

4208
SIP

شماره مسلسل اسامی	تخلص و نام	نشان صفحه
	۲	
۳۸	ولی - حکیم ولی الله باشی فوج دست	۴۷۸
۳۹	دبیر - میرزا حسین بهدانی	۴۸۲
۴۰	صالح - محمد صالح اصفهانی	۴۸۵
	ملحقات	۴۸۷
۴۱	سامانی - میرزا حسن لیسر مروج حکم قاکانی	۴۹۸
۴۲	انجمن - میرزا اسحاق شیرازی	۵۰۲
۴۳	مجدالدین مرزا ابوالفضل ساوجی - اسم تجلی تخلص	۵۰۹
۴۴	میرزا محمد حسین لردودی	۵۱۸
۴۵	مشتقی - میرزا ابراهیم خراسانی	۵۲۲
۴۶	یزدانی - مرزا عبدالوهاب خان شیرازی	۵۲۹
۴۷	خاوری - مرزا محمد اسماعیل مارندرانی	۵۳۰
۴۸	سکین - اصفهانی	۵۴۱

- ۵۹۵ سلک در احوال بولف
- ۵۹۶ ۴۹ شری - آقا میر محمد باقر طهرانی
- ۶۰۸ ۵۰ محمد حسین بحرانی راقم این کتاب
- ۶۱۰ نظم میرزا ابراهیم شری تخلص در سانس نامه و نامه لگا

تمام فرست - ۲۸ شنبه ۱۳۳۱
روز پنجشنبه

فهرست تذکره موسوم به گنج شائگان تصنیف آقا میر محمد قزطهرانی بطورم طهران ۱۳۴۲

شماره	موضوع و نام	صفحه
۲	دیباچه	۲
۱۲	درج نخستین که حاوی سبب شرح احوال شایران و اهل عظام	۱۲
۱۲	۱ آگاه - شایران و اهل عظام اردشیر میرزا	۱۲
۳۳	۲ بیضا - امام قلی میرزا	۳۳
۴۰	۳ رنوان - سام میرزا	۴۰
۵۸	۴ سلطان - محسن میرزا	۵۸

سازمان کتابخانه	تفصیل و نام	نشان صفحه
۵	عبدالباقی میرزا	۶۶
۶	جلال جلال الدین میرزا	۷۳
	درج دوم - در احوال شترانیکه در سواد حضرت صدر آمده و مقاصد عظیمه در محضر عالی سروده اند -	۷۷
	شرح نسب و احوال خاندان عظیم (ناصرالدین شاه)	۷۹
	حاج میرزا آقاسی	۹۰
	میرزا تقی خان	۹۸
	نظام الملک میرزا کاظم خان	۱۰۵
	میرزا علی خان	۱۱۰
	حسین قلی خان	۱۱۱
	میرزا صدرالدین محمد	۱۱۲
	باغ نظامیه	۱۱۳
	قصر داودیه	۱۱۶

نشان شماره	مخلص و نام	نشان صفحه
	ذکر احوال شعرا بزرگوار در شهرت درج دوم اسامی آنها از سید	۱۱۷
۱	ادیب - عبدالحلی خان	۱۱۸
۲	اسحاق - میرزا اسحاق	۱۳۲
۳	آبانی - نصرالله	۱۳۶
۴	انیس - سرزا جعفر سر آقا سید صادق مجتهد طباطبائی	۱۴۱
۵	اثوب - میرزا ابوالقاسم نشی	۱۴۳
۶	آشفته - رضاقلی خان	۱۴۷
۷	بیدل - سرزا حاجی محمد کرمانشاهی	۱۵۲
۸	بحره - سرزا فرج کاشانی	۱۶۰
۹	جرس - میرزا مهدی طهرانی	۱۶۷
۱۰	خرم - عبدالمجید خراسانی	۱۷۱
۱۱	خاقانی - میرزا حبیب الله محلاتی	۱۷۴
۱۲	ذوقی - حکیم میرزا فتح الله بطناس	۱۸۲

- ۱۳ رفعت - میرزا مصطفی بناوندی ۱۸۹
- ۱۴ زین العابدین بر جدوی - تخلص با بسم می نماید ۱۹۰
- ۱۵ سالک - میرزا محمد حسین اصفهانی ۱۹۲
- ۱۶ سرور - میرزا محمد حسین بناوندی ۱۹۵
- ۱۷ سروش - شمس الشعرا میرزا محمد علی اصفهانی ۲۰۲
- ۱۸ شهاب - میرزا ابراهیم تبریزی ۲۴۱
- ۱۹ شهاب - تاج الشعرا میرزا نصر الله اصفهانی ۲۴۴
- ۲۰ شیفته - میرزا ابوالقاسم بهدانی ۳۲۳
- ۲۱ صفا - میرزا عبد الحمید تفرشی ۳۲۸
- ۲۲ طرفه - میرزا فرج الله محملاتی ۳۳۱
- ۲۳ عجیب - محمد خلیل عازندانی ۳۳۹
- ۲۴ عبد المطلب کاشانی - تخلص ندارد ۳۴۳
- ۲۵ غنقا - میرزا جواد خوشنویس اصفهانی ۳۴۸

شماره	تخلص و نام	شماره
۲۶	فان - ملا حسین	۳۵۰
۲۷	فروغ - میرزا مهدی اصفهانی	۳۵۲
۲۸	فریب - میرزا عبدالغفار	۳۵۹
۲۹	قائمی - سررا حبیب الله شیرازی	۳۶۲
۳۰	کلهر - ملا حسین کرمان شاهی	۳۷۰
۳۱	محرم - میرزا عبدالوهاب کرمان شاهی	۳۷۲
۳۲	مصور - حاجی علی قلی نقاش اصفهانی	۳۷۴
۳۳	مطرب - آقا علی اکبر عبدانی	۳۷۶
۳۴	مهدی - میرزا مهدی منشی	۳۷۸
۳۵	نامی - سید مهدی طباطبائی	۳۸۰
۳۶	نثار - میرزا مهدی خان کرووی منشی ثانی نظام	۳۸۵
۳۷	وصالی - میرزا رضا مازندرانی	۳۹۶

الطباصنه در اعجاز
و متعلمه بسان
رضا له خان مخلص بهشت
باو ستاها سلا له الاطبا اقا
محرمانا و طهرانی سمیت ابدیت
تاریخ اعظام کما الکره
تدرج کما کج شاکان
که
بحری

بسم الله الرحمن الرحيم

خشنده کو بری که از کنج شایگان سرخا طر شایسته عنوان و اوین وزیر و یاباچه
 و فائز آید ذکر جمیل خداوندیت بهر بر باد که خردمندان سخن طراز و نیکه تسبیح
 بنرپرد از رانعت شرح صدر که عظم آیت علو قدر و عطیت بسط خیال که جوب
 و جت اقبال است غایت فرمود و فحَمَّدَ اَللهُ ثُمَّ جَدَّ اَللهُ بِاَلانِ مَلِج
 مَلُوتش در مقام لَوْ دَوَّوْتُ مَتَوَقَّعْتُ و صدر نشینان محفل مدبره و لا سوتش قصور
 مَا عَرَفْنَاكَ مَعْرِفَتِ بَرِّی از ملاحظه عیون است و لَا یَدْرِی الْاَبْصَارُ شِیْءَ کَوْنِ
 و مریخی بجا طره طنون که عجب عین لا قَوَاهُ در هر کجا که چشم کشایم حاضرات
 کویا درون دیده ما بود جای و ذات برحق و پستی مطلقش پید اتر از چهر
 هست و کمالات از صهبای شاهه صفاتش سرست او بخود پید او پستیها
 اَللهُ نُورُ السَّمَاوَاتِ وَالْاَرْضِ مِثْلُ نُورِهِ کَشِکُوهُ فِیْهَا مِصْبَاحُ
 در جهان جز نور حق تا بند نیست وین نمی پند کسی تا بند نیست

بنده شوی خواجه تاینی
هر چه غریبندگان باشند

هَذَا صِرَاطُ رَبِّكَ مَسْتَقِيمًا قَدْ فَضَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ

دوست بنده و چون فانی بقیامت
دست زنده دولت عشق جاوید و بادشاهی

هر دو کونش پاینده کلامش مایه بطنی عن الهی است و فرمایشش ان هو الا وحی

خدا ایراد دوست بلکه مقصود از هر چه است دست چنانچه رسید کاینات و خلایق

موجودات رسول این علت آفرینش زمان و زمین مهبط الوحی و منبع الامر و

خیر فریش آبا و آجد لها اکثرها نائلا و آجودها

شمس ضحاها هلال لیلها در نقاصها ز برجلها

پسر شوق را مهر و مهر نبوت را چهر دیده آفرینش را انسان و انسان نبین

قلب و لسان شاهد بی نظیر و نذیر و پذیر محمد مصطفی ختم رسل خواجه پیغمبران

که قبل از بگوین عالم شود و تریزین نقوش موجود

صورت اول که تم نقش است بر وجهه احمد نشت

فَاحْمَدُ الْمُصْطَفَى مِنْ رَبِّهِ شَفَا إِلَهِي فَمَا نَزَلَ الْآيَاتِ وَالسُّورِ

پیغمبر اقی لقب ناشی نسب که دریای حقیقت را اقی است تیم و بنای شریعت را

رکنی است عظیم حب افروزان که بر تاج دین است و نسب را تا جو زلف لعل الشان

طفیل پستی ذاتش بلند و پست جهان بلند و پست جهان خود نه بلکه مستحسان

به الینبئون قد تموا فجا لهم کالروح للجسم والسلطان للجسم

والطهار و اصحاب طایب او که افلاک عصمت و طهارت را در آری

تا بناک اند و مقصود کلی از احاطه آتش و باد و ارتباط آب و خاک

دیباچه

السَّائِقُونَ إِلَى الْمَكَامِرِ الْعُلَا وَالْحَائِزُونَ غَدَّاجِ الْكُوثر

هریک از برای تیسید بنای شریعت و تمهید با طوین و ملت قبول رحمت کردند
و ترک راحت گشتند و لا را بیلان در دادند و رضا را بقضا سپردند و لذتا

چراغ راه هدایت شدند و صاحب دیوان ولایت جمعی را از دپاک

فَلَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ أَجْرًا إِلَّا الْوَقْفَ فِي الشَّيْءِ وَكِي رَاخُو أَجَه لَوْلَا ك

انت مئی عجز لیه هرفون من موی سرو و نصیرش خدا گفت و خود کو کثیف

هَاعِلِي بَشَرِكَيْفَ بَشَرٍ وَتَبَهُ فِيهِ نُجْلِي وَظَهَرَ

فَوْسَهُ فَوْسُ صُعُودٍ وَنَزُولٍ سَهْمُهُ سَهْمُ فِضَاءٍ وَفَدَدٍ

نام او در نامه ایجا و حرف اولین ذات او در دفتر توحید فرزند شهاب

عَلَيْهِ أَوْفَى سَلَامُ اللَّهِ مَا سَجَّحَتْ وَرْدُ الْجَمَامِ عَلَى خَضْرَاءِ افْنَا

اما بعد چون خدای تعالی از وجود مسعود دارای بافرینک و برای دخیل

لَسْكَرِ سَكْنِ كَثُورِ كَشَايِ دَاوَرْدَا كَسْرَ فَرْشَتَهُ نَهَادَ وَفَرْشَتَهُ شَرِشْتَهُ عَدَلِ دُؤَا

سند آرای ایوان جم و پستم پرداز مملکت عرب و عجم جوهر رحمت الهی مصدق

فیوضات نامتایی او در مملکت افسر کرم تلج سخا غنصر هشتم روح سخن شخص

کمال جان خرد پیکر طلال ناموس عدل کف زمان قانون جود اصل ان دریا

نعم کنج عطا بلای درم غیث حیا بزرگ بار خدای که چون خدای بزرگ

ز کم و کیف برون و ز چند و چون برتر ثجا و ز قدر المدح حتی کثاته

باحسن ما یثنی علیه لغایب بنده جایش سپهر شرمده را ایش مهر

انجش چشم با شپ چشم تیرش پیر ناییدش را مسگر خورشیدش جام بهرامش غلام

ناصرالدین خاری

برهمنش خطیب کیوانش رقیب محمدش روان مجراش نطق شهبش غم قشربش خم
 محش مجور را محش سماک بپشت هو البدر لکن لبس لبس ترنو
 حجاب و نور البدر لبس الحجب هو البس لکن غابه البص الفنا
 هو المحر الا ان موده عنب السلطان الاعظم والحق قال ال
 الا کرم ظل الله تعالی فی الارضین قهرمان المار والظین ابو العشق والنصر والظفر
 خلد الله لکمه و یجری فی بحر المرات فکمه اورکت سلطنت رازیت و دیگر داد
 و منت و افزنها و از فرس مبارک افسر جمشید فروغ خیمه خورشید یافت
 و ازین انکشت عیایون انخسری بر شتری پرتو اذاخت سانی کمرهای تهرکات
 و سوار باثریا مبابات برخواست دولت غلام و بخت مساعد جهان کلام
 او هم لیالی و اشب ایام رام و کردش کردش بروقی مرام بپشت
 ملک التزمان و اهله و نصرت احکامه فی ارضه و سماءه
 و با قضا حین تدیر و استصواب ای ملک آرای محک پرای حجاب جلال تائب
 اشرف انعم و خداوند کارار رفع اعظم صدر الوزرا و اجل الکفاة اعما و الله
 العلیه میسر نصر الله شخص اول دولت و صدر اعظم مکتب ایران مبرهنه افان خان
 نیتجه اسد الله که فرطعت است چو آفتاب که طالع شود زرج اس
 ادا م اند جلاله که رای رزین و خرم تنیش در بست و کسود کار و کاست
 و فرود ملک دید و بنیا بود و بازوی توانارایت عدل و انصاف بطرد جنود جور
 و عتاف افراشته و دست تظا و شازا اذ اقطاع ارباع جهسان منقطع و کوا
 داشته تا رسم اعتساف نابود و جنود جور مطرود و زهر دو نام ماند چو سنجع و کما

غاب
 پنهان
 بیض
 جمع پیچیده معنی کلاه خود
 قهرمان
 با سیم بر وزن پهلوان کافر را گویند
 بران

دست برافروزد و در غل و غلبه و دامن ظلم و جهول و سیرزه و قسوت و بی عدالتی
تا با دانا باز تنگ و شیرین از آسمان و آنگاه معمار رعایت شاهنشاهی و رعایت
استثنای رابرمت الکاف ممالک و اطراف ممالک روان داشت و بین
تصرف حسن تو قش مطهرهای جهان معجز و منطقات بلدان معرقل آمد عمارت
فلک بنیاد و بناهای عالی نهاد از مساجد بلند ایوان و مدار پس سپهر بنیان و بنا
مذهب و خانقا و مذهب و مناظر و کس و قصور میزوش و اسواق رنگین و دولت
بی شبه و قرین که غرافات بر یک با شرفات سپهر برین لاف همسری زند بک
برتری جوید خاصه در مرز ری و کجگاه که مطلع سعادت است و مشاهیر حلات
مستقرا و یای دولت چند که شماره اش در دهم کج و پستاره شمس بر نسج بنیانها
تا بر جایشین چند بود نمونه سعادت خرابی آبادی بدل شد و وادی بنیاد
مساکب و دمار معا بر طهارت و کرامت شیران مقام دلیران جات اربک
مانند جات اربعه زمین زمست ارم یافت و حرمت حرم نظم محکم و وفاء
رعیت و ضبط امور و سده تنور بر حد کمال رسید و اعمه الی کامل یافت و
کار دولت مأمون از قصور آمد و مصون از تنور گشت
بد تو شرق الارض والغربته و لیس لها وقت عن الجود شاغل
از نیل نبیل نعم و محیط بیط کرم بهر شهری نهری روان کرد و بهر تثنه رشتنه
و تا یکبار هفت خل ملک و ملت کند و دفع غل دین و دولت نماید در تربیت و
تقویت قصاه مجتهد و غراه مجاهد و تحریص حماه دین مسین و تشیع و لاه ملت متین
و پاداش حقوق و کفر حقوق در انفا و احکام و ایتام جمعی چیل

عطش
برطرف است

مطمون
چاکلی که در زیرین میکنند

مسنو
بروزن یکو پشت را گویند

منش
بفتح اول و سکون بابت
در ایه نقطه دار زمین گویند

سعد
نام شهریت در شهر نزدیک
که از اما دارا و الفهر و بهشت
ادی
جس

شعور
جایانیکه نزدیک باشد
و دشمن باشد

کفر
بفتح اول و سکون بابت
کافا و کافا و کافا و کافا
کافا و کافا و کافا و کافا

مهند دل داشت و جذبی کافی فرمود طوایف طلبه علوم را و طایف مقرر و معلوم
آمد و اسباب توفیق میاشت و رسوم تحصیل فضایل و فنون از اصول و فروع
و مقول و مسموع توأم دیگر گرفت و رواج دیگر یافت بدیت
فلقد کفی الاسلام کل عظیمه و تحتل الاثقال من اعباله
بر مفارق فرق اهل حال و ارباب کمال خراج بکثره و نطنل عاطفت و نمت
اصطفا عثمان پرورد و آفتاب عون و عنایت و سحاب بذل و رقتش را بجا
رجای فضحای ام و قصارای هم شرای عرب و عجم کی تابیدن گرفت و دگری
باریدن آن صخره ضار را یاقوت حمرا نمود و این از کل سراب گل سیراب بشکفت
برکت و از روی تربیت و علومت علی قدر مراتب رواتب مقرر داشت و جایزه
بی اندازه و صله فزون از حوصله عطا فرمود و بانعامات و اضره و تشریفات فاخره
و بیع من الاله میطره النھی فینب فی خافانها الحمد المجد
در تشویق خاطر ادبای بادی و حاضر و فضحای مجاور و مسافر چندان بهالغت فرمود
که اشعار آید از چون زر خوش عیار در قضا و حوائج رایج گشت و در حضرت صدر
قبول بدت شعر خیر من یبث ثبوت یافت در روزگار صدر و سرفاقت قدر را
از آنکه یافت قدر سز صدر روزگار طبع موزون و ناموزون اعلی و است
و بزرگ و زیر دست و عموم مردم و قاطبه ناپس از عوام و خواص تکبیل فنون
فصاحت را غلب آمد و تحصیل علوم بلاغت طالب بطوریکه کج بگرداند و در رخ
هنر خیزد تا معارف فضل شایع گشت و زخارف هنر ضایع بر پیدی لبی
شد و هر غنی مستبسی هر چه ناقص و خام بود بخت و تمام گشت و باعتبار اشتها و کنی

عبارت
بروگرانی اغناج
فرق
جمع فز است یعنی

بجای
بمنی ظفر بافتن است
بجری
اجبا
بمنی اطراف است
قصار
بمنی جود غایت

حافات
بمنی طرافت
بادی
بمنی صحرائین
حاضر
بمنی شکی

زخارف
جمع زعفران است چون
القول بر تیش الکذا

غنی
کودن احسن باشد

دیباچه

بازار شعر و جوش خرد و هنر و دار الخلفه با هر دو کشوری هر دو کشوری که بسته دام
ایام و یالی بود و حسته سهام چرخ لا ابالی ترک بنگاه کرده و بیج راه نموده روی
بری آورد و اجاع اهل فضل و ادب و اتفاق شعرائی عجم و عرب در پایه سیرا
بنا بدست داد که در هر دو ایام و در هر دو مضمی عوام و شعور تا رسم سخن سازد
بذکرش این بازگشته شعر بدین شیاع و شاعر بدین اجماع چمنی ندیده و کوشی نشیده
آن شعرائی نامدار و ادبای بزرگوار که تمامی آنها طلیق اللسان و رشیق البیان هم
هر یک ماطق بفضل است و هنرشان مشت اغفل صیارت اخلاق رجال اند و سماء
نقص و کمال اذ اذ قوا تلبلوا و اذ امدحوا سلبوا و اذ ارضوا و اذ فضا و اذ
واذ اغضبوا و وضعوا الزفیع تبشی شک فنانند بندی کا فور
هفت ایلم بجای و دکتور گیرند غنیمت هم لایصا در و فخر هم لا
بحقرا اذ اقر و اعلی انفسهم بالکبر و لم یلزمهم حد و لم یغتلوا بهم بالعبود
بدست بخیم یوقرو شایتم لایسنضغرا کیر فضل جان هنر کیمای هوش
الهام نظم بحر سخن منجر قلم هر یک با شعار و لید میطه او قیام
بی نظیر غزاک زبان زمانت و ابامی نامز از یوزبان مجامد اخلاق و محاسن
شیم و مدایح اوصاف و مآثر کرم جناب جلالت و ارفع اعظم و خداوند کار هر
افخم دام اقبال العالی را عبارات رایقه و اشارات لایقه و تشبیحات
بی و صمت احلال و مخلصی کویکوتر از بحر حلال از طبع و بیان و کلمات و بیان
سحرپازی و معجزه پردازی نمودند و پس از انشا در حضرت صدارت سمت
انشا و شرف اصناف و غرض قبول یافتی و از آنجا که آنجناب از رای رزین را

تنبیه استباج بهر است

طلیق اللسان رشیق
اللسان
هر دو کلمه از توضیح بهر

صیاف
جمع صیرنی است که
صراف باشد

سما سره
جمع مسرات

مطرا
معنی تازه و آیدار
غدا
در خان

رأیت
معنی صاف و درخشان

وصمت
معنی عیبات

انشاد
خواندند

غشخ ازین است و از هوش سخن نویس میار اشعار خالص از معشوش
 و بر مراتب قدر و در اقسام طرز و مناجح سبک و محاسن سلوب کلام مستحضر و از منظر
 ادبی الشعر بحی الجود و البأس بالذک بنقبه ارواح له عطران
 و ما المحدث لولا الشعر الامعاهد و ما الناس الا اعظم الخراف
 از گفته این رومی با خبر روزی در مقام مبالغه و تاکید تحسین و ترحیب شعر او اشعار
 ایشان بجا کفان حضرت صدارت چنین بیان میرفت که از فرط زربیندگی
 و کمال شایستگی اگر این دیباچه بر صفایچ همراه و مهر از لاجورد سپهر بنان عطار در
 با خانه مژگان مشتری بر نگارد سماع زهره برقص آورد سیحار را پس اگر
 بیروی و دانشمندی سخن بسخ این لالی که هر عقدش شرم یک دریا کو هر از زنده است
 و رنگ یک کردن اثر تابنده بیک سلک منخرط و بیک رشته منظم و درجینه
 بچند و در سفینه جمع آید کنجی است شایگان که برای کان یافته و بی رنج و آسب نصیب
 افتاده و هنگام ذکر این مقال و گذارش این سخن تنوید باز وی هنر و خاتم محب
 و اویره کوشش هوش امین کوز الفضل عیبه ستمها هو العالم العلوی و الجوی
 اعصابه اطلسته العلیه نواب شایزاده اعظم عسکری میرزا چون پور سینا بطور سینا
 حضرت صدارت را معکف بود و در آن بساط گردون بساط سعادت و درک
 صحبت مشرف و خداوند کار اجل صدر القدر و اعظم را بحال خبرت و نهایت
 دربت و بصیرت و تسلط و انی و مهارت کافی اودر کشف و قایق و خل غواض
 اطلاع بر انواع کائنات سخن سازی استحضار بر امثال لغات درمی تازی و توفیق کامل و اعتمادی است
 و يعرف الامر قبل موقعه فانه بعد فعله ندیم را

غش
 یعنی درج
 پوشیدن
 یعنی شنیدن

ترجیب
 یعنی جاف کردن

صفیاء
 جمع صیفیاء که معنی صفاست

سلک
 رشته ایست که در وارد
 و امثال آن بدان در کشند
 منخرط
 معنی منظم است

عیبه
 معنی خورجین است

خبرت و دربت
 هر دو معنی اطلاع و آگاهی است

غواض
 جمع غامضات که معنی کرمهاست
 باشد

دیباچه

از عنوان صحیفه احوال دی کمر خوانده و تجربیات شیخ معنی از مقام که مربوط به علمی
علوم بود به مشورتش اقدام ننکرده و انجام میداد و بی اعتبار اختیارش احمیا
مینمود و از حال ادبایی با بر و بلغای دانای که مجمع قصاید قادر و شمس فراید توانا
باشند استکشاف کرده و استعارت فرمود که کدام یک سزاوار این کارند
و شایسته این عمل که با و رجوع و محول شود شایسته اعظم از روی کرامت خلق
و نبابت قدر و علو همت و پاکی فطرت و حسن ظنی که در حق این بنده جانی طامبی
سپاسانی داشت و سالیان دراز در کف خصب و راحت در ریاض امن و دوش
تغم و بر خور داری و تمتع و کامکاری یافته و روز بروز بسیروی آزادگی و روش
و مردمی و قوت این بنده را ضامن کفایت مراد و مرام و کفیل اتمام هر آرزو
و کام بوده علی رغم آنکه بزرگم ایشان در شایسته درین بام لاجور دارند
که پیش آرزوی بیدلان کشد دیوان خواست که این ضعیف را آب رفته
بجوی باز آید و کارهای پر اکنده سپاسان پذیرد و روزی ناکامی و پریشانی سیری
شود و محنت ایام چون ایام محنت سرباید و آفتاب اقبال از مشرق سعادت شین
و بر مظهره ارتفاع بخط استوار رسد زمک لبوی و زخوشید نورین
در حضرت صدارت چنین اظهار داشت که طامبی که تحمل شعری است و پخته
بمه شعرا و از صورت طامبی شایسته فضل باهر است و از خجالت میرت دلایل
بصیرت را بر فروغ لالی نشش نره و پروین را خجالت افروده و علو مضامین
نظمش سربو اکب مرصوده فرموده خاطر دقا و طبع نقادش مترع معانی گراست
و مخرج مباحی فکر رشتخ نظمش در ابع اسرار است و نغمه دش معنی بایع اش

اختیار
معنی آفتاب

شکل
از نقاد است در آفتاب
و تقرق بر دود حال
میشود

خصب
خراش

نبرد
زور و توانا

سیری شد
یعنی گذشت

با هر
معنی در خنده

نشد
یکی از منازل قراست
اسم فارسی بر تریاست
نیز از منازل قراست

سمع البديهة ليس ملك لفظه فكأنما الفاظه من ماله
 هرگاه رای ملک آرا اقتضایند و حکم محکم صادر آید که مقصدی از ترقیب این دست و
 متعدد تألیف این مختصر کرد تا بتین دروان تاب و توان دارد بکوشد و با فردغ
 و انانی و خیرت و درخش بانی و شماخت بعد از ملاحظه تاب و نواخت آن
 جواهر زوایر که در دو اوین و دفا تر پر اکنده است بهنجاری درست و اسلوبی
 نیک و طرزی مخصوص و روشی تازه و مطلق خوش بیک سبط در کشد و بخیه ساد
 که شاید تحف حضرت صدارت و سزاد ارشاد دست وزارت باشد نظر متعین و
 تصدیق اشرف و تشخیص و توشیح والا و
 بالجلد لا بالمساعي يبلغ الشرف
 تمشی الجلود باقوام ولو وقفوا
 اثر به مهر محرابانی ساز کرد و در و گوا
 همسکام کام دشا دمانی آغاز نهاد آتم در کار یاری و سازش آمد و اینم بر سر غبار
 و نوازش دولت غلام من شد و اقبال چاکرم انجدا و نذر ابا انجام این حدت
 بزرگ و ذمام این مهم خطیر اراده نافذ و شیت جاری کردید روزانه دیگر با و خیفه
 خدمت تقدیم کند و تقبیل باطوالا اقدام نماید مصوب بندی حضرتش توجه
 کرده و در ذیل صفوف عاکفان حضرت در صفت امیکه داشت بازشت شانزد
 اعظم نخست تهنیت بر سر د و پس دین ثباتم اشارت فرمود پس از آنکه بپاس
 این سپاس سر بر زمین سودم و دوست بر آسمان کشودم و کشم زهی کار و کام
 و خنی نوید و نام هیچ نبود از آسمان این حرکت کمان مرا که سمت این خدمت
 و منت این دولتیم بنیر و زنی روزی کرد و بفرخی قنبت آید حالیا تا از لقا
 و غوغای خاصه و عامه در کزید و بجا و آه بر آید و بجا آمد و در دست و کمال و در دست

فهرست
 فهرست ابواب و فصول

زواجر
 جمع زواجر است یعنی
 در خنده
 بخار
 طرز و روش

سمط
 رتائیت که گویند آن

حد
 بفتح هجاء است
 حد و حدیج

خنی و زنی
 دو کلمه اند که مقام
 تحنین است محال

آه
 دوات را گویند

تن آسان
بودن بر آسانی سوره
و تن در دست باشد

چالاکي چپستی نه تن آسانی و سستی تحت از تائید حضرت باری یاری حبت و پس از
طبع غرا که پس کنان آرزو در آن ترا دوست است معانت خواست بغرور اگر

مردم را خاطریست امر پذیر هر چه گویم بسیار گوید کیر

او دوات
جمع ادوات است که آید
و آلت کار باشد

و باد امداد و دوات که این مهم خطیر را اصول و فروع اسباب و ادوات

این معنی معانی که تالی بسع المانی است با قد امش دست بر دو با تماشای پیر

بسع المانی
کنایه از فاخته
تجارت

فضای شهر بلکه ادبای دهر از صغیر و کبیر و برنا و پیر هر که این سخن بپوش آید و

اکاهی بر کماهی این قضیت یافت دید که ایجاب صغری و کلیت کبری موجب تسبیح و

ایبٹ اسامی من فیها خلده منقوشه بنی سمع الذکر والبصر

تقطیع
بیداریست
سر ز قادی
خواب است

خواهد بود و از متوله و تحسبهم ایمان ظا و هم دوفد هر یک ستمای در درویش

که که بستایش و نیایش خداوند کار اعظم منظم ساخته و بلطاف آب زلال و حلاوت

نیایش
بروزن ستایش بر بی محبت
فوج

سحر حلال پرداخته بودند همچون آب شیرین غوغای کاروانی دشته دشته آید

و بسته بسته آوردند و بوی درخ درین درج و آرزوی کنج درین کنج همی گفتند

بمعنی داخل کردن
فوج
حقه جواهر

هذه حدائقنا الشجره و حقائقنا القهره و عنائنا الشجره محموله و

موادیت فبسننا و فسننا الما مؤمن کترانش بجان پرورده و روان پرورش

کنج
منصف بجانیدن

بخون دل بدست آورده بستان و درین بستان که هر قطعه اش شکست

قیس
مراد از امر رایج
عرب است

برینست و غیرت کارخانه چین معاقل عقلاست الیه لیجاون و بساتین

نظر فاست و فیما تیز نبون نعم النکر و العده است و نعم الطهر و العده

قیس
مراد از قیس بن عاصم
که بعضی احوال در عرب
منزل است

نعم الترهه و السلوه است و نعم الذکر و العده نعم القرین و الذخیل است

و نعم الوزیر و التریل هو الجلیس الذی لا یغوبک و الصدیق الذی لا یغترک

درست ساشی بزرگان

۱۲

بطبعك باللبل طاعة النهار وبقيدك في السفر افاده الحضر
فكتاب شعر الاديب مؤانس ومؤتب ومبشر ونبير
ومفيد اذاب ومونس وحشة واذا انقردت فصاحب ومهر
برنگار وكمين ومين بار اين منت بزرگ بدار کرشم وپس از ذکر استغفار
انه خير ناصر معين جمع آوری اين اشعار فصاحت شعار پرداخه و کتاب
مستطاب را چون مخزن است از لآلی متکالی وجواهر ذواهر کج نشاکان
نام نهادم مستنی بر دودرج و یک سلک دوج منحنين در ذکر آثار و اطوار
و شرح احوال شایسته اذکان عظام و ملکز اذکان با احشام درج ديتم
در شرح حب و نسب و مراتب فضل و ادب شعراي بزرگوار که در ک سعادت
حضرت صدارت نموده و ایراد قصایدی که در محضر عالی سپرده اند
و سلك در ترجمه احوال و شمه از اقوال مؤلف است راجيا بفضل الله و تقی
که بزودی صورت انجام گیرد و بیت تمام پذیرد و در محضر مستنور صدرت شریف
درج منحنين که حاوی است بر شرح احوال شایسته کاعظم

خاتمه شد
صدر اعظم امیر

نواب امیرزاده	نواب مستطاب اشرف	نواب مستطاب اشرف
سیامه پرنده	علاء الدین امام قلی	والا شاهزاده اعظم
مخلص به عنوان	میرزا شخلص به بیضا	امیر میرزا شخلص به کاه
نواب مستطاب	نواب امیرزاده عبداللہ امیر	نواب مستطاب امیر
شاهزاده و الامیر	پسر نواب مستطاب شاهزاده	شاهزاده اعظم محسن
جلال الدین میرزا	مؤید الدین نظم شاهزاده	میرزا المخلص بساطا

اکا به بوسیل بن النعمان بن الضرفاء بن زهر بن البدن بن الجور بن العصب بن قین
 الصلیح ابو الفضائل اخو المکارم بن المعالی شاهزاده هوشنگ بنک فیروز
 برزگا و پس بوس منوچهر چهره دار شیرقا جا ترجمه احوال و خضایل و ذکر اوصاف
 و فضایل آن آسمان مجد و معالی که چنین اما فضل او چو ستاره است پشما
 از شهابت جاده و بیاست قدرت و کرامت خلق و رزانت راسی و علوت
 و ستورقت و دوزخ و کار و فرط دای و سلامت نفس و سلامت طبع و پا
 طینت و خلوص فطرت و جمع فضایل و ترک زایل و کثرت سخا و خصلت حیا و
 شدت یاس و کمال بطش و اصابت غم و ممانت عزم و یکاست عفت و راست
 خاطر و جودت ذمن و نظام امر و نفاذ حکم و کسادکی دست و دل و صفای
 آب و گل که در آن سرشت پاک و نشا هوش وادراک فراهم است من بند
 که پار نعل از یاه لعل درانم و تیز سراب از قیصر شراب ثوانم اگر بخوانم بجز ابستایم
 و مقادیر و محاسن هر یک بر شمارم میودن غمان بدم است و فرمودن بهلان بقدیم
 و ففت و اهل العصر نشت فضله و ششلی عن فضله و ابعید
 فقالوا له حکم فقلت و حکمة فقالوا له جلد فقلت وجود
 فقالوا له قدر فقلت فقله فقالوا له عزم فقلت شدید
 فقالوا له عفو فقلت عفته فقالوا له دای فقلت شدید
 فقالوا له اهل فقلت اهل فقالوا له بیت فقلت فصب
 فقالوا له یسج و منکخب بدان ماثبه که در قطره بحر پناور
 پرتا جدار بزرگوارش شاهزاده قاهر و مکرزاده مغفور میور و لیسر و رضوان

غلام
 ابرست
 ضرغام
 شیراست

بنک خبا
 یازده منی دارد و در
 عقل و هوشیاری کلین
 وقت و قدرت و زینت
 مراد است

بر نرسد
 قد قاتل سکوه
 و غفلت شد
 شهابت
 بزرگی و نفوذ حکم را
 سبکوبند

سناه
 شرف و شین

یاره
 روزن چار و حلقه
 از طلا و نقره و غیره
 زینهار دست نمایند

قنیر
 کمال است

سلمان
 نام گوی است

نیب السلطنه عباس میرزا خطاب ترا را هم از عهد صفروادان صبی آیات شمای
مجد و کرم و امارات التبت و سید و البطلان نید را از عنوان صحیفه جمال و صفیه جمال
او بر آینه رای جهان نمای بد انگونه جلوه گر اند که هرگاه چه مهر فروغش را مشاهده
نمودی بالمشافه فرمودی سبف صفال المجد اخلص منه
و ابان طیب الاصل منه الجوهرا الموفقه چنان بهدش آثار خروید پدید است
که فرق میستوان کا مواره را زیر و چنان شیعه آثار رسادت و جلالت
او بود که میجو است از بهدش کثافت و از کا مواره اش بر زمین نشاندیش
همام کشورش کند و دخیل مدار لشکرش نماید خست خاطر بر تیش ربکا شت و تان
تمامت اعیان مکرزادگان در و س امراد قواعد حرب و رسوم طعن و ضرب
و مشق نظام و رشق سهام ممتاز آید و مخصوص کرد دیوسف خان که اذکا بر
امیران ایران و مختار توپخانه و دلیران آن بوی تعلیم مراقب ساخت و بر
مواظب نمود هر روز از بام تا شام در میدان مشق نظام کم هم ز سر نهنگان
در عرصه او بویا هوی و هم ز سر بازان در پهنه او ایامای با زهر
زهره کیوان زچه از روی خیم چاک در پرده گردون زچه از زین
از مشق شت همی بر دو پنج تعلیم و تقلم میدادند که زمان چندان بساز
و آهنگ جنگ کشت با پستمال توب و تفنگ قادر اند که از آنجمله در فن بر آید
که بزرگترین بهر خنروان غازی است بدون کراف و ظرافت تا یکمیل مسافت
از آن مار مور او بار آتش بار و دلوله کلوله بر کلوله زند و سر صرخ از سطوتش
هنگام شکار از ایشان محرابه بر بیار و بلکه پر خنار و بوم الهیاج صفاح التبحر

شمای
جمع شمای است
و شمای بنی طبع است
شمال
چرخ شیر
صفت
بر وزن کتابیم
مصدر است ازین
تین
دو بهلوی شیر را گویند
ابان
معنی ظاهر کردن است
طعن
رزن نیزه است
روین خیم
کوس و دانه و نقره
بزرگ را گویند
زترین نای
کرنا و سیه پورا
مار مور او بار
کنا یا ز صفت است
زیرا که مور عبارت از بار است
و او باریدن معنی
فرد بردن است

ظلمه وانجو من لهب الطعنات صهار خست و لمیدش که با
 آن یار فرایش و دانش دید و با آن پانیش و نایش یافت کمال قدر او را در دست
 و اصابت بر شناخت و دریافت فرمود که با طراوت جوانی و استقبال شایسته
 در اقران و اثر اب خویش مانند آرد و از کفایت ده سر و ده ماهه عصر کسی که در دست
 حل و خلافت شوش حفاثه میحی الحصاب بل ان یحیی ما ثو
 تا داشت و دانست و خواست و توانست از مناصب کاست و بر او فرو
 و از دیگران گرفت و بد و بخشود و کسوت منصب عظیم و تخت سلیم دارا
 و فرمانروائی تو پند که پشت پناه است و قب لکرو بازوی جیش است
 و باب ظفر و اسباب غلبه و نشا فیروزی بر خشم است بد و بر سپردن آنگه
 مراتب مجد و کفایت و مراسم رشد و کفالت که با آن فطرت پاک و شربت
 نغز آمیزش شیر و شکر داشت و آرایش آب و کمر و چون طرف مستمر کان
 بود و ضمیر سترگ من آن بان و روز بروز بر بعضی ظهور و روز آمده مادر سن
 شان زده سالگی که مبداریان عمر و عفوان جوانی و ان نشاط عیش و کامرانی
 حسن جمال کمال رسید و شوکت و جلال از اندازده و با عدال در گذشت سوار
 معصم صباحت کشت و سوار او بی عت
 غدا لب حوب یلم الیث سبغه
 تا به پستی چهر ز پنا تا بخوابی فرو آب
 بحکم انقضای روزگار فطام واقصا
 و راه اهلا للعلی فاخصه
 و لمید رضوان مهد بر روزوی سایه

خو
 لب
 ربا نه اش
 صهار
 صیغه مبالغه است از
 که بعضی یاران گویند
 و آب و ن پناه
 اثر اب
 جمع تر ب این معنی
 هم زاد

محمد
 بزرگوار است

عفوان
 اول هر چیز است یا اول
 بهت است

سوار
 بحرین است بند
 او هم
 اسب سیاه است
 فطام
 شیر خوارگی است

و استحقاقش با نظام حکومت محال گردید و ما اینکه سرحد ممالک عراق و ایران
و کردستان قسوت از ضرب تپاول و فرط چاول خسرو خان والی واکرا دلا ابالی
در استواید انقلاب مردمانش همواره از جنب و غارت در توشیش و اضطراب بودند
نامزد و ما مور فرمود در همان صغر پس چون بدان فرموده مردمان که این طبعیست
و کفیل نظم و عدالتش بهر جا فرستاده چون که دید برید و بر رخه ملک چید
در مای فته را بر بست تا چاره از نظم پشماره برست و هر که مقصدی خلاف
و نقدی بود مکافات نمود و بی نظمیهای سابق را تدارک مافات بطوری که
مخالفت و موافقت برستود و معاصد و معاندش تخمین نمود و تار عیت را
شاد کند و محکم را آبا و نخت نظم معاش و تقان داد و سپس ضبط منال
دیوان نمود از حسن سلوک بلده و بلوک محال کرد و چون بر طاپوس و افکار و سبک
پنجندش برزاده را حال بنیمنوال بود تا سال نخستین از سلطنت خسرو باد بود
مروج ملت تازی محمد شاه غازی نور الله مضجع و و رواله مضجع که را تیتضو
از تبریز بصوب طهران که مقرر سلطنت عظمی و مستقر خلافت کبری بود شمع کشت
در عرض راه شانه زاده را بجمع آوردی سپاه آگاه و احضار بدرگاه فرمود و هر
بالشکری حبیله فی جفیل کالبم الا الله لائلاء فی غنیمت لایذرع
تپسوار بود کرده از پس کرد و فوج پیاده بود قطار از پی قطار
و ان شرزه اژدها که زعره می نمود و کاکند و اندازد در موسی کوبسار
همچون زنان حائله غلطی در برین و آنکه کفند و کدک دشمن سگن زبا
موریه خور و و لیکن چو بر مید و صحراد کو و یکسره ز نور بود و ما

تپاول
دشمنی است

بهن
بیمار و است را

بطش
سقوط و باس است

معاصد
شش از عهده است که معنی است
و مراد یاری
کننده است

مضجع و مجمع
هر دو معنی آنگاه و آنگاه
قرار است

جفیل
چشم است

لایع است
افزع
جمع ذراع یعنی پیراهن

موج کجوج البحر تحت غمامة
 مکتده من وقع وکض الحوافر
 مانند که سیلی میب خیزد و کوه را از فراز منبیب ریزد و بدریا پیوندد و در زبجان باز
 کیوان شکوه در پوست پس از درو و بطهران بواسطه آشوبی که در کرکان ترکمانان
 و در خراسان شاهزاده اسمعیل میرزا که خاقان مغول بود انصرختی شاهرا پسر
 و شاهنشاه حجاب مهرور را با پدر برادر برپای داشته و در شاهرو و ببطام
 خود سری افراشته و از کمال ملاوت که در نهادش بود پای ارادت بر بادا
 وسیع از نزد او امر و احکام و معید رضوان مقام شکام یورش هرات و اشطام انصحت
 فرد که از کرده و نهایت سخت روی و شوخ چشمی را بجای آورده این شاهزاده بزرگوار را

مکتبه
 اسم مغول از کوه
 که خاکی
 رکض
 جستن است
 حوا
 جمع حافره است که گشت
 سم باشد
 لوا
 علم
 بناد
 سرشت

فقد ثیقن ان الحق في بدن
 وفد و ثقن بان الله ناصره
 حکیم حکم و امر مبرم برادر نامدار را موبتنبیه آن شاهزاده طاعی و کرکان شست و ترکمانان
 کرکان گشت و با جیشی برام طیش و فوجی دریا موج که از بار قتیع آبدار و صاعقه و
 دوزخ شرار چون شیران صایل و ثعبان ایل بر واپراز چین و جاهنا
 پر اکین روانها پر آزار و دلسا پر آذر فوم اذا شئت انك الفنا جعل
 الصد و دلهامسالك اللابسین فلوهم فوق الذروع لاجل ذلك
 لوی طفر فرجام بصوب شایر و دوطام بر افراشت و خاطر پیرا ختن کار شایر
 طاعی که با و خامت طریس ضخامت بوبیس داشت بر کماشت نیروی نخت جوانی
 عقل سپردن آنکه پای با پای او زد و قیطره خونی بر زمین زد تدبیر کرد و بدو با پای او

سخت روی و شوخ
 بر و بدین شرف
 مترادف محکم
 ایل و صایل
 اسم فاعل است از حرکت
 القبا
 اشتبک
 یعنی اشتبک بعضی
 و خامت
 یعنی نقل
 طوبس
 نام مردی است از عرب که کثرت
 مثل است
 الحاطه
 جمع حاطه است یعنی کلاه
 جمع ظمیر است شمشیر
 عوالی
 جمع عایله
 معنی

نفسه جبسته و ندبیر انصر
 و الحاطه ظمی و العوالی
 بنو شتر لطیفه اش میگردد و مانند شیری که بنخیرش کشد بر بسته و بدو را هشت فرستاد

الحاطه
 جمع حاطه است یعنی کلاه
 جمع ظمیر است شمشیر
 عوالی
 جمع عایله
 معنی

کند ز بخت جوان کارهای پسران
 بی شکست بود کار پسر و مرد جوان
 و پس از برای چیرگی بر بلاد و فکات
 ای سر عباد با آن لکر قیامت از جانب استر آباد
 و دشت کرکان روان و با این حجت طهوری و شوکت اغری بی بدست
 خلعت للحرب اجمعها اذ ابردت واجلتنی من لظاهنا نام التمر کوکان
 کند ز بخت قاپوس کرد و از هیبت
 بگوشد تن قاپوس پادشاه لرزان
 پس از مقابله کار چون بمقتله انجامید
 بجنبید لکر چو دریا ز صحر
 بغزید شند چو تدر به میان
 آن سپاه خو بخوار و لشکر هارمانه شیران
 که بکرکان سینه زیا کرکان که نه که بکله در آید ز بکوشش در آمدند و شانه زده می بینیم
 با ابطال فریقین اسال جانبین کار مبارزت نما برفت بودند از مصادمست
 و مصارمت سیف شعله آتش چالش چنان بالا گرفت که زبان آتش از زبانها در گذشت
 و غوغای تل و دای از مجروح بشاه المذبح پوست و رودهای خون بد اکونه در
 هاون روان گشت که فرج چون بخت دمان کوه و کریبان تل از آغار خون تا
 کنون تو کوئی توده عشیق است یا سوده عقیق و از بهنگام آن بهنگاه وادان آن
 سینه زار و ز رستخیز زکر ز شیر شکارش زمر و تا کرکان بهان پهرین
 یوسف است خون آلود و آن کا فرخت طاغی و تمرد یا غی که لوای فتنه
 و فساد افراخت و این شورش بر پای ساخت سخت حمله چو آورد بر سر
 گرفت و بست و فرستاد و دستگیر
 فرجی طواغیت اللام بصلم
 صلحاء تخبر عن جمع بلایه
 جمعی را نجه غراب و طعمه کلاب و سته
 صغور و سوز و ذره مار و مور ساخت و بقیه السیف در آن عرصه مجال

بستن نمک است
 فکات
 باز کردن است
 طهورت و اغری
 از پادشاهان و پهلوانان
 اجمعها
 یعنی گرم میکنم
 جنب یعنی چینی
 یعنی گرم میکنم
 شعله آتش است
 شند
 تو است
 شمر زه
 خشمنا گشت
 بطل
 هر دو یعنی بجای و بجز
 حالش
 جلالت
 بجای از منازل و فرات
 شاه المذبح
 یکی از صورت های فکلی است
 خرم کشیده جسد
 از آتش بخون
 توده
 تل است
 سینه
 جک
 طواغیت
 جمع طاعت است در اینجا
 مراد از بزرگ
 کمر است

تنگ یاقه از بیم جان مانند کوی از صولجان در اطراف سہول و جبال و کثاف
سہوب و تلال پر اکنہ ذرات وجود آن جنود غرازیل و فرق مخاذیل از سطوت
آن سپاہ مضور بہا ز منور و یکسرہ را بنیاد بر کند و ترا در افکند شعری
واذا انبستم سہفہ بک الشاء من اللہ انک

واذا انخضب بالدماء خرجن في سود الغلال

واذا سببان خلقی ترا بخنجر نہاد کہ بجلوہ طاووس اندوہم آئینک باد و کینز کا لطیف
ردی لغیف موی پر پی پیکر مہر کہ از قامت افزاختہ و طلعت افروختہ شرم سر
سی و قرص سپر و فنانہ العینین فنانہ الہوی اذا انقٹ
سبخار و امجہا شہا بودند و معنی حور مفضولات فی الجنام

خاص و عام و سپر کردہ و غلام را بچک آمد و بدست افتاد و بدست
فیعنی اذا اعطی و یعنی الاسطا فاما هو الا البحر يعطى و يعطى
و اسرای اہل سلام کہ بر و رایام گرفتار آن کردہ اہرین منش دیوانہ ام کشتہ تانقا
استرا و دوس از استخلاص آنها از استرا با سپاہ فیروز را بیظام حرکت داد
در آن بگرام بلای و با عام و عموم خلق بدان مبتلا بودند مزاج شایزادہ از منہاج
اعتدال عدول و اندک عارضہ بدان عارض کشتہ عود بر آستان علی نمود و بکثرت
نوازش و محطوفت آن پادشاہ حجاہ بندہ نواز از سایر شاہزادگان غلام

حکمرانان نظام بہمت امتیاز یافت تا دیگر پال کہ ہجرت بہارک بنوی را یکہزار و
دویست و پنجاہ و یکم و دوم از جلوس آسایہ خدا و آیہ ہدی بود دشت کرگان
لشکر فیروزی از فرمودہ یکبارہ تنبہ ترا کہ ترک و کرگان کند و تدبیر طایفہ از بک فغان

صولجان
چوکان

سہول
جمع سہولت کہ بمعنی
پستی است
سہوب
جمع سہولت کہ بمعنی
بیابانست

الغلال
الدرع او اسیر یا حاشیہ
بین روس الحلق و بطان
البطالین قسطنطنیہ
الواحیدۃ
خسل
شریت از رنگین

سطا
مشق است از بطول
کہ از صولجان
بشدہ

اہرین
معنی اہرمن است کہ
رہنمای بدست
طع

سمیت
معنی ناز و علاقت

اترک
ام موضعی است از جہای
اقامت ترکمانان

و غایت
جنگ است

نماید این شاهزاده کامکار و دلاور که علم با سواران و اهل
له خطر آن قصص الناس و الکتاب است نظر بحسن ارادت و درایت و فرط کفایت
و کفایت که در معظم مہم از دیده و بر و رایام شنیده و بخت ذخایر و صراست خیر
دارای ملک رحمتی و سخاوتی که ملک را بمنزلت جان است در تن و روان است
در بدن فرمود و چنانست استیلا و او استقلال بخود که در کل ممالک و طول مساک
حکم او شد نایب فرمان شاه بیرونزی و اقبال و شوکت و جلال
بصد برزم امارت نشست و عدل فرمود و داشت رایت انصاف و جان علم گشت
فیوما بجبل نظردا لفرک عنہم و یوما یجود نظردا لفرک و الجبنا

صوب
نقبات

صیانت
تجارت

در صیانت عرض مال و حفظ اهل و عیال شاهزادگان و ارامی نامدار و بزرگان
قاجار که با تزام رکاب نصرت اشاب ظفر مدار لازم این مهم خطیر و خدمت
بزرگ است تغافل و اہمال و تسامح و اہمال نکرد و بار سال ششم و جنود و ایصال
و تقوید و پیای جمیل بطور آورد و در نظم ولایت و رفاه رعیت با اندازه که شرحش در آنجا
نیاید و وصفش در او نام بخند است تمام نموده از عہدہ انجام این خدمت بر آمد
اذا الدولة اسنکنت بهی فلیمة کھاها فکان السیف و الکف علیا

الاستی
الشدیدین کل شیء

رزین
محکم است

پس از عود و موکب بمایون بطهران و در و دوا کرکان شاهنشاه حجاب دین پناه نظم
ملکت مازندران و مضافات آنرا بعدہ رای رزین و حرم تنیش مقرر داشت
او نیز از رفت کامل و رحمت شامل حسن سیاست و فرط صراست و نظم و
و عدل کافی اطراف و لواحق آن پادشاهانند کنار خانہ حصین بل بهشت برین پادشاه
و در آن عہد و عصر زیادہ از حد و حصر تنظیمات خیرہ پیرای جاری و اہل رزین

کشمیر و کابل نمود و اشرف را بر قدر و شرف میزد و کجور را از شهر و مقام بل و فخر پرستان
نیست آن قدرت درین ملک و بنا تا دهن این هفت را شرح و بیان
سایر بلاد نیز از زمین عدالت و حسن کفالتش از طراوت و صفا چون روضه ارم
طرب انگیز و دلکش گشت با بکله و مدت هفت سال علی الاقبال چندان در
آن سرزمین بسط آیین نصفت و دوا پرداخت و رسم جو و بیداد بر انداخت
که از کمال آبادی بلاد و آسایش عباد از دامن کوه البرز تا کنس رودیای خزر
بنظر شهری نمودی که سورشل از سرور بودی و حصارش از دیار پس از چیدال
بطلب ثار و تارک خسار ایسباب قرد و طغان اتراک دشت آمده و مینا گشت
مجدد از حدیو زمان و دارای جهان باین شاهزاده آزاده که بری نفسه
فی همه اسد بته و فی کل عضو من جوارحه اسد حکم باین چنین صادر کرد
بجز در و د خرو و وصول حیر جمع آوری سپاه کرده و بیج راه نمود و سختی رایت
سپایت را ثالث مهر و ماه ساخته سنعلیهم مرتبین بر خواند و با بخشی دریا چویش
ساره عدد و فوجی رعد و خروش آسمان نعره عرض منه للأفران بجز
تموج به الأسنه و النصال و یسبح فی غدیر من دلاص
لحوم علی مشارعه التبال نهضتی کرد و کفشتی فرمود پس از اجتماع
ز خوف و احتلاط صفوف شرایط قتل و تبتک و لوازم اسرو و نهب بجای آورده کردی
در بند اسار گرفتار و انبوهی باینک خرمی و خسار روی بضرار نهاد و ببت
تمام دشت زکر کان ترکان پرتا بلی کریند از جنگ شیر زکر کان
ترکمانان کاری که کردشیرش مکر دیتع تهنق بشکر توران

همه در و آسباف باصلهم از دوا و دارا و افغانیه حمله

خزیر
دریای از دشت
سور
بار شهر است
ثار
خونخواهی گویند

سختی
سردن خندق و شایان
کویند لغت رویت

است
جمع سنان
نصیل
جمع نصیل است که بعضی
پکان باشد
دلاص
زده را گویند

خرمی
خواری است

و از آنجا مطهر و منزه و متج و مسرور بسیاری که ما من عز و دولت و مانس حظ
و راحت و مغربس نهال بخت و مغربس اقبال خشمش بود معا و دولت فرمود
نعل سهند اوست همانا کلید فتح کز وی شود کثاده گراهن چو حصا

تا ابتدای اتر از نیم صبح دولت نیز و ال و هنگام طلوع نیز شوکت و اجلال گویگر
سلطنت بجلوس مبارک این پادشاه مؤید فرین و ما نو پس کشت بیک
جای بر اورنگ شاهی ناصرالدین نقش نامش بر زر خورشید و سیم گرفت
در آن اوان از فتنه و آشوب اگر و بختیاری و اثر ار الوار از قهر و سبکبار
تا احوار و خورستان هر چه مسالک بود مهاکت و هر چه مسافت جانی افت
و محافت کشته در عرض شوارع و طرق هر خانی مفت خوانی بود هر سپهری پل پو
و پستانی عبور و مرور از شهر شهر در کمال اشغال بود بلکه نزدیک بحال شاهانه
عالم پناه را مشهور رای جهان آرا و کمشوف خاطر خورشید مطهر بود که این
شاهزاده و الا تبار و دولتیار

رو بهر کشور که آرد فتح باشد پشرو رزم هر لکر که پا زد مرگ باشد پشکا

و اذا بدانی موبک فکاته الضم المبر

و اذا نهلل للندی فکاته الغیث المطهر

و اذا ریحی بمکبده فکاته الفقد المبر

اورا بحکومت رستان و عربستان نامور و بتیبه اگر ادوالار بختیاری اختیار و

سهم الدوله سلیمان خاز که امیری بزرگ و اسپیدی نامدا

و انما مشهوره فی دهورنا لها غرر مشهوره و جحول

موبک
یعنی شکر کا
ندمی بختی
جو دست و پا
غیث
باران

بودی به پیکاری شاهزاده نازد و از دارالخلافت با بره با الفواج قاهره و عروایا می تپ
 شهر آشوب حد و کوب مانند آن دریا که بوج در آید و آنج از فیض باج گرایه نجیبش در
 فتح و طغر روان زنی و نصرت از مین اقبال از مقابل و سپهر و زی از سار
 با عظمت و اقتدار و شوکت و استظها ضم الکتاب محمود لقا هم
 مثل البوث اذا هيجت لفقش روان کت از پیش و راند از پس
 همه سپهر دهنده کرکان کتا و ر و آن شیران غیور و پلکان جهور بر نظامه
 که از خبث نژاد دولت نهاد با شراست مار و زنبورند و کثرت بلخ و مودت شاهانه
 سعادتمند منکشف العداغه فی سطوة لوحک منکبها التناء لزعزعا
 مانند نجم جریس که رجم المیس کند آتش بر بار پاد و سوار شمر از بر افکند و اسبوه آن کرد چو
 مخاطب یحطرن الحدید علیهم فکل مکان بالدماء غشیل
 و چون طیب شانی و زینت کافی هوا فستند و فساد آن زمره بنی و غنادر ازینانی و جبال
 و صحاری و قلال برقع داشته شرانهار المنقطع ساحه اعیان و رؤس نظامه نیکنما
 بعال کمال که قار و بدر بار کرد و نهد از فرستاد و هر چه از قبیل من عمل
 منکم سوء یجها لله ثواب من بعده و اصلح بودند و از مقله
 و منکر لهم يعرف الله ساعته رأی سیفه فی گفته و تشهدا
 کشته پس از جزائی بنزای نصب خویش بر کاشت و بر مرقع و مخیم خویش بداشت مع و دی
 از آنها از ربوب و درعب شاهزاده شاهراه هر ب کرده بجن خیال و فرض محال که
 از آن در طه برهند و از آن محضه بجهند با کن حصین و محاسن منیع که در و اسخ خیال
 داشته که شواخ آنها مانس فلک البروج بودی و عروج و صعود بر آن از قبیل

کتاب
 جمع کتبه است که بعضی
 لشکر است

غرضه
 حرکت دادن با دست
 درخت را
 نجم جریس
 یعنی شتری

زینت
 جراح

ولوح جل فی شمع الخیاط نمودی که بختند شانه زده سپاه را فرمان داد تا بر آن مستی ذباب
لاغر چون عتاب دلاور حمله برد و پیکر نمایند این لشکر بر عت یحیوم نه بطو محوم
بر آن کوه چون دعای پُلَم بر آمدند و چون قضای مبرم بر آنها محیط شده و سیر کرد
وصولی المستکبات بچله فلوکان قرن الشمس ماء لاورد

و آن سپاه را ز پانچان قرین امن و امان ساخت که

نه صید سازد و نه کرک پندیش نه شیر در کور و نه گنک کیر باز پس از
آن بر بستان لرستان که مقر ایالت و مستر حکومتش بود عیان غریب معطوف داشت
و از حفظ سرحد و شعور نظم امور جمهور و اجرای اوامر عدل و انضامی احکام شرع
در رعایت علما و سادات و حمایت فقرا و طلاب و در واج کمال و ضبط نوال و رفا
و هفتان و زارع و احداث قری و مزارع در آن طول مدت چنان بذل محبت و
بطوری اقدام کرد و چون امانت تمام نمود که نه بومی اندران چرخه که موبی را شود مسکن
نه با می اندران ویران که بومی را شود مأوا همه گشت کشاورزان ارم مانند و میو شوش
همه کلخ رپس ریان جزق سان سید نمودی و ضیغ و شریف و قوی و تصنیف
بل قاطبه انام از خواص و عوالم را من غرس نعمته و ثوب سماحه
و در بلب دولته و راضع جوده گشته و سپر خط عبودیتش بر نوشته تا نگاه

که این خسرو عادل و خدیو در یاد دل خواست چندانکه بزمیت عمت و و فور عزیم و فوط
حزم و کثرت اهتمام در انجام خدمات خطیره و با تمام مام جلیله از امثال متار است
بنظور عواطف شاهانه و شمول مرام خدیوانه نیز بر عالمیانش از محمود و قران و مقصود
دوستان کرد و از لرستان و عربستان احضار و بخت خدمت در کاه آسمان چاه

ولوح
معنی دخول است
جبل
شیر است بمعنی ریسان
کشتی بقرینه شمشیر
یعنی محوم
دور
مجموع
تبدیل

خونق و سید
دو قمر است که پنهان
بن مندر خفا
است

و دولت دریافت سعادت چنگاه که حکمرانی تحتگاه ری و پاسبان خزان کی بوده نژادش
 فرمود سال تحریر این محضر که یکزار و دویست و سفتاد و دو هجری است چهارم
 سالست که متصدی اخطیر حکومت و متصدی شغل جلیل ایالت است و چنان
 در درازا اختلاف و توابع با شرایط حراست و دقائق سیاست اغاثة ملهون
 و اذاعه معروف و ازاله اشعار و اضاعه فجار نموده اسارت اعمال و با
 افعال مردود و خیس را و بال کمال و ساختن اطراف آرا و بوز عنایت
 و الطاف و مزید سعادت و اعطاف اختصاص داد و از نواید کرم و بذل و سبک
 و درم مستها و مجملات برضای الهی و میل خاطر شاهنشاهی حرفی بر زبان نیاورد و بی
 فتنی الف جزء را به پی زمانه افل جزئی بعضه التزای اجمع
 و از آنجا که خدا تعالی وجودیست نمود این شاهزاده آزاده را که دریای بذل و
 فضل است و سپهر علم و عقل یکانه جهان خواست و نادره دوران در تحصیل
 کمالات علم و وصول مقامات هنر بدان پایه علومت و ادو حسن استقامت مجبوره
 که سوانح جنگ و جدال و حوادث رزم و قتال و نظام لشکر و مهمام کشور و حفظ
 مصالح بلاد و نظم آسایش عباد و اورامانغ موارست علوم و عیاق موارست
 فنون کشتی و یامپی اندر رکاب داشت پاسر اندر کتاب یاد و پستش عنان
 بودی یا کلکش در بنان بمواره خواه پیاده بودی یا سواره حضرتش از دانش
 خالی نبود و بحر حرف و دانش کفشی و نشود و نخت اما معدمات عربیه و مقامات
 ادبیه که تبصره الادیب است و تذکره اللیب و فهم هر یک از علوم بدان منوط
 و مربوط است مضبوط نماید قدم ارادت در منج فصاحت و بلاغت نهادند

اغاثه
 یعنی فرزند رسید
 ملهون
 یعنی حزن و حسرت

اداعه
 یعنی شیوع دادن
 کمال
 جمع کل مجبر است
 یعنی قید محکم

جزئی
 مصغر جزئی است
 بسیار کوچک

تبصره
 مصدر باب تعیل است
 از بصر که یعنی ناکند و زیاده
 در بینایی است

مبالغت فرمود که از حفظ تو این مسائل ضبط بر این دو لال بابتین حسیه حواس
 از استیلا پس آن سرار بدیع و انوار ربیع حدائق التحریر ساخت که در فهم و فایق
 شعر و حقایق پان نظیر و ضمه ارم و کلز ارجبان کشت فصیح معنی بنطق
 مجدل کل لفظه اصول البراهین التي تنفرد پس تحصیل علوم
 حکیمه الهیه که موافق حکمت و مقاصد علم و ادراج نفس است بعارض قدس
 و عروۃ الوثاقی غایه القصوی است بر داخت و از کمال فطانت و مندرط
 و کاکوت در اندک مدت مصباح خاطر از قبسات شوارق شواهد ربوبیه
 سماء البرق و ضیاء الشرق نمود و فنون یا ضی را نیز از بند و میات که بنیاد
 الادراک است و درایه الافلاک مطایح الاکار است و مطامح الانظار بدو
 انکه در پس خط نماید ضبط نمود و در تواریخ و اخبار و سیر و آثار و پسین ملوک و طو
 سیر و پسین ملوک نیز خطی وافی و بهر کانی بود تفکر علم و منطفه حکم
 و باطنه جبر و ظاهره لب و در کنوز موزغریات و تصای
 و مغایر و محامد و اخلاق و فصایح و آداب و دیاج و نسیب و حماسه و لغز
 و فراپه و نکات بحریه در مقاطع و مصاریع و سبب و فاصله و حشو و عده
 ضرب و دعوض و مخنون و مقروض چنان ممارست کرد و چندان جهات
 یافت که غرر و در رکعاتش میده و بر و سلا فیه عصر آمده و قلاید العقیان و
 ذرة التاج ادبای دبر و بلعای عصر شده فیما بین عرب و عجم کالفلک الدایر است
 التشریسم و هو روح له والنظم عین و هو کالتاظر
 بالجملة هذا انش و انش مذ و حشه شد و هنر آموخته که بتفسیر یکنجد و تخریق در دنیا

انوار
 جمع نور یعنی نور است
 جمع حدائق یعنی باغ است
 وحدائق التحریر کتابی است
 در ربیع

عسره است
 ریهانیت که در حلقه حفظ است
 و شتی
 موت و شتی یعنی محکم است

مطامح
 جمع مطامح اسم مکان از
 طمح است و فی القاموس
 بصره الیه کنه
 ارتفع

حماسه
 شجاعت و غزل و مزیه است
 در شعر

سلافه
 شراب است
 عقیان
 طلاست

کاهی که خاطر اشرف را از مقتضیات ایالت ملالتی دست دهد بوزن پختن
اشعار آبدار کنایه بوش و دامن صفحہ را از عقود لآلی منضود و دراری مایه
رنگ بخت عدن و پاحل مین سازد آنچه در بحر جناب ولی النعم و خداوندگار
اعظم دام مجده برشته نظم کشیده از قصیده و ماده تاریخ جلوس بدست ملت
و صدر وزارت ثبت افتاد

تاکت وزیر صدر اعظم	شہ تاج و کمین ربود احبم
ز شاه با وج ماه حسره گاه	ز صدر بروی بدر پرچم
شد کار زمین ز کلک این رشت	شد پست فلک ز تیغ ان حسم
بدر فرو داین زو پستان	تو فرمود آن زر پستم
این کرک این مژده بایش	آن شد جدا نموده ارپم
از شاه معین بگفت شہباز	و ز صدر قرین کور ضیغم
از شاه کُشته عدل کسری	و ز صدر شکسته دست حاتم
از شاه بکام دوست شایجا	و ز صدر بباختم خصم ماتم
از شہ چو بہشت ملک ریان	و ز صدر چو روضہ دہر ختم
باشاہ چو ماہ صدر سہراز	با صبر چو بدر شاہ ہمد م
بدم شدہ سپہ روح جہم	کیدل شدہ چون دو مغربا ہم
از شہ بنظام حال کیتی	و ز صدر بکام کار عالم
جز کار رہی کہ ہست دایم	اشقہ و پر شکنج و پر حسم
چون کیسوی ز کمان پر آہن	چون طرہ دلبران پراہنم

نخستش چون چشم یار در خواب	کارش چون زلف یار در دم
صبحش چون بوی دوست یار	شامش چون خوی یار مظلم
با اینکه چو ببلان سراید	روحش را در صدر اعظم
در دفتر خود ز شاه جشمش	نه روح فرو گذاشت نه ذم
پشرون صفش کفند در چاه	کر بود عدوی شاه رستم
در پهنه مدحتش و صد	که اشوب را اندو که اوسم
لیکن نبرد بجا نشان راه	و همش از منجینق و پسلم
گفتم در دم رسد بد ران	کشم ز خشم رو و دبر هم
کی تبستکین پذیرد از شد	کی زخم پیلیم با دازش
گفتم که شوم ز صدر چون	با او چو شوم قرین و همدم
غافل که شود ضعیف و بارک	چون ماه شود مهربر توام
چون صدر قدم نهاد بر صدر	شد بر همه سپه روان مقدم
اکاه نوشت بهر تاریخ	شد صدر وزیر شاه عالم
تاست قدر بحسب مضمون	تاست قصا بهر مضمون

افعال قدر ترا مفوض

احکام قضا ترا سلم

ولما بضانی لفصیده

در ازل ذات ارواح کرم جلوه کرد	پس بگفت روضه رضوان آلودم کرد
فرز افرا فسد بدون جام باخیم	تج درخش شاه یکا و پس در ستم جلوه کرد

بهمن و اسفندیار از دودۀ لهراسب شاه
 پس سولان هندی از انبیا و اولیا
 صالح و ادریس و ابراهیم و اسمعیل پاک
 شد پستوده از جهان اسحق و ادریس پاک
 پس بود اموسی عمران و زون خلق
 مکنظر چون کرد در کار جهان جان آفرین
 زان نظاره ختم شد بر احمد و حیدر
 پس بجای احمد و حیدر بر انبی ممکنات
 شاه اندر جابه و صدر از قدر بر سر
 از همه شاهان همین شاه مظهر زنده شد
 از پی تعظیم خورشید صمیرش آفتاب
 آسمان با آهسته تمکین اقبال و جلال
 ای فلک فخت که در صورت بر سر
 از برای دوستان و دشمنان قرآزل
 شد چو باد امان و جاست نوع و جنس
 بهر دولخواه و بدخواه تو چون بنور
 مرکز آیینی بکیتی مظهری از حق درو
 از شمیم بنبل گلزار اخلاق تو بود
 داورا بسیار کس چون من بوفت بکینه

سام و پستان زال ز ارتم نیرم کرد
 همچو نوح و شیت بود و آصف و جبر
 از پی ارشاد خلق و نظم عالم جلوه کرد
 حسن و عشق یوسف و یعقوب با هم
 هم حواریون و هم عیسی بن مریم جلوه کرد
 بهر عدل و جود نوشروان و حاتم
 عالم و آدم همه زان برود و خاتم جلوه
 ناصرالدین پادشاه و صدر اعظم جلوه
 همچو کل از خا و همچون شد از نسیم جلوه
 و ز صدر و روهر این صدر معظم جلوه
 هر سحر بازرقشان دستبار معلم جلوه
 راستی خوابی بی تطییم او خم جلوه کرد
 وز همه کس معنی قدرت مقدم جلوه کرد
 از خدای لم یزل عید و محرم جلوه
 رویش از توپ و قزح زار و موم جلوه
 در سر کلک تو نوش و نیش با هم جلوه
 در تو کیم مظهر ایزد محسم جلوه کرد
 آنچه در جنت ریاحین و سپر غم جلوه
 فی ربی شهابین در پیش تو کم جلوه کرد

سویں اساد کپتان مان با جد زبان
 کلک من در وصف تقریر تو چون نیکر است
 نظم کا رخلق عالم چون نبات النفش بود
 بود حال عام در بسم خاصه حوال ہی
 برد اندر جودی چون تو پی در پی پنا
 در بروج طالعش برستی و پستی کہ بود
 کلشن عیش ز با تو وی پشمرده بود
 جلوہ کر شد انجیوانش ز خاک طنیت
 نقطہ از خایہ مشکین عنبر بار تو
 صرفی از یاقوت کوہر بار تو اورا چشم
 اندکی بود آنچه از احسان تو انکشت
 تا بر جا سور و ماتم شد ز تائیر سپهر

نطق تو چون دید حیران ماند و اکلم جلوہ کرد
 کر چه در چشم عدویت سمجوار تم جلوہ کرد
 و ز نظامت چون یای منظم جلوہ
 کر ز جودت جملہ مجموع و فراہم
 در وجودش آنچہ طوفان دما دم
 جملہ از رامی تو بہر کمشت و محکم جلوہ
 از بہار خلق تو ریان و خندم جلوہ
 بچمان کر نہر اسپعیل ز زمزم جلوہ
 زخم جان جنتہ اش را بہ زمرہم
 بہتر از کجبینہ دیار و درہم جلوہ
 آنچه را اکہ مذاکنت و مذائم جلوہ
 در مزاج خلق عالم شاد می غم جلوہ

در طبع داعیان و حاسدان تو
 و لکنی و مبدم از شادی و غم سور و ماتم کرد القطعہ

صدر را تا خواند بر در کاہ شاہ
 زد با فرج مہر و خہر کاہ شاہ
 طبع اکاہ از پی تاریخ گفت
 باد دایم صدر صدر شاہ شاہ

شد وزیر ناصر الدین شاہ
 بود شہر چون آفتاب صدہ
 یافت از وی تحت و تاج شاہ
 ماہ از مہر روی شاہ بدر

اکاه

کفت اکاه از پی تاریخ او باددایم شاه شاه و صدر

صدر از ازل ترا صدرا حق بود
مخصوص تو این صدرا مطلق بود
شد ظاهر و اکاه بتاریخ کشت
شایسته صدر از ازل التجی بود

صدر یکم چو بدر بود در محفل
بر در که شیرا شد صدر اجل
شد ظاهر و اکاه بتاریخ کشت
شایسته صدر بود الحق زارل

ماگشت وزیر ناصرالدین شه
شد از رخ مهر شه هاشم خن
اکاه شنید به تاریخ کشت
از روز ازل بود صدرت باد

چو صدرا امر شه بنشب شه
زدی افزود در ملک ملک
شه و صدر نه در نسبت مهر
نظر هرگز نگیرد مهر از بدر

پی تاریخ او اکاه کفت
وزیر ناصرالدین شه بود

ولما بضاً

صدر اعظم که بقصر قدش
راست این طارم نه تو ماند
چون بچوکان تسلیم یازد دست
نه سپهرش یکی کو ماند
چون هند پا بر سپند حکم
سر جیس بزا نو ماند

دین مملکت و پیکر ملک	شهبان صدر ببارز ماند
شاه با صدر چه والا باشد	صدر به شاه چه نیکو ماند
صدر چون خواجه نصیر الدین	ناصر الدین به لاکو ماند
نی که دارای جهان اسپ کند	صدر اعظم به سطو ماند
یا که چون آصف جم باشد صدر	شبه مجید بها بنو ماند
کردل صدر نباشد دریا	سختش از چه بلولو ماند
بارخش رکنین محفل کرد	از دشمنش میگو ماند
بغنی آراست که چون بنشیند	ریح و سپهر و سجده ماند

دید ز کپش از مخموری	بد چشم خوش آهواند
طره پنبش از طه رای	بغنون کار و بجا دو ماند
راست چون خلق نظام کش	از شمیم خوش داز پو ماند
شد سنی بنطامیه آرا	بصفا مکیده چون او ماند

طبع اکاه به تارخیش گفت

این نطنامیه بنیرو ماند

و لما یضاً

ز دباغ بهشت با نطنامیه
بلغ ارم است با وجودش می

اکاه بتاریخ نطنامیه

پهلویان زند نطنامیه

بعضاً خورشیدیت از سپهر جلالت تابان و سپهری از کواکب ثواب فضل
فروزان سپس العراق بدر الآفاق سماوی العلم ذکاء الفضل جامع المرتبین
و مرجع النقبین عماد الدوله قوام الملک امامت لی میرزا انفق علی
انما من الالسنه و تجلج بجاله و جلاله لا مکند و الازنه و ثبی
علیهما الغناصر و شنب بدعفود الخناصر فهو فکر فی علمها الغزیه
لا بل منی علم الفکر فی ائمه المشایخ شایزاده است دانش پژوه
دارا شکوه با طلعت سید است و سعادت نماید و چهره منوچهر و شکوه
جمشید قواعد ملک بدوشید و سواد فضل بد و مؤید فرشته است
عیان کشته در لباس بشر حقیقی است برآورده سر زنجیر مجاز
مکارم و شایم با نریش مانند روشن فکلی بر شرق و غرب جهان تابان
دما تر و مفاخر زاهره اش چون شبهای قدر با نور چون روزگار پر شیشه
پدر بزرگوارش شایزاده قدر قدرت قضا صولت محمد علی میرزا متخلص بدست
طاب ثراه که نه ورق اسپان دفتر او صاف است

الباس
الذات شده و غیر

بروزن
و این معنی حکم و داد
دعا قائل عالم

خست
الذات و الحرب بکت
و طینت

عوا
جمع عاده و بی العرف
و اقله و اقله

مسترون
یکی از علمای بخت
و ادب و ادب

بضم فاف و تشدید
فالتماهی کوکب
در بیابان
کوبید

التمس
التفضل و التظرف

و باس شدید و عدل و انی و عتس کانی و بخشهای ابرمانند و کوششهای نبر
اسا و آیین کشیدن و بکر و مهید کثودن شهر و کشور و پیر خضایل نیکو و اطوار
سپندیده از قرار یک در وقایع دولت قاجاریه مسطور است که این شاهزاده
بیمال بدان منظور بود بدین زاده آزاده و فرزند نرزان که در آن اوان
پنجساله بود بخود و پدر و د جهان فانی نمود غاصت انامله و هنر مجو
و خست مکایده و هنر سحر این شاهزاده هرگز نداشت از روی علو
بمت و پاکی فطرت و فطر ذکاوت و کمال فطانت خواست بقضای آن حق
قیام نموده دریا از علم و کوهها از فضل و کنجا از نهر بر نعم خدای و عواید
بر فرایند و آنها را با لای دانش و در اری منیش بپاراید در همان عهد صبی و آن
نشو و نما با ذهن فضایل و آموختن هر کمر بست و خست تا درست بینان
تحصیل را مانند رای رزین و حزم متین خویش استوار نماید بمارست علوم
عربی و پرداخت و اوقات بدارست کتب صرف و نحو و نحو صرف ساخت
و در علم اشتقاق و اعراب بنوعی کامل گشت که مبروش در پیش بقضای خویش
ادب و دست للعلم فی ارض صد جبال جبال الارض فی جنبها لغت
و پس فهم معانی بدیع و درک مبانی بیابان و اسطر رجوع محض و مرد و مطول
تالی فقره اول ساخت و در ایام تعطیل و اوقات فراغ از تحصیل بطور
تمرین در تواریخ و سیر و سایر متعلقات ادب و انساب سلاطین عجم و غیر
وضبط لغات درسی و تازی و خط اشعار عراقی و حجازی و فروع و نسا
شروع کرده و چنانکه بایست تبع نمود و سعی و انی و استقامت زیاده فرمود

و از آنجا که پوسته بلال قبایل مانند اقبال بلال روز افزون و آفتاب کمالش چون
کمال آفتاب از وصمت نقصان مصون بودی پال عمرش که بهجده برآمد میباید
حسن جمال از آنسوی نمرل کمال فرسپنهما در نوشت و میزان پایه فضل بجای
که از مقام اعمتال برگزشت کمال او بر اندیشه گمان یقین
جمال او بر اندازد قیاس نظر کالشمس و کبد السماء وضو ها

در نوشتن
بمعنی طای کردن را

نفسه
بمعنی فروگزاست

یعنی البلاد مشارفا و مغاربا باجمعه در فنون ادبیه و علوم عربیه
فهرست فضایل اصمعی و حاکم و نخت پور صابی و ابن عیاد شعر من بشید کتب
من عبد الحمید العالم الفطن الانعرا الحازم الیفظ الالب الاربعی الارضا
الکاتب الالب الخلیف ابوالنفس اللبیب الهبر المصفا

اصمعی و حاکم
و غیر از رده ابر

پور صابی
استخانت که یکی از ادبای
فاضل روزگار

ابن عیاد
احمد صاحب است که یکی از ادبای
فاضل و ذلیل بود و در مجله
توفیقی اصفهان نوشت
یکی از شعرا می هست معروف
عرب است

تا ابتدای طلوع غره صبح و صبح عهد و دولت خسرو دین پناه محمد شاه
طاب الله ثراه که افق دارا الحکام را مشرق اعتدال ترین کمال و جمال خست
و بر ساحت قلوب سنا و در جمال این شهر چون تابش ماه و مهر پر تو انداخت
خواست در جمیع فضایل و فنون و انواع کمالات و علوم ممتاز گشت همه به
الانفس و نلذا لاعین و کلک عن و صافه الافلام و السنن انبش دید و دانش
و نمایش ادراک بنیش خانه افروز پر برزگوار و نیا کان پاک خوش کرد و
و در تمامت شاهزادگان عظام و ملک زادگان با احتشام

عنه
و غره سفیدی است

لهم اوجه غره و ابد کریمه و معرفه جد و السنه لذ
واردید شجر و ملک مطا و مرکوزه سمر و مفر به جود

یکانه و فزید و ممتاز و وحید آمد پس از آنکه در ابواب و فصول فقه و اصول تخریج

و در فهم تفسیر و تأویل فقرات احادیث و آیات تنزیلیه و بیضا نموده کشف
مسکلات حقایق و مفاح مغلفات دقایق کشت حکیم دانشمند و فاضل
ارجمند صدر الفلاس و بدرالاساتید ابو محمد عبد الله زکوزی که درج را
و هوش و مخزن ضمیر و خاطرش کوزی بود از لالی دلائل برین و درار
مسائل هر علم خاصه در اصول و فروع الهی و حید بود و در مقبول و مسموع ریاض
فرید و بعلمی و علمی طبعی مسلم افادش را مفید یافت و قبول استفا و تشفی و
از ذخارف منزل بعارف فضل مشغول گشت و از مقتضیات شباب بمطالعه
شغلت قلبه حسان العظام عن حسان الوجوه و الانحاج

جمع حقیقت است
و قاتی
جمع و نسبت
ارجمند
مردن و تشبیه می غریب
و کرامی و صاحب قدر و خدا
مرتبه باشد چراغ معنی قدر و درجه
و مذمبی صاحب و خدا
و دانا و دانا
نیز گفته اند
قطع

لونا
چارده معنی دارد
اخلاقی بگوئی حال و رو
نکار باشد
دود
بصر اول
دودان بخانه را
گویند

الأسوة
و یضم القده

الصد و دوت
مثله و کده و استنبت و آیه
و نقدت بر دانه لزنسن
الطرق و نقدی بر
علیه

از شمار میدن گرفت و بهائی آر میدن و روز بروز سال آتیش در نشو
و نما بود و شاخ اقبالش در برک و نوا همین معالی هم و حسن مکارم شیم در آن
زمان این فروغ چهره اولوالابصار و چراغ دوده ایل جلیس قاجار و
فیروزی و فرد و ارای کجبان مایه مردمی و سرشته از انوار فیوضات عقول
مقدسه و آثار افادات نفوس مطهره و اثرات کثیر البرکات فن بونی
الحکمة ففلا و فی خبر اکثرا قده فاضل کجا و اسوه اماثل علما و از انوار
و هر و سیراید عصر شد بخت مضن الذهور فلما انهن عملته
و لقلانی فخرن عن نظرانه و پوسه حضرتش منزل دانسوران
همز مند و خرومندان سخن پنج و مجلس مجمع ارباب روایت و مقصد اصحاب
درایت بودی و بر یک از مواهب رغایب و عطایای غایب از غل و
و بهره وانی برده نشر مدح و بت محله می می نمودند پس از حصول این مراتب

بدین مقامات که در پارسی و تازی از علوم که مدون شده و کتبی که مؤلف
 ساخته اند هیچ نماند که نخواهد خواست از هر علم که بجز زبان فرانکستان
 و یونان مدون شده و گاهی پیدا کند تارای صاب و فکر ناقب را
 بفهم عالم آعلوم بینائی تازه و توانائی دیگر بخشد چندان را از خدم و نوح
 خویش بتوجیه انواع اسباب تحصیل هر گونه کتاب برکاشت و در احسان
 نظم این کار دقیقه مصل کنداشت و باستبداد و استقلال تمام از بام تا شام
 علی الدوام بفهم لغت و نگارش خط اهل اروپا و افرنج خاطر و بنا را شفت و
 ریخ بمیداد تا از روی سمج و علو جود تأیید اقبال و مساعدت بخت در
 اندک زمان بفهم زبان سمت تدریس یافت و بنگارش خط خوش نویشت
 محاسن بیدیه العیان کما یرونه وان نحن حدثنا بها انکر العقل
 ما هم شکام کند این خبر و هیال و سایه ذوالجلال داور یکا نو خدیو زمانه سیر
 سلطنت و جهانداری و اورمک خلافت و بختیاری را از پر تو سیما سانی
 سیند سینا و بهای این کسب دنیا بخشد و نظم اقطاع جهان و ضبط اطراف
 ممالک بعهده کفایت و کفالت و نفاذ حکم و نفاد امر غیاث ملک
 عجم اعتماد و ولت جم حدایکان ام آسمان محب و جلال سمش الوزرا
 صدر الصدور دام اقباله العالی قرار گرفت و آنجناب از صدادرای و
 نیروی دانش و اندیشه های درست و فکرهای صایب آکار بلا و مضبوط
 نماید و عیش عباد و همایا عموم مردم در رفاه باشد و دست پستم کوتاه هرزنی
 بایمنی سپرد و هر کشوری بدان شوری بداد و از آنجا که پوسته بدست

مدون
 مستند
 و آلبو ان
 و الکتاب
 الحسین

توحه
 یعنی فراموش
 استبداد
 تفر بر او

اروپا
 کتبت از جهان
 و آن
 میفرستد

صد
 کجرا دل
 و شمع

روسیا

بهای
 در عین

غیاث
 زبانه
 نفس
 که شین

یعنی دایه

صداد
 سده و شصت
 و وقته
 الضراب
 و انجیل

بگام عقل مساحت کند محیط فلک بنور رای تصور کند ضمیر خیال
از کمال فضایل و تمام خضایل این شاهزاده با خبر بود
و بدتر از ارض من مصر الى عدن الى العراف فارض الزوم والنور

بواسطه عدل و انی و عقل کافی از ناصیه احوال او بر خوانده پوسته شاهزاده را
در حضرت صدارت و قی تمام محلی سینع بود و دقیقه ارجیل و اکرام و تحصیل مراد و
مرام او فرو کند این فرمود و آنچه لایق جلالت حال و موافق کمال فضایل او
تقدیم می نمودم در آن سال تا خانه موروث و ملک پدر بدو سپارد و حق را عاید
من له الحق پس از حکم محکم و امر بر سر شاهنشاه دین پناه خط ثغور و حراست عراق
عرب و عجم و اقطار ایلات و احشام آن صفحات و ایالت کرمانشاهان
و توابع آن که در یک قرن و اندر برورد و دور ویران و مداینی بود بی انوشیروان
بنظر است تمام این شاهزاده آفتاب سایه آسمان پایه بر سپرد و او نیز بحکم
و ابابائه الناسی و التلی عن من مضی و التلغای و دایع بدایع پدر را بهر
اموخته و بر دوز کاران اندوخته بود همه را وقت کار دید و بهر کام اظهار
اجبی ماثر من اودی الزمان به فضل ینشرها یطوی الجدیدان
ضبط امور ملک و نظم مصالح خلق بوجهی در آن سرزمین پیش گرفت و شمه خوشش
که در مدت چهار سال زمان حکمرانی و ایام ایالت و می در انولایت شخص فیسر
و بنای خراب نایاب تر از آب در سراب کشت و نمونه شرم در شراب
بالجمله آن سامان ارم سپار از نذیب و ادو طیب نهاد شرم و خبت خدن و آرزوم خبت
انام سرب الرعا باقی ذراه فاما ینفک نائمة فی ظل یفظان

شربت در حال
مجرمان
نوب
محکمات و زیج
تجرب
برگزین
مستطاب
منه محرم و تهنیتی
محرم و تهنیتی
من یحیی
عمره

و دایع
جمع و حقیقت
بسی تانت

دایع
جمع بدین معنی تانت

جدیدان
علم است از برای روز

و خبت
بعضی زدی است
خدن
بعضی دوست

آرزوم
چسار و معنی دارد
در اخلاص
تسیرم

بصفا

و اکنون که سال کینزار و دوستی مبعث و دویم هجری است پنجم سال است که ازین
 عدالتش قرصین و مضافات غیرت فرخار است در سبک سنجار و از آب فر
 وزیب و زیور کونی از مشکوی شیرین و تخمگاه خمر و خرمیدها و راطبعی است مانند
 غره صبح غرا و حلی بیان طره ملاح مطرا در سوق قصاید و غزلیات و رباعی و قطعات
 پارسی و تازی چنان قادر و دانا و خیر و توانا است که در عرب و عجم مانند دارد
 کان بیانیه سوفی العکاظ و لسانه سابق الاظفار کلام اکنه شخص اجد اشرف
 صدر الصدور ادام الله دولته لواحد ماله فی دهره ثانی
 زیب افزای صد وزارت شرف اندوز دست صدارت کشته تهنیت را بدین
 و ویت تازی که محمود فصحا و بلغامی بادی و حاضر ایامی و حجازی است اقتصاد
 فی کل مصراع بیت منها جمعت استبلاء تعجز عنها کانه بنیان
 بی آب تر ز بحر عروض است کاهنض با کنه های نفیشت اشعار بو تمام
 عجا که ثبت می افتد تا بعد بر چه گفته آید نوشته شود

قرصین
معبر که است

فرخار و سنجار
دو شهر است

مشکوی
بضم دل و سکون و نون و یاء و کاف
از عجم سبکی و تازی و فارسی و کاف
خمر و شیرین و تازی و کاف

سوق العکاظ
بازاری بود که ستراعی عربی
شعر خوب می خواندند در آن بازار
پیر و میخواندند

تازی
یعنی عربی

اماد
اسم طایفه است
که غالباً از قضا بود

فطعه اینست

و کانت عن صدور الناصح
 قد بهم نفوراً فی الذهور
 ولما صرت بالاقبال صدراً
 تراجت القلوب الی الصدور

مرخصا شایسته طلیق الوجب شیق البیان جری القلب جاری النسان بام سیرت
که سخش را عذوبت آب زلال است و حلاوت سحر حلال در شعر زبانی دارد
افنا و پانی در چشم فرسایت کز چاکویدر مد از پیش او دیو سپید
و رغل خواند و رامنتا کرد و دژها در پال کینار و دوست و نجاه
که نخستین سال عهد و دولت پادشاه حجه محمد شاه طاب الله راه بود این گناه
زمان و مایه دوره دوران از مملکت مازنران بهشت نشان که مقطع سپهر
و مجمع اسره اش بودی در رکاب پدرش شایسته رضوان مآب هر دو ملک
محمدتلی میرزا بدار الحلا که مرکز دایره سلطنت و مستقر طلیعه دولت است
در آمد و در همان حدیث سن و نصارت غضن چنانش در فصاحت و غلت
آثار شد و نیز از وجبات احوال ظاهر بود و کجفتن شعر فاخر که با خدا و ندان سخن
و او پستمان کن در میدان سحر سازی و معجزه پردازی مانند فرسی رمان
کوشش کبوش ز فتنی چون رصیعی لبان دوش بدوش آبی
له بیان منی بطلق اعننه بدع لسان اباد رهن افیاد
و در همان اوان چنانش با شیر شته الفت در پوست که پوسته استحکامش در
تراید بوده و هنوز هست زاده فکر و غاده بگر خوش را از هر درمی که سخن را بد
نخست در بر او خواندی از اسلوب نظم و سلاست الفاظ و لطافت معانی
و حلاوت بیان فحول فضایی و هر و بلغای عصر زانخت حریت بردوان مادی
تا در اندک زمان مشهور طراف گشت و مذکور اشرف آمد و اشعار ابدارش
بر لسان کسان کمال السایر کشت نمژن فی الامور مثل مداها

طریق
گرم، طولی و جبهه
گلف و برای ضا حلاوت

عذوبت آب
کوارا لانت

افنا
فریقین

فرسایت
بمنی محو کنند و بکینه و بیای
بمنی محو کنند و بکینه و بیای

سیره
نات

اسره
عشار و افوام

مستقر
بمنی و ادا که با

فرسی رمان
دو سبند که با هم کربند

ضعیف لبان
دو کور که تیر تیر

غاده
زینت بسیار زرم بدن
و صاف تن که کل کرد
و می در حرکت ظاهر

مشال السایر
اشاره است به کل السایر
اشاره که نام یکی از کتابهای مشال

فَإِنَّ الْبَدْرَ رَأَوْهُ هِلَالٌ واقفان درگاه جهان پناه که آگاه اند
 شعر و انشا و شئون اعراق و اطراف بودند در مگاه حضور با و پستاد و شربت
 و مبالغه همی نمودند تا خاطر اقدس میل با صغای اشعار وی نمود و اشعار
 با حصار وی نرسد و پس از دریافت سعادت بار و انشا و اشعار می آید
 از درار می شاهوار از مراسم مراجع شاهانه و غایت مینایت خدیوانه خند
 سزاوارشایسته بود تسوین خاطرش فرمود و شریفی فاخرش بخشود و شاعر را
 بد انسان که لسان مقالید رموز حکمتی الهی است کنوز نعمتهای نامشایسته
 نیز شعر خوش مشاج است و از هر مقوله مأمول را واسطه انجاش همراه راه
 بشاه شود و کارهای تبار با صلاح آورد علیحضرت شاهنشاهی را بهسکام
 ولایت عهد طریزاعت و براعت و اسلوب فصاحت و بلاغتش مصدع مسامح
 سده سینه خلافت و مزاحم مجامع عبیه علیه جلالت آید پس از آنکه با مرقده
 سرافشار از تقییل آستان معلی بر بزیاسود قصیده که از حسن لفظ و سلاست معنی
 بطیب قصه عذرا و زیب منضمه زیجا ما انشأت مثلها الا وهام نشأت
 ولا جری مثلها عن مرغف القلم معروض رای صواب نامی گیتی را
 نمود و چنان مطبوع خاطر بیضا نظا بر آمد که با شمول کمال عطوفت و ظهور مراتب
 رافت و رحمت بجایزه آن عقود در بدرها از نفوذ زمر مستر رکشت با

اطراف
بلخ می مدح

مقاله
جمع مقلاد است
و هو الفلاح

التجاح
بالفتح و الجمع بالضم
الظفر بالفتح

المبصصة
بالفتح الجمع من نص

و در همان روز بر حسب حکم محکم و امر مبرم قصصا توام بلیک
 کلبن بوستان دولت را عذیب سزار دستان کشت
 و پوسته مانند اقبال و سعادت میقم جناب بود و سیر حجاب و چون پردزی و
 نمر بار

مسموم
همراه است

مترجم رکاب بطلایه قصایدی که در عود اعیان و در بارگاه دانش و انشا و نمودی طی
بنایون طبع و فادش با اعتبار اخبار کار و حکام سواری و سکار بمقتضای وقت
و مناسبت مقام بعض رباعی و قطعه بارتجال و بدیهه اقضا میفرمود حالیا
از جودت ذهن و قدرت طبع چنان موزون نمودی و در پیشگاه محدث دنیا
بر سپردی که بین ارتجال از فحول رجال انگونه فنون تاکنون از متقدمین مبطون
شنیده نشده و از متاخرین و معاصرین دیده هم آید و ن بالتمام بر صفحات
اوانم و افهام خواص و عوام مسطور است و در اسناد و افواه مذکور

فَكَمْ لَهُ فُفْرُهُ فِي النَّاسِ سَائِرَةً وَ كَمْ لَهُ غُرْبَتٌ فِي الْكُتُبِ مُسَطَّرَةً

معدودی اگر چه برخلاف مقصود است عَلَى الْحِكْمِ يَا نَهْأَنَا دِرْ لَاعَلَى مَا

سَمِعَ بِهَا الْخَطَّائِرُ اِذَا دُوْنَهَا شَرُّشِ مِرْدَانِ رِبَاعِي رَا مَنَكَا مَكَّة شَهْرِيَارِ عَدَالَتِ شَا

چشم سگار پیراهن ترسان خندم تجمل بر سرود

روزی ز قضا شاه جهان خسرو را تیری بسوی صید بردی کسباد

چون تیر زشت شه را گشت این صید از روی ادب گرفت و بر دیده نهاد

بناسبت مرغی که در هوا نشان تیر فرمودنی الحال این باغی انشا بنو

ای شاه دولت زمانه سرور کرث تیرت هوا شکاری از دور کرث

بهرام که میدوخت لب کور بسته زمین تیر تو حسرت بلب کور کرث

تا زیاده بردست مبارک بود محض امتحان حکم جایون چادر آمد که بناسبت تا زیاده نیر خنجر بی

بنود تو تا زیاده شاه مثال بمای تو در زمین محال است محال

اسب شهید تو دواخت ملک کچرخ و دو خطا پستوانچ بلال

حتمار
بمعنی امتحان است

ارتجال
کفن شعر است

سبح
جادو کرم کا سبح

و مہرات چون سکہ بنام مہایون زدند و بدرگاہ جهان پناہ آوردند این باطنی ذکر
امروز جز رسید در آئینم کا مد زہری سکہ شاد ز منم

فرزاد زہری تا در صحن سکہ آوے

باش روزی کہ سکہ منی بنم

این رباعی خود ظاہر است کہ در چہ مقام عرض کرد

بر بارہ بکت شاہ فرو کوئل سوی فلک از دو پای ہنوز

میخواست بر آسمان بخد کہ چون پدید آئی بیکی و دو ہلال

اور از یکونہ رباعی سپار است و معیار جودت طبع از نہیں معدود معلوم

در پال کنیز رود ویت و ہشا دو یک جبری این اور ہیماں و سایہ و جلال

اور ابلقب ملک الشعرائی لقب فرمود و تبا بندہ اختسریج خلافت و جرد

کو ہر برج سلطنت شاہزادہ ازادہ اعظم افخم فرشتہ صورت ہشتی سیرت نواب

کا میاب مستطاب فلکجناب امیر کبیر نظام با احتشام محمد قاسم خان دام اللہ قبلا

و اجلالہ بخشود قضایدی کہ در مدایح جناب جلالتماب اعظم اکرم و خداوند کار اہر

افخم شمس الوزراء صدر الصدور زید مجدہ عرض کردہ ثبت افتاد

بہنہ عین مولود شاہ محمد علی بن علی بن ابی طالب علیہ السلام

جمشید و شش شاہ محمد آراستہ عجمی جم

ہین طبع را شادان کنم خرسند جسمان

مولود شاہ لافتی روح الامین را دستا

در کعبہ چون جود شد آنجا زیہ بود

وز این شرف مسجد برامیا و برام

هر کس مکان دلش کوید زین معبدش
 در گنجینه چون سپهر بخت از این سپهر
 ظاهر شد از مولود او در دیر می از معبود
 کرزان خلیل اسپهان تنه میدی پنا
 دارای دین دل علی کا و آمد از روضه
 آن کز وجودش از صفا هم مرده نازیم
 ظاهرید بیضا کند روشن کف موی کند
 کره و ماه و شتری باروی در لعلش
 مولود او چون رجب لاجا را عجب
 چون از خدا تایید شد این روز فرخنده
 شاهنشاهی کا نذر قضا شد ناصرخدا
 عدلش چو در زمان شود مظلوم را در شان
 کی عجب بختان یکپس بچند در تار بس
 کوید نظر من چاکرم در موکب شاه اندم
 زوشها معده شد آواز از سر بوم
 اسوده از عدلش زان خنده در میان
 با او شنیدم در زمزم کج حرف ظلم از من
 چون خن خنم تا توان از بختش سازد
 شیر یار را استینای است و دی را

من شرم پست بعدش کا و بشیر بود از حرم
 غافل کران فخر بشیر خود کعبه و در دارم
 با طالع مسعود او چون متبد بود محترم
 آتش بودی بکیان بیت الصمد بیستم
 هم پاک یزدان اولی هم مصطفی را بنعم
 هم بنده خاص خدا هم بر خدائی مسم
 در کیفی احیا کند مفا دیسی را بدم
 آن هر سه را می بشیری چون در بر نور می
 نزوی عرب کردی طرب و می عجم کشیم
 خود ناسخ جمید شد شاهش فرج ششم
 کاین نامش آید از سما شد ثبت در لوح اله
 چون شیر شاه دروان شود کرک از تماشای غنم
 تا عدل او شد و ادب سپهر شد ششم
 کر نیت با و در میخورم ایست بته اوج
 یا از جهان محروم شد پروان یا از عدم
 اهو و تهوش دمان شیر و شاهین من
 ظاهر شود در کوشش من خالصت خاتم
 کوی که شاخ ارغوان جسته از شاپهر
 دریا تراد استین کاه نسا وقت کرم

شاهنشاه با خوشدلی آراستی عید علی	شاه دین پناه آمد بی زاموز کا محترم
به صدر اعظم کز شرف اوبانز رگان	ماز د چو در می با خرف باله چو شهیدی
هر ملک بخیم و کین کیر و بجه روی زمین	تد پراو شد بعد ازین آسایش تیغ چشم
بیخ شمشیر و سپه دیکفن در یک کنه	خواهد زد و حج گاه شربالان از این
یک رویه با خلق خدا بسواره در عین صفا	دشمن ندیدم در و را الا بدینار و درم
صدر افکند قدر امی و بزر که در عالم	در دولت شاهنشاهی فرخنده پی فرخ شیم
اندم که پاسد در کدزدست در افشاک	کارا هستی ساز می زوریم را فرومانی زغم
نشیند هم هنگام سخا سائل ملطفت خرفلا	پس خاتم اندر هر کجا نام ترا قلب غنم
بس باشد این فخر و فرم کز ملک تسبیح	نزشترهای دیگر مابا الهامی زیروم
تامی در آید فرو دین لطف دارای زمین	کلهای عشرت را بچین در گلشن شاد و بزم

ولدا یضاً

دی زور آمد بتم فروخته خض	لب زیش تروی نه مست نه شیا
تری آب عجب نموده ز غباب	سرخ جام طرب فرو ده ز خبا
زلف بر خار ه بر نهاده همانا	توده شکوف بود و سوده زنگار
یا نه تو کشتی که بچی با طوط	باز کر که است پر خویش بمقتار
یا نه هانا که پر زمان دو غرابند	از سر مال تذرو کشته مکنونار
یا نه محلتی دو دوز و دوا به غیر	کشته بظرف به دو سفته پیدار
یا نه دو پرینه کز ملت ز رشت	تیره شبی تا خستند و طلب ما
یا زهری حلقه حلقه ساخته دا	وامده یوسف بروز مصر خردا

یانه ز سر جان بنی خطی ز سیاهی
 یانه بتی بخیزد تیره دلیها
 یانه که از دودمان کفر و کافر
 الغرض آنزلف و روی تیره و روشن
 آمد نوشت، و تا رطره بر افشاند
 هست چو جانش بر کرم و کفتم
 کاه بپسیدم آند و ز کس جاود
 دیدمش آهسته قصها بمن آود
 کای فصحای زمانه را سده پرو
 روز طرب کشت وقت مدح سر
 خیز و شاد گوی مدح جوئی قدم نه
 آن همه کار را بدیر و خمد
 صدر فلک قدر که در که عایش
 خاها و نام کفر میبرد آری
 حاصل در یادست او شوان داد
 رایش اگر پیشرو شدی بکنند
 زامن وی آسوده خوابگاه آشت
 هیچ زامنش عجب مکن که آری
 کربندی از برای پیشش و تش

کاتب حمت کشیده است بطوما
 بر سر مصحف نهاده نایه گفت
 دست طلب برده پیش حمت داد
 در نظرم کونه کونه کشت نمود
 راست مرا حجره کشت کعبه عطا
 لقمه پاکیزه است در بر نادر
 کاه بپسیدم آند و بنسل طرا
 چرخه و شیرین از آند و لعل سگبار
 وی بلجای یکانه را شده پاک
 کاه شکار است و عید احمد شکار
 مادر صدر اجل پلاله احرار
 وان همه شغلها و زیر بشو
 کشت بکیتی بدل کسبند و دوا
 چوب کلیم است غیر ازین نیکو
 مایه اندک کجا و سمت بسیار
 ظلمت حیوان شدی هر آینه آوا
 سایه آسمان که پایه دیوار
 جایی هد صعوه را بدیده شقا
 قطره باران نبود لولو شوار

باغبانیت در این باغ که جای گل سرو
 همه دلم جای شکوفه سگفازند پر
 هم به انسان که شکوفه بچمن خیزه رفته
 نه شکوفه است درین باغ که از بهر شا
 امی مکان ناصر دین شاه سترک
 دل فغفور بچمن تبر که از بهول و براس
 باد اگر تخت سلیمان را بردوش کشید
 اگر آینه پدیدار شد از اسکند
 از فر تاج و کین پادشاهان میسازند
 که منوچهر بود شعله بر پانی چهر
 چند زن جای تیغ اریب ریختند و دست
 تو بهر مصر که با این فرزوان حسن روی
 از غلامان تو هر روز بشیری برسد
 قلم صنم مکر بر علم نصرت تو
 شکر نه که ز نو شکری نصرت تو
 تو پتین دشمن آمد و خودشان فشد
 باش تا پادشاه را چون کبوتر چکان
 باش تا صولت تو از اثر دولت تو
 باش تا آنکه ز عدل شبه و انصاف

عقل و دانش بهمانند زیار و نمین
 و ایاری کندش مبدم از رانی
 خیمه شاه زند تا بدر قسطنطین
 صرخ ز می مستم شه رنج عهده پرین
 که ترا بخت بود ناصر و اقبال معین
 که برابر وی تو روزی ز خط پند چمن
 پایه تخت تو بردوش سلیمان آیین
 شدید از زاری تو هزاران آیین
 لیکن از فرو تو نازدهم دم تاج کین
 با جمال تو بسی روی باله بر زمین
 چون یوسف مکرستند خط و آیین
 یوسف ناز است اگر دست بر ندان
 که کشودند حصاری و کشتار کین
 بنوشته است ز فتح و طغیان آیین
 کرم کردند بر اعدای تو بن کین
 پس سحر بهمن زدیم تیغ بکام تین
 بخت پرو تو بخیر کند چون شاهین
 همچو روبه بر دصولت شیران عین
 یوز و اسب بیک آرا که آیند تین

باش تا آنکه ز بخت شه و تد پرویز
 هدیه آرند ز سحاب و اسیر انقیس
 باش تا دادش نشاید احسان فر
 دهر کلزار کند فضل همه فروزین

تا جبهان باشد از غوغا و دغا

بخت و اقبال تو فرخندگاه نادان

بنا بهار منا نو بهار خرم شد	زمین منو این سبز کوه طارم شد
فر از کوه پوشید جاها طم	طراز باغ همه دیبای معلم
چمن شار پذیرش از بنی تم	از آن سبب که خریدار بنم
پاله را سپر غم ناو خیره مباش	که کوه و دشت پر از خیری غم
بیار باده در غم باش در غم و رخ	که غنایب بکل در غم ای در غم
ز نو بهار چنین سبزه رست و لاله	و یا هر آنچه شد از عدل عظم
یکانه صدر اجل بدر آسمان جل	که قدر او ز علایر سپهر سلم
پدید گشت ز خوا چوبین فرزند	بلند طمطنه افخار آدم شد
نشد مکرّم شخص شریف و لقب	که صدر غلّی از شخص و مکرّم شد
چرا که بود و بد جنگ آسمان زار	بدایع او نه اگر جبهش موسم
از آن زمان که ملک آصف است	که دید موری کار زده زیر مقدم
چنان ز انش بیند مکرّم زانرا	که رفته رفته چراگاه پست صنعتم
بعین خواشش شه بی صد و زان	ز رای صدر اجل کار منتظم
اکابر سلف این کار کی توانستند	مکر کسی که بر اسپر اریب ملتم
بلی بدون خبر اکتی توانست	ز روی مهر دلی بادی که محرم شد

ایا کسی که ز اعجاز خانه سخت	بهرم زاده عمران پورم
اگرچه دولت خرد بزرگ بود	ز رای پر تو پرا هیاه و صم
چو پادشاه بوزارت مستعد فرمود	شنشیش رخبروان مسلم
پس بامروز ارتقا یافت	ز هر چه پادشهان جهان مستم
نموده تو ملک را بفر کنج و	مگر که کلک تر انا می تیغ رستم
همین از اثر رای و عقل و پیر	ملک به پیش جهان را دران معطش
ز بسکه بروش عدل و بیفزوی	نصیب شاه جهان شاه عالم
تو سر بر همه عقلی و موبه موبه	کرا این مصور شتی کرا آن مجسم
مجنم از ازل از عقل و مهربانی	عیان بزار فلاتون بزار حاکم
شنیده ام که ز تاثیر خاتمی بوده است	که رام دام و دوا اندر ملک است
تو نیز رام کنی هر چه دام و دود	لب تو ملک ملک را بجای خاتم
ز نام شاه و تو آمد توفالی که	نصیب لکریان نصرت و دام
چنانا صردین شد وزیر نصرت	سپاسیا ز نصرت فرین و مدام
بدو پستان تو نور و زد و دم	ولیک خصم ترا اول محرم
ترا بهشتت از بهشت خصم	شیم کل بشام آتش جهنم
دعای خصم تو هر چند مستجاب	چنانکه فر کلیم از تو دید بلغم
همیشه تا که سپهر برین شام	کسی سوار بر آتش کبی دهم

اینس ما ویر و بخت تو عون بار خدا
نصیب دشمن جایت قضای می برم

والله اعلم

روح صدر را پستین آنگاه از کرده اند
 صدر اعظم آسمان سرور می کشد
 خانه او کعبه را مانند دروی لشکر
 اینکارا خاصه ظل خدا آراسته است
 با خلیل الله اندر مدحت شاه جهان
 یک پسر قربان چه باشد زانکه هم آید
 او کند از کوهر پاک نظام الملک فخر
 خود تو پذیری که از بس خلق و جویی
 جز بخطر ملت اسلام و ملک شهر
 چون فلاطون و ارسطو می نیاسودند
 گر چه باشد شخص دویم شخص اول
 خضم چه سترگشته باشد تا بملک
 نام ایشان در بلندی بگذرد از آفاق
 تا بطبع خوشین دادم قرا شاعری
 بسکه نعمت میرساند از کف زار خویش
 ایجهان مکرمت صدر اعلی قدر خلق
 زاپستین فاشدنی کی این زکای غنوت
 آن مجسم روح و آن عقل مصوخر کویست

راستی عید اضحی حج اکبر کرده اند
 قهر با همواره مهسرو ماه و اختر کرده اند
 افتد ابرسم ابرایم آرزو کرده اند
 کعبه را اگر خاص یزدان کرو کرده اند
 صدق او را در بهر دعوی بابر کرده اند
 بی بد اصد ره نثار پا دشته کرده اند
 کرو زیران دکر از در و کوه کرده اند
 کا خلقت خاکشان از مسک و غیر کرده اند
 در دو کیستی کا فزم کر کا ردیکر کرده اند
 تا که حسرو با آیین سپندر کرده اند
 بر دو خود را در مقام خویش جوهر
 راستی را پیشه همچون خط مبسوط کرده اند
 زانکه خود را آفتاب ذره پرور کرده اند
 این دورا مدحت بنام من مستر کرده اند
 روح سخا خویش را نعمان مندر کرده اند
 مدحت را زینت دیوان و دفتر کرده اند
 دامن تلاح را پرسم و کوه کرده اند
 کر مجسم روحی از عقل مصور کرده اند

کویا دارند بس چون مرغ خیال نکبت
کاسمانا چهره خود را محبت ز کرده
عارفان تاشته از سودای شب
واعظان فضا از غوغای محشر کرده

دوستان تا بمحشر شادمان
دشمنان را بجان سوزنده آورده

در نه نیست محمد مولا و نبی عیسی و لا ینت الله الغالب علیهم

امروز پدید آمده در خانه یزدان	طفلی که طفیل است و را عالم امان
طفالش ثوان خن اندکش از درختین	جبریل امین بوش یکی طفل دستان
مدشیر خدا پشیر از آنکه بنوشید	از فاطمه بنت اسد شیر زستان
که نوح بجدی ز سپاندی زره جود	کی کشتش آسودی از لطمه طوفان
کر نه بدنش حب کل عارض او بود	بر حضرت حلت نشدی ناکل پنا
کر نه بجز از یاری آن جبل متین بود	تا حشر بد اندر چه کفغان کنعان
کر جان بتولاش مینداز سیجا	هرگز ثوانست که بر مرده دهد جان
قرب دو کمان چیت نبی را بخداؤ	زا بروی علی کر نه قوی ساز بی با
ایمان چو یکی شایه اگر جلوه نماید	از قبر او خال کند چهره ایمان
بره مذ شکل بلالی که پی زپ	از دلدل او غسل برد کند گردن
آب بچسین روز پدیدار و مر این روز	در قدر ز کوه نظران آمده پنهان
در یافت شهنشاه که چون ملک	شادند و بغفلت کذر و حالک
دارای جهان با صدوین شاه پنا	جستی که شود کور از دودیه شیطان
من یافته بودم که زد سید از خیر و	هر روز شود خوشتر است این پیمان

رضوان

کار است جهان از عنایت بوزیری
 از نیت شاهنشاه و از صدق و راستی
 گویند به پروزی از موکب خسرو
 مردم همه شاد و من اندر عجبستم
 تا خود بکدامین دل در موکب خسرو
 آرزو ز کد است که نه بست و نه بخود
 در عید عرب شاه عجم شاد بباد
 زان سنی بد کیش بد ارای علی دوست
 گو شاد بمان صدر فلک قدر که مؤمن
 شمس الوزرا بدر زمین صدر فلک
 ای راد و وزیری که چو باطل مسعود
 هم با قمت روی زمین است بر است
 با طالع مسعود بحیم زایمینی خضم
 بس دریند گاوری از خون بد خشی
 همچک ستانی پس ازین ملک جهان را
 ای آنکه دولت را زول موبدند
 که بود در اسکندر یکد زه ز رایت
 از مهر تو و کین تو باشد که در افی
 گویند که شد مار و بدم سحر فرو برد

که صدق چو بود از زهر چو سمل
 که بر طرف آید خبر فتح نیامان
 اینک خبر فتح در آمد ز خراسان
 کاین عادت هر روزه بد از موکب سلطان
 نصرت چو طلایه نشود بند و فرمان
 خصمی و حصار را شاهنشاه ایران
 کاید و ن ز حد ترک بریدند سر جان
 انسان که بجید خبر کشتن عثمان
 ملک ملک آسوده شد از نیروی دین
 کا و با حشر و پیر جوان دارد دوران
 که روی بیدان کنی و کاه با یوان
 هم با علت کار زمانه است بسا مان
 اید دست ترا از طالع مسعود و سلطان
 آن لعل که خورشید نیار و بید حشان
 تدر تو آسود کی تیغ جهبانان
 بستان و بنه پیش ملک ملک سلیمان
 طلعات نمید بسر چشمه حیوان
 مرمره بد نبال بود ز هر بدندان
 آن چوب که بودی کبک زاده عمران

کَلک تو همان کرد با سایشِ دولت	بی آنکه بینند از و هینت لبان
بخا صیت ایند و کجا بود در آهن	کش اینمه توصیف شنیدند بفرقان
کر خشم تو ز بخیر منخواست بگردن	و ریا تو مشیر منجبت بیدان
هر طفل که با بغض تو شد زاده زان	کوید نخعی نخسته بمن طبع سخندان
کان نام نه نام است حجیم است نفرن	وان شیر نه شیر است حجیم است پستان
کویند که بهشت آمده اقلیم و ستاره	هر جا اثر می هست ز یک اختر تابان
بارای تو روشن بود امر و ز که درو	خو رشید کند تربیت دولت ایران
بومان زبرد و بوم تو رفتند که از تو	امروز بایران بنود نام زویران
سایسته بنود ارزنی ریزش است	در جوف صدف در نشی قطره باران
و راکت عدوی تو بدر وصف نیاند	بر جای دراز بحر فردر یزد و پیکان
مگر ارشد ارقافیه عذر م پذیرند	در شعر کسی عجب بنزیده است رضوان
عید از پی عید آمد و نصرت پی نصرت	زان عجز پیدا آمده در طبع سخندان
عید عرب و جشن عجم چون که بیکما	امسال بیار تو خرامید شتابان

در گاه تو به سواره عرب را عجم را

مجا و پناه آمد انشا را الرحمن

نه من از ظرفی دی پذیره شد بر بام	چو آفتاب که بسیند مال عید صیام
ستاده بربل بام و ز روزه کلاه	چنانکه وقت غروب آفتاب بر لبام
ز تاب روزه فرو بسته دولاب شین	کشوده می نشد الا بتلخی دشنام
بتی که هیچ نه بخر خنده داشت پست	بغیر گریه نبودش ز خشم در بادام

زهر طرف که برآمد بختجو نمود
 ز نور عارض او احرار بنان کشد
 زخم برد و هلالش همی آید
 همی سرودم چون خنکین چنان
 تو آفتابی و بر بام تا قیام تو هست
 چو این شنید بستم همی گرفت و نمود
 بر فث بدرومن آنجا بیا و طلعت
 بیا و طلعت صدرم خوش است
 سپهر مجد و علی صدر اعظم آگاه از
 زخم خا به چون خیران او دشمن
 ز رای او کرد انکشت خیرت فدا
 بهفت سطرش طاعت کند بهفت قلم
 هزار شهر کبیر دهمی بیک ایما
 پدید گشت از ورافتی که در عالم
 بدعوتی که بر دم رؤف چون پدرا
 ایاز رای تو روی زمین گرفته قرا
 خدای جسم تو ممتا ز کردار و اراج
 دمی چشم حود تو خواب راحت
 ولی قلی تو در مهاد من رفته بخواب

هلال قامت خمیده را بر آن تمام
 چنانکه گشتی خود بر آسمان ابرام
 فرون از آنچه بدس خود زلف غبار
 که عیش تلخ کن بر همه خواص عوام
 هلال چهره نخواهد نمود تا بقیام
 ز بام زمک زمک بصبحی خایه ابرام
 هلال دیدم و کردم بردمان اعلام
 بلی خوش است یکجا هلال و ماه تمام
 قویت دولت خرد و دولت اسلام
 شود همه سر موخیرانش در اندام
 بدان صفت که کبواره کودکی ابرام
 چنانکه گاه نوشتن بنانش را اقلام
 هزار ملک ستاند همی بیک پیام
 گرفته اند فراموشی از بد ابرام
 که مکر است جزا کنس که شامی ابرام
 و یا ز کلک تو ملک ملک گرفته نظام
 بسان روح که ممتا ز کردار اجسام
 ز بخت خویش مکر لمح نماید و ام
 خلاف بخت تو کاوره نیست و بنا

اگر چه بود سر انجام فرخت زانجا
ترا خدای زانجا ز به کنس و انجام
ز مدحت قلم نیکر شود به بیان
ز بس شکر که فروریزد از شید کلام
کست مدح تو و ز کل ز کام زانجا
مرا مدح تو بخشد ذکا بجای ز کام
همیشه تا که حلال و حرام بار خدا
مقرر است بایام از رسول انام

ز دشمن تو بسی خون صاف آبال
یکی بخلق حلال و یکی بخلق حرام

مبارک آمد اسال فصل فروردین
کز سکفت پیکار باغ دولتین
خجسته است و بهایون مبارکت وید
بعید خرو دین اتصال منور دین
کرفت آذین از منور دین عالم
کنون گرفت ازین عید فرودین
سخت نیست که در این بهار وین
سپهر بر کشد از کیوان جور این
زمین است درین نو بهار و عید
ز شاخ برک کل اسال اگر صبا
بکی بصحن کستان غنایین
علی عالی اعلی که موسی سران
چو کشت مولد بر آن خجسته پی بود
خدای خواند آن پاک بند و پادشاه
عجب مدار که در هر باره
اگر زیاده از عشق موی علی
بروز کار ریاحین ز جنبش و

کر و سکفت پیکار باغ دولتین
بعید خرو دین اتصال منور دین
کنون گرفت ازین عید فرودین
سپهر بر کشد از کیوان جور این
بزیار می نمیند ز کبر عتین
بر دجله شش با ثمره جبریلین
پان طه در شان عترتین
ز پاکند بتعظیم نور او نعلین
حریم کعبه بیا لید بر فضای زمین
شکشی آید از سیکو چشهای دین
بود نمونه خونی که رحمت درین
بلغ و راغ نزوید بنفشه نسین
بنود در کف او شیر خجرو زین

رضوان

عجب نباشد کاذب فلک نباش	درین نشاط بر آیت جمیع چون
ز جمیشت ترا روز اکملت کلام	ولی خسرو دین است هاشم و آل
ستود جامی اسلام صدر عالم	ز نسل آدم و حوی بهین سلاله
اگر روح اخلاق او به شمرند	ز کام شیر رود کاروان بچمن
ز امن او در دوسره تا برای کون	چو داس نخه خود را نموده عرس
خود ملک ملک کر شود چو روین	دو دیده او خاله اش خور کین
ز شوق زنده شود تا بدامن محشر	کر آستین کذا نشان تبرین
بغیر در هم و دیار و معدن	کسی ندید که با آفریده ورز دین
بزرگوار اصدرا که آسمان بلند	بصدن افران هر ترا ندید قرین
بر آستان قومن بین دیر میدم	دمی که فسق میکردم از یارین
بهشت را همه از سر قدم کند ترا	خدا ای کرد در سر تا قدم شبین
چرا سکندر در ظلمت آفتاب ندید	اگر ارسطو میداشت چن تو ای زین
از ویک آینه ما نزار بکند ذالین	با نذا از تو بکند ملک هزارین
بعقل و انا حیرت فرو ن شود هم	ز پیش نبی تو تا بروز بارین
عصای موسی عمران بکند	که خصم دولت و دین و دومی
اکابر سلفت هم بر نذا اگر کرد	خبر بسان عیان و کمان بسانین
همیشه تا نشود روز افزون نشود	هماره تا نبود هشت روز و نین

مواشان تجا باشد از رسول

مخالفان تجا باشد از خدا نیر

سلطانی شایسته اعظم و امیرزاده محترم انجم نجمه الایام وزبدة السهور والاعلام
محسن میرزا شاهزاده ایست الواف و همیم و ملکرزاده عطف و کریم با فطرتی
پاک و جلیتی همه هوش و ادراک بفرط شوکت و علو همت معروف است بفضل
قدرت و سمورت مبت موصوف منطقی دارد و بهر زبان گویا و خلقی چون عیسای
و عیسای با کمال حمت و جاه و شرف قبول شاه عالم پناه تا خواهی
ارمیده و آسوده است و طور گفتار و کردارش پسندیده و ستوده

بکاخ بخش ابر و کوشش است
بغرم همچو زمین و بحر هم همچو زمان
کلب الشری افدامه غمزه
رفاق الظی انیابه و خلابه

لیث
شیر است
پیش

بصورتی جمیل و سیرتی نبیل طبعی دارد و زاهد چون زمره زمره و خطی و دگش چون
خالد بر چهره حورا و انشدیت ادیب و سخن سخن لب در طریبان و اسلوب
سخنانش امارت امارت است بارش با غایت و حلاوت و بدایت است
باضارت حضارت یعص عندها الربیع جیون الازهار و میداده

انسان و مجانب
معنی دندان چنگ

بکوز اللبل على النهار استظل برآیه الذیاب و نمبر من بین اکتابه مجین
العقل و الکتابه انما هو قول فصل و ما هو النجا که شخص اوست مجسم بود و بهر
و انجا که طبع اوست بصورت بود کمال پدرش دارای مرحوم شاهزاده

بدایت
صحرا شمس است

عبدالله میرزا از قرار یک شرح حالش را تذکره انجمن خاقان تالیف دامادی کرد
فاضل خان متخلص بر ادبی حادی است یکی از دانشوران سخن و ادیبان

حضرات
خندان

کس این فن بوده و هر کوزه شعر را بخت نیکو میدود
زمره و مشتری از غیرت طبعش بر روی
این یکی مجرب و این شقه دستار نهند

وَحَقُّ عَلِيِّ بْنِ الصَّقَرِ أَنْ يَشْبَهَ الصَّقْرَ

این امیرزاده بزرگ همت بحکم

صفت
چرخ است از
طیور شکاری

نخت که لب از شیر مادر بهشت بقدمی راسخ و عزمی درست اسباب کار فرام
کرد و با پنجه چری بطالع مسعود تحصیل دانش را بفرخی برشت و سیرت مرد

دانا و کامل ز سنت شخص کانا و جاهل دیده و زباز از هر چه خردید دارد
کهار دانش است برست سخن هر چه شنودی و سرودی از شعر خوش

کال را گویند
احسن را گویند

و پان لغز بودی و بی آنکه در کار آبی سستی و توانی کند و ساعی بطلالت
و تن آسانی بگذرا تا اول مبعقات شعرا و صنایع و لغات پرداخت

نقش
بروزن بر منبری خوب
و نیکو باشد

و عروض و توانی را نیز خند آنکه کافی بود کامل ساخت در تواریخ و انساب
و سیر و آداب ملوک و طرق سیر و سلوک سلاطین عالم و طبقات اهل

عرب و عجم نیز مهارت و انی فرمود و بر معلومات سابق بیفزود و معنی
غَيْثُ بَرْدٍ صَدَى الْأَنْهَامِ مِنْ حَيْثُ

گشت و در غالب علوم و فضایل تا اوایل حد رسد و بلوغ از ولوعی که داشت
بدانگونه مهارت یافت که احدی از ادانی و افاصلی را این لغت روزی آید و

ولوع
کمال میل است
بسی

هَمَّ فِي الْعُلَى يَفُوقُ الشُّرَابَا وَهُوَ فَوْقَ الثَّرَمِ يَحْتَجُّ جَوَادَا

در آخر عمر ثانی از سال عمرش که اول ریحان شباب و غفوان جوانی است
شاهزاده شد کثیر البهجه و فصیح اللبجه که نظرش را در زیر این بکند و مافراز

توده غبر احمی بدیده کوششند

وَفِي الْوَدَى خَبْنٌ فِي صُورِهِ وَفِي

دانش و اهل حال و رو پس و اعیان اوب و ارباب کمال

مَوَاسِمُ النِّعَمِ وَمَنَاحُ فَضْلِ
وَذَرَوْهُ حِكْمَةً لَا تُسْتَطَالُ
مَنَازِلُ تَنْزِيلِ الْأَمْثَالِ فِيهَا
وَأَقْبَنَهُ تَحْطُّبُهَا الرِّحَالُ

الکام
جمع کم کسر کاست
که خلاف است و خبر داده
سایر شکوفا
باشد

بودی و کا حاطه الهاله بالقر و الکام بالتر و مانند جمعی که پیرامن شعی شدند
بر او گرد آمدند و از مسائل علوم و انواع فضایل و دلائل سخف میراندند
مؤلف نیز بر این معنی آگاه و در آن حوضه که تالی روضه دارم است راه
ظَهَرَتْ مِنَ الدُّنْيَا بِحَالٍ هِيَ الْمُنَى وَرَبِّعٌ هُوَ الدُّنْيَا وَيَوْمَ كَسَرَ قَدِيدُ
و در صحبت او مدت ها بسر برده و طریق ارادتش پیچوده و هنوز بنجا القش رسی
و مشهور است و از مخالفتش بفراسخ دور در بهمان اوان شامزاده تاج
و ملکزاده با اقتدار و سعید رضوان همد مغفور بر مروریاب السلطنه عباس میرزا
بموجب ظواهر اینگونه شایستگی و استحقاق از عراق بآذربایجان خواست
و نخواست بماند فرزندان ارجمند بظرافت و حجر کمرتش در آورد و همین پرت
و حسن اصطفا عیش برورد و دره از دراری صدف بیت الشرف خلاف ملک
و ولایت عهد را بعد از و دواج ورشته ارتباطش در آورده محض نظا هرت

اصطفی
ای تبتیه

مطابرت
یاری است

مصاهرت
دامادی

بصاهرتش سرافراز سرمود
وَمَنْ عَلَيْهِ بِالْجَوْدِ نَكْرَتًا
وَذَلِكَ أَعْلَى مَا أَقْصَاهُ مَرَاتَبُهُ

روزگاری در تیر نیز به طرب در ادب کسب زد و تاریخ و دوا این سحر
عرب تادید و دانست و شنید و توانست فراسم آورد و حتی انطوی العلم
مراحله و بلغ الادب ساحله و با شرافت کان آسانان که تمام از
ترتیب و سعید رضوان مقام الطاهر الالباء و الابناء و الاداب و النبوا و الایلاف

فرسنگ
با کاف فارسی معنی علم است
و دانش و عقل را ادب
و بزرگی و جلال
تج

دار حیات جلی و کرامت اصلی و اتمام در کتب علوم و تحصیل فنون دیوانی
فرود کرم و ثمر دانش اکیر خرد جان نیز عنصر فرسنگ بوده و هستند دارت
بِئَنَّهُمُ الْفُتُورُ ضَائِقٌ وَ ثَنَابٌ لِّلْمُعَارِضَةِ اِنْمَعْنِ نَزْوُفِیْنِ اسباب تحصیل
علوم و آداب او کشت و نوعی در فن ادب و انشا و انشا و شعر عجم و عرب
استیلا و بر اقران و تراب خویش استعلامات شعر که اگر
فَلَقَدْ سَرَبْتُ مِنَ الْعُلُومِ بِأَنْفَعٍ وَ سَقَبْتُ غَيْرَ حَى مِنْ عُلُومِیْ أَنْفَعًا
وَ حَوَّيْتُ إِذَا بَابًا لِّسْتُ جَمَالَهَا وَ بَهَاءُهَا وَ حَلَفْتُ أَنْ لَا أَنْوَارًا
ارکھه عبد الرحمن در حق خویش خواند از روی شایستگی و استحقاق است
نه محمول بر خود ستائی و اغراق و در ایام تعطیل و هنگام فراق از تحصیل تا
در کار تیر انداختن و نجسیر ساختن چون بر مراتب فضل و ابرو مانند سرودن
شعر و در آید پوسته تفنگ را بر کف داشت و چشم بر هدف و چندان اتمام
نمود و بداند که تسلط یافت که مسافت مرجه دور باشد و هدف اگر چشم
بر کشش کلوز از لوله تفنگ خبر نشاند روانه کرد و دوم غی در جولا کنا هیش بر بالا
نشد که تیر بریزش نیارد با تیر جاگزایش هر زانست نیش کرم
بارم فته سازش من است کالعا در او اخر عهد پادشاه حجاجه ضوون
جا کاه و اوایل دولت قوی شوکت بوسایل آن فضایل و اینکه سرزمینی
سعادت راه بدر کاه عالم پناه یافت و شرف تقرب به پیشگاه پادشاه
فَإِذَا أَنْفَارُ نَبِّ السُّعُودِ فَغَنَدَا بُوْجَى الصَّلَاحِ وَ مَجْلَى الْأَحْوَالِ
و چنان روحی در خاطر مظهر شاهنشاهی نمود و آنا فاما بر آن سفیر و دو که

منحصر
باجیم فارسی تیر و در تفنگ
معنی تفنگ و تیرکاری و تیر
کننده و تیرکار کردن و تیر
گاه است و به نام صحرائی را
عموماً میگویند و در آنجا
خصوصاً خواجگان تیر می
زدند

هیچیک از مشایخ دولت و مقربان حضرت را این پایه اعتبار هنگام خلوت
و بار و اوقات سواری و نگار متصور نبوده و نیست و هم ایدون بواسطه
این رابطه محمود نزدیک و دور است و مشهور ایران و تور در اش
پارسی و تازی از غزل و قصیده و رباعی و قطعه مائین مجرب و کتب
سَهْفَنَةُ الْأَغَاصِ عَلَى دُرِّهِ وَ انْتَزَعَ دَفْنَهُ فَلِلَّهِ دَرُّهُ شَعْرُ
رُشْكِ طَبْعِ کَرِزَامِ اوست دریا که روز و شب که از مویش او بچین
و ایندوبیت حالت مؤلف را نسبت با سحر و ی سخت مناسب است

كَلَامُ ابْنِ دَاوُدَ الْأَمِيرِ بِلَفْظِهِ يَنْوُبُ عَنِ الْمَاءِ وَالْوَلَالِ لِمَنْ يَنْظُرًا
فَرْوِي مَعِي نَزْوِي بِلَايَعِ لَفْظِهِ وَ نَظْمًا إِذَا لَمْ تَزُوْهُ مَالَهُ نُظْمًا
این قصیده از شیخ طبع اوست مَن رَايَ مِنَ الشَّيْءِ أَكْثَرَ فَقَدْ رَايَ أَكْثَرَ
و مطلع این قصیده فرسیده از انکار با کار شاه جهان و دارای زمین و
زمانست و قی بغواصی خاطر محض مظهر از بحر محیط طبع مایون پسند
درنگ افزای دراری سپهر بولقون آید این امیرزاده محترم را حکم عالم
صادر آید که قصیده را تمام نماید بر حسب حکم قضا توام با انجام آورد و هر وقت
قصیده آبست

بولقون
جایست روی که بکار
شود

برقع از روی بر افکن که همه خلق جهان
من بر آنم که اگر چه تو پیدا کرد
تو سخن کوئی خورشید ننگه استیخ
گرچه خورشید ننگه کوئی همی طرد بود
یکی روز دو خورشید پدید آمد
شود از آتش خوار تو خورشیدها
تو میان بند خورشید زبانه استیخ
طرف تر باشد یا قوت لب و زبان

کس بخورشید پریشان بخند عیب اگر
 پیم آنست که خورشید پرستم پس این
 هست خورشید چو رخسار تو لیکن اودا
 ناز کن ناز که با خورشید ابا ز نمود
 فخر کن فخر که خورشید ترا خواند بشعر
 دوست خورشید و در کشا مان با بخود
 رای دوست که از رخ نیا بد خورشید
 او تواند بفکد دوزد خورشید تیر
 راست پندار غی خورشید با بر است
 که تو خورشید همی جونی در چارم رخ
 که بر زم اندر پینی تو ملک را کوئی
 هر که با تیر و کمان پسندش را کوید
 ای چو خورشید با قلم پستانی مشو
 هر کجا نام تو آید برو نام ملوک
 ملک آن چو خوجو مند توئی چون خورشید
 تو یک روز همی بخشی بی هیچ سوا
 مگر خورشیدت ایشاه نمازم باشد
 تو بجه خیزی خورشید بود کا می شر
 بهر خورشید زوال است و بیرون کش
 رخ رخشان تو آرد بد عوی برهان
 که چه من مرد مسلمانم و ز اهل ایمان
 نبود زلف سکن در شکن مشک آستان
 رخ ز پامی تو در مطلع خورشید شنان
 آفتاب ملک آن ناصر دین شاه جهان
 او یقین است و در کشا مان با نیکان
 دست او هست که از ابر بنار دباران
 دست چون یازد در زم تیر و کمان
 چون شب یز نشیند ملک اندر میدان
 خیر و بر تخت که کن ملک اندر ایوان
 هست خورشید نمان در زره و در
 کرده خورشید بقوس اندر با قیران
 تا ابد باش در اقلیم تو اقلیم پستان
 هر کجا تا بد خورشید تا بد کیوان
 این سخن را نبود حاجت باش و جان
 آنچه خورشید بعد قرن هر در دکان
 که ترا باشد خورشید بر فرمان
 تو بجه سودی و خورشید بود کا می شر
 تو بری هستی ایشاه جهان از نقصان

تا که خورشید می تابد بر خلق بتاب
 دمی چو این شعر بخوانم بر خورشید
 ای بزرگی که ز خورشید فروزان
 تا بهار آید خورشید چو آید محفل
 دولت شاه چو خورشید که باشد
 شاه خورشید شهبان و شمس الوزا
 زیر فرمان همه آفاق کران تا بکران

انپی دیدن به آن صتم میم اندام
 همه کس دوخته بودند خط بر نه نو
 دید خورشید بتان ماه و بار و نمود
 او می دید هلال از زبر چرخ کبود
 گفت پذاری بر سطح سپهر این
 یا که پذاری بر صفی که دون عیب
 اشرف امجد و اکرم که ز مجد و شرف
 صدر عظم که از و صدر سپهر جوید
 ملت باقی بقدر و از و عس و علا
 لشکر و کشور شهرو و بند پر وی است
 روز تا شام پی مصلحت ملک بود
 نیست یک لحظه با آسایش و راحت و روز

دوستان من بلب بام شد از اول شام
 من خطره دوخته بر چهره آن ماه تمام
 من عجب مایه که زین مرد و می ماه کلام
 من همی دیدم برابر و می آن سیم
 ست شمشیر شیشه که بر آید ز نیام
 هست طغرای وزیر الوزرا صدر نام
 شرف و مجد و کرامت بقدر و آسایام
 شخص اقل که بد و شخص خرد کسیر دام
 دولت عالی گرفت از و فرو نظام
 لشکر اسوده از آن باشد و کشور آرام
 یکدم اسوده نبوده است بر و زنی شام
 کوئی آسایش و راحت بر او هست نام

سلطان

کارهاییکه بزرگ است نبرد و ز را
 هر زمان دولت سلطان جهان بفراید
 لاجرم سلطان سر و وز قزاقان
 ناصر الدین شاه غازی که بقل و بنبر
 بیست او را سپرده است این ^{خط} خط
 اندرین کار همه مصلحت خلق جهان
 آنچه من دانم در حق وی از لطف ملک
 ای خداوند سرافراز و وزیران
 کارها کردی با نام که کرکیک را
 هر که از کار تو یک نخی خواهد داند
 یکی از کار تو آنست که در روی زمین
 همه کشورها پر مشغله و پر آشوب
 از یکی مصلحت تو سرخان خوارم
 کلک چون مار را معجزه انیت کرد
 نامه او را که خیره سری داشت
 تا سپرد او را با نامه او نزد ملک
 هر که باشاه کند خیره سری را
 خطر و جاده و بزرگی و سهره که راست
 با حاشم شده تا کلک تو انبار بود
 بر او خور و ترین کار بود هر هنگام
 تا بجاییکه در او خیره نباشد و نام
 تا بدین چنانچه شود قیصر و فقور و غلام
 بر سلاطین همه روی زمین نام
 که بخراوشد اندکی از خیل کرام
 شاه دیده است ز آغا رهنمای انجام
 که کرکنم فاشش شود خیره عقول انعام
 که برافراشته دولت شاه را اعلام
 بشمارند با نذر شدن اهبام
 کو که کن بتو اینج شهور و اعوام
 همه جا جنگ و قتال است مکر و سلام
 کشور ایران با ایسی و غوغ و قوام
 بر در دولت در خاک همی کر مقام
 تن او را خورش کر کس مورد و دوام
 بشنشنه نمودی و نبودت آرام
 هر دو یکبار دنیا و روی هنگام سلام
 اینچنین باید با دافره اندر فرجام
 مش از آنست که آنرا بکار زند استلام
 بجایند بزدی ز در چین تا شام

عبدالباقی

ع ع

چه خطر دارد با تیغ ملک خیل ملوک
چه شرف دارد در پیش تو خیل وزرا
ای سگافنده یک لکتر با یک خانه
ای ستاننده یک کشور با یک بنام
بندگان ملک از تو همگی خشودند
خاصه این بنده که در خدمت شاهنشاهی
بریکم از تو هر روز بود صد اعزاز
بریکم از تو هر خطه رسد صد اکرام
شاعری شیوه من نیست ولی چونک
عرضه دادم هر خوشی در این مجال
تا سی عید پس از ماه صیام است
عید فزنده پذیرفته بود ماه صیام
شاه بر تخت شهنشاهی بنشیند
به شاهان از شاه نوشته حکام

شیل
بچشمیرا گویند

عبدالباقی به نجم بن البرطلع من انقی العلی والمجد شیل بن الزر برز
من خدر النبی و افضل شاهزاده وافی العقل وافر الفضل ما ذل عادل و مکرزاده
کافی کاف عبدالباقی قاجار است که متع و سنان خصم سگراست و شیر سگ
و بکک و بنان غبر ریز است و کوه را بر فضل شاهشهران بنده علی بنه و زنا
الفضل طوع و بیکر بجای نقطه زککاش فرد حکم پروین بجای نخته لفظ عثمان
شود و اعجاب از و کان الغریبه الذی و الباقی من فضله و سام الکلام و کلام است
ایام سلطنت و نوبت عهد و دولت پادشاه حمزه ماضی محمد شاه غازی
نظاب شاه سکا میکم بر پدر بزرگوارش شاهزاده اعظم الفهم و مکرزاده
مکرم محشم من لکتر بچچ فنی مثله القبان و لکتر العون نظیره فی الاعیان
نواب مؤید الله و له طمان میرزا الخاضع الغمرات غیر مدافع

لفظه
زررا گویند

رکاز
کنج است

فستان
علم است از برای
روز و شب

وَالشَّيْءُ الْمَطْعِنُ الدَّعْسُ بِسَايَلِ اطراف و نواحی الوند مسلم بود این
 زاده ارجمند مسعود در حالتی که غنا صر حصار کانه خویش اصل دانش و صرف
 هوش و لب خرد و جوهر ادراک بود افاق هم از ا مطلع نجوم ثواب معارف
 و مناقب ساخته قدم بعرضه شهود نهاد و سوراخ بلده را انباشته نشد
 و سرور آورد پس از وصول ایام رضاع ب نظام و توانائی بر قعود و قیام
 بهستان بر نشست و در کسب علوم و فضایل و جمع دانش و هنر چون پیر
 حاتم کرم بر پدر فرخنده سیر خویش افتد انمو و من یثاب به آبه قما ظلم
 و تا خواست و دانست و ثابست و توانست در حفظ مراتب علوم رسیده
 و غریبه و ضبط قواعد عربیه و ادویه کوشید تا در اوایل ایام شباب کمال
 فی خطایبیه و ابن المقفع فی دلائله از کمال هوش و سبک و وفور دانش و نیک
 شهرت و تابکست مشهور و توانست
 قما الحداثه من علم عیانیه
 قد بوجد العلم فی الشبان و
 و آنگاه زیاده از نخت سنجیده و در
 از مراتب فضایل پیراگاه شد و دید که کوهر والای و می از کالای دید و دانست
 که سره جان و جوانی است و مایه آسایش و زندگانی مقبول خوش و ناخوش

و مطبوع هر سخن سنج و خامش

بشرق و غرب جان شد سمر با فضل بی هرا که چو وی فضل داشت گشت سمر
 فهو الذی یخ الزمان بذکره و نزلت بحده شبه الاسما
 پس از آن بجان شود و دید و دریافت نمود که قدر و خطر مرد بهنر است و مرد بهنر خود بهی
 کسی که کوهر پاکیزه دارد و دانش و کردار دگر کوهر و کردار دگر ز ر

چو ز رو کوه سر باشد غریب جهان جهان بجز در روزی بدانش و کوه
 پس کعب و لوحش از افق همت طلوع نمود و بر جبهه و طلب خویش از انچه
 پیش داشت برافزود و چون درین چند سال ایام تحصیل و ابراجر معلوم
 گشت که جوهر دانش بعید المرام است و بطی التزام لا بد زک بالهلام ولا یومی
 فی المنام ولا یورث من الالباء والاعمام بل هو شجرة لا تنبت الا بالفرس
 ولا تفرس الا بالنفس ولا تنفی الا بالدرس ولا یوجد الا بانفراش المدد و
 الادمان علی السهر وقله النوم واصله اللبلة بالیوم ومن اشغل بها الجمع
 وليلة بالجماع وینشط بالبحر ویطرب بالسماع لا یدرک منه شئ بالحب
 علیه ان یسخر الذخائر وجمع الخابر ویقطع الفکار ویکسر فطلبه اللبلة
 از هر کون کتاب و هر مقوله اسباب فراهم ساخته و منفقاها ره فی الأدب
 وليلة فی الطلب و تمیز صاحب المعارف و محقق العوارف راس الفضل
 و عینه و جمال العلم و زینه استی شیرازی که در دانش از نوادر ایام و زبده
 شعور و اعوام است و دره علوم و دوازده گانه ادب را بدان شتاب
 که آفتاب طی درجات بروج دوازده گانه نماید و از حقیض باوج کراید

و دریافت تمام مراتب آنها نمود

بدری عما ینک قبل نظره له من ذینه و یجب قبل تسائل
 و از خطش نیز چنان خطی است که احسن تعلیق الفاظ در تفتیش معانی قطعات
 منیع رقا عمارت و رشید قریب است و چون خط و لغزب خوبان ریجانت
 و مایه شوح که از ارباب سیما و الفضل محمد الدین محمد ساجی طبیب که او

عصف
عن الطریقی
لعدن ولسط
طلم

نیز با وجود حادثات سن ایذوفن را بمنزل دوا و استاد کهن است پاموخت و با آنکه
سال عمرش چندان فرون از پست نیت در صلح و جنگ و شتاب و درنگ و
حسن سیاست و طرز ریاست و ارتکاب عدل و انصاف و اجتناب جور
و اعتساف و عراست ثغور و کفالت امور و نظم لشکر و ضبط مهام کشور
رسوم پر و جد زان چنان مجدداست که همانا خداوندش تجدید آن رسوم بپوشید
و بدعایت او شورفته را بشکین کند سیاست او شیرشزه را آرا
لِلشَّمْسِ فِيهِ وَاللِّرِّثَالِجِ وَاللِّتَّحَاةِ وَاللِّرِّثَالِجِ وَاللِّسُودِ شَمَائِلُ
فتوحی چند که از دبو صوح پوسته و لشکر با سگته از انجمله سکا کیم حکمرانی و ایالت
نیمروز و کرمان و خط سرحد و ثغور آسمان بنید افتد اروقبه اختیار پدر
بزرگوارش در آمد اورا بتبیه طایفه افغان و بلوچ بخرج از کرمان فرستاد
این امیرزاده آزاده تا آن شت و یو در شیشه نماید مانند شیری که از پیشه در
با مهابتی مانند نهایت ظلم خرد من سوز و مکاری چون میدان آربی پایان
و افواجی کالجی اذ اماج و السبیل اذ اماج لا یجمعهم من مغزاهم و لا یورد
و لا یورد هم عن مناهم غور و لا یجد فلعذایلبان الحروب و نشأوا علی الکد
و الدؤب منزهانهم شش الغارات علی العدو و انهم الرکض بالاصال و العذ

مغزی
اسم مکانست از غور
که یعنی جنگ باشد

همه در بخشن چو جوشنده دریا همه در باهن چو سوزنده آذر
از شهر سپردن رفته راه نامون گرفت پس از تقابل فستین چون مهربان
رخش بیدان برانجخت و مانند صبح بالب خندان تیغ برآسیخت و بکروی
زشت و اهنوی عفریت سرشت که همه شناس سان ناکس و بخیر اند خیره و

اسخین
بسی تشید سیرت

ویا جرج آسا پیر بودند تاخت و از غوغای شیران بیابانی و لیران در آن
 پهنه شورش محشر عظمی برپا ساخته نمود ز آتش توپ و تفنگ در یکدم
 بسان کوره حداد عرصه میدا نایره قاتل در دایره جدال بدگون
 اشتعال یافت که ساکب الما سماوی ازا طهاران بجزا آمد و بغیر و افغان
 از افغان و بلوچ بر فلک البروج عروج نمود در آن کیر و در پیاده و سوار
 لِّلْسَبِي مَا نَكَحُوا وَالْفُنُلُ مَا وَلَكَدُوا وَالنَّهَبِ مَا جَمَعُوا وَالنَّارِ مَا زِيدُوا
 همی سرود و بر جلادت هر یک بر میفرود تا برخی را هدف تر ساخت و جمعی را طعمه
 و کر و پیران زنده دستگیر نموده بقیه اسیر چون مجال تنیر نیافته غنیمت هر
 نموده روی بگریز نهاد و زامیر زاده مظفر منصور با شوکت سلم و حشمت تو
 اُساری و مسری که بدست آورده بود برداشته آهنگ بازگشت نمود
 هر که را بخت مساعد بود و دولت ابد الدهر مظفر بود اندر همه کار
 بشارت این شج را بریدی از با بستی برده در کرمان بشا هزاره اعظم داد
 و از انجا رومی بدار اختلاف نهاد پس از اکاهی اعلی حضرت اقدس شاهنشاهی
 از کماهی این داستان از آسان معلی مصحوب برید همان نوید تشریف مخصوص
 و قطعه نشانی مرصع بالما سهای رخشان و لعلمای بدخشان و مصور بمثال
 خورشید مثال همایون که از صفا و جلوه مانند لمعه نور بود و آتش طور و بنوا
 چنین خدمت بزرگ سرافرازا آمد و فخر دیگرش و قعه یگانه تر ازین در قاف
 و یورش بندر عباس دست داد و آن معقلی است بس منیع با حسی
 رفیع و مصری است معمور و غالب تجار اقطار عالم را با چار محصل عبور و مرور

بانه
شعله آتش

ساکب الما
کی از اشکال فکلی

سلم و تور
دو پیران فریدند

بسی جا پاره ها

بمثال
بشیخ شخص است

و قعه
جنگ است

که آنچه متاع باستان از سواد و سایر بلاد آرد و بر ذراتها است و کثرت و اوست
 در آن بد است و زیاده آرد و فتنه میرفت که از حوضه این ملک بدرفته
 و دیگر می تغلب گرفته بود و از آنجا که خداوند کار اجل انعم صدر الصدور اعظم
 دام مجده چند آنکه در تمام مہام سلطنت قادر و مختار است و و چندان در توجیه
 اسباب بقای ملک و تمامی دولت و نظام لک و وسعت کشور پسر او
 مملوب الاختیار است ہم در اول و وزیر و ز صدارت بل تخت سالت
 از ایام وزارت خود از رفیع اجحاف نو ساله معاف مذاشته شایسته اعظم
 که از نظم سرحدین و زوکرمان فراغت یافته و بدار الخلافه شامه بود و جو است
 و پس از آنکه اختیار ملک پارس بود و در سرداران ناحیت آیت
 مَا لَهُ لَسْتَطِيعَ عَلَيْهِ صَبْرًا وَوَعْدًا وَوَعْدًا بِزَادَةِ كَامِيَابِ دَرْجَوَاتِ
 سخن آنجناب و لا اعصی لك امرا بر سر و در روز و روز و روز
 سگفت از رخسار وی حدیقه فانی بدانصفت که ز خورشید شایخ نیلوفر
 آن خلف رشید را امور ساخته او نیز رایت نظارت بکشد و آن حصین
 بر افراخت و با فرو شوکت از حد زیاده و تپهای سوار و فوجهای سپاه
 سپاهی سبب چو امواج دیا کرد و بی کثرت فزون از کواکب
 صِبَابُهُمْ مِنْ رِجَالٍ غَيْرِهِمْ أَفْرَسٌ وَشَبُوهُمْ مِنْ شُبَابِ سِوَاهُمْ اَلْخَمْسُ وَهُمْ
 فِي الظَّالِمِ مِنَ الْخَبَالِ وَاسْرِعْ إِلَى الْعِدَاءِ مِنَ الْاَجَالِ إِلَى الْاَمَالِ بِرُتُلَاوُنِ إِلَى
 الْبَرْدِ اِنْ يَتَّحِ الذَّنَابِ وَبَصُرُونَ عَلَى الْحَرِّ وَالْعَطَشِ صَبْرًا الصَّبَابِ
 سگفته ناخج سر یک هزار سدی کثاده خنجر هر یک هزار حصین

احجاف
نقد تراکوبند

ناخج
تراکوبند

رومی بدان سوی نهاد و بر کشیدن تپ و بستن چپاره بر آن برج و باره فرمان داد و طرا
 آن حصار را از زمین بسیار مذکور فتند ضامنت الحرب علی سائر و استنبطت
 اسباب الظفر احسن لسان و السهام نفع علیهم و فوج المطیر من الغیم و الی
 نساب الهم فی الهوا انسیاب الایم و الحجازه فخرج و نکسر و المنا فی وجههم
 توب را آنگاه که در حرکت از پیشوزیر خصم از آن بیرویم اندر ناله زار آمده
 پیر شرب روشن آتش کرد و آخیزم را ز آتش وی روز روشن چنان شتاب
 شرف المدهنه بالاسنه و التصول ملیلک و فی جنل الحد بد منبج و و شکو
 و شوق من رفیع من السور راسه و الوجالة نغبوا الساء از صولت شیران و جلالت
 دلیرانی که در مصاف خویش را مانند باد بر آتش زنند و آتش بر خرمن سستی دشمن
 افکند بنیان حصار منهدم و اهل حصار را با خرمی و خسار منهدم ساخته سر بر آید
 و قدر بکشد و از آنجا راه خط لار رفت و قریب بود هر چه کند اندیشه
 محض اقبال بود هر چه در آید شبا و هم اکنون بر آکا بر خط لار سا لار است
 و ازین عدالت و حسن کفایت ملک لار رسک فرخار است و غیرت سنجای
 در قصیده که از لار رسیده بپاره از مراتب کفایت خویش اشاره و در بعضی
 اشعار اشعار با نغمی نموده الحی شخص روح جبار کلام است و صغای اشعارش اثر
 شرب بدام شیرین تر از آن لب نشیندم که سخن گفت طبعش مانند فصاحت
 و شعرای اوایل در قصیده مرانی مایل و در غزل و مشربیات و رباعی و مقطعات
 استادی هنرمند و قابل است این قصیده است

خری
 رسوائی است
 فی العالمین اخره الله
 فضحه

ای مترسوده و ای صدر روزگار در روزگار صورت تائید کردگار

عبدالباقی میرزا

رایت کبر و ملک حصار بیت آیین
 در خط ملک قلمت تا قدم فشد
 بخت جوان پادشاه را میسر تو
 در آستین حادثه پاست سگسده دست
 شخص تو بر زمین خداوند رحمت
 آنچه از مکارم تو بایم رسد مکرو
 کر صد زبان شود سر هر موی دتم
 فخر از بروز کار کم بس سگسده دست
 دیدم بسی فرونی و دیدم بسی سب
 بر اعما دعون تو در کشوری شوم
 در وی طبیعت آنچ نیز در ده جان
 دشمن در دور رویه کرده از پی کرد
 لشکر سپایم دی عون تو نیز وز
 عون تو پا فشد و کرد بدفع خصم
 امر توره شکافت و کرد میان بجز
 در فتح قلعه که اجل ره در بخت
 هر کو موالف تو دلفند و ز بخت
 بایند احتساب تو اکنون بستیم
 با بخت شاه و عون تو از خو که بعد از این

کلکت بدو ظلم شهابی است سخته
 بکار ما ندختر مردان کار را
 خضم از همه ستاره در آرد بر نیها
 در دیدگان بایه کلکت خلیده خا
 از جو که باز مانده بمانا و پادیار
 با کشت زار ما کرم ابر و نوبار
 نه اشفاق تو شوان گفتن از هزار
 چون یافتم مساعدت از صد فز
 از بخت سر بلندی و در ملک اقتدار
 کر نیم جان پند یار و در و کد ار
 پرند غنیر پشه و پوینده غیر مار
 لشکر در و مجله سوار از پی سوار
 را اندم دور رویه در دهن تو پشعلها
 چندین بنود کو هر شمشیر آبدار
 چندان بنود کو شش اسبان پی سپا
 شد نام نامی تو کلید در حصار
 هر کو مخالف تو سزا فرازند زدا
 در ملک پای فته و دست کنایکا
 محمود باغ خلد شود خاک ملک لار

تار و زکار هست باز ملک بملک در پای ملک بخوشی صدر رو کار
 این بنده ملک ز در بند و بایبند هر ساله باز و ساد فرستد شهر
 از بهر کار مطبخ خاصان حضرت شاه بش فرستد و سلطان زنجار
 هر روزه تازه از تو بسند عجم
 از پادشاه خلعت و غرت ز کلاه

جلال شاهزاده آزاده فرشته صورت بهشتی سیرت مملکت صفات انسانی فطرت
 جلال الدین قاجار است که بکونی رای در روی و در پستی روش و خوی و طلاق
 وجه و رفاقت زبان در اقران خویش و ابامی زمان کلاه و فرید است و مسلم جو
 إِذَا تَغَلَّغَلْ فَاذْكُرِ الْمَرْءَ عَنْ طَرَفٍ مِنْ مَحَبَّةٍ غَرَفَتْ فِيهِ خَوَاطِرُهُ
 در بوستان شاهی آن غنچه لطیف که ز کیکه که بر آید پنهان آشکار
 چندان خلیق و الوفاست و شفیق و عطف که حضرتش را عارف و عامی را
 دارد و صحبتش را جا بل و دانا و کونا بار دل نماند و کار چا صل نماز و بهشت
 رای و رویش دلکش و فیروز مهر جانسوز و شمع جان افروز

طبعی دارد در نظم مضامین لطیف و سبک معانی ظریف چنان مقتدر و ماهر که نه
 ختن ازان در غیرت است و ساحل عدن ازین در حیرت در او ایل ایام نظام
 وی خاقان عیسین مقام ابوالنضر فتح علی شاه قاجار که پدر تاجدار بزرگوارش
 بود ویرا در عرصه شهود مانند دهری شیم بود و بیت نهاد و در کار کوثر و شیم بر آسود
 وَإِنْ جَزَعْنَا لَهُ فُلًا عَجَبَ ذَا الْجَزْرِ فِي الْبَحْرِ غَمًّا مَعَهُ

در پس چاره سالکی این اوده خلف چاره مایی شد بری از وصت کلف بهی

جلال

تابش مهر و قدی زیبائی سر و جلوه و ضراعی مانند طاق و سق مژ و و پسته
 مانند نجم ناهید که در ظل جرم خورشید است در ایام ولایت عهد و خلافت ملک
 بندگان اعلی حضرت شاهنشاهی را کا و پکا و مقیم درگاه بودی و آتی از مواظبت خدمت
 و ملازمت حضرت مسابلهت و غفلت نمودی و بموجب سعادت این نعمت از
 تمامت اقراش امتیاز بودی و بر عالمیانش ناز پس از آنکه انواع پان
 پارسی را از نظم و سر در خواندن و نوشتن مهارت تمام یافت علم عروض و
 قافیه را با مقدمات عربیت چندانکه توانائی و می بود بخواند و برینسانی خویش
 برافزود و در اوایل این دولت قوشوکت تا از لجه و لغات اهل اروپا و یونان
 آگاه شود و بر قبول خاطر شاهنشاه عالم پناه نسبت بحال خویش برافزاید بخواند
 زبان و نگارش خطوط آن حدود اقدام نمود و زیاده است تمام کرد تا آنرا
 چندان فراگرفت و چنان مسلط گشت که مانند فنون دیگر در همه جا تسلیم آمد
 گاهی که از مشاغل دیگر فراغت می یافت بغزلی بدین بیان که می آید میسر آید این چند غزل
 از وی نوشته میشود

دل سودازده از دست تو خون خواهد شد عسل باز بچیه سودای جنون خواهد شد که تو چون راست شوی سر و دلمون آنچه عمری پس ازین خواست کنون خواهد شد عسل با عشق یک مرحله چون خون خواهد شد هر چه سلطان بکند جور قرون خواهد شد	که چنین جور تو سر روز قرون خواهد شد فتنه زلف اگر این شعله چشم است قامت سرو بیالای تو توان سنجید کشت ایتم دم مرگت سبزه شد عشق که کج بویم خردم هست زهی لاف جنون جور کج که اخلاص غلامان حضور
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

منه خیزد و سلطان یکی ملک جلال
عشق چون خمیه زند عقل بر و جواهد
آخر این حج برپایی که تو دارس ما را
بدر صدر ز من را بسمنون خواهد

صدر اعظم که زند پروی اطراف من
همه بر ملک شهنشا فرو جواهد

این بنده که در بند دو صد دام دین
در حیرتم از خواجہ چہر با خیرین
بر سینہ مجروح من از ترکش مرگان
تیرت راست بار و می خمیدہ
این جور که بر ما رسد از حضرت سلطان
سر کرر سلاطین بکدامان رسید
رو رده بھبر تو چنانم کہ تو کو
مہر تو زیستان عوض شیر کشید
باشم بتفج زچہ خرسند کہ دماغ
یک سر و چو ششاد تو بالاکشید
پوستہ بود گاہ بھر کہ بکریان
دور از لب میگوین جانی کشیم
دل کی رہد از تیر و او بروی کش
یکدم نہ کہ چارہ جلال از در حشر
دور از لب انکشت بندان کشید
دیدیم بسی سپحو تو دلدار و بدین
دادا رکسی سپحو خداوندین

شمس الوزرا الکنہ در افاق شمی

خوشبوی ترا از خلق کر کشنور

تو خود ای سامی ازین دست کہ کردیستم
شرط انصاف نباشد کہ کیری دستم
پاس جان دل اگر می کنم عدو نیست
کردل جان بریدم چو بد و پوستم
پرده بر کار چہ پوشم زن مرد چو پست
ہمہ دانند کہ من عاشق رویت ہستم

بارخت چشم بروی کشودم کوسه
 چشم نناک که ره بستی از آن کوی مرا
 کشتن رخ شیب کز اثره وز جو بستم
 تا شدم بنده سلطان سپاهی رستم
 تا کمان ابروی من و تیر چو تیر رستم
 عشق بالایی سحر و تیر بود رستم
 سیلها خواست زهر سحر چو من رستم
 که من از بندگی خواجه دوران رستم
 صدر اعظم که بجا صانع نخست
 باز پو پستم و ز جور فلک و آدم

دُرُج دُفِ بَرْدِ کَرِ اَحْوَالِ شِیْخِ اَکْبَرِ کَرِ سَعَادِ
 حَضَرَتِ صَدْرِ کَرِ مَوْدِه وَ فِصْلِ اَبَدِ بَکَرِ مَحْضَرِ
 عَالِی سُرُودِ اَمْدِ وَ فَرْهَنْدِ اَسْمَاءِ اَنْزَالِ اَنْفِ اَمْرِ

ادیب	میرزا حسن	ابا بنی	اندریس
ادیب الملک عبد	پسر میرزا حسن	اسمیت نصر الله	میرزا جعفر پسر
آل علی خان پسر حاج	حسینی آفرایا	بیدل	میرزا فرج الله
اشوب	اشفند	کرها نشانی	کاشانی
میرزا ابوالقاسم	رضا علی خان پسر	میرزا حاج محمد	میرزا فرج الله
منشی	محمد و ابوالقاسم قاجا		

جریس میرزا مهدی لیسر لیسر میرزا جانی لکھنؤی طرہ	خا فانی میرزا حبیب اللہ محلانی	خرم جاجی عبد المجید خرائی	حکیم زونی میرزا فتح اللہ بسطا
میرزا مصطفیٰ لیسر علی عبد بیک مہنا	سالت میرزا محمد حسین خوشنویں اصفہانی	میرزا العابدین لیسر میرزا حسین بروجرک	سرو میرزا محمد حسین لیسر علی محمد مہناوندی
سروش شمس الشعرا میرزا علی خان اصفہانی	شہاب ناج الشعرا میرزا نصر اللہ اصفہانی	سہا میرزا ابراہیم بہری	شیفہ میرزا ابوالقاسم مہنا
صفا میرزا عبد الحمید نفرشہ	عجیب محمد خلیل فانی نادر	طرفہ میرزا فرح اللہ محلانی	عبد المطلب کانچا ناٹھ نادر
عفا میرزا جواد خوشنویں لیسر میرزا اعلیٰ شرف اصفہانی	فروغ میرزا مهدی لیسر میرزا باقر اصفہانی	فانی اسمش ملازین	فرب اسمش میرزا عبد الغفار
حکیم فانی میرزا حبیب اللہ میرزا ابو الحسن	محرر میرزا عبد الوفا کرمانشاهی	کلس ملا حسین کرمانشاهی	مصور جاجی علیقلی نقاش اصفہانی
مطرب افا علی اکبر مہنا	ناہے میرزا مهدی طباطبائی	میرزا مهدی منشی لیسر نصیر خوی	نشار میرزا مهدی طہرانی
وصالی میرزا رضای فانی مہنا	د پیر میرزا حسین لیسر افا عبد اللہ مہنا	ولی اللہ حکیم بابشی فوج امت	شعری میرزا طاہر کپیا نگار اصفہانی
شیخ محمد صالح اصفہانی		میرزا حسین منشی رافضی کتاب منتظا لیسر شیخ طالب بجنوری	

در شرح نسب
و ذکر احوال خدا یگانا شریف
صدر اعظم دام مجده العالی

چون صدر دوح نخستین را مولف تبرکاً سپاس خدای و ستایش رسول بیاد
خواست باز روی تمین از روی تقنین ذکر حسب شرح نسب این شخص اول
شمس دویم جهان سیم ترکیب چهارم عنصر پنجم جوهر ششم جهت هفتم دریای هشتم
بشت نهم چرخ دهم عقل یازدهم صدر اعظم که صلب ابی صلت
ملک از دوحون دل بوصلت را سلام بطوری درست و اسلوبی لایق و طریقی
بدیع و طرزی رایق مبین و دیباچه سان درج ثانی را بدان مزین سازد
و از آغاز تا کنون را بدان پیش بردارد عقل از نسیب آنکه کردی منزلت
اندر قد سجده که سبحان لم یزل با بجز در روز نخست و عهد است که گشت
وجود برار یکم شود بشت و سلسله هستی در عالم امکان بهم در پوست شیت خست
باری عزا سیم چنین جاری گشت و خانه ابداع بر لوح اشعاع بدینگونه نوشت که
این انسان کامل که سر ایا احسان و قاطبه مردم را منزه از انسان عین است و عین
انسان بد انسان که از ما شمس علو حسب بنا به ایت که در ربع یکون یافت
ممالک خمس قادر است بر لبس شمس و محنت اراست بررد پس شعر

فَايضًا كَهَنَةُ الْهَيْمَنِ مِنَ الدُّنْيَا وَلَوْ شَاءَ حَازَهَا بِالسَّمَاءِ
مَا لَبَّيْنَا مِنْ تَوَالِهِ الشَّرْقُ وَ الْغَرْبُ وَ مِنْ خَوْفِهِ قُلُوبُ الْوَحَا
چرخ کرد و در عنان طالعش کمین مهر کرد و در زمین خدمتش بود سها

تقنین ازین
ما خود است این
که معنی شایع در جنت است
یعنی ارشاد حق تعالی

سید
معنی حکم است

از یکم
معنی شیت است

ادع
معنی اتحاد است

انسان عین
مردم یک جسم است

ردا پس
معنی کرد و آمدن است

پنهان خواست که بر حسب تنویر تمام صنف بنی آدم بجز اشراف بنی آدم
این کرامت اصل و شرافت نسل و اصالت ذات و پاکی نژاد در هیچیک از
عشایر و قبایل از او اخذ و اوایل نه از اصحاب سیر شنیده آید و نه در ابواب انس و جن

نَسَبُ كَانَتْ مِنْ شَيْءٍ الْقُحِّي نُوْرًا وَمِنْ فَلَوَ الصَّبَاحُ عُمُوْدًا

جد بزرگوار این صدر روزگار که نسب بمسئله جلیله و سلسله علییه و دودمان
کریم و خاندان قدیم وی بدان منتهی شود و آنچه والا مقام عبدالسلام بن

صالح ابوالصلت هروی است که خادم خاص و فدوی با اختصاص امام همام
علی بن موسی الرضا علیه السلام خَلِيفَةُ رَيْتِ الْعَالَمَيْنِ وَظَلَلُهُ

عَلَى سَاكِنِي الْعَقْبَاءِ مِنْ كُلِّ دَبَّارٍ بوده و نیز کثیر ما نسب فصاعداً
إِلَى آدَمَ لَمْ يَنْبِهِمْ عَبْرًا نُوْرًا و او را ذکر مقامات رفیعہ در کتب حال

سنی و شیعه با سرفراست و جلالت قدرش گماینبی مذکور از انجمله شیخ
ابوعلی طبرسی در تالیف خویش که اصح کتب رجال است و اعتبارش نزد فحول

رجال این بر حد کمال میفرماید ابوالصلت الهروی رومی عن الرضا ثقه صحیح الحدیث
واحمد بن البعید الرازی در تالیف خویش آورده و بدینگونه ذکر کرده که آن ثقه مو

الحدیث و کتبی شیعی المذهب محب آل الرسول و علمای عامه در میزان الاعمال
که مجموعه است از رجال بدینگونه نوشته و متعرض گشته اند که عبدالسلام بن صالح

ابوالصلت الهروی جل صاحب الآئیه شیعی و جعفری میگوید آن را فتنی مع صلاحه بن
جوزی که از روای علمای رجال است میگوید آن خادم للرضا علیه السلام

شیعی مع صلاحه و در جای دیگر آن خادم علی بن موسی الرضا و آن شیعی مسلم
یمن

نژاد و نژاده
بمعنی اصل و خدای
نسب و معنی اصل
هم است

دودمان
با اول مضموم و دوا
معروف خانواده با
فرهنگ

همام
بزرگ را گویند

عبت
میزان لایزال
است که است از کتب
رجال اهل تشنه

عظم خدایگان

مع صلاح و معانی که یکی از سابع معنی به عرب است در انساب خویش چنین میگو
قال ابو حاتم بود اس مذهب الرافضه و شیخ صدوق در عیون اخبار الرضا
میفرماید از من خواص الامامیه و این فقره نیز در عیون اخبار الرضا منقولست
فانی رأیت فی کثیر من کتب رجال العالمه التشیع بایشی رافضی انجد کلمه در
حسن عقیدت و صدقیت و ساحت مجد و نعت جایگاه و عظمت شان و
جلالت قدر وی اصحاب فیم و فضل و ارباب علم و عقل را نیکو گانی است
پس از آنکه حضرت رضا علیه آلاف التحية والثناء در جریعه سعادت و
یافت انجباب از طوس عراق شاف و پس از آنکه

فَلَمَّا كَانَ صَاحِبُ هَذَا الْفَضْلِ مَصُونَةً صَاغَهَا الرَّحْمَنُ مِنْ شَرَفِ
أَنَّى فَلَمْ تَعْرِفِ إِلَّا بِأَمِّ فِيمَنْهُ فَرَدَّةٌ عِبْرَةٌ مِنْهُ إِلَى الصَّدَفِ

داعی حق را اجابت و در خاک پاک تم که مبهط فوضات سبحانی و مظهر انوار
ربانی است مد فون کشت بیک علیّه و ما استقر فراد

فِي الْحَدِّ حَتَّى صَاحِبَهُ الْخُورَةِ اِذَا حَادَ اِمْجَادِشْ جَلَالِ وَطَنِهِ

و دواع اهل و سکن قایده ایت از پیش دان و توفیق آسانی از پیش دوان
بمضون بهدی الله لنوره من کشتاء مبلده طیبه نور ست که نور آن بلده

پاک است که بر هر دوروی که خاک مانند آتش طور در کمال ظهور است و طری
از آن بر طرف جهنم که نبره اکلیل است و زبان پان از توصیف آن کلیل و

این بلده طیبه از عذوب آب و صفای هوا و طراوت خاک و تربت فضا

ار می است ذات العِمَاد که الی لَمْ یُحْلَقْ مِثْلُهَا فِي الْبِلَادِ

نسابع
مخصی است که من
و مصلحتی است که من
اکابر و عیان

تشیع
مصدقات معنی است
ارشد

منعت
معنی و معنی است
فی القاموس الفصحی

مبهط
محل زود آمدن

قایده
پشرو لک و غیره

بلده
هم قریه است
اعمال نوزاد زنده

کلیل
همه و دوا
از نازل است

عظم خدایگان
مع صلاح و معانی که یکی از سابع معنی به عرب است در انساب خویش چنین میگو
قال ابو حاتم بود اس مذهب الرافضه و شیخ صدوق در عیون اخبار الرضا
میفرماید از من خواص الامامیه و این فقره نیز در عیون اخبار الرضا منقولست
فانی رأیت فی کثیر من کتب رجال العالمه التشیع بایشی رافضی انجد کلمه در
حسن عقیدت و صدقیت و ساحت مجد و نعت جایگاه و عظمت شان و
جلالت قدر وی اصحاب فیم و فضل و ارباب علم و عقل را نیکو گانی است
پس از آنکه حضرت رضا علیه آلاف التحية والثناء در جریعه سعادت و
یافت انجباب از طوس عراق شاف و پس از آنکه
فَلَمَّا كَانَ صَاحِبُ هَذَا الْفَضْلِ مَصُونَةً صَاغَهَا الرَّحْمَنُ مِنْ شَرَفِ
أَنَّى فَلَمْ تَعْرِفِ إِلَّا بِأَمِّ فِيمَنْهُ فَرَدَّةٌ عِبْرَةٌ مِنْهُ إِلَى الصَّدَفِ
داعی حق را اجابت و در خاک پاک تم که مبهط فوضات سبحانی و مظهر انوار
ربانی است مد فون کشت بیک علیّه و ما استقر فراد
فِي الْحَدِّ حَتَّى صَاحِبَهُ الْخُورَةِ اِذَا حَادَ اِمْجَادِشْ جَلَالِ وَطَنِهِ
و دواع اهل و سکن قایده ایت از پیش دان و توفیق آسانی از پیش دوان
بمضون بهدی الله لنوره من کشتاء مبلده طیبه نور ست که نور آن بلده
پاک است که بر هر دوروی که خاک مانند آتش طور در کمال ظهور است و طری
از آن بر طرف جهنم که نبره اکلیل است و زبان پان از توصیف آن کلیل و
این بلده طیبه از عذوب آب و صفای هوا و طراوت خاک و تربت فضا
ار می است ذات العِمَاد که الی لَمْ یُحْلَقْ مِثْلُهَا فِي الْبِلَادِ

ز سر جوان شود اریک نیم صبح
 کسند قنبت بر جزو جزو عالم پیر
 و در آنجا توطن یافته که کل شیئی دولت حتی البقاع و در ظرف کینزار سال تمام
 بالاقصال و الدوام این کوهر تابناک در اصلا بپاک دورا بعد دور و طورا
 بعد طور کا سیف فی القرب و الکفر فی التراب مخفی و مستور و مستعد بر زور و ظهور
 بوده تا دوره این تسل بدوران شاه شهید سعید محمد شاه پیر بزرگوار این
 صدر معظم میرزا اسد محمدن طاب ثراه رسید **أَسَدٌ فِي اللَّفَاءِ وَ زَيْدٌ**
وَدَبِيعٌ اِنْ شَرَفَتْ عِبْرَتُهُ و دور آید دولت تو شوکت با ستیاء وزارت
 آن لکچرا لکچر باعی و سیح و مقامی میخ داشت بهمت ثروت موصوف و معروف
 بود و بنجرت و شهادت مذکور و مشهور دان پادشاه را با آن خرم سید و با
 شدید و ملکه عقل و فراست و کمال بطش و سیاست بی استسارت رامی زین
 و کبر متین وی در نصب و عزل و منع و بذل اوصاف حتم و طبقات خدمت اهل
 بنودی بلکه اختیاری نفرومی **بَقِطٌ بِكَادُ بَعُولُ عَمَّا فِي عَدِ**
يَبْدُ بِهِ أَغْنَاهُ أَنْ يَنْفَكَّا در دولت شاهانه حجب و غفران شاه
 محضی شاه نیز خدا که جلالت شان وی بود و و چندان بر او پیوسته و دوست
 مصدر خدمات بزرگ و مشاوره همتا خطیر آمدی و تمامی را با کفرتی در دست
 و ارادتی صادق و عزمی متین و تدبیری توانا انجام آوردی
لِيُجَاهِدَ بَيْنَ كَلِمَاتٍ مَطْلَبٌ و **لِيُسْرَاهُ بَيْنَ كَلِمَاتٍ أَعْسَرَ الْقُلُوبِ**
 و از فرط کفایت و کفالت و کمال ارادت و درایت که بزرگش و اعرام و مرقم
 و هور و ایام در معظم هم از دی معروض رای جهان آرا میرفت و مشهود

قرباب
 بحر قاف بنی خلافت

الهموس
 الاله الحار لفریته

شهادت
 بزرگی است با حکم

تقط
 بعد از است

خدا یگانا عظم

خاطر خورشید مطهر همیشه بعضی جلالت امور ملک و نظم تمام لشکر بعد حسن
 اهتمام وی و اولاد کامکار و اخلاف نامدارش بر آید چنانچه از سد باب الالباب
 تا حد شمس و میناب از شاطیء حله و فرات تا جلگه غزنه و بهرات پشیمان از ممالک
 و بلاد خالی را خوان و اولاد وی بنوده یکی را ایالت امور فارس مقرر بودی
 و دیگر را کفالت ثغور فارس

باب الالباب
در بند ادب با حجاب

شمس و میناب
دو قرین است در
ساحل بحر عمان

بطل
مرد شجاع را گویند

وَلَهُ الْبَنُونَ بِكُلِّ أَرْضٍ مِنْهُمْ بَطْلٌ يَقُودُ إِلَى الْأَعَادِ عَسْكَارًا
 قَوْمٌ ذَكَرُوا أَصْلًا وَطَابُوا خَلْدًا وَنَدَّ تَقْوَاهُ جُودًا وَرَأْفَتُهُ مُنْظَرًا

تا در سال نهم از دوست و پست و دود که تقصیرهای رفته ادا کرد روزگار
 اقبال را بوحده وفا کرد روزگار این مولود مسعود و زاده آزاده که
 تن هیزمند و فطرت پاک و پیکر پر بیع و شمایل فرخنده اش سرشته
 خاک فرو پس باد نور و زری آتش طور و آب حیوان است

بایم ج العظمه و الأجلال و الحیز و السعادة و الأقبال بطل العی که تو را کند بدین
 ایام با عتی که تقاضا کند بدین تقویم باقی دار الخلفه طهران مانند
 خورشید درخشان از مشرق سعادت در بیت الشرف صدارت در انجات
 که مُلْكَادَغْرًا وَعَهْدًا زَانِعًا عَلًی وَدَوْلَةً ضَمْنَهَا نَصْرٌ وَأَظْهَارُ

الرفیع
المنتهی

لازم ذات و وجود کامل الصفاتش بود دولت طلوع ارزانی فرمود بهزار
 گونه مکارم بصورت شخصی مصور شد و عالمی در تحت همت نفسی مسخر
 صدره از آنچه هست فرو سر شد که صورت جلالتش میکشی آسکار
 و در زمان ولادت با سعادت که بقرطیور و از السور و سیر قدوم فرخی لزوم تو بود

عزیز

خاک را شرافت کرده افلاک بخشود هر گز دیده بر آن دیدار خجسته و طلعت فرخنده افاد
 بی اختیار از کفار موقوف این باغی قریه حال و برینه مقال می آید
 کاین بحیثیه چرخ دول را هدر و زباب و نیا شخص وزارت را صد
 مانند هلالی است که بر رخ محاق خواهد شد از آفتاب دولت چون بد
 و در آن شب مبارک که تعیین نام نامی و اسم سامی و ارجشی عظیم ساخته
 و بزم را با باد بزرگ و عظمای بار آراسته از قرعه نخبه بیا آن الله بگوید
 بِنَصْرِهِ مَنْ يَشَاءُ اِيْمَارَت و مصحف مجتد بِنَصْرِ اللَّهِ بِفَرَجِ الْمُؤْمِنُونَ را
 رهنمون آید و این از همان اثر تطبیق اسم با مسمی مبطوئه الاسماء مثل من السماء
 که صدر نصرانده و شهنشاه صردین منصور است و چون زمان رضلع نظام
 کشید و هنگام صغریا بجا میاید بدستانش برود و با موز کارش سپردند
 پس از آنکه با ذک زمان اسلوب زبان پارسی و لسان فارسی را بخواندن عبارت
 مهارت یافت پوسته در کتب سیر و اخبار و تواریخ و آثار پادشاهان ایران
 و خوانین ترکستان قیصره روم و اقبال عرب و تابعه عین و رایان هند
 تدرب وانی و تبیع کافی فرمود و از نظر سلوک و زراعی هر مملکت بالوک
 و رعیت از کار گذاری و داد و خواهی استحضار و آگاهی پیدا میکرد و در وزبانی
 و ضبط و حفظ آنها زحمت و تعب بهمیرو تا سرسبز کالقیس فی الحجز برضی منیر
 عکس پذیر آمد بپشت همام عکس همتانیه فلونما جاول امراد و نه
 السبعة الشهباء از آن پس در انظام همام مملکت و ملت و امور قوام و برین دولت
 از انوار کفایت پر رفت با سها فرمود و از انزایش طبع و تراوش خاطر جو

محاق
 حالتی است از آنرا
 ماه که او را تقریب
 و تحت الشعاع و تفسیر

در گستان روم و
 و عرب و سید و اعیان
 خان و قیصر و قتل و
 و رای میخوانند

السبعة الشهباء
 سیارگان شهباء

خدا یگانہ عظم

نکته: بضایف خانهای شطرنج بیشت و رخ بر او برافزود تا در کارهای کسوف
بصیرت و باندیشهای دیگر خسر ظلم لَذَا الْيَوْمِ وَصَفَّ قَبْلَ رُؤْيِهِ
لا يَصْدُقُ الْوَصْفَ حَتَّى يَصْدُقَ النَّظَرُ تا جایگزین مطلع ایام زندگانی و مستقبل
روزگار جوانی چنان اذوار اصابت و نجابت از صبح معالی او واضح و آما
ر شادت در تضایف حرکات و سکنات وی لاج بود که کشتی عقل و نفس
این شخص خستین کی از جودت غلامی که لَوْ لَا التَّزَاءُ كَفَى الْعِظَامَ عِظَامًا
و دیگر ی از سود و عصام است که نَفْسُ عِصَامٍ سَوَدَتْ عِصَامًا
و از همان اوان برخلاف شرت هر کودک و جوان تمیضات لهو و لعب و
مستغلات عیش و طرب را کاری بد فرجام و شماری زشت انجام شناخته
از ان اعضاء و ازین اغراض خود تحصیل اسباب یاست و تکمیل ادب یاست
بشرا صور غایبه فی ابه بِنَفْيِ الظُّنُونِ وَ بِنَقْضِ الْقَبَسَا
تا درس پیچیده سالکی انسانی شد فرشته صفات و فرشته شود حرکات موصوفه
بفضل ساطع و علمی جامع و خاطری رزین و حزمی متین چنانی از ذکار و فطانت
و جوانی با ملاحظت نظر و لجت با چری زیبا تر از کل و نسرین و محاورتی از بدین معین
فَتَى مَا بَشَرٌ نَحْوَ السَّمَاءِ بِوَجْهِهِ بِحُزْنِهِ الشَّعْرَى وَ يَبْكُفُ الْبَدْنَ
از غم و فراست بحری و اعقل و کیاست پهری تا بگری ما نو پس و بدل یزد
و تا بشماری اطوار غمز خضایل نیک در بست و کسوف و کاست و فرود و کفت و
گناشت و انکند و افراشت و ساخت و سوخت و درید و دوخت هیچ صدر یرا
برابرش قدری بنودی و هیچ وزیر ی نظیرش نمینمودی

عصا مال
مردی بود در عربستان
حاجب نعمان بن سنان
با التماس شد و رفقه
یکی از ارباب بزرگ شد یعنی
عصام عصار را از گرد
دور عربستان

آخر و نہایت بزرگام
کویند

اغاضت
پوشید چشم است

فطانت
زیبائی است

عذب
کوار مذکی است

کاستن و فرو
کم و زیاد کردن است

خدا یگانا عظم

۸۶

ذَانِ بَعْدِ حَبِيبٍ مُبْعَضٍ
أَعْرَضَ حُلُومِي لَيْلِي شَرِيحٍ
نَدَائِي غِرْدَافِ أَيْحِ ثِقَلِي
جَعَلَ سِرِّي نَهْدِي نَدْبِي رَضَا

الشمس
حرکت سوا محلی و شد انجمن

النس
الطن والرجل السرج الالاع
للقصوت الخفی و اللفهم

نیوش
کبر اول و ضم ثانی و ثانی
ثالث و شریک و ثانی
باشد و شوند و دیگر که بند فیم
کننده و دیگر که ریزه را بر
طع

فاز
از لغت اضداد است
که معنی کسوف است

غارت بسنی
بسیار است از هر چیزی و بسنی
که باران بسیار و بار و درخت
که فراوان باشد و بواسطه که شیرین
بسیار باشد

از نکات لطیفه جد و نزل و لطایف ظریفه علم و فضل و کلمات قصار عرب و عجم
و قصص باختصار ترک و دیلم و امثال سایر دمی و تازی و نوادر کنایات عقلی
و مجازی و بذلهای شیرین و نکات رکیکن مقتضای هر مقام و مناسب هر کلام
چه از تشبیه طبع و قفا و بجای خویش ایراد فرموده چه از ظرافت پیش فراهم و بر آنها
افزوده و بمثابتی در کلم و خطاب حاضر جواب و دقیقه یاب گفته که همه را بهنگام
با حلاوت تمام با سلو بی خوش طرز می شیرین و بی نفوذ و بهنجاری در دست بطوری
میراید و چنان داد میفرماید که اثرش بحشم اهل نظر و هوش سخن نیوش الطفاست
از کواکب در بی سماء عقیق و الذست از جوق عقیق و حدیث صید
بَابِ وَأُحْيِ نَاطِقِي فِي لَفْظِهِ مَمْنُ ثَبَاعٍ لَهُ الْقُلُوبُ وَتَشْتَرَا
و باغنی و درویش و پیکانه و خویش از در خوشخونی و کیش و بجوی برآمده با همه اش
در آویز و آزار فر از است و راه آسیر و سازش باز مصلح لایالی ظلم است و
مصلح لائی نعم و دل دوستی بغارت عمان دار و دورای و صرمی بمثابت سهلان
جبین چون ل مقبلان صفائی با کمال بی نیازی از سمت و صافی
وَالشَّمْسُ لَوْ خَلِقَتْ مِنْ نُورٍ طَلَعَتْ لَمَّا تَوَارَتْ عَنِ الْإِبْصَارِ بِالْحُجُبِ
رفته رفته این مراتب اوصاف نبوغی است بهایام و بد اگونه در اطراف و نواحی
اشا پذیرفت که عاقلان بار و دافان حضور خاقان مغفور مبرور مکرر معروض را
همیون امید است که از روی حقیقت و انصاف اخلاف آصفی اوصاف میرزا

خدا یگانا عظم

اسد الله خان بریک علی قدر ماہم و فی حد ذاتہم در صابت و صالت و آثار و آثار
و معانی و مبانی و حید و سلم اند و بقا عذ

التَّسْبِيلُ فِي الْخَبْرِ مِثْلُ الْأَسَدِ مَعْنَى وَمَنْ بَشَابَهُ أَبَاهُ فَمَا ظَلَمَ

در کفایت مہمات ملکی و نظیر اند و مانند پدر پیر شایسته رجوع اعمال بزرگ کار و نظیر
ز احسانہم خلقت للبدل ما ولدوا و صبیح افلاہم للوطا بالذین
ہمہ ہنر آموختہ و دانش اند و حہ بہد اسیرت فرید و بر شا و طریقت و حید یا فطنی الہدایا

راحت
جمع راحت است کہ
معنی کف
دست
بہد

کانتہم ولدوا من قبل ان ولدوا و کان فہمہم ایتام لہم تک

ولی نجم این سخن و سرشتر آن ابواب و فضل الخطاب آن کتاب و حمد آن تہ صیل و
درہ آن تہ صیر و سیمہ آن تہ و قبلہ آن قبیلہ شہم و زردا و جہد سہل الخلیفہ سنا
سنا و تحقیقہ محمود الطریقہ و بخواد اکاش ہنرنا افا خاس سنی
بہ ہنرنا افضل اللہ انت کہ از بس خرد مند و ہوشیار است و فرزانہ و درت
کار کوئی کو بر پاکش سرشتہ ہنر است و ہنرش کرانایہ ترا زشتہ کمر بدت
لہ عنہ ہنر ہنر فی القضاء و ہنرہ نالفت بین الشاء و الاسد الفضا

عزم وی آرد ز ہم کہ بستن اعضای ہر عزم وی آرد ہم پوین اخباری نامان
از کمال اصابت تدبیر و اضانت رای میر چندان بکات و روزگار گذاری و آت
و بد قایت و اصول ملکداری توانا کہ ہما کرت معباد است کہ فروغ روی و پرتو
برایش بر مہمور و مہمور جہان افادہ و بار بار عرصہ محکم را از نور معدلت خوشتر
از رخسار خوبان آراستہ و چنان کہ خواستہ از آلائش ظلم و فساد و آمیزش مہنی
و عناد پیراستہ بزرگ جہری اسطو قدر بودہ و فلاطونی منشرح الصدور ہنر ہای بارو

کرد و نصف آصفی بجای آورده و درین هنگام پوشی قلام ناشر آثار صدور عظام
و پیش اقدام کاسر عظام صدور صاحب نظام

عَلَا فَوْقَ أَفْرَادِ النُّجُومِ بَجْدِهِ وَنَالَ سَمَاءَ الْجَدِّينِ كُلِّ مَوْضِعِ

فَنَ رَامَ عِنْدَ الْوَضْعِ إِذَا كَسَفًا كَمَنْ رَامَ حَمْلَ الْوِاسِطِ بِاصْبَعِ

شاه شاه رضوان جایگاه دردم احضار بدر کاهش فرمود و چون آن پادشاه

از کیاست عقل و فراست خاطر رای بما یونش جاسوس طبایع غیب یونش

مالک اسرار بود و نخستین نظر که بر آحادنا پیش کشی کند فی الحال نقش استقبال

از ناصیه احوالش بر میخاند و اصناف خصایل و اوصاف او را در این راه

جهان نمایی بالمعاینه میدید از نگاہی همه اسرار جهان میداد

وَوَكَّلَ الظَّنَّ بِالْأَسْرَارِ فَانْكَشَفَتْ لَهُ صُمُورُ أَهْلِ السَّهْلِ وَالْجَلِّ

بمجرد ورود که امعان نظر در وجود آنجناب فرمود آنچه از مراتب سایگی

و استعداد در نهادش بود معلوم آمد و مطبوع افتاد

وَأَسْتَكْبَرَ الْأَخْبَارُ قَبْلَ لِقَائِهِ فَلَمَّا الْتَقَاهُ صَغُرَ الْجَبَرُ الْخَبَرُ

خافان رضوان مقام در میان هنگام رای آن کرد و بخاطر مظهر آورد

که چنانکه باید و بطوریکه شاید آنجناب را در کل رسوم و جل علوم که تعلیم بهام

دین و دولت و نظام ملک و ملت و داری و بصیرت یکتا و بی نظیر نماید و بهرم ذخیره و

یا دکار بر امی همین سیره تاجدار ستوده ما صردین که ظل رای است

بشرق و غرب اگر سایه بهائی هست که دارد و از آنجا که دار الملک طهرستان

و سایر نواحی ما زنده را از نسبت بجز و سایر ایران چون ام القری اسباب

الواشی
الحاکم و در آنجا پوشی قلام
تکمیل است از آنچه
نیویسد

صاحب
اسمعیل بن عباس
نظام
خواجہ نظام الملک

پیشانی
بندنی

جل
بمحل پوشی قلام

کتاب
کتاب کیمیا

خدا یگانا عظم

والو پس فاجار دین ایل کامکار را نوای و مولدا اصلی و نشا و محمد حبیبی است
و در حقیقت پیکر دارا الخلفه قاهره را ساعدی نیر و مژداست و مساعدی از حیدر

نیر و
اول کتور و ای پیکر
زور و تو بید

و عاۃ این سلطنت کبری است و قائم سریر دولت عظمی و ایالت چنین ملک
و امارت چنین عمارت شایسته سری در دست کار است و امیری دینا

و عاۃ و اولی خبر
وال در هر موضع
ستون خانه و چوئی
که نصب نمایند
از برای حق
طاق

مُبَیِّضُ الْعَرَمَاتِ بِحَبْرِ وَجْهِهِ عَنْ حَزْمِهِ وَمَضَائِهِ وَذَكَائِهِ

نخست پدر را بیکرانی آموزد و بوم روان فرمود و منصب او را بدین فرزند اهل
و حلف جوان بخشد و بحایت و رعایت وی اقدام فرمود و انا قانا بر تسلط
و اقدار وی می افزود و در دست و جاه و ترقی مراتب مناصب وی بسا

سمعت
مراد است
با علو

همیداشت و همگی مبت به تربیت و علو رتب وی بر کاشت بطوریکه این صده
جلس و خواجگیل با وجود صغری و تجربت قلیل پوسته با مردان کهن و مردمان

التمس
بالضم الذکا و التاج

کافی و وزیرای ملک امرای بزرگ در انجمن شورای و مجلس مصلحت برابر نمودی و یکسان

الْبَدْرُ حَبَّةُ طَلَّافَةِ بُشَيْرِهِ وَالسَّهْفُ بَهْكُمُهُ ضَرَامَةُ رَايِهِ

ضرایه
معنی اشغال
اتش است و اینجا
کما پادشاه
و روشی

جز آنکه از ذلالت لسان و رشاق پیمان و طرز مجاوره و اسلوب محاضره و اصبا
رای حسن پدر کا به که چنان در خاطر مهر مطهر آتشا هشا غفران سپاه رخ

فرمودی و جلوه نمودی که پوسته او را در مصالح امورات خیره ملک و مهمات

مرفق
مرفق نزد مرق و فزوق
حرفه

عظیمة دولت طرف شورای و مصلحت ساحی و تدبیر آن هم از وی خواستی
و يَهْدِي مَن سَبَّ الْغُيُوبَ ذِكَاؤُهُ كَمَا أَلْتَهُمْ مِّنْ جَنِيمِ الرَّمْيَةِ بَمَنِي

العضل
بالکسر و الضم و الی
و احد عضله
بالضم
قا

انجذاب تیر چون در آن هنگام مانند این دان و ایام از وی ملکه عقل و دکار
و کثرت طعانت و دها در حل مشکلات قضا و قدر و کشف معضلات حیر و

و تیر میان بحیات نفع و ضرر چنان مسلط و مقتدر بود که بسرعت و در تجال بی طالع
فکر و مجال آن هم را درست و سنجیده و آزموده و فنیده و معروض رای هیون می نمود
و خاقان خلد اشیان پس از تحسینای بلوغ بچگونه عنایت را در حق وی در نیغ میفرمود
وَمِنْ كَثْرَةِ الْأَخْبَارِ عَنْ مَكْرَمَاتِهِ يَمُرُّ لَهُ صَنْفٌ وَبِأَنَّى لَهُ صَنْفٌ
در عهد و دولت پادشاه غفران پناه ماضی محمد شاه غازی نیز با همان جمال جاه
و شوکت و کمال بزرگی و جمت و نعمت قرب حضور و استیلا بر عالمات ترک
و دور میبود و تمامی ارکان دولت و نواب دیوان و طوایف اکابر و اعیان را
با جمیع عسایر و عساکر از اصاغر و اکابر چشم امید بر دیش باز و دست تمنا بسویش دراز
الْآخِرُونَ وَالنَّهْيُ وَالسَّلَامُ الْبُخْلُ لَهُ وَالْعَبْدُ وَالْحَشَمُ
و پیوسته اقرا و اترابش از خویش و پیکانه چون پروانه بر گرد شمع جمع و نیمه
انخیز و نماز اندیش کوی مدیش که بهشت جاوید بوده و هر یک از اخلاق کریمه
و عادات مرضیه وی از فیض انعامش غیضی برد و از فضلش عظمتش نواله
و همه را سرمایه شادمانی و پیرایه کامرانی بودی باغنی و درویشی بی سخت
و پیکانه و خویش را همی نواخت و چون دارای بلند و پست و بلند و شکست
نمودی و بر رعیت و فرزند و خوار و ارجمند سایه خداوندی بپکایه کلندی و هموار
در پاس استمالت جوانب بود و استمالت اقارب و اجانب می نمود
أَلِفَ الْمَرْوَةَ مَذْنُوشَا فَكَأَنَّمَا سَفَى اللَّبَانَ بِهَا صَبْغًا مُرْضِعًا
نیم کل چو آن خلق نسبتی دارد بصدر زبان بتاید هزار و ستاس
تا آنکه مرحوم حاجی میرزا آقاسی که از افاضی علمای عصر و مخول فضلامی دهر گز

حاجی میرزا آقاسی

دایر معرفت و محیط مدار حقیقت از باب طریقت بود و سالیان دراز بکمال
تبی و تنی و نیاز در تحصیل غث و سمین علوم و تکمیل رت و جدید رسوم انقیاد
و محسوس و منقول و منصوص بخدا فیروز و جامه بر بار بختا برده و شکمها خورده
و خطی و افنی و بهره کافی یافته تا از مسابیر علمای عالم گشت و هفتون را بمجلسی مستم
بموجب این صفات و مورث این علامات انخسر و مویدا و راد را رجا و ملک
و انخار مسالک نافذ الحکم و مبسوط الید فرمود و پایه بلند و درجه بمیانند و راز
بد و ارزانی داشت

کَيْثَلُ الْبَحْرِ بَغْرٌ فِيهِ حَيٌّ وَلَا يَنْفَكُ تَطْفُؤُ فِيهِ جَهَنَّمُ
إِذَا الْمُبْرَأُ تَخَفَّضَ كُلُّ دَافٍ وَ تَوَفَّعَ كُلُّ ذِي زَنَةٍ خَفِيفَةً
و از آنجا که تصنیف بطون و دواوین و رسائل موجب تالیف قلوب مسکین
و اراذل نیست و تصویر اشکال هندسه را تسخیر اعمال هند و سند لازم نه تقریق
کتیبه میدان از تحقیق کتابه ایوان برنجیزه و ممیز مثل از مدیر و حامل از مدیر
عامل یا مدیر نباشد نه بر که عالم بمعالی خواست عکس پشاییه زل و سهو
نه بر که طرف کلک کج نهاد و نشست کلاه داری و آیین سرور می

انجباب چنانکه باید و شاید از عهده انجام امور و اتمام جهام دولت بر نیاید
و قایع احوالش را تاریخ بدایع دولت تالیف شمس الادب و بدر الالاسیة
ابو الفضائل بدایع نکاح ابراهیم منشی رازی با سرها حاوی است و بی نیاز
از نکارش راوی از آنجکه در علوم مبتشا بهی که معن بن زانده را از نفسش
فایده بودی و حاتم طی از خوان کرش ماند را بودی ولی نه بدانطور که دشمن را

بذلت و پستی گذارد و دوست را از قلت و تنگدستی برآورد چرا که گفته اند
 فَإِنَّهَا خَطَرَاتٌ مِّنْ وَسْوَيسِهِ بَعْطَى وَبَتَّعَ لَّا بُخْلًا وَلَا كَرَمًا
 همیشه از سگ و مار نفوسش در اندیشه و تنگ جبار ناموشش پیشه جوارح خلق را
 از خدمت جوارح مصون داشتی حتی قرع تازیانه و عصا ولی از آغاز شام
 ششم قاطبه نام را بر خود حتم و چندان اصرار نمودی که بهم براد حتم شد و صبح
 شریف منع و ظریف را بجز بد شام نام نبردی و کتارش با صغیر و کبیر و
 برنا و پدر در حال رضا و سخط بفرخشن و سقط نمودی قلب کسان از زخم لسانش
 پوسته خسته و زبرار لفظ قبیح را بکجایه و تصریح بهم در پوسته زشت و زبانه
 و ناتوان و توانا را از آن در رنج و آزار داشت و عالمی را از هر چه نیک
 مِّنَ الدِّينِ مَا عِنْدَ الْوَزِيرِ مَجْرَبُكَ أَنْتَ لَمْ يَكُنْ فِي حَالِ إِيْمَاءٍ
 فَهَوَا الْوَزِيرُ وَلَا أَزْرُ بَشْدُ بِهِ مِثْلُ الْعَرُوضِ لَهُ لُبْحُ بِلَاءِ
 بآنکه این صدر زبر رک و خداوند اجل از روی عاقبت اندیشی و مصلحت
 که کفایت حضرت ملوک و امانت داده سلطنت از آن ناکرید انتخاب را بر تک
 این عمل که سپر پاسه و زلل و خطا و خلل بود همی فرمود و شباهت زورش بنگار
 و رموز کار خیر اندیش و آموزگار نیک و بد روزگار بوده و با سپر و سلوک
 با انبای ملوک و اعیان بلده و بلوک نصاح مستغفانه همیکرد و مبالغت
 بالآخره سودی نداشت و ثمر نمی بخشید فی خردمند و نه از برد خرد پسندیش
 عجیبی گشته کتار بلای سببی تا بمه را بارها بدولت نشاند
 در خاطر شکست جامعیتی را دست از کار و پای از رفتار مانده خوشتن را

از آن رطبه بجا رکنیده گوشه گرفتند و عطای شاهرا بقای وزیر بخشیدند
 که وی دیگر ازین اندوه بستوه آمده و بدان هم آواره و انبوه گشته که خویش را
 کمال و لات حین مناص خلاص نموده ازین رطبه نایل و دریایی بی ساحل
 بر بند آنجم را شور و شاره بچاره این کار بدان بهنجار نمود که باکر سپاهنای پادشاه
 در پایه سریر اعلی بر ملا و اسکا را فضیاح اعمال و قبیح افعال او را عرضه دارند و
 و بعرضه ظهور در آورند و زمام مهام امام و کفالت امور خاص و عام را ازیدان

جانی غیر کافی بدرخواست استرعا

و بکفّت جوادٍ لَوْ حَكَمْتُهَا سَخَابَةٌ لِّمَا فَاتَهَا فِي الشَّرْقِ وَالْغَرْبِ مَوْجٌ

باز گذارد تا این آیت رحمت الهی و مشافیه استنهایی یعنی خداوند کار را جل
 مانند این ایام خسته فرجام مهتد قواعد عدل و انصاف و اخلاق ابواب ظلم و عدل
 نماید و برکت ملکه رحمت و عدالت و مین مراسم رافت و استمالت دلهای
 و در مانی بسته را کلید آید حاجی میرزا آقاسی بعد از ظهور این خیال و شعور بدین فعال
 که از جنایای ضمایر و جنایای سرائر این قوم کمایی گاهی یافت سراپا همه و همه گشته
 برخواست و بر آستان معلی شتافت و در آن اوان مزاج مبارک متکسر و علیل بود
 و بر کسر و قلیل امور دولت بر سپیل مذرت الثقات میفرمود بطوریکه سود از زیان
 مذانتی و تمیزها را از خزان ثوانستی نه غم بنده و آزادش بود و نماند
 ویران و آبا و خاصه در آن ساعت که در حالت انما بود و صد و اگر احکام را بر
 و ایما میفرمود حاجی میرزا آقاسی بدون آنکه هیچ حتی را ملا حظت کند شروع بعبادت
 نمود و بنیر کنهائی کو تا کون و ریورکت از شما و فزون و کصهای کزاف و نشتهای

درد و غمائی است مانند افسانه و افسونی چند که مایه خواب خمر کوشتی است و شایسته
از حقوق قدمت خدمت نیاکان پدرش مناسبات خاموشی بر سرود و باز نمود
و آنخواجہ روشن را می صافی بناد و استغیریت و تبدیل عقیدت نسبت هسی داد
هَذَا حَمَلٌ هُمَّنَا نَاوَأْتُمَا مَبِينًا وَلَا نَطْمَعَا مِنْ حَاسِدٍ فِي مَوَدَّةٍ
وَأِنْ كُنْتَ تُبْدِيهَا لَهُ وَتُبْدِلُ مَا أَهْدَتْ غَدْرُ وَكَيْدٍ وَنَهَا
مکر و خدایت خاطر اقدس را پریشان ساخت و مهاجرت آنجناب را بکاشان
خواست و باز با نهایی چرب و نرم و پیا نهایی شیرین و کرم که سیوه زبان باز
و پشه یزکنسازان بدان مرغ را از شاخ و مار را از سوراخ کشند سخن را اند
افسوسها خواند تا بجاییکه علیحضرت اقدس شایسته سی با وجود بصیرت و اکا
بر فنا و خیالات و مواد احتیالات و سی از روی استیلا رضع بر قوی

و ملکه محب و حیاست کین ایگار با چار فرمود
وَلَبَسَ حَبَاءُ الْوَجْهِ فِي الذِّئْبِ شَيْئًا وَلَكِنَّهُمَا مِنْ شَيْءٍ مِنَ الْأَسَدِ الْوَرْدِ
آنجناب چون که از پایه مباحات و مایه غزوات خویش بگایا احدیرا بتوسط
و شفاعت بخوابد و آف علی الذنبا و ما فیها کویان آیت ذرهم با کلو و انفعوا
و بلههم الامل فسوف یعلمون بر خواند و از خانه سرف و جایگاه عز و
بکاشان اشغال فرمود و از کفار را بوالصبح بستی

عَزَلْتُ وَلَمْ أَذْنِبْ قَلَمًا كُتِبَ عَلَيَّ وَهَذَا لِإِصْطَافِ الْمُلُوكِ خِلَافِ
حَذَفْتُ وَغَيْرِي مُشْتَبِهٌ فِي مَكَانِهِ كَأَنِّي نُونٌ أَلْجَمُ جَيْنَ يُضَافُ
همی سرود و مدت دو سال مانند بود و بشن و بال که از نظر ما محجوب است و خلایق

خدا یگان عظم

مطلوب جای در کاشان داشت و جان عالی پریشان کارایم بل فاطمه نام را
 ازین درد چنان داد اذ دل برخواست و دودار سینه که خانه و نامه را یاری
 کارش و گذارش نیت و درایام مسافت به حکونه زمام مصابرت از دست
 میداد و زمان مهاجرت را بجا ملت بزمیرد بخی الزمان علی من لاصطبار
 وَ رِقَّةٌ لِلَّذِي فِي الْعُسْرِ صَبَّارٌ چو غنچه که چه فروبستی است کار جهان
 تو همچو باد بهاری که کشته پاش و در آن مدت تمامت اشخاص از غم
 و خواص اهل کاشان از فیض اصطناع و اکرام و ملاطفت و انعام انجاء
 فیضند و بهره یاب گشته خورد و بزرگ اهل فضل و استحقاق را یکو نوختی ویر
 بذل اتفاق خویش همی پاشی

وَابْضُ فَبَاضَ بَدَاهُ غَمَامُهُ عَلَى مُعْتَبَرِهِ مَا نَعَبَتْ فَوَاضِلُهُ
 تَوَاهٍ إِذَا مَا جِئْتَهُ مِنْهُ لَلَا كَأَنَّكَ مُعْطِيهِ الَّذِي أَنْتَ مُلْكُهُ
 تاد بدو دولت و طنور اختر خجسته طالع و طلوع تیز فرخنده مطالع ایند دولت تویت
 که آسمان دور دیگر کرد و پستاره طور دیگر گرفت خروج موکب همایون این خسرو
 عادل از تبریز همان بود و عروج کوکب اقبال این صدر باذل بدروه شرف ممان
 بدینان که چون پادشاه جهان محمد شاه طاب ثراه را حکم انقضای عهد و قضا
 وقت نفس مطمئنه فرمان ارجحی اِلَى رَبِّكَ رَاضِيَةً مَرْضِيَّةً راسیم نمود
 و در سایه طوبی و کنارتیم برآسود أَنَا هُوَ الْوَدِيُّ فِي زِيٍّ عَافٍ فَأَنَا
 آبا جوده آن بر جع الموت خائبا وزیر عهد حاجی میرزا آقاسی را از خا
 بر احوال ظاهر شد و فور مجت داد بار متواتر گشت کارش از دست وزارت

به بست و زیارت کشید از در که شه بار سفر بست و بحسرت هر کام که برداشت
 کجای بقفا کرد و نیم شب از هم جان مانند جان سپایه و چون سایه بی جان
 مَا اعْنَى عَنِّي مَالِيَه هَلْكَ عَنِّي سُلْطَانِيَه كَوِيَان تَامِي الْآتِ وَاسْبَابِ
 وادوات تجل و دواب و فائده اکتساب چهارده سال وزارت را سپا و دوا
 داده با پیری و شکستی و خواری و خشکی براویه مقدسه حضرت عبدالعظیم
 الْآفَاتِ حَتَّى وَتَسْلِمَ رُوسِيَه نَادَ فَنَامَ عَلَيْهِ الدَّهْرُ مِنْ كُلِّ جَانِبِ
 بِجَنَابِ اُمَالٍ وَتَشْتَبِثُ شَمْلِهِ و در انجام کار زد دست رفته هم دست
 از کار از روی حسرت و اضطراب و کوشه اختیار کرده برنشت
 کوشه نام اویش داد از صد بلا مان هفت قفس حصار تن مرغ شکستال
 فِي الْحَالِ مَبْرًا قَبَالَ بَسْرَتِ انْدِيَه زِيرِ كَانِ نَه طِيَسِي كِه پشه بیدان است
 بکاشان روان و در آن آستان نخست بهتید و وصول این نوید و اشارت بین
 بشارت زبان برکشود و پس وقوع آن قضیه و حدوث آن واقعه را پان نمود
 که دست عیب آمد و بر سینه محرم حاسد را کار فاسد آمد و محل سخت
 متاصل گشت و معاند نیکو مضحل شد پس رای می کردند شاید و کار ازین بجز
 صبح امید که شد معتكف پرده غیب کو برون آیی که کار شب تا راحه شد
 استنجاب نیز با فالی چون بخت خود مسعود و عز می مانند عقیدت خود را نسخ و دلی
 چون طالع معتبلان قوی بر شد ز جا و گشت سوار و سپرده
 با کچمان غنایت و تأیید کرد کار فرزخی و فیروزیش چون دهنده کین
 سیار و همین روان سعادت و اقبال مانند دو غلام از خلف و امام دو انباش

رحمت حق که بر کوهی مستحق بیارد و جانها را از آفریدگی و دلهای پر مردگی
بر آورد و از انحراف نزول اجلال فرمود

خَادَ الرِّمَّانُ مُنَوَّرًا بِآيَاتِهِ وَكَثَلًا لَّاتُ غُرْدَا السُّعُودِ بِبَابِهِ

لَا زَالَ مَحْرُوسُ الْإِجْنَابِ مُؤَيَّدًا فِي حَالَتِهِ آيَاتِهِ وَذَهَابِهِ

و از آن جانب این سلیمان یوسف چهره یوسف سلیمان قدر جمشیدی

که تخت ارشکوه و فر پرایه پیر کی وافر حرم است موکب میانی

سعادت بخش خط روی گشت و وجود مسعودش زیبا فرای دهیم وافر کی آمد

ز سپهر پر در و اراعیار سلطنت سکه شاهی بنام پادشاه نوجوان

نَظَّلَ مُلُوكُ الْأَرْضِ خَاشِعَةً لَهُ نُفَارُهُ هَلَكِي وَتَلَفَاهُ سَجْدًا

این صدر کرد و درون قدر از آنجا که آثار قبایل مسعود بود و صوادر احوالش مشهود

و در آغاز بهار گلزار دولت که در ظل آفتاب رعایت و رحمت نامشاهی علیحضرت

شاهنشاهی تو لاجست در کف آن ظل ظلیل شافت و مقام بلند و رتبه جلیل از

سعادت بار و شرف حضور یافت خاطر مهر مظاہر اقدس را بهنجا ربای زیبا

و کفارشای شیوا و کفایات شایان و خدمات نمایان در همان اوایل چندان

فریفته و مایل ساخت که در پال نخت از دولت مطرح شعاع آفتاب عون

غایت و مطرح نظر القیاس و رافت و بهیض فیوضات فردن از حصر و تقداد و محظ

و فوراً اعتماد و اعتماد آمده از حضرت کرد و در سبط سلطنت بقبای اعتماد الدوله

که بزرگترین خطاب و بریضین القاب صدور از سلاطین است ملقب گشت

سَمَاءُ لِلْعُلَى مِنْ قَبْلِ يَفْقِيلُ وَجْهَهُ فَادْرَكَهَا وَالْمَلَأَتْ لَهَا صُحْبًا

باش تا صبح دولتش بدد کاین بنور از نیلج سحر

قصا را در همان ایام چند فوج از سر بازان نظام بر مرحوم میرزا تقی خان که
رجوع معظم مہام و کفالت امور خاص و عام بر او بود شوریدند و یا حوج

غریوان
بروزن تیران
معنی فزاید کن
باشد

خروج نموده دستہ دستہ مانند دیوان از بندرستہ غریوان و از ہر سوی
بھنگوی و یا ہوی دمان شتم وی باز کرده و دست بستم دراز نموده

شتم
معرای ششم
کفتم ہند

و جاش الجیش بالھجاء حی رَأَيْنَا الْبِرَّ بِحُجْرٍ مِنْ سِلَاحٍ

بن روی و اہن بجان رعد آتش بدل سنک و سندان ہم زہر و
از بسیاری شور و شرفی اکبر و مہکاہ مخمر برپا ساختہ چاکہ عرضہ دار انحراف از

فشہ آن افواج مانند بحر متواج بالظلاب و ترزلزل بود و پیکر الرزاز سطوت

الفرع
بالتحریک الذی
والفرع

آن در اضطراب و تخنخل إِذَا صَرَفَ النَّهَارَ وَالضُّوْعَ عَنْهُمْ

دجا لیلان لیل و العبادُ وَإِنْ جَحَّ الظُّلُمُ انْجَابَ غَنَمُ

اضاء الشرفیۃ و النہارُ و آن جماعت با کمال اساتیس

و شامت انیس چندان طریق بجای در غل و اخراج وی نمودند و صرا

و مشارف الشام
قوی من ارض العرب
منہا اسب
المشرقیۃ فی الارض
تقی

و مبالغت نمودند کہ لابد و لا علاج کشتہ عیان احیاءش از دست رفت و

امدادش ازشت و ہمارہ چون پیدازبا و لرزان بود و مانند شمع بر خود

کہ از ان مقربان حضرت و متبسان دولت از بی دفع آن فدا و ترک آن عباد

انیس
کی از اسکا
زل است بخیر

بر آن مشت غول نجوا ندن لاجول مشغول کشتند ہرچہ کفشد ہیج در گرفت یکسر

با و بجز بستن بود و کوہ باخن ختن میرزا تقی خان پس از حصول یاس و

و فور باس مزاج بخت لایقیم ماہ و کوکب طالع را نامستقیم تن بر فتن در دا

و پای در رکاب نهاد که جان از دست این زمره بنی جان بدر برده راه آذربایجان
گیرد و در چهار گوشه دیوار خود بخاطر جمع که کس نکند از اینجا حسیرو انجا
اسوده نشیند و فراغت کریند اینخواجه خردمند و خداوند پمانند با قضا

میل خاطر اقدس شایسته از عرض راه کیمبه ضیافت راهبانه کرد و بخانه
در آورد تا از رخافت آن آتش را نند بجای خودیشاند

بمعنی کینه
هندی استخوان

لَا يَجْبِرُ النَّاسُ عَظْمًا ذَاكَ كَالسُّرَّةِ وَلَا يَهَيِّضُونَ عَظْمًا ذَاكَ جَابِوَهُ
هر که در او جوهر دانانی است بر همه کاریش توانانی است

بمعنی
بعد از شکست

میرزا تقی خان پیرام را در ذیل کرام یافته آن مبارک دست تو لا بعروة الوشته

ولای آنجناب برد و با قریب یکم هزار نفر از رجال دولت و اعالی امانی محکم

و محملات امم با طبقات خدم و خشم راه آن خجسته فرگاه که درگاهش سرور

پناه است پیش گرفته اکابر علما و اشراف و اعیان بلاد و اطراف و سایر اهل

واصفان از دوس و نواب و ذون از حصر و حساب در آنجا نه کرد آمدند

آنجا نه ایست با تسلیع عرصه کرم و ارتفاع دروه هم آنجناب که نظیرش را

کردون ندیده و مهندس این سقف مقرنس طرح چنین با کشیده

دَارٍ بِمُخْتَلِفَاتٍ اَنْعَمَ رَبُّهَا بِرَفِيقِ الدَّبِيعِ وَبِجِدِّ الْمُسْتَصْرِحِ

از دحام عام در آن مقام بجای رسید و بمباهمتی دست داد که در آن سر با آنمه و

فضا و کثرت جا و رفعت بنا و بعد توابع و مضافات و تکاثر مخارج و خلوات

از درون و برون حرکت و سکون از برای عبید و اهل خدمت بزرگ و

صدمت میسر بودی افاصلی و ادانی هر یک بجای خویش علی سر و سر فروغ

فرگاه
روزن
خرگاه در عربی
بمعنی حضرت

اتساع
مصدر باب
افعال است
از سه و دو

لیبر
فعل معنی
مفعول است
از لیغ که کرید

مُتَكِبِينَ عَلَيْهَا مُتَضَائِلِينَ نَسْتَمِدُّوْهُمْ مِنْهُ لِنُقْتَلُ بِهِمْ لَوْلَا رَحْمَةُ رَبِّكَ لَأَكْبَرُوا فِيهَا أَعْتَوْا فَلَا نَأْتِيهِمْ دَرْيَسًا وَهُمْ يَبْطُؤْنَ عَلَيْهِمْ وَلَذَانَ خُلِدُوا فِي أَكْوَافٍ وَأَبَارِقِينَ وَكَأَنَّ مِنْ مَعْبَدَاتِنَا رَوْحًا مَسَاءً صَبَاحًا مُتَمَرِّدِينَ وَمَعِينًا بُدًى وَارِثَةً وَاشْتَبَهَ كُونًا كُنْ كَمَا كُنْتَ تَامِي يَأْكُلُ الْمَشْرُوبَ وَغَدَاةً أَمِي كُوَارِي لَطِيفَةٌ رَغُوبٌ وَفَاكِهَةٌ تَمَامًا يَنْخَرُونَ وَلَحْمٍ طَبِيرًا يَشْتَهُونَ بَضْعًا وَسَرَشْتَ مَوَادَّ يَشْتِ حَذَانُ بَنِي مُسْتَهْيٍ وَنَاخِدُ دُمُومِيَا وَمَوْجِدُ مَنُودَةٍ بُوْدِيْكَ كَزَلْ مُكُوتِي

از خان گوی تو فرستادند و مردم قریب باطنین از سفره دایم فرستادند

مُحِبُّ التَّوَدُّعِ الصَّالِحِ إِلَى بَدَلٍ لَهَا
صَبْرًا كَمَا يَصْبِرُ الْحَبِيبُ الْمُسْتَمِرُّ

الدائم
بالكسر ما بين الدار
والباب جمع دوائر
ق

ز دست خودش اگر بایه بر حجاب
سپیل باد فشانده سی بجای مطر

و پس از صرف سه هزار و اندر دم بدون حرف فضله آن خوا را بعد از خورد

از مجالس بر فلک البروج عروج بودی و در باطنه قصه المساکین سپهر لوح ماطه قصه المساکین

کمن
باطیہ و قصبۃ المسیاء
و زلزلہ اندازہ

منودی وَذَٰلِكَ ذِكْرُنَا لِلْعَالَمِينَ از کرم اوست سرحد ذوق بحیثی

وز قلم دست عیش بر که بگوش
لا اظلمین کبریا بعد رؤیتہ

وَأَزْكَفْتِهَا كَارِبُ الْعَمَسَا

وز کار انکه این صدر جلیل و بدر منیر را مراقبت این امر خطیر حکم لا

شغله شأن عن شأن از اصلاح آن فساد و انحلال آن مراد باز مذات

ساعتی خاطر را بر آن گذاشت آنهم به مواجبه و مشافهه بل بر سالت و پیغام

ادب و محالفت بر کند و ادب آتوب پر کند و میرزا آقایی خان را از رفیع

مکہ و حل ان مسئلہ کے کل ازخار شریعت پروردگار از پا و با اہل

الغوازل
الدواہی و دے
عونا غامہ امرا
دایا منکر

پونہ صبح شادمانی و سرمایہ شوح زندگانی گشت چنین کنند بزرگان چو

کرد باید کار پس از آنکه میرزا تقی خان دواعی مبت و بواعث نمت خویش

که رجوع بعمل و وصول بابل بود دریافت نمود برخواستہ راہ در گاہ جهان بنا

در پیش گرفته و بادی خوش و خرم و خاطری فارغ از اندوہ و الم بمقر خویش

پاسود و درتہ سال کہ امتداد ایام استطلاع استبدادوی بود بی شرف سکہ

قبول انتخاب شد بر عمل و غل انکاشتی و بیچارہ را پر صافی می امضا شد

تا آنکہ حکم سبب دللہ فو مایفوج و فو مایفوج ان بدایت بنہایت رسید

و ان قبال بزوال انجامید بواسطہ انزعاج خاطر مبارک شاهی اہل غسل

عزل و از شہر اصرار و بکاشان روان و در فین و فین گشت

وَمَا الْمَوْتُ إِلَّا سَارِقٌ دَقَّ شَخْصُهُ بِصَوْلٍ يَلَاكُهُ وَتَسْبَعِي بِالْأَجَلِ

اعلیٰ حضرت اقدس شیرازی پس از تباہی کار میرزا تقی خان ارکان دولت

و اعیان حضرت را از شہر اذکان بزرگ و امرای اہل حبیل قاجار و نوین

عظام و سرداران نظام و مقربان حضور کہ مخبران امور بودند ہمہ را اگاہ و احضار

بر گاہ ساخت و اذابلغ الزامی المشورۃ فاستنعن یخرجون نصیج اذ

نصیجہ حازیم را کار بستہ در مہم عظیم صدارت و منصب خیر وزارت

استشارت ہمی فرمود کہ سزاوار این کار گیت و در تفویض آن مصلحت تصیت

تمام محتج الہم و متفق الکلمہ عرض را می نمایون داشتند کہ کہف امان بنا

زمان کو بر شرف غیث کرم غیاث ام صدر روزگار از اہل

کہ وراثت الکتابہ کا بر اعن کا بر نصیج اسناد علیٰ الاسناد است

المنہمہ
الحاجۃ و لہم
التمہ و التبتوتی
الشیئی و ہونہما
بکذا موعن

و غل
بر وزن
اجل کہ جلد و
ما راست غیب
و فنا داشتہ
و کسلار را
و در غل کند
ط

ز عجیہ
کنندہ طبع
و تلمذ من مکان
کا ز عجیہ فائز عطر
و صلاح
ن

مشوب
بر وزن
مصدیقی بود
باشد

دپوسته پړو دنیا کانش را کلت بجای سلک نظام امور جمهور وجه را تپس
 دعالم کفالت و تاکید مانی عدالت و شرط ضوابط آراش بلا و حفظ شرایط
 آسایش عباد در هر دو بر همه طور مبتدع حسن بخت و مقترح اوجیت و مجبول
 طبیعت و مفطور ممت بوده و خود انتخاب نمید بکم لغرض بالجد و مؤدب
 فَأَحْرَزَهُ كَسْبًا وَأَوَّلَهُ يُغْنِي عَنِ الثَّانِي بفرصت کفرین

الآلای
 والحقن
 ق

اصابت در ضبط مصالح ملک و ربط مناج امور و استیفاء مراسم عمل و استقامت
 مواسم دول تجرب کشته و متحن و اعتل من ابن اقلن بواسطه بدیدش
 از جنبش روم و قراچین پیافقه و حی حیریل اسرار وجودش هیچ یقین
 کرم فی اصاله و ذکاء فی بهاء و قد زده فی وفاء

عقل من اقلن
 مثلی است در عجب
 سایر که در مقام نیاید
 درستی در کمالی
 میزند و این اقلن
 کسی است که در عجب
 از و عاقله نبوده

و امر و کفالت این هم خیر و کفایت این امر بزرگ را در این پیر از سر که کوی بر است
 زکرون جهان آفرین که است اگر چه خاطر اقدس شاه شاه عالم پناه آید
 اینرا تباه بود ذکر آن نیز حسن اعتماد و وثوق بر انتخاب برافزود و بر قضا حق
 وی اقامه نمود و بر خداوند کار ارفع اجل بخشد و نمازاده الالاف معنی
 ثانیاً فکانتما من حدیثها انما چوکار نامه دولت قضا نوشتن

در این کفر و صدق

چهار عنصر و نه چرخ بر زدند کواهی خایه دوز نامه دولتیاری چون بنام
 نامی انتخاب جاری گشت و قلم قضا امضای رضای اعلی حضرت اقدس پناه
 بر نوشت حکم وراثت و استحقاق الشمس فی راد الضحی و البدر فی فیض الخیر
 بساعتی مسعود و با فرزندکی و از روی کمال شایسته و زیندگی بردست صدارت
 بنشت و زلال کرامت و عاقلهش با حسن مواساة و مراقت غبار فقر و فاقه از خیر

را و الضحی
 اسمعی
 از ساعات دوا
 کانه روز که قبل
 ظهر باشد

اہل آفاق ہست

عَلَى كُلِّ بَايَعٍ بَايَعُهُ وَتَوَاضَعَتْ
لِغُرَبَائِهِ وَأَنْفَادِ الْعَرَبِ وَالْعِجْمِ

هم بر دعی دولت او اشنا م کرد

کعبان بزرگیتش افتاح حبت
هم بردعای دولت او اشنا م کرد

و ذکر بسطت قدرت و سطوت و سیاست انجناب بر هر دور و رمی کرده خاک تا محمد

فلک الافلاک شیخ گشت و دلها فی اوداح جسم واجناد و قاطبہ کائنات ممالک و بلاد

کتاب
مخبر اولیٰ زمان
معنی جان و دنیا
پیش
نسخ

رضائی اور امتناع

نَحْرُهُ لَهَا الْقَبَائِلُ سَاجِدَاتٍ وَنَجْدُهُ الْأَسِنَّةُ وَالسِّفَارُ

کہ کرو نیست برتر از ہم کرد و مینمایانے

وہم اکنون کہ سال پیکر از دوست و سعاد و دو حیرت پنجم سال است کہ از

محبت بلند و مین اقبال پر وال و معاصدت رای ریزین و مطا طرت اندیشین

اتجانب کہ دستور اسالیب ثنوت و کنجور خزان مروت و قانون مکارم الطاف

ويزان مراسم انصاف است کار دولت چون نيجه فکرش از خطا است

حوزه ملک مانند حصن عقیقش از رخه مصون ملک مصونست حصن

ملک حصین است منت وافر خدا را که چنین است برخی از محققان

د فائق کار کداری و ملکداری و مراتب عدالت کستری و لطایف رعیت

مندر جہان کہ دست و زار بجائے باوج آفتاب ز نڈلاں بر تریے

درج تحت گذشت و تتمه از آن یاد کرده و نوشت و از آنجا که این فصل

خاصہ اصل بیل و سبیل انجاست زیادہ در این باب اطباء مذادہ پیشو
 شروع مذکر فرموده شیخ طبرسی **اِنْ اُظْلِمَ الْوَجْهَ فَفِي الْاَسْمَانِ اَكْبَرُ اَشْجَا**

مردم بد شروع بحرب و صیبه اهلها فانیست و سر عیال السماء میاید چون چرخ

جمع شمسنا نسفا
جمع شمسنا نسفا
السكین العظیم و ما
من محمد بن احمد

الحكومة الملكية
الناحية ونضمة

ضم الدكا والحيّة

خدا یگان معظم

۱۰۴

آنجناب را چنانکه در کرامت اجداد و امجاد و وحید خواست در اصالت اولاد و احفاد
نیز فرید ساخت تا بیزیت نعمت شرافت ابوبین در کرامت طرفین برآمد اقران خویش
از صد و سلف و وزیرای پیش کرد **يَعْمُ الْاَلَهَ عَلَى الْعِبَادِ كَثِيرٌ**

احفاد
جمع حافظه معنی
اولاد است

وَأَجْلُهُنَّ أَجْلُ الْاَوَّلَادِ اولاد و احفاد و امجاد و آنجناب را و هم همه عدد او
ابقا هم ابد که کواکب رخشان آسمان صدارتند و کوه و درختان عیان و زار
همه بکثرت و ادراک سازند و کهن **هَمَّ نَفِطَتْ وَاقْبَالَ فَرْسَالٍ وَجَوَانٍ**
كَأَمَّا خَلْفُوا مِنْ سَوْدَدٍ وَعَلَى و سائر الناس من طین و صلصا
مَنْ تَكُنْ مِنْهُمْ يَقُولُ هَذَا أَجْلُهُمْ فذرا و استخاهم بالنفس و المال
تو کوئی همه را دایه و در حجر حجی پرورده و لبین زلب نهی خورده اند تیره باز و ابر
داشته اند و تنویر پیکر از هنر و آویزه گوش از بهوش

التودد
بالضم و التودد و التودد
بالهمزة و التودد و التودد

معنی کنارت
معنی عقل است
مشق
متنه
باز و بند است

وَبَكَادُ مِنْ كَرَمِ الطَّبَاجِ وَلَيْدُهُمْ بَهَبُ النَّبَا بِهَلْبَلَهُ الْبِلَادِ
وَأِدَامُنْطَى مَهْدًا فَلَيْسَ بِبِهِ إِلَّا نَشِيدُ مَدَائِجِ الْأَجْلَادِ

الآهية
مكره العظيمة
والكبر والتخوة

شرافت کرم و مجد و مدعی و بهر **بَخَا فَوَادُهُ وَیْ شَدْبَانُ مَوْیْ مَخْتُومِ**
همه در سن صغرو او ان شباب برخلاف همه اقران و مراتب در مراسم اہبت
و جلال و مراتب فطانت و کمال و قواعد ملکداری و ضوابط کارگذاری نجبت

جواز انسرخ برادرند و خرد پیر را نسرخند پسر **خَانِ بُوْدِ پَرِی**
کس چنین بود و فرزند **چنین بود عرضی کس چنان بود جوهر همه در عتد**
و حل مشکلات مہام کشور بصیرند و در قبض و بسط معضلات نظام شکر بی نظیر
فَوَمَّ بُلُوعُ الْعُلَامِ عِنْدَهُمْ **بُلُوعُ صَدْرِ الدُّسُولِ كَالْحَلَمِ**

دسوت
جمع دست است
که معنی منشد شد

نظام الملک

كَأَنَّمَا بُولَدُ النَّدَى مَعَهُمْ لَا صَغَرَ عَاذِرٌ وَلَا هَرَمٌ
إِذَا تَوَلَّوْا عَدَاوَةً كَشَفَوْا وَإِنْ تَوَلَّوْا صَدِيقَةً كَلَمُوا
إِنْ بَرَّوْا فَالْخَوْفُ حَاضِرٌ أَوْ نَظَفُوا فَالْصَّوَابُ وَالْحَكَمُ
نَشَرُوا عَرَاضَهُمْ وَأَوَّجَهُمْ كَأَنَّمَا فِي نَفْسِهِمْ سَبَبٌ

نخستی است
معنی عطیه است

حق است
حق است

و این کوکب درخشان و دراری رخشان که در مشرق صدارت از طلعت مشتری سعادت

و رای بهیاض اشراق روشنی بنجاشی ساحت انفس و آفاق انداز همه اهی و از هر

واسنی و اشرف و اشرف و امجد و اسعد و ارشد که بر جمع همان هم شرف هم اجابت

تفضیل و شرف دارد چون ماه بر نجم میث الا نام بدر المہام باب الوارث

کافل الامة حاتم شاهر برتری و مهر مهر سوری جناب جلال التاج اجل

نظام الملک میرزا کاظم خان شخص دوم ملک ایران کاظم حنیف

است صدر دیوان وزارت شرق وی فنی کالتجارب الجون میثی و نجی

برجی الجبائنه و مجشی الصوائف وَلَکِنَّهَا یَمِضُ وَهَذَا الْحُجْمُ

و لَکَذِبُ أَجْبَانَا وَذَا الدَّهْرُ صَادٍ که صدارت عظمی رافض خاتم است و خاتم

بین یمین مساعد و مساعدین و صدر جهاز بنید روح است و تعویذ فتوح و حکم

شخص الکبره مجبر عن نسائه و فرج الشیء مجبر عن اور فریت مراتب و خصایص

اوصاف و مناقب مانند ریاست و ریاست و فراست و کیاست و بذل و عطا

و قبض و سخا و حل و عقد و تریف و تهد و اجر و جز و کسر و جبر و حکم و حلم و حکمت و

علم و بصیرت بحال عباد و نظم حاکم و بلاد بیکاست و فرد و وکلت و شنود

مانند پدر بزرگوار خویش است و زبزرکی زردی سبقت دهد و آتش از کل آتش

اهلی است
صفت فعل است از
که روشنی شد و مجتهد
ارشی که نامش از دهکده

شاهر
سهریف کتب و شیره
اشهاد دفعه علی الناس

فصل است
نکین انجستی و مهر و انزل
کونید

نظام الملک

۱۰۶

مَنْ شَاءَ شَامِدًا فِينَا طَلَعَةُ الْفَجْرِ فَلْيَنْظُرْ نِظَامَ الْمُلْكِ فِي الْبَشَرِ
أَبُوهُ شَمْسٌ وَذَا أَبْدَرُ بِهَا لَهَا

در سال بخت از دودیت و شصت و هشت بختی که اوایل عهد شباب و غفون جوانی وی بود خدا تعالی خواست بر شرافت اصلی و کرامت جللی وی برافزاید و جمال جاه و شوکت و کمال بر بختی و حشمت این زاده خلف که بهامت انشین است و همت ابودلف مضاعف نماید بهین صبیح حضرت و همین روضه دولت شریف مصابرت و سعادت تربیت اعلی حضرت شاهنشاهی برافزاید و با تمام مفاخر و انعام خطوب جلیله از تمام امرا و اعیان محبت ارکشت

وَاِذَا لَا إِلَهَ إِلَّا نِظَامُ الْمُلْكِ مَوْلَانَا فِي الْعَبَسِ عِزًّا وَفِي التَّكْبِيرِ مَكَانًا
وَحَاطَهُ وَكَوَلَاهُ بِرَأْفِهِ وَزَادَ أَعْدَاءَهُ خِزْيًا وَخِذْلَانًا

فصاحی شهر بل شمرای در بهشت این سرخ عیش و فرخنده سوره که قاطبه کنه مملکت ایران و توران از نزدیک و دور بایه نشاط و سرور بود قصاید غرائب و در محفل میز شاکل ارم نهاد و انشا نموده و مولف نیز الشمس انجمها مع بدیه که ماده تاریخ آنال پنهان خسته آل است بر سرود و چون تمامت قطعه که مدحیه

محاسن قریح انجم است در مقام موجب اطباب میشت در ذیل حال خویش خواهد نوشت پس از فراغ از عیش مذکور و سر و سرطور که بغزت و کامرانی بر بند شوکت و حکمرانی بر بنشت شیخ کردون بختی خدمت او پشت درویش بدشرف از طلعت او فرو بهایت و در همان سن شباب با وجود تهو

انشین
کی از امرای بزرگ
بوده در عهد مظفر عباسی
وکیل وی عظم بوده است

ابودلف
نیز یکی از امرای بزرگ
و هنوز در میان عرب
بخواستار است

مصابت
مصدر باب مفاعله
که بمعنی داد و ستد است

سور
نوعی از شمشیر
و بهر جا که را میزد

اطباب
صد احوال و آن معنی
اختصار است

نظام الملک

اسباب عیش و طرب و تعدادات لهو و لعب از مقتضیات مستی جوانی که مستی توانست
 و لازم وجود انسانی که آسایش و تن آسانی است دست کوتاه و هیچ برخورد راه نبرد
 با کمال سعی و طلب و احتمال جهد و تعب زیاده بر آنکه پانزده قوت تقریر و بنا از اند
 تحریر است کفایت امورات خیره راهبها و آما و دهکت بد انسان که خدمات دولت
 قوی شوکت و حراست حوزه محکم را مقدم بر طعام و شراب داشت و ترجیح برخورد
 و خواب داد لَمْ أَحْرِفِ الْخَيْرَ إِلَّا مَذْهَبُ فَنِي كَمْ يُولَدُ الْجُودُ إِلَّا مُنْذُ
 مَوْلَاهُ نَفْسٌ تُضَيِّعُ نَفْسَ الدَّهْرِ مِنْ كِبَرٍ لَهَا نُفَى كَهْلِهِ فِي سَبِيلِ أَمْرِ
 ننگست که دریا نرزد موج ازین پس از بسکه حجاب یافته از عدل و بی آرام
 و عالم تمام رابعا عده اشباح منج آب و اجداد و ابتهاج احیای رسوم کزیده اسلاف
 با معدلت عام و رفاهیت تام و مصالح بلاد و مناجح عباد محسول و بد افراطه
 مثلی و ذریعه علیا مالک را بعدل و انصاف معمر و لشکری و رعیت را بعدل
 و رعایت سرور داشت شعر یکتی بعدل شامل او کث مقتضی
 هستی بذات کامل او جبت انحصار هم بر زمین طاعت و بی چرخ را سجود
 هم بر بنین خاتم وی ملک را مدار یَمْنَادُ مِنْ دِأْبِهِ نَصْرٌ وَمِنْ بَدَنِ
 رِفْدٌ وَمِنْ قِبَلِ الْأَذَابِ وَالْحِکْمِ و چنانچه در آغازین باب را که فردین اول سال
 و کلزار را از فیض برآزاری آبی برودی کار و از آواز بلبل و نغمه سار و سخن عجب
 و صوت هنر هزار نوا بهر گوشه و کنار

تن آسان
 روزن هرسان
 یعنی آسوده و تن آسان
 باشد

المش
 الطریقه الی
 الاسباب و توحی و تلمیح
 طریقه احدی و تلمیح
 بابل الحق

ذریعه
 کشفیه التوسید
 ق

الرفد
 بالکسر العطاء
 و انصاف
 ق

باد بهاری نموده از کل سوری و امن البرز میجویند سینا
 سرو چوستان بطرف جو متایل حالت او را تذرو مست تماشا

نظام الملک

۱۰۸

شاخ سگوفه بروی سبزه نماید
چون یکی آسمان هزار رزایا
الْوَضُّ بَصْحَكُ وَالنَّهْمُ مَسِيْبُ
وَالْغَيْثُ بَيْكِي بِالذُّمُوعِ الْهَطْلُ
وَالطَّبَرُ يَنْفَرُ فِي الدُّفُوفِ مُسَارِعًا
ضَرْبُ الْخَفِيفِ عَلَى الثَّقِيلِ الْأَوَّلُ

مطل
کر کج ازان ضعیفی است
که بدوام ببرد

انوار بر بوع بالوان بر بوع بر شکفت و اطراف چمن و اعطاف و من زبست باغ بهشت
جهان جوان شد و یاران بعضی شستند
تفرج باغ و ترتیب دماغ را بر هر غریبی با صدیقی و هر رسیقی با شفیقی در فضا بی
و چمن و صحن راغ و دمن و کنایه جوی و لب کشت بیره کشت مشغول آمدند
بساط سبزه لکه کوب شد پایانی
و انجذاب الغفل اطیب عیش و

نیفر یعنی بگردن زدند

الْعَدْلُ أَغْلَبُ جَيْشٍ رَأْدُكَارٍ دَوَارِقُ دَفْرِ عَمَلٍ كُلِّ رَابِدٍ دَفْرِ أَوَارِقِ
کل در صورتی که را بر غنیمت لیس حیار کرده ستوینان عظام که مباحثین اعمال ممالک و عالم
مفرد و من فک بودند انی و بداندنا چنین فرمود که تا تمام دیوان انجام نیابد و مو
ممالک با تمام نرسد بهمت کمایم و سواد بصر از داد و قدر برداشته بدیکران بگذریم
باغ و صحرا را این بخت و حال در صد مجلس عالی بنیشت و دفا تر خلود بر کشود و حجا
بند باب از ایاب و ذاب سایرین فرمانداد و بار ثقل اقطاع ممالک بر سید
و خراج هر یک با خارج آن بسجید و تقسیم اوقات امثال دیوان در عرض سال تعیم
جست و بدانگونه چست و چاکت با انجام آورده و بدان سرعت و سهولت تمام کرد
که در مردکانی کا و تو تلافی ازرا عبرت و همت توانستند نمود

صبر
آواز قمر است

انقطاع
منقطع ملک و منقطع
دیوان است

الْفَائِلُ الْحَكْمُ عَلَى الْأَزَلُونَ بِهِ
وَمُظْهَرُ الْحَقِّ لِلشَّاهِدِ عَلَى الْهَيْئِ
غَضُّ الشَّبَابِ بَعْدَ قَبْلِ الْبُلَاهِ
مُجَانِبُ الْعَيْنِ لِلْفُحْشَاءِ وَالْوَسَنِ

نظام الملک

شاهشاه عالم پناه خداوند ملکه بصلت این خدمت و جایزه این بهمت از خزانة حاصل
و شاهی از گوهر شاهوار که دارای رشتها از داری آبادار و حاصل سالها

الحاجه و بروج الهه

بهت ابرنشان و تربیت بحرمان بود غایتش فرمود محل نور تجلی است

الوشاح
بالضم والكسر كسان
من لؤلؤ و منظر منظر
يخالف بينها منظر
على الآخر او ادم عين
يرى صبح بوجه سر سده
چمن عاتقها و كسبها

رای انور شاه چو قرب او طلبی در صفای نیت کوش این نموده بود از

کردارهای نغز و سنجارهای نیکوی آسجباب که در این باب محض تبرک و تشریف

کتاب ایراد رفت و از آنجا که بهج او هم اطباب خوشتر است چاره

مشل بود که ز اطباب به بود اینجا ولی من سبده بر آتم که او صافی

نخ اتم و سخن از مدحش بر اتم تا از سحر سازان محبوب و شعبده بازان منسوب کردیم

وصف طبعش که کنم کو هر فشانم از ضمیر نامشش که برم آتش بر اتم از دمان

کوهر پرد کردیم خوش او هست اینچنین ابر کردید که گویم دست او هست آسجباب

نام خلق او بر خمیر و ز خاک شوره کل وصف جو داد که نغمه بسمک خار جا

صرف حمزش بر زبان آرم ملک مانند ذکر غرضش در میان آرم زمین کرد

شرح قدرش کردیم کرد و جوان پر ابر یاد بزمش که کنم سر از طرب کرد و جوان

و از آنجا که نخبه آن عصبه زنده آن دوده چهره رتن دیگر مذک هر یک که امت مشخص

جلالت مجسم و مناعت مصور و سلامت معین اندو با آسجباب نهاد و سازند و حبا

اسباز و این پنج کج خسروانیکه اقول و روح القدس بنیفته بنیفته

بأن وجود الحق في العدد الخمس شخص صدارت و از روی قیاس

و انشدان جهان دو پنجگانه خواستند که چون در شودند ظاهر و چون در غایت

باطن نخستین آن چهار که از روی چون بهار کشمش النهار بضی بها لیل الیهیم

العصه
بالضم من الزجال
و یخيل من العشره
الاربعین

اسبار
شریک را کویند

و از دست کمر بار کالجی بر روی منده عطاش الهیم ذکا و زوده ذکاوت و
 از زوده ذکاوت جناب میرزا علیخان است که نام بزرگوارش چون شخص
 نامدارش پیکر غت را تارک و کالبد حلم را قلب و دریای مردمی را پامیان
 بری چون نام خوش در صواعق تگوت بقدر مرتبه هر یک زجا بلند شوند
 ضمیر میرزاش از پر تو عقل فیاض ضیا افزواست و خاطرش مانند اندیشه
 مرتاض با انواع هنر دانش اندوز چنانست و اناکم روزگار که سپه
 خرد راست آموزگار با آن خرد سالی کردون ساخوردش کودکی است
 ادب نیا موحد و با وجود بر نالی سپهر میانی بس خوانست دانشمند و
 حُجْرًا بِأَفْهَمًا مِنْ قَبْلِ خُجْرَةٍ هَذَا كَأَكْرَمًا مِنْ قَبْلِ هَذَا
 حَتَّى أَصَابَ مِنَ الذُّبَابِ نَهَايَهَا وَهَمَّهُ فِي ابْنِ ذَلِكَ وَشَبَّابِ
 وزان پس پر تو خورشید جلالت و در شمع محاب نبات مطلع نجوم منافع منظر
 غنوم کابر میرزا داد و دهان است که اثرش مسعود و کوهش محمود و بزرگ و کوچک
 حجاز و عراق است و بصدق قول و عدم نفاق مشهور ممالک آفاق شهاب و خضر
 صدرات از روی فرخنده و رای جهان افزون و بی شهابی قدر است و صباح نور
 وَلَيْلَةٍ كَحِلَّتِ بِالنَّفْسِ مُفْلَتَهَا أَلَفْتُ فِتْنَةَ الدُّجَى فِي كُلِّ أَحَدٍ
 فَكَانَ بَعْضُ فِتْنَةِ أَمْوَاجِ ظُلُمَتِهَا لَوْ لَا أَفْتِنَا سَيِّئًا مِنْ وَجْهِ ذَاوِ
 بالکمه تنویر از هر خط صبی بر شب تاب سیده و عوالم بلوغ و تکلیف بنده چندین
 فرزند و وزیر کن و همیشه را است که از فنون جبل و جنون که عادت طفلان بدان
 عاری و بطوری که مطبوع طباع افند و طرزی که معتبور عقول آید در سون

ذکاوت
یعنی افاضت

سکر عت
عنایت و کالبد حلم لام
و پائین مردمی یا حسب بر علی
این شعر هم معانی است

برمان
جواز از گویند

نقش
مرکب اکوید خصوصاً
و مطن سیاه تیر به

دجی
شدت تاریکی را
کویند

سیرداد و دخان حسیطی خان

کارگذاری و روش سرودن سخن مانند مردمان کانی که معروف کسان است و مذکور
 بهر لسان با کار جهان کوئی از راهی ^ش زدانش بود بار و روشن سرش
 ز تابنده خود کیتی از روز تر ^ش زسوزنده آتش جهان و ز تر
 تباخ و وجه پر بک الشمس خالک ^ش و در لفظ پر بک الد و تخشبا
 چهارم این اخوان الصفا که از صفای طینت بپرت اخوان است و از ثفا سرت
 و سیریت ثفا و با بخت و بخت و در فی جهان نادره دوران جناب حسیطی خان
 که در بخوبه صبی و طفولیت چندان آثار رشد و اهلیت و امارت و جلالت
 از طرز دیدار و کفارش پیدا است و از طور کردار و رفتارش هویدا که با بزرگ
 بزرگ و پدر بزرگوار اشبه من النعم بالنعمة است و الماء بالماء
 فَلِلْوَرْدِ مَاءُ الْوَرْدِ فَرَجَ بَرْبُهُ ^ش وَلِللَّيْلِ سَبِيلُ اللَّيْلِ سَبِيلُهُ
 همانا روزی در کنار آنجناب نشسته بود و آنجناب بپیش بخت او بخت شعر
 کز دوا یای آستانه قدس عقل کلان بید و روح امین
 عقل کما کلیم با سپر اوست روح کفایش با پیر این
 صبر کن تا منشیج خلفش باز داند یار را زمین
 تا پیرینی که در نظام امور دخترش را کند پروین
 در صبی از صبا ی طبع دهد طبع دیر از لاج سر و روین
 و این چهار تازه نهال پهل چمن مجتبت و جلالت که بنامی وسیع العنای کفایت
 و کفالت انزلت ارکان شیده و قوایم قویه و اعاد معتمده و دو عالم عظیمه اند
 از کمال حربه و فطانت و نهایت عقل و درایت کردارشان تا بل مشحون

الحکمت
 من الحکمت
 من الحکمت
 من الحکمت

مخوضه
 وسط شی
 گویند

امارت نفع
 علامت شی
 گویند

مشهد
 معنی محکم است

و کما رشان تعقل مقرون خشی از حلم الکیمیة دارند و قمری بهر آسمیة مظفهم ذکر و
صمت خاموشی است
صمت کما است
کف دست است
عنه
باید لون من المال خلاصة و یوثرون علی انفسهم و لو کان عیالهم خصاصة
اذا خوطبوا احسنوا لسمع و اذا سمعوا ما انزل الی الرسول تری
آغبهم فقبض من الدمع بهدون بالحق و به بعد لون و بعدون
عین الباطل و عنه بعدون
و غنچه نو سگفته این گلشن آن سحاب چون و چشمه روشن را قطره است جاب میرزا
صدر الدین محمد است که اخلاف اسلاف الذکر چهار کا در انجم است و از مناف
مانند ثواب انجم عطیستی است و الا کو بهری ارجمند که حدایتعالی این خداوند
در دل بکزار و دوست و بهما و یک بجزی عنایت فرمود قطع

و هب الاله له یفد ربه
ابناکم المزمین ممتزجا
فی اللبلة الظلماء غرنه
کفصبیاس او کترجیه
او غصن بان حرکت صبا
مثل الهلال اذا بصرته
او کالغمامه فی نصرها
بانعمة فيه و موهبه
و لاکر به الاصل و البحر
بالمسک و الماذی و البحر
فی غیر و فکا الفجر کالفجر
ز هراء بین ریاضها الخضر
فاهتر عن ورنی له نصر
آهنت ان سناه للبدر
یحیی نبات الارض بالقطر
مربوطین بواجب الشکر

و انتخاب را با نامی چندانست که همینه و بنا و است و فرخنده سرشت بزرگ فردوس

صمت
خاموشی است

صمت کما است
کف دست است

عنه
باید لون

الخمير
الاصیل

مزن
معنی بزرگ است

قصص
شاه و حیات

غصن
شاه و حیات

غماقت
ابر است

قطر
بر آن است
و فرزند

نظامیه

وصفای بهشت که هندسان شید نظیر و متمان شماره پرنخت ارسید بیان کنیم
ایوان هر یک پشت ماهی سودند و روی ماهی سودند تا بتائیس روضه خلایق
حدیقه علیا استوار و سپین بسیاری حجاران فرزند دهناد و نقاشان مانی ترا دکت
دوازده پومات و عرش و فرش حجرات آنها بنقشهای عجیب و صورتهای لطیف است
تراز رسته فرحان و غیرت کارخانه قدما ساخته گشت و پرداخته آمد

بَسَابِئُهُنَّ لِلْمِسْكِ فِيهَا رَوَائِحُ وَ أَشْجَارُهَا لِلرَّيْحِ فِيهَا مَلَائِبُ
وَمِنْ حَيْثُهَا الْأَنْهَارُ تَجْرِي مِنْهَا فَخَاضَتْ مِنْهَا وَمِنْهَا سَوَاكِبُ
كَأَنَّ جَارِبَهَا سَوَاكِبُ فِضَّةٍ نُدَابُ وَأَسْبَافُ فِيهَا نَوَاصِبُ

مثل برآشال هندسی و صور قیدسی و غرافات فردوس مائل و مجوز اجمال شید و مسورو
و مصور منقوش بصحف انگیزون و مفروش به پای بوقلمون از جمله کیراجای بنا انحصار
بجیب حصار دارا بخلاف یافت و از آنجا که وضع آن اساس کرد و ن ماس برفت قد و دست
صدر و فرجه و شکوه درگاه و رزانت راسی و طیب خلق و پاک سرشت و علمت

وصفای صینت جناب جلالت آبا جل امجد نظام الملک انجام پذیرفت نظامیه نام
یافت و هم اکنون رونق بینادش پیکر دارا بخلاف و اشباح الصدر است و سواد نهادش
ایام جلالت را لیل القدر بخورش نمان از رنگ روشن آن سرپیش است و قصر عذاب
مانده نام خویش و ارشدم مسکوی بهشت شکویش بستان خسروی عرق ریخت و گدا

مانوی ورق کیه

فَالْأَرْضُ قَدْ زَيَّنَتْ بِكُلِّ دَبْعَةٍ وَ تَبَرَّجَتْ فِي حُلَّةٍ خَضْرَاءَ
وَالسَّحْبُ تَسْمَحُ بِالْفِطَارِ كَأَمَّا نَحْنُ نِظَامُ الْمُلْكِ فِي الْأَعْطَاءِ

لک

شماره شده
که خورنق و سدیرا
که دو قصر است از برای
نمان بنهند
ببخت
روضه خلایق
بهشت اسمانست

فرحان
شهرست از شهرهای
ترکستان

افقیدس
نام حکیمی است
که صریح فن هندسه

غمدان
نام قصر است که
در بین سایر روضه
اساس از زمین
صین هم ضبط
کرده اند

کوی که ماه مشتری از اوج آسمان
تخل کرده اند ببلغ خدا یکان
از بکده بر بهشت فردنی است بلغ
رضوان می حد برد اکنون باغبان
ز اسب چنبر فلک اندر فراز او
بر لنگره خمیده رود مرد و پاسبان
اطراف آن چمن زود و سوری و سمن و سرنین شقایق مانند حدائق ذات بتجاریاتی
و کل اثاب سپهر چرخری بهانش خیره و صفای کاشن فردوس با زینت طرائق
چشم همیش شمه خیره شمشادش دلا و زیا سپر غمش سر غم بوی و درش داروی دردالم
سروش از اشته قامت چو خرامنده
ککش از دوشه طلعت چو فرسپنده
سنباش آمده چون طره ترکان طرا
ز کس آمده چون چشم غزالان حرم
و فصل جلی فیله الخریف من الی
فرا دیس تجلونا ظیر المنفردج
سنباش آمده چون طره ترکان طرا
ز کس آمده چون چشم غزالان حرم
و فصل جلی فیله الخریف من الی
فرا دیس تجلونا ظیر المنفردج
و قبل الاء الوزیر نأثنا
علی منیج من عدله غیر منیج
عوائد مجبول علی الخیر دابه
خروش بیل و جوش صلصل و مرغول نزار و سکنج سار باغصان و افان در حشاش

رضوان شد
خادم فردوس اعلی

اسرغم
بمعنی غم
سکون
بمعنی سکون
ریشه
بمعنی ریشه
از ارجحان
نحوه
ط

مرغول
نغمه مرغان شد

مسانطه عود است و دنده رود

غنت غبان الطیر فی أرجائها
هزجا یقال له التقبیل الاول
نوازی بیل و قمری خروش عکده و ما
ببرده آب همه پنجه می خنیا کر
و در ساحت آن باغ می نو مساحت و حوزة آن روضه بهشت مانند بر که ایست که خوش
جوی مجره را با اوج سایه و عکس ماه نو اندران مانند ماهی نماید
در خند چون حرم اختر جابش
کوارنده مانند کواثر آتش بحکم

افان
جمع غنای است که
بمعنی شاخه باشد

ارجاء
بمعنی اطراف است

نظامیه

لَنِ الْمَاءِ كُلُّ شَيْءٍ حَيٍّ مَاءِ آسایش دار آس صا در و اوست

هَذَا مُغْتَسَلٌ بَارِدٌ دُرِّشانی دارد و با جلد از آب و هوا و روح و فضا

و قدر و عظمت و وضع و بنا محل عالم تفصیل جانت این بلند

خواهد امیغنی تفصیل که کفتم مجمل اگر کلک دیا چه کنار استخدا و مذکار

به بنای این شکر سر او کاخ کردون سا جهان آفرین خواند و بدین نسبت برچو

آفرین را مذروا است اعیان شعرا از شاهزادگان و امرا هر یک در برج آن

بنا قصاید غرائش و تاریخ سال انجام و بنای آنرا مبضاین بلند و عبارات کثرت

و پانهای نفوذ اسایب نیکو بنظم آورده نواب شاهزاده اعظم اردبیل میرزا

که شرح حالش در برج نخت و حرف الف گذشت این نظامیه بسینو ماند

نوشته و گفت آگاه به تاریخ بیان ما ذین نظامیه هم اوست

سخن سخن ارب و دانشمند لیب ادیب الملک عبدالعلیم زدرستم کلک یاد

از پی تاریخ بنا پی وایوان نظامیه زبانی محکم سروده و افصح بلغای عرب

و عجم میرزا عبدالوهاب تخلص بحرم که شرح حالش در حرف میم خواهد آمد محکم زبانی بنا

نظامیه جاودان عرض کرده و دیگری قصه نادره احضریح الارکان فیح البینا

داودیه است که از فرو شکوه زیب اسن البرز و قباب و مناظرش رسک غفیت

سمو راست و غیرت سقف مرفوع مشتمل بر اعماد کین و اخلع رزین با چندان

که بر بته و ذراع افراشته بکجه بسط زمین ابر محیط سپهر برین سرفراز ساخته با بکجه

و معیت و تابگری ففت شعر رفتن چند آنکه هر قدر آسمان سر بر کشد

بشود از پایه قدرش ندای لاسن کردم از پیر خرد تحقیق سطح بام وی

و اید
کسی است که بر
آب دارد و بنود

صا در بر
کسی است که بر

شک
بزرگ و بیکور اکویند

الارب
بکجه الدار کا
و یضم و احسن و الین
و الفرح
ق

رزین
محکم است

نشر
و ذراع و متر
از منازل
مرا

در

گفت پای سپهری کرد بر کردین از طول و عرض هبانا جنة
 عرضها السموات والارض است که بتحقیق و ذرع آنچه از اطراف و حجاب عمارت
 پذیرفته و میل سافت را فرد کرده که غالباً از تراشیدن ان کوه و تنه مثل
 انبوه احداث و در عرض هر یک ازین قطعات نمره مانند جوی مجرا بر سپهر زنگاری
 جاریست کائما الفضة البضاء سائله من السبایک تجرح فحجابها
 اذاعلتها الصبا ابد لها حبکا مثل الجواش منصفوها
 فردق الشمس اجباناً باضاحها و ردق الغیب اجباناً باکها
 قطعات درون پردن آن کسب شست نمون از تازه نهالان با ثمر دریا صین بخت اثر

سبایک
 جمع سبک است که شسته
 یا طلا باشد

الحکمت
 بضمین احد الکسر
 من المار و الشرق

روضه ارم است و از عمارات سپهر حوضه حرم

جواش
 جمع جوش است

باغی راسته چون باغ ارم بلکه بود بدول باغ ارم از غم آن داغ الم
 کوئی این باغ بهشت است که چون باغ بهشت بیعی آمده در طینت خاکش غم
 آبش از عکس شقایق چو شرابی در جام و اندران کیند کردان چو جانی برم

درباک

صفه و ایوانش چون دل مردان مجرد در نور و صحن بستانس از طینت طاهر تو انوار
 انباشته نشاط و سرور هنگام جلوه کری چون بر لاله اش کمری بک
 و شقایق النجان بحسب انهما فلاح العقیق یصب فيه الغل

کانون و شرین
 از ماههای آبرو نشین
 رو میانت

در کاش از عیش و طرب رکن و بوست و آبش اندمی را من اینخبر بجوی از لاله و شرین
 در کانون و شرین بطراوت نیان ایا راست و لب جو پارسش در آزار و آذر
 مانند تجانه آذر پرگار و دم باوشن تن خاک را بمنزله جانست و غم خاکش خاصیت
 است و کرم عبد الوهاب مخلص مجرم را در توصیف این باغی غم فسیده است که

سروده و تا پنج سال بار بار بگونه موزون
گویم که داودیه شاه از میرزا داود خان
فریده که به نسبت آن قصر کردن قدر آسان نموده تا پنج آن باد جاوید این بنابر
داود خان است با جمله تا کنون که بجز او و دودیت و عثمان دود و سیمال زنجرت
ختمی است و چهارم سال از صدارت آنجناب چندان آبادانی ممالک پرداخت
که از آنجمله دار الخلافه را مصری جامع و نوری لامع ساخت و در خارج آن این
فرخنده کلخ برافراخت و هم اینک از کمال جامعیت دار الخلافه با بهره مصطفی
و برهان آن مصر همانا این دو قصر نیکوئی است که زلالش تا حواهی کوارنده و در خوا
و خود بمضمون عَجَبًا بِشَرِّبِهَا عِبَادُ اللَّهِ مخصوص است با جای نفوس عبای
و سبی صدر آبا گوشت و اندر از تومان بدون حرف در اجرای آن صرف فرموده
و چندان بر محاسن محلات شهر افزوده که اگر دار الخلافه را مصرش خوانی نیل است
و اگر بشتش دانی سبیل اکنون اگر خاطر بنگاشتن خصایل و اوصاف آنجناب بر نگارم
اصناف خصایص آنجناب را از روی انصاف بر نگارم مشغولی میباد من کاغذ شود
بتر آنکه از دو کوتاهی در آیم و بجانب مقصود که ایم که ذکر حال و شرح احوال مباحین
آنجناب است و من الله التوفیق به العاقبت

برهان
نه کنده است
در حوالی شهر مصر
خایت ارتفاع که معلوم
سنت از مایه کیست
حمده و کلمه است که
از همه بلند تر و مشهور
تر است

خیر نامه و معین

ذکر احوال شعری که در فهرست درج دوم است آنها
نوشته شد و قصاید آنها

دو حه
باغ استحجی
زیرکی و همشمارمینا یا انحر
کنایه ارشاد استخطر
بزرگی و جلال

ادیب و مؤثر و خالصه و مرقه البلاغه اریب لیب ادیب الملك عبد العلی
 که قول شعری معاصروم فصیحی بودی حاضر باند که این دانی سخن سنج و است
 خردمند در شاق و پان و طلاق لسان و کمال حسن حال و لطف مقال و علو
 طبع و صفای طینت و پاک سرشت و خلوص فطرت و درستی اطوار و حلاوت
 کهار نظیرش انغر هوس بخواب منو چشم فلک در آب فیه الفصاحه و
 السماحه و العلی و الجذاجیع و الحبحی و الخیر پدرش حاجی علیخان
 در ایام ولیعهدی خسرو رضوان مهد محمد شاه غازی امارت بر ما نه و هنگام است
 و روزگار جلالت حضرتش در محکم خراسان پیا پس خزان خاص و جاهد ای
 مخصوص احصا داشت و چون انحر و درون قدر بر سپهر سلطنت ثبت
 سالار خوان گشت و امیر میلیل القدر صاحب اشخوان و هم در سال نخست
 ازین دولت قویو گشت شاه عالم پایش حاجب بنام بود و بر اعتبار
 سابق وی برافزود و چندی گذشت که ملقب حاجب الله و لقب گشت اکنون گاه
 در اندرگاه دشمنین بدخواه دولت را واسطه بطش و سیاست و ان المینا
 الحیر منهن شنیفی است و گاه چاکران بار و بندگان خدمتگذار و ابرار
 عفو و رافت و ان العطا با البیض منهن نگین رسال بجزار و دوست چهل و
 پنج بجزای خدا و نذش سعادت و ولادت این مولود مسعود و نبشود و از اثر وجودش
 بر قدر و خطر پدر برافزود و هنوزش جای بخواه بود که سر که نظاره اش میسر بود
 پدر را بارتش بشارت میداد و به ارج جاه و جلال و معارج فضل و کمال
 ترقی را اشارت به

فِي الْمَهْدِ يَنْطَوُّ عَنْ سَعَادَةٍ جَدِّه
أَثَرُ الْجَاهِلِيَّةِ سُلْطَعُ الْبَرْهَانِ
إِنَّ الْهَلَالَ إِذَا رَأَيْتَ نُمُوهُ
أَبْغَيْتَ بَدْرًا مِنْهُ فِي الْكَيْفَانِ

همی نمود پس از آنکه تا شیر صبح صبا می می از مشرق سعادت ساطع گشت آفتاب
تباش نیز از افق اقبال بر مید و عنقه سال کل رخسارش سگفتن آغاز نهاد
صادق شبابه آنصرا ما کان غصنا و آنکل ما کان حسنا تازه تر از گل
تازه تر بار و لطیف تر از درش هوار و لولوی آبدار با چهری طلعت هرده
برفت سپر و آلیج بستم بکاد جبینی بقوم مقام الشمس ایمان غریب

الضرب
صنعت فعلی
از تفصیلات که سبزه
وغریب

چشم جاد و رخ دلاراف تسبی و از رخسار پیدان فرهی
یکچند مانند هزار دستان که بگلستان در آید بدستان ف و بر ورق گلهای سبق
سرایدن گرفت و لا یکناد یقارین بدن العلم و عینیه النظر و قلبه الفکر
یا با محسن بود و حفظ یا بنوشتن بود و ذکر و چندان خواند و نوشت که در اندک
زمان همه بنام آشا و بهر لجه کویا گشت

البح
صنعت فعلی است
از جمله جلیج طلایی
ق

يَطْوِي إِذَا حَظَّ الْكَلَامُ لِنَامُهُ
أَعْطَى يَمْنُطُفِيهِ الْقُلُوبُ غَفْوًا

نظمت
کثیر الکلام را گوید

و از آنجا که طبعش مانند قامت خویش موزون و چون غره خود غراست و سپردن
شعر را به هر طرز و اسلوب مقتدر و توانا باشد حتی که تاش معانی بگوش و بجزا باشد
و کما مانند عکس اجرام بسیط است بدریای محیط هر چه در خاطر و اندیشه او میگذرد
نفس روح قدس باشد و الهام حد و کجایر گفته اند که شعر در طبع عامی موزون
غریزیت میلش بحفظ اشعار چنان با فراط انجامید که برورایم در خواندن و گوشتن
و دیدن و گذشتن برور از قصاید و غزلیات و رباعی و مقطعات مرور کرد و در

اسطر
سیار کال است

نفس
یفت و یفت و یفت
کالغ من الغل

زیر و زبر نمود و مستحب همه را از بر و چند آن اوقات بر آن مصروف داشت که

هم بدان معروف گشت شعر *فَصَارَ أَعْمُ النَّاسِ فَضْلًا وَكَثْرًا*

و اگر همه جزو نموده و نصیباً *مَنَادُ جُورٍ وَبُوسَتِهَا بَسَنُ*

پس باید چو گفت آسمانها پر ن *بِسْكَامٍ وَدَلَايَتِ عَمْدٍ فِي خَيْرِ دَوَاقِ*

بحکم شایستگی و استحقاق در بر کنده های خاص اختصاص یافت بر آن آستان

چون ماه بر آسمان برآمد و آنی از حدت غفلت کرده شرایط مرا طبت کما

عقل و کفایت بجای آورده و هم از اول چنان بر دل نام را دات انحر و عادل

نوشت که کارش مانند سکه بر زر بر زبشت و پیوسته ذات اقدس میون البطران

کوناگون در اسرار آبرو شایسته می گشت و ستایش وجود مبارک را می نمودی و هر چه بسیار

تغزو طوری مرغوب و اسلوبی دلکش و شعری آراسته می ستودی و بهر ستودن بهی تازده و

عاطفستی بی اندازه که تشوین خاطر دوی می نمودی می یافتی تا چندان بختن شعر شایسته

که به چش از کار عیان نیاید

لبس از فیض کل آموخت سخن درین *اَيْنَمَا قَوْلٌ وَغَزَلٌ تَقْبِيهِ دُرِّ مَعَارِشِ*

پدر در همان دوان تا از سر رسید جوان از کفایت مکه داری و قاعده کار کرداری

شاهده نماید و در پیشگاه حضور نیز معروض نمود در آدایالت کاشا را از آسمانی

دیوان درخواست نموده و بی آنکه پنهان و اسکار در قوام امر و اصلاح کار دوی

است تمام نماید باطمینان *حَيَّ الْمَلِكُ مَقْطُومًا كَمَا كَانَ مَجْهَلِي*

یله الأسدنی الأجرام و هو جع *رَوَانَهُ كَأَشَاتِشِ دَاشْتِ پَسِ اَنْدَرُ*

پدر و در و دار پسر بی آنکه مقتضای عالم حکومت و جوانی ساز شستان و کلن کند

الشیء بالضم صد

النصاب للضم
الأصل والرجح كالضم

طبرنی
بفتح اول و سکون ثانی
وزای فقط و از معنی فاعل
و قانون در روش
باشد
طع

و دماز کستان شایخ آمده رسم طرب و شادمانی جوید و راه عیش و کامرانی پوید
 بملاحظه عدالت که لازمه ایالت است تخت رعایت رعیت را مرعی داشت
 و پس رسم ستم و خلاف وجود اعتصاف بر انداخت و روز خواب حدش را ستم
 چنان چون مار موسی سحر ساحر با بجهل عالمی شد سیاست کامل و حرا
 شامل چنانکه دظلم معاش و بقا و ضبط منال و یوان جزا جرای او امر الهی وارضای خاطر
 شاهنشاهی کرده عموم رعایا و قاطبه برای او اقدار هر کس بجای خویش شناخت
 و جانب هر یک باندازه وی گذاشت و چنان همه را مهربانی کرم و محرب را
 نرم ساخت و بهارش و نوازش بخواست که تاکنون مردم آنجا چون صباح خورشید
 از کاشان بیاد آرند لَا حَرَجًا لِّلْغَدِّ وَلَا أَهْلًا لَّيْلِهِ رَا از کشفه مانع بر سیر
 بچندگاه نیز بدرگاه جهان پناه نیابت نظارت پدر را با سلو بی انپش برد و بطوری
 از عهده برآمد که مکر و تشریفهای فخر و انعامهای شایان بر تاجارش بر شیا و نثره گران
 گشت تا در اوایل این دولت قوی شوکت پدیدار که بار و ضمه ممالک و ملت که تازه با
 سعی حجاب و لطف صبا کرد روزگار و این خسرو عجم با حمت کی و شوکت جم
 بر سیر سلطنت ممکن گشت اقطاع ارباع جهانش مسلم آمد
 غریز مصر جهان شد جمال یوسف کل صبا سبجه در آورد بوی بهارش
 از بهمان اوان ادیب اقدار بر آستان معلی بالا گرفت و طبش را نیز قدرت زیاده گشت
 و همواره چون دریافت سعادت حضور مهر طهور نمود مانند پور عسرا که بطور سنا
 در آید و پوسته سخن بر آید درگاه جهان پاهرا از اینا رجا و اهر و اهر افکار خویش
 و فضیلهای معاصر شرم روضه جاوید و غیرت خانه ناهید ساختی و هرگاه خاطر افد

میل بگر و اصغای شعر نمودی و می نیز در حرکت ندای مخصوص و ممتاز شرف مخاطبت
 سرافرازدی تا بجاییکه هر یک از شعر که غزلی خوش می رود یا ذات اقدس را
 بقصیده می شود غالباً روایت آنها با دمی بود که در پایه سر بر اعلیٰ نشاند می نمودند و در ساق
 یکم از او دست و معشای دجری مبارک تر شرب و خرم ترین روز از آستان معلی
 بلقب ادیب الملک ملقب بدین ستوده منصب بر عالمیان ممتاز گشت و بدین پیش چپ
 الدوله را در شهر باغی است وسیع و در میان آن باغ کاخی بس رفیع که
 شخص از صحن خلده و اردو عار مقش از سقف چرخ دارد و سنگ
 از رفعت بنا و وسعت فضا و کثرت اماکن و شوکت مساکن بهمانا بهشت موعود است
 که بدینا موجود گشته شی را فزون از چهار صد نفر از اعیان اکا بر فضا و ادا بار را
 چه از شاهزادگان چه از اماران باغ بدعوت خواست خوانی بدانگونه پیاد
 و ما حضری چنان بر بند که در عالم و صفش بجای نی بر سیدم
 کاندز نظم هر دو جهان محض بود جمعی از شعر اتینت ویرا بغزل و قصیده
 و رباعی و قطعه در آن مجلس میروند حاجب الدوله بر عایت شعرا و حمایت پسر کسبایار
 و بدر بار از بر پرداخت و حبیب و دامن آن انجمن با نذ حبیب کان و دامن معدن
 وَ اِنْ سَكُوْا اَللّٰهُ عَلَیْهِمُ الْخُفَایِیْمُ مَصُور که شرح حالش در حرف میم خواهد آمد بمقیه
 اخراج همان حرف که عدد چهل است تاریخ آن سال را مَصُور بر برون آورد و کفای
 ادیب الملک شد عبد العلیخان بر سر دود و ایک سفینه قصاید و غزلیه
 ادیب معروض شیکا حضور با هر هنوز داشته دینه است از لالی که تالی آن از بحر عا
 خیزد و از ابرمیان نیز در تخت بزرگین غزل چون تخلص بهج اعلیٰ حضرت شاهنشاهی

حجاب
 جمع حجاب است که معنی
 خورجین باشد

از روی تیرن نمود آن بغیند آغاز نماید و پس بکر مدایح خداوند کار اعظم میردازد

چه جرم فت که سوی منت گاهی	مرا بشق تو غیر از وفا گاهی
گذشت ناله ام از آسمان الی الی	ازین چه سود که اندر دل تو راهی
مرا ز ناوک و لود و ترک غنم تو	بغیر جوشن لغت گریز گاهی
نشسته بر سر راه تو داد خواه	ترا ز کبر فطر سوی او خواهی
کمن ریخ ز من ای سحاب ریخ	ز من یلع تو بی برکت گاهی
مبشتر کنه عاشقان سول	بغیر زلف تو ام نایب گاهی
بروز آه دل درد مندم امین	که از جنای تو اورا مجال
نظاک خوار ترم خوشدل که خشم	بر که تو چون سیج غر و جاهی
لب تو بوسه زند آستان ملک	بروح نجبی او دیگر است گاهی
ابو استوح و ابوالنضر ناصر الدین	که ملک را چون استود گاهی
ادیب را بارادت کواه بسیار	اگر چه رای ترا حاجت گاهی

و نسیل دعوی من حافظ از زبانت

جز آستان تو ام در جهان

و قضایدی که در مدح خداوند کار اشرف افخم از مسقط و غیره عرض کرده است

ای خم زلفت چو سبیل فراز نیک	ای بخوبی مهر خشان چو خشار تو گل
خیر و کن لبریزان سیمینه ساغر از لیل	شادی این جشن بود شاه سل

احمد مرسل که حقش خواند اسیل
آنکه چون او کو سری مکان اردو

روئی ز پای تو آرم بان خلع است ترک چپست را هزاران فتنه های مسیح است
ماه تابان مکلف از شرم آن بیارنج می نه تو خواهم ندانم چه ترا در پاسخ است

شادی امروز را مش کن که روزی فرست

پای کو بان چک نه بر چک و دف بکف

که چه دم سرد است دی تو بزم عشرت گرم وان دل شکنین خود با مهر و زان کن
باده را پیش آرد و در از رخ تابش کن باده کر تخ است کام ما از آن بزم کن

عید مولود نبی شد از خدا آرم کن

حرمت این بوز و الا باده نوش لا

بمقدم روز ریح الاول است ای سمن دل منه اندر بلا و مفکن اندر سمن
حوریان شستند از آن در حیمه تنیم تن کاکه یزدانش سرشت از طینت تعظیم

ساخت پیدا در قحط احسن التعمیم

قدسیان امروز سرستند از ریح شغف

مکن از مولود احمد نام حبت و کام میث میم مکن در احب کعبه و احمد نام میث
نام او از نام یزدان صورت اتمام میث ناخدا میجر امکان کشت و بحر آرام میث

صبح کفر و شرک از فرشت خلام میث

جیش مدحت را احسام دین او بدید

ای شنباهی که حقت از رسل متا کرد طایر روح ترا بر ساعد خود باز کرد

زافریج چو نوبی بر آفرینش ناز کرد در مدینه تا ز رخسار تو پرده باز کرد

هر که در نام مدینه پیغم راز کرد مر شده شوق زبانت دین گرفته در

هر کسی آیین جنت را بنوعی تازه ساخت هر تنی سامان و را در خور اندازد ساخت
چهرش از گلگون رخسارش طراز غازه ساخت با ولایت و قریایان خج و شیراز ساخت
صدر اعظم عید مولودت بلند آواز ساخت

بسم ازین عید هایون یافت این غرور
صدر اعظم بوظایم آفرینش را دلی شکر
با حدیث جود او آثار حاتم گشت طمس
هر صلح دولت او باد و الا ترزاس
چهره اقبال جز از دست او نماندیده

رفت او شد فراز کن رابع در کن
قصر جایش را گذشت از کبند تا فتح
شخص اول گشت دولت را بنده پرور
رای او در حل و عقد مملکت عفت گشت
کرد آسوب از رخ دولت باب شرم
چون رخسار از گلبن دولت کلی بر گزینست
هر که از شومی خلاف ایلی در ابراست
جان او شد بلیک شوریده بختی راه

کشور ایران فرود و دوشا هر آموذ کنج
بر تن خود در ره سلطان همی بنهاد رخ
در هری زد و شاهر از فروختن پوچه
شاهر ملک از او شد غازه رومی ناز غنچه

با سلیمان از کفایت های او شه رانج
زیب دار آصف شود ز او نرم او چنان

اعتماد الدوله بود از فرم عظم صدر شد
زاقاب خسروی رخساره او بد شد
روز دولت را رفتهایش شبان قدر شد
شکر از آن کردیده صنایع کفر ازین بخت
دولت از کلکس چو دین ازیش میرد شد

درستان صدارت چروا تا بنده شع زو پریشان کار دولت با ایشان گشت جمع
قرطه تو قیر را بدید پس رای او جمید فرو روی او خورشید

حاسدا و را چو شع از دیده ریزان بود

حاسدش الب تهی هرگز مبادا از

ای نخستین شخص ایران بل نخستین شخص بهر شای را وزیر می چون فی دشت
دشمنان را ساحتی معذور ایند دولت شغل تو نظم مالک هست چه غنی چه

نوش اعدا تلخ شد از سبب تو میخور

نام تو نسخ کرد آتا مردان سلف

آن نظام الملک اگر ملک مشکه زیب داد این نظام الملک تو در مغز دولت طیب داد

بهره مایح فراز و متم قاجار شیب داد بدسکالان ملک را کک او آسیب داد

مغزوات مملکت از این خلف ترکیب داد

ارسی آری چون قوی را انجین با خلف

ای بگاه مردی و را دی چو معن زانده در فصاحت برتری صدره زرقش ساعده

ای ادیب الملک را لطف بهشتی مانده تا بود در حرف او جبر زانده

باد احکام تو اندر نظم دولت مانده

ناصر جان تو بادا مهر شاه کوشف

بجهت باغ نظامتند ماکه نایب آن رعیت

دیگ ای باغ نظامیه ایار شکم ای ارم کرده ز زهر هسته والای تو دم

لوحش الله تبوای باغ که کاخ نعمان شده از خجلت ایوان تو پنهان

جان دید در بدن مرد به سیمت ز شمیم	خود کمر نایب عیسی است نیم تور شمیم
ای طیور تو چو مرغان بهشتی بنوا	کسی از نغمه زیر و کسی از پرده بم
لولا لالا از تاک تو گردیده پدید	عنبر سار از خاک تو آمد عشم
سقف ایوان تو پخاره زن بام سپر	صحن بستان تو خجلت ده عشر که جم
بهفت کسبدر ابرام منیکرد بنا	شید که روضه تو بر لوح می بستم
از راز شرم تصاویر تو آمد حیران	مانی از رشک تمایل تو گردیده دهم
سوسن شاخ تو چون چهره خوبان خطا	سنبل باغ تو چون جعد بستان یم
جان توان باخت بکلماتی چون کجای	دل توانست بریحان تو چون موی صنم
ز کستان تو چون چشم گویان مرست	سبستان تو چون طره خوبان بر خم
رنگ کورچه بود بر که جان پرور تو	که بود تیره بر آب زلالش ز فرم
موج چون بر جنبش جویت چو سبزه آ	اوج کردون بر رفعت بامت سلم
هم سقی الله از آن آب و انتر ز روان	که بود چشمه ستینم جان و یک نم
بوستان بان تو رضوان بهر دازویی	تاشدی در خور را مشکه دارای عجم
ناصر الدین شه غازی که ز دین بازی	داد اوشت یکبار همه کرد پستم
شه بهین طبل خداوند و تو فی ظل بهشت	شه ز تو یافته را مش تو ز شه دیده نعم
نعم تو شرف یافتن مقدم شاه	ای تو و صد چو تو بر خیز ره آن مقام
مقدم شدوم روح القدس از فیض	عیسی تست ریاحین و تو او را مریم
فرخار روزی کا نذر تو کذرا نیشت	شاه افلاک حشم خرد ستاره خدم
تو بر افشانی بر خاک بآیین نثار	آن در قهای کل دلال چو دنیا رود رم

کعبه چون ساخته شد از اثر ابراهیم
کشت چون بانی بنیان تو شمس الورد
صدر اعظم که بود شخص نخت و بر شایسته
ظل حق را چو خلیلی است ز طیبیت
این شرف بس که ترا شخص نخت ایران
بانیت نور تجلی و تویی ساحت طوره
مفخر نسل باصلت خداوند تو کشت
در جهان جان باصلت بد و نازان است
را در نصرت آرا ده که دادش نزد
دولت شد را پس چون علم نصر خدای
کرد نامیت چو از نام کرامت خلیف
تو زرباغ سلیمان و نظام الملکت
ای قصورت همه بیت الشرف آل نظام
پایات از اثر حلم نظام الملکت است
ریح میسر و همرانش تو صاحبیت
روخوان و فرشته نای که در فتح بلاد
ای فردوزان قمر صرخ صدارت بادا
ای ترا آن شرف و جاه که در کل ملک
تو در خان قمر و باغ نظامیه سپهر

خانه حق شد و حق خورد بان خانه قسم
شمس شاهان شرف سود و بخت تو قدم
بست چون عقل نختین بریزد ان معظم
کشتی امین چو حرم از همه ریح و اطم
ساخت چون بهت خود عاشقین طلسم
قطبی دولت شد را ز تو بخت است نعم
راست چون حرم رسل مفخر سل اوم
هم بد انسان که ز کردار بر ابراهیم اوم
عصمت یوسفی و سیرت آصف با هم
زد رقم نصر من الله بر آن طوره علم
شد خلافت که شد از تو چو بطحاز حرم
اصف و مالک مرغان تو داد و لغتم
با قصورت نشود هیچ قصوری منظم
کشت از محل تو زان کاو و زین جسته سگم
لیکنی چون بر مات عینی از نکت هم
رستم از تیغ کمر ز آنچه نمودم و قسم
تا ابد باغ نظامیه ز شخصت حرم
محرم آنجا که بسی سایه بود نامحرم
اثر ثابت و سیاه حواشی و شرم

من و صافی این روضه مینو تمثال حاش بند که شود نطق زو صفش اکرم
 کرچه شمام نهاده است ادیب الملکم ادب آن به که زو صافی او بندم

هم باین دعا گویم تاریخ بنا
 پی و ایوان نطاسیه زبانی محکم

ایا نگاری کت روی موی خنک و زک	بچشم و عنبره غزالی خنجم و کبر ملک
نه چون قیس ببری در دیار حسن و طرا	نه چون تو عسوه کرمی در حد و خلق و ک
بجور و عریبه دل راستی چو قامت	بجد و وعده دوتا و کجی چو پیکر چن
هر نمودی مانند طترکان در هم	چنانکه چون هن خودم نمودی سنگ
اگر چه سیم بود در میان سنگ ترا	میان سینه چون سیم آمدل چون ک
مکر ز غارت فصل بهار آمده	که بخت از کل داری و از شطانی ر
بجور روی توام دل مقاومت بخند	به پیش جمله ضیغم چه حلیه سازد زک
قرار و صل بد وین غم و در را بکذا	کی از مصاحبت رسته تو لو آرد نکت
بدست آرد لم تا خروشا و دشوی	رباب تا بخورد زخمه کی کشد آسنگ
بریز طره مسکینت آن رخ رنجن	نشان به غراب است و سینه تو زک
روان مانی شد آب زیر خاک ز شرم	ز نقش چو تو و شست صفحی از رنک
خیال زلف تو شور نگار خانه روم	مثال روی تو نور بهار خانه لنگ
بزم غم دل من شد نهفته ار شمت	در بغ باشد این آینه هفت بزمک
دو ترک چشم تو چون جنگیان دلم و	کرده مانج عاشق کشی ز غمزه بچک
رخ تو کان کوفی شده است پند	چو طبع خواجه که شد کان را دهمی و

ابوالنظام امید کرام صدر جهان	کز او بکنت بود فراغ و اور کنت
نتیج رادی تاج علا سفینه جود	مکان دانش کان دما خزینه سبک
کسی ندید در ایام او پریشانی	مگر بجا طر عشاق و حبه شاهد شک
جیشش آیت نصر من الله است ملک	چگونه دشمن اینخیز از غنا نیرنگ
بزرگوار او ریاد لازمست تست	خروش و ولول در بوم روم و مرز و
تویی که عهد موالف ز مهر تست تویی	تویی که شهد مخالف ز قهر تست شکر
همی چو نامه بتدید خصم بکاری	کف تو لجه خشم است و خا به تنگ
ملک ملک چو کینخبر داست و حامه تو	چو تیغ رستم بدخواه ملک پور شک
زمان غم تو آسوخه است شغل شبها	زمین حرم تو آذوخه است رسم در
چو صیت جاه تو آزد کمیت در مضما	بیعی نی شود از سیر خنک کرد و نلک
برای ایت کاوه فراشتی در ملک	بچاه خشم چو ضحاک شد از ان او ملک
رخ عدوی تو زرد است چون زریر	شود ز خون جگر کاوه سُرخ چون کرب
سوار دولت در مساعد تو باد و عدد	کفیش زیر زخدا کفیش بر ارگ
بوکب تو ملک چو جنبستی است	که ماه نو بود او را رکاب و منظم
بفرمخ تو شد خانه ادیب الملک	سمیر و هم محطی و فکرست حیلک
همیشه تا نشود شیر ز زبون کوزن	همیشه تا که کرد عقاب صید کلک

بر آسمان صدارت چو آفتاب تاب

بجل دشمن بند از حجره پالاسک

در کفین بکنت عهد سعید فطر کنند میشده

بصد عظم عید سعید روزه گشت
 ز پاک یزدان بصد رسپنجو انیس
 هزار طاعت مقبول پیش برید
 بقدر و حرمت ملک گشت پیش
 چنانکه شهر صیام از شهر او روزه
 بوارق عمل او سوی ستر دین
 بزرگوار اصد را توئی که منت تو
 پیش ای تو کشف است از منعم
 سرای مجد و صدارت پهرچام
 نزار کرده روزه کرتن مردم
 عجا رفته ز دود است خانه ملک
 فزوده ملک تا صری زدنست
 چه وقع دارد تو را ن ملک تو را
 بنظم ملک قضا و قدر بسی کیند
 عدد ز کلک تو عاجز بماند کی کرد
 ز شرم دست تو موج بجای رید
 سر سپهر بپای جلال بر سایه
 ز دست را د تو عمان کان فزید
 سرای او شود از زویم حرم
 بقال آخر سعد است و فطر سما
 دسلیح و فطر گشت عید روز
 فزیده عمل از صدر سوی عرش خدا
 از آن قبل چو شب نیست شبها
 معتمد بفرخنده بخت و والا را
 براق و ارمی گشت آسمان بها
 چو آفتاب جهاش آب گشت تخرج کرا
 از آن که شد دل صافیت لوح
 چو شمس ای تو شد شمس روشن
 تو ملک کردی فزیده ز کلک ملک
 تبارک اندازین خانه غیب زوی
 کراست همچو تو تدر پر ملک افرا
 بکوب آیت قیصر کبر خانه رای
 تراست فرمان جکی که باید فرما
 بار موسی افنون و کید مار افنا
 ز رسک جاه تو اوج سپهر دیده
 سری که سود بجز مست کمری ترا
 بر این دو مسکین از راه رحمت بخا
 چو در میح تو کرد و زبان مدح سرا

بمدح جود تو کلکم ز شاعر کهن	بدیع شعری تضمین نمود جود ستا
شینه ام که جهان را بقیر و ان کجاست	نمود باسد اگر جود تو بداندوی
بزد خرم تو خاک کران نیار دبا	پیش غزم تو بادوزان اردپا
اگر چشم سیاست نظر کنی بر رخ	کسته کرد دچهره ز رخ خاوه
ز غون عدل تو در ملک ناصی	کمید شیر زیستان شیر آهن خا
ستم مکن بکنج بک کا ہی از عدل	اگر شود مبشطل ظلم سحر کامرایی
بکنای جهان جاسدت طربش	حدیث محنت مسعود سعد و قلوبا
رزاع خاوه تو دوده عدوان	که دید دوده رستم ز تیغ نابها
نخواست ناله در ایام امن	جز از لب فغان باب سینا
کلیت مهر تو مغر و الفان بود	کلیت قهر تو رخسار آفتاب بود
ادیب ملک شاگوی تست در بخت	بنطق مغنی یاب و دل سخن سرا
از آن دعای ابرشاگزید که	نزدبان و در اوج چون نی بار
همیشه که ز عید صیام درستی	بود نشاط و طرب مثل شاه و کار
تراقبای صدارت همیشه بر باد	بقای سرمدیت جاودا عطف کا

بدست جود بحیب موافقان ریز

بنوک کلک چشم خود خون پا

میرزا اسحق اوستاد سخن باستحقاق است و سرآمد دانشوران آفاق له صدر
 الوساده بنی الامراء و الشاده کان فی زمانه نادره و یمک فلما جاریه و یدیا
 فادره و قد اکسب الادب بجد و کده و انھی من الفضل باعلی حید لفظه آدمی ذ

چون بگرد خانه معجزه کار اندر بنان صفی رارسک کارستان انگلیز کند
 از اجله سادات فرائان بلکه از اعظم شرافت ممالک محروسه ایران شایلی دار بخت
 سپیدیده و نیک و محامی شایلیش نزدیک همه فنون داناست و بحالات ظاهر و
 باطن با هر دو توانا سلسله نسب وی مستقیم است بسلطان احمد بن حسن بن افطس بن علی
 اصغر بن امام بهام علی بن الحسین علیه السلام وَآخِرُ وَبَيْنَ الثَّلَاثِ فِي كُلِّ سَيِّدٍ
 مِنَ الثَّلَاثِ إِلَّا فِي سِبَادٍ خَلْفُ وخت کسی که از دین مشرفه رسول صلوات
 علیه مهاجرت را قبول کرد و روی بدین روی آورد وی بود که بفرائان توطن جست و در آنجا
 سعادت شهادت یافت و هزار آیه مدفون گشت اولاد و احفاد آنجا ب نیز تحصیل
 فضایل و اجتهاد تائسی با آبا و اجداد و مجاد خویش تا بودند می نمودند
 إِذَا الْمَرْءُ لَمْ يَسْتَأْذِنْ لِمَجْدَفَتِهِ فَلَا خَيْرَ فِيهَا أَوْ رَشَتْ جُدُودُهُ
 إِذَا رَفَقَ الْعَذْبُ الْفَرَاتُ فَإِنَّهُ عَزَّزَ عَلَى نَفْسِ الْكِبَرِ بِرُودُهُ
 خاتم مبارک جد بزرگوارشان سید سجاد علیه السلام نیز در این دوده نیکو نهاده بوده و بنو
 هست جد بیک واسطه اش میرزا بزرگ ابوالحسن عیسی بن الحسن الحسینی فرائانی است
 که در اوایل ایام سلطنت خاقان مغفور برادر ابوالنصر فتحعلی شاه در پیشگاه حضورش
 بطهورپوست که از دماء عجم و کافران کناهه آماج است او را در حضرت نیابت سلطنت
 عظمی قائم مقام وزارت کبری فرمود و در رکاب شاهزاده غفران مآب برور
 و لعیید رضوان همدان بسلطنت عباس میرزا بنظم حدود و حفظ حدود و شوز
 مملکت آذربایجان مأمور داشت و پیشش حسن بن عیسی که این ادیب هنرمند و پیران
 فرزند است بوزارت و لعیید مغفور معین آمد و از جمله امور خطیر و مهم جلیل که از

قام مقام بزرگ بطور رسید و نظم سپاه و قوام نظام اهل اردو پا و فرنگت و جنگ و یکا
 با قوب و تفنگ است که در ایران شایع گشت در بدایت حال قاطبه رجال و عاظمه
 از پوشیدن چاه کوتاه و تنگ چندان گراه و تنگ داشتند که چنان می پنداشتند
 که اینگونه لباس حرب را که موجب چاکبی در طعن و ضرب است پوشیدنش خلاف
 شرع مبین منافی ملت متین بلکه لازمه خرف و از دین است اندک بزرگانها
 حرب و زرم و کفاره های شیرین و کرم و بخشهای سیم و زر و تدریس های دیگر فوجی را
 پوشیدن لباس نظام را مکرر و برخی را از متوحشین آرام ساخت بعد از ترتیب
 مشق نظام و تعلیم رشق سهام در یکی از غزوات روس منافع ایلیاس بنکو محسوس آمد
 و خواص اعین در دست بطور پوست که هم در یورش نخست سپاه خضم را کارتابه شد و روزگار
 سپاه خضم چو برک درخت و توپ چو باد چگونه زیست کند برکش با دغزان
 پدرش حسن بن صیدی بدایت نصرت جوانی و عفو ان زندگانی بادی مال از آن
 و آمل در بد و دحسان فانی نمود

أَرَى الدُّنْيَا وَ زُخْرَفَهَا كَلًّا نَدُو عَلَى أَنَايِسٍ مِنْ أَنَايِسٍ
 فَلَا بُغْيَ عَلَى أَحَدٍ كَمَا لَا نَدُوْمُ بَقَاءُهَا فِي كَيْفِ نَايِسٍ

چون در آن هنگام سپهرش میرزا اسحق را بواسطه بودن ایام صغرو عمو صبی محل اعبا
 وزارت شاق بود و تکلیفی مالا یطاق نبود عظمی و می اصل القوام و کل النظام صر
 العسل و محض العدل بوالقاسم بن صیدی احسینی بوزارت لیعهد رضوان مقام قیام نمود
 و او را اخصایل و فضایل از کفایت و کفالت و دایت و روایت و فهم و فراست
 و نظم و کیاست و وفور عقل و کمال فضل چندان بی مثلی و نامحصول بود که اگر مؤلف خواهد

اسحق

شمه از آن بکار داین صفحه کنایش آن ندارد سعدیا که همه شب شرح غشش خواهم
 شب بپایان رود و عشق بپایان نرود شرح حالش را پادشاهان جهان از
 اروپا و آفریقا و آسیا و امریک در بطون جراید حوادث و اخبار و متون دفاتر
 و آثار خویش آورده و مندرج ساخته اند و میرزا بزرگ قائم مقام از هنگام
 فوت پسرش میرزا حسن بفظ کانام و سن پوخته
 فَذَكَادَ أَنْ يَهْدِيَنِي فَقَدْ لَوْلَا التَّسْلِي بِأَبِي الْقَاسِمِ
 می سرود تا ویرا روز موعود و اجل معهود دریافت و برای آخرت شامت و آشگاه میرزا
 ابوالقاسم پدر را قائم مقام گشت میرزا اسحق بحکم وراثت و استحقاق بدست وزارت نشست
 إِذَا بَاتَ مِنْهُمْ سَبْدٌ فَأَمَّ سَبْدٌ قَوْلٌ بِمَا قَالَ الْكَرَامَ فَعُولٌ
 و در همان اویل ایام شباب بنظم لکرو کار کشور و پاس رعیت و آبادی محکمت چنان
 قدرتی از وی مظهر و پوست که مردمان کافی کن را انخت حیرت برد و من باند و هم
 اکنون کج غرت را از کج غزلت یافته و توشه راه کوشه کسیری قناعت ساخته
 از پاس و پاس خلق رسته و از شور و شر زمانه حسته
 بر رسته و رسته از چه آرز بر حسته و حسته در که راز
 در استان نضبه موسی بن جعفر علیها السلام مشرف است و در یکی از زوایا معکف
 این چند را با عی انزومت
 دو صدر جهان مورتخان داده ان آن یک بنجار او در ایران
 آن صدر جهان غلامی خوش استحقا بنده این صدر جهان
 وَلَكَ اَيْضًا

شد عید غدیر و منقش شد ایام زاکمیت علیکم ثبیر خیرانام
اولاد وی استحق همان کارش امدوزر صدر اعظم آید نظام
و مندا بضا

از صدر جهان نشان ظلم آمده کم و زرای نظام ملک روشن انجم
در نظم امور ملک چون لوح و قلم آن شخص سخت آمد و این شخص دم
و کما بضا

دانی که فرود از که بر قدر جهان از پر تو رای زاده صدر جهان
مانده عقل اول و عقل دوم او صدر جهان آمد و این جهان

آبانی اسمش نصر الله جوانی است کجاست کجاست و در علم اشتاق و اعراض
سر آمد اقران و اتراب بدر کجاست بدیع و معانی و فهم قواعد و عرض و قوانین
در جهان برده و زحمته دیده تا همه را نیکو فهمیده و درست بدست آورده و هم

از فهم ذکی و طبع غنی نظر ره جان پرده فکر
و از دو قسیم و نظم و شیوا و اما دضر و بکنت کبر است

روزی به نیت عید سعید مولود مسعود حضرت رسالت قصیده انشا کرده بود در محضر
یکی از علما المامین بود وقت انشا و مولف حاضر بود کوشش فرا داده وقت نظرون
و قدرت طبع ویرا بنوعی یافت که از ابنا حی حس می ندیده بلکه بدان اسلوب که
شنیده بود هیچ مطرب را این پرده در ساز نبود و هیچ بلبل را این نغمه در آواز نداشت
تشووق خاطرش از پیشه اش برپیدم گفت عطار می گفتش طبعی که بلندی پایا شتر
از اندیشه مرد سیات اندیش پیش است اگر با هنر یار شود و از دانش بهره ببرد

آینه

چندان پناهی که شهره هر شهر آید و قبول قلوب یابد همانا از اثر این نصیحت از همای آن
و ساعت از پیش خویش دست برداشت و خاطر از اندوختن سیم و زر با نداشتن
دانش و هنر بگماشت و هم اکنون پنجم سال است که علی الاضطرار در طلب فضل
و ادب و حفظ اشعار عجم و عرب جان بلب روز شب می آورد و دقیقه از وی
با همال و تعطیل میگذرد مولد و منشاوی دارا بخلاف طران و الدش نیز در فهم و آ
و حصول فست یکی از دوا نثوران بوده

این چند غزل از نضت

زاهد از عشق اگر بر سر انگار بود	مکذارید که او خیبر از یار بود
چشم آهول ز دو پنی رخ دلدار ندید	آنچه در آینه صنم پدیدار بود
چون محیطا که خطی دور شد از مرکز عشق	اندرین آیه سرشته چو پرکار بود
آن تجلی که من از طور محبت دیدم	زاتش بود که در خانه خسار بود
جنت بهشتا و دولت همه در دست عشق	گفت کوفی است که در صورت دیوار بود
قومی اندر طلب یار ولی خیبر ند	یار در خانه و دعوی سر بازار بود
بده پر مغام که دل با پکانش	بصفا چون مکر می مبسط انوار بود
بهارین خست از نچا سو می بخانه بریم	زاکه این خانه خاکی ره اغیار بود

در دین نیت درین قوم بر دایان

خسته جو که برین در گرفت بود

دوش در بزم حدیث لب جان پیش	بر لبم تا سحر که سخن از جان فیت
هر سخن که لب شیرین تو سکینه خال	شوق می آید و صبر از دل نا لایق

یارب آن کو کب معود که دشمن را	رخ برافروخته چون شمع شبت
که چه سیرت و بصیرت با پیش	دل من در عقبش خط فرمان میشت
گو یا از نظر محبت خویش	ان که ارا که سر اندر ره سلطان
لوحش اندر چه شدی که بشیر	آن میسجای مان از پی در پیشت
آتش اندر دل آبی از آرزوی	که پا دخط و خال رخ جانان
یا مگر سر خط بندگی خواجهد	کین چنین بخت دل از دید بان
صدر اعظم که بر کان بخایه	اسک خمین ز دل کان بشکان

و لہذا ایضاً

فراق روی عزیزان چرخه	دلی که صبر تواند ز عشق خیر است
من آتشی جان دیدم	که هر چه شش فی آب شعله بستر است
چراغ عمر کسی که در ره باد است	عجب کنید که رش و فوق صحبت سحر است
فرشته عشق اندر او می آموز	که این لطیفه عجیب است در جور است
نظر روی تو ما را حرام شوان گفت	که چشم بر تو دل بر محبت دگر است
کز در همه عالم توان لی به است	که زلف تو فاده چون بر کدرا است
ز مرغ صبح شنیدم که شعر آبا	سفینه ایست که از موج خواجهر است
سپهر جلالت خدا یگان	که آفتاب سپهرش حق بندگان است

و منہذا ایضاً

معاشدن کمر ازلف یا کردی	که باز خاطر جسمى ز شوق تو ہم
تخت مطرب مجلس که ساز عیش نمود	سرود عشق با مہک چک محکم

آبانی

فرشته عشق نیا موخت شایه پی
ز بهم یکده دوش این اکبوش
ز بهت پرده نوا ایش نام آونم
که پادشاه صلا ی طرب بجا لم
خوشا کسی که درین نام پای عشقم
چرا که دور وصالش زمانه یکدم زد
زبانک مستی و فریاد عشق آتانی
عجب مدار که ناهید را بر قتل
ازین دویت که بر نام صدرا ام

بلند مرتبه دستور شاه کرد پیر

قلم بد فرود یوان آصف جم

دل گرفت ز سالوس و خرقه بریز
پیار باده و عشقم ز دل برکن
سپار باده و آبی بر آتش غم ریز
که روزگار غمیزا کنشت عزیز
نخست مسئله این بوقول پر مغنا
که روز غم نبود غمیر باده و آتیز
حدیث جام جم و تاج خسروی کذا
سرد و عشق باز و شراب انس بریز
فضای مسکیده و کوی منفروشنا
بجام جم شوان داد و ملکت بریز
که ای میکده را عیب می گوید
که این کرده سلامت بر داند خلیج

بیار باده و جامی بجام آسانی
بریز کاتش شوقش بدل نمائی تیز

که تا چو چنگ بر آرد بهج صدان

نوا ی شوق ز دل تا بروزیست

چون صورت بدیعت نقشی بچین نباشد
ای قلاب روزی بی پرده روی هباشد
چون چشم دلفریب سحری بسین نباشد
تا آسمان بگوید بر زمین نباشد

روزِ غنا طاعت گفتم بدست کرم	با چشم دلستان یارای این باشد
صبر از تو نیست مکن تا عشق سست درین	این قصه کس نداند تا خود چشمن نباشد
بسیار نیکو از احسان است و در کار	لیکن جو تو بخوبی کس نازین نباشد
سر کو سر ارادت باد لبری ندارد	ذوق ز آدمیت در وی یقین نباشد
باغی که غم زداید از روی کلغی است	ورنه شرح ایدل دریا سین نباشد
آبانی از ملامت همراه تو برنخیزد	نیش کس معطل با اینچنین نباشد
ایم حسین ز جورت همنگام داد خواسته	جز آستان سورا را جبین نباشد
فرخنده صدر اعظم که بهر داد خواست	چون دانش بدوران جلی متین نباشد

وَلَدًا كُضًا

سحر ز مشرق کرد و ن میزد چون خورشید	مرا ز مشرق پیمانه آفتاب دمید
چه یار پرده بر اندازد از جلال بنیاد	صلای عیش بلرد کان شهر نیند
دهید مرده میخوار کان شهر که دوست	نقاب دحتر ز راحریف بزم کشد
سین که بر خط فرمان عشق میکرد	دلی که بر سر پیمان بد میگردد
حدیث مجلس انس و شراب روحانی	خوشا کسی که بکوشش از زبان چنان
شراب تلخ سپا و رک که دوش سیرین	کسی که ناخن چکش زبان بدید
بدور کل لب پیمانه بوسه و تکیه	که عمر رفت و کس از فتنه خبر نشنید
حدیث شعر و نو و مدح و خواجه ابان	حکایتی است که افسانه جهان کرد

خدا یگان صد است و آه فانی
که آسمان بر شش رخ چون بنگار

انیس

انیس جزو دقت و رکن کعبه نبوت جعفر بن صادق الحسینی طباطبائی موفی الفضل
 و التیاده رئیس و در کلاه غر و نفیس سیر فضل و فضل را پدر است
 ثم علم و علم را شجر است و هم اکنون که او را اول ایام شباب است
 در غالب فضایل و آداب اکثر محصلین و طلاب گذشته ولی از چهارده گذشته است
 و این سلسله علیّه و خانواده جلیله را صحت نسب چنان متفق علیّه عجم و عرب است
 که استاد سخن لوزی بسور دی در قافیه یاسیه خویش که فرموده چه ابی چون تو
 یا پسر چه بنی باز اگر او که این لطف چه جعفر چه بنی همانا مراد وی همین
 جعفر بوده که ویرا بصحت نسب ستوده و از قرار یک بطون تواریخ و متون کتب
 رجال از کما فی فضایل و احوال این دو دمان اکا هبی میدهد از پدر بزرگوارش
 سیر کرم پادشاه شریعت که پستش بر اقلیم دین شریای
 تا بامّه انا م علیم السلام خلفاً عن سلف از اکابر مجتهدین و مشوایان دین مبین بوده
 اَنّی الْکِتَابَ عَلَیْهِمْ اَنْزَلْتُ وَلَهُمْ تَهْدِیْ مَحَاسِنُ الْفَلَاحِ وَ اَشْعَارُ
 سبکام آنکه پدر بزرگوارش از مشهد پاک حوزة تائبان خورشید آسمان زمین
 نور مشرقین محض ترویج شریعت بدار خلافت هجرت فرمود این فرزند بنسبند
 نیز تازه ببرد شد و تیز رسیده در رکاب آنجناب بود در همان اوایل ورود
 تحصیل دانش و آداب را مصمم گشت و اسباب از افزایم ساخته جلیّت
 لَهُ اَرْضُ الْبَلَاغَةِ ذُلُوكَ فَتَشَى فِي مَنَاكِبِهَا بِحِفْظِ اُصُولِ الْفِقْهِ وَالْاَدَبِ
 و تجاری کلام العرب و عجب آنکه درین چندگاه ایام طلب و ورنگا
 تحصیل که عدد سال آن پنج است یا شش از پنج و کوششی که در کار کرد و بیجا

آورده تمام قواعد نحو و اشتقاق صرف و قوانین منطق و محاسن بیع و نکاح
معانی و دقائق پانزده با سائر آن فزاکر شده و فراغت یافته و اکنون در مجلس تدریس
والد ماجد که مجمع اهل تقدیس است متفید فواید ذکر است این قصیده از وی نوشته

میشود

بر زمین فخر آسمان زانست	که نیرمان صدر دور است
اگر از پیم راعی عدلش	کله را کرک خیره چوپاست
در جهان هر وجود را جانی است	جز وجودش که بچنان جاست
از گلستان حسن اخلاقش	بلغ فردوس یک خیابان است
پیر و حکم نافذش هر کو	از سمرقند تا بشردان است
همه فرمانش را بر بندازان	تا ز جان شایر ابرفراوانست
از بلندی بای ایوانش	تا بیکوان فزاز کیوان است
هم هنرمند و هم هنرانیش	هم سخن سنج و هم سخن دانست
عقل پرایی بزرگ بخت جوان	پیش رایی تو طفل نادانست
هر که بی بنده تو مردود است	هر که جز طاعت تو عصیانست
شایر ابنده و بنده است	هر چه اندر زمانه سلطانت
حکمرانت در زمانه حقان	تا بعد تو بسته پیمانست
حلمت از قدر و طبع است	کوه البرز و بحر عمانست
خیبری خشم شایر اکملست	ذوالفقار علی عثمانست
دعوی آن لی مع الله را	حالت کاهکاه برمانست

انیس

مر ترا حمت سلیمان است	نه سلیمان ملکی و در ملک
موجب صد هزار خدانت	با تو یکدم مخالفت کردن
شاهرا ملک چون سپاهنت	زنده رودیست طبع تو گری
چرخ کیران هلال چو کانت	ای ترا آفتاب همچون کوی
پاکی طینت تو چذانت	در میان هزار طینت پاک
که در هر چه شکل آسمانت	که زیر خدو چو رسیدم
که فرا جش مر کباز آنت	گفت پاسخ که چار غصه پاک
آتش طور و آب حیوانست	خاک فرد دس باد نور آست
حل و حوت چرخ بریانت	احتشامت چو خوان نندرد
معن انا م جو د بهانت	میو ارا بزر شوی چو حسین
پاسبان صد هزار نعمانت	قصر جایت خور نفی که دران
خاهات همچو کرزه ثعبان است	تو چو موسی و خیمه قطبی
کوه و سومان وشت و سدا	کوشش خصم فی المثل با تو
مر ترا پای بند احسانست	هر چه انسان بحال امکان
ملک سی پارس یا خراسانت	نه همین از نظام تو معمور
با خلاف تو بلخ ویرانست	با وفاق تو مصر معمور است
هر چه دادم هزار خدانت	در هیچ تو داد معنی را
حرکتشان خلاف ایرانست	هکای فرکت تا بنجوم
تا زمین دورش کرد آنت	جاودان دور شاه کردی

آشوب

۱۴۴

اشوب کی از جوانان خردمند و هوشیار است و از نشان مقتدر مردم خوب رنگدار
 است مثل بوالقاسم و در فنون خط و علوم انشا و مراسم شعرو مراتب استیفا و حید و علم
 نظم را در نظر نظام از وی طبع را در سخن قوام از وی
 برادر می داشت از خویش کمتر ولی بهر بهتر نامش ابوالحسن که مانند ابوالحسنی با قوت
 اکنون در دل خاک کمون است سرود در دار الحلا فقه و لایقه اند و در بهای تون
 داشته در هنگام شباب نصاب حسن هر یک بر حد کمال آمد و جمعیشان شفیق
 و جلال گشت خطری ز قرآن قد و هر بخت سرود و مطلع مهر
 در جمع سرود و آن جنم فرقد آن همی تا فقه و همواره تحصیل هنر میآید و پوسوسه
 هوای نفس در مدرسه بنای درس نهاده بواسطه ترس استاد تحصیل هنر را در دست
 استاد ندویش از آنکه آیه رخسار شا را غبار خط فرو کرد و رنگ مک پذیرد خط بنان
 هر یک از دگری خوشتر گشت و در کثرت آمد کائنات یغریس به الدد فی ارض
 الفراطیس و یبشر علیه ابحه الطواوین سطود سواد فی بیاض کائنات
 خطوط غوال فی خدود غوانی تا بجای که خطوط آنها را فصیحی عصر نظم
 و نثر میآید و در مجالس و محافل میروند از جمله انقطعه را یکی از شعر است بیکو گفته
 ابوالحسن که صفحه مشقش غیرت افزای ساحل عدت
 خط او بر ورق برخ گشتی خط خوبان خط خنق است و در چند گاه که
 خط آنها بدین منظره گشت بهره ربطان نیز باندازه خط آمد آشوب ابوالقاسم
 قلم الکاتب خابط و قلم الحاسب ضابط را شنیده و با خود اندیشید که فن استعدا
 و خبر بر سر حساب نمایند و بر سر همین میثاق چندان نیست که در همه آفاق بیاق نظر

آشوب

دان یک چون سایه اسباب تنخ و تدریس و اساطیر البلاغات تنخ و تدریس را
 از کشف حریری بر خواند فصاحت را در فنون انشا بجای رساند که غیرت ملک
 دوزبانش نمود خم بدو پیکر قدیر و تیر و کمر چون خانه بنکارش ناله در بنا کرد
 یکصد و اند فرمان و نامه را در شبها روزی افصح من قس بن ساعده ایادی نوبتی
 و دادی چون ذکر وی در این مقام تقریب افاق افتاد مولف زیاده از این اطلاب
 مذاود و سال قبل از تالیف این کتاب بدرد جهان خراب کرد
 چون مرک دی بزرگ غمی بود در جهان تاریخ آن نوشت مولف غم بزرگ
 و اینک برادرش آشوب در دیوان مصدر خدمات بزرگ و نیابت

فصیده و غزل از رفیقت

رخت چون تخت خود سلطان می کشد بار خاص عام داد شد زان پناه باد نوروزی ز فراشان آموخته ابر آزاری ز کجور ملک و ستور مطربان باغ و اسب کام استاخیر میراید هر زمان بجد زبان سخن خود تو کوئی باغ را از بهر آن ناصر الدین که از حق ناصر دین است آن شناسایی که سلطان ملک است مرور است مسلم پادشاهی از این پس	آسمان طرح زمین را نوع دیگر می کشد بوم خاک پیره را خوش نقش آن خضر کین چنین روی زمین را زیر زور می کشد کین همه بار کهر بر بحر و بر می کشد سوز چون عشاق ملبس من و او می کشد چون نوادر مدحت شاه مظهر می کشد و انهم پیرایه در بر باغ از آن می کشد زان سبب با شبح خود در سکنان رخت خود ز می در کشتل از شخاف نظم ملک آرا که کیوازا را منبیر می کشد
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

شخص دل اعتماد الدوله صدر و کار	اکم دست لطف بر هر خار و مضطر
کمر از آرسنما و پنهانوا	خضر وقت است او و فرمان میکند
کوه را شرم است از آن به علم و قوت	بهر خجالت بکشتن زان بایه کوهر میکند
مملکت را همچو جان شخص که کمان	دست عدلش ظلم را بر سینه
دشمنش را قاصرم با این بان	کر زمانم طول جو تا روز فخر میکند
چون بحر از مدحش ستم زبانین	کار من پیشگاه حتی داد میکند
دین شیخ شه قومی نیاز تو دارا	تا که این دین خجالت از بازوی حیدر
با دهر دم رتبت افزون و عیب	تا که گردون را بر این مهر منور میکند

و کلمه فی الغزل

فغان ازین دل سوزان ناله سحر	حذر بیاید ازین ناله رستم از آتش
بجلی شدم از دست و رفت جلوه گار	بر یکد از مرا ماند دیده منتظرش
برفت دینی و دین از پی نظم حکم	زدست رفته افتاده از پی نظرش
بدل زحمت لعل تو عقده ای که دل	بصبح و شام بود خون دیده
بغیر از آنکه ز غمت بگوشت فانی	پایلو که جز این جیت عاقبتش
فاندر که چو آشوب در کند هوا	بهر دقیقه رسد روز و شب بدش
بدار دست ز من ایدل از بر خفا	چه سازد اکم نباشد ز خویش خیر
کرت مواست که بادوست با ریوخته	بهر صدر جهان به فریب دل بر
ستوده و ز را صدر اعظم امک سپهر	در آستان پی خدمت فانی در
جهان را می زدنیش شده چو باد	خدای هر دو جهان بود دارد از

آشفتند کلهش فصاحت را نو شکفته کلی است و سراییده لبلی نو جوانی بسخن توده پرا
که حرام است بجز بر قلش سحر حلال آتش رضا قلیخان از اکابر زادگان ایل
جلیل قاجار است و پدرش محمد ولیخان بن مرحوم فضلعلی خان آن امیری بود آسوده و
بزرگی پندیده و ستوده با صولت رستم و منت حاتم حسام و لکن آلیس بتبوشفا
و بجر و لکن للعفاة زلال اعظمت قدر و علوجاه و محاسن چرد
رزانت رای مسجود پیر و جوان بود و محمود حوزد و کلان خان خاقان مغفور مبرور ابو النصر
مصلی شاهر از کرام بنی اعلام بود و شکوه بار خاص و عام و پیوسته بدرگاه جهان پناه
مهام خطیره از وی با تمام آمدنی و خطوب جلیله انجام کردنی با نهنسکان زره پوش
بسی در گردش با پیکان سحر دار بسی جوان در یکی از جنگهای روس و تتر
جکی خروس تنها بر لکری باحت و کار آن لکتر را چنان باخت که هنوز ماسکها
باستان و استامیت که افغانه مرا بجهنم است یعوذ من کل فیه غیر مفرج
و قد اجد الله غیر محفل ولی نه شاتن جمعی پروح ساخت بلکه خود چنان
مخروج گشت که پس از آن زخم خوردن بردن نماده بود پس از آنکه آنمه زخم التیام
یافت از خاقان مغفور بلبقت جان نثاری معقب آمد و همان زمان از آن زمان تا کنون
بخط و انشای استاد کل معتمد الدوله میرزا عبدالوهاب متخلص بنشاط درین بساط جوی
انباط خاطر این دو دمانست اینک ارشاد اولادش محمد ولیخان است و او اینها
کله احسان غالب عمر و اوقات وی در ولایات با مالیت مصروف است و چندان
بعدالت معروف که مانند فرزند رعیت را از جند دارد و نوریر بستم نیاز دارد
یکی از اهل قدس است و چندان میندکی خداوندش افس که روزها را مشغول او را

واذکار است و شبهارا بعبادت بیدار ساعتی نیست که عمرش بطلالت گذرد
و آشفته جوانیست که کوهر وجودش سرشته هنر است و از غالب صنایع و علوم با خبر است
در صنعت نقاشی که کلکش در سلک خانه ماننی است و نظیرش در روزگار نیست
در فن خط نیز مسلط است و با بهره و در شعر نیز در شهر شهره گر کسی شعرش بر صورت
پایان خواند جا نور کرد و از خاصیت او تمثال در علم قافیه و فن عروض نویسی
این فزیده و چند غزل از اینست

تو ای نگار که از عارضی جو جان جهان	پاک گشت جهان بیک مرغزار جان
جهان پر جوان شد ز فرزند زور دین	بعین دانش شد تازه پیروز جوان
چو قدر تر است آگشت است قمر و	خمید پشت سمن بچو قامت صنفا
چو چهره عذرا را است تا چمن عارض	چو چشم و امتق ابر بهار شد کرمان
بسان لیلی تا کل ز رخ شتاب کیش	بسان مجنون ببل ز دل کشید فغان
چو گشت یوسف مصر چمن گل سوز	سحاب شد چو زلیخا برو کهر افسان
بیاع و رباغ نمی نقش صحف اکلیمون	کشیده خا به قدرت زلاله و ریحان
به کجا گذری رشک و بستان ارم	بهر طرف کمری شرم روضه ضوا
مهد بستان شاخ از سگوفه نو خیر	چو لودکی است که از نور آورد و دنان
پسید چادر بر سر گرفته سترون	کشد چشم چو زکس باحت بستان
خط بنفشه بر اطراف عارض کلشن	همی و هر خط موشان به نشان
بکوه سار بفرود سحاب از سدر	بسان تو پشته بهر صده سدا
سر ملوک عجم سحر یار ناصردین	که هست سایه واجب به عالم امکا

چو برق تیغش خندد بر صده کاه بسرد
 خمیده کرد و نخل قد عدوانیم
 سکنه کرد و کلهای زخم بر تن خیم
 ز شاخسار بدن مرغ روح خیم
 شال صور سرامیل غرش توپش
 جهان جوجنت فردوس عدن شد ای
 نخست شخص معظم خدا یگان صد
 به پگاه جلالت ستاده چرخ بلند
 اگر نه پرو فرمان او سپهر برین
 نسیم مهرش هر جا که بر وزد جنت
 کفش منبر نه فیض عیسی مریم
 ایستوده خصلتی که آفرینش است
 سگوه ملکی و خرم ز تست ملک ملک
 قویست ملک شنشاه از زبان دولت
 ز نام ملک ملک تا ترا بدست آمد
 لوای دولت و دین و اہماره نشخ و ظفر
 بباغ ملک ملک نخل بار و رست
 خدا یگانا صدمه استایش تو
 بر آن سرم که بر آرم پی دعای توست

مگر مگر مرکب باز و بفرق شیر و لان
 برز که چو فرازد بسان نخل سنان
 رہا شود ز کمانش چو غنچه بیکان
 چو باز کرد و پر عقابش در میدان
 یکی طنین فبا بست و ویدہ نعلان
 یکی ز عدل شمشیر یکی ز صدر جهان
 که پشت چرخ بتقطیع دست لیمو
 چو بندگان بارادت که بشنو و فرمان
 بگو برای چه بر بسته از محجره میان
 سموم قهرش هر جا که بگذرد نیران
 دلش و شنی دست موسی عمران
 مزار شکر بر لحظه از تو بریزد ان
 جهان جانی و زنده بست جان جهان
 که مرد چون تو بهیمنی همه دولت و بان
 کیت دولت و دین راست هر طرف جلا
 بود ز دانش و داد تو در زمین و زمان
 چگونه نخلی بارش مہارہ امن و امان
 چنانکہ هستی بس عاجز است کلک و بنا
 کجاست کلک بنان کجاست سلاک بنان

میشه تا که بوز و طره سبیل بود بان دل عاشقان کنون توان
لوا ای عشرت بدخواه تو توان در ملک
بنای عزت یاران تو بآب توان

از بهر دل شمنش اید و ترس	اندل که نذار دبحر از دور و دور
آن سر که نه ادر است بجز کوی تو	بر خاک مذلت ممکن پیش میترس
سر مست در روز می با تیغ نمیدان	تا مدعیان معتقد از آب شناسند
عمریت که دادیم بن پرورش جان	تا پیش رخ دوست سپاریم بن
مارا نسر دهر که بخبائیم بدندان	دستی که ز دامان وصال تو را
دست طلبت باز نداریم ز دامن	سر تا بقدم مارا اگر زانکه بسوزند
جان بغره زان چاک در ادر ز پریشان	دل متوا اگر بحقیقت آرام بکشد
مهر من و کین تو و غوغای ریتان	خواهی که فرو نهای جهان تو شمای
سر کشکی کوی کجا و اند چونان	از طره خود حال دل خسته جویی
از جور تو ز می معدلت آشفته	رحم آرد و گرنه برم ای شوخ شیک

صد عجم المکوبرش آشفته زد

مورسیت که ران ملخ ارباب سلیمان

شد از تو بنای صبر ویران	ای افت کج جان دل و جان
کا مذر طلب تو بپرسم جان	آسایش من بود ز مانع
هر چند فشانم تو دامن	من دست زداست مذارم
در تو مراست به زردمان	ی زخم تو مهر هم دل ریش

اشقه

از تیغ تو من زنج امی دوست
 مان چنه نازنین مرخان
 ای عسر غریز از ره مهر
 باز آئی که عسر شد بپایان
 از عقل هلاک گشتم و عشق
 چون عاقبت بود داد و تاوان
 دل در خم زلف او چه سازد
 یک کوی بصد هزار چوکان
 ذوق لبش از دمان من پرس
 وز حضر حدیث آب حیوان
 این پند بگو شمع از لب خویش
 از مهر کفایت ووش جانان

اشقه ز میح صدر عظم
 جمع آرتو خاطر پریشان

مرا که با تو بهر مو هزار پیوند است
 بشرط و عهد مودت چه جای می کند
 تو که چه رفتی و پیوند مهر برید
 مرا هنوز بهرت هزار پیوند است
 اگر ز دست تو ام ز سر در آوان
 چنان خورم که خود او را کمانی گفید
 غمین بدارد دل از دست غمگسای
 که از غم تو دل من مدام خرسند است
 مرا و فایز جایت بسی فرون باشد
 جای خود بگری تا وفای من جدا
 بپای خاطر زارم کند نافیل
 چه بال مرغ شکستی حاجت بند
 بختل من صیما چند پنجه زنجی
 مگر بصید ضعیفت دل از زو مندا
 مراست چشمم براه تو کوشش منما
 کمان بد عزیزان که در ره مندا
 بدامن تو رسد دست من مگر و
 شبان تیره مرادست خدو
 ز حجت تا ابد اشقه که بگوید راز
 حدیث گفتن کاسی ز کوه الوند است
 ز ملک بستی بنیاد جور بر کند است
 جفا کن صنما زانکه عدل محم

بیدل

۱۵۲

بیدل اسمش حاجی محمد است و بطرز براعت و طراز براعت من عذرا مدعوی
 طبعی دارد و سپردن هر گونه شعر غزوات و هر چه میسر آید از فرایداست و نوا
 در زنجیر سیاهی شکست نیست یا بین پاش تا بحر پر کمریابی
 اصل دوده و نی از اماند زان بوده و چون اندران ملک بوجود آمد پدرش
 در حالت صفروی سفر گزینان رومی نمود و این از نمرمان پدر بود اندران
 شهر پس از اندک توقف بموجب ظهور کمال فطانت و تحصیل کمال را خطا و بطا
 مت کرده و مصمم گشته آغاز نمود و دقیقه باز نیا سودا با نذک زمان در کارش
 بجاه اعجاز صفحه پرداز شد صحیفه طراز از محاسبه و استیفا بهره ستونی حاصل کرد
 و فنون شعرو انشار اکمال ساخت در بدایت دولت خسرو عالم پناه محمد شاه
 طاب الله ثراه که کارسگر این کشور بنظام قوام یافت و دولت را از آن قوم
 ارث و امان پدید آمد فوجی چند از سپاه نظام این مرز و بوم ب حفظ سرحد و تحو
 ایران و روم با عرادهای توپ و کوب و قورخانههای موفور نامور میکشت
 بیدل آنسپا را بر رشته داری همراه آمد و دران چندگاه خیری از منصب
 وی نکاست بلکه مطالب چند که ویرا مناسب بود بر مراتب سابق خویش بر افزود
 از انجمله در فن عروض و علم قوافی تبسّع کافی و تدرب وافی نمود و در مردون
 رساله مبسوط که منوط بر قواعد کلیه و فوائد علمیه و عملیه بود نوشته الحقی رساله
 سخت خوب و مستحسن و سرآمد رسالههای مرغوب این فن
 فَأَعْبَنُ أَهْلَ الْفَضْلِ أَصْحَابَ قَرْبَةٍ بِهِ وَيَعْقِدُ مِنْهُ جَدُّ مَفْضَلٍ
 تا آنگاه که افسر و گاه بفر و شوکت شاهنشاه عالم پناه زیب و زیور یافت

بیدل

جهان چو جنت فردوس عدن شد آری یکی نه عدل شسته یکی نه صدر جهان
بیدل را مشرفی فوجی از نظام و مصاحبت یکی از سرسنگان عظام حاصل آمد ایک
چندیت که از غسل و عمل دیوان علی مطلقاً دست شسته و از انسا و استغفار مردو
استغفا نموده در گوشه نشسته بنوشتن کتاب مقلی مشغول است و جمع آوری و بنویشتن
احادیثی که درین باب منقول است شتاب بسیار و استقامت تمام دارد و مسمی است
بدستان ماتم که در عرب و عجم بدین اسلوب کتاب کمتر نوشته شده است

این چندک فضا گداز وقت

باغ نظامینه کان بهشت جهان است	باغ جناز از رشک در اغ جناست
قبله خلق جهان بزیب ازیراک	طره بنای خدایگان جهان است
صدر مؤید جناب اشرف محمد	اکم عیاش زمین و غوث زمانست
صدر فلک قدر بدر برج شعا	اکم ضمیر وی آفتاب نشان است
اکم تعظیم کلک او بد و سکر	قامت تیر فلک دو تا چو کمانست
در بر آینه ضمیر منیرش	راز نهان چو و شست و عیاشست
سخت بندش همی روان زربا	طالع سعدش همی دوان بجانست
نخاه او کج مکر است چو اژدر	شهر روانش ولی روان بزبانست
دید که منبر خنده پورا و کیکه	مور و لطف خدیو ملک شایانست
از قبل شنه نظام ملک بد و داد	ایک از آن نظم خامها بنیانست
امن زمین را بپاس عدل ضمیر است	رزق جهان را بحدود دست صمانست
کج روی از راستی چنان میا	کایک نه را تنفر از سر طانست

خود همه پدید اخصاییش ز شمال	کَلک ز با نرا چه جامی شرح و پنا
ذکر صفاتش بکار کَلک و دوا	عدناییش خد دست و زبانت
مست با قبال جفت اگر بنظر طاق	بست با دراک پر اگر چه جوت
این سرازان بد پر تیز نشاید	جان بود از جسم و جسم نیز ز جانت
باغ نظامیه را ز نسبت مانش	خاک ره اکنون عبیر و عبیر با
و ده چه نظامیه کلشنی که بهارش	ایمن از آسیب دستبرد خزان
شد چو عیان این بهشت چهره جنت	در خوی نخلت ز بایس نهانت
طعنه ز ند بلبلش کلشن فردوس	ایکه بهر شاخ غنچه کرم فغان
مُرده شود زنده از هواش مایا	باد بهشتی در آن همیشه ذرا
مرجه در آن نقش از اعتدال هوا	هر سحر از باد مستعد روا
بر چمن آسمان ز جدول آبش	غرق عرق از حجاب کاکشانت
از کف کوهر فشان صد بر آب	آب ز فواره اش در جریانت
دید چو انجام این بنای فرج را	کز اثر آن هوا عبیر فشان
پیدل تاریخ آن ز طبع زوالت	کاهل سخن را بد و ز طبع روا
گفت که خالی ز چشم زخم حواش	باغ نظامیه کز صفا چو جانت

ولدت ايضا

معبد ناصر الدین شاه حجاب	که چون نختش جهان خود را جویاند
زمانه شیر نز با بره آسمو	ز عدلش همچو ما در مهربانی
ز لطف او بخارستان دوان	سگفته بس کل امن و امان دید

بیدل

نه جو دش سایی اندر زمان دید	نه تنیش سرکشی اندر زینت
کنار باز بخت آشیان دید	کنام شیر آموختن کرد
بجای خار بن سر و توان دید	نظر اهل نظر هر سو بکنند
بنام از زمین بر آسمان دید	بنامیزد حکم صدر اعظم
بپایین دستک کلزار جان دید	بنام قره العین صدارت
عطار در بدویم منظر مگان	نظام الملک کا مژدشت حش
خرد کی دور از هم جسم و جان	میز آن پدر زین پور شوان
لقب از شهر یار کامران دید	کرا و شخص اول این شخص دوم
بجز تعین رقت کی توان دید	ز شخص اول و دوم ازین دو
قلم خود را در اینجا مکن زبان	خدا در این دو تن یکجان نهاده
زمین در عهد ایشان دید	فلک اندر سکنت افتاد این
بیومی به ویران در فغان دید	ز معماری عدل ایزد هر بوم
ز فوط غر و شانج در احسان	تعالی الله که این زیبا عمارت
که ایوان را یکپایان پاسبان	که انجم را بجعل شمع خود ستار
چو از خورشید جام زردان	در آن دف بر کف از نه رفت یار
ز عکس سپان آو نشان دید	با یوان فلک خورشید را ما
ببا مش مشیر اخطب خوان	بصحنش دید زهره چنک در چنک
قد او را بتعظیمش گمان دید	بگردون کرد چون نیکو نظر تر
عیان چون این جان را در جهان دید	ز تشویش فنا سود دورا

بیدل

۱۵۶

کله چون سودا یوانش کیوان
وزان هر شمه با شمس قران
بناخیش رقم زد کله بیدل
نظامیه صفای جاودان دید

حسرت نکبت عید عید مکی لودین عید

نقد انجم را سحر چون در بصل کرد آسمان	قرص سی را بقرص زر بدل کرد آسمان
ریخت یکسر شعله بازار خاور را بکف	انچه از زرادشبا خدشتل کرد
کرد فلانی بر وزان سیم انجم شب کرد	در سبیک خود زربغش و غل کرد
یانی می ریختن در جام میخوار سحر	خوشه پروین چو طفل تا کحل کرد
یا چو طور از بهر ظاهرا کردن موی و دانه	ناری از نور فروزان مشتعل کرد آسمان
یا بکشت پرست از ککشان زار داشت	نور ایمان دید و ترک هر مل کرد آسمان
یا ز طاق کعبه سان خود ز نور احمد	سر کمون سیمین تلات و بهل کرد آسمان
یا پانی ایثار بزم عید مولود بنه	پر کر لیلای شب منفصل کرد آسمان
ماه برج اصطفی احمد که از کرد درش	چشم خود با میل محور مکتحل کرد آسمان
اگر چون در کله طالع شد ز رویش	حم برای سجده اش خجی ازل کرد آسمان
سیان قصر جانش را حجاب و غش	پاسبان بام قدرش از حل کرد آسمان
بو که کالای جلالتش را بر وزن حمل	باجه از ککشان خود را حمل کرد آسمان
در بجا رمتش کا قطار عالم موج و است	و هم را از فرط ملاحی اشل کرد آسمان
در فضای قدرتش کا تارکتی کرد آست	سرع او نام را پا در وحل کرد آسمان
چون روح شرع احمد شد شاه دین	خدمش را حلقه در کوش از ازل کرد
ناصر الدین شه که با خود و در عجم	خویش را در لکشرش یکی بطل کرد آسمان

سیدل

آن عدو بندی که جاویدان زینش تو او
 از ره رویش عیان صبح دویم دید با
 ریح چون ثعبان کف دارد ز خط آب تو
 تا اجل کنی نیاورد کرد با جان عدو
 چاکر آسا کرده در برش مکا چش آب
 بر سر خود روز چون زین کله شتاب
 مزرع خود را مقام کله کشان نمود خرج
 صدر اعظم را بدولت در زمین چش آب
 چون بکام کس نباید کام نهد غیر صد
 منکک تا کردش در ملک تا ز می کجا
 خوان احسانش بدان دست که در طغی از
 ای ملک قدری که محض دوستی چون
 تا در عدلت بر حصار حجاب معشوق دید
 دید چون حکم ترا فرمان شاه شه نهد
 فردحت تا کند پیر تیر از برت
 زهره هم تا مشتری کرد و شایسته او
 پید لا بر کو دعا کت باز هم اهی کند
 تا باه و سال کویند اخینین اهل زمین
 روز و شب بیند کانداز خاک اجبا

سینه را چون خان بنور عسل کرد آسمان
 از غو کو پیش کمان صورا دل کرد آسمان
 کوینا با خشم شه غزم جدل کرد آسمان
 تیغ تیر شاه همدست اجل کرد آسمان
 خادم آسا کرده در خلیش محل کرد آسمان
 در بر خود شب چنان سیمن جل کرد آسمان
 مرتع خود را چراگاه حمل کرد آسمان
 فارس آن چارس دین دول کرد آسمان
 در زمین سپهرش ضرب المثل کرد
 داغ او از ماه نوزیب کفل کرد آسمان
 مشبه خود را سپیدانه بصل کرد آسمان
 دشمنش را در بنای جان خسل کرد آسمان
 جزم بر خویش از زمین رفع حیل کرد
 خویش را در امتثالش مثل کرد آسمان
 از من اصفا که قصیده که غزل کرد
 اشخاب این چاه در بحر رمل کرد آسمان
 چون شاکشی مانند عمل کرد آسمان
 که ز علو منزلت خود را مثل کرد آسمان
 پای کلاه جلال از خود اجل کرد آسمان

بیدل

۱۵۸

حضر مہنبت عہد سیکندروں کو گھنٹا

و میچہ کل سوری کجا باستان
 و کرچہ سوسن ز کس و کر بنفشہ و سبل
 بہار آمدہ آری سخن ہرانی کلشن
 ہوا چہ دار و در حیب نافہ از چہ ز خلج
 جہان پر چنان شد جوان ز باد بہار
 ز ہم کشودہ دمان کل زرقص سبزو
 سخن بکوی نالہ قدح منودہ پر از سنے
 بسر و دفاختہ بکرو کر بلالہ و کر کل
 بسر و قامت خسرو کل چہ طلعی
 چمن ہم چلی میح او کل سور
 صفا فرودہ کلشن بلی بہ از رخ دہر
 ز سر و با خبری نہ ز کل چہ نہ ز چمن نہ
 خطیب غنچہ برآمد کجا مسبر کلبن
 بکوی نامش تعظیم کن بحکم شہشہ
 صبح کوی نہاد زمانہ ناصر دین شہ
 سپہر مجد بلی آفتاب شان آری
 دلش چہ چلبت در کفش چہ غیرت معدن
 ز رزم زمزمش بر کو زد دست و تنش آری
 و کرچہ لالہ حمر چہ کونہ چون رخ جانان
 و کرچہ زلف عروسان و کر شقایق نعمان
 ز کل بلی چکند خندہ ابرچہ شدہ کریا
 صبا چہ آرد بوی خوش از کجا ز کلستان
 زمین مردہ شود ز زندہ چون بارش
 چراست سرور برقص از بخت سنج رستا
 زمان عیش و آری آنچه دانی بر خوان
 بود چو محفل خسرو چمن بلی بچہ برہان
 مرغ شور کچیا بلالہ سا غم جہان
 دمن چہ سینہ سینا کلیم لبیل نالان
 بکوی ز کل و سبل و کر ز لالہ و کجا
 از آن عیان شدہ طوبی ازین دور خطو
 چہ میرا یدمچ از کہ از خدیو جہان
 خدیو دارا در بان بلی سکندر دور
 ابوالمظفر آری خدیو در بان کوان
 ستارہ اش چہ برایت بود لالی
 ز بذل و بسر ابر راست کر یہ تعان
 اول چہ ابر زرافشان دویم چہ پری سقا

بیدل

چگونه است بیدان قرین رستم دستان
 چنان خرم توانی حبال را اثر از آن
 چرا ز عیب و آل محقق این و نبض
 نموده خون بدلی طبع او بدلی کان
 کواه داری آری پادشاه جهان
 ز قفس هست بهمدش نشان بفرمان
 پناه اهل هنر آری از شایش برخون
 ز خوی او سراسر آیتی از رحمت یزدان
 امیر یونان دیگر امین ملک سلیمان
 پیمان کن از لقبش باز شخص اول ایران
 فرو که از کمن اعتماد دولت سلطان
 هنر نماست چو لعلان سخن سراسر سخن
 ز جود او خبری ده که حکایت قاتان
 لبش چکان کبر سینه اش خزینه عرفان
 بد رکش لعل و آسمان که چون سکه بکاف
 بی پس این سخن چیت زیب و زیب
 بر آرد دست بسوی که سوی ایزد منان
 الا بر آید تا غنچه از کجا ز گلستان
 چو غنچه باو دودش چگونه بال بخت
 چگونه است با یوان نظیر سام و یاش
 نشان غمیش دانی صباد و خبر از این
 برای رویش کوی آفتاب و ماه تزیید
 فکند چوین برخی دست او بدلی بر خیم
 کدام کان شده و بخون بخش از پیش
 ز ناله هست بدورش نو اسبینه بر لب
 ز اهل خدمت او که کدام زیب صند
 چه روح کومیش از زبانه بر تراست ز کرد
 لقب چه دارد از شاه صدر اعظم
 و کمرای ز آفتاب اجل و اگر مدام
 و کمر چه ارفع و امجد و کمر چه اشرف والا
 فرج فراست چو جنت کوناقا سب و خف
 ز عدل و سخنی که کوشکایت کسری
 و لشکر چه بحر هنر خاطرش سفیدت
 بحر کمش خور و محور چه قبه و ستونی
 خموش بیدل هر چه عاجزی ز شایان
 دعا بگو که بر ذات شریار بدیده
 الا بروید تا لاله از چه از بن خارا
 چو لاله با خودش چگونه بادل پرچون

جهره ثمره شجره فصل و ثمره و شجره دوحه علم و نبوت فتح العبد حسنی کاشانی کاشانی
 شرح الصدر و سیدیت جلیل لعل که جرم ماه از اشارت حدش
 هم بدو نیمه گشت و هم یک نخت من استرقه ثقب النجان هاهم هم
 اذا انکلف ناجا داس جبار زیاده از آنچه شخص ضرر نخت از

وی خواسته بزیب فضایل و زیور فواصل آراسته است زیرا که در اوایل غفلت
 زندگانی و در بیان شباب از روی جودت فم و حدت ذهن دریافت نمود که تکمیل
 نفس انسانی و ترقی از پستی حمل و نادانی بکتاب مراتب دانش و قسما

مراسم بنیش صورت نبذد و عروج بر مدارج مجد و معالی مضمون بغوص البحر
 من طلب اللآلی بر ماضی ایام و سعادگیامیر نکرد و تکمیل علوم و تحصیل فنون
 پای طلب در راه تعب نهاد و باب استفاذه را کما جرت بها العاده بر کشود و
 مقدمات عربیت را با سایر علوم ادبیت در اندک مدت بر خواند حتی
 صار فصیح اللجه مدبرا الشفق غلبوا العربیة بلحی سدیدین نطق
 یلین سدیدین جمیع بیانی النظر و النظر و نظرها معانی سلك السحر

طبع وی گشت بحر کو هر خیر بحر آری بود کسرا انحر

سخنش با مستیاز کمر مشتری مادر است و تیر پدر

پس از آن بفرم مسائل و ضبط دلائل اصول بر داحت و بساط اجتهاد و استنباط
 بکمال تبحر و دقت مسلم گشت و بهر فی مجلدی نوشت و اینجا به اصول و فروع الهی و
 طبیعی شروع نموده در فهم رؤس مسائل و بطون مطالب هر یک تالی ارسلوه و با
 فلاطون آمد و بعد از تتبع در وجه احادیث و طرق انساب هندسه و حساب را

جسره

میزان و اصول بدست آورد و از دیدن هدایت تا نهایت علوم هیات و نجوم و فلک
 و تقویم مساهلت و تفسیر کرده از هر یک خطی و افرو نضیبی وافی حاصل کرد
 خورشید علم را فلک شرح و ببطا بیت الشرف بهاره چو خورشید را
 تا در آن اوان که شرکاشان از قرار که پیش گذشت مقرر خداوند کار را رفیع
 اعظم گشت این سید جلیل حمزه از آنجا که همه مراتب دیده و آداب مناد
 فمیده و طرز سلوکش نیز پسندیده سعادت شرف حضور یافت و در تمامت
 اقامت آن بلد مستبد با ترای بشرف خدمت و سعادت مناد مت آنجناب
 بهر سیر و از بدایع بر و افضال و در وایع انعام و اسباب آنجناب بهره میکش
 و بر جلالت قدر و نباهت خطروی سفینه و دنا آنگاه که خدای بر کوهی ضعیف رحم
 آورد و روزگار از گفته ابو عامر فضل جرجانی *فَمَا كَلِمَةُ الْكَثِيفِ الْقَبِيلِ*
لِطُولِ لَبَثٍ فِي الْفُرْجِ بر خواند و آنجناب رای روی فرمود جناب جلالت
 اجل انجم شخص دویم ایران میرزا کاظم خان ویرا در حضرت خویش بداشت و حاکم
 نزد وی با موختن فضایل بر بکام داشت و بعد از چندی در رکاب خویش بدر آنخل
 آورد و دویم اکنون در ظل رافت و شرف مناد مت آنجناب از همه کس ممتاز
 و بر عالمیان نشان از و این قصیده فزیده را در کاشان هنگامیکه در تماشای خورشید
 اجل صدر الصدور اعظم هم حمزه بر آورد و فرو برده نفس را
 هم فاخته بکشد و فرو بسته دامن را بر سرود و مرا اسم فضایل و نهجیل
 خویش را در آن درج نموده امنیت
 آراستی کوهر مرجان را بر کوهرت فشانم مرجان را

جان داروی دل آن گشت
 در غنچه سنوز و کل رویت
 تو خود مگر فرشته یا حوری
 رویت بهشت خلد و سر زلفت
 شیطان که کفر زلف ترا پند
 در طره تو کوی دل خلعتی
 عود الصلیب زلف تو چون زنا
 چمت بر کتا ز دل عشاق
 بر گریه ام دل تو بنجشاید
 سرمایه حیات رخ ساتی است
 ای ترک ترک جام نخواستیم
 آن جام باده که بیک پر تاب
 رنگ رخ و فروغ دل و دود
 آن خم نشین که جای کند در
 چون لعبت آن دیده کشد بر رو
 و ز کیفس بجان کند استن
 در پردای مغربیک پر تاب
 بزم از رخ تو روضه رصوا
 می ده که زیر سطح سطر بلا
 که جان هر شسته کوهر و مر جازا
 برده است آب و می کاست از
 کاین نیکوئی نباشد انسا را
 اندر بهشت برده شیطان را
 طاعت ستمار و آسمه عصیا
 با جان خسریده لطمه چو کارا
 ز بخیر بسته کردن رهبران را
 در جان شایده نادر که کارا
 در سنگ اثر نباشد باران را
 که ز لب کسوده چشمه حیوان را
 آن جام که که تازه کم جازا
 لعل و کمر کند لب و دما را
 انسان عین قوت انسان را
 چون هوش مر فلات و طوفان را
 از پرده ز جابج و اما را
 چون روح قدس و شرع را
 نور خردمند و زود حیوان را
 ما معین ببا ید رضوان را
 بر ارتفاع جام و بسم جازا

جبره

<p> و نقتل میدپی ز لب خود ده همان تو شد م سگی بوسه و خصم سگدل از تو سخن رسد کو چون لیکن و شیر در دو شیرین کارم آن لب چون با من بگوید ای بزبان دانی روشندی و جان فرو رفت و انشوری و نسخه فضل تو اقلب سات خاطر مورت اسکال رای بند است قطب برج و محو ز فلک است بر مرکز دار صیبر است تفریق و جمع خاطر مقصود از مخرج کسور جهان جوید صور مکر سیولی اولی زان کا مذیثه تو فهم تواند کرد لفظ بیع و معنی خوب تو کلک یلغ معجزه آرایت حاسد چو تو بخویش می دزد </p>	<p> کان نقتل خوشتر است حریفان بوسی بد نوازش مها را با وی بکو خصومت سگباران آن کرک مست کرب در انباران انخست بر زده سگرستان را بکر قه نامی مرد سخندان را تیره نموده مهر من و زار را منوخ کرده دانش فضل را خط بر زده اقامت بر بار را بکفطه دمه دایره دور را مر خط و نقطه که بنی آرا تعدیل کرده کسب کرد را جذرا صم نموده حساب را کلک تو مر صحاح فراوان را داده صور سیولی کیمیا را کنه فلان و معنی بهما را کرده سان فصاحت سبحان را تبلیغ کرده معجزه آرایت را چون شیر دیده روبه کسلان را </p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

جسره

۱۶۴

حاسد کجا شود بتو همسکار	قطره ندیده بحبہ عمارا
تو نوح و قوت و نوح بر اکیزد	بر بد سگال شورش طوفانرا
تو موسی زمان و کف موسی	خیزه کند و دیده اماما را
او موم و تو چو آہن و سندان	کو بد بوم آہن و سندانرا
او خاک و تو چو کوه سرخشان	پوشد بجا ک کوہر رخسانرا
ساحر شدہ است موسی عمرا	ساحر شدہ است موسی عمرا را
نعبان کلک تو بخورد سحر	کی سحر پای دارد نعبانرا
کفشم چه سود کا بیند دانائی	سخرہ شدہ است مردم نادانرا
کیرم کہ من بکبت لغت نام	میت غامذہ حکمت لغت نامرا
کیرم کہ من بانش حاتم	رونق منامذہ دانش حاتمرا
کفشارم اربیع چو فرقت	کس نکر د بلاغت و فغانرا
ہیان شدہ است ہرچہ ہمیکم	باید کہ لب میزد ہدیہ انرا
ارمی سخن کہ خوب سخن گوید	خوبست سخن سخن سخندانرا
مرد کہر شناس کند داند	قدر و بہای کوہر غلطانرا
مرد کہر شناس کجا داند	زین دور جز کہ داور دورانرا
کہ دون بعد دوار نہ ور	ہمچون وزیر شکر ایرانرا
شاہ و سپاہ کشتہ از و خرسند	خرسند کردہ لک و سلطانرا
ہمکش با پی تخت شہ آوردہ	با یک اشارہ قصر و خاقانرا
از چاک دل ستارہ را می	دزد بر آفتاب کرپانرا

جسره

گلکش که همچو شام بریشان کرد خلق زمانه را بسکی موت اختر اگر کرشی سپرد بااد چرخ اردوره ز رفت بکالم دشخوار منیت بر کزد و دشخوار کار جهان مدام بکیان نیست کر زهر آورد بد بد تریاق ماه آن زمان فروغ کست کل مهر آنکسان جمال بر افروز لاله که بتن بلای بیند ز کس که سر ز خاک بر آورد تا در کمر که رای در فشانیش هین باز بین که دست ز افشانیش کر خصم با وی از در انبار نیست انکو بهینه پای بندد اند مرد خرد هسی مخرد کیسان او چا کر شه است و بدانش چون رو به است خصم که منجه در ملک شاهش آن نواز دانش	بر روی روز زلف پریشان تا بر زبان نرا اندر ما نرا بر آسمان نوبید تا و انرا بر کام او نمیزد دور انرا اسان شمار کاورد آسانرا از وی میخواه کار یکسانرا و در دوداد جوید در ما نرا کا در محاق بیند نقصانرا کر شب ثاب تیره کذا نرا روشن نموده ساحت بتانرا در خواب کرده دیده فائرا باه نموده روی در افشانرا داده بهر طبع زرافشانرا اختر شرده تخم سپندانرا از فی سوار فارس میدانرا طاووس بند و رو به خزانرا هم شه کنو شناسد خصمانرا هم کا سه کشت ضعیف غصبانرا کا در زمین نباشد بارانرا
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

خود شاه داند آئینه سامان را	سامان ملک از سر کلک است
ستوار کرده بهر شه ارکان را	ارکان دولت است بدست او
از تو فر مغ داده دل و جان را	ای میر شه نشان که شه و لکر
بر بحر و کوه بستی مقصا را	ای کوه حلم و بحر عطا کرد
با تو قرین ندارد دقا را	کردون که صد هزار قران آرد
زیر آورید و دوده کیوا را	جزو میج تو بنوشتی تیر
چون من سپه ورید نه خد را	دانی تو وعطارد کردون
در زیر ران کشیده یکران را	من جره ام سوار سخن امروز
را از سنان ستم دستا را	کوید زبان خاه من چون تیر
در کام داشت کو هر عطا را	یکچند اگر دمان چو صدف بست
کو هر بینه باشد عمارا را	عمان اگر که رنزد پیرون
من نیز کرش پر دم دورا را	دوران اگر من همه کرش پر
من نیز پشت پای زدم آرا را	او پشت است بر رخ من میزد
می پروردش باره و کشا را	ارسی چو او شبار و کشا
بر خویش این زبان ثنا را	تو دست او ببند و بهی ثنا
سحر بان شاعر شروا را	تا از زبان خاه فر و خنم
قد مکر است حریفان را	کر خود مکر است توانی باش
با کنج شایگان پنهان را	و شایگان شده است گدشتوا
تا بنج رایگان مذهی جارا را	من کنج شایگان تبوا و دم

حرس

تارنگ و بوبو ام ده سال روی کا رسیب سپاه نرا

رکنین کند چو سیب سپاهانی

رای تو روی شاه و سپاه نرا

جرمیک اسمش مندی است و مؤخر آو ساط الهم و رفا لوسط خبر الهم

و توفیق لم یکن باع الفضل للاد و ساط منبسطا قال الله تعالی و کذلک

جعلنا کما نؤمن و ساطا اکنون پال فزون از نیمه پناه است که با مولفش رسته ا

چنان محکم است که بدینگونه المفت بی شایسته کلفت کم اشاق افتاده و کنی شان

نداده طبعی دارد در غزل قصیده سدرانی و کعش قطعه و رباعی و ساحن شونی

و مسقط بدینگونه غزا و مسلط که آنچه حقیقت شعر از وی دیده و شنیده از فضحای دیگر کمتر

تا فرورفت بکج سخش بای نظر مردم چشم غنی کشت ز بس عقد لال

اصلش طهرانی و پدرش میرزا جانی است و سلسله نسبش منتی است بحکیم هاشم

که از اکابر و اعظم اطباء عصر و اعیان روزگار خویش و در خدمت یکی از پادشاهان

صفویه امارت بر آید بنهم حکیم باشی بوده و پدرش میرزا جانی از زمان شاه

رضوان مکان آقا محمد خان تا واسط دولت شاه غفران پناه محمد شاه طاب

یکی از اعیان که حدایان پیوسته مصدر خدمات نمایان بوده پدرش حرس

کم زبان از وصف طبعش خرس است پس از آنکه مقدمات عربیت و ادبیت را

بیکو آموخت بفهمیدن قواعد شعر از عروض و قافیه و سایر امور لازمه آن پرداخت

چندی نیز فن استیقا و حساب را مشتاق کشت و مشتاق خط و محصل ربط سیاق

آمد تا از آن حرفه نیز بقدر مقدر صرفه برد و اکنون دپیری است در همه امور بی نظیر

قلش میکند ایامی شب قدر از آنک
 همه چیزش باده است خدای متعال
 و اینک بموجب فرمان قضا جریان در دار الخلافه طهران بمنصب سررشته
 برقرار است این قصیده ازوست

فرخ آن چنبر که کرد عارض دل
 مهر خاثر از چو ماه آورده خبر بود
 ماه که کرد ماه باشد کاسکای
 او پس بچو ماه که کرد مهر اندر بود
 از سیه روزی از دانه کاک
 بچو سندی که در تخته آذر بود
 بس کشیدها که از دنی نظر آید
 زانکه که فزونی میاید خوش و کاک
 میخ را ماند که مهر و ماه را باشد
 دود را ماند که در تخته آذر بود
 کاه چون در شش مرد کاکستان
 که در انگیون جوشا در دانی از غنبر
 فارس میدان چن بی را که می کشید
 که بکج حسن شاه نیکوان آذر بود
 جلوه کرد کاهی چو اندر طرفت بام
 بچو طوسی که از غنبر او را پر
 بس کشی نیست خط بر شکرستان لب
 کرد از خسار رخشان آن بکار
 جذا بر صفح شکر زنگاری
 خرم آن خط و از خسار کاذب عیش
 خود خطش مهر کیا اندر کاک در رخس
 عیشی عشقی که خط رو نهند کاک
 مدعی را کوی کز این غصه بام است
 عشق نبود بلکه نیک عاشقان کاک
 بامنت از مهر او گرین بدل باشد
 کم ز مهر او خبر ز پایی و فی از سپر
 بانو کویم بکجه یکر از منت با بود

جبرس

این خیال خام از خاطر بکن از گنج
 هم بزودی بشنوا ز من زورین ^{از دوطرف}
 کی بحسب با ندبریا لطمه بخورد و موج
 بکودکانش کی بخرج آید چون در ^{معب}
 در نظر کرکنت شب روشنی آید
 بیم و باک از فتنه یا جو خشن ^{از دل}
 حیدر کر اراد سینه دل اندر ^{بزد}
 چون بچک پهلوز ابلستان باشد ^{هنک}
 سست مغزی باشدت بامی و می سر
 پاسبان پویش دای بی ننگ ^{ایم}
 نیکو چون کوشش مردگان کورست
 کشت پری بامی بامنه پادشاه
 ورنه می گفت ترا بجوی که هر پادشاه
 کر ز بوجو من ترسی ز مد و حم ^{سیر}
 شخص اول صدر ام آن کز وار ^{کلی}
 آنکه از رای رزین او عیال ^{کلی}
 دین دولت از غفلت وانه ^{اور}
 جند ابر کلک سحارش که اندر ^{کلی}
 تا ز نام کشور اندر کف او ^{بهاد}

روی از کجا نیروی شیر ز بود
 فقط کی بسکت بادای پناور
 کشتی گلشن کجاست کجاست
 آنکه آور اصرخ اخضر کمر از ^{فر}
 سیر تر از دیش خسرو خاور
 آنکه او دل قومی چون ^{سند}
 کی ببرد کر مبارز عمر ^{عستر}
 کو چو دریا موج زان آفاق ^{از لنگر}
 در جهان افشار را بس قیافه
 ورنه ایک کف من خاوه و ^{دفر}
 زال کرد و رازیم کلک من ^{محر}
 همچنان اندر زان پیرم ^{کوش}
 چون نیوشد کوید این کج ^{دو}
 آنکه در سیک بطفش ^{ایا}
 انجان مجکم که شرع پاک ^{از حید}
 پس جو حوران تی زنی ^{ز یور}
 رونق و آیین و شک و ^{زیوف}
 پیجو تیغ حیدر اندر دین ^{پس}
 رشک فردوس بین شاه ^{کشتور}

دامنش ز پتھر عدل شاه اندر مشکا
 مار پشک قفسه باشد امان ملک حیات
 بر که اندر آستان افش نامزد
 دست او دریای بی پایان بیدار
 پر تو افکن آفتاب مهر او بر خاص عام
 از مجره آسمان بسته دارد زلفیان
 شرع پرورتا ابا صلتش ناکان
 پاک کو بر میخان آبی او انبانی
 دوین شخص معظم کر صریح آستان
 آسمان رفت نظام الملک کزانی
 ملک از عدلش بهشت اندر انبانی
 چون بکف کیر دقلم منطق شود جاد
 احاطه آب آتش ارتباط باد
 بنکرد کر خمیگین بر آسمان در داور
 رخ بر سو آورده غمش بر صدها
 شامه از نظم او کند آواز انبانی
 بگذر از کند آواز ان نظم و بی ملک
 با چنین خند کی کاو را بود انبانی
 ز می عا کبر ابرس انبانی که اندر

در وی اندر اعتصام موم کا فزود
 بر سر آفاق باش آسین منغزود
 امین از دشمنان ال چرخ خلیج
 لیکن اندر یاکه جوشش سر بر کو بود
 سایه افکن بر کجا این کسبند خضر
 بو که اندر آستانش کمترین جاکر
 جان فدای او که انیش با کی کوهر
 خاصه انکو صهر شاه عدل کستر
 در دو پیکر سیر را صد لرزه بر کرد
 خاها او چرخ دولت را کی محور
 کلک او طوبی مداد کلک او کوثر
 کوئی اندر خاها اش تیر فلک مضمر
 کاه مهر و کاه کین او بسکد کیر
 آسمان از پستها از هر طرف بر سر
 خصم اگر پیل است در شامه تاشد
 هر کی صدره فروان از طوس
 هر کساور زی که بسینی چرخ زلال
 در حسب دین بنی را اسپهان بود
 باز ماند تو سن طبعت اگر صرصر

خرم

تابدوران سرفرازی باشد سرور
 بر سرفرازان دوران و همین سرور
 خرم اسمش عبدالمجید و مسقط الرأسش ارض اقدس و مشهد مقدس حضرت رضا
 علیه آلاف التحية والثناء است و از خدام استناء عرش درجه خوب آنحضرت محسوب
 و مورد در محکم خراسان از مشاییر فضیلا و معارف بلغاست خشنده کوپری
 که بهر مشکلی خرد گیرد عیار کوهر دانش ز کوهرش در آغاز عهد صبی و بدایت
 نشو و نما از مهارت بدررس و مواظبت بمشق چندان تهذیب اخلاق کرد و
 تهذیب او راق اموخت که تهذیب را مانند اوستاد فنی هلال شد و تهذیب را
 مانند شمع محال آمد اوقات خویش را اغلب بطلب علم ادب مصروف داشت و کار
 بتکمیل این فن منحصرا ساخت تا رفقه رفقه یکانه و منحصرا آمد در عهد خاقان مغفور
 فتحعلی شاه تا کوهر خویش بدرگاه عرضه دارد و عرضه خویش بر اهل هنر نماید را
 ری کرد و راه را بتجسس طی و در پیشگاه حضور قضیده که انشا کرده بود اهل علم نمود و
 که در خور و پندار وی بود سرفرازان آمد و در دیوان اجری و مرسوسش نیز مقرر
 گشت در دولت شاهنشاه دین پناه محمد شاه قازی امانت بر نه کره بعد اولی
 روانه دارالخلافه آمد و بواسطه انشاء قضیده باریافت و چون جاء اهل علم در
 و عمامه بر سر داشت جانی که اسم از اسپستان برانند اذن جلوس یافته
 نشست و بصدف ندون از حوصله مباحی گشت و چون از فرط قناعت صاحب
 کمالت و بضاعت گشته بود بموجب استطاعت سفر که اش واجب آمد و درین دولت
 قوی شوکت که هر روزه کمال آن فزون باد و از آفت عین الکمال مصون بنگام
 معاودت از مکمل با قافله حاج ابرار الخلفه درآمد صحبتش کرد دست داد و مفصل

حزبم

۱۶۲

افادگی از اوصاف وی فهم مطالب و صاف بود و از روی حقیقت و انصاف
چنان می نمود که پوسته حواس حمسه را مصروف تعلیم و تعلم اجزای حمسه و صاف
نموده و در نکات و دقائقی که آن فاضل بحر تحریر نموده چندان متعجب است
و ما هر که علی الظاهر تا مروز نظیرش حدیرا بنظر نیایده باشد روزی باشد
نفر دیگر از اجله شعرا بحضور ما بهر النور اعلی سپردا و از آمده قصیده خویش برخواند
و شاهنشاه عالم پناه کرد از قرین و داد و صلت ساخت مفتخر با محله و ثانی در جنب
رواق کرد و درون نطق شاه خراسان و شمس آفاق دارد که مرجع اهل حال و محط
رحال ارباب کمال است از نظم و نثر تازی و پارسی هر چه سخن رانند در آن
اجمن بخوانند این قصیده را در همان سفر معروف است

<p>بجانه بودم و از خویش سخنر ناکاه کشید بجنبه ت سعیدم بسوی بیت نه</p> <p>بجانه که خلاق بر آن بر بدستگاه چه خانه سوده در آن قدسیان عرجان</p> <p>بودی که از آن بسجده زسته گیاه چه خانه مولد شیر حق و شفیع گناه</p> <p>نوشته با خط مسکین که لاله سواد ز کوشه لب غلمان غلده نخال سیاه</p> <p>بدن بقصد طهارت بهترین میاه نماز و پس بصفای و بمروه بردم راه</p> <p>پی و قوف غنودم بشامگاه و بکاه</p>	<p>بجانه بودم و از خویش سخنر ناکاه پس اندمنازل بجد که شد رسانیدم</p> <p>چه خانه کرده در آن ساکنان جرجان چه خانه سر نعلبک بر کشیده طوباه</p> <p>چه خانه معبد جبریل یکت جلیل یکی حریر چو قیر و بجان خانه آن</p> <p>حجر ز کوشه آنخانه جلوه کرد چونامک از آن سپس که بزمزم رسیدم و شستم</p> <p>طواف کردم و اندر مقام ابراهیم ساحت عرفات و شجر و مینا</p>
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

صباح عید که فارغ شدم ز صحنه
 مستجار پس آنکه برفتم و گفتم
 خصوص صدر فلک قدر اعظم فخرم
 یا خلیق و ز خلقش خلایق اسوده
 بهر چه حکم کند در صلاح ملک ملک
 بزرگوار کسی نیست بی شبهه و مثال
 ز بهتش فخر آفر که کند کمار
 مزیل علت ذل خاک آستانه اوست
 ز خدمش و ز رابر فلک نهاده قدم
 ز حرم او که دفته بسته بر رخ ملک
 متاشی است باینزد اندر و با صدق
 بهر که کنیز انداخت کار اوست بگام
 ز فیض خدمش آنکه مستفیض از
 جز او بگوهر مقصود کس نیابد
 ز غایت کرمش فی عجب که بفزاید
 بقوت قلمش زود دیرنی که بری
 سپهر مرتبه صدر ای آنکه در کشت
 توکز نظاره کنی خاک تیره راز سرخ
 سفر بود سقر و کن عنایتی میروز

شدم ز خانه دکر ره روان ز قریحا
 دعای پادشاه عصر و هر چه دولخوا
 که از سپهر برین بر بود بقدر بجا
 جهان جاه و ز خرمش جهانیان بر فنا
 سروش ملک مذاور دهد که طیفاه
 جز او که نیست مراد را اما مل و اثبات
 ز مدحش شعرا چون سکر کف افواه
 که از برای تشفی بر او نهند شفا
 ز طاعتش مرابرسپهر سوده کلاه
 پیملکت اسوده است و شه برگاه
 که نیست طاعت او بر ملوک و هر اکر اه
 ز هر که قطع نظر ساخت حال اوست بنا
 همه دیر و همه بخردند و کار آگاه
 کنند هر چه بدقت بجز فکر نشانه
 بملک ملک دکر بی هجوم خیل و سپاه
 رسد بشارت فتح سرخس و مرد و همراه
 که کشته از پی تعظیم او سپهر دواته
 یکی بجانب این بنده کن بلطف نگاه
 بر آنکه رخ سفر دیده است چندین ماه

خاقانی

۱۷۴

همیشه که نشیند بعبادت هر روز سحر شنیده سیاره برزقردگاه
بقای دولت اسلام باشد و باشد
تو صدر اعظم و شاه زمانه شاه

خاقانی را نام حبیب اند جوانی است با طلاق لسان و رشاقبت بیان که از جهت
خط وحیثیت ربط صاحب دونه را است که اقرانش را کمتر میراست
صیت دانش صریح ملک و است درینش سیر سلک و است
مسقط الراسش شیراز و سالیان دراز است که بجلالت قم مستوطن است نخت
در شعر پس از ذکر نسب و فراغ از تشبیب تخلص حبیب مینماید چون بد را انخلا فیه در
و در ک صحبت و دریافت حضرت ادیب الملک که شرح حالش در حرف الف گذشت
مؤذود در صف شعر از نشت قصیده نیکو در مدح و بی کوه بود بر سر و دود و دیکری تم
درستایش و دود مسعود شاه عالم اجل ملوک الارض قد را و ریشه
و اگر هم مجددا و اشهر هم ذکر ما معروض داشته و بخط خویش نوشته
بود بخواند و مینماید ادیب الملک چون با سایر اشعار مبر بار کرد و ندارد در آورده و در
حضور هر طو را نشاند کرد از قصاید دیگر بیشتر مطبوع رای مایون مستحسن خاطر
افا دهم در آروز مشمول عواطف خیر و انی گشت و ملقب خاقانی ملقب آمد و تم
اکنون در شعر تخلص مینماید و هر گونه شعر را نیکو میراند جوانی است بسیار دست کار
و نیکو کفار مذهب و مودب و فهمیده و مجرب پیوسته از معکفین حضرت ادیب الملک
این چند قصیده درستایش ذات و محامد صفات

پناه و پشت ام قهرمان تیغ و قلم جهان لطف و کرم خواجه زمین و زمان

خاقانی

از دوست که کارش می‌رود

ساقی می‌ده که باز آمد و کر عید غدیر
 زود زود می‌پایده در ده از وفای دیر
 خم خم آور می برای دفع غم فی جام جام
 تا که سیرایم ز سادی قصه از حتم غدیر
 با نوا می ف تو کف بر کف زمان عین
 تا به بحر فکنم من هر زمان عود و عسیر
 خیر تا با هم بر قص آیم در بزم نشاط
 ز آنکه شاه لاف می‌نشت دیگر بر سر
 آن خداوندی که غیر از جاه و قدر
 هر چه پوشی بر اندامش بسی باشد قصیر
 آنکه باشد بحر خود و فضل بزد از آنک
 آن جوانمردی که باشد بنده درگاه
 رهنمای انبیا و پیشوای اولیا
 صهر احمد ابن عم مصطفی عینی علی
 آنکه یک خلقش خدا خواند اندر کار
 شاه استیلم وجود و شهریار ملک خود
 نیست واجب یک ممکن نیست کس
 دین پیغمبر ششیر علی زیت گرفت
 صدر اعظم آن جناب اشرف الفخم که هست
 آن جوان بختی که باشد در عدالت بعید
 اعتمدالدوله نصرا الله آقا خان داد
 ای خسته صدر اعظم که کمال جاه و قدر
 می‌پندارم وزیر می‌چون تو در عالم دگر
 زود زود می‌پایده در ده از وفای دیر
 تا که سیرایم ز سادی قصه از حتم غدیر
 تا به بحر فکنم من هر زمان عود و عسیر
 ز آنکه شاه لاف می‌نشت دیگر بر سر
 هر چه پوشی بر اندامش بسی باشد قصیر
 آنکه باشد بحر خود و فضل بزد از آنک
 آن جوانمردی که باشد بنده درگاه
 رهنمای انبیا و پیشوای اولیا
 صهر احمد ابن عم مصطفی عینی علی
 آنکه یک خلقش خدا خواند اندر کار
 شاه استیلم وجود و شهریار ملک خود
 نیست واجب یک ممکن نیست کس
 دین پیغمبر ششیر علی زیت گرفت
 صدر اعظم آن جناب اشرف الفخم که هست
 آن جوان بختی که باشد در عدالت بعید
 اعتمدالدوله نصرا الله آقا خان داد
 ای خسته صدر اعظم که کمال جاه و قدر
 می‌پندارم وزیر می‌چون تو در عالم دگر

خاقانی

۱۲۶

سرخوش آشنایی که دارد چون تو در عالم	حرم آن مکی که دارد چون تو دایم حکمران
کش بگاه رزم کرد و نگیرد از حیرت زنی	انجمن باشد بشه همراه از رایت طغر
ایکه با قدرت به شتم هست سوزان چون	ایکه با لطفت سیرم هست بهتر از نشت
کی خطر یابم چو خام مدحتی صدی خطر	از خود غم درین عالم مرا اندیشه نیست
خاند خاقانی سرم ساید بر این صرخه یار	ما که خاقان بلند احترام و عهد تو
در شاخانی کنم منوخ طومار حبس	کر تو نیز از تربیت بر من منائی العا
در جهان هرگز نکرد کس ازین اکسیر	بر من شرم زنی که کمیای حمت
کیزمان از من نطفه ی صدر اعظم برگیر	مسکه هرگز از در لطفت نمیکیرم نظر
تا که از شاهان بر کشور رود دایم سیر	تا شنسناه جهان دارد همی میل سفر
تا با بد بر زمین از آسمان ماه مینر	دره ذیحجه تا عید غدیر آید بسی

ناصرالدین شاه زند پرت همی منصوب
هفت کشور باد معمور از تو ای خندیه

نظمت چهاره باد معین تو ام ملک	ای کشته از تو ام تو محکم نظام ملک
پیوسته از شمیم وجودت مشام ملک	ای صدر پاک ذات که الحق معطر است
بگذاشتی تو کار جهان شد بکام ملک	ای انکه تا بکشور نماند همی قدم
در عهد شاه سکه دولت بنام ملک	از رای پر و محبت جوان تو خوش زدند
دایم ز غم و حزم تو باداد و امل ملک	پیوسته شادمان ز تو بادار و ان شاه
شهرافروزد و نزدش نهان احترام ملک	تا از تو شد لوای صدارت فرشته
نظم تو شد همه جبهه انتظام ملک	کلک تو کشت مایه آسایش ملک

خاقانی

<p> غرم تو دید و رو بعد شد عدو شاهی هر یک ز چاکران تو فرمازد ای خلق کلکت چو بزرگستم دستان عجب کشد بر مسدود زارت شه تانسته کار نشاط بخشی مردم معبد تو از بس شدند کامروا خلق بنده مقصود ملک شاه مسلم وجودت نجات جوان شه چو ترایا رخسار خست بی اختیار دید ترا چون نجاتش آباد شد ز کلکت تو کسور چاکر گفت ای خواجه که حبله غلام در تو اند خاقانی شه از تو کند وصف صبح خاقانی معبد تو فرمود سحر یا جز آستان لطف تو دیگر کجاست ایا شود که مینظر از عین النفات آخر شاه کرده حوالت ز النفات باد ابرار پال مبارک ترا بدید تا ملک را حسام پند دهر دفع خصم باد از دست ساقی بخت تو آباد </p>	<p> خرم تو دید و سخت قوی شد عظم ملک هر یک ز دوستان تو قائم مقام ملک زافرا سیاب خصم ملک انتقام ملک مستحکم از قعود تو باشد قیام ملک کونی که کشته روز ازل الشرام ملک لطف عیم و بذل ترا خاص و عام یار همیشه دار سلامت مرا ملک ز دوست رای پر تو رایت بیام بی اختیار واد بدست ز نام کیتی که هست معدلت باب و مام ز اکرام بیقیاس تو خلق کرام ملک ای خرم از وجود تو هر صبح و شام پستغیم غمای بر غم لنام ملک از بهر خلق روضه دار السلام ملک سوی من افکنی که شوم شد کام ملک کام مرا بلطف تو ای نیکام ملک فرخنده عید خسرو با احتشام ملک باد انظام ملک تو دایم حسام ملک در هر بهار با ده عشرت بکام ملک </p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

در مدح نظام الملک گوید

کامرانی کوی چو کان نظام الملک باد	تا که دورانت دوران نظام الملک باد
خود جهان میدان حج بان نظام الملک	توسن جا و جلال شاه تا جولان کند
تأقیامت زیبایان نظام الملک	کو هریر اکش شمشه سبب بر باروی
در دما رچاره درمان نظام الملک باد	تا که درمان سپذیرد در دخلی از خلق
سر سهر خرم کستان نظام الملک	تا فرخ نخبه کستان خاطر عشاق را
نظم هر کشور ز دیوان نظام الملک	تا که از دیوان سلطان نظم عالم محکم است
ریزه خوار خوان احسان نظام الملک	تا جهان بیست یار یک کسی در روزگار
محکم از دوا دایر بیسان نظام الملک	تا همی محکم بود بیسان این فزیده کاخ
چرخ اندر بند فرمان نظام الملک	شاه بود تا بر رعیت در جهان فرمانروا
مشکل هر کار آسان نظام الملک	تا بود امید آسانی پس از هر مشکلی
شاهد آمل همان نظام الملک	تا بود همان نوازی شیوه مردان راه
هر چه بود دوست در خوان نظام	از نی اگر ام ضعیف اندر جهان تا در خور
نخبه همچون عنخه خندان نظام	تا که گریه ابرو خند دکل بوقت نوبها
صد چو خاقانی شاه خوان نظام الملک	تا شاخوانی بود مخصوص خاقانی شاه

در تمهینک عید فطر گوید

به بوالنظام ابوالمجد صدر نیک نهاد	مدام عید صیام محبت فرخ باد
که بر رخ ملک ابواب فتح و نصر کشاد	بتارک الله ازین ایام هر خطیر
کلید فتح و ظفر شان جدا بست نهاد	چو شاه ناصر دین است و صدر نصیر

خاقانی

در حسن خلق و زبیر پر و بخت جوان
 همیشه منته نشسته شاه شاه
 بغزوین روی اقبال صدر تا بابد
 بگلک صد معظم نزار رحمت حق
 پستوده صدای ائمه مادر کسیتی
 زحق تو آیت نصیر من الهی ملک
 رسید دولت شاه راز حسن تدبیرت
 تو کوئی ائمه همه عمر رای نیک است
 خراب خانه اعدای شاه ز غم تو
 بسال پاره همه خاک خطه خوارزم
 بباد افسر توران خدا رزای تو رفت
 ز افسر و سرخوار زرم شاه کوایی جو
 که فاش گوید در عهد چون تو خطیر
 توئی جو علت آسایش ملک یارب
 هر ائمه گشت علامت شد چون خواجه
 مرا شنیده از آرزوی خواند خاقانی
 مرا ز خواندن مدح تو نغمه شایسته
 زبان کشود و چنین گفت و عقد گوهر
 چرا چو طره سیمین بران پریشانی
 فلک چنین شد و صدری ذکر مژداری
 ز رای صدر برادر کن خسروی دلا
 رسد حمایت یزدان چشم بر مراد
 که کند خانه باطل زخ و از بسا
 برستی چو تو فرزند نیک ای نژاد
 که بر جمیع اعاد می خد اش نصرت داد
 سگوه دولت کخسروی و وفرت
 ترا ز حکمت دیرینه در جهان است
 چنانکه گشت ز حرم تو ملک شاه آباد
 ز آب گلک تو دالاکه بر رفت بباد
 من این ترانه سرودم هر آنچه باد آباد
 برای تجربه اینخواجسته نژاد
 عدوی شاه برد صر فزون من ایند
 که از وجود تو خالی سرای دیر باد
 هر ائمه گشت ترا بنده شد چون آزاد
 که خوانم از دل و جان مدح صدراعظم
 بجا نه شد چو عروسی بحبله داماد
 که ای بکانه شاخوان صدر نیک نژاد
 ز کم سعادت تو کوب تو صد نیرباد

خاقانی

۱۸۰

بعد صد معظّم مه ثنا خوانان	شدند صاحب اصطلح و استر و پالاد
به پیشگاه فلک جایگاه او سر کس	بج نغزو خلغ نفیس و ادوستا
باین عیال داخل بجابت رسم	که راه بصره سپاری و ملک بعت
کوه فاقه تو تا کی ز ناخن اندوه	شمیسه زنی در زمانه چون سرباد
ز مدح صدر ترا خوانی به شاخا	ز نادان بتو این مرتبت نصیب افتاد
بسال قبل ترا صد روعده فرمود	که به روجه معاشت بدون کم و زیاد
ز غایب و متوفی برسم استمرار	و طیفه بخت از لطف کیصد و شتا
برو بسای آن استانه روی نیا	که تا دهد تو اسودگی ز رافت و دوا
سپس کج آن دعا و ثنای صدری	به رویار چه در خلج و چه در نوشتا
مکو که تا نبودیم هم ترا زوی زار	مکو که تا نبود خار صرغ از پولاد

ز رای صدر فرشته هر قرن باوا

بود همی بچمن تا که پسر و یاشمشا

عید سعید مولد شاه جم احشام	فرخنده باد بر تو دمام ای ابوالنظام
فرخ ابوالنظم می فرخنده باییت	عید سعید مولد شاه جم احشام
دارالسلام مست چو درگاه جود تو	پوسته بر وجود تو باد از ما سلام
ای صدر پی خجسته راد جانشانی	وی از تو شتر یار جبار زانظر مدام
چون نام شاه ذکر قیام خود تست	نام تو باد ذکر ملک تا صف قیام
ای از نظام ملک تو در عهد شیا	ملک ملک چو باغ ارم دید انتظام
بخت جوان شهر چو ترا یا خویش کرد	چرخش ز رای پر تو شد کمترین غلام

ای سلطنت همنی نظام تو با نظام
 ای مردم مملکت تو را ن تمطیع
 بر شه زحق تو آیت نصر من اللهی
 کما خرد به مال شهنش که یا کجا
 فخر الملوک را دچو کیهان خدا بود
 بر خلق واجبست دعای دوام تو
 مردم تمام بنده خلق تو اند از آنک
 بزم شهنشی چو فلک چید شاه
 رای تو گشت ساقی آن بزم و شرا
 فرخنده صبح و شام جهان ز وجود
 نامی ز خصم شاه بملک جهان نماند
 قدر ترا چه داند آنکو بر دوز کار
 با خدمت ثنای تو نعمت با حلال
 هر کس حرمین بهد تو کردید محترم
 خواندم چون تو غریب تو خاقان پهل
 گشتم کاینه شده آفاق و مر مرا
 شه خواند چون بهد تو خاقانیم روا
 لیکن دریغ از آنکه مرا کس عاید
 کی نکته تیغ چند زنی لاف بس خلا

دی مملکت همنی ز قوام تو با قوام
 دی سکه صدارت ایران ترا بام
 طوبی لک الصدارت یا ناصر الام
 کھتم مثال صدر معظم که یا کدام
 صدر الصدور داروش التاجی بجان
 زیرا که بادوام تو باشند بادوام
 کار تمام خلق نماند از تو نام تمام
 تا بندگی کنند شهنش چو خاص عام
 همون رحمت باده آسودگی بجام
 گوید از آن دعای جود تو صبح و شام
 تا تیغ ملک در ای تو پرویشد از نام
 در کیش نماند معنای قسم ز فام
 بیجالت دعای تو راحت با حرام
 باید کند تا ربنا م تو احترام
 خاقانیم بخواند از آن بهترین کلام
 حاصل همنی ز خواندن روح تو شد مرا
 فخر اکرم نمجید شاکتر عظام
 اندر مقام طعن چنین داد دی پیام
 دانند نمجیدگان که بود این حدیث خام

خاقانی

۱۸۲

عمری بود که روز و شب اینک بکشم
خوانی شای صد رطم تو مستدام
بودی اگر تو قابل لطف صدر را
کی فاقه میکشیدم از تو اشقام
نی بهره از موجب و نه پستمت
نانی بخوان خوش نیابی مکر ز دام
پسند طعن خلق بداح خاص خویش
ای رخس کام بخشی بر حضرت تورام
اُصید رنیک پی که ملک ملک خویش
داده بدست رای تو والا کمر مقام
از پا فاده سپیخو منی را تو دستگیر
اکرام کن باوج یا منخر اکرام
ای ختم پروران که کلام مرا خوش
پوسته در شناود عای تو اشقام
باشد ز عید مولد شش تا همی نشان
تا در زمانه صید در افتد همی بدام

از حکم شاه ملک جهان را بروزگار

پوسته دست رای تو رایت زیار

خدی حکیمی است عظیم الظیر و ادیبی سخن بسج و لب مستی بفتح الله که بر فراز دلفریز
بر بفرقه لوی هفت رقم مؤالبارع الذی لَوَّحْتَنِي وَصَفِ قُضَائِي
وَحْيٍ طَلَبَ مِثْلًا لَافْتًا مَرْفُوعًا لَمْ تَمْنَنْ فَاَلَيْكَ زُفَا الْجُوزُ حَاشَا الشَّاعِرَ بَعِيْرًا
با وجود و نور فضل و ادب و تدرب با شعار و اخبار عجم و عرب و متع ناستنهای دهنون
ریاضی و حکمتهای الهی چنان سر آزاد کی و افاد کیش در پیش است که دوستدار بر منوا
دور ویش است هراچو خاطر موری از آن بایزارد اگر خود آب حیوت
از آن کرانه کند قناعت است و مروت نشان ازادی همواره خانه دل و قش
این دو گانه کند اعراب سکنه بسطام را از اکا برایام است و مسقط الرأس
وی نیز بهمانجا بوده و شرذمه از مقدمه تحصیل علوم در آنجا نموده در اوایل دولت

ذوقی

شاه‌شاه مبرو محمد شاه مغفور مت خویش بعلوم منزلت و سموت مقصود کرد
 و مضمون دعای اسیر فی البلاد مبیناً فضل ثراء ان یقر زانا
 فبهدف الطلح وهو احقرنا فیه اذا صار قری زانا
 از کلمه ابوالقاسم طبری بخاطر آورد و بیج راه کرد و بملکت پارس درآمد و بشیر از آنجا
 تحصیل بنا و وچندان ریخ مواظبت برد و داد صرف مبت بداد که پال عیش
 چون نیمه پهل رسید ز کج جمل از آینه خاطرش زدوده گشت و پس از اکمال مقدمات
 عربیت و فهم بعیت علوم ادبیت رساله در علم حساب و مبیات بنظم آورده بوقت
 و سطویه اش از نظر حقیر گذشت از روی حقیقت و انصاف بکمال فصاحت
 و بلاغت تصاف داشت و تحصیل سایر علوم را نیز از اصول و فروع و معقول
 و مسموع چنان از عهده برآمد که از احدی بجز وی بوجود دنیا محقق تصدق
 فی کل باب منها الکتاب و دخل علیہ من کل باب و هرگونه خط را بدان
 و طراوت بر نگارده که احدی یارای انگونه نگارش ندارد کلکشان سحر خوا
 اثر داشت که برا عجا زوی بصدق کو است پس از تکمیل این خصایل و تحصیل
 این فضایل در محنت پارس صاحب دیوان سائل گشت و یکچند روز کارش بدینگونه
 گذشت و از بدایت این دولت جاوید است پوسته بهیچ ذات
 مَحْنُ الرَّدِّ غَيْثُ النَّدْمِ مَرْجِعُ الْجَدِّ مَجْبَرُ الْوَدَى صَدْرُ الْعَلَى زَيْنَةُ الصَّدِّ
 که رایش بگرد ملک حصار است سنین کلکشان بدیو ظلم شهابیت سله بار
 روزگار میکزد از اندام اولاد وی منقط است بیکدثر که بهتر است از صد سیر است
 بجلاوه آنکه تمام الفیه ابن مالک از بر کرده و درست فهمیده و زیاده از دهنده

شعر از جالبین و مخضر مین و اسلامیتین آغراب از بر خواند و لغت و آغراب
 همه را سبک و اند خود نیز شعر پارسی بگو سراید و سلطانی تخلص نماید شعرش
 غیرت سنبل است و شعرش را نشاء مل در خط نسخ نیز وحید است و نظیرش
 تا بامروز کس ندیده بلکه نشیده است حکیم را چند سی پیش که امیر حلیل و الیچان
 نیل جعفر قلیچان شادلو که از اکابر مردان کار و بزرگان کار دیده روزگار
 و در مملکت خراسان که بزرگترین ممالک آفاق است امیری است که بارت
 و استحقاق بر سر است

چون وز کار غالب چون بر کیش چون آسمان بلند و چو خورشید بی نظیر
 حکم اولیای دولت قاهره تا نظم آن سپرد و شعور دهد و قاعده دست ضبط
 منال دیوان و نظم معاش دهقان آن نواحی نهد یا یالت بخورد و چون جگر
 و استرا با و دشت کرکان نامور گشت و قمر سائل خویش بد و سپرد همواره

این دیو قصیده آخری

بر سر سبزه می سرخ فراده کرد	مهرکان باز در آید پس از شیر
پیش می نوش که پنی اثر با دهن	فرش میا همه تبرد و بکشد بزر
بر کل و سبزه همید و غنیمت می بود	که نماز همه سال کل و سبزه تر
سطح پروزه نمودنی مطرا برها	کمر با کون شود آن سطح با بان
باغ را از اثر باد کون صد خطر	هم از و داشت بنور و ز و صد
کر کل و سبزه بر مردستان چه	شادمان باش زرا کمون و آرد
سمن و سرخ کل است بین	که رخی کرده چو خورشید و چرخ

برآورد و بطلان بآمین بود
 که ز پری قدش دانه زهر کفشد
 و از آن شرابی آموده ز حیا
 سرحر کبک در پی قهقهه آرد ز کمر
 چون مکتاب معلم را طلدان باز
 که بوزینه برانباشته ازین تاس
 حقه چون سیمبری ریختن چادر
 بکرگانند ولی بکر و کر امان
 موزه پروزه بپا کر زن با قوت
 محرمانده جمع بر اطراف حجر
 بر سر سبز معلق بهوا چند شمر
 مار موسی است که تابان شد اشجار
 بوستان سگس خواجه فرستاد
 که با فرو سانس تماند پیر
 که چو دو حواله اقبال نیارده اثر
 شادمان دی بایمست و قدر و خط
 ای بخیر و بشل چون علی دپسیر
 و یخسین کوه کفایت نبود حشر
 که تو بقیس بخود خواستی و او بر کر

برآورد سلب زین آبی بمثل
 مار کفیده چو دو کفهر از باقوت
 حقه باشد بخیر زیما ی دور
 که هزار آوا افغان کند در تاس
 بدمن تهر بخرامد با جو جکان
 شاخ امر و چو کنگ که ولی استیار
 روی ناکت میر ز کنگ علی نوی
 و آنها بر زبختی آلوده است
 پای تاسر که افغان شدستان فرو
 بر سر کلین داودی کلهای سپید
 تاک نیلوفر از ظارم آویخته است
 راست بر خطمی کلزار چید بر کنگ
 بزم چونین فی شادی و بزم
 صهر شخص دویم خواجم ملک
 سیرزاکا خطی قوت بازوی
 بتوای شخص دویم عهد ملک مین
 شاه ایران جیدینه است او را
 اصف از قدر اگر چون نباشد
 تو کجا و شرف و رفعت اصف ز کجا

اعظم توئی امروز بایران لای
 تا پسندی تنفسوزد کمر ازین کمال
 سلی ساحت اقبال تو تا هفت
 جره باز سیتی پیچ تو انانی تو
 جل بار ای رزین تو چه دارد
 اگر از حلم تو یک فصل بر او غصه
 جاریه حکم تو بند پذیرد شرع
 جز تو کس نام نمی بخرد باز و نیم
 ملک با کلت سیه را تو باشد مجید
 روی با خاصیت تست بدو لحن
 عودۀ بالندی لطفی تو قدر خد است
 بر خلاف تو قدم می نهند طینت
 با پدر در همه احوال بمالی بخراین
 چون بداد می خود شاه ترا بخیرید
 خواجگان چون زنجیر بخت اند کریر
 داد مردان بهر منزه انخواج نظام
 دستی ای دست شهنشاه که در دست
 بهت است که در بار که ظل آله
 نه مرا پس قصو است بخیر صفا
 که کارنده خیری تو آسوده شد
 چرخ از تابه خورشید بسیار مجمر
 که ز اول قدمش عقل نیارست کند
 کش دو صدم کی طعمه بود در راغ
 ظلمت از مهر جهانتاب که دارد با
 جز رود می نخند تا باید بحر حشر
 که بر بخت تو هم باد بودیم لک
 نام نیکت میرز کی هم از نیستیم
 هم بد آموه که محتاج بنور است
 کیانی که از و شرم کند شمس
 که از و می توان جز بدعا کرد خد
 که عدد می تو ترا داد است جز از ام
 که بداد می شاه از پدری افزو
 تو هم ای میر بشکرا نه همی بنده بحر
 چه تحمل بر خریداری دانایان بر
 ای که دادی همه علم و عمل داد
 چشمی ای قهره دولت که فادام
 بنده از راسه محروم و از جود
 نه مرا پس کناهی است علم

ذوقی

بنده که لایق خدمت هم از پیشان	خدمت تست بهرست و بلند انداز
کیست آن بنده که شکر تو گوید از	کیست آن بنده که مدح تو بخواند
تو اگر فارغی از خدمت صد میجو	من تو عاشقم و صد ز چو من بالا
ای که جودت ذمه آرزوی برده	پرده آرزوی بنده آماج در
زیر دست از او پستی ز ترجم کجا	ای که تائید خدا دست ترا کرد
تا با کلیل عطار بنهم باز شرف	باز در حلقه اهل قلم باز شمر
خوانی از جود تو حق بهر کسان	ناکسی کوب نانی هم ازین سفره
هر که در بزم توره یافت تقدیم کرد	بر سر سفره قصر نشود پای سحر
عذر ذوقی بپذیرد ز کرم نظام	کرده اند که چاه میوزم از خون حلقه
از دم سپرد چنان به جبهه گم	از فی خشک چنان باز دم شکر
که مرا بار بار ببار نطف المکت	خو هم افکند بقانون سخن
برشادی تو ای نخل جوان بوم و اس	ایجو انمود و صد سال بر از عمر بر

عمر دانی کن از تجربه با عجز کبر

آه جان حاجی عبور است و سراجا

بزم عید چو بر جیس خطبه بر خواند	ز صدر غم ایران سخن چنین راند
که اعتماد مبین صد میراثا خان	لک سزا است که ملک جهان بگرداند
بشخص اول اقیم اسیا امروز	وزیر پیچ شهنشہ نمود نتواند
خجسته رای وزیر ی که رای انوار	چو صبح صادق روی جهان بچاند
مدبری که سر تلخ خسروان جهان	بغسل باره تدبیر خود بسباند

مشاوری که برای صواب عقل دست
 بگلک خویش که مشاطه رخ ظفر است
 چون بخت او ببلندی همیکند پرواز
 کفایتش بقایست که بلندی قدر
 چه رفعت بنام خدا برقت او
 سخت شخصای که هر که روی تو
 اگر کسان چو فلاطون شوند در حکمت
 کجا بشل تو کس دیده بود از روزا
 تو در ستیزه زد و ز فلک نداری تم
 سگفته روی تو بر کردم نخاکشت
 سان گلک تو چشم خود و تیشه
 همای شاه نشان کرد و دردم تو دهم
 مطایع تو قضا حاسدان بخت ترا
 تو کرد بر ملک هزار سال و فروز
 بتسعانت عین بحیوة گلک تو شا
 بین دولت اسلام یکم روز نوال
 یکی ملک منزند سبز کن که خدای
 مذ انم از چه زمن کرد قطع شلطف
 بر آن که سبز کند صد نهال صحت
 رموز دولت و ملت تمام میداند
 همیشه طره اقبال را همی شاند
 خرد ز بخت بلندش فرو بسی
 فراز طارم او نام خوش بجا ند
 که از وصول با وجش خیال میا
 سر از کند تو بازنده است زمانه
 تو آنکسی که فلاطون ترا همی ماند
 تی که خاطر کمین ز خود زنجباند
 هزار سپه خود را با تو برستیزاند
 که ابر خود تو دایم بر او ساراند
 زبان پنجه شیر ثیان بدتر اند
 بجاک در دمد و در هوا سپر اند
 با تنش غضب شاه می سوزاند
 ملک ناصر دین شاه حکم میا
 بیاع ملک نهال نوال بنشاند
 دو دست خود تو بر خلق کنج افتا
 کل حدیقه بخت ترا سپر ماند
 کیسه رشته یک ملک را بجنباند
 که یک نهال بر دمس را بخوشاند

رفت

سزای خدمت اگر نیست کو تصدق باش	ز پادشاه تصدق بلا بگرداند
رجوع کن بر بی خدمت نظام الملک	که دست او بستم فیض و رحمت افشا
امید کاین کف ز پاش او بهمت تو	دعای هیچ پیا سنده بر نکردند
بقدر دانی او و انعم از آنکه بقتل	ز پیرای کهن پال می بخر باند
تو عید کن که تویی از جهانیان	نخسته مرد که نام کنو هسی اند

تو شاد باش که پرویزن فلک بی حیف

بروی حاسد بخت تو خاک پیرا

مرغفت اسمش مصطفی جوایت دانا و پو شمند و اصل وی از ایلات نواحی
 نها و نذرش علی محمد در عهد خاقان خلدایشان فتحلی شاه مامور و صول منال یوا
 و روانه دار السلطنه صفهان آمد و در همانجا کشته گشت خود در ایام ایالت
 شانزده اعظم سیف الدوله سلطان محمد میرزا بمقام سرکردگی کبیده و پنجاه نفر
 عظام رسید و هم بدان منصب باقی بود و اکنون رفت مذکور ساکت طریقت
 معرفت است و طالب وصول براتب حقیقت چندان مشاغل و امور دنیائی
 اعتنائی ندارد و طبعش بسرودن غزل زیاده از قصیده مایل است و مصباح
 جز با ارباب کمال و اهل دل مشکل حاصل آید کاسی بر سیل قفن غزلی میراید و
 در بعضی از اشعار خویش اشعار مطلبی سینماید معیار طبع و می ازین دو غزل

نیکو معلوم میشود غزل اینست

زبان طره پر پیچ و خم شد راست کاسی	وزیر سر نویش مرا افزود در خاطر غمی
زخم ارنجی میزنی مشتاق زخم دیگر	آسی چه از زخم تو ام خوشتر بنا شد می

رفت

۱۴

از دست جانسوز غمت مریم از لب تشنگی
ای بر رحمت بگذر و بر ما بسفیان شبنمی
حال لم بازلف او کوید مکر صبا
ارجمی بجز با و صبا زلفش نذار مجرمی
خواندند صاحب صفا در بزم خاتم
و دیگر نذارم غصه یا قصه آتش و
تا باز گویم شمه زان غم که دیدم پرش
کرد جهان که دیدم و در داغ بستم مهدی

رفت ز جور آسمان و کبر مکن اندیشه

از جان دل کربنده سر کار صد عظمی

ز تو بر هر سپهری شور می در هر سر عوفا
تو فارغ ز سینه غوغا و سپهر کرم تاشانی
ندانم چستی ای عشق و که آشفته مجنون
ندانم کیستی ای حسن که کلچره لیلانی
کسی بر تخت شاهی یوسف و فرما نده هر
کسی بر خاک رفته سپاس ز لیلانی
بخون آشفته که در پستون فرما و نا کانی
بیزم خسرو و ناکاه شیرین دلارانی
کرپان چاک و بر سر خاک و بر دل بر کلانی
میان عاشقان حوال من در و عاسانی

دعای صدر ام را فر از دست اگر رفت

رود قدش ز رفت بر فراخ رخ نینا

منبر العابدین تخلص باسم نیا د از انعیان اکا بر و روس و معارف برو جرد است
پدرش میرزا محمد حسین از او واسطه عهد و او ان سلطنت خاقان خلد آشیان
فتحعلی شاه تا او اخر دولت شاه غفران پناه محمد شاه اغلب اوقات بوزار حیدر
بر و جرد و ضبط منال دیوان اشتغال داشت و چنان بد رستی روز کار بگذاشت
که احدی از رعایا و برایا در اضلاع و رز و ایامی آن نواحی و اراضی از او
در شکوه و ناراضی نبود تا بدو و حجبان فانی نمود مؤلف را بجز این یک قصید

زمین العابدین

شعر دیگر از وی بنظر رسیده تازی اوصاف آنها کراید و از دختین در آید
خود جوانیت مانند پدر خویش کافی و کامل و شایسته و عاقل و بر جمع هر کوزه

خدمت سزاوار و قابل این نصیده از دست که نوشته می شود
نفس باد صبا باز غیر آگین است
باغ وستان کل و لاله بستان است
عرضه باغ کز پر زکل و ریحان است
دین غنچه چو لعل لب جان خندان
پرده افکنده ز رخ و شمع و شمع
باغ وستان چو بهشت نام که چرا
میخراهد بچمن سر و روان با صد نام
دانی امر و زجر صاحبستان چو
روز عید است و دهر دهر کل با صبا
چمن ز مریه قسری و آتشی تاز
صدر عظم که بر راجی جان را
وزیر چو خورشید و ماه و چرخ

نسبت جایش اگر عقل دهد با کردون
الحق انصاف تو ان داد که گویین است
دور اعتبه تو لمجا خاص و عا
از چه روز رانده درگاه ماین سگیل است
که قبول نظر افتد ز ره لطف ترا
سخن دلکشی از شیخ مر قیمن است

بند خوشیتم خوان که شایسته
کسی که تو پرواز دهی شایسته

سالك

۱۹۲

سالك اصول كتاب دانش و فضول ابوابش محمد حسين اصفهاني است
كه بحسن حال و لطيفه مقال مشهور خاص عام و از نوادر و معروف و اعوام است

حلم او را تحمل جو د پ راي او را تحبلي طور است
خط نسخش بد اكونه شيرين و محكم است كه در كل ممالك با و ستادي مسلم است
بلكه خطوط ويرا چون نزد اهل معرفت و تحقيق نهادند همچو جبهه از خط استاد ميرزا
خطي چنانكه اگر اين معتله زنده شود تراشه قلمش را بمقلد بردا

و همچنين در كفن اشعار و فهم كات و دقائق آن بر همه امثال و اقربان بر ترمي دارد
بلكه رقت سروري در بد ايت عمر كمچ بكميل ايند و فن پر داخت و چون خوا
مقتدر و يد و ما بر شناخت بسج سفر ساخته بد ارا نخله شافت و اكنون با
از يك قرن ميرو كه غالب اوقات را بصحت و مناد مست اعيان در بار پادشاهي

در سلك خطا طين و شعر البهر سپرد

اين كند قصيده انرفيت

رخسار چو گلزار تو اي لعبت فرخا	كلنا رهي ري ز دم از و پده رخا
جز خط كه پديد آمد از ان عسل نديم	كر نعدن شكرف پديد از نكا
بالعل لب زلف تو پوسته كنم	يا فوت بخر من بود و شك بخو
كر طره و جرعت زره حيله و دستا	با هم نبوشان ل جنگ و سر ركا
اين از چه هي باشد با ما و كن خوي	وان از چه بسي كردد با عمر تصا
جز قامت چون سرو تو اماه دل آو	جز خار رض چون ماه تو ايسر و دل آو
من سرو نديم سبز شكيبه	من ماه نديم برخ از عسل سكباه

بالای تو سوخت که غم بودش
بر روی تو آن سبزه خط استغیان
شپس الوز را بد زمین صد نان
آیت جوامع دوی آثار بر سر
هم دهر که لطف از وجود نصرت
ای بار خدائی که بعد و شرف اند
با غم تو بس باد و زانست که این
بر جان لی عفو تو خشنده را زود
هم ملک تو از سر سپهر است مبرجم
هم ملک بگیری تو هم ملک بخشی
کاری که شهاز ایچان دست
خوش باش که بجاید با عوچ
ایم سر ملک جها کخر تو دایم
اهل سحر و فضل غریب ز بهر ملک
بحری که بخشایش و ابری که ریش
منوج وجود تو خود آن پاک نسجی
ای آنکه جها است ترا بند و بیک
از یک نظر لطف ہی را بحر آخر
همواره درین چار سوی دهر چرخ

رخسار تو مانی است که سکر بودش
یاشسته بر آن کرده خواجه ای
کامد درش از روی کرم قبله احرا
ازنا صیه فرخ میوش پدید
هم چرخ که قتر از و خواهد زنها
جاه تو بسی افزون از ثابت و سیاه
با حزم تو بس که که راست کجا
بر جسم عدو چشم تو سوزنده را
هم رای تو از راز جها است خرد
غیر از تو که را ملک جها نیست او
مدیر تو در فتح هری کرد خود کجا
مدیر تو و بخت ملک کشور سپا
زلزال بچین بشد و آشوب به بلغا
تا کرده رویم تو از روی کرم
کر بکر سنج بود و ابر کبر بار
کر فخر بود پودش و از وجود بودا
ومی آنکه سپهر است ترا حجاب
کار باب سحرانه کسی جبه تو خرد
تا از به آزار و زشتی بودا

اهدای تو رخ زرد بسجی چنین / اجاب تو سر سبز می چون آزار

باد احمه بذل کرم و داوریتل

باد احمه فستج و ظفر و سروریتک

ایست رخ تو ماه تابان	دی محو قد تو سپردستان
زخم تو بجان مرا چو مرهم	درد تو بدل مرا چو درمان
بردی دل ما ز دست کرمی	از بس ز شکج زلف دستان
روی تو اگر نه کرم آذر	خطا تو اگر نه نرم پیمان
این از چه بسی کداز دلم	وان از چه بسی خراسدم
کریان کردم بگاه خنده	پیدا کرد ترا چو دندان
از خنده برق ابراری	کرد و بی احشیا رکیان
چشم تو از آن همی جو پسم	کان دیده جمال فخر دوران
خورشید صد در صدر اعظم	کا ورده فلک بیز فرمان
رویش بضیا چو مهر الوز	دپشش بنجا چو ابرمیان
مکت دزه زرامی او خورشید	یک شمه ز قدر او دست کیوان
طغرای سعادت و کرامت	بر نام بزرگ او ست عنوان
ایصد رجهان که ز دلبی طعن	فر کلفت بهر تابان
کیوان چه بر آستان قدر	هنو بچه سپید دندان
نابید چه در حرم جایت	حنیما کرکی بسی خوش الحان
بارفت آسمان قدرت	پست است بس این بلندایا

کرد و گشت بر است پا چرخ	در سر گشت ز حکم دوران
لطف و دهاش طام بر این	قدرت گشت انتقام از آن
ای دادگری که کرد عدلت	سر تا سر دهر چون کشتان
جز زلف بتان و خاطر من	در عهد تو نیست کس پریشان
چون می شود از روی رحمت	بر من مگری بحشم احسان
از آفت و نقص تا در افواه	پوسته سخن بود بکیمیان
در حضرت تو مباد آفت	در دولت تو مباد نقصان

روزت همه برونه از سعادت

چون عید غدیر و عید قربان

سُری از شعرای کم حرف است و زیاده مغرور است محمد حسین پدرش محمد علی
 مسقط الراسپی فی قصبه خوانسار است اوایل دولت شاه رضوان جایگاه محمد
 که تاکنون سال فزون از بیت است همه را در دارالخلافه بوده و منوش
 بصحبت ملاقات ننموده چون در سلک سائشگران جناب جلالتماجب اهل فخم
 و خداوند کار ارفع اعظم بود و ذکر اسم خود و پدر و منشا و تشرش لازم مکرر آمد
 نوپستاد و هر کس سر راغ و او پس از آنکه بزم حمت زیادش یافتند و شرح
 حالش را خواستند بعد از آنکه ذکر یافت خود شرح داد و در اینجا ایراد شد
 غالب اوقات خویش بنا بر دست یابی از امرای بار که حالتش با وی موافقت
 نماید روزگار میگذرانند شعر را از غزل و قصیده از بعضی معاصرین خود بهتر
 میگوید و با ارباب کمال و اهل ذوق و صحبت بدون حاجت شوق

مصاحبت نثار و بسیار کم انست و گوشه گیر و از مردم متنفر و غزلت پذیر مبت
بر عید هشتی سیراید و بر آستان عالی کرایه این قصیده از وی نوشته میشود قصه
که عرض کرده زیاده بر این است چون این معینه را کنجایش زیاده بر این بنویس
چند قصیده اکثرا رفت پیاری حضرت باری بعد ازین ایراد خواهد شد

اینچند قصیده است

سخن جو انیت کونا کون من میانه نش	سخن ملکیت بی پایان و من میانه سلطانش
سخن ریای عمانت و من لوی لایش	سخن کوه بد خاست و من لعل و خیا
سخن چون مرز تورانست و من فراساب	سخن چون طلعت است و من و بخش آهوا
سخن چون جنت است و من مصفا و سلا	سخن چون کسور ایران و من چون رود شاس
سخن سپاهی بنا و من بنا میس	سخن بنیان بی معار و من معمار پناش
سخن چون قبه مینا و من مهر جهانیش	سخن چون سینه سینا و من موسی عمریش
سخن بر امچو سمعیل بستم دست و باز ازو	که اندر کوی صدر اعظم آرم هر قوش
یکانه کو پیری رحمت اکنه بر ساعت	ملک باشد و عا کوی ملک باشد شاخو
بمیدان صدارت آن دلاور فارسی کا	ملک چو کل میدان و تماره کوی جوش
رعنی آفتاب از سفره الطاف و اعطا	و خانی آسمان از مطمح انعام و احیا
چو شیخ فکر یازد اشتران میدان دور	چو خنک بزل تازد آسمان میدان با
چو رخس فکرش آید بجو لایگاه آراش	ازل آغاز میدان و ابد انجام میدا
هر آن سلم که سر در چید از فرمان و احکا	هر آن من که دل بر ما ند از میانی و پنا
بود این اعتقاد من که ثابت نیست اسلا	بود این اجتهاد من که کمال نیست امیا

بود بر قامت قدر و جلال و شوکت و شایسته	سزود بر تارک فضل و کمال و فطنت و شایسته
مبانی کا طلس دیا بود عطفی ز دایانیش	کلاهی کا ثاب صرخ باشد سایه طیش
یکی ابراست دست او که نعمت است سارایش	یکی دریاست ذات او که مهت است امایش
هزار حسن استاد کی این طفل و بتایش	هزار ان نه بر آن مامی که این ورده پیش
همه بذل و کرم بوده است کوئی شیرینیش	همه فضل و فطن بوده است کوئی لوح پیش
ز سیر سعد حبیب ز دور حسن کوشیش	الا تا آسمان در کرد و خیز و خوبی و زیش
سعادت های این شتم هوا خوانان و یارانش	نخچه پستهای این بهر بد اندیشان و جیش
ستاره یار و کرد و دوزخ طالع کجایش	طفر همراه و دولت حافظ و نصرت کیش

ترجیع بند

خوبان چکل پیش کل روی تو چون خار	ای آفت چین چکل ای لعبت فرخار
نی نقشب چون رخ زیبات بفرخا	نی سپر و دم چون کل رعنا ت بکثر
صدقت و تاتار ز کیسوی تو یک تات	صد خلق و فرخار ز رخسار تو کیاب
روزم شده تار یکتر از نافه تات	تاتار سپر طره طره تار تو دیدم
پس مسک از چین تو چو نشت جگر خوا	کر شک ز خون جگر آهوی چین آ
کر ماه زره در بود و مسک زره آ	کر سپر قبا پوش بود غنچه قریح نو
خوشر بود از عید فرح بخش تو صبا	دیدار فرح بخش تو عید است لیکن
هر دم بی شکرانه او خواجه ابرار	آن عید که مولود شهنشاه جهانست
تو ام شده مولود شکرانه و احسان	کوید که پس از ماه صفر ماه ربیع است
تاج شرفش تا باید باد تارک	بر صدر فلک بر تبه این عید مینا

ای ساقی گلرخ باده آن باده کلرک	کار در بخان رنگ و زرد اید ز لایق
آن باده کلرک که رکنی رویش	از رنگ کند روی مرغ غیرت ارک
این عید زمان طرب و سرور است	ای طرب خوش لجه زن چک ارجک
هین و برف و چک و چک است که بشد	از هر طرف و آبی و چک و چک
شوکت و شرف پی سپهر اقلیم بایم	عیش است و طرب صف زده و رنگ
در جلوه و مجلس هر بزم می شمع	بی پرده بهر بزم بازار می شمع
بر زهره و کشت در حمان تری برک	پر لاله و گل کشت زمینهای را
نشاب میان که زهر کوشه نیوشی	این غنچه و اسکنان مرغ خان خوش

بر صدر فلک مرتبه این عید مبارک
تاج شرفش تا باد باد مبارک

صف زو و چو غلامان و کمر به و خواب

عید آمد و افت و خجاک و خواب

خورشید درخشد که شایسته بزم	ما زدا کوش نام نهم چاکر خواج
این منصب از آن یافت بسیار که کیا	من خواهمش از روی مثل ساعر خواج
و مجلس اقبال چو بنشیند رنبد	شب عبور و مهر آرد و محب خواج
مردان جبار است ز روز و یارا	مردا کنی محض بود ز یور خواج
چش است متمان از جهان یارا	تأید خداوند بود یار خواج
در کشور بدخواه بهر دند و جوی	جرم زده و فتح و ظفر از کشور خواج

کرون شکند چنبر پروزه اسن از دهر
کرون بکشد چرخ اگر از چنبره خواجه
ارشادی این عید سحر زبیره می خواند
این شعر خوش را بجا کرد خنجر خواج
بر صدر فلک مرتبه این عید مبارک
تاج شرفش تا باید بدست آرک

ای آینه تدبیر تو مسایه تقدیر
تقدیر خداوند ترا وایه تدبیر
تخییر زمین کردی شکفت که کرد
این قلعه پروزه با قبال تخییر
تو آصفی و شاه سلیمان و عهد تو
دیوان همه را بخت تو بر بست تخییر
کو آصف و کو دیو که در عهد تو کوبید
خاتم زکف جم شوان بر دبت ویر
فرزند برومند تو نظام ممالک
نازاده کی پورتش فلک پر
ذی جاده و عهد و گاه و ولی خواه فلک گاه
بازو می شنشاه کشاید زوم تیر
هر قلعه که تدبیر تو او را کشاید
تدبیر تو بازو و شمشیر ز خرد
ملکت کی پیشه و اعوان تو بر یک
پروند بود کار ز تدبیر و شمشیر
زمین بیرو ازین شیر عجب نیست که
خواپده در این پیشه همه بر همه شیر
دیشب همه شب تیر بر این لوح زو جبه
شمیر ترا شیر فلک باشد تخییر
با آب زرا این چایه بسی که دخی

بر صدر فلک مرتبه این عید مبارک
تاج شرفش تا باید باد مبارک

پوسته ترا دولت و اقبال قریب باد
ملک و جهانت همه در زیر کنین باد
هر جان که در و مهرت پوسته طرب باد
هر دل که در و کینت همواره جزین باد

تا نام بجستی زمین است و یسار است	یسرت یسار را نذر وینت یسین باد
در دور تو از فتنه نشان نیست اگر	در گوشه چیمان تبارن گوشه نشین باد
تا جای تو در روی زمینست برآش	تا وای بر اندیش تو در زیر زمین باد
تو کا مرو از فلک و خصم تو ما کام	تا بوده چنان بوده تا با و چنین باد
چون خلق خدا را همه امر و زبانی	تا یئد خدا میت بهر روز معین باد
چون سور سرور آمده این شعر بوی	اورا د ملک بر بفلک نیز همین باد

بر صدر فلک مرتبه این عید مبارک

تاج شرفش تا باد باد تبارک

در مذهب فتح برکت و مدح جنتا جلالا لئلا عرجه

ای در دولت ولای نبی احسن الخصال	جان قننت ز طینت پیغمبر است و آل
پروردگار روید که دادت فضل خویش	فهرست آفرینش و دیباچه کمال
سر بسته کرد عالم ایجاد و داد و کشت	بردار این کلید که پستی تو کو تو
در دست همت تو بود سیم چون سیم	در چشم نعمت تو بود مال چون مال
مهر تو در جهان بود هر ذره سپهر	قدر تو در زمان کند هر ممکنی محال
مهر تو آفتاب و سخن کو جو سپهر	در پیش نور به که نشیند خموش لال
آن ماه چارده که بتابد به بنیشت	وان بر رحمتی که بار و بخت سال
تعریف ما هر که نماید به ارشاع	توصیف ابرار که سراید به از نوال
دوران شوکت تو برون باد از حساب	خورشید دولت تو مصون باد از زلزل
در خواب کفش پور تر احوال خدا	بر کو پناه و صدر نباشند در ملا

پسرور

هر چند هیچ پادشهی فتح این نکرد
اما که میداد بتو این قلع و دژ بحلال

در منتهی عید فطر گوید

<p>روزه را بر دیگساله از صد فرسنگ که لب جام نمودارش از سبب او یک شدی از زکات عبادت ز خشان یک بر در می که ده افتاده همه سب و ملک زان شرابی که ز مد طعمه پا قوت از حرکات قدح اندکف آتش شک شعله انداخته بر این فلک مبارک لا اله الا روید از غیرت نقش آرا بار بر پان گشت از شور بخیل آرا رحمت حق ز کف بادش عرش در کا ز رخ عرش بود خاک قدوس آرا تیرجن و ملک و آدمی آمد بر سنگ خواجه دارنده دریای عقول و فر که فلک از بی تعظیم وی آمد چون چرخ نشیده است که افغان کند از قافله خواب در چهل شهباز نماید سارنگ بالد آجال چو بر رخسار زین حد</p>	<p>آه زندان خرابات مکر کردل تنگ مژده انشست آید سومی بخواران دوش زاهد و شیخ که پیش از روز مسجد کرده امروز بی سجد و سجاده کرو مرض روزه اگر قوت تن بردوش ماه نو خواهی کرد و روزه بخواران که زهر کوشه او بدرد و هلالی است پند می از آن می که اگر بر سپهر خارا ریزند می از آن می که اگر در گلوی فی پاشند ریز از شیشه همان باده که ریزد امروز کبریا می احدی شوکت خلاق علی اکمه در ساحت میدان ناخوانی او اکمه از بر تو والای ولایش کرد عظم صدر اسم عالم فلک جاه و جلال اکمه آرایش عدلش بمقامست کوش اکمه آرایش باشم بمقامست که جلال مالد آمال چو بر تخت کشد رخت جلال</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

سروش

۲۰۲

ایکے براسب وزارت چوشتی کشید
حبر کہیل تیان بات چو شاہ شطرنج
عرصہ میج تو ازبکہ فراخ است
قافیه چون ہن لالہ رخاں آمد تہنک
ماکہ ہفت اختر از افلاک نماید شرب
سیردش جہہ دورہ این اور

از بد چار و نہت بادینا خلاقی
کہ ز مذبذہ او طعنه بجای ہوشنک

سرفش و ہو صدر جریۃ الفضل و مالک از تہ البیان است و الکل شمس الشعرا
محمد علی الاصفہانی فی فنی کَانَ الْفَضْلُ لَمْ يَخْلُقْ إِلَّا لِجَلِيلِهِ وَأَمِيرِ النَّظِيرِ
وَالْتَنَزُّ بِجَلِيلِهِ وَنَجَلِهِ تَام دانسوران ممالک آفاق و زرک و کوچک حجاز
و عراق را این قضیہ مسلم و متفق علیہ عرب و عجم است کہ شاعر فصاحت
و بلاغت فصحا می ترکستان و ماوراء النہر مانند این ادیب ہنرمند و ادبی
سخن سنج ابد اللہ ہر مہر شود و بسم یقین و محاط خاطر کمان نخستہ طبعی دارد بد
قدرت و پانی بدان شاکت کہ چون ای سرودن شعر نماید از ہر دری کہ
سخن پر اید کفار شل از درستی و حلاوت و ز پانی و طراوت تا عقل مند

بفرید و تا ہوش یابد بر باد

نوبہار اندر سحابت آفتاب نشین
نظم کو ہر بارش اندر خانہ کو ہر فغان
خود سپاہانی و سلسلہ نبش شہی است بامیر نجم ثانی در سال کیمز اردو دست
چل و چار از ہجرت مولف سی پان کرد و روی از ری بجائہ خویش اور چہ
بعد از ورود و سنگام ایاب و ذباب فصحا ارشخ و شاب اصحاب نیک و بد
بلد مکر رشید و تواتر رسید کہ چارہ سالہ جوانی محمد علی نام کہ چون یہ چارہ

سروش

اخرنجام و متخلص است بسروش از فروشان روی شهر آورده و از چهر زیبا و طبع
عزافشه و هر گشته

طبعش از فضل کستان بهر رویش از لطف بوستان زهر
هُوَ نَكْنَزُ الدُّنْيَا كُلِّ كَلَامٍ نَكْتُفِيْدُ هُنَّ وَ هِيَ كَسْبُهُ
حقیر چندان دیدار ویرایشاتی گشت که همان شوق همه کار ویرا عاقبت آمد
روزی با یکدیگر و نفس از اهل فضل بدرسته که منزل می بود روی نهی و جوانی
دید که بن کام کوشن شعرو شستن آن احرار چرخ بر آرد و پاشد بوق
کو بر از بحر برون آرد و ریزد بکجا طلاق لسان و رشاقیت پان و
با ندازه بود که از یکدیگر و قصیده که بر سپرد و همه را حیرت بر افروزد
أَدْرَاغُهُوْنَا حَا بِرَاتٍ كَأَمَّا مُرَكَّبَةٌ أَحَدًا فَهَا فَوْفَ ذَبْنِي
از همان اوان خلاصه عهد و علامه و هر سید سند محمد باقر الموسوی الرشتی الذی
کان پین ممتا الفقه و الحدیث منصو ضا علیه و افا و المختلقة الیه و علیه مدو
رحی احب ما عه بالکند و التبعه

فَضَّلَ النَّاسَ فِطْنَةً وَاجِبَةً فِي رِضَى رَبِّهِ وَرَبَابًا وَعَقْلًا
سایه عون و عنایت بر او بستر دو در کف رعایت و حمایت خویش در آورد و دیگر گاه
در اندر گاه گاه دستایش آن فطرت پاک و گاه بغزایش معرفت و ادراک بسپرد
و در روزهای مخصوص که شعرای شهر بخواندن شعر در محضر آن بزرگوار بار می نشستند
وی نیز مانند شمع در میان آن جمع همی تافت و بدین رخسار و شنیدن اشعار
آن انجمن ا همه تن چشم بودی و همه کوشش و کوششی و از اسلوب معانی مکرر

و مضایق غریز پائی الفاظ و طرز انشا و اتحاج را در گوش خروش سر و شجون
نغمه بیل بود و اسنک رباب و از سایر ارباب طبع او آزد و بل نمود و با ملک عزا
هم عسل نده حیران از طبع حیرت هم طبع کشته عاشق شعر آید
استعداد فطری و فطانت ذاتی وی با اثر تربیت آن سید بزرگوار یار
شد و در اندک زمان مشهور امصار و دیار گشت تا در سال یک هزار و دویست
چهل و هفت ^{ایستاد} بجز فادان رفت و در آنجا چندان مکث نموده بدار الخلفه
در آمد و هم در آن عهد و لیعهد رضایان محمد نایب السلطنه عباس میرزا
طاب الله ثراه رفع اعلام ظفر فرجام با نظام مملکت خراسان و یزد و کرمان
و اشقام متمدن چند که متصرفین آن ممالک بودند فرمود و آن وقایع در تاریخ
بایع دولت مسطور است شمس الشعرا قصیده ترو تازه همچون گل نوشکفته
خوش و غریخون روزگار جوئی مثل ریصد و پنجاه فرد به نسبت
انسا کرد و در حضرت والا ملا داشت و موقع قبول بایث و مؤد تحسین آمد و بکها
بدیده از آن و بدین تمیز آنرا بگذاشتند و جایش بزمینند گشتند
که بکها رسیده بدن شعر و فنون پامی شاعر دیگر را بدیکر جای میر نمود و سر او
فرمود و او را حال یکنچند بدین منوال میگذشت تا آنگاه که شاهزاده نیل اعظم
و امیرزاده اجل اکرم محمد محسن قاجار متخلص ببطانی
مُبَشِّرٌ فِي الْخَلْبِ بِحُسْبَانٍ مِنْ حُسْنِ تِلْكَ بِغِيَالِهِ
که شرح حالش در حرف سین از برج نختین گذشت بمناسبت مصاحبه حضرت
ولایت عهد و خلافت ملک غنیمت تبریز کرد و در این زمان بمقامت با حوین

مروش

و بچند بریناید که از اشتهار اشعار تغز کاشتمی که فی مابین التماس
 مشهور عالم و مذکور لسان بنی آدم گشت تا آنگاه که پادشاه جهان محمد شاه
 غفران پناه بر سریر سلطنت مسکن شد ولایت عهدش نیز بقصد توفیق
 پادشاهان مالک عالم و حکمران و استحقاق بر خرد و عجم
 شاه عادل ناصر الدین شاه غازی که ملک را عدلش از آلائش نقصان
 قرار گرفت شمس الشعرا نیز بداجی حضرتش برقرار در زمان توقف آذربایجان
 تالیف مقتدی پیش گرفت و مصائب و سوانح جاریه دشت ماریه را از روی
 احادیثی که با صحت مطابق است و با ذکر و استماع موافق تخریق تبارک بدان
 نواخت منظوم ساخت و چنان بکیو پرداخت که با وصف آنکه بحر تقارب
 با نخاصیه نشا سرور و نشاط است و مایه شادمانی و انبساط درین کتاب
 چندان سبب حزن اندوده است که همانا هزار کوه از اندوده در سر حریفی از
 انبوه است و بزعم حقیر تا با امروز مقتل و مصیبتی را بدین اثر و سوز مستعدین
 موافق بخش و تحقیقاتی نوشته اند
 حقیقه احسان تخریق حسینها
 سجوداً اذ انما لا حظ لها الصحایف و همچنین قایع دولت روز افزون
 ایل حبیل قاجار را از بدایت تا کنون بهنجار دمانی کار از موده سخن و مایه
 راه پیوده بیان دانستند طو پس مانند چهر عروس و لیسند و مانوس بیار است
 تاریکی پسند ز منی چو بگری بر سطرهای پر کمر و روی و پیش
 آب حیوة کرده بدوای کلک از بس لطافت سخن روح پرور
 تا در بدایت این دولت مویده فرخنده که موبد و پانیده باد چون شاهنشاه عالم

سرودش

۲۰۶

افسردگاه را بوجود مسعود شرف ساحه مباهی فرمود و تن محکم را روانی تازه
 بخشود و در سال یکم از دود و دویست و شصت و چهار بفرجه مهر مثال شب سحر
 سوال را از جلوس میوان بر تخت جم مانند صبح عید خجسته و خرم فرمود شمس الشعرا
 قصیده هفتیت را با سلو بی که دل میخواست بسیار است و در بار کرد و بعد از بار
 و و افشان حضور مهر ظهور را از سپردن هر یک از مضامین مایه کرد و در انشا و سرود
 در آن عبارت شیرین شعر شورانگیز بیان معنی سحر است و صورت اعجاز
 و تاکنون همواره در عود اعیاد و سایر ایام دیگر که هفتیتی را مناسب است
 وصف کار و باده و تحویل سال عید لغت بهار و تبر نوروز و مهرگان
 ذات اقدس امعانی غریب که هر کس از تازی و طراوت ربی است مرغ
 شایسته جوید و ستایش می گوید در سال یکم از دود و دویست و شصت و چهار
 که ترکیب لفظ و وقف معنیش نزع عقل سحر است پهلایه و حی است بیکمان
 بر سر دود و در چگاه آسمان جاه انشا نمود در بهار و زازان استان معلی شمس
 الشعر القبیات و در سال تحریر این کتاب لمقب خانی که از القاب مخصوص
 امر است لمقب گشت هم اکنون ملک الشعرائی است برسم و پستقل بر منصب
 ولی تغییر لقب دیوانش کمتر از پست هزار پست نیست و هیچیک از شعرا را
 شعر بدینگونه مرغوب که قصاید و غزلیات و رباعی و مقطعات هم
 مطلوب و تمامی بیک اسلوب باشد از نوادر امور و غزایب روزگار است

این چند قصیده از وقت کنگا می شد

در نه پست عید عید فرزند گوید

سرودش

جهان ز باد نوروزی نایب گشت مجرم
 بهمان باد نوروزی که ز کرده اسب غنم
 شکو فریخته بر سهره از باد سحر کاها
 شقایق چون شاگوشتان بگفت زان
 میان باغها بلبل کنار شاخا صبل
 بنفشه با گل و زکرسند از باغ در مجلس
 زمین از ابرازی بان روضه خوان
 معین ملک و ملت اعتماد سلطان
 ز بهر آنکه نشود نزار و دریت آدم
 قلم اورا سلم شد چنان چون سیف سلطان
 بر دایش هر کاری مشکله نبود آسان
 شنید پستم که بلقیس و خورشید از جرم
 بمان تا پیش خسرو اور و خاقان شهنشاه
 مقدم بوده بر احرار کوهر از کوه
 بدین شغل بزرگ از بهر این خسرو نلزد
 زمین اینکه از وی یافت صد خواجگی
 بعون همت و نیروی ای عالم ابرار
 چو ام شاه و خواجها ناصر الدین است
 ملک را وقت این بد که تازد سوی بوم و

کلمات کل سوری و صحرا سپهر غم
 و کرگندشت بر عنبه چو غنم
 تو کوئی سبزدیانی بمروارید معلم شد
 بنفشه چون سهر زلف کورویان از جرم
 کی با بانگ زیر آمدگی با نغمه تم شد
 بر انچه که مستار اطرب اید فرام
 موا از باد نوروزی چو خلق صدرا غم
 که در آزادگی ممتاز و درادی مسلم شد
 بفر دوسرین انداز خوشنود آدم شد
 جهان توان کشود چون قلم با سیف توام
 از آن کاکی خدمت را میا و مضم
 فراز اورا و اصف تا سراز و مکرم
 که کوئی خواجه ز اصف پیش خسرو بر جرم
 نه او امر و زبهر احرار در کسیتی مقدم
 که از خردی میان غنلهای شجاعت
 بنام شهرمین در هر دیار و در غم
 همه ملک شهاخا اهد ملک است مضم
 نصیب ملک و دین زمین هر دوزان غم
 که هم لشکر مرتب گشت و هم شورش غم

الایا خواجہ کافی خداوند دل صافی
معیشت مردمان را بہرہ از خورشیدیم
منور گشت روی ملک ملت از کمین
تو اگر گشت مرد فقرو فاق از زمین
نہ انکشت تو باشد فخر ایدون کلک و خاک
نہ ہر خواجہ تو اند چون تو داو خواجہ کی داد
بود کرد سرائی تو طواف خواجگان را
الایا کبک شود اند نمودن صنعتی
بمان شاہ دوبرہی خرم اساس جاہ محکم
کف را د تو بر زخم نیافزا فریم شد
نکبت جای خورشید و میت نایم
چنان کر تا بش خورشید روشن عالم
چنان کر بخشش کی گشتی است بر نم
زہی فرخندہ انکشی کہ فخر کلک و خام
نہ ہر کو نام و عیسی است چن عیسی
سرایت کعبہ آمال و گفت را دوز فرم شد
الایا زال شود اند بکوش گاہ رستم شد
کہ دولت از تو خرم گشت و رستم محکم

در تہنیت و تہنیت صدر اعظم اکبر

کر شاہشاہ نیک اختر وزیر حی شیار
قطب کردون معالی کفار باب سر
اعتماد دین دولت صدر اعظم اکبر
پیکار نیکر است و وزیر نیک دل
از ہمہ ارکان دولت شاہ اورا بریزد
خواجہ باید چو تاج شہ دل کرد و قری
مدتی صدر وزارت اشعار خواجہ
او وزارت را بطبع خویش بخشا
چند دیگر کرد خواہد کنج شاہشاہ را
نیکر ای سیکر و می کار دان و بردار
صدر ایوان وزارت ہر دیوان شاہ
در ہمہ احوال برومی اعتماد و سحر
ایچنین باد شہنت بہ وزیر پیشکار
زا کہ اورا دید از گان دولت مرد
صاحبی باید چو تاج مملکت کیر و قری
رستہ شد صدر وزارت تہنیت
راستی خواہی وزارت بود اورا خوا
از چہ از کنج و درم آگندہ چون از دانا

سرودش

بوده ملک را پدر اندر پدر رونق فرای
 کرد و خواهد خدمتی شاه مظهر را چنانکه
 حشم ملت را کند چون چشمه مهر سیر
 آشتی از آتش دام و آتش دام او کند
 کسرا اندر رازی خوشتر چون آتش
 از خصال خود کند در دست دولت
 انچه او ندی که باشد مر ترا از دیر با
 شاه را در غفلت تو آموز کاری که کند
 بر سپاه و بر رعیت که حکم تو روان
 بندگان شه دعا گوئی و شاه خوان
 هم صغار و هم کبارت بکنج اسد و تو
 وادشاه نشسته عصای هر کس تو را
 نه قلمدان بل بهشتی در میانسلسل
 بر موالی شربت حیوان چنان آن پست
 تا با بد بر فراز چرخ ماه و مشرق
 نام تو بادا بلند و بخت تو بادا مست
 عید مولودش نه باد فرخ مر ترا

و کما یصنأ
 ایامیاری که بالا به بر سپهر کا سمر
 بسرو اندر بهارستان شک اندر در

لباز با قوت سرخ و سینه از علاج و برادر
ملاحظه از کشمیری لطافت را خنیت
چو بنی بر خیم ترا پوسته مجلس
نیک چشم اندرون داری هزاران
خلید فعل خارا است دول را خلیج
مذاخم روی من برین چرا شد و اشک
لب تو طعم شکر دارد و رنگ کل سوی
همی خواهم زخم بوسه بر آن لب خاصه
جمال ملک و ملت صدر اعظم انکه کرد
ز ملک او کی خط خطه را زیر حکم آرد
نباشد هیچ رازی من را بر و نشین
زدست ترا داد و خوار می پس بیند
موالی را از لطف و همه فرزند کی زاید
معادیر از محتر او همه سوزند کی
برابر کر کنی مرگف او را با چه بادیا
جوان شجاعان را برادی در جهان
نمقدور ای تو در کارهای مملکت سرگز
پی آرایش ملک و پی آسایش سلطان
پیش حادثات از بهر پاسبان

بنا کوش از کل سیراب زلف از مشک
مکوتا از کدالین جای که مام و پدر دار
چو بر خیزی سب کوئی ز سرو غافل
فراوان جادوی نهان آن چشم دگر
از آن کلمات که اندر زیر زلف کل سر
همی دایم که بر سیمین میان برین کمر دار
نگارینا سرشته با کل سوری شکر دار
که بر لب آفرین خواجه والا کمر دار
همی گوید که زیر مهر کینست خیر و سر دار
الا ای ملک خواجه قوت و فعل دتر
الا ای راجی خواجه از همه رازی خبر دار
الا ای دست خواجه دشمنی با بیم
الا ای لطف خواجه شتری آسار
الا ای قهر خواجه صنعت سوزان
بدان باند که در بار برابر با شمر دار
فزون از فضل و یحیی هم کفایت هم نبر دار
که در هر کار مر لوز خرد را را بر
همه شب خواب دور از دودیده تا صبح
زند و پروز را می خشتن محکم سپردار

سروش

که از احسان و فضل و دین و دانش که بردار	زبستان خدای همان فرخ درستی تو
تواند ز دل خیال فتح چین و کاسم و دار	حسود تو همی بند و خیال بهیده در دل
ولی القاب در خورد و بزرگی محض در کار	عمید دولت و صدر کرام و فخر ایام
همه علم وزارت را چو بسم الله زب	همه رسم صدارت را بخودی کرده حال
چو زاهد از گناه تائب از صبا	ز بخل و بدعت و کبر و بداندیشی و بد خوئی
کز اینان محبتی با نژاد بوالبشر	پس رده بوالبشر کوئی بدست تو تراوش
بدین شرفی که در کار ممالک تو نظر	سوی کج ملک حمل ممالک نمکدیز
بر می شود بر سر آنچه در دل مستعد	الا تا صبح نشاید سهیل و مشتری تاب
بر این سنده می بینم که جاویدان مقدر	بمایون عید اصحی بر تو فرخ باد و فرخند

حرمینیت عید صبا کوید

خوردن بایند بید و داد طرب داد	عید مبارک رسید دره خورد داد
باده خورم نیم دیگر از نه خورد داد	نیمه خورد داد را نخورم باده
بار بست و خبر دمار از یاد	شکر خداوند را که کل تباهی
فاخته در بوستان هنوز بفریاد	لبس بر شاخ گل هنوز غلگی
بر کل و بر یاسمین و خیری و شمشاد	باده سوری هنوز شاید خوردن
عید مرا داد پارسی برباد	بودم کیمیا پارسی زمانه
از کل سوری درست ناسته داد	تا حش او در روزه بر پیر من باز
روزه دوسالست پیشه استمیده	اما سال نیز وقت کل پُرخ
بند عیدم که اینک آمد و بکشد	هر گری را که ماه روزه فرو بست

نه من بنده ام عمید اجل را
 صدر جهان کا ثاب اشوکان
 کردون پنج اجبه جو اد چنودید
 سجده سعادت برد به پیش بپاش
 شاد چنان پادشاه از دکه سلیمان
 دولت او دیر پای رای قوی کرد
 باعدوی ملک آنچه خامه او کرد
 حشمت و نعمت خدای داد مرا و
 ای بخرد بر حسن دوران همه سرو
 تا تو نشستی به پگاه وزارت
 روزی در کنار شست چو شیرین
 کردد شوارها بدست تو آسان
 ویران از تو کی سپرای ندانم
 خصم کا هر چو حشمت تو به پسند
 رای تو صائب چنین که در همه کار
 نیست یکی معیبه کر سپرای خوشنود
 مایه پذیرد اگر زابر کف تو
 از وزیر ایک وزیر چون تو شناس
 طبع من از روی صف شره عروست
 انکه مطیع و یذبنده و آزاد
 پیش ضمیرش نیر و پیش کفش راو
 کیتی من متری کریم چنوزاد
 همچو برهنج پیش لعبت نوشاد
 از پسر بر خیا نبوده چنان شاد
 دیر بپاید بنا قویست چو بنیاد
 تیغ تهن کنزد و سینه کشواد
 حشمت و نعمت بهند هر دو خدا و
 ای بهنر برهنر و ران همه استا
 دولت و اقبال پیش روی لواست
 حاسد کو جان کن ز رسک چو فر
 در کف داد و نرم کردد بولاد
 وز تو هزاران سرای داغم آباد
 خصم کا ماد و حشمت تو بغیر
 سوی تو کوئی خدای وحی فرستاد
 ز ایر ناید برون غنی شد معناد
 عبره نه ممکن بود زد جلد بعد
 قافیه کو دال باش صاحب عب
 کو نپذیر نمه است خبر تو که داماد

سرودش

دردم آید که این عروس کوروی
خاطر دانا در اسپند نیفتاد
شاعری و مبرمی است بر دوشم
ایزد این خوی در نهادم نهاد
بود اگر عنصری کون بد نبشتی
بر سر هر پت من که قال بالاست
تا که پس از مهر ماه آید آبان
تا که پس از تیر ماه باشد مرداد
مشم و بخت یار و کامروا نی
حشمت تو با تو جاودانه مباد

حرم و خوش باش بر تو فخر و فیروز

امان عید و رشتن رمضان باد

دوش آن کارستان خندان بد
بر روی نشاودی نشان چشمش از منی اثر
زلف سیه پرسته عارض چو خلد ارسته
رخ چون تابکاسته خط چون شبه لب چون
ماه صحن شمع چهل سینت بر سنکینش
از شش رخسارش خجل نقش بر مذسوته
رشتک نگارمانوی پنهان بخش عادی
پیدا ز رویش نیکوئی از پانی پیا
بنشاندش در سپیده مشد حجت
کشم چه خوابی گفت می آواز حک و پاک
شب روی کن روی مخمش کن مشا
خادم بر فربهر روی آورد دل و مرغ
چون بچی از منی شد جان و دلم پاسب
از عکس روی برش رکل می شد ساعین
آوردش در خواب که کرد از سر زلف
کاهی مزیدم لبش کاهی کر غنمش

یک بودم شست شد بر روی آن پاسب
چون شد کران از می سرش افتاد مستی خبر
بالین از مسک و بستر بر از شمشاد
ار جو که گیرم هر شبش چون دوش در اشوبش

سروش

۲۱۴

چون جت باد صبح دم برخاست از حاکم
کشت سبک شمشیر بر دوش چون کیش
بر خیز کا مدید شد با غمی انیک زره
شهری از رگت و بو شعری بین دی کو
صدر بزرگ محتمل نصرا ندیکو شیم
دست دلش نیل است و شط را شش غلط
شاه و سپاه از وی رضا و کشتی کم فضا
صافی دل و روشن روان خود ساکن و شایان
تا بر کجا خیر و حد و از سر در آید نشو
صدر کشاده رخ بود خوشخوی و خوش باجو
وین سپهر را معز را ایش کبر ملک در
ایخواجه والا نسب را دی طبیعت مستب
از ادا کان بخواهی افت و کان بعز
دان ملک معذرت تو حق انظر در کار تو
که حاسد می روز دحسد خود را همی کاجید
تا مشکاید از ختن آتوی خیز و از منمن
خرم پایی و شاد دزی با خانه آبادی

چشم از می دشوین شمع چون گل سرخ بر
گاه از کف من بکوش کل و از رخ من لاله
جشن است سر جاکه سوار است در رکند
نغزو دارای و کوه در مجلس خجسته
مازان بوسیف و قلم و امانا دل و والا
اورا بود مهر و خط سپریایه نفع و ضرر
چون ملک بر کیر دقتا تو قیاس نبوی
از با خیر تا قیر و ان از تیر و ان تا خیر
شمشیر شاه و ملک او تکیه زده بر یکدیگر
رایش هم فرخ بود در کار شاه و او
خواهی اگر اقبال و غر راه رضای
از را دم و ان مشجب چون سکه الحمد از نو
خواهند کان اساحتی از نعمت خود بهره
در ملک و دین کردار تو چون روز باشد
کلب در یکی سپید انبازی با بر سر
تا سپرو باله در چمن تا از صد فایده
بر آسمان از دزی تا بند چمن شمشیر

اقبال روز افزون تر ابر کام دل کرد
فرخنده و میمون تر اعیان و ماه صفر

سرودش

زاینکونه که حظ و رخ معشوق من استی
 ماه است ولی جان من اورا فلک استی
 زلفش سرودش کنون تا کبرگاه
 من بنده آنزلف و بنا کوشش که کوئی
 چو کان بچ دو کوی که از غنبر و هسره
 چند آنکه بر اندیشی لبهاش لطیف است
 رخسار دل افروزش بلای دلاویز
 چون زلف به پیراید مسک است بخرو
 دلداده اوروزی بی فتنه نماید
 کوچک دلکی دارد کار زده سوذوف
 کر ز آنکه دما نشن بدین رخ روی بود
 صدرالوزرا خواجه کافی که بهر حال
 در محفل و کفایت پدر فضل بود است
 صد نعمت نعمانش در زیر رخسار
 غره نه که هر لحظه جلالی بودش بود
 افراشته ذوالمنن است و تلویت
 مشغول دل و جانش در بندگی شاه
 در دیده امید کف او که بخشش
 ای بار خدائی که ترا احترام بال

کوئی که نبشته زده سر از سمن ایشی
 سرو است ولی چشم من اورا چمن استی
 بند و کره و حلقه و چین و شکن استی
 بار بخت شب نور سیل من استی
 چو کان سر زلفش و کوی ذوق استی
 آباد بر آن لب که تو کوئی لب استی
 یا آنکه پستاره زبرنار و ن استی
 یا چون بختاید لب شکر شکن استی
 کاخ ششم که او دارد اصل قن استی
 کفشار کند دیر که کوچک و من استی
 در خور دشا گفتن صدر ز من استی
 در ملک ملک معتمد و موتمن استی
 در بزل و سخاوت پسر ذوالنیر استی
 صد حکمت لغمانش در یک سخن استی
 زیرا که خداوند جلال کهن استی
 آنکس که بر افراشته ذوالمنن استی
 سال ده و روز و شب و سحر و علن استی
 در دیده یعقوب نبی پیر من استی
 با خواجگی و محبتش مقدر من استی

سایت وزارت چون نور بدیده
 از حزم تو و باس تو لشکر که سلطان
 کلک تو سپاند همه را لغت بیرنج
 کس را نبود زهره که بروی کرد کژ
 هم خلق حسن داری و هم سهم بد لها
 یک پست مرا قیامت کرد برده دهنی صد
 توزیع که کند مودی از بهر شاگوی
 که خود شدنی باشد به زین نبود وقت
 تا زهره در خند همه شب از بر کردون
 بادا رخ نجات تو در خند و نیم
 عید پسر آردا و بتو فرسخ

بایسته صدارت را چون جان بین استی
 بر لشکر و بر لشکر خوش چون وطن استی
 اکنون که پنداری سلوی و من استی
 که طشت زر کین سپهریوه زن استی
 و از آنکه بود سهم نه خلقش حسن استی
 مثنی همه دانند قرون از من استی
 مشهور بهر سحر و بهر انجمن استی
 و را شدنی آنم نوعی من استی
 چون شمع درخشان که بسیمین لکن استی
 خصمت که جو باروت بجایه من استی
 ای آنکه درت کعبه امید من استی

در نهنگ عید فطر کو بزد

دوش آنروز قد سیمین تن
 مر مرا از سگفت عارض خوش
 در دو چشمش هزار گونه بلا
 خوانده اورا بنام شفق
 داشت بر سر و بن دو شمع
 قمرش را از قیر پیرای
 در کنار من آمد و نشست

آمدار است به نجمه من
 حنیفه پر لاله کرد و پر سوسن
 در دو زلفش هزار گونه فتن
 ماه کوی و ستاره بزن
 بر دو سینه و تر سگفته سمن
 سنش را از مسک پیرای
 کفتی از کل بود کی حنن

سرودش

از سر زلفکان گره بکشود	زیر زلفش بداشتم دامن
مر مرا پر ز مشک دامن شد	دوست را مشکبوی بزمین
چون مرادید سبوح در کف گفت	نیک نافی بزاهد زدن
دعوی عشق و زاهدی سیهات	عشق وزهد بدردوان ستم
چپشینی که روزه شد سپری	خیر پیش آرد و روشن
گفتش تا یم با سخ گفت	سر زلف من است تو بکن
گفتم آری بخت شواند	توبه یح کوی فخر ز من
صدر اعظم جمال دولتین	که دل اوست داد را مکن
از خرد مندی و هوسند	دو جهانست رفته در یک تن
جو در البحر قلزم و عمان	حلم را کوه جود و وقار
را دی از طبع را داو خیزد	چون در بحر و سیم از معدن
کرده به شکل جهان رایش	آنچه داود کرد با اسبن
باز شد عنز و ابله جان جهان	سوی او چون غیب سوی وطن
جز با قبال خواهی شوانست	از بلای زمانه نشد امین
جور و بدعت از و کرزنند	چون ز نام خدای اهرمین
ذوالمن از بر کشیدن او	بر سپهر انوار کونه من
ای برتبت چو مهر در حوزا	ای بهمت چو ابر در بهمن
لفظهای تو در مصاح ملک	قیمتی تر بود ز در عسکدن
تو کهن رای و شه جوانخت	اینست بخت جوان در رای کهن

سروش

۲۱۸

بد کال تو خایه و سپاید
باد با کا ز د آب در ماون
در سخاوت چو معن زانده
در کفایت چو احمد بن حسن
از سخای تو جسم از بکاست
و ز ثنای تو ذوق در سخن
بسیج ممدوح چون تو کبیتی
ما و حار زاندا و پاداشن
با من از کمر مت همان کردی
که کند تو بهبار با کلشن
چون بنفشه گفتد سر بودم
بر کشیدی مرا چو سرو بهمن
لقبم شمس شمعان دادی
بر فرودی بنام و نعمت من
تا بود در زمین بهبار و خزان
تا بود در فلک سهیل و زین
خوش و خرم ز می در خندان
تا بد باد ز زند کای نه و تو
روی بخت تو چون سهیل من
بر تو فرخنده عید روزگما
دوش بر دوش دوست تو کرد
استان تو خلق را ما من
باشن شاه چند گاه و کر
پیش همچون سهرای پرده زن
و لایضا در نه بخت عید فطر و مدح جنانظام الملک کعبه

عید آمد و رمضان کشت حصاری
بر خیر و پیاد و مدح ای شکر حصار
عید رمضان آمد و بر توبه من زد
زاکونه که بر یکک زند باز شکار
شد خوار شد باده غریز از پس کجا
خوشا که غریزی بود اندر پس جوار
دیرست که من زان می آسوده بخورم
ای ساد و زنج زان می آسوده چه دار
یکاه نبود است مرا با تو سر کار
امروز مرا ایامیه دو هفته بکار
کار تو چه چیز است می سوری داد
شغل تو همی بر لب من بوسه شمار

سروش

من بخت نه رونم برم کيسره ازياد
 نني نني بخت نه روزه فرا موش
 فرزند وزير الوزرا گر پد ر خوش
 از آوده نظام الملک آن اود خداوند
 که نور ضميرش بتامی بدر خشد
 از هر در هر ره که سخن گوید با تو
 اي صاحب فرزانه وای مير کا
 ميران جهانند تبار تو وليکن
 پيدا بجا امزدی و از آود که امروز
 هستی همه فضل و کرم و مردمی دود
 جز بخت جو امزدی و جز نعم سعادت
 هر چند که شایسته کبري بختی کبر
 هستی همه تن حلم وليکن که ختم
 یا پد ر خوشی در شعله ملک
 در بندگی شاه ترا نیت ثبت و ر
 عاشق زرخ دوست کند صبر ولی تو
 بر خوش نبود است همانا پسر زل
 حاسد شوايد به سر با تو زدن بر
 کامی جو امزدی و انصاف نه دود

کر تود و لب خویش فرایش مری
 خبر بهر خداوند اجل مدح گذار
 اموشه رسم کرم و مردم دار
 که زادی و خیره شود ابر بهاری
 از روی زمین رخت بندد شب بار
 باید بخت اورا بر دیده کار
 معروف بخوشخونی و پاکیزه سحر
 تو بار خدای همه میران تبار
 چون بهر کبر برافروخته نار
 زین چار سرشته است ترا ایزد بار
 در بلع بزرگی نشانی و نه کار
 با ای که جوانی همه تن حلم و وقار
 چشم بداندیش چند چو سحر
 آن به که در راز پیر شایری
 آمانیه فراغت که سر خویش بخوار
 در بندگی سلطان به صبر و قرار
 ز انسان که تو بر پشت همه شغل سوار
 کی پد و بد خاصیت عود غار
 صدم حله از بدعت و زرقی بکار

در خدمت خواجه نشو و ساخته کام
 بر تو است مراحق ستایگیری امرو
 کوئی که بشمس الشعرا وعده تو نفع
 دادم دوسه روزه در دسر خواجه بود
 کارم شود از ممت تو ساحه حور
 تا بادیمی سبزه دماذلب کشت
 خوش باش تن اسلج کام دل خود را
 کردی تو فطر را فت بر من نکماری
 خواهم که بر خواجه حق من بگذاری
 کردی و چه کردی است که بر جای نیاید
 در پاش من بنده نه لا کنت و نه آری
 یک لحظه بکار من اگر پای فزاری
 تا ابره می قطره فشانده صبار
 چون پر در بر همه کس امر تو جبار

در تهنیت عید نوروز و غرض کمال

اینک بنگر به با حرم را
 کوئی بد رخت بر که پوشانید
 بر رسته نبغه کرد با عستان
 هنگام صبح و بوی بهر غم
 بر چن لیلی اشک مجنون من
 مالیدن مرغ نیک مانند است
 چون باد صبا کند پراکنده
 کترده کسی بعد نداری
 کوئی ستمند از می و از نیک
 بلبل بر کل سبسی نواز دوزیر
 مرغان بد عاشقان شیرین
 کلبوی چگونه کرد عالم را
 باز انحصار جاها می معلم را
 ماند سر زلف کان چرخم را
 پاک از دل عاشقان و غم را
 بر برک سمن جو سبکری غم را
 مالیدن عاشق مستم را
 بر سبزه شکوفه و زاهم را
 بر سبزه صریر و در و در هم را
 کلان رو نبغه کوزه و شتم را
 صلصل بر سبزه ساختن غم را
 خوانند بخت ای صدر اعظم را

سروش

صدر الوزر که حق در او نباید
 کردار درست و راجحی کم را
 چون ترکز و هواش کافیه
 بشکافد سرهای مهیم را
 اورا بکدر اگر ندیدیستی
 معطل و کفایت مجسم را
 منوخ نمی کند برادی نام
 را دان مؤخر و مقدم را
 بر بام ملک بدو نشاید رفت
 چند آنکه کنی بلند سلم را
 نام از چه کنی سیح کی دانی
 افشونهای سیح زمرم را
 خسرو داند که هست مقدارش
 داند کاوس قدر رستم را
 ای آنکه فروغ را می تو روشن
 چون روز کند نشان مظلوم را
 خاتم همه راست زین نخست
 و نخست تو زینت است خاتم را
 چون آدم مصر بانی شوق
 امروز همه را داد آدم را
 کشتی نه بخون محرمی راضی
 کردی نه ذلیل یک کرم را
 آنان که نه شکر چون کس گویند
 باله سر مدح جرم را
 بستی تو طبیب دولت
 از جنبش نبض پی بری دم را
 دانی که دمی چگونه دار و را
 دانی که دمی چگونه مرم را
 واداست خدای عرش کیا
 تو قیاس تو و قضای مبرم را
 تا دیدم خانه ترا دیدم
 دانی که دمی چگونه دار و را
 هر سطر ای روضی است دشمن
 واداست خدای عرش کیا
 ایام کزیده را بود تریاق
 دانی که دمی چگونه مرم را
 میج تو مرا هسی شود الما
 آوردی بر تو موج ملهم را

سرودش

۲۲۲

باینکه مکروه درخ اژمن
اکرام و عطیت دادم را
لسکین به ازین کجایه باید داشت
چون من سخن آورم را
تا نفی بود همیشه مرلن را
تا خرم بود نتیجه مرلم را
خرم زنی و امر و نهی بران
بر پس همه کارهای معظم را
دادار کناد بر تو من خنده

این عید کجای می ماند هجم را

جز قد تو ای تنگ سمن وی و سمنبر
من سر و ندیم سمن تازه دهم بر
قد تو صنوبر بود و خد تو کلنا
کلنار بود نا در بر شاخ صنوبر
خواهی که شوی نایب و عنبر نایب
بکجای که از پند زلفین معنبر
اندو خط مشکین که بسته است برین
واندولب و نشین که سرشته است برین
عشق تو زلف تو خداوند و شغلند
بر روی من و روی تو ای لبت لبر
عشق تو کند زر گرمی اندر دورخ من
و اندر دورخ تو سر زلف تو زره که
از عشق چو بیابده احمد دورخ تو
بر روی من و بر لب من از دل خوش
آهسته فردا بر من آئی چو آیم
خوابم که کی بر لب من از دل خوش
خورشید بزرگان عجم صدر معظم
از محاسن فخر همه احرار تو انکمر
کونی ملک است آنکه نه خور دارد و نه
کاشان خلق آمد و آراکشور
کس نیست همالین ز همه بار خدایان
دیدم بشری کس چو ملک باشد کوه
هر شلخ چو طوبی نه و هر جوی چو کوثر
یک کشته او راست دو صد کجای
یک دعوی او راست دو صد معنی مبر

بادعوی شهاشوان کرد بزرگ
 معنی چو نباشد چه کار آمد دعوی
 شغلی است که آن شغل وزارت که مکرر
 باید سهری کامل باید کهرنی پاک
 صافی نسبی باید و در خورد نسبی
 صید دل مردم را دستی زبانی
 اینو صف بدین جمله که باشد کو
 در معرض اندیشه هنر باش کنجد
 خواهی که مسر باش بینی کز انباش
 در بار که خان فکند لرزه بدیر
 کیرد ز کی تاج و کذار و سکی باج
 امی مصلحت ملک ز تیر تو بر پای
 جز تو که بر آید سپر امی پر خوش
 زان پیش که بر صدر وزارت بنشینی
 درگاه تو پوسته پناه امر بود
 جاه تو کی قلعه بود بر زبر کوه
 دشمن چکند که نه تو را کرد و مقهور
 ایخوا چه کافی همه دانند که همو
 کار همه شد ساحه از کمرست تو

موسی توان شتن پیدست منور
 چون روح نباشد چه خطر دار پیکر
 از بهر سیکار ان با حجب دیر
 یکدل که درو کم شود این کین خضر
 عالی حسی در همه آفاق مستحضر
 وان دست در زبان مرد و سخا و سخاو
 خبر خواجه که اوست بزرگی را خضر
 با آنکه هنوز است هنر باش پتر
 تا خواجه بود شاه چهار اسوی خاور
 در خانه حواری زم شته اندر زنده آذر
 واید سوی ری باشد منصور و مظفر
 چو ناکه عرض باشد پاینده بحور
 با نعمت و دولت و با حشمت و با فر
 روزی ز سر کلک تو خورد و مذی شکر
 امروز متنباش شده بر همه سپهر
 وان دکران کای اندر ره صر
 جالوت چه باشد برد او دیر
 شکر تو همی گویم بالفظ چو شکر
 ما ساخت بر چه بود کارش اگر

سروش

۲۲۴

خواهم که کند پا ختن کار ربی را
خواجه بنظام الملک امروز مقرر
فرزند بزرگ تو و داماد شهنشاه
منت چه برم بی بسبی از کس دیگر
عقل دویم است او و توئی عقل نخستین
هر دوزنی خدمت شکسته مصو
تاشاخ و پیوه و تا خار و دهل
تا بحر دهل و لولوتاکوه و دهل
چون کوه سپای چو کل تازه نمی خند
چون بحر بخش و بخور از شاخ همی بر
عید پادشاه و باد استوار رخ

بدخواه بر انداز و کونخواه بر پیر

زمسک یافته داری و دلب در کلنا
ز قیر یافته داری کند بر حصار
همی نام نسبت کنم بعیای
و یابا عری آن چشکان رخا
مرا چو خواب فرو بست خوانش جاو
دل مرا چو بدزدید خوانش عیار
شنیده ام ز پس بار کرون ساحر
بعید شین ای شمس بان بها
من این ندیدم و دیدم که کرد و گفت
کسی بصورت کشدم که بی بصورت ما
با کسا که سر زلف بکشتش
ولی چگونه مرا پشت بکنند که مراست
سر صد و رجب جان صدر اشرف امجد
فرو و قدر لغت چون بنام او پیوست
شرف نکرد و الا بخدمتش حاصل
دل از غبار نفافتش بوی سنگربست
هر آینه نماید درست در وی عکس
که فخر مجید و شرف را بد و بود بهیوا
بنام هر که به پیوست کشت بمعدا
شرف پر و پی او را بیانش خدمتگا
چگونه جلوه دهند در وی از در دیوا
گرفته باشد چون وی آینه زنگار

سرودش

خدای عرش و زیر می آبی سچ ملک
 قمر که سمش فلک را بود بجای وزیر
 ولیک از سره تا بین بشی بنود
 کجوشم پس که ایدون بود وزیر توبه
 ایاکم را افزا حشمتو گردن
 مواها را سوری منافا ترا سوک
 تن تو ثابت برایت بشرق و مغرب
 صریک ملک عمیدان همی سدا گوش
 چه سطر از قلم تو چه صفی از لشکر
 هر آن شمی که وزیر ی بدین خبر داد
 از آن زبان همه دانش همی فرو بار
 چنین که لفظ تو پر فایده است چون باران
 نه هر زبان چون زبان تو معنی نمکند
 تو برد دانی از پیش کارهای بزرگ
 مدح جز تو ستغفار لازم آرد و
 اگر چه خوش استودن عوشت
 هزار شکر که بر در که ملک امروز
 سیر از هر یک فضیلتی است
 چو شمس روی نماید بخوم را چه خطر
 نیا فرید چو زیر کند و آ
 شب نهان کند از چشم مردان
 که نیست خواجه خدمت ملک پیدا
 و یا وزیر شسته نیکبخت دولتمدار
 ایامه را افر و خسته بتوبه بازار
 موالفان را نوری مخالفان را مار
 همیشه سیرکنان چون پستار تپا
 صریک ملک تو از ری رسیده تا بلغا
 کند شسته یک جرد و لشکر خراب
 سفر کردن و لشکر کشیدن بحکام
 چنانکه باران بارد ز باران بار
 بود زبان تو ابر و صمیر دریا بار
 که هر سحاب بنار و دیوستان مطار
 نهنک اند کردن شناسیان بجای
 نه مدح جز تو کنم کم بیاید استغفار
 کبی شود که بود مرد ازین صفت نجا
 فرامند همه شاعران مدح کذا
 چگونه کرد و بر تن سپهر محار
 چو من زبان بجایم کراسپه کفا

سرودش

۲۲۶

همیشه تا که من رودین فراز آید
درخت پوشد بر خویش جای زنگار
پرنده سبز بود هر چه بسری مان
حریر عسل بود هر چه بنگری کسار
مراد خویش بیایب بکام خویش بس
سنگه روی زمی بس چو لاله قشای
حسنة بادت عید ولادت خسرو
ملک ملک تو از رای خویش خوشتر

حکمت نه نیت فتح هزات کو بد

ای دوزبهره تو دماروت دل شکرت
بردی دل مراد و یاقوت پر شکرت
چشم دل تو از نی آشوب دل شد
یاقوت پر ز شکرو ماروت دل شکرت
زلفین تو بوی نیش است ویرا
رخسار تو مکنون و بای شسته
با من چه استنری ای تی که نیکدل
از من چه پاکیزی ای سیر و سیمبر
خواهم که بی بهانه و بخت و سعادت
هر که که خوانمت بر من آتی ای سیر
امد کنار من نشینی و بشمر
تو بوی لب من و من بر کف تو
خاصه که فتح نامه خسرو میم
تاج سر صدر و رخسار و مذخوار چاک
امروز چون از دهنری سپرد
آثار کاروانی و رای و کفایت
جس و رای خواجه ازین شایخ
بود استوار ارچه بد و اعماق
زان کار که خواهد کردن رهبر
تا سوی خواجه مرده و شمع بری

بردی دل مراد و یاقوت پر شکرت
یاقوت پر ز شکرو ماروت دل شکرت
رخسار تو مکنون و بای شسته
از من چه پاکیزی ای سیر و سیمبر
هر که که خوانمت بر من آتی ای سیر
تو بوی لب من و من بر کف تو
در مجلس عید اجل صدر نامو
صدر فرشته خوی و در خجسته
فرزدا برزگتر بناید کی سیر
کاهی بخاور آرد و کاهی سیر
بفرود اعقتا دشمنشاید
زین فتح و زین شارت گشت
خواهد نمود شمع بری سهل و محضر
بر موی کشت بن حاسد چو سیر

سروش

از اتمام خواجه و از احسانم
 چون شایسته و خواجه حق کلام
 تا پایگاه خواجه بدانی برو
 و پیش کشاده کردی بچشم سپاه
 ای پیش روی روشن مهر چون سپاه
 بچند دل بفتح سری برکاشتی
 فارغ ز کار توران چون کشتی
 از فضل و بذل مرد شود نامدارو
 شهر هری کسوده شد و از تو شاد
 وقت است اگر که بجای ز کار
 قضین کنم ز کف استاده نو
 از دست ممکان پذیرفته ام
 تا از آسمان تا به زمین تبار

از رای نیک و غم در شکر

هر روز نصرت نو و پروزی در

ابر از آری همی شویدی دی سمن
 نوش کفش کل میان باغ و سوسن در
 شلخ کل پراهن بچاده کون پشته
 کر بنفشه چون سر زلفین در بر شد بوی

باد نوروزی همه شب مسک باید چمن
 این دامن پرباستان زبان بید من
 بادشیکیری عمرش بود در پیر من
 پس چرا مانند پست بیدلان شد پر کشن

مکر نقشه چون سر زلفین د لبر شد بیوی
 باد بگرشت و کل بت دوی و بیل بیستی
 بوستان حج مجلس فخر من ار استه
 صدر اعظم بدر اکرم صاحب نیفتم
 اعتماد دولت و اعتضاد ملت است
 در دو حصلت میت اورا در همه کمال
 مملکت بی رای او ماند بقفل بی کلید
 چهره برایش منکشته است و کز ویرانی
 دولت عالی بدو باله چنان کن بر درخت
 بهر راحت ساعتی جلوت نکرده است
 مرتحن که و است مردم را بخوی خوب دل
 خواجگان بود شاهان بود و بگریه
 گرفت روزی بنیدار و ز بهر امتحان
 بازوی رستم کمان رستمی بایک شید
 حکمت است این کو برد نظم مالک را بجا
 که بکلی خلق خود را خواجه بنیاد خلق
 کویدار که بود قرین من فلک کوید که تو
 دولت شه را نباشد کس حوا و تیمار حوا
 بهش بازیر کنین آسمان مشرق و غربا

پس چرا مانند پست پیدلان شد پیر
 پیش کل هر شب همی نالد چو شب بستان
 مبسل اندر دوی چو من در مجلس فخر من
 ناصر الدین شاه غازی اوزیر مومن
 مقصد اندر سخا و مقصد اندر سخن
 شغل را ندن پهلای مال دادن بی من
 مکرمت بی طبع او ماند بطف بی بی
 حمله بر عقلش نیاورد و نیار دامن
 ملت تازی بدو باله چنان کن جان بجان
 شغل دوی در خلوت افروخته که اندر آفتاب
 مردمان را دل بخوی خوب کرد در مرتحن
 خواجه سوداها بگریه بود و خوشین
 در همه روی زمینش بر بخیردین
 پره زراکی بود و نیروی مرد تیر زن
 برخی از جنس عتاب بهری از خلق حسن
 بوی مسک نایب کیر از صدر می حلق
 کویدار که بود معین من ملک کوید که من
 وین بلفظ خویش فرموده شاه صف
 شاه با بخت جوان و خواجه بار ای کهن

سرودش

ای بسنگام سنا مانند سیف دین	ای بسنگام عطا بر جای معن زانده
یوسفی از چاه پیرون می نیاید بر سر	نه همه را ای چو پای است برو تو صواب
مردمی تا بدرزوی تو چو شعری این	نیکوئی خیزد ز خمی تو چو کهنه از عمر
گر نبودی شخص تو بودی مروت پتون	گر نبودی طبع تو بودی ثروت همگان
در یکی رای تو باشد صد مصالح	در یکی لفظ تو باشد صد معانی مستتر
استوار از احشام تست ملت سمن	پایدار از استقام تست دولت تراست
نظم در وصف تو کردد غیرت نجم پر ن	نثر در مدح تو کیرد رتبت نسر فلک
باغ بوی نیکو ان کیرد ز بوی پسترن	تا بهنگام بهاران با ذکر دمشکبوی
نیچو است شادمان بدسکالتن	بخت تو پرور روز تو همه نور روز

صدچین عید و چنین مجلس سرور می گذار

با سعادت نشین با کامکاری مقربن

حاجه عید فرد پوش فراز آوریام	رفت ماه رمضان اصبی سیم انام
مجلس افروز بودی ز کف چون تو غلام	می سوری کف ایزد و مجلس نفسرو
لب تو سگر من باشد و چیت بادام	بایدار باده کسار از ابادام و شکر
خشت لب شوان از صبح نشستن شام	تر کن از باده مرا مغر که پیش از یکم
تا کنون فلان باده پرستد مادام	توبه از باده پرستیدن دم سی رود
رفتنی کرد بکه آمدنی بهینگام	روزه در ماه بهار آمد و در تیر رفت
خاصه در فصل کل سوری کما بهام	که کمان داشت که من بهی سوری نیم
داد پر سیز و مرغ دادم در ماه صیما	دادستی و طرب خج اهرم دادن پسین

لب معشوق می بوسم و نوشم باؤ
 خواجه امجد و اشرف فلک مجد و شرف
 باللب بوسه زده بر لب معشوق پس
 نمانداری که بدو چشم اهل کشتی بر
 نازش و فخر حسام و قتل امر و زبردست
 مظهر کشوری و از سوی او یک تیغ
 انجمن کو بود انخل کر یزنده بطبع
 پای بر بخت زندم که بدو در زجرم
 کر توده کام نمی روی سوی در که او
 مهر او مایه نام آمد و کین بایه ننگ
 کافری و اند با خواجه مخالف بودن
 از درد شنه و دشام بود که کافر
 خواجه دشمن با ناچینر شمار دوز
 ای هروت را در نفس سلیم تو مقرر
 بتوان اذن از کف تو صد بحر محیط
 حکمت اندر سخن و تیزی فکر است
 پیش تو تیر پر خدا و ذان است
 همه آغاز می بستند از کار جهان
 هست ازینگی تدبیر تو کار و ز بود

بس بوسه زدن کیمه بر دست امام
 صدر اعظم سراج عجم تاج کرام
 افزین خواهیم در مجلس حورشیدانم
 کامکاری که بدو چشم اهل یافت خوانم
 فخر و ناز و کران یا بستم یا بحمام
 مندم لشکری از سوی او یک پیغام
 بنود از اهد صد پالک کر یزان حرام
 پای بر بخت زن جرم منم بر حرام
 سوی تو روزی روی نهد سیصد کلام
 کر ترا بست خرد بر کزین ننگ نیا
 واکه در کوهری بهره بود از اسپه
 دشمنش نیم در دشنه بود هم دشنام
 تیغ چوین چه بود در بر بهنذ صمصام
 وی قوت را در طبع کریم تو مقام
 بتوان کردن از حلم تو صد کوه سیام
 چون کمر در صدف و تیغ یا نسیام
 پیش کفار تو کشتار خدا و ذان خام
 تو در آغاز به پستی که چگونه است انجام
 همه کشورها شوریده و ایران آرام

سرودش

خسرو از رای تو بند همه اسیر جهان	دید کج خیر و کر پسر جهان بذر جام
هر که از رای خلافت تو کز او نذر	از خوشی در عقب از نور در آمد ز ظلام
چون فریضه است دعای تو بهر کس و جا	چه وسیع و چه شریف و چه خاص و غلام
تا بر آید ز صدف دروز دریا م جهان	بر فروز زده و مهر از فلک آینه فام
چون مهر بدیوان صدارت بفرود	شادمان باش و همی رای جهان بذر کام
جاودان غسل صدارت باده اقام	که بدین کار کرده است کسی چون تو قیام

طاعت باو پذیرفته و عیدت مسعود

خوش و غم ز می و در باغ سعادت خجسته

ای که از برک نبضه لاله را آوین کینه	از چه معنی با وفا داران حب آئین کینی
لبت پروین بنا کوشتی و ترک ما برو	از شب تازی زره بر ماه و بر پروین کینی
چون بیدی لب ز مرجان فصل بلبل گوئی	چون کشتانی زلف مشکین با در مشکین
جعد تو خواره و عارض بر بند شست	از پرند شتری جبار ره را بالین کینی
ز انج پر ارغوان و عارض بر سمن	نوبهار تازه سید ادره تشرین کینی
خشم بر من کبری و خانی لب شیرین خوی	بکیا هیچ ستم با آن لب شیرین کینی
ویده نظارگان کل ز عکس و می خوی	چون بکام بهاران دامن گلچین کینی
خشم از آن دندان لب خواجه یوسفین	چون من از تو بوسه خواهم ابرو انجین
خواجده از انعام و بخشایش کند قارون	کر تو از آرام و آرایش مرا مشکین
صدر عظمی کوه بر وصلتان	کر صلتها یس کنا خوشی ز اکیان کینی
مرتب دارد و بدون از آنچه تو آری بوم	کر مست دارد و فروان از آنچه تو بخت کینی

دانش آموزی که از رای جهان آرای او
 مایه اورا اگر سنجید خواهی بایت
 حد عالم را معین که کنی شاید ولی
 تاروان باشد ترا باید بر او کفن سپا
 انجیز و ندی که از طبع جواد و خوی خوش
 بر همه خواهند کان از بسکه افشانی
 زهر را بر دوستان خوشتن چو نسل
 ایت عیسی است باید بر زبان بیانی ^{لفظ}
 زاسب دانش آوری فرزانه مردان را
 بر کسی چون ختم گیر و دانش ختم شاه
 ملک و دین غنایند از زبان بقای غنای
 هر که را بی غنای نکلین کن چرخ نکود
 خواجه میمند اگر بوده است کیا در هنر
 سرکشی که سر بر آرد مژه کند آری هم
 این چنین است بر کشد هر روز و شب
 مدحتی همچون عروس از هنر تو آری هم
 آنچه سوری کرد از روی کرم غنای
 تا جهان باشد ملک با و اشعه و پو
 عید اضحی بر تو فرخ باد و مهمانی شاه

بر همه دانشوران دانشوری تعین کنی
 ز اسما نه گفته و از لکستان شایه کنی
 حد نشاید از برای همیش تعین کنی
 تاربان جنبد ترا بر حاسدش نغین
 صنعت بر بهار و باد و سرور وین
 از جهان منوخ نام حاتم واقفین
 سهد را بر دشمنان خویش غنای
 معجز موسی است باید خانه را آتین
 چون تو اسب دانش و فرزانی را زین
 است حیوان اسکار را زاده بر زمین
 زانکه تو کوشش زهر غنای دین
 تو یک نظاره اش با غنای کلین
 صد هنر مندی چو میمندی تو در صحن
 تا بحشمش تره را مانده زوین
 و احشمت کشتان بام علین کنی
 زیدار کنج غریب از به روی کاین
 باید از روی کرم بامن دو صد خدین
 کامرانی در دنیا هشت تا سوم الدین
 جبرئیل من دعا کشم که تو این

سروش

کرم دولت و دین قوت تو ارم کر
 سپهر شمت قطب جلال صدر حل
 سخاوتش در هر مکان و وقت
 مآثری که نموده است کفایت
 بزرگیش حق در خواجگان دور
 بهره ساکنی اندر زوی اسحاق
 برای دستورش بوجنش زرا
 به پیشگاه وزارت نشست کرد
 چو پیشگاه وزارت بدو گرفت
 بداد وزارت ز روی پادشاه
 حدیث صاحب عباد خوانده
 چو از مآثر خواجہ حدیث
 کنون فرو شمرم برخی از مآثر او
 لوای دولت شد ز دست ظفر
 نهاد عهد میان دو خرد و اسلام
 بدانگی که زمین بود جمله پراش
 یکی سپاه بسلطانیه فرازا
 شمار لشکر منصور و عرض لشکرگاه
 ز رای خواجہ صافی دل است کج
 که باز بسته بند پیراوست ظفر
 کفایتش در هر زمان و مکان
 فرو نخبند زوی از انصاف
 بزرگواری برون آمد از پستی
 کزیده امر بود و مهترش کرد
 بدانصفت که بجا نیست چشمت
 ولی وزارت بر روی خواجہ داد
 که باد بروی او را قرار محشر
 که زیدش چو ابوزر جبر حد
 مآثرش را یکیک شنیده خبر
 شود مآثر صاحب همه مباد
 کز وجه مایه هنر سر زده است تبار
 نبشته بروی نام امیر دین جید
 که کید است کنون شهر یار
 ملوک روی نهاد بر زم کید گیر
 فرو شمر از عدد در مل و قطرهای مطر
 برون حد قیاس و قرون بصر

شکوهِ دولت اسلام و دین	غرض ازین سپید آستن و فایده
بیز پایی سلطان معدلت	چو بازگشت به پروزی و بهر
مبوی مرور اینخت شکر	نهاد مهر خوارزم پیکر کشی
ز بهر شستن خوارزم شاه هر دو	غنایت ملک درای خواجه بر
بیای تحت شهنشاه ماحد	هنوز چندی با بر گذشته کا
ز قصه سر خوارزم شه عجب	کنون حکایت فتح هری شنو
نه کشته گشته سپاه و نه شاه	کمان که داشت که شهر هری
بکار برد در این کار تاجه	بین که صدر اجل خواجه بزرگ
مکر و راحت و پهلونو	ز بهر قوت اسلام و یکنی
قشر و پای باند پست اسکن	بفتح شری کاسان بخند
میون پسته فشا از میون	ز بسکه اکت ساز بند کرد و
بجان مال و بعرض کسی گزند	سپاه حیره بران شهر گشت
ز شهر با جوانخت معدلت	از آنکه پیشتر از فتح خواجه
ز ایتین بخت دست اعتراض	که چون سپاه بران شهر حیره
دعای خسرو صدر بزرگ	فریضه دانند اکنون بزرگ
میر کابل خورشید خسرو	بسی نامد که از ابستم
بود کشته ره سنده تا بخت	چه جای کابل کاید و بی
ز بهر شاهی در زیر کسب	بدین بزرگی خدمت مکر
ز شرم کرد و رویش حلال	ولی چون خدمت او را ملک

سروش

و کر نه خدمت اين بنده را چرخ هزار چدين تو فيسق خواهم از تو فزود قدرش و افراشتار کش قمر ز بهر بندي خسرو رسيد پرو بجای نيزه کشود و شمع رستم دوست پیش فرد خوانده ام کيا چنانکه لاله نباشد با شاه شهر کهنه سپر عدوی تو چنانچه	بباط بوسد و گوید بفرد و لست ز بهر آنکه کنم خدمت آنجا که است ملک چنانکه سزای بزرگوار است هزار سال بهد خواجه را خدا ایا کمبشور گیری بنان خایه تو را سپرد کرد و زانج احکان همیشه آنبود سرخ کل شمر چو کل شکفته همی باش و همچو لاله
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

حسود لاغر و نخت همیشه فربه باد
 آنکه ملک فربه کردی بجایه لاغر

تن من هوای خود چو تار پریان کردی سزای من پر لاله و پر ارغوان کردی چو لب بستی آن گشتن یقین من کج کردی چو رخ بر تافستی از من چه سود زان کردی بقصد من قیر و غالی تر و کهنی کان خلاف لاله تو مرا ز عفران اراکان و زان رخ نرنگ لاله کج شایگان که رو خوی و چو لاله روی من چون عفران که قدر این کاهید و من رخ آن کردی	کار نیاز تار پریان کوئی میان کردی خزان از سپر کوی آمدی در سر من چو بهن گشت کو کردی یقین کردم دانی زیان من همه شد و چون دیدم خان تو بودمانده تیر و کمان و شان ابرو بهای عفران شد کران و رایگان لاله ندارد ز تو قیمت رخ چون عفران دهم من عفران خویش و کرم در خیل لاله پستد چون عفران از من بی کماله
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

چو مار گفته دارم دل سباز رفته دارم جان
 چو ماه مهر کان آمد دولت شد مهربان
 هو چون سرود شد کردی دل من بزم
 خداوند کلماتم باه مهر کان بی
 که آبا کردی از سر زلفین حسن
 مرا اناستوار آمد ز غنبر صولجان
 بسیم خیزان اندر آبالا که رفتن
 کارین منا آراستی خسار چون
 بود بر روی خوبت شیشه دلهایان
 خداوندی که چون رستی زیر سایه
 اگر بارامی اورستی سکنه سوتی تاریکی
 چو کردی خدمتش همچون فلک کشی
 الا یا خواجه کافی خداوند دل صاف
 لوای را در مدی بود پیش از تو سراف
 بود در یابی پاید اگر نه دست را تو
 بزرگی را چو مهری نو باز بوزر جهری تو
 سر پر هوش تو گز است خورشید خرد
 دلت را در فراست معدن الهام کردی
 بدون آمد چو سیم از کاه و زر صافی
 که قد چون بارون کردی رخ چون روان
 بمن چون بهار تازه ماه مهر کان کردی
 جهان چو پیر شد در سربوای من جوان کردی
 که از روی تو آیین خانه من گلستان
 کنار خویش و دامن ابر شکوبان
 ترا دیدم که بر سرین غنبر صولجان کردی
 چرا بالای من ماند ز چین خیزان
 در آن باغ تو آیین هندوی ابا عیان
 که خوبی عاریت از خوی صدر کامران
 سبر بر از سعادت خیر و از غر ساین
 بستی آب حیوان از عسر جاودان
 چو گفتم بدقتش همچون صدف پر در دامن
 که خود را در مهر مندی کبیتی دایستان
 تو اکنون سرفرازش چون لولای کایان
 بهر شهری از آن دریا کی دجله روان
 عجب بخود که سلطان را به از نو شیروان
 بمش آسمان بودی همیش چون آسمان
 گفت را در سخاوت نایب دریا و کان
 بهر کاری که را خجسته تن امتحان کردی

سروش

سمر بود و خبر فضل و سحرهای خداوندان
 بود از فتنه آخر زمان شوریده هر کس
 بچشم دولت اندر عادت خود را چونین
 فروگسترده از محنت یکی خوانی برادر
 مکر ذیت خود را بدست تو سپردادم
 مخالف باز بان باشد دل دیگر خدایم
 بر آنجا مشتری تا بدر سیده نورافرا
 حسودت نقشه دل باشد بهر جانی گشاید
 برسم شاعران بستان کفتم شای تو
 من از بهر شرف خواهم ز تو افزونی
 الا تا میتوان با بهر وی فروش گشتن
 دولت شاد و تنّت آبا و باد و نخب فرخند

سمر را را پدیدار و خبر ما را عیان کردی
 تو ایراز امصون از فتنه آخر زمان
 بجسم ملت اندر سیرت خود را چون جان
 جهانی خویش و پیکانه بدان میمان
 که بر ذیتش دل ابد میمان مهربان کردی
 تو در هر حال مرد لوح امواتی مانا کردی
 مکر با شتری اقبال خود را هم معان کردی
 خیال نوک کلکت را بتیز جوی چمنان
 که احسانم برسم خواهان بجان باستان کردی
 و گرنه مرا با نعمت و نام و نشان کردی
 سر زلفین خود را در فرب و دستان کردی
 که در این عید فرخ پی دل شادمان کردی

رمضان فت ای شمس خوبان طرا
 بهم آن بود که از داشتن روزه شود
 راستی اکل مندم ز روزه که چون
 چندی از باده نوشیدن مرد بلب
 سال از پاز روزه و شانزده مکده شود
 قد چندین نهار از نخانی خوشتر

جام در ده که در مسیکه کردند فراز
 تن سیمین تو بار کثیر از تا طرا
 داشت بازار از چو تو زیاده نفعی تو
 پر مرد و برک کل از آب چنوماند باز
 پارسایان چه خانه نی بالایی دراز
 زانکه پیروی تو بر پیرو نبوده است

شاید دل شکری ناپدید دارند
 چنگ تو در خور چنگست چه گیری سبجه
 باو بصل فراز او رو مجلس بفروز
 رفت بیکه که گهم از کف تو نشسته
 وقت آن شد که رهی او بی از بادیه
 صنما تا حقن تو سوی مسجد تا چند
 وقت مردان او از موزن بگذشت
 پاتی و جام به اکنون که فراز آید
 پیش ازین بی می و معشوق نشستن
 زود بگذشت به روزه و بسیار نیست
 چه خوری حیف که ماه رمضان بود گذشت
 آسمان هنر و مجد شرف صدریل
 بهر مندی معروف و برادی مشهور
 خواجه دوست نواز است و خدگاه
 در میان وزر باشد و فضل و هنر
 حشمت و شوکت و پیروزی و اقبال بدو
 ایچاوند مؤید که بروی خلق
 عجی نیست که از عدل تو در کشور
 ملک افزوده با تست چو کرد و خونم

چند ازین سبجه شمرن به بر بط بنوان
 چنگ چنگ نه و سبجه یکسو اندان
 چو تزدوان بخرام و خوشتر الان بکران
 لب من بالبت از دور سی کردی
 وز لب چو لیستیم بوسه جواز
 جام بردست نه دست سوی مجلس تاز
 تازیان سوسی می داد معنی آواز
 من و پاتی بر پیکره و جام بکس
 ساقیا با ده بده و دور مار و دیبا
 تنها و مذکر مقدم او را اعزاز
 زندگانی خداوند احبل با دراز
 خواجه بی شبه و بی بدل و بی انبار
 بگو خونی موصوف و بر دی مبدار
 خواجه آن به که حد و گاه بود دوست
 همچو روز از شب پیدا و حقیقت ز مجاز
 فتنه کشید چو محمود بدیدار ایاز
 هست در گاه تو در لغت تو در دولت
 باد او ان سوی کجای سلام آمد باز
 دولت آراسته با تست چو دیبا

سروش

کرد قصر تو کند تخم سعادت حینش
 که چه بر چرخ تو دشمن تو از نیست تو
 روی ساسد خدا و بدان بر درگاه
 چرخ کو شکست خد متی اندر خور تو
 شرف و منفعت اصل و تبار تو به
 چون گفت موسی قول تو تمامی حجت
 عدت ساز همان را نسپه کنج بود
 خواجگان از باد و ختن زرد از اند
 کشور از بدعت پرداخته کردی نهر
 بردمان کوه شای تو کند در خور خاک
 سخن موجر گفتیم هیچ تو از اکنت
 تا شود باد بخر واد چو طبسه عطا
 جاودان عیش کن بار و ده و کام بران
 کرد کاخ تو کند طایر دولت پروا
 سر کونار در افتد بچسبید باز
 که بدرگاه تو آتش سوده بود روی نیا
 سپیده نیست چنین روز و شب اندر تو
 چون پیغمبر محسن و شرف اهل حجاز
 چون دم عیسی لفظ تو سپهر اسرار عجا
 مرترا از هنر خویش بود عدت و ساء
 تو بامد و ختن نام کموداری از
 شاد باشی اینری صاحب عبت
 هر زبان کوه دعای تو کند در خور
 در سخن است ز اطناب کتور ایجاز
 طرف کلزاران باشد تحت بران
 شادمان باش و ولی پرورد و شمن کنان

طاعت باد پذیرفته و عیدت فرخ

فرخی با تو قرین باد و سعادت و ساء

بت من بر سینه بر شکسته ارغوان دارد
 مرا این دستم گز عفران در عوان جاع
 کشید خطی اغنبر کبر و پرنیان اند
 فروشد ضمیران و کل مرا خط و از روی
 مرا از ارغوانش رخ بر بکنت عفران دارد
 که رویم رنگ این عارضینم رنگ آن
 خطی چون سبزه سارا رخ چون نیان دارد
 که روی چون شکسته کل خطی چون صیران دارد

مرا از عشق زلفش دل بود در بند تا بیدار
ایا یار صنوبر قد میان تو اسب چرخ
بود پیوسته بوی مشک و بان زلفش
گلستان که چه بر سر کس ندیده هر کس را
مرا پیدا نیامد تا ندیدم زلف تو بر رخ
سکشت آمد مرا از باد که زهر چه زلف را
عمیر و خالیه بار و زین زلف تو چندان
خداوند مکنو سیر عمید اشرف امجد
رسوم استوار عقل بیرون منظر سیکو
سه چیز او راست تبرک ای کیو صفت
زبان نیک باید تا شود کشور بدو مستور
مبارک ای صدر اجر تو اندر کشور ایران
بود شهره درخت راوی و فرزا کنی از تو
سخا و مند میری تو بزرگ مینظیری تو
توئی مرعش را بر جای دل که عقل دل دارد
بجسته میت سود بزیان الا سخنها
هوای مدحت تو جای دارد و مراد
الاتا لاله خود روی دارد در کن چنان
جان اجاودانه با خوشی بکدر اصرار

بمغنی که زلفش بند و تاب سیکو دارد
شنیدستی صنوبر را که چون فی میان
کسی دیده است نخیری که بوی مشک
توئی آن گشتری سرودی که بر سر گلستان
که از جرات گلستان بهشتی سیاهان
کی چون ایره سازد کی چون صولجان
که پنداری نصیب از خوی صدر گلستان
که پروزی می پروزی می بر کاهش گلستان
ضمیر پاک و عزم محکم و محبت جوان دارد
کف را و دل رخشان را می کاروان
سزای محکم داری کی سیکو زبان دارد
که در کوهر نسب از خواجگان بهستان
که یخ اندر زمین و شایه از آسمان
بزرگی و سخاوت بادل و دست قران
توئی مر عدل را بر جای جان عدل جان
که کار مملکت را سودهای بی زبان دارد
بدانگونه که حور اجماعی باغ جهان دارد
چنان چون دلب معشوق رکت بهرمان
که از خویش خوشی و خرمی باغ جهان دارد

سہا ہو قدوة ارباب الفضل والتمی واسوۃ اصحاب الزہد والتمی السبب
 ابراہیم تبریزی اخص من بین اهل البہار بالبہار وسبک المعانی
 سبک الذہب الابرہہ ایسی است با کمال زہد و صلاح و مواظب اعمال
 خیر و امور صلاح حکمت لقمان و فصاحت سبحا را با ہم بایر خواستہ و چون خود بر ایم
 زہد این ادبم را نیز برآمد و بر افروزدہ و شعار خوشی ساختہ عالمہ بالتمی نزدی
 و بالزہد نونہ و بالعفاف نخلی روز نماز روزہ است و شبہا در نماز و ہمو
 در نماز را زوینارش با خداوند باز از آمیزش مردم رسیدن کرد و از تنہا
 تنہائی آمیزش و پستہ از جہانی رستی دارد و بایا و خداست کی بکہ بحر با و اریحا
 ہیج اندیشہ و سکا لش کرد و روان و پرامون نہاد و می کرد و زیبا و زشت و دور
 و بہشت است و بلند و خوار و ارجمند کیر فراموش دارد و زبان از بیچارہ و ہنرمند
 ز ملک بخود می آید کہ بہرہ باشد دو کون در نظرش محضر تواند بود
 حقیر را چون مانند سایر شعرا در حق وی معرفی نبود و او را نیز با حقیر العستی نہ تا
 از زمان ولادت و طرز افادت و استقامت وی سخن گوید کہ در کجا دانش
 اندوخت و از کہ ہنر آموخت ہر گام تالیف کنج شایگان و جمع مدایح خدا یگان
 روزی کی از فصحا کہ با مولف سابقہ الفی بود و میثاق مودتی داشت و با
 مردمان گفت قصیدہ شمل را بشاعری چند بلہجہ تازی کہ رشک و اوین اعجاز
 سَفَابِنُ الْفَاطِمِ بْنِ بَاخِرٍ مَرْثَبَةُ مَشْهُوْنَهُ بِالْغُرَابِ
 تَمُوجُ مَعَانِيهِ خِلَالُ سَطَوُ كَدُّ بَيْنِ الْعَفْدِ حَوْلَ الْقَرَارِ
 نو عروسیانی دوشیزہ و پاکیزہ کہ بود زہرہ شان کوی کرپان نہ نو خلیا

اربرہت
 زخا نقص

مخود است زرد

و تزی
 از تزی
 و محل
 از محل

کالش
 بر وزن غارین
 بعضی فکر و اندیشہ
 قطع

اندوختن
 بعضی جمع آور
 کردنت

و ثاق
 جا و منزل را
 گویند

ما از ابر

یکی از ادبای فصیح و فصیحی بیغ تریز در مدح خداوند کار را رفع اعظم گفته بود
در مجموعی نسا و سینمود شوق دیدار وی بر حقیر غالب گشت و چندان طالب آمد
که در اندک مدت کار و دوستی با وی ساز گرد و درآمد شد باز نمود آنچه از کلمات
و رفتارش معلوم شد از هر دو صلاح و فوز و فلاح بر نگاشت تراست فصاحت
و بلاغت و فضل و ادب وی از طور قصیده اش پند کارا معین معلوم و مشخص

قصیده این

الشب
گلشن لدراری

الغراء
الابيض من كل شي
مندی

اخني
ما خوذت
از خيانت

مغات بعض
کنایه از پیشتر است
ذیل سیم
کنایه از نیزه

ف
جمع و تاسیس
کربایی هر چه
بکل لسان
بمعنی کنایه

فَمَنْ مُبْلَغٌ عَنِّي إِلَى فَلَكَ الْقَدَرُ
إِنِّي الشَّهْبُ الْغَرَاءُ وَالْأَنْجُمُ الزَّاهِرُ
أَنْجُ الْمَجْدِ عَمَّ الْجُودِ خَالِ الْمَكَارِمِ
سَبِيلُ الْمَعَالِي صَاحِبِ الْجَدِّ وَالْوَرَعِ
كَرِيمٍ شَرِيفِ النَّفْسِ ذِي الْمَجْدِ وَالنُّجُومِ
بِهِ شَاهِدٌ مِنْ فَضْلِ آبَائِهِ الْغُرَرِ
وَكَاثِفِ آبَائِ الْمَكَارِمِ وَالْعُلَا
وَرَافِعِ رَأْيَانِ السَّمَاةِ وَالْمِيرِ
مَجْنَى الرَّدَى عَمَّ النَّفْسِ مَرِجِ الْجَدِّ
عَجِبُ الْوَرَى صَدْرُ الْعُلَى زَيْنَةُ الْقَدْرِ
أَنَا كَشَيْخٍ أَخِي عَلَيْهِ زَمَانُهُ
يَبْتَكَ سَكْوَى مِنْ أَدَى عَجْدِ اللَّهِ
فَرْدُ صُرُوفِ الدَّهْرِ عَنِّي بَرْدُهُ
وَأَعْطَانِهِ لِلْحَاسِدِ بِكَ ذَوِي الْقَدْرِ
وَأَمَّا إِلَهِي أَلَوْ حَرَمَكَ بَعْضُهُ
لِكَبْلٍ أَبْطَمَشَ بَعْدَ ذَلِكَ فِي الْأَمْرِ
هُوَ الصَّدْرُ مَشْحُونًا بِأَنْجَالِ حِكْمَةٍ
نَعَمْ كَانَ بَابِي حِكْمَةً اللَّهِ فِي الْقَدْرِ
تَلَابُيْرُهُ فِي الْمُلْكِ اغْنَتْ صِرَافَهُ
عَنِ الْمَرْهُفَاتِ الْبُيُضِ وَالذُّبُلِ السُّمْرِ
وَقَدْ كَانَ مِنْ أَثَارِ بَعْضِ هِنَامِهِ
فُوحُ حُصُونٍ صَافَحَتْ فِيمَ الْبَدْرِ
أَبَادُ الْمَعَالِي الْغُرَى وَالشَّرَفِ الْبَحْرِ
يَأْتِي لِسَانٍ صِرَتْ تُثْنِيكَ لَا أَدْرُ
بِكُلِّ لِسَانٍ عَنِ مَدْحِكَ وَإِفَاءٍ
فَمَدْحُكَ أَسْفَى أَنْ تُوَاظَنَ بِالشَّعْرِ

شعری
دوسرا دوست اور
یکی است ہی کو نیکو
یانی

محد و سود
ہر دو معنی بزرگی است

تجرب
یعنی فی سیکندرا

مزن
ابر است

نضیک
نزدیک

معنی ظلم است
منجک
ماخوذ از منج کہ معنی اور
سک است

تغشوت
ماخوذ از تغشوت
کہ معنی شکروری است

س
طلاست

لَكَ الْغُرَّةُ الْفَعَسَاءُ وَالشَّرِبُ اللَّهُ
لَهُ أَحْطَبُ الشَّعْرَى بِضَاحِيَةِ الْفَجْرِ
تَنَاهَى إِلَيْكَ مِنْ رِجَالٍ ذَوِي فُجْرٍ
تَنَاهَى إِلَيْكَ مِنْ رِجَالٍ ذَوِي فُجْرٍ
كَذَا الْفَرْعُ قَدْ نَبْهَى إِلَى الْأَصْلِ الْكَبِيرِ
وَلَا ابْنَ عَبْدِ بَعْدَ ذِكْرِكَ فِي الذِّكْرِ
مَطَا بِأَعْطَاكَ لَسَرِّ بَعْدَهُ فِي السَّرِّ
لَعَادَتْ مَكَانَ اللَّوْلُو الْبُصْرُ كَالْجَرِّ
بَسَجُ نَضَارًا بَعْدَهُ بَدَلُ الْفَطْرِ
يَجِدُ دِجْلَهُ لَمْ يَرْضَ جُودَكَ بِالْشَّرِّ
وَأِنْ كَانَ قَدْ أَصَى الْمَقَالَةَ فِي الشُّكْرِ
فَإِنَّكَ أَهْدَى فِي ظِلِّهِ الْكَلِيلُ مِنَ الشَّرِّ
كَكَلْبٍ وَلَمْ يَبْلُغْ مَذَابِغَ الْفَصْرِ
عَلَى عَيْنِ حُسَّادٍ فَعُشْوَعٍ النَّظَرِ
فَعَدَّ لَذْتَ الْيَوْمِ بِالْجَمِيلِ الْوَعْرِ
مَدَّ بِحَاكَ لَوْ كُنْتَ سَطَطْتَ عَلَى النَّبْرِ
لَكَ الْغُرَّةُ الْفَعَسَاءُ وَالشَّرِبُ اللَّهُ
تَنَاهَى إِلَيْكَ مِنْ رِجَالٍ ذَوِي فُجْرٍ
وَلَا ابْنَ عَبْدِ بَعْدَ ذِكْرِكَ فِي الذِّكْرِ
مَطَا بِأَعْطَاكَ لَسَرِّ بَعْدَهُ فِي السَّرِّ
لَعَادَتْ مَكَانَ اللَّوْلُو الْبُصْرُ كَالْجَرِّ
بَسَجُ نَضَارًا بَعْدَهُ بَدَلُ الْفَطْرِ
يَجِدُ دِجْلَهُ لَمْ يَرْضَ جُودَكَ بِالْشَّرِّ
وَأِنْ كَانَ قَدْ أَصَى الْمَقَالَةَ فِي الشُّكْرِ
فَإِنَّكَ أَهْدَى فِي ظِلِّهِ الْكَلِيلُ مِنَ الشَّرِّ
كَكَلْبٍ وَلَمْ يَبْلُغْ مَذَابِغَ الْفَصْرِ
عَلَى عَيْنِ حُسَّادٍ فَعُشْوَعٍ النَّظَرِ
فَعَدَّ لَذْتَ الْيَوْمِ بِالْجَمِيلِ الْوَعْرِ
مَدَّ بِحَاكَ لَوْ كُنْتَ سَطَطْتَ عَلَى النَّبْرِ

وَالْإِفَاقُ قَبْلُ نَلْقَى مِنْهُ بِصُخْرَةٍ

نُوجٍ بِأَسْنَانٍ كَأُورْدٍ مِنْ كَسْرِ

وَأِنْ كَانَ أَفْرَجَ فِي الْفَلَوَيْنِ الْغَرَبِ

فَلَسْنَا بِأَبْلِ بَعْدَ الْبَعْدِ غَارِبِ

شهاب طودا شتم فصاحت و بحر خضم بلاغت بدر الادب تاج الشعر انشهر
 الاصغها فی و هو پند نام الشعر و غاربه و منه شارق الفضل و مغاربه ویرا حلات
 قدر و علوم مکان در مراتب فضل و فصاحت زبان چند است که اصناف شریک
 عالم که خبرت و بصیرت مسلم اند از در تحقیق و انصاف اگر فصاحت را در ضیاء
 شعر سلطنت خوانند یارین و ملت دانند بی شبهه شهاب خرم دست مالک الرقاب
 یا پنهانیت صاحب کتاب قلش نایب عصای کلیم رتقش تا کتاب کرم
 کفی بالتظیم مخفرا به یفدع اوفنا لفنا یخین و بالثناء الجلیل مدخر و هو
 لسان صید فی الاخرین مولدش خط سباه است و منشا و مولد وی
 نیز همان پیمان نیاکان دی همواره از مردمان پاک و صاحبان هوش و ادراک بود
 و صلبا بعد صلب بوسیلت کثرت علم و فضیلت اکثر منصب قضاوت عسکر
 داشته اند و هنوز تا بامروز در آن دودمان باقی است سبکام طفولیت چون
 ده و اند سال از عمر وی گذشت اندو نور دانش و فرسنگ و او نیز و استیلا
 بد اگونه هنر مند و دانا و مقتدر و توانا گشت که بهمان کجکی بود بصورت شاهین
 و بیدتی بقدرت فرزین جیب و کنار و هوش بر آتشک و در سده
 کلک سخن طراز چو اندر زبان گفت بلغنم البلاء عند الجهد بالعفو قانا
 الا شهاب بالانجیز از همان اوان تا فرزند در پی کار پوید و سپاهان روزگار چو
 بی اندر زو انشمندی نیک پسند و پذیر اندیشی خردمند تحصیل سزای پشه
 کرد و هر چه خزانده دید و دانش بود با دشمن و از یار و برادر تا چون کجند
 بر این برآمد و ایام صغرش بشباب انجامید چنان در ابواب آداب شعر و ادب

مطهر و در کونیه
 بحر بی گوهر گویند

ابن شهاب

خضرم
 وسط دربار اراکینند
 و در یابی بزرگ میزبان
 عاربان شتر

رقاب
 جمع رقبه است که
 بمعنی گردن باشد

تبع
 زدن تیره است
 بر پستی

سابق
 پا ده شطرنج است

فرزین
 وزیر شطرنج است

اسهلاب
 طول کلام است

آب
جمع تر است بمزاد
و هم سن را گویند

بر اتراب خویش فایز آمد که بسجکس را نبرد آن نبود که آن بهره که آن بهره
یافته در حضورش ظاهر سازد یا شعر که موزون باشد بر سر

مَا كُلُّ مَنْ طَلَبَ الْعَالِي نَافِلًا فَمَا وَلَا كُلُّ الْإِتِّجَالِ فُجُولًا

کالاخت
روزن بالا رفت
و رخت و آب است
باشد و درخت زنده
پایه بعضی را
و اخلاص است

و از آنجا که روزگار روح داشت و شتوار هر کس لای خویش دید که مهر بازار در رسید
یکی از اعلام خویش که او نیز در فضایل از اکابر نام و نوا در ایام بود روی بران
معلی نهاد و در سال کینار و دوست و پنجاه و چهار که اوایل بهار گلزار دولت
شاهنشاه غفران پناه مهر و محبت شاه بود مدارا بخلافه وارد گشت روزی لطف
در انجمنی که بچند تن از امار بار و مردمان بزرگ روزگار آراسته بودند آمدند
ساله جوانی دید با طراوت چهره و نصارت غصن که مانند سپران دانا بهر گونه نهر توانا

نصارت
سنبری حضرتی است

تیر فلک ز شرم نهند خایه برین کیر و بکا نظم چو خایه درین
پس آنکه یکدسته قصیده بطرز استادان باستان مانند محارری و مسعودی بود
بر سر و بخواندن بحر تقارب شروع نمود و حلاوت کفار و مضامین هر گونه

باستان
قدیم و گفته را گویند

شعرش بر مذاق حصار و سامعین عذب من بای معین آمد

بَكَادُ مَعَانِيهِ خِلَالِ سَطْوَةٍ لِحُسْنِ مَبَانِي اللَّفْظِ أَنْ يَنْبَسِمَا

عذب
کوارندگی را گویند

رفته رفته مراتب فصاحت و بلاغت وی توسط امنای ملک و امرای درگاه
در پیشگاه حضور شاهنشاه مغفور معروض افتاد و با حضارش شارت رفت روزی
دیگر سعادت قرب حضور یافت و در پایه سیر را علی قصیده سخت غزل ملاد است
مطبوع خاطر اقدس و مقبول رای همایون آمده مورد کمال عطوفت و نهایت
گشت و قریب بخیرات و توفیق مرسوم و اجر الهی در دیوان اعلی در وجه و معنی شادمان

شهاب

۲۱۵۶

اقبل على النفس واستكمل فضائلها فانك بالنفس لا بالجسم انسان
 اگر کعبه بنی المصنوع و انامی بستی کار بست در زیاده از نخست بی آنکه آنی بشکند غرور
 جویش بستی و توانی بفزاید بکب فضایل پر دخت و خندان بکوشید که جانش
 همچو آبگشت و درورش بسایه شب آمد تا آنکه اندک آن جهان مردمی عالمی شد
 در معرفت و دریائی از فضیلت و سپهری از فصاحت و بدین اوصاف در اطراف
 جهان اکناف عالم مشهور و بهر لسان مذکور آمد و پوسته پادشاه جهان مجر شأ
 ویرانچشم احترام منظور میداشت و بنظر اگر ام و ملاطفت ملاحظت میفرمود
 تا روزی قدر او را بر ثیاب و اکیس برافراخت و دیباچه شرف و جمال حال او را
 تاج الشعرائی مزین ساخت و نزد وزیر انعقد حاجی میر آقا سی نیز بفرمود
 مخصوص و دو پوسته بر توتیه و توفیر وی نسبت بسیار شعرای معاصر می افزود
 و هر روز شمشیر فیات فاضله و صلوات و جوایز مکاره نوازش میکرد
 و چند انس از حمید داشتی که کمرش فرزندش شهاب خطاب نمودی و او
 در مجلس حاضر بود از پس حکم از شعرای عصر اصغای شعر نیکو در ادای ایل
 دوران عدت که وزارت ملک امارت نظام بر مرحوم میرزا تقی خان که از کفا
 بود اوقات ایام بود قرار گرفت و می نیز کمال قدر او را در اصالت و اصابت و علو
 شان او را در فصاحت و بلاغت بر ساخت و باندازه مرتبی که داشت بر
 و مرسوم که در دیوانش مقرر بود امضا نمود و از آنجا که در مجالس تغزیت و محافل
 شنبه مآتم مصیبت حضرت خا من آل عبا علیه آلاف التحية والثناء اشاع
 که فیما بین شاه اهل بیت مکالمه میشد غالباً است و غیر مر بوط و ممل و مغلوط بود

نام شهرت

توانی در گهرت

شکوه کلید
از مذاق قلم تراست

تشریف
خلعت است

اصفا
شیدنت

مرسوم
موجع و معززی
دیوار را گویند

شهاب

میرزا تقی خان دریا مورداشته چنین گفت که دوازده مجلس از آن قیام را متضمناً با لیدیا
والصنایع با سلوکی که خواص میسند و عوام نیز بهره مند شوند موزون ساز
چو عذیب فصاحت فروشد ای قفا تو قدر او بسنج گفتن درمی سکن
شهاب آن اشعار را چنان که به خیر ساخت و بد آن گونه غم انگیز پرداخت که اگر دل
سامع بختی حجر موسی است استماعش عطر اثر است که در همان عصاست بجهت
چندان مکی و مؤثر است که بعد ازین از غرض اشک دل آید
آب چون کم شود از چشمه کل آید پیر و امروزد حضرت صد ارت عظمی و در
کبری نیز محلی منیع و معانی رسیع دارد که اقران ویر اکثر میر است و نظر باصفا
ابوین و نجابت طرفین و پاکی ذات و سلامت نفس و کرامت طبع و علو مرتبت
که او را است برخلاف غالب کسان زرد خاک بروی یکسان است و طایفه
مرسوم و اجزای وی بعلاوه محصول ضعیف و عقارش پشیمیه کرامت
و نقار و قنات بجناب و مصارف ایاب و ذیاب اعیان و معارف و
از اخلاق و آداب درین طبقه و اصحاب بل سپایر مردم و اشخاص روشنی خاص
و طرز منصوص دارد که از احادی دیده نشده از آن جمله چندان که باید و
کثاری کرم دارد و در قاری نرم تا خواهی فروتن است و مهربان و یابانی است

بروزی می آید
پارسی قدیم است و
لستیم از بعضی فصیح
و بهر لغتی که در آن
نقصانی نباشد
دری گویند و این
زیاده اگر تفصیل
خواهند رجوع
بر آن نمایند
منبع جای نمیدارد
یگونی

پوست و حرب زبان

وَلَا تَحِیْ أَنْ لَیْسَ فِي النَّاسِ مِثْلُهُ فَلَا تُنْكَرُوا أَوْلَاكُمْ بُوْنِي بِوَاحِدٍ
و اقتدار وی در نظم شعر بد آن گونه است که کمتر در روزانی که دولت قویست
تنیستی روی دیو هنگام شام چنان خبر از استان پهرینان شرمیخت

شهاب در اول طلوع آفتاب بقصیده فزون از صد شعر تمام با مضامین خوش و الفاظ نغز
و طرز نامی بخواجه که مانند شش را گوش خبرت نشینده و چشم بصیرت ندیده بود در کاه جهان
پناه ایستاده و خواندن آنرا آماده بود چنانچه شبی را در صحبت حقیر بدون آنکه بزم
از زیور شر و فطسم عاقل دارد و مهمل گذارد قصیده عنوان کرده میگفت و منیشت
بدان که حقیر چنان می پنداشت که این قصیده را از برداشته اینک بکار گاشتن و

و نسخه برداشتن است قصاید که در روزهای مخصوص
در منتهی صداقت معروض داشته اینست بحمد الله تعالی

ز فشان سوی کمان آمد ز عقرب آفتاب	باد ده باقی بنوش و طره ساقی تبا
ای بکیو بسو عقرب ای بار و چون کمان	خیر کر عقرب کمان شد جلوه کا امان
بغ خرم را که دیدی آب و آب و آب	زان دو سالین می باغ خرمی ده بر کمان
شاخ عریان کشت و در و در و در	از خرد و سنجاق قلم راست کن در تیر
ساده شد و شستی که در چون طاق و شمشیر	باد ده ده امی بر سر سوت و دو مسکین عرا
باد ده رکنین از خون کبود زده که باز	نخت نوا نذر هوای ملک پر زرد چون غبار
ای رخ آب خزان ای از نفس بهار	بزم مارا کن بهار از آن دور و دور
باد ده تا چند تاب و صبر و در خرمی آ	ای مرا سودای عشقت رده از سر صرا
عذلیسان ابا راست آن خزان پیا	باد ده کلکون یک یک چک در اینک بیا
کو بهاری زین خزان به کا عثم و الدوله	صدر اسام از سریر سلطنت آمد خطا
این خزان از صد بهار جا نگر است	این خزان نمودار از غمت از عذاب
این خزان از عید نوروز است کوجاهم	نثار ده دگر کند اموز در سر اسرا

شهاب

برک ز زین در شان در بساط بلوغ نخت
 مهتران کوئی بزم صدر عظم نخت
 مهتران شانه زر کردند در بزم نشاء
 ملک اقدار و شرف افزودند کار نشاء
 ظل حق شمس سلاطین با صراحتین که
 روشن از تیغ جهانگیرش بمیو چشم جد
 بسته دوران عهد با عهد شباب و دلش
 دست زن منطقه تاگیری اسبب را غنا
 پایه از تخت شاهست اینکه اشکس
 بر سر کیوان اگر یکسایه از مهرش فند
 ترک کرد و در آنچه تاب پنجه اقبال او
 جان ز پولادار بود یا تن آهینم
 باد در جایش که اسوی فلک می آید
 خضم او پیوسته دارد روی از زه سوخته
 بند کارا قدر و حشمت در خور خدایست
 صدر عظم چون بگوهر پست معنی بود
 هست اسعدا و گوهر در بدخشانک
 تانه پذاری که دولت بر خطا افتد
 از پس حل پال کا ندر طاعت ندانیم

کو میت این یک ریزان با چه دار و دستا
 بر نثار کوهرین تشریف سلطان ز با
 من هم از بحر ضمیر آورده ام در خوشا
 صدر عظم تن تشریف شه مالکرتا
 پای تا سر جوهری از نور عقل مستطاب
 خرم از دست جهان بخش بخت جان با
 جدا دوران دولت خرم عهد شباب
 پانی به ماه تابوسی سمندش را رکاب
 سایه از تاج شاهست آنکه ناشل قاب
 صد سعادت زو کند بر چهره کلم کباب
 نخت کیخسرو تا بدخشبه افراسیاب
 کاها از تاب بزدش چون قصبه ماتبا
 خشک مغرا کس که از دیار و دوی سیرا
 ره برش بخت سیاه نیست اذاکان الغرا
 چون خد او ندی که در خور عمل نخت و با
 ظل حق از آفتابش داد افزون و با
 لاجرم مهر درخشانش کند لعل مذا
 کار با خدمت بود و الله اعلم بالصواب
 بر در رخ پشمارو کرد سعی بحیاب

خلعت خاص نعت در پیش آراست
 در مقام قرب خدای نورش نشاند
 زین کرامتها عجز بر کف حکنش
 سایه حق نیز راه پیروی حق گرفت
 صدر عظمی را پی آیش دیوان ملک
 بر تن از کوهر نشان تشریف داد و آراست
 کرد با وی آنچه با موسی عجب ان که در حق
 صدر اکنون شایر چون موسی است
 این شنید پستی که مفرعون و قوش ایست
 جان بدخواهان شهر را صدر عظمی
 دوستان و دشمنان را این عصا در
 صد اگر اینست و خدمت این بهر ایشان
 فرز او را این هنوز آغاز فرودین است
 باش تا در خاک ایرانست کوهستان
 باش تا از نور مهرش پنجهها گردد
 باش تا بسک قدرش بر کرد در جبال
 باش تا نامش یکی هر زمان بالا
 باش تا بدش عمارتهای کونا کون کند
 باش تا خراگاه جایش را کشد قبلا

افسرش بهر نهاد انحراف از کلا
 و در کرد از چشم او تا عرش تا کرسی
 آن عصائی کار زد اندیشه شیعی عجا
 بر ما بد سایه روار ذات اندر سج
 دید اندر دفر خدمت چو فرزند شج
 پس عصا بر کف نهادش از چاه از کلا
 ای باد قرب حق جوئی سر از عطا
 دین عصا آن بار جاد و خوار را نایب
 چون قمار از مار جاد و خوار پویشی
 همچنان تا بد بخشم و همچنان بجد تاب
 نخل میم در عطا و مار موسی در عتاب
 قدر بر قدر می نهند در هر ایاب و سرباز
 باش تا روید کل از شاخ امیدیست
 خوشتر از صد بر نیانی عاید شج
 باش تا از بوی خلقش آهبا کرد و کلا
 باش تا بدست خودش برق خندد
 از زمین آسمان همچون عای نسبتجا
 هر دلی را که ز بلای فاقه کستی خراب
 از کجا از حد مغرب تا خط مشرق طلبا

شهاب

بختمای خفته را پدید آمد چشم
 شاد ز میای لوده بخت اطفالی چون سج
 چون قوی باید ملک را بر سپردی و ملک
 چشم بد دور از رخ بخت که مرا نشنم
 تو چنان را نی بکاک از ملک خواه
 دوش احمر جبار ز آسمان گفت
 بوسه زد کف انضیب از جبهه مهرم بدست
 تاجه باشد جلوه امورش چشم را می تو
 بس عجب نبود که زیر سایه مهرت بکشد
 خدمت عالی درت کار و زمینار و حجر
 تازمین را روز و شب فلک باشد در
 چون فلک نافذ بفرمان چون زمین نافذ
 تا بکام کس نکر دود هر در ایران کرد

باد اندر عهده کلکت بدیوان است

جمع و خرج ملک شه تا دفتر نوم الحسا

در منتهای عید مولود مسعود حضرت جنی ماب عرض کرد

نشست عیدی نوشا هوار بر ایوان
 تبارک الله عید خجسته پی که نشست
 که از گلویش بخت طاق نوشا شد
 برای نصرت دین شاهوار بر ایوان
 نشان که داد چنین عید و نشین کاین
 بشان شوکت آمد چو شاه نشان

شهاب

۲۵۲

فردا آمد عید بزرگوار و ز فروش
 بر دسحر و پفسر و آتش زردست
 نگاه کن که چه نیکو رسیده است ملک
 فرشتگان شهاب آبخان فرور اند
 کرمش دم و رکات بحیم را مالک
 بساط جنت امروز پایمال شود
 همی بگریه جمل و همی سبالد کفر
 سر بهار وجود است و میر پدیرم
 دم غزایان یکبار بسته شد کاروز
 شد آسکار آن بیست و نه دیتیم
 نمود مری از مشرق جلال و جمال
 خجسته صبحی جبریل فیض و عیسی
 ز جیب غیب بر آورد سر سفید
 صفای دیگر جنت و مقام دیگر یث
 بفر مقدم آن شه که خضر گریه
 ز آفتابی کام روز سپر ز از خا
 نذا در چربی این روز دلفروز و رضا
 تبارک الله عید ولادت احمد
 سواد شامش از چین طره و بر
 برش و تیش بالا کشید شادرون
 کشیده گشت خطار ابر خط بطلان
 بفر مقدم این عید از ملک شیطان
 فروخت رخ و روضات بهشت
 که کرم رقص و نشاطند و غل
 همی بخند و عسل و همی سبالد جان
 نسیم و حدت خوش خوش بگلستان
 مزار و پستان کباب و پر سویستان
 که در خزینه شه بود قرنها پنهان
 کز و کمال بهای ماث کوهر انسان
 و مید پاکر از جیب مریش دان
 سفید روی تر از دست موسی علم
 ضمای و شعر امروز کعبه دارگان
 گذشت صد روز ز فرم زخمه حیوان
 ابوبیس سر فخر سود بر کیوان
 سپهر اصرکت روزگار را دوران
 که بر براق سعادت همی کند جولان
 پیاض صبحش از نور طلعت جان

شهاب

ز خاک نظار برهشی فراخت علم
 شد وصل که بفرق سپهر و سایش
 رسول نامی امی لقب ابو العاسم
 خنث نقش قلم آخرین و دیر لوج
 امیر نه ملک و حکمران مفت اثر
 رسالتش را شق القمر کی آیت
 ز کل خیمت او یک روان گشته
 ز مهر روشن جودش فرشتگان تو
 از دست سلسله کایات ممت
 ز شاهره اهل اقرارگاه ابد
 میان آب و گل اندر همنوا آدم بود
 نبود کوی ملک در میان قاده همنو
 تبارک الله از آن پاک کوهر خاکی
 کوه دعوی صدش زبان کرکشی
 نداشت سایه و از ابر سپایان
 شبی پایی یعتین کرد پویه که خرد
 هوا گرفت یوی بهار و حدیث
 سروش غاشیه خدش کشید بود
 بیکرشن روحانیان دست

که او نت علت غانی بعالم گما
 ملک تعالی افسر خفا و از فغان
 که دوست نامه سهر است را غما
 که در کشید خط پنج بر سپر ادیان
 خد پوشش جبهه و مرزبان چارگان
 جلالتش را روح القدس کی بران
 ز شاخ رحمت او یک بهار تازه جنان
 ز ابر پاک و جودش پیران باران
 بهای سلسله آری ز صیت از مرجان
 نمانده است چنان شهسوار در میدان
 که داشت سخت بنای نبوتش میان
 که بود بر کف آتشسوار را چو کان
 که سپهریز بهجتش کما و زبان
 سکان گرفتند آهوا کر بشیریان
 بهر زمین که شدی سچو آفتاب روان
 هزار سال نبرد چنان بیال گمان
 تنی که بود بیکتر ز صد شیم روان
 براق زیر دورانش حمید چون کران
 برید حضرت برودش چو دشت ریگان

ز چارینخ غنا صر زنده سپهر خوش
 بران ماند زرقار و رورف آمدش
 فساد شیمت بی نشین غیب
 ز تیر و هم سپهر گذشت و شد یزد
 بسی مویدر حمت ز خوان و حد
 زباده که بیوش مهر صریح است
 بدوست یکدل و یکرای کجاست پیوست
 چهار بالش دولت ز غوش برزد و بان
 من و تاش که تائید میبکند خیر
 هوای او جوتا حبسدت روان بخند
 کدام خدمت از مدح او عظیمتر است
 سپهر مجد و معالی جهان داد و دس
 جهان پر جوان شد ز نجات و تیر
 کجاست صاحب دیوان کو نظام
 فضایی که از آمان شنیده بخر
 یاز نعمت او خواه روزی سرخ
 ز کلک او همه ایران زمین کارگر
 سپین چگونه بدندان دولت آمد خوش
 منورش اول و راست تاش تا خوش

گذشت و همسر از کذاشت سرگردان
 ز برق کرد سپهر بر آه شوق غمان
 بهای سده نشین را نسا نذاظران
 بدان یکانه همیشهل مش کم و کچان
 که خوانده بود خدایش بخوان و چمان
 بهرزم وصل سبک دیکشدر طل کران
 علم و رای حبه زد قدم فراموشان
 بفرش آمد بانچ نوبت فرمان
 بی ثنای رسول است سنت حسان
 ثنای او کو تا کرد دست زبان
 که عرضه دارم بر صدر اعظم ایران
 که شد بدر که علایش وقف اموان
 تبارک الله تیر سپهر و نجات جوان
 که نظم ملک به پسند و روش دیوان
 ز حد اعظم بگرصد الله در چنان
 برو ز خدمت او جوی عمر جاوید
 خوشا کارگر و خرم کارستان
 که روزگار کشد حکمش ازین دستان
 ز جام دولت او سر خوشی کند دوران

شهاب

بنورش اول در است باش خوشتر
 بنورش اول حکمت باش تا ماند
 بنورش اول عدل است باش تا
 بنورش اول جود است باش تا
 بنور نوبت از راه اقبال
 بی نماند که بر آستان شه بزد
 بی نماند که دستش بشرق و غرب
 بگلک مصری او با شوق زردم چین
 بنظم دولت کینسر و زمان گلکش
 سپهر قد اصدرا ز کینه طارحه
 که از عذاب غمت کشانیم شاید
 مبعثر دول پاکت فریخته نشود
 که کر است ذات و بزرگی کوهر
 اگر نه لایق مداحی شهاب است
 تو نیک دانستی که پیش و کم کیل
 برای روزی بریده رنجبارم
 تو بر فروز رخ ارزویی من امروز
 سخن دراز کشید چه حاجت کست
 همیشه تا که ز نزدیکی وز دوری مهر

رجام دولت او سر خوشی کند دولت
 بفرشتا و جهان بر شمان خط بطلان
 که کرک بر کله غمخوار تر شود ز شمان
 کشد هزاران کشتی بچودی از طوفان
 هبست کرد کیتی بدولت نیسان
 بدست مهر پی خدمش سپهر میان
 چو آفتاب اقبال پای یزدان
 خراج را اند قیصر فدا کشد جان
 هنر نماید چون شع رستم دستان
 شهاب را چه شود که کشتی با کشتان
 که من ز نمانم غم خستیم تو از نعمان
 بی کهر تواند فخر نصیق عثمان
 فریادت که کنی مشکل مرا آسان
 بخدمت درکش است کن سر توان
 کشیده ام بروان بر امید کنج روان
 چه بهره خوردم خون چه بایه کزدم جان
 که روزیم بگفت شد حواله از یزدان
 مرا شفیع بماند صاحب دیوان
 بچرخ ناقص و کامل شوده تابان

جلال ترا بر چرخ دولت باد ز مهر شاه کمالی که یابدت نقصان
و لکرا بضا

نوروز فراز آمد با اختر فیروز با اختر فیروز فراز آمد نوروز
گشتند بر تن تاریک اندازه شب شد مهر بیت الشرف ایما شب فرو
وقت است که گیری ره بتان کشتن

عیدم دوز پاشد باغ از پستی پوشید چمن تن دیپای بهشتی
گلشن چو پرخ حورش از خوب سستی می ده من ای ترک پسر کشتی
تا زایدم از طبع کهرمان عمان

سبز و بخط خالیه آلامی تو ماند سر و لب جو بر قد و بالامی تو ماند
لاله برخ نغرد لاریه تو ماند سبیل سبز زلف سمن سالی تو ماند
بجز ام که حرم شد باغ از گل دیگان

غنچه چو لب خنده ز دای ترک حصا کبریت چو دود دیده من ابر بهار
چون طره ات افشاند صبا مشک عیدست فرو سوز ما عود قمار
در کاسه گلن آبی چون آتش سوزان

ای عشق تو انداخته از بام طشت ایام در کون شد و دوران فلک
چون باغ از حرم دار آست شد بجزام و بزن جام و سیار ام
از اول فروردین تا آخر نیا

تا آخر نیا که ما آخر خرداد
سیاه پیری تن قدح خورشید

بل باده باید زو چه سیر و چه مراد کایام کام است و جهان پوش واد

در عهد ملک ناصر دین خسرو ایران

مر روز عهد شه عید است کنوتر هر صبح بود کیتی افزوخته روتر

بهر مرغ طرب قافیه کو تر ای لکبک خرامنده بده خون کبوتر

کر قزنبه با به علم دولت سلطان

پر صورت چین شده همه جا خا صید چون غلجیان در شه ست کمرنی

ایکاشتری سرو قبا پوش باهای مار از خط بصره و بعد او بده

بر راه هفت و نذر بر آهنگ سپاه

سلطان بهار آمد با کنت و مایه کتیره ده لوایش همه کیتی سایه

امسال به از پار و ز پر ارش پایه این چیل ریاحین زو شید طلایه

صف همچو نظام شه بر بسته مید

در دشت صف نامیه سپر سپردش چون لشکر کخیر و ایران به در خوش

خیر ای خستی ترک کما نزار زره پوش پر پا ز رکاب من از آن خون سپاوش

تا خوش طرب راغم چون رستم دین

بر لشکر کا فون و از ارش پنخون و امان زمین شد رشنخونش پر از خون

عید آمد همچون علم کاوه همایون لب لب سپر یکل بر شد خو فریدون

سکبر بخت چو ضحاک سیه زاغ برستان

در عازم بفرام تو زان سو دهر خزان

نیت و صبا آمد با ضعیف نیت

رونق شکن قصر خورنق شد گلزار روکنہ رستی چو عقیق میں آرزو

ای داغ ز رویت بدل لالہ نعمان

ای لعبت شیرین کہ دومر جانت شکر کن گلگون می ششمہ ران بر شہید
کاراستہ شد باغ چورامسکہ پرویز ز وفا حشہ چون بار بداحسان لایو
ساری چو کنیاست سرگرم بین

آمنع شہادیز بدو پای معلق از شب زدہ تا صبح چو منصور آیا
سجادہ لبابادہ دیرین مروق در دہ بن سادہ ضمیر از خط ارنق
یا سپاغر ز رین کف ز کس فشان

آن بلبکان بین زدہ نا تو سخیل وان لالہ روشن چو بدیر اندر قید
وان شیریکان پن کہ ہی خوانند بخیل وان باد صبا کا مدہ چون م حیر
وان غنچہ کہ شد حالہ چون شہر غزل

کن لعل از آن عیشی ما ہر رخ زرد زانہی کہ پہ پانہ او عیسی ہر درد
کاید چو دم عیسی بوی سمن و ورد عید آمد و شستند ز دامن چمن کرد
شد ز ندہ زمین از دم باد و نم بران

خواہی خبر یکمہ صہر کا ہے از دل و برون آمد چون یوسف چاہی
افتاد چو ذوالنون پس اندر دم ہی امروز فراز آمد بر مسند شاہی
افزود حشہ مصر شرف از یکمان

ای نور احشہ کہ دیکین صف ز پدید
تو چون پی وجہ تو چون پیوجہ

شباب

بخی که کل بست چو بقیس بسند از سبزه شد اطراف تشریح نمود
از باد سحر شاخ شب سخت سلیمان

با فرسلیمانی نغزو خوش و مسعود عید آمد و شد کستی چون حبث نمود
بنهاد بر آتش برش باد صبا عود ز انسان که مرا میرسی خواند و می
کشد نوا خان بهر خان خوش الحان

ای از رخ ز پای دلارای حجت مرآت سکندر بازار شکسته
می ده که ز ظلمات زمین گل بسته بر طرف سبزه نو خیز نشسته

چون خضر پسر بلب چشمه حیوان
فروردین مرایت فیروزی برشت انگشتری دولت و اقبال درخت
باز آمد و دادند صف بهمن و دی افروخت زکل باد صبا آتش برشت

زان نهی خواند بیل ز کاستان

ای عکس سرشک من در روی تو ازدو پیدا چومی صافی در ساغر بلور
می ده که فتح نام شده ز کس محمود شخ گشت ز نیلو فر چون کان شابو

صحر از کل سوری چون کوه بدخان

در حلقه باغ اینک مشاطه نسیم آبرو عجب پانش زیزوی و نسیم
بر کرد نشان مرسله از درت نسیم در دست یکی پاره ز ناکا نسیم
در کوشش یکی حلقه ز نو خوشتر جان

آن عقد کمرین که بهوار است ز زلاله وان جام عیت قین که کف دارد لاله
ای سبزه خط کلنج شمشاد کلاله وقت است که در سپرمی در دست لاله

خوش بامی و کوبی چون سرخران

شد دشت گارا چرخ تو بکوبی آن که بجلکت چو آب و بچه پونی

چون بکب خرامی و کل و سنبلی بوی تا مرغ چمن قافیه دوازده کوبی

دربار که صدر شهاب است ثنا خوان

شمس الوزرا اختر دولت فلک قد آن فرخ چون شتری و کامل چون

زود تازه چو پوز و زو مبارک چو شب قدر چون مهر و مهند نسبت ملک و صدر

هر که نزد مهر نظر از زبان

از صدر پیغزو بهای کله و تخت باز نویستم نت شد و مشت که سخت

زود آگه سوی تو را ن فرماش گستر زود آگه بایران عبا رگری بخت

الادل حاسد هند جانی ویران

صد شکر که کردید بجام دل مادر در ری شکر مصری دیدیم پس از بر

لطف آمدن بخت بر آرا که فخر شد رسته آسایش آراسته شهر

بر خلق نظر کردی خیش ریزان

صدر آمد بر چهره خطا فضل نوشته آب و گلش از بخش و از عدل شسته

بگرفت بکف دولت و دین را سرشته بر خلق فرو داد با خلق فرشته

را ند از فلک ملک شهابی طای

شد پست دو تایی فلک از و جوی طریبا تا یز و کیا بوی این پاکه آراسته

بر صدر وزارت شد و آراسته چپا بنشست بر کز حق و باطل زمین جان

چون که علی بایت خلافت پس عیان

بکستم کاذب آن صبح نختا صبح دویمین ز نفس صدق در ستا
مهر شرف از محنت شه رستا ز افاق جهان خلعت پمپری ستا

کستر و بر اطراف زمین سایه جهان

ای بر همه اصرار ترا بار خدا بر بسته بدست تو قضا عقد کشتا
درگاه ترا بخت خدا داده خدا خوش باش که دولت نیکد از تو جدا

حضرت سبت از دست بنکدار دانا

خورشید نهاده بدرت روی ارادت در خاک هوا خواه تو از زره زیادت
از فقر تو استوحش بهرام جلالت بر جیس کند زین پس از کوب سعادت

کر سایه مهر تو قد بر سپهر کیوان

اقبال ترا اول مهر و دین ماه است آغاز بهار شرف و حشمت و جاه است
امر و نمر حرمی دولت شاه است زینمان که صبار اسوی گلشن راه است

زود آگاه ز بهر خار یکله خیر و خدا

المنته قد که بزرگست ترا دات پاک و بزرگ که چنین مرتبه دات
احسنت که چون گوهر پاکست نهاد طوبی لکت طوبی لکت و داکه دات

کبیتی شود آراسته چون بونص

فروست که از روم فخر تو سپیداج ترکان شه آرند ز نیما همه تاراج
چسپال درگاه فرستد کمر و تاج آید ز کی سو بهوا خواسته طعناج

خیزد زوگر سو بر زمین بوی خانا

فرخنده سر و شوی لبیا پس بنی آدم با محفل مقصود شد و بار و محشم

ای از توفیق قاعده نکت خاتم نطقت بشما بسجودم عیسی مریم

رایت بصفا بسجوف موسی مریم

دیدار تو سرخشمه اقبال و فتوح است در مشرب پاکت اثر شرب صبح است

لطف تو کوارنده تر از شرب روح است درگاه تو را بدل کشتی نوح است

غم نیست اگر کسی در عالم را طوفان

بسرده ترا کارزمین ایزد و اولین انبای زمانت زده زان دست بدین

ایدولت خسرو ز تو چون لعبت است ممدوح سپا بدو تو و ممدوح خون

هاکمه من حجت و مافت تو بران

خور در شرف از رای تو میخاهد مبط ناسید چو طبع من ننوارد بر بط

رقصد فلک از بشنود این شعر مسبط ای حکم ترا کردن آزادان در خط

آزاد شد این بنده ز بند غم دوران

تا دوره افلاک و کواکب تمامی تا بسته بامروز بن سلسله دی

تا هست عبء ادوربع و دو جهاد تا از پس فروردین آید به ارد

چونانکه سپید شیر از آذر تابان

ایام جلالت همه فروردین بها فرو تو بهار چمن دولت شه باد

اقبال روی ظفر و پشت سپه باد پیوسته بداندیش ترا عیش تباه

همواره مکنو خواه ترا کاربانا

باد فروردین چو فرشته جهان افروز روزگار میکساران فرخ و فریاد

شهاب

ای بهار تازه چهر من با نور و روشد
 تازه کن جان حریفان ان صبا کن
 بر در پیت الشرف خورشید زین جان خست
 زیر تشریف مرد نک پنهان شد خست
 شاه کل با افسر حاده کون بخت
 جام سیمین ده که صف بشد شمشیر
 در شکست از لشکر آزار به قلب شتا
 بسکن ای ترک حصار نیلف پر چین دوتا
 کر نیم با دبستان شد همه شک ختا
 وز سر شک ابر صحر اشد همه در خندا
 ز کس شهادت می ناخورد و چون چشم
 لاله را هم رنگ لعلت جام باقوتین بست
 خیر ای سر و چمن با قدموزون پوست
 ماکه بشنیم خوش در سایه پر چمن
 با چون لاف تو سبیل را که بر زد بمو
 سبزه همچون خط و جویست دمید از طرف جوی
 از کل و از یاسمن گلزارش کز و بو
 ای خست هم رنگ کل می ده بوی یاسمن
 ابر چون صورت کران چین بصحرا می و بیع
 هر زمان بر سینکار و صورتی تغز و بیع
 باده کلگون به پیکر دم باد بیع
 نیک سر سبز است خرم و امن بیع
 فرودین بالشکری آراسته آمد فراز
 کشور گلزار را آراست چون چمن و طرا
 زان کاباده بر لشکر غم ترکمان
 ای خیل غزوات بر کشور دل خشن

شهاب

۲۶۱۶

ای بر قمار نغزت جلوه طایر پست
 روضه ام آسمان طریقین طرف گشت
 برک روید شاخ را چون بال طایر^{هست}
 مسک زاید خاک را چون ناف آسختن
 عید فرخ کو پس فیروزی بلند آواره کرد
 قطره باران بوزوزی جعبه از تازه کرد
 باد روی نوحه و سپان چین را کاهد
 ای سپر باختر ز تازه کن پان من
 دشت خرم شد سبک بخت ام باطل کن
 سبک آن کلهای کونا کو کن رست این کران
 چون سیزد نفی پچان ضمیران و ضمیر
 چون بنا کو شش غلطان نستر در نستر
 کر نخورده است آب از دست ملک اینا
 رایگان بیفشانده چند در شاهوار
 غنچه چون من که نمینخواه مدح شهر با
 از حریر ز دباد نوز در شیش زاندر
 ای چراغ انجمن افروز و ماه سحر کی
 ای لوح خشنده ات اخسرو انجم ری
 باده ده ملکون رست از با فروزین
 لاله در گلزار چون شمع فروزان کن
 دشت چون بال تیر و ان گشت پیر بخت
 بوستان شد چون چاوس نقش و نقیض
 بر نوای می بل ریز خون از حلقی بط
 ای خطت چون بال طوطی زلف چمن
 بوی گل مردم قلب غم شکست آهوی
 هوشمند از انوای مرغ مست کردی

شباب

ای خوش استی که درستان بست آر
 نازستان و ترنج غنچ و سیب
 می بد از دست ہی ناکل ہی روید زکل ای قدرت بالنده سروخی خوشترام و جلد
 خار غم خوش خوش می بر میکند از پای دل
 غنچ لب باخوش الحان از نوا می خارا
 آتشین چهل بازنده کن از آن بیک کر نسیم باد نوروز می است کله جیک
 نیرودی نفس ناتی فی عجب کر زرخاک
 مرده را نسو و نما چون غنچه بخند درهن
 ای حث و فخرده عیدی طلعت مہا بادہ دہ کزد امن سار و طرف مرغزار
 میدرخشد لاله سپیچون شمشیر شکار
 میسما پیرہ همچون تیغ شاخ و گلشن
 سر بر آوری پیروی پی پیکر کلخ راست چون صرح مہر دین همه درونخ
 بادہ دہ کزد چون شخت سلیمان کشاکش
 ای خط مہر و دہانت خاتم ذوالقہر
 می بریز آن یوسف مصر کنونی در ایام ای دلخای ہوس از رخت در سینه داغ
 کایک انیک یوسف کلر این صراغ
 چاک زرد دست تلخای صبا درین
 با اید چون دم جہرل درستان ہسی غنچہ استن شود چون شرعہ عمران ہسی
 خورده با عیسی ہا شیریک پستان ہی سوسن ازادہ کا نذر مہدیکوین

دشت پوشید از سپر غم ای صنم خدیو
 کل چرخ خاری رخت افروخت با فنی
 باده زنگی نامی زلفت همه صحن
 بوسه ده مستانه ای جدت به تا کین
 خوشکرمشایم دوران کانی
 تازه شد گلشن چو روی چارده ساله
 بر نشاط دولت جوان پیرانه
 خوش همی قصد بر یکپا می دو
 پیر اندازد از سر می شور شبها
 نغمه قمری که به زاسک چکوب
 قافیه پسجد همی در باغ بلبل با شهاب
 چای بخواند بیا مجلس فخر من
 صدر عظم آفتاب تبت ابرکرم
 یار زواروسا کین خصم دنیا روم
 رسته فضل اندر دلش همچون شمع
 زاده بذل اندر کفش همچون عقیق اندین
 صدری از انوار مهر او شد میدرو
 کو هر شمسیتی طراز و اخترش کیتی
 شیخ آتش بر رخشم کرم برق و آینه
 خیل طوفان خیز قهرش سبیل خاین
 در دو چشم همیش عالم کم از شتی
 ملک ارای جهان را آبی و محکم عباد
 دولت بیضا صنیار اعتبار عباد
 خضر و انجم حشم را پستار و میون
 بختل از صدیغ هندی نذر تنگایم
 خانه مصرش دزیری بر آیه هوی چین

شهاب

کمر افاده است اندر ملک ایرانش قرین
 قرنهایم که تاخیر دایمی قرن
 فیض او جامی است در هر جرعه اش فیض
 جود او پسترد بر آفاق خوان مانده
 جرعه نوش جام فضیلت صد چون
 زله خوار خوان حج دیش صد چون سیف زین
 استخوانهای نیاکان عظامش تمام
 زنده کرد اقبال او سبحان من بحی
 آب عشرت خورده از دریای جودش خاص
 خواب احت کرده صحرای عدلش مود
 دوست خوشبختی ز کجای چو در شطرنج
 رامی او در هر چنان که اندرین تابسیل
 روزشکین خلق او کش ناختی نکیل
 شور شیرین نطق او بر سر مصری بن
 دامن قبالت از آلائش مضامین
 رای حق پیش قوام ملت پیغمبر
 فتنه دیکتی همانند جهود حسری
 کلک اوقام مقام ذوالفقار بجان
 قدر روز افزون گرفت از خایه جد
 دولت شده دام ملکه دین حق عزوجل
 بر سر دشمن قمرش سنکر زبان جل
 در دل حاسد ز شکش تیر باران مجن
 کار صد کشور پیکانخت کرد اند
 خانه اش در ملک خسرو شکر افشاید
 عدل او راست دست آن که برآمد
 از شکنج زلف شیرین پای مرد گوین

شهاب

۲۶۸

این روز آغا نیریزی به وسال است صبح روز جهان افروز فرخ فال است
 اول از راه دولت و اقبال است
 باش تا از دی جهان را جان بخش
 باش تا آثار فیض در زمین ملک شاه
 سر کجا بینی ز مرد برد بد جای کیه
 لعل روید جای کل بر طرف آینه
 آب تنخ و تیره کرد و خوشتر از شهد و لبن
 باش تا از فرشته تخت گیر تاج بخش حکم اوراند ز ملک یی چین و بومش
 خامه سرش گیرد مرز فرخار و بدش
 باره خلیش کو بد بوم تا آرزوین
 ای ز تو ویران بن بیداد و بنیاد جفا ای زده و رفتنه را عدل ستی قوی
 ای چو صبح و دیمین هر تا با صفا
 ای چو عقل اولین تا پسر فصل
 نظم ایراز اگر کم کس چو تو ز در میان از تو خرم و ارت تحت حم و تاج کیان
 شاهرا بخت جها مکت در قش کاوان
 ملک را ملک جهاندارت پر ز تمتمن
 روز کار و دولت عید مایون فال است ظل مهرت را خواص سایه بال است
 طلعت فرخنده ات آینه کتی است
 ای مهرت بسته دل شاه نشسته لکتن
 ای بز و یک دست سفت دیرا چون سحر دور از ان حضرت بود دنیا و عیش و رخسار

شهاب

در هوای خاک در کاست مرا چشمتی بر آب
 ز آتش سودا دلی بریان حج مرغ با بزن
 شکوه کویم بخت نافر و زمانه جام
 کز تو دور آهنگه در نور و زاین ناکام
 ای رسن دست کاست کردش ایام
 بسته دست کردش ایام بر پایم رسن
 در هوای در کست کار امگاه جان دل
 میکشیم دم فغان چاکند از جان کس
 میکنم خاک زمین از آب چشم خوش کل
 این بود اچشم ایمان معنی حب الوطن
 بنده کاندل روح دولت برده چندی
 در سپاهان چند و اما ند چه در ویران کنج
 جمله مرغان کاست تان ترس چرخ
 من این کنج قفس افتاده زار و متحن
 خانه اخزان ندانم سپاهانست
 یوسف طعم درین ندان بساند تکی
 ای چو مصر از یوسف و کفغان یعقوب از یوسف
 یوسف از زندان مان یعقوب از بیت الحرن
 ای نهاده نیکیشان برت روی نیان
 بخت بد مرا نی کامی برویم کرده بان
 کر بخیر دوست من پروانه لطف تو بان
 من کجاد کویت ای و چرخ انجمن
 قصه کوتاه تنیت کفتم ترا در روزم
 بمن فرستادم بدر کاست چو کوهر رویم
 ارغمان بنده محروم پذیرا ز گرم
 ای پذیرفته خند او ند کریم ذوالمنن

تا بنوروز عجم از دی سعادت اکمال شاهد کل خرم و خندان در عرض جمال
 تا که خاک مرده بر این نفس بادشمال
 خون رواند و عروق جان ماند در بدن
 بخت تو خندان خرم چون کل نوروز باد روز عیدت فرخ و پیا لفت فیروز باد
 همچو خورشید اختر جاست همان فیروز باد
 از تو جمع اسباب ملک شاه چون عهدین

خیر ایشی بهشت روی تو آرایش بهار	ار دیهشت دولت شاه است می
کیتی بفر شاه در ار دیهشت ما	خرم تر از بهشت بود خوشتر از بهار
دوران شاه عادل فصل خوش گل	از خط جو رده می کلرکت خوشکوا
در ده کهن شهابی صافی چورای پر	کز تو حجاب جان شد چون بخت شهر
چون خلق صدر اعظم ایران جزو گرفت	باد صبا جهان را در ناف تار
زرین کمر غلاما پر کن رکاب سیم	کز لاله لعل شد کمر و تیغ کو همار
طاووس پر کارا کن سوی دست	تا روی شست چون پر طاووس پر کار
بر طرف جویبار می مشکبوی زن	تا بوی مشک میرسد از طرف چو پاد
ای مشکبوی سیم بنا گوش رخ میوش	تا دار و ارغوان زرز بخت کوشا
بر کاوشد خور از برده می ده ز پایی	ای آهوان مست ترا شیر زنگار
پوشید شبنم زرز بخت پرهن	وز پر نیان بنر پار است کل ازاد
خرم می خراید در جویبار سرو	سر خوش همی سراید بر شاخسار

خاک کن بلف سوا یافت جان نو
 می باز کن چو خون کبوتر ز حلق بط
 دریاب عمد لاله و دور بنفشه را
 بی پستی و خماری نشاید شست خنر
 مار از چهره کنج و زلب مار مهر کن
 خوش خوش میان باغ چو طوبی خرام
 می ده غزال حتما کایک چشم شیر
 کلهای عیش شست و تن جد رشید
 بر شادی شغای تن صدر غم بسو
 از لطف کرد کار خط عایت گرفت
 از حق برای خلق چه نیکو کار بود
 خورشید اوج حمت از عقد کسوف
 ماه سپرد دولت رست از مجاب
 تا در غبار عارضه بود آن وجود پاک
 ماحشه بود صدر جهان همچو چشم دو
 منت خدایرا که کند است خنک
 منت خدایرا که در بار بر گرفت
 فراش بخت بستر بیا کرد ط
 یوسف چاه بخت و زندان کج
 زان آتشین زن جهان من شه ار
 ان بنز خون که چون پر طوطی است
 ای طره ات بنفشه پستان چهره لاله
 ز کس چشم مست تو تا هست چرخ
 کز خاک سبز سر زدم چون بان ما
 ای خازن بهشت پرورده و کنا
 لاله می خند از اطراف مرغزار
 می ده ایار رسته بگرد کل تو خار
 زامنی که بسجوش رب روح ساکن
 دانی که دوست واسطه لطف کرد
 بروی مکر چشم بدروز کار کار
 بگذشت و گشت روشن از روز و زامنی
 افروخت خاکیا ز احتم ستار
 بود از وجود خلق بر انجی عمار
 آشفته بود کار حجاب همچو لای
 آن پاک تن که کلخ امل از دوی استوار
 شاخ نشا ط برک و درخت امیا
 زونگیه شخص متدربا لین عتبا
 بر شد بعد رغبت در مصراقت

مانند یونس از دُم ماسی خلاص یافت
 چون جان قرار در تن اقبال کرد و داد
 باد دولت بزرگ که علت برفت و با
 با نعمت عظیم که در بارگاه و تدر
 جسم سعادت و رخ بخت و سر حسد
 آن قطب معدلت که سپهر و ستاره
 آن افکار انجم و ارکان که خاک را
 آن آسمان مجد و معالی که درین
 بر آستین جودش امید را نظر
 بوی بخور مجسم خلقش ز روی بحر
 چون جان پاک دست بچشم جبهان
 در ملک ایت شرف افزیش است
 تدبیر او ملک را شمشیر قاطع است
 اصف به پیش تخت سلیمان نذیر
 در روزگار صدر زهر یافت قدر ما
 آغاز نوبهار جلال وی است بهار
 روزی رسد که بینی در دست
 روزی رسد که اختر جایت نشین
 غمش چنین که بسته کمر زیر حسن خیر

صدر می که هست قدرش بی یمن
 دلهای سقراط سر اسیر اقرار
 بر صدر و دولت آمد صدر ز کوا
 بنشت صدر عظم ایران و داد با
 جان کرامت و دل فضل و تن قفا
 امروز کردم گر خکش بود مدار
 از فرمای او بر چرخ افکار
 اما فضل او چو ستاره است شیا
 بر آستان جایش اقبال را گذار
 تا حشر عین بفلک بر کند بخار
 چون شد خاک اگر چه بانبس خا
 بر خلق آیت کرم آفرید کار
 آمد برای شیر حق از غیب ذوالفقار
 رو صدر پیر به پیشگاه تاجدار
 قدرش که داند خبر صدر روزگار
 تا زو جهان شود کس بر سگ نوبهار
 این ساجد و دهجته سرشته را حما
 بر شرق و غرب سایه که آفتاب
 زود که ناکشاده نماید کی حصار

شهاب

بر کردن ستاره نند حکم ادرسن
 ایران ز سعی همت عالیشان خاصه
 صدر اسیر قدر الهی انکه ذره راست
 نقد سخن عیار بناست گرفته ام
 طبع شهاب کاب زنج تو میخورد
 بست از نثار طبع کبریا منحل
 بر نام شاه کوشه چشم ارکشی کنم
 خواهم بنام شاه و تو بکشد اشک
 اما چه چاره کرد در عالیت میرقم
 ای خلق را کشاده در آرزو برو
 ای زیر بار حکم تو تن داد چرخ چه
 هم آشیانه مرغان بی آب و دانه
 بستن ضرورت مرا از درخت
 تشریف رخصت وطنم را ست کن
 چون عجم ز دم چو شادی بزمیت بد
 تا از پی هبار بود آفت خزان
 بر تو سن زمانه شود نند او سوا
 فردا است رشک بکده چین و قدما
 امروز در هوای تو چون مهر آشتیا
 گرفت انداخت سخن را چنین
 زاید چنین لای مطبوع و آبدار
 ابر بهار گرچه کهر میکند نثار
 کوشش مانده را صدف در شاه هوا
 در روز کار نامه شاهان یاد کار
 ناچار در کف الم در دو غم دجا
 شد وقت انکه بندم از در که تو با
 دارند دیده در ره من دوده و تاب
 زان پوایی پرواز گلستان
 رخت از در بهشت که بند با ضیا
 ای کسوت ترا شرف و مجد بود و تار
 ماند اگر بدست من این عمر پشعا
 چونا که از قهای خزان دولت بها

خرم هبار جاه تو پو پسته باد دور

از آفت خزان و کل دولت بها

چمن فرو بهای تو گرفت از باد و روز
 چنان گزبوی خلق صدر اسیر نو بهارین

علم بر زو بفروز می قدم در عالم افروزی
 شمر کوثر شد از باران کشتان و ضیاء
 هزاران با گل حمیری بر از و سپرد و باغی
 ستر از آرماد است ای خست کلزاجان
 پیار از اول آزار می تا احسن نیان
 بجام افکن می کلکون بر کو بست و بزم
 دم ز غن ترش و بست و شور و خیزند بلبل
 ایالکت خرامان ده چون چون کبوتر
 چمن بکنج شد تنین غنم را سر کوبان
 بزبان بدوستان می تا که بیل میزند و سا
 بدور سبل و کل زاب بکنین بر چین و من
 شاکا اندی ساقی عباسی ده می باقی
 نباید چو عهد خو برویان در دور و کل
 سپاهی به پروین کو شوار هنر هشتا
 برین پروین و ماه و زهره کر خنجر جین
 شمال و ابر درستان هم استکند و همدان
 بجان امش فزاید کل ز طبع اندر و سبنا
 ز نامی فاحشه بشو کنجیانی نوا سی نو
 بدور و عادل می ز خط جور باید زد

ز دریا باد نوروز می بجز آبا و منورین
 صنوبر قامت علما نبقه زلف حورین
 چنان چون قیس با لیلی چنان چون دینار
 یکی بازار چمان تازه کن بازار می دینار
 منی در خم بر و کند شسته دکان و دینار
 کشید هفتش انگلیون و فرس سحلابین
 بد ساقی می تلخ و بزین مطرب شیرین
 که بازار کو ره رشد لاله سپهر و دینار
 الا ای روی تو چون کج و کیوی چون
 الا ای دست عشق از بوستان طلوع
 ایاز کنین کت سیراب و سگین سنبلی کین
 که کلر اُست میانی چو معشوقان و دینار
 الا تا خرد از دست چو ز کس بیج
 که صرخه شد زمین زهره و پر ماه و پروین
 بالی جام زن یعنی بر بجان کل و دینار
 برایع میکند اردان و دایع می سپارد
 بلنج خار کن بلبل کند خار از دل غمگین
 چمن چون مجلس خسرو سمن چون عارض شیرین
 چه در آبان چه در دوی خاصه در ایام فروین

شهاب

نوای دولت بیل بلند ارکاشن و نالان
 عماد دین یوان اعتماد دولت سلطان
 قوتیر کن ایمان صدر اعظم دام احلام
 نخستین شخص عالم و دومین صبح بهار
 بهین فرزندی کتای سعادت ائمه ارباب
 جلال ملت یزدان تن شرع و دل ایان
 ز کفک او قوی ملک شاه ایران بنای
 خلائق ایمه فضلست و رحمت کو بهر گشت
 چرا بنود زمین باز از صدر اعظم ارایان
 مکنین حکمتش کف سپاه حکم صفت
 خرد نامه قدر و سعادت را کند عنوان
 هنوز آزار ماه جاه او کرم است جو لا
 بمان تا از نسیم خلق و باران عطای او
 بمان تا بخت او اختر بر افروز کالنج
 بمان تا روش متوق رای بند و نوب
 همان تا رای او در عروس ملک شاه
 ایام حجاز را عیان امم چون از کسب فایان
 تو فراق سعادت امبارک آیه نور
 اهل کردن بر افراز و اجل دامن کره

بیا در بزم صدر اعظم ایران من مسکین
 که محکم کردیم بنیاد دولت هم بنامی
 که ارکان را بزراد و تقطیم و امکا زاید وین
 که آفاق زمین را داد و نور محبت
 قاده چار ما در خشکستان پیر غنیمت
 همیش را می طریقت دامنش چشم حقیقت
 چو شرع سید بطحاز تیغ صدر صفین
 منزله خالق کار و چسین کو بهر نام و طین
 که در شش کردار میزان ملک اسکند
 پیش تخت جم آصف ندید صدر اعظم غنیمت
 بس اندیشید و جز صدر جهان نامی تدعین
 بمان تا در نسیان پست اسب و این
 چهار اجیب کو هر گشت شود دامن غیر
 بمان تا غم او شکر در اندازد تقسط طین
 همش قصیر خراج از روم و هم براج احسن
 بعقد شاه از کلک کمر سلکش دیدگان
 ایام مخصوص از ارکان چمن از سوربان
 چو مصباح حسن ز رخ و شمع چو مشک و این
 چو کبکشی لب مهر و چو در بند میسکین

ز لطفت ماوه نوشده بن قدرت خون چوین
 چهار اناصر الدین جانست تو عقل و
 بعدت ایشت امید روی آسایش
 جان سیر طوبی لکت که هراتی و هر جا
 ایازمت شبت نعمت و کف کوثر رحمت
 جدا از ان کوثر کام و هبت ارزو ما
 بچاه و دل دور از سپای طوبی همی نایم
 دو عید آمد که دور از حضرت شاه جهان
 و دولت ای سول ملک احسان
 تو شہ را چو پارا مسال نیز از دور دورتر
 بران پروانه تا آور در در کست نام
 مرا امروز قصد ریضا ضحاکان این
 کمونت ای ایمان اهل ایمان از دل و جان
 الا تا بر رخ نیلے بساط چرخ سل فلکن
 برانکیز نسبتات کنشایان سکر کن
 همیشه باد چون کعبان یعقوب از نورانی

عطایت چشمه حیوان عجابت آتش زین
 رموز ملک جهان چو شمشیر تفتین
 چشم رویدوار و کرم ایشت بر پای
 نفرت کوثر آثار است و از عدالت این
 بجزت بنده مجرم بود تا چند در سجن
 طعام من بود ز قوم و آب من بودین
 مرا ای آیه رحمت مهمل اندر بلا چندین
 بهار من خن ان است بجان حشمت و کین
 ز تونه خط احسان میرسد نایت بختین
 و سادتم ستایش این حق بر و شمسین
 شکسته پر کمن دارد هوای اوج علیین
 که رقت از طووس و دوسی بد بکا غمین
 دعا گویم که دارد بر زبان روح الامین
 ساره بیدق و خورشید شایسته و قمرین
 ایاز و سبکروت شاهر اسطین
 همه اقبال چون یوسف همه قول چوین

مباد از تو دوی یوسف اقبال را کیم

دل یعقوب چل سال از زجران یوسفین

هبا عید غیر است به ز فروری سن
 کرد و فروخت چو باغ بهشت گلشن دین

تبارک اندک خجسته که هست
 و نیکو صبح حق و باطن نبوت یافت
 و لایزال که از حق تمام گشت امروز
 کجوب پای برافکن کله بیفشان دست
 بریز ساقی از جام وال من والا
 شراب ناب از حسم عاد من عاوا
 بیار باده کوثر سرشت طوبی لک
 تو نیز مطرب زن تبار و حدت خنک
 ز نفس شور فرامی عذیر خم در کش
 پاک صاحب دیم امسا امروز
 بخوات باطل و نبشت حق بر کجوش
 بهر و ماه علم بر فراحت عید چو شای
 نخست از می توحید که ز نخستین دور
 دویم ز صاف نبوت که سر خوشند از دور
 سیم ز ناب ولایت که ره نمایند آ
 بگویم تخنی شسته خبر ز جام سیم
 ز جام سیم کلکون شود و چهره مرد
 اگر ز نشاء جام سیم نزاران دور
 خوش کنه دست بر این جام زدند و است

دش کلشن دین از نسیم فرد و دین
 ظهور از رخ شاهی که انزع است و یمن
 بخلق نعمت و تکمیل یافت و یمن
 که صاحب کله اهل اتی است صیدین
 بکام اهل ارادت شراب شهد اکین
 ایدر آب و کلت مرد بو تراب عجم
 که ره ز عید عذیر است تا بهشتین
 که پست سماع است عارف حقین
 بتلکامی دشمن ترانه شیرین
 بجای شاه رسل شد ولی والی دین
 هلاک شادی خرد و بجزیه نشین
 سه جام خواهم از دست ماه مهر این
 بنای نشاء دین اخود دست رکین
 معاشران حریفان بدور بارشین
 بسبیل ورمایند است از غلین
 نشاء طخانه کیر و بست لبهای خرن
 یکی بوس لب جام و از نمون کن این
 حدیث گویم ناکفته هست صد چندین
 خوش کنه دست کنون مست بادین

که تا بنوشم واسرار حق کنم تلقین
 ایام تو گلستان قدس را نسین
 که عید اهل صفاء کشید رخسارین
 بر غم که کان بجای و خجسته شیرین
 بکف لواهی خلافت مبارز صفین
 که سپست تر خدش را قدم یعلین
 ولی مطلق و استاد حیرت امین
 عبیر میرد از بهر زلف خور امین
 ز نام روز و شب در شسته شور وین
 نهاده برده و خورشید زهره و پر وین
 بسینه کوهر کجای مهر اوست وین
 که داغ مهرش بر چهره نبات وین
 زمین محترم فاده است و آسمان عنین
 که اوست بانی و معمار آسمان وین
 بی صدف چه دارد شرف ز درین
 حدود خان از نامه رسول امین
 بقیه سوز غمزه و آیهایی کرین
 همه کتاب خدا و مذاالف تین
 جماعتی بجانست و فرستہ یقین

بایر ساقی جام سیم متاک الله
 یکی ز جام سیم کن دو چهر من کلکون
 رکاب عهده صاف وفا لبالب کن
 می پی آهوا ز پای سیل ده کامروز
 صیف مخالف مروانه بر شکن کن گرفت
 علی جهان معالی امام عالیت
 خلیفه حق و داماد احمد مل
 شه جهان که ز کرد و مو اکبش رضوان
 امام اول و آخر زمان که در کف است
 سپهر یار زده اختر که چار بالش حکم
 محیط یار زده کوهر که هفت کرد و زنا
 و صبی بن عیسم و صهر بنی ابواسطین
 یکانه شوهر ز برای پاک کز شش
 کی آسمان زمین نایب علی زایند
 شرف در اصل کهر ز دست آفرین
 بر غم خویشن آیت فضل او و زوید
 نداشت فهم معانی و کر نه دروید
 از آنکه فاتحه و خامت فضایل او
 ز بند کست بجانی که در خدایه او

شهاب

خداش میتوان گفت یک هم ز خدا
 نه واجب و لیکن از آن سوی امکان
 نه خالق است ولی گوهر خلاق را
 نه رازق است ولیکن ز خوانش او
 نه واهب است ولیکن از مواهبش
 نه صانع است ولی دستش او بند
 خدا کوی علی را و هر چه خواهد
 علی است ابطه فیض و آیت رحمت
 علی است نیش و علی است فروز
 علی است عرش عظیم و علی است تسبیح
 علی است آرزو و روشن علی است سراج منیر
 علی صحیفه تقوی و مصحف عصمت
 علی است مطهر و اللیل و مطلع و آفتاب
 علی است نفس پیر علی است سر خدا
 زیتغ او شد منصور وین صاحب شرع
 عماد ملت حق اعتماد و دولت شاه
 کزیده صدر زمان و زمین که در گند
 یکانه آصف ثانی که بسیند از رایش
 طراز دولت ایران که نافه انجیر است

جداش میتوان دید خبر بحکم دوین
 نهاده سند جاه و جلالت و تکمین
 سرشته دست توانا می او زمار وین
 بر زلفت هر روزه منغم و مسکین
 مکان روح شود نطفه در قرمکین
 بغچه صورت کل در شمع نقش خن
 هزار نامش غیر از خدای کن تعین
 علی است واسطه خلق و علت کمین
 علی است یار و علی است یمن
 علی است ظل ظلیل و علی است حصین
 علی فرشته فرخ علی کتاب مبین
 علی خلیفه طه و نایب حسن
 علی است مصدر و الطور و منبسط این
 که بروی عدویش پستایش و زمین
 ز کلمه صدر جهان ملک شاه زمین
 که ملک اکبر از عدل او ست حبل متین
 ز سکندرش میزان صرخه را شن
 شه آید سلیمان از آن خسته تکمین
 بلکه می قلم مصریش چو آهوی چین

نظام عالم امکان که لطف و مهرش را
 بخوم کو کعبه صدری که بر درش سیاه
 یکانه شخص جهان صدر اعظم ایران
 نه شخص اول صبح و دیم که یافه است
 تبارک الله صبحی که بر نو مهرش
 فرشته است که در سبک دم آمد و رفت
 رسید ز انجور عدل و با پستم آن کرد
 فراخت رایت اقبال و ملک خسرو
 پستم ز صولت او کرد روی بر دیو
 ز پرچم علم غم او بر آمد شرح
 اگر ندیدی در پیشگاه جم اصف
 ملک سکندر و صد حلیل خضر لیل
 هنوز اول صید صدارت که هست
 بمان و بسک نور جلال و حشمت صد
 بسی غایده که کاو زمین و شیر سپهر
 بسی غایده که بر چین جزایح نافه
 بسی غایده که از روی بانق نام کشد
 بسی غایده که فراشش بخت از فرش
 بسی غایده که یکمک مویشش کدند

کمر زجت عدست و طینت اینچین
 سپهر یا همه رفعت ز روی مهرین
 که دهرنا و روش دهرنا و دهر قرین
 ز نور مهرش آفاق زینت و ترین
 فرو گرفت چهار زاوشست ظلت کین
 شهاب کلکش از خرچ ملک دیو لعین
 که مقدم شه بطحا آتش بر زین
 برای فرخ افروخت چون رخ شیرین
 کرم بدولت او داد و پشت بر باین
 چو روی خوبان از زلف پر خم بر چین
 پای پیگه شاه صدر اعظم من
 زهی سپاه که شاهش چنان و صد
 فلک ز طنطنه احتشام بر طینین
 پرخ قدر چه کرد و دهلال بد نشین
 بدایع طاعتش آراسته کند برین
 غزال کلکش ملک شاه شیر کین
 صف نظام کجا لخر و تقبیطین
 کشد بیط چهار اسباط سقلین
 بمنزلت زینال و بر ممت نکین

شهاب

جهان پناه باز این منم بعد رکناه
 پیش دریا با صد امید و صد تیش
 کرم بسوزی آتش الیم روست
 ولی بجای حذابم امید احسا
 بزمگاه تو هر هفت کرده آوردم
 تو خدای دو عالم دیندگیش
 چنان بی رنپانان شدم که فردو
 دلم بجز تو ای پایهای شرف
 دو سال از در شاه و توبسته بودم
 اکنون بسط بر رخ نهاده ام
 سرم بوصل تو چون شاخ کشتن
 درین جا بکرم دیده سوی رحمت
 بجرم فاحش حق رزق بندگان
 همیشه تا خبر است اینکه در غم تو
 مباد از تو دمی دور یوسف اقبال
 بدر که آمده با کجبان فغان این
 کشیده مجرم دور ویش کاسه چن
 ایای هوای تو سازنده تر زمان
 ازین قصیده که حسان بدو کجین
 عروپس مرح علی را که بود پرده
 دو عالم است بی این و پس را
 ز طو پس فت بدر کا خنر و نین
 چو صعه بود گرفتار پنجه شایه
 فلک که هشتش چون پیل کجروی
 چو بیدتی که سار در ره و شود
 رخ ز هجر تو چون برک بود در شین
 اگر ز اهل شالم اگر ز اهل سین
 تو عین حمت حق و حق ترا سین
 امین و مدم یعقوب بود بن یان
 دعا کنم من در روح الا من کناد این

که ام یوسف شخص دویم نظام الملک
 که اوست مهر سپهر و تونی سپهرین

خدای جل جلاله عالم امکا
 تخت جوهر عقل آفرید انکه عقل
 تو ام داد عقل و نظم م داد زان
 وزین وجود هر آراست عالم امکا

ز عقل و نفس را بیکان توأم داد و نظام
 رسید دولت ایران عقل و جان بدو شخص
 اگر ندیدی عقل شریف و جان لطیف
 نظام ملک ملک جان و صدر عظم
 چون عقل صدر جهانست و جان نظام ملک
 حجتی فالان آن تن که جان اوست چنین
 چه عقل پرش ای چه جان جو اینست
 بجای صدر که فرمان دهد نظام ملک
 چنانکه نفس بسط است جای عقل محیط
 بجای صدر جهانست نظام ملک
 مطیع نایب عقل این جو ارحم و دوتی
 ز عقل کل نشیدی که عقل چون کفایت
 کل نظام ز شاخ صدارت عظمی
 از آن پرشد چشم عالمی روشن
 و زین سپرد و جهان جان عقل پر پاک
 حکیم گوید جان نیست جز بختی نور
 تجلی پدراست این سپر که می بسین
 نتیجه خرد است این روان بر و زافرو
 پلما که کرم است این کراهنها کوه
 ز شخص اول و دوم بدولت ایران
 که در فضا میلسان عقل و جان بود حیران
 مجسم اینکس این و مصور آنکس آن
 چه جانست چه عقل و چه عقل نایب جان
 نه ملک ایران شهاست نه بلکه جهان
 ستودن آن سر که عقل اوست چنان
 جهان باز دازین ای پر و بخت جوان
 بجای عقل ملی جان و بدین فرمان
 بد بر و متصرف در این زمان و مکان
 پی تصرف و تدبیر ملک بسته میان
 مطیع نایب صدر این اعظم و اعلا
 شکفت و طبع از نور فروختن انسان
 چنان گفت و برافروخت دولت سلطان
 که عقل گشته مصور بصورت انسان
 پدید شد که بیک پرهن شده است
 ز شخص اول و دوم درست شد برهان
 بحر خ دولت چون آفتاب در جوان
 که امر او بتن دین و دولت است روان
 که بحر ممتد و رانه بن بود نه کران

شهاب

ستاره شرفست این خجسته فرخنده
 طلعه طهر است اینجانبان است
 شکوه هزار است این بهار جان پر
 کلی است رایحه اش بیشتر ز کهنه روح
 درمی است آتش افزودن خیمه خورشید
 شه منظر بهرام درمی خورشید کام
 شنیده چه هنر او چند اثر امان
 ز کلک صدر و ز نخب نظام میر باد
 بصدر کامل بکر شاه عادل بین
 همه کفایت دانش بود نظام ملک
 ز صدر اعظم آری خلف چنین زاید
 چنان پدر زنده است تران بهشت اختر
 تبارک الله صدر جهان ملک شه است
 خجسته پورشش در مصحف شریفش
 چشمش ویش مصباح دولت و اقبال
 بتی ترسل ملک است صدر اعظم و او
 ز راه معرود طاعت نظام ملک
 رست نماید این در چشمه کوثر
 بطور بکر موسی بحرین عیسی

که میدرخشد در ظل سایه یزدان
 که هست آیت نصر من الله و توفیقنا
 که باد این از دستبرد باد خزان
 بیابغ دولت آری چنین در میان
 زابر رحمت آری چنین چکد باران
 ابوالنظام کزین منذر و سپهر نغان
 ز تیغ ز پستم در دولت ملوک کین
 که داستان فی الزینع زستم دستان
 اگر ندیدی بوزر حمزه و نوشروان
 که اوست زاده بوزر حمزه اس دوران
 که نتیجه بحر است و لعل زاده کان
 چنین بهر تنه خد امتزاج چارگان
 مبارک آیه مشهور نور در سرقان
 چشمش کوهرش از نور خالص ایمان
 چشمش را ایش مسکوة حکمت و عرفان
 خلیفه و خلف و جسم و جان و نام و نشان
 بشاه و صدر طلب راه و خوش دولت
 درت کشاید این ره برو صفا
 پدر چو بر صدر و سپهر چو بران

ال بدر که جوید رتد ر گرفت
 منبر مصر عطای پدر عزیز نشت
 ز بهی پر که دل روشنش زهر پر
 چو گلشن زلاله بود نطف الم ملک
 ز بهی پر که سر و زرد ز مهر پر
 جناب اشرف ارفع چو مهر و این ماه
 قیاس و خطاه کد ام و مهر چاه
 دو چشم روشن بند که نور ماه زهر
 زهر باب فروغ جلال این زند
 ازین سپید بیضا موده است پر
 کراش نه به شهابمین بد بیضا است
 بر حمت و غضب نزع عجب قلیش
 مر از بار درختش نصیب کام دست
 سزد که تیر امید شهاب شیطان سوز
 مرا خدک فصاحت ز قوس حرم گد
 بهج زاده صدر زمین که کرد صبح
 چنان میدان کوی سخن برون بوم
 مراست صید معانی کراست صید
 درین لباس بی جلوه کرد اندر

چو شتی که بجودی بر آید از طوفان
 چو یوسنی که برون آمد از چه وزند
 چنان خوشست که گلشن زلاله نفعان
 بهار او طرب انجیر تر ز صد منیان
 بدر که شهر چون بر فلک به تابان
 شرف شتریش پیش و رفعت اگر یوان
 نه ماه این فی دارد نه مهر آن احسان
 کسی کمال پذیرد بحسب و که نقصان
 تبارک الله دارد کمال جاویدان
 ز استین کرامت چو موسی عمران
 فی حسود چون سر عون و خشم چون
 کسی درخت شود بار دار و که ثعبان
 که من شهابم و بدخواه جاه او شیطان
 ازان فرشته رحمت خوش او قدس
 که ام مرد تواند چنین کشد کمان
 بدست حکمش چون کوی در خم جوگان
 که مرد خواهم این کوی مان این میدان
 ز شیر پیشه کجا تا بشیر شاد روان
 سخن برای سمرقند و مصلق سواد

شہاب

شینیدہ کہ بروج القدس مویہ بود
 بدین مقصد امید صاحب دیوان
 شد از اسارت اوراست این چنگ
 کہ او بنایہ فضل و ہنس بود عنوان
 خضر چشمہ حیوان سید و شہا خود
 صریح کویم و فاش نیزبان کو سرخ
 کلیہ مخزن عشق است نیزبان کہ
 کنون کابینایش کنم سپاسی امید
 ہمیشہ مگر جہان فراخ میدار
 ز قول صدق بنی حسن نظم را احسان
 شفیع مقصد امید صاحب دیوان
 من این کبر بکف آورده ام از ان
 کہ او بنایہ فضل و ہنس بود عنوان
 مرآۃ زین خضر چشمہ حیوان
 مرآۃ صاحب دیوان سپردہ بدین
 کشادہ ام مخزن فراخ کشان
 کران کہ رفت سخن را سبک دست غیا
 فروغ مہر برافروزد از سپردن

جهان فروز رخ دولت نظام الملک

چو مہر بر سپرد و ظل شاہ و صدر جہان

در مہمانیت عید نور و نور عرض کردہ

عید بزکست و فرودین جلای
 مہر بہ بت الشرف ہنار دہ سہا

بر کل پرخ از نم او فادہ لای
 باغ مزین چو صد مجلس عال

مجلس عالی صدر اعظم ایران

باد چو خلق جناب اشرف المجد
 عنبر ہر شاہ ذوالالہ نجد
 کشت ہمہ دشت سادہ سویدہ
 شاخ شد از برک تارہ کاخ نجد

شیخ قل سچادہ از شفتی نقی

سایہ بعالم نکند احقر و روز
 چون علم بخت شاہ فرخ و روز

شهاب

۲۸۶

راست یک اندازہ شد خرام روز بادہ دہائی آفتاب انجمن افروز

ای قرخان کی دشت شبتان

آزار آمد لوای نصرت بہشت آذر کا لون بآب تیغ ظہر گشت

غم رازان آب آتشین بکشت کر کل افروخت باد آتش بر دشت

زندہ را بند بیلان خج شالان

فصل بہار ان طبع ناشر اموا آمد و فراشت چون سکند را

بادہ دہای روی روشن تو چو مرآت خط تو چون خضر طسره تو چو ظلمات

وان لب جان پرت چو جسمہ جوان

کشن روشن کل چو دیر ز قیل بیل خواند بجن ناقوس نخل

نہ مہ عیسیٰ دہامی خلیل تحیل کام باد ببار چون دم حیرل

حالت غنچہ پچو چتر عمر ان

کمبہ کویم حدیث مر کا یہ شد بر از دلو پچو یوسف چاہ

باز چو یونس قباد در دم ہا در حل ایک فراخت احمر سا

مصر شرف بر فروخت از کعبہ

باغ شد از باد فرخجہ شبگیر تخت سلیمان کونہ کونہ تصاویر

مرغ چودا و دبر کشید غمیر شد چمن از سبزہ پچو صرغ

سرو چو بقیس خوش فر از دہ دانا

کشن طور تجلیات خور است روشن از دلالہ پچو آتش نور است

شاخ چو الواح لا چو رطلور است کعبہ بر آستینہ چو کرسی نور است

شهاب

شسته برو کل چو نوز دید عمر
 عید جم ای ترک نیره دار زره پوش
 اندک یخن روی لوا بر دوش
 خون سیاوش بین که زده زین چرخ
 بی ز کاب می چو خون ساوش
 رخس طرب کن بن چو پست میان
 فرور دین ز دو وال دولت برگوا
 رایت اسفند و بهمن امیکوس
 خیزومی آور چو نو شد اردوی کاوش
 ای سپه غمزه تو تا خسته در و بس
 ترک کاهست زده ایران نوزان
 باغ ز نقش بدیع و صورت بلبلند
 بتکده چسبیده و بهار سمرقند
 تا خط بعد داده بتا قدحی چند
 کاه بزین پرده حجاز و نهانند
 کاه طریق عراق و راه سپاهان
 با نچشم ضر و پس شخ شد مشون
 ساختنی وار غنون چکا و چکان
 چک شبا نیک راست کشتابان
 خون کبوترده ای سبای سبایون
 پرده قمری نای نذر و حرمان
 کشت ز آب پت کل چو طبع ترمن
 دفر کلزار قطعه قطعه مدون
 سود صبا لاله را عبیر سباه
 کار که دشت پر حریر ملون
 دامن کسار پر چو اسرار
 باز بر آمار دی سبار قلم زد
 بر سونیز مکت صد هزار ضم زد
 نقش ز کاهست خط و رقم زد
 باد مشعب بلوح باغ رستم زد
 لوح وزیر مویدا از خط رکن

نایب آراست شاه آیین شکر لنگر تاشیش غرق چو شمع
 طبل و درفش است کوه و صحرای کبیر بیدگشته است از یکی سو خنجر
 غنچه گشاده است از ذکر سوپکان

اینهمه ابا عدوی شاه تیر است خصم وزیر است ترشان بگریز است
 ابر بر اعدای ملک حادثه ریز است تیغ بهار الغرض بخون که تیز است
 خون بر اندیش صدر و حاسط

صاف کن ده که نوبهار برآمد سبزه چو خط ز جویبار برآمد
 غنچه چو علت ز ساحل برآمد لاله ز خارا و گل ز خار برآمد
 چون دل عشاق از شکنجهر

ای پی آسانمست روی فرم چون بقیس آرمی ز سر خم
 کاد از باغ زناغ دیو کسم قصر حمل بر فروخت از تخم
 ملک سلیمان عصر از آصف دون

آصف دوران وزیر آتشرف خاتم مجد و شرف شاه شرف
 بسته بغرمانش آدمی و پرپی شاه سلیمان روز کار و وی آصف
 آصف باید روز کار سلیمان

صدر زمین آسمان منزلت و مشتری اقبال دولتی که و شصده
 مغتنم ایام و تشویش و باذل چون آفتاب و کال چون
 کافی چنین و سر بلند چو کون

ان کو اکب ساقب سر راه پیش سایه مهرش بفرق شمع و دیویش

شهاب

کرده سهارا قمر تربیت خویش او ملک و ملک تا قبش به بادیش

بر فلک ملک چون شهاب بشطیان

شبل دیر پی آسموی سدا نده شیران با چیک صولت اورده

بگذشت از شیر شبل شیر آگاه پنجه بود کرک فتنه را به کوه

بر کله خلق تا که عدش حوایان

از کهر آرمیت کر چه تراش یزدان خوبی ملک بطبع نهاد

پاک چو تنیم و کوثر است طوبی طوبی که که زد آتش

ملک شه آراست همچو روضه صفا

شمس پت الشرف چو صدر است ماه وزارت سنوار کر چه نه بد است

ایشن تو ز اول با شرف در است این سرازار ماه دولت صد است

بش که تا در رسد مواکب میا

بش که تا دور عدل متسلل در قح عیش مردوزن فخل

بر سخا مذ ز خاری ال کل از دل هر شوره برد ما مدبل

کرد هر جا که کلغنی است کلش

بش که تا همچو آفتاب خاوه کیر د از بهر سایه حق کور

غرضش بر دم و چین فرار دخت بر سر ایران هند ممالک قصیر

در خط دیوان که مذ فلک خان

صدرا ای بر کف تو تر شسته زابر عظامی تو تازه کشته

پاک سرشت بهر سر شسته شاید اگر خوانم تو سر شسته

ز آنکه سرشتی چنین نداد انسان

ای بهر شیر دای تا کمر ارشیر با تو حسود کرسنه چشم ز جان سپیر
پی سپر خوش تمب ز وزیر عزم ترا آب مشح در دم شمشیر

حکم ترا گوی حیرخ در جسم چو کان

تا ابد این ملک را تو شخص بخشی با خردا پستوار و رای درستی
مهر نمایان چو صبح دویم رستی ظلمت ظلم از حد و دایران شستی

نور تو شد تا بیا خضر ز خراسان

ملک ملک را نظام داد و آفرید دیده بد دور چشم اهل حسد کرد
زا خراین بوجعت ایران کن تو هکلی و ان نظام ملک شست بود

او کمر و کو هر حبیل تو عمان

چشم و چراغ تو ملک را داد اما د بلغ تو را سپر و ناز پرور آزاد
نازانشاخی که آنچنان کل از دوا دایه دولت بریده ناف می داد

مردمیش داده جای شیر ز پستان

هم خلف بست هم خلیفه مطلق هم ز شه اورا شرف هم از تویم ار حق
ری ز تو و دوست چون بدخیزد از تو و از دوست ملک شست را در

دولت بهرام را ز منذر و نعمان

ملک ملکر بود نظام ز نامش نامی ملک کنه بور تو است نظامش
روشن چرخ که اوست ماه است خرم شاخی که اوست میوه گامش

محکم کاخی که چون بودار دینان

شباب

بادزا بر ایا دیے تو دادم غنچه اقبال او شکفته خرم
 بر سر بامش نطل شاه و تو مقدا سایه مهرت مباد از سر او کم
 تاکه سپهر و ستاره اند بدورا
 ای ز دم صبح پاکتر نیت تو خاک ضعیف آسمان بقوت تو
 ملک بهشت از بهار تر پیت تو آمده با هم ز بهر شبنم تو
 عید بزرگ جم و شهاب شایان
 تحفه عید جم است لاله و کلنار تحفه من شسته لالی شهوا
 لاله دلو لوتر است هر دو سزاوا ای چو تو نادر ده دور کنبد دوا
 مردنیر در ده چون تو انجم دارگان
 تحفه نوز و زو نزل حاکم حکم کن ایضا ف که این ستر
 لاله سوری کجا سچن سخن خاصه چین نظم و نشین که بدین
 به زهراران کل شکفته تیان
 ای دلت اسرار نه فلک محیط مهر ترا سحر ناده انجم در خط
 زبیره همی بکسلد بریشم بریط از حد سپاز این بیج محیط
 تیر بشوید شرم نظمش دیوان
 ماشه انجم بند بکل حسیرو تاکه شود شاخ سبز و تازه در جو
 تاکه زند سبزه سر ز دامنه جو تاکه و مد لاله و بنفشه خود رو
 از دم باد بهار و از نغم باران
 کلشن بخت تو تازه روحی طربانی پر ز کل سرخ و لاله طبری باد

سعی تو مسکوره نعمت تو فری باد از تو بفرستاره سحری باد
دولت شمس ملوک و سایه زدن

وَلَا أَيْضًا

دولت که تنیت سدا از آصفش	ترتیب و تربیت بود از صدرش
ترتیب و تربیت چو بدولت بود	شاید که تنیت رسد از آصفش
آصف کجاست تا مکر و صدای او	جم گو که تا نظاره کند شاه و خاش
بر خاتم جم و خرد آصف است تا	از بخت شه که رای خوش صد روا
عرش با چو نه تبرد یک حم کشد	آصف که بود کاشف اسرار حقش
زی شاه صدر انجم ایران کشد	ملک جهان تحت ملوک معطش
یا حیدر اوزیر یوید که قائم است	دولت بحکمت قوی و حکم کش
خاکی نهاد صدری کا باد میرسد	زار و اح پاک قدس و عقول کبر
شخص نخست دولت ایران که در خور است	عقل آرند لقب سیم این عا
شمس و یوم سپهر و جنب نیم	آن هفت کشور از بی فرمانش
چندین که رفیق و آرد و صفات است	کردل بود و خطاب و آنش
چون احمد از رسل زوزیران	صورت بود موزع معنی مقدس
چون کاشن از فزاحه ایمان	افروخته است ملک زو حده
خرگاه جا به دست که بر فراشته	فراش بخت قبا زین سبز طارش
در گاه فضل دست که با کعبه تمام	همسک و پاک مشرب هم آفرش
کوشش منای اهل صفا و کنین	چون شکست خانه بود هم ترک و دین

شهاب

افزا حله لوامی سرفراز غم است
 یا شاید می است است مبارک است
 اسباب مملکت که بریشان چرخ بود
 خورشید یکسواره ملک داد
 یاری کند مبر سپهر از ضمیمه دل
 امجا و قوم قاید اجناد بوده است
 انسل و دوده اسلحه بوده است
 در ملک که افسر و تخت کیان
 چون معنی از صوبه بزمی در را بخو
 ز اینسان که روح بخشد انظار
 رسطالس را بمال تا بد عجز خو
 می کرده نوش نوش فاطون
 دستی است راو که را تاجون بجا
 فی فی سحاب ویم بر دست طبع
 صدرا بام قدر تو اندیشه کم رسد
 ملک از تو جنت است و سوم جنت
 دارد تر از تخت و زلف غریزه
 بخت تو کرد قامت زیبا علم
 بخت جوان شاه ناز راه باز

کا و حبه طغوز زلف و ز چرخش
 مشهور روی و فتوح کنش
 آورد به سحر خال بکویان
 هم اسب ز ناله بزمی هم او
 هر جا که غم شدی رزمی
 اجداد اگر شماره کنی تا بادش
 فضل است به رسم از اولاد
 افزودنجا صیت قلم از سحرش
 پنی اگر معاینه با معنی حاش
 نشاسی العجب ز مسیح بن مرش
 اندر علوم دولت و دین غلش
 از ساعه ضمیر با برارش
 طبعی است زلف انعمه از خونش
 آن طبع چون دانهش و این چرخش
 ز افلاک اگر مسلم نه پایش
 انوار روح پرور و از نازش
 شاهی که تخت کی بود و فخرش
 نصر من الله مدد پایش
 تا بهت رای پر تو بهر اردویش

ز می حق نامی تو دار و ملک تو
 آنرا که هست لطف تو بر یاقینم
 کین فلک بر او نتواند نکشتن
 ارزاق ابرافض و آفاق اسما
 صدر اسپهر قدر با ساز طبع
 سو فار و اتر فلک در کشد زبا
 از نفخه صریر و مد جان جسم
 کرب و فراس باز پس تا ز داغ
 هست این بان اگر چه کلید کنور
 مهر تو در ضمیر و هوایت بدل
 تا شدی از سکوته نور و شکفت
 رویت سکفته باد و شدی شکفته

کشور بود منق و لشکر منقش
 از قدر و بر و از الم زیر آتش
 زحمتی که دست مهر تو نهاد
 قسمت بهی کن شد کف منقش
 زهره ز شرم زیر نمیداند از
 با کلک من که هست دو بر ز صبا
 کلکم مگر که صور نشو است
 پند پیش این عجبی نطق عجبش
 پند خرد و هنوز بهج تو آتش
 چون نام شد که سکه بدینار و در
 تا غم می سپر فکند از غمش
 سر چون سپر غم دولت از آتش

حسب تکام زهر مصائب پیا پیش

یارت تکام شدند مناصب و ادب

باز این حج جو اینست که با عالم سپرد
 همان زیرا است شه المنة قد
 بهرام زمین جز و نغان زمان صدر
 خیرای چو خورق رخ پیرام تو خرم
 می ده که بهمانی نغان شد بهرام

دین عیش که زیر علم شاه دور است
 که بخت جوان است برداشته است
 دعوی که آراسته چون کاخ سد است
 بخرام که جشن شد بهرام سر است
 ای آنکه شقایق رزخت برکت پذیر است

شهاب

بی خایه خطارفت چه بهرام و چه نمان
 بهرام غلام شه و نمان بهی صد
 با شاه جوان بچو قمر در بر خورشید
 با صدر حبهان بچو شمر در برغان
 در قیامت و رونق ز سپید روز خورق
 دعو مده کز پی شه صدر جهان کرد
 خوشش مانده بر شه بهرام خدمت حید
 خوان مانده عینب حواری خدم شاه
 بر قصر وزارت شه عصر آمد سر سبز
 می سرخ تر از شاخ بقم خواهم کافور
 شد صدر بزرگ امید از مقدم خسرو
 گلگون می انکت و بزنی می ره شید
 ای قبله کشتابخت شدن را
 بر تنو را اثر منظره مضرا نه مضو
 شه در شرف مهر بدعو که دستور
 بر قصر خورق شد بهرام کلو عم
 خورشید منیر است بر اوج شرف
 بنشسته دو خورشید به بیت الشرف
 می ده که حبهان تازه و تر شد ز دیو خورشید

کیران مرا این چه خرام و چه میر است
 صد ری که نوا بخش صغیر است و کثیر است
 بهرام بنام ار چه بزرگ است تھیر است
 نغان کبر بخطر از چند خطیر است
 دعو مده چون از خلق اکسوف صر است
 خارش کل و زنگش کمر و گرد عیر است
 صد ری که دو صد نغان نو فایده کیر است
 صدر الوزرا عیسی قایض ضمیر است
 ای ترک سیه طره که سرخ عصیر است
 رخساره غم زرد تر از برک زر است
 شیرین دم هیش غنی و کام فقیر است
 در چنگ و نی آویز که وقت بم و زیر است
 رو بین بد آن باده که چون خون زیر است
 شه ناصر دین چمن بر چرخ آئیر است
 بادست افشان چو بیلغ ابر بطیر است
 براوج شرف کویم خورشید منیر است
 کز وی همه تری می بهی بهره و تیر است
 خیر ایکه دوزلفت و دست تیره چویر است
 کل سر خوش بل لیل سپهر کرم صغیر است

خورشید کی بر فلک این است کجی
 خورشید زین ظل خداوند بصیر است
 از مهر فلک ماه فلک نوز پذیرفت
 از مهر زین ماه زین نوز پذیرفت
 مهر است شش ماه زین صدر فلک قدر
 صدری که بکاش روشن خایه پیر است
 این ملک دوزارت که دوشیرین چنگ
 یک یاد کر امیخته چون شکر و شیر است
 زین بگوشیر بهم آمیخته شیرین
 آمیخته دشمن لوزینه بستر است
 لوزینه دشمن بود آمیخته با شیر
 تا صدر درین ملک بشیر است پیر است
 شش ماه صدین است تابه آخر نصرت
 که صرخ کمان خم دهد از کین عیدش
 کر مرش نصرانده منصور نصیر است
 جان صدر جهانست تنش ملک حمایه
 که صدر زین بر حزم شاه و پادشاه
 من بنده صدری که بر طبع فرخش
 صدری نه بل افزوده بدری که زنده
 بدری به سپهری علم از نور بعالم
 کرد اشرف امجد ملکش نام که اورا
 نشر کرم از دوست که پناه خودش
 فخر بشر از دوست که بر نفس وفاق
 از او سر آکنس که در بند کیش گرفت
 از شاه سار ت بوی از وی شهنشاه
 صدر افلاک شتر یا کیوان قدر است
 کس مهر کی دره زانوار ضمیر است
 آب شرف و مجر مشته نجمیر است
 تا حشر خیر اهل حلق فطیر است
 زار زاق بشیر است و با خلاق محیر است
 از او تر آکنس که درین بند اسیر است
 ای بخت سار ت که مشار است میر است
 شمس اشرفا یکم تر امه سفیر است

شهاب

<p>پموده جا به تو فراز است و نشیب پرو ن حد رادی و فنون حیران یار از لطف تو فو هستر تو در دهر مینا کلک دوسرت ما شر اموات کشت ای ثالث دویتر دای عاشریه چرخ رایت خبرم بست که حق راست نمود کلک تو لقب تاش من تو ملک پاک تو شخص نخستی نه ز ایران جهان را ای حافظ دین حق و ای ناصر خرد با ناطقه من بدست اعجیبا نسند همسک از هیچ تو شد شعر و کریم مقبول دت چون سک کف معیرو تا مهر بود بر رخ شطرنج ملک ثا اسب ظفر اکینر و بفرساز پی سل شاداب نظام الملک آن کوهر پاست از دیده ات آن نوز مباد و اجمان تو صدر و خلیفه خلفت در شرف</p>	<p>فرسوده جود تو قلیل است و کثرت از ناطقه شاعر و از کلک دیر است طوبی کف طوبی کف فردوس و سعیر است انداز از نغمه صورش بصیر است از جا به توشش حد جهان عشر شیر است و آثار پدیدار کر اسپر از خیر است دولت ملک و حضم ملک دیو شیر است شخص تو سزاوار مقامات خیر است ای کاخر مسعود تو در ملک ظمیر است کر نایغه و غزل و ای عی و جبر است صد خرمن ازین جنس بکیده شعر است مردود تو مجهول چو پای دل شیر است تا اختر کان بدق و تا ماه وزیر است مغرور دشمن که ز فرت بنفیر است تا در شمن اگر از بحر غریر است نوری که بدو دیده هر مهر و میر است تا نص خلافت کف از خم غدیر است</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

ایام تو و پور تو سرور دینم باد
 تا ردی خرداد و دی و بهمن تیر است

و یکای باغ لطف سایه بهشتی و قصو
 که بعینه نه بهشت و نه سپهری بزمین
 نه سپهری تو و از دست عیان نجم سیز
 از تو تا بد چو نه وز بهره و پر وین سپهر
 چون بهشتی بهشت و کل کر خا دل
 هر نهال تو و هر سبیل سیراب ترا
 همچو مرغان اولی آنچه در روضه قدس
 صفحہ حسنی و در دست ز خطر یگان
 چون به خشتانی لعل و مینی جریع تبا
 طرح هر منظر زیات بحشم و دولت
 زاب صامیت عیان عکس کل انس
 در زمینت خوشی و تری طبع بر با
 باد خوشبوی تو این یایمه کرد عنبر
 نافه اکیز چمنهای زمر و خیزت
 طرفه چون بزم سلیمانی و از اطرافت
 موسی لر اکلفار تو خواند سوی چو
 جان تو یابد چون مرده ز انفا سحر
 کلیر تو چون وصل رخ یار کند
 و نق از دست بری چون ز خورقین

یا سپهری عمارات تو بیت المعمور
 چون سپهری و بهشتی عمارات تو
 نه بهشتی تو و در دست روان مار طو
 سمن و سوسن و نسرين نشان و بچو
 در غم بندی و کبکثانی ابواب سرو
 اعتدال قد علما و خم طره حور
 پریشان تو تسبیح و تهلیل طویر
 مومبو و صف سر زلف کنویان مسطو
 غنچه ات خندان همواره و ز کس فحو
 راست چون در نظر عاشق تو می
 راست چون عکس می لعل ز جام لبو
 در هویت اثر و نشانه آب اکبر
 خاک دلجوی تو این یا همه تل کاف
 رسک صحرائی تار و جیل نیا
 مرغ در نغمه چو داود در الحان تو
 در شب تار چو آن مار که افروخت طو
 کر رسد از تو شیمی بشام رجز
 خارا نده ز دل عاشق زانچو
 زده شد در تو چو بهرام پی ران شو

شهاب

همچنان کنی بهرام دوزبست که کام
 ساخت زبست شنا صدین کرد ترا
 مهت صدر جهان عمره الله ترا
 هر کجا مهت صدر الوزرا معمار است
 ز اعند الی که هوای طرب انکیر ترا
 نه بهارت را آفت زکلت را آید
 دست آفت بتو آرمی زساندایا
 اصف ملک سلیمان دوم شخص
 آفتاب دوزا بدر حاکم آرا
 فرصد قدر دستور سراز که نیست
 بو نظام انکه چودین راز رسول آید
 نوز انوار سعادت که چو او اختر سعد
 موسی طور مقامات و کرامات
 خضر فرخ چنی که زمین را چون فلک
 عیسی ناطق فیاض که کر بوسه ریزد
 در فیروزی و فتح انکه ده انجمن است
 که بحر معالی که اعالیه رایت
 علم نصرت نصر الله منصور که هست
 آرزو ز صریقش زنده شود

کرد نمغان بسدیر و بخورنی مشهور
 صدر اعظم که از وراست دولت
 کرد معماری تا کشتی از اینسان
 چشم بدو دور بود چرخ هند منور
 نرسد کروت از کردش ایام و سهر
 از دم سرد دی و حمله کرم باحو
 که نظامیه ملکی و بنای دستور
 خاتم دست شرف رایت نصرت نور
 فلک قدر و جلال و عظمت صدر صد
 راز نه چرخ زکلت دوزبانستور
 ملک اکشت از و تازه نظام دودور
 چرخ دوار پرورده باد و اورد و
 رای او را بدین بقضا یا ای امو
 شرف و حضرت بخشیده بشرف
 از دم رحمت او زنده شوند اهل قور
 کج روزیر امشاج و دودستش
 بکبر با او جز نسبت انهار و بخور
 در صریقش خاصیت نفخه صور
 مرد کا ز املی از نفخه صور است شور

جذا صد ری از رسم ره و کردارش
 کور آبا و سپه شاد و رعیت سر
 رای او ماسطه روی عروس دولت
 شخص او واسطه نظم مہام جمہو
 خلق را مانا مل چہ شد وفا نہ بہوت
 جو دوا تا کہ درین خانہ برا فروخت شو
 در عایش تقالی اللہ سقف مرفوع
 دل صافیش سقاہ اللہ بحر مجہو
 شاکر نعمت او باش کہ در خدمت شاد
 ہست عیش ہمہ المنستہ مد مسکو
 حضرتش کشتی نوح آمد آنکہ کہ ملک
 موج طوفان فتن خاست و فار التو
 کرد ایرازا فردوس و فرورخت بخلق
 رحمت طوبی فرشتہ ثمرات مہو
 شد کفش اگر کہ اللہ علم شہ کرم
 قلمش نہ دزد کرم بر سپرد دولت مشو
 چون ملک آمد و شد را بندہ ز چرخ دولت
 بکشایش دیو یلید مغرور
 اینش آثار تابشیر جلالت مہو
 باش تا ابر کف صدر بکیر د اقطار
 بایش تا کہ دافا لیم جان بیکارہ
 بایش تا امروی استجا کشد خیرت شاد
 بایش تا جنبش مصری قلش تبان
 بایش تا صدر نو میں استود اندر ہمہ کا
 غم لا یمنصرف جازمش از ہر حکمت
 کویہ در کویہ شود رایت جایش مرفوع
 ای بلند اختر صد ری کہ مدار کردون
 دشت در دشت شود سفرہ خوش بھر
 نیست بر کرد زمین جز بربادت مقصو

شباب

نیک نزدیک باشه چو احمد با آه
 قل هو الله احد چشم بد از روی تو دو
 ناظم دولت دینی و عظیمت ترا
 از حق و سایه حق عظمک الله جور
 عدد کام و حساب اهل خصم تراست
 آنچه از جدر اصم حاصل و از ضرب
 ابدی بادت دولت که بداد است
 زاد کن الله را زل پاک نهادت مفظو
 نعل خشن سخط چو شرش بماند
 از دشمن شکست دین آهوی عبیر
 خصم اگر کرد در خار چو آتش محصور
 رای تو مهر و ملک دولت دارایی
 کر کند کمند خلقت بسوی مشه عبور
 شخص دل خرد یازدهم شدیم
 ای خلائق را از خالق تکیستای تیر
 راسی تو مهر و ملک دولت دارایی
 بند کار از درت دوری جرمی بزرگ
 که بر راه رهی میر و سامان باز است
 یابد و نصرت کر ظل تو ای فرجها
 یابسانی که بری دوده من کرد آید
 ز اسپانت بوطن خستم دستجو
 کلشن است در وطن بل و سان پاد
 کمتر آن کرد دور آن سخن و سخن
 حور به نظر ابا معانی که مرآت
 چون کنم پازشای تو بقانون آغا
 از نوای میهمون مدحیت که مرآت
 قلم و خط و رسم و رسم و رسم
 از حق و سایه حق عظمک الله جور
 آنچه از جدر اصم حاصل و از ضرب
 زاد کن الله را زل پاک نهادت مفظو
 نعل خشن سخط چو شرش بماند
 از دشمن شکست دین آهوی عبیر
 خصم اگر کرد در خار چو آتش محصور
 رای تو مهر و ملک دولت دارایی
 کر کند کمند خلقت بسوی مشه عبور
 شخص دل خرد یازدهم شدیم
 ای خلائق را از خالق تکیستای تیر
 راسی تو مهر و ملک دولت دارایی
 بند کار از درت دوری جرمی بزرگ
 که بر راه رهی میر و سامان باز است
 یابد و نصرت کر ظل تو ای فرجها
 یابسانی که بری دوده من کرد آید
 ز اسپانت بوطن خستم دستجو
 کلشن است در وطن بل و سان پاد
 کمتر آن کرد دور آن سخن و سخن
 حور به نظر ابا معانی که مرآت
 چون کنم پازشای تو بقانون آغا
 از نوای میهمون مدحیت که مرآت

شهاب

۳۰۲

چون منی باید نزد یک تو ای بحر کرم
چو دهم سپهر سرام فلک از دور
تا که زاید چو ز طبع من شعر شیرین
رطب از نخل و شکر از فی و شهد از
روز و شب چون طب شد و شکر شیرین
کام اقبال تو از فضل خدا و غنم
باش با دشمن چون آتش و باد و تاخت
تا که باد است شتابند و خاکست صوم
خنک نصرت بجان حج جنوب چهل

ای خنیت کس خنک چه صبا و چه دبو

این منم که و ذاست برج از جرم عظیم
باز کرده بدرگاه خدا و ندیم
ربی از رحم بزبان بت الی اللیل
خائف و خاسر و خوار و خجل از جرم عظیم
با کریم است سرو کار فلند الحمد
ورنه تن هست سزاوار عقوبات کریم
رجبت من در صدر حبهان طوبی
بوطن بود ز جنات فادان محیم
الحجیم این منم المنته شده باز
دامن باز گشان جانب جنات نعیم
میوه کام من اینک ز نهال طوبی
باده جام من اینک ز زلال تسنیم
این منم مایه جنت و آب کوثر
از پس محنت جانگاہی ز قوم حیم
ای من آن بنده کشته که باز زور و
در بخارا بدر صدر حبهان کشت مقیم
ای من آن طوطی کو یا که سوی هندستان
اوقیس زد پوست پاران قدیم
راست خواهی در دست از در و پست و
بوطن برو مرا و هم کر و را می مقیم
نفس پر و سوسه را انداز فلک اقام
بشهاب الله شد چیره چراد و پر حیم
مرک بدوری گفتند ز چوین پوده
من برون دم بر زعم خود از آب کلیم
غافل از آنکه بلاراه پیار دجستن
در پناه کرم صدر عظیم الکرم

شباب

پیخیزد آنکه درین کوی چو آبوی حرم
 بزم مرکز در دستور مر از مذکوره بود
 دادم از بزم بلا دامن رحمت ارد
 آدم لایب کمان باز بدست آوردم
 دور ازین شمس شرف چارم هم فاد
 این بزم باز فراز آمده در سایه شمس
 شمس آوازه قدرش در سایه حق
 شمس آرایش دولت را از عالم نوز
 زین پس است من و امن این شمس
 عذر عصیان پذیرد موالی عیبید
 کرچه بر خفت و دستوری رحمت
 عذر این جرم کرانرا سبک انگذیم
 دقری کردم پر پایه ترا ز کج روان
 خواستم در چمن آرائی روح دستور
 لاله های طبری شستم و گل های طری
 از الف تا یا خوش بختی شد طرح
 تا بصدا اینک پداخته ام حرف بحر
 کبر بر آن ماه قد از نظم صدر جهان
 اندرین یکدوسه یابد انجمن بحیر

امین از ناوک صیاد و متغذیم
 برد و غافل که بفرد و پس مرکتیم
 مرد هر و را بیم است بر خلق ذمیم
 دامن رحمت و عفو و کرم و فضل عمیم
 چون یک شبه خم دل چو دگر بدویم
 شمس از شمس که دو غروب و غروبیم
 پنج نوبت زده در شمس جبهت قسیم
 راست چون نفس نفیس آمده در حیم
 که فلک بسته بفراش میان تسلیم
 خاصه صدری که عطوفت و رؤف و رحیم
 بستم از حضرت دستور سوی آل و حیم
 خدمتی به زد و صد کاخ زر و منظریم
 اندر و هر سخن تازه تر از دیتیم
 راست با کلکی چون ابرود می بچویم
 بهنر کاری طبع تر موزون سلیم
 کرچه دل بود مرا تنگتر از چشمیم
 روح صدری در برش قدس از حلقه چیم
 پر تو مهر چو از نجم میانی بادیم
 خط کشد بر کتب قافیه پس بجانیم

عقد غم که کبشاید ز دم صدر حجبان
 از سخن سازم صد حبله عروس طنان
 هر دو شاه یکی ماه کم را سپید
 صدر اعظم نفس رحمت حق خضرم
 شخص اول خرد یا زده شمس دوم
 بونظام آن شرف نسل ابوالفضل
 را در نظر اند منصور بلبند اختر نور
 باب اخلاق و مکارم که کسر کفش
 فی سبیل الله بسوط بساط جودش
 خام تقدیر و کف و خاه صدرش
 سیری از حکم دی آموخته با دسریع
 در شه طور و عد و قسطی و حاسد فرعون
 بخت و محنت ملوک از پی شاه حجاب
 داور اصدرا بدرا فلک شتریا
 ای چو احمد ز رسل از وزیر پشین
 ای نه با نه اسمه کویای ثنایت ضمیر
 بکمال و هنر و فضل بمال تو محال
 ملک دین قائم بر حکم شه و حکمت تو آ
 رایت آن حکمت کا موخت شه ایرا
 نقد عمر از زباید ز کفم و همسر نسیم
 چشم پر باز کجیل ابروی غماز و نسیم
 پی صدری که فلک را است بقدر نسیم
 که دم صیوش زنده کند عظم رستم
 پنجم چار فرشته نهم شت نسیم
 اصل ملت قومی قاعده ملک نسیم
 عقل شاه صدر دین و شرف یادیم
 کنج ارزاق خلایق را کجور و نسیم
 از پی خلق چو خوان کرم ابراهیم
 چون بطحا حجر و زمزم و میراب خطیم
 پسنگی از حلم و می اندوخته کوه حلیم
 کلک و مار و صنیرش بدیضای کلیم
 آورد چون دم آصف ز با عرس عظیم
 ای ز اقبال تو بالنده بخوم تقویم
 جسته در صورت تاخیر و معنی تقدیم
 ای جنانها همه جویای هواست صمیم
 بحلال و خطر و عدل عدیل تو عدیم
 شاه سکندر و امانا تو ارسطوی حکیم
 صد کش ای پیا موخته از دشت سلیم

شهاب

<p>منصب برج تو شد سمت تاج الشعرا زان قبول ازلی شعر شهابست امرو ای ب عالم علمت سابق و فایتی ز ازل دل و سمع و بصرم و وقت و هوای هستی مدتی است مقدر زنی خدمت تو نم تا وزیر است مهرش و بزم سپه</p>	<p>چون دیوان ازل گشت مناصبم زده در پای مهر تو بشعری نیم سبقتی برج تو کرده است مرا حق تعالم بجذائی که سمع است و بصیر استم خدمت من ابد الله هرگز استم تو وزیر شه و اقبال فلک با تویم</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

گفت حاجات خلایق در تویی ای نور

تا بفغان حسین قصه گفتی و شمیم
در نه گنج عید مگو و مسعود جناب لایق آید
که در خفا عین

<p>العیز الصبروح که کردید کار خویشید حق ز مشرق تا بید کار ما صبروحی آر نه پنهان کن آشکار کین می بدل چو نشاء روح کار نزار خم بر مرد مسکین آن می که مانده از خم خمید از جام مهر ساقی کوثر ز خا ای طلعت تر اکف موسی طلوع بر خلق هیچ نور نی کو مسکین ساقی پای و پرده بر افکن رو اراست از کرشمه ابروی نقار</p>	<p>خویشید حق ز مشرق تا بید کار ما صبروحی آر نه پنهان کن آشکار کین می بدل چو نشاء روح کار نزار خم بر مرد مسکین آن می که مانده از خم خمید از جام مهر ساقی کوثر ز خا ای طلعت تر اکف موسی طلوع بر خلق هیچ نور نی کو مسکین ساقی پای و پرده بر افکن رو اراست از کرشمه ابروی نقار</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

می ده ز پاهای پیل که زاد ارگ نام
 امروز گشت سمش و لایت جان فدا
 امروز زاد و فرشت زنیقش داد
 زاد اولین امام به پیما و دو جام
 ای ماه چار و ده شبه جام ده دو
 تا هر دو پامتی که بم بزم حلد
 ایردی تو چو کعبه خال تو چون
 کامروز کعبه از شه دیسم کو
 در عالم حدوث ز دراز قدم
 ای طره نو جیم و دمانیم قدا
 کر تحت بای سبله غیب شد بد
 عید ولادت علی اعضاء فضا
 منصور روزگار شد این عید
 اجا برا بر آتش غم زین عید
 اهل و مرجا حکا حان ما ز
 ایکت فزون گذشته هزار و دو
 کما م بود تا بر ماه بر نهاد
 بس خروان که کوس بزکی ز پیش
 فرستند آمدند و نشستند و بختند

ضرغام محب اکفن بن عبد و سکا
 ذرات افروختن میان من امجا
 انقرش را دو نور و خوشش دو کو
 تا ز روح و کام شود کامل لعا
 روز ولادت پیر پاک معطر
 کیدست جام باده و یکدست زلفا
 می ده چو آب ز فرم صافی و خور
 بگرفت چون صدف شرف از شورا
 امروز شد معلم حیرل ره سبا
 جام حبیبان نماند از دست زنها
 نقطه شود اینم حرف و خط و
 هم اولین شکوفه و هم آخرین بها
 در روز کارنا صدین شاه و کار
 آب است و باد در کف اعدای جا
 زین عید نو که شه شد افرو شیر
 زین روز خوش که شمس و لاییدا
 در دور شاه ما قدم جا و اعدا
 در ملت ده و دو امام بزرگوار
 شاهان دین پست و سلاطین

شهاب

این روز را مگر دگر پس از نیم خصم عید
 سلطان با که ناصردین پیرا
 نزدیک بود تا چو شب قدر کم شود
 تحویل آفتاب برج حل ز حوت
 مولود بوتراب که نور و ناصری
 زین عید تا قیام قیامت بکشد
 بر شاه و کامی و یل و کوری
 جشنی بگام کرد درین عید تا ز نام
 از دولتش تهنیت این خجسته
 چندان باد و جان بر و کوکب نفس
 شه نزل عید را همه زربدل کرد
 اسالسل آمد از حد چون بوی
 خوار زم شه که آتش سودا خا
 از بهر ترک تار خندان شنیده
 داری خبر که در بروم حسن بود
 شهزاده آفرید و نرمانزاده
 ز افواج خیل شه سوی آن فوج
 از حمله مقدمه بحیث ناصری
 زان پیشتر که موکب شهزاده در
 کس را نشد سعادت جاوید شایا
 زین روز کرد عید و نجشید عیبتا
 این روز فرخنده که شد اول
 نور و زحم شد و بجان ماند پایا
 بر رخ نصرت است هلا تا ابد
 شه ماند پستی نو و آینه استوا
 زین عید که د سعاد اسلام رسوا
 گزینا و رفت رامش جمشید
 آمده شد امید دل هر امیدوا
 گزینا و فغان بر آمد و از نجر زینا
 آورد نزل شه سر خصم پستینه
 چونانکه از سوا حل عمان رسید
 چون یک مغر خیره بوش و دم و
 لنگر کشیده بود فروان ز چل نر
 چکان کند فتنه و بیداد و چوما
 ازاده غم سایه حق شمش آندیا
 سیل شرار که ستر و امواج شعلاب
 بگشت قلب ساقه اعدای ناکا
 اقبال شه بر آورد از کشتن دما

شهاب

۳۰۸

کرکان نگار شیران کشته پیشان
 خوار ز مشاهیره چو بر شد غبار زرم
 برشته بود صف ز باغ خاصکای
 داد و انداک لک کشش از خیل ناصر
 خاف که در هوای سرچا کران شاه
 صد تن ز خیل شاه بدان چشمه
 کردند سرو و برجا خوار زمش
 او در بهای هر زرو افسر نهادش
 گفتند افسر و سرور سر برده
 بارتن است سر که شد از کین کن
 بجمعه شد بریده سر خضم و لشکر
 شد بر زمین پست با قبال شکون
 حمله سپاه شاه چو صرصر زوم
 خون ریخت آفتد که همچون دریا
 اینک سر بریده خوار ز مشاه
 هر ساله شاهراست درین میخانه
 اسال برسان هر خوار ز مشاه
 با حرم شاه گشتن خوار ز مشاه
 چرخ اگر کشد سر از خط مهره یمن
 کا نذر رسد فریدون با کز کوه
 وز کشته شپه گشت همه دست کار
 ز پیش روی تن و بسر تاج زرنگار
 آرند سر بر بند با من زرعیار
 هم سر و ده هم افسر هم زر میار
 زان تند تر که سیل در آید ز کوه
 زان کر متر که برق یابی خورده
 وز چا کران شاه جهان خواست
 زر بهر ما و افسر و سر بهر شیار
 خوشتر بود تن تو سبک ساختن
 از محله سپاه شهنشاه تار و مار
 آن خیره سر که داشت ز صرخ بلند
 بر د از صف عدو ز زمین فلک غبار
 سرافت که بر بر که و صحرا سبک
 ای سرکشان هر یک پیرا عتبار
 جام طلب طلب چنین فتح نه
 سال که زدن تن فغفور چنین بهار
 با فتح بلخ و کشر و فرخار و قند
 صدرش زوز یک روشن خا پادشاه

شهاب

اپکندهی که صدر جهانست	خیلس بگرد مشرق و مغرب گشت
با ملک شهریار جوان را می پراو	ملکی کند فرید بهر عید و هر عجب
با بجهل همچو عرش با آصفی دیش	تخت سنان بد بسلیمان بکا
نصرت از آنکه علم الا سماءست	با نام شاه نام زیر وی است
نور دزد کرد و دوشه چو ز مولود بتراب	شد روزیش سعادت و قیود و سب
چون پاره دو پستی دست حق	دست حق است همه کاریش سوا
ای من غلام دولت شاه کی تیغ او	بیر سکران علی را بن و تبار
ای جان من نثار علایمان جنود	کو بوتر از علایمان جان نشا
محمود علی است اندک است	تا بان تخت همچو سپهر آفتاب
جو مجسم علی است اینکه خاسته	بخشد چو آن بهانی خام بخاسته
نور کرم علی است اینکه داشت	بر خلق دگشته روشن در روز تاب
طلال آن صردین شای ماه	دار مذکر در کرا قبل او ما
بر آفرینش اندک آفتاب تافت	ظنی بکستریه چو او آفرید کار
شیران طوق او را شایان چو	موران تیغ او را شیران نوسکا
چون جان پاک او ست بچشم این	چون مست خاک اگر چه بجا نشینم
او شکتی اسیر که نیاکان فرخ	از نام زاده اند همه شاه و پادشاه
رضوان بر آن سپر که محمد شمشیر	طوبی بر آن شجر که خنفس خسته باد
این ملک را هنوز سرفروزمیست	سبزه و میدانه بطراف و حاشا
کبیتی شود بهشت در او بهشت	خیزای بت بهشتی آن جام می

شہاب

۳۱۰

زود آگہ بوی کل سہ آفاق پر کند
 زود آگہ ملک گیر و بخت شدہ جو
 بخت بواب و فرزدانی چو ہر سہ
 امروز چہر ملت تازی کشد بحین
 امروز بلج لعل سپہارندش چرخ
 رزم مہا و ن اربود و راہ ہستخوان
 برو دودہ شان کیان تا پید او
 تاشاہ راستہ صدر جہان شکار ملک
 صدر جہان کہ کار جہا از زای
 دستو بختیار کہ چون احمد ارسل
 مسکوۃ نور و تہ نصرت کہ ذات
 نور می کریمہ نصر من اللہ
 حضر خجستہ پی کہ ری از ملک مصر
 از خاہ و کین ہما پوش ملک
 چون شید زادہ از اسد امداد
 فضل کمر کر کہ برا مذاخت
 سمش است مہا و سحابت کریم
 چون باد شد رخسار چو ہما از سر
 شہ راز صد چو ہر ام از حمت

این جو دہنود اول غچہ است
 چنڈا کہ عقل ہر فرو ماڈار شہ
 زود آگہ ہفت کسور گیرد بد و را
 فردا درفش مین جباری بزنگہا
 فردا حراج نافہ کہ از ندش آتیا
 انجاست شہ تمین و انجاست
 مخز این شش کہ صدر جہان شکار
 آراستہ است کار جہان چو ننگ
 آرایش نگار بود رونق بہا
 در دین دولت ازوز را اوسیا
 باران رحمتی است بخلق از حد
 کورا ملک عدل و کریم شہ
 حضرت کرشمہ چون چمن از ابرو بہا
 مین است ویر ہم زمین ہم ایر
 دادہ بکور شیر ز شیران مرغ
 اندختہ معادن و پردختہ بجا
 چرخست در علا و زمین است
 چون آب فیض بخش و چو خاک تربا
 اور از صد چو نغان از تمہتا

شهاب

نمان کدای دوست که ایران را می د
 بوزر جبهه و کسری آنا که نامشان
 کوئی که در وزارت سناهی ملک
 هر منزلت که از جم و آصف شنید
 صد را ز بحر معنی ترا بر طبع من
 در هفت کج خسرو ازین دیکه بود
 در بح خسرو تو ام آراسته تر است
 کربار بد شنیدی ساز معانم
 شاه پور نقش حسن زار در چنان
 فراد اگر ز تیشه شور هو پس کی
 پوسته طرح صورت شیرین بد
 میخورد جبرمه کو که کن اینجوی یی
 بر قد و در سنا هر طرح تو عاشق
 سحر حلال ز فرد و شبی حار صد
 هر شب چاه هر یک صد سر در
 فرزند و نویم ای فرزند فضل
 اینم هنر اگر چه ام آشفته مومبو
 آنکه بین هنر که کنی جمع خاطر
 اندم بچرخ سود شود خستین

شاه خورشید است آراسته و ک
 زنده است تا زمان بیتام و ک
 از نور این زیروشه آموخت ک
 در شاه و صدر پین که کثمت
 بکنر چگونه بر تو کمر میکند سار
 ای داو هشت فضل تو زر مینش
 از تحت طاقدیس ضمیر کمر کار
 بکیشی ز چنگ اغانی خوش تار
 کارم بصد خسرو من از سخن کار
 میر خیت طرح صورت شیرین ک
 ریزم ز نوک تیشه کلک سخن ک
 من از زلال چشمه جود تو بهره حوار
 طبع من ببرد و کل قسری در
 دلوح و افسلم اگر نیست سنا
 از صدر تا عجز بد رستی غیا
 بر دفترشای تو مطبوع و آبد
 چون لفت که قانقر و لعبت
 چون خال لولیان ز خیال دای
 کاسوده داریم ز غم دوده و تبار

آندم کتم بکردن دست معروض نظم
 کویان نور مرید دماه نوسوا
 زینجیتیان امر که پای پیتر نجر
 بار که کشند قطار از پس قطا
 طبعم که نه زیاده و نه عسر و غل
 بخی کام را کجف بخت من مها
 از پار کار به کن پال بده را
 ای کرد کار ملک شمسال خا
 این دزه را بسایه خوش الهی
 بگذار تا شش بگذرد از مهر شمس
 ساز دعا کنم ز قضا و محروم
 ماحذر آن نشیمنش این مصرع را
 دی باد ادعیه که بر صدر روزگار

ای صدر روزگار ز تور روزگار

هر روز عید با و بت ای که کرد

ساقی پاک کرده روزه احوال
 عید مبارک آمد بر کوسن و دود
 چون خون خضم نام صدین با ده حلال
 عید است یا فروخته شد اشتر حلال

ابروی مهر صدر ز منیت یا پال

از آسمان مید بکام دل نام

عید مظهر آمد فرخنده چون هما
 چون کبک و لفریب چو طاووس در با
 از تیغ کوه ناخن شاهین مید
 بکشی خون حلق بط اندر باطا

ایزلف ز غم پیکر تا زنجیر جفا

بر قلب عاشقان زو چون باز رجاء

سی و دوه دوروزه شد از برم غم
 در سرمه اسرار دوار از حمار
 است است بهفت و نیم ادره چا
 ای ماه چارده شبده نواست

شهاب

بر کام من بپا از آن چو پالمی
 دفع خار روزه سی روزه را سه جام
 جان پر است طلعت نیکویی ماه نو دل میرد کرشمه جادوی ماه نو
 سپاتی پاهجری روی ماه نو می ده بطق ابروی مجوی ماه نو
 عید است ساهدی که ز ابروی ماه نو
 ایما همی کند بسوی پاغرام
 کم کشته بودیمه محینه را کلید مان ماه نوز آمد و کم کشته شدید
 انگیس که وی مسجد سجده میکشد امروز خرقه برد بخار و جی سید
 افسردگی بر آمد و جوش طرب سید
 سردی گرفت کرمی بازار زهد خام
 از دست روزه رستن شستن درم عمر دوباره است شمارید مغتنم
 تا چند محترقی بود اندر عرق دم جوشیم و خون بلبه نوشیم دمدم
 سوال خوش نهاد بدو چشم ما قدم
 خوش رخت بست رحمت حق صیام
 ای رستمی کند از آن زلف ده تا چشمه کتازی و جادو فرا سب
 دل در چفت چو پرن برنج و تاب کجینر و احترام عید ظفر تاب
 خون سیاوش افکن در خسروی گلز
 کز تیغ کوه سر ز ابروی زال سام
 ای برده کوی از همه خوبان بلبر ار استه ز زلف دو چوکان عجب

سہ ماہ

۳۱۴

کرده زنج چو کوئی اسیم شسری می کہ کوئی بازی روزہ شد پری
ماہ نواستہ جین چکان ناصری

میدان خسروی فلک لاجور فلام
اسیم سادہ توز خط لاجور دپوش
سی و ست لولوت بدو مرجان دوش
دو جرج مست آفت سیصد نرا دوش
می لعل دہ کہ در رکش دیش
عید ست و کر دچلقہ زرین فلک کوش

تا صد خواجگان زین غنائش غلام

شخص تخت ایران پستو پاکدل دریا و ابر بادل بادست توکل
عدلش نہا کیستی بہنا د معدل او نوز مردمی دہم مردم آب کل
مہر شش فکندہ صیرازا بفرق ظل

تا مہر تا بداین ظل مانا دستم

صدر جہان کمان ہما زاننا ظہور مسطور نام نیکش در ہر دیار و شہر
جان بخش و جان ستان نظامی در دین و دانش و بخشش تا مہر

بوزر جہر کیستی بن جیانی ہر

شبل و لا و اسد اتمہ بوالنظام

صدر رحمت یک خلق پای ہم اخترش مبارک و ہم کو ہر سہیل
کپترہ خوان حج و شجہ پن سہیل بر شح با بر طوبی و بخواہ و ظل طیل

جاری ز نطق و کجیبان سہیل

بر خلق حُلق او دری از روضہ تسلیم

شهاب

ارواح قدس خند و صفا می آید مصالح نور غیب دل تنهای آید
مفصل کج روزی ست عطا می آید روح مصو است و مبارک لقای آید

عقل محکم است و زانخت زای آید

یا بر چوبم نقطه مو هووم انقسام

خواندم شمشیر شعرای کد شیره را هرگز چنین وزیر بداد و دوشاخ را
خیر الزمان ملک وزارت نماند عالم ز صدر اعظم بر نعمت تو نماند

کوفی چاکه ختم نبوت بمصطفی است
بر نام او وزارت حبه است تمام

انوار اقدار که در آرد حسین روز هست از نامش هر قدر آید و آید
سبک سار نور چو کرد و بلند رفت زودا که کرد و آخر جایش جفا رفت

امروز مهر حشرش تا بد ز نیمروز

فردا به درفش سر بر کشد تمام

زودا که حکمش اندر در آید تیغ را ند بر و پس خیل و جهاندهش
بر و دم چن بخت نفازش زندهش در خطری کشد ختن و خلج و بدش

با بکله شرق و غرب شود شامل درش

ز انبیا که عظمی ام ایران با تمام

صدرا بفر خجسته تر از فروز نبی خوشتر بخلق خوش نسیم سحر کی
شمسی عطا ر دی فلکی آخری با فال مشتری همه حال بهر کی
بر شان دین کریمه نصر من الله در نظم ملک آیت یا معیی العظمی

شهاب

۳۱۶

ای کجای قلب صدر خرمند فرزند
شهران صدر و قلب تو کجای علوم و
بر روی خلق کرده در خرمند
دولت زرای تست پیرایه

ذیل مکارمت بسراپل دین دراز

ایها و مرجا بکب یا کرم انکرام

ای قلبه قبال و حاجت که ملل
باب معاصدا هم و دار و می
پوشنده ذنوبی و بخشنده ذل
دین از دولت حل و ملک حل

ز انار کین و مهر تو بر صرح خلیل

عقل حکیم حکم کند خرق الستام

در سایه تو دزد خورشید عرفا
پیش از کواکب فلک در زمین صفا
شاهنشاه زمانه سلیمان تو آصفا
نیکت قاده خاتم اقبال در کفا

در ملک حقین کریمه نوز می مصحفا

ای آیت کرم بر خت جسته ارتسام

کرد و ن هزار قرن کمال از بسبرد
کاملتر از تو مرد بدوران نبرد
مهر تو که بفرق سهاپ کیتزد
اورا بهار شتری و زهره کتزد

کر بر هلال تربیت کرم منکود

هم در شب نخستین کرده تمام

و سیاست تو پستم را قهاره
بر حاصل جهان کرمست شپنازده
اندیشه صواب تو را خطا زده
در کوشش دل منادی نخت نازده

انعام تو چو رحمت ایزد صلا
بر خوان نعمت انعامت انعام

شهاب

ای تو تن بهر روز را تر هر روز از تو کار زمین با نظر
مدوح از تو ناید هرگز بنایت مودح چون مدح ازین با نظر
تو در سخا ز بود لطفی تمام تر

من در سخن بدولت مدح تمام

در زیر ظل مهر تو ای احسبند افزون بهای کوهر مودح ز چون خند
کوهر مکر که زاید ازین طبع مستمند امین نسک حادثه آفرینند

اگر حسن این لای مطبوع پسند
در سلک نظم دست که داده ام

عهد تو ای جو صبح خوش فزوح عید سخنوارست العید و الصبح
پایان رود کی چه کنم یادوام مودح تو تازه کرد سخن را بجم

میکرد افسر شفا توبه بوضوح
ارشاعزی که زد میان دولت و کام

ایزدولت جوان بجان نیرالاد دور از رخ توافقت عین الحال باد
دهرت بساط نعمت و خوانالاد جایت بعد رحمت قد جلال باد

جاوید دولت شیر لایزال باد

سدا چشم بخت تو از حتی لاینام

تا روزه هفت گذار شی شمع بر است تا از هزار ماه شب قدر بهر است
تا گوشه روزه دار بر آتش کبر است تا ماه نوح چشم چو ابروی دلبر است
تا صبح عید را نفس روح پرور است چون عید روزه باد همه روز آنگام

حاشیه‌نگار چند غزل به عرض کرامت

صبح عید طوبی از فردوس سبزش
می آید از حدیر خم چیدی کوثر نم جاش
صبوحی راجی کوثریم اندر جام کن ساقی
که عید اهل ایمان آمد از فردوس سبزش
زهی عید حدیر خم سروش بر بزم
که سر برافراختیم قدم در چشم آیش
برغم بوم کفر انداخت سر عیدی تا یون
علم فرختر از پرهای برق اسلاش
تعالی الله بنا میزد نو آیین عید یکتین
که فر عالم امکان بود فرخنده آعلاش
زخم وال من الا ده ساقی می باقی
منی آب بقا مردود و نذر دی آساش
طرب اکرم کن مرکب که کجاست آهین
هر بر بی پاک از استو هم جا پاکی و پرو
بدار العدل شرع مصطفی شد او حی حکم
بخلق امروز نیست تمام از حق کس میگز
سه جام خسرو می پذیرد کن عید سلطان
نخست از باده توحید آن یکتا می جویا
دوم جام از می صاف نبوت که از آدم
سوم از روح مخصوص و لایت آن می
ز دو جام تخم تین در بساط باده پیمان
ز جام توین گلگون شود رخسارین خور
ز جام توین کزوی دوروی کام نفوذ
سقا کاندیس قی مرازین جام کن جوش

می آید از حدیر خم چیدی کوثر نم جاش
که عید اهل ایمان آمد از فردوس سبزش
که سر برافراختیم قدم در چشم آیش
علم فرختر از پرهای برق اسلاش
که فر عالم امکان بود فرخنده آعلاش
منی آب بقا مردود و نذر دی آساش
هر بر بی صیدا و مر حب سرا بطال درخاش
دو عالم صیدگاه اوزنه افلاک جاش
که نافذ بر حد و ما سوی الله است حکاش
ز انعام اضل دان بلکه کمره ترانغاش
بهار ملت است کام دولت کام درکاش
که آغازش نبود است و نخواهد بود بجاش
بنام مصطفی شد ختم دور نیک فرجاش
که نشاء روح ایمان یافت کوثر نم جاش
نشاط دین بود باقص سوم جام آیش
خوشا جام خوشاد و روان جد و اشکاش
یکی بسکاه نوکن که امروز است کاش
دل میوز و دم ایچته ساز از خبر غشاش

شهاب

که مادر بزم حبت پای کو بزم از سر بسازد
 معنی تار وحدت زن که بر تخت خلافت شد
 علی عسش معالی انجمن شرع را و اولی
 امام انس و جن صهر بنی فرزند بوطالب
 وصی و حجت مطلق که حق در عالم معنی
 ولی مفت باب چار مادر سپهر حق حیدر
 صفای مرده مولود حرم آب ز نهم
 کبر و کعبه درگاه جاه او همی کرد
 بنامیزد شمس که ضراب مشیت زد
 رواق عرش سقایی از سرای حشر خاش
 ز باد روح بخش عیوی بوی الطاف
 کردی ایزدش اند و خلقی بنده یزد
 صبح ارگومیش ایزد رود سر برین
 نه واجب لیک فوق ممکنات کشید
 عجب نبود بخت بر کندن دراز
 کر او بند در حجت کنیتی کسب کرد
 بلی نفس است او کیتی حید و نفس
 بذات او بود قائم سپهر و اقبال
 شرف را بانی عهدش اما بود بالائ

بهت آرم شکنج طره حور دلاراش
 شمی انجم چشم کرد و بیان چو بخت نایبش
 که خواهنند افسر عالی شهبان از نعل خدا
 که هر کس مهر او در دل نذر دهرم از باش
 ید خود خواند و عین خویش و سیف خویش
 که از صلیب و در عینم و تیمار ایش
 که ارکان قله اخرمت سحر گزار ایش
 فلک چمن محرمی از کسبان دوش ایش
 بهار التضرع رت سکه ایجاد برایش
 بسیط و شش طرفی از بساط نعمت عاش
 ز آب حلقه انمی خضر خوشتر کرد ایش
 من این دم که حد معرفت پروان ایش
 کمونیم بگذرم زین سپهر و مگذارم باهش
 نه خالق لیک مخلوقات اندر تحت ایش
 و یا ثبکافتق تا پشت مای زخم صمصاش
 همه پو ندانین پست و بلند و سیر و ایش
 جسد فاسد شود با چار رکن و نفث ایش
 و کیوان تیروز هر ره و بر جبین و ایش
 زمعراج بنی معراج فرخ فال پایش

نبی اقباب تو سب این چه معراج و عرش حق
 سر دوش نبی معراج او شد شاه دوش
 پس این معراج از آن معراج بالاتر بود صد
 بس این بار که بگشایم پر پر اوج مهر او
 الا که عاقلی کسل و دوست از دامنش
 علامتی علی کن شاه سر سبز دو عالم شو
 علام صدر اعظم آصف جم احصایم
 نخستین دایران اعتماد و دول سلطانی
 لواهی محمد نصر الله دل کز نهوای دل
 عرب ایست حمت عجم را مایه نعمت
 فروزان مروز از فروز دولت آن بخت
 نظام کشور بخیر و ثانی که در شکر
 زسل دوده بوالصلت میان ممتد و مرد
 سهیل تیغ قمر او هلاک خیل بدخوان
 الا ای شهسور فضل ای حکم تو آن رضی
 پس بر عکس نمشد روز خورشید خندان
 کرشمه که ز نذر بروی مهر تو نمی
 چو شیر اصف است حدیث و آیه و کلام
 وزیر استد اشفاق تو کز تریاج حق

بسیرتاج مهابات شرف بهاد از گشت
 حدیث کعبه و شرح کونساری اصحاب
 سخن عقل اینجا بسبب فطن است گفت افلا
 خوش آنرا داست آنز غی که کرد و پیش
 که یک لقمه است نعمتای خلد از خوان افغان
 سفید بخت و سرخار و می آن عبد سیاه
 که سرشار است قهریز از می مهر علی جاس
 که امداد عطا از می دان تا حله و شاکش
 همه دریاری شاه صرالدین جد و قدش
 که او نعمان عصر و رنج رقی شاه بهر اش
 علم سرون از افلاک و خشم افزون از اجراش
 بنزار این کون کستم و طوس کیو و رهاش
 چو پرستم کا قیاز از تخته مرد افکنش
 بجان بنهار خوانان فطه از اصلا و با
 که با این تو پستی سر کشی خاک فلک را
 به ارکید ز راه زاری روز افزون می دای
 کند هم در شب اول بنا میرد به تماش
 کفند ایناب مجواب هم به تشریف افغان
 مرا هست نیندیشم ز دنیا و دلاش

شہاب

رز تو دارم متناسپہر سرکش رعنا
 تقو ہر مہر عمار زوی و ہر ماہ غامش
 مگر جانِ احزد پستو نیای صرت از دم
 و کر نہ نیست آسانِ سپتن از آلام و مس
 شہاب است ایکہ دارد فکر تی یا جند باب
 زبانِ مٹاح کنج عرش دل مصلح الہام
 بشعرم فخر بنود کر چہ از تاسد زدا
 مرا سلطان فی ویزوست در انواع و ایش
 ببحرِ تنست فخرم از فنون شعر و دانا
 مکنور و زاکمہ وح تنست کارا شام باہ
 الا تاسید ہبلوہ زمانہ نوع و ساسا
 کئی خسارہ صبح و کئی مرغولہ ساس

بصبح شام و لک نوع و سنج تار در

پیکر و کام دل بستان غماز باہ

آمد آن ترک فرو ہشتہ ز کیویر
 ابرویش خم چو کمانِ مژگانِ استخیر
 دل و سخت حدید و برا و نرم صیر
 شیر اکفن و غزالش دہن آلودہ شیر
 ماتحت چالاک و سبک بر منچیر
 همچو صیاد کمر بستہ بقصد نخیر
 یا چو خونخواہ پدر شتہ با سناقص

لب چون بشتن ہر غم دل اتریق
 پر زبوی کل اسپر غم پوشش اتریق
 شلخ مرز نکوش انداختہ از دوش بسا
 من لباحتہ را تا حشتہ آمد بوٹاق
 مست و خونخوار چو ترکان تن تاجا
 ترک تازی کاہش بطلوب غنا

ہمچو جریل عجم حملہ سعد و قاص

چون ملک جلوہ کنان بر فلک سجوبے
 بیست پری چون ز پری کرد بے
 لبہ رخسارہ و قد کوثر و خند و طوبی
 طراش کیرہ طلداری و شہر آشوبے
 حسن ادیو پسنی و کلبہ من یعوبے
 او چو خورشید فروز زندہ با وج بے

دزدہ اسپای دل میں ہوا پیش قیاس

آمد القصہ عتابی چو بر آتش انگشت
در دنا تم زریخ وزلف کل دُشمن گشت
کشت بیا خیم خط غمت کہ نوشت
چکنی سیرخ ز پیا می نای عاشق گشت
کشمش وصل تو طوبی لکت اگر چند گشت
دوستدارم از وصل تو ای حور سر گشت

روح دستور جهان بنی مہا ن خالص

صدر عظم و فضل و کرم و نجاش
ان بری امن مدتش ز بہ آیش
جو روان صاف از و در کی و اقرایش
بجر حکمت را از صاف ضمیرش زایش
نقطہ ایمنی و واسطہ اسپایش
ملک ماسطہ خال و خط و آرایش

شمع جمع و زراروشنی بزم خواص

چمن دین اباد کرمش آزاری
دامن ملک ابر قلمش کلاری
از کف و اسباب و بحر مواہب جبار
حبہ سالاران ز او سری و سالار
سرکشان بدش افکنندہ سر جبار
آسمان کرم ہوایش بر سوم یار

احتران رہرو مہرش بقدم اخلاص

داور اصدرا از رای توشہ کامرست
از تو دین عرب ملک عجم برز تو است
دولت از عدل تو حرم چو نور روز است
رو خیمت را خورشید است ای تو کو است
در حاجت از تریاق عطای تو است
حضرت اشرف امجد شہت از خواند تو است

کہ تویی از کمر مجد و شرف اصل مصلص

راز نہ کردون کردان بسر خایت
ہفت کشور را کار از کف را تو دور است
پی حاجت زدہ انخت ایادی تو است
مشرق و مغرب کیستی چو تو کمر دور است

شهاب

نور مهر تو رخش شد جهان ظلمت شست تویی ایر از صبح دوم دشمن شست

ای چو خورشید ز انجم شده خاص را سجا

چون تو یک ششم شرف کنبد دوانید عقل نوزی چو تو در عالم انوار نید

داوری چو تو اندیشه باد دوانید خانه ملک حصاری چو تو پستوانید

شاه الا بتو این جاه سزا دوانید پر بها تر تو یک کوهر شوار نید

اندزین بی سرو بن یا و هم خواص

با کفت لب که بر بار و لبت لب که فیت برق زد خنده با بر ابر که بسار کرسیت

صرخ است در روشنیتت ار کویدایت خصم را سهم تو چون کوهر کند خانه ریت

چه کی لکرا با حمله خلیت چه دویست در خط ملک سمنظر انگیز که نیست

فستنه خور از کند سخطت است حلاص

ای که چون تو کم افتاده بحیب ایجاد این مسط پین کار اتم از رسته تصاد

جودت لفظ و معانی کرامی صدر جواد وز را و شعرا عمده آمان و عمام

با تو و من چو بر آدمیانند حباد تویی از آمان چون غنبر بار از رما د

منم از اینان چون فستره خالص ز رصا

بجایان شاه و ترا جاه جم طاصف باد در کت اهل صفار احرم و موقوف باد

تا ابد شتو نزل من پست خلف باد

خط احکام در سومت بدل مصحف باد

شرق تا غرب نظام توصف اند مصحف باد سلسله زلف عروسی طفت در کف باد

بمشته و بر سلسله نشان کشته عقاص

شیشه

۳۲۴

شبیخندم بواو الفضل و غم و اخضر الفصاحه و اغمه شیخ المسیح الادب ابوالعاسم
الهدانی شیخی است کثیر العلم ولی قلیل السن ضیح اللہجو ولس از تاجر زادگان سبزه
و عالم همه زبان پستعلی و هر کوزه سخن که میسرینش طار آرد و طرب فراید

وصف طبع که افشانش شوازی است ار سی از دریا سپان شوان کرو کند

پدر او را در جوانی چون بدستان فرستاد و بدست او پستاد او قفا و از جوهر دانه

و فطانت فطری که داشت خواست از مقام طایفه باز رکان بگذرد و بر طبقه بزرگان

پیوندد و بی هیچ پورش و بهانه بنمر را مردانه تن پیاد او موخن و دوست بکار اندوختن

و قال لِلْعِلْمِ وَالْآدَابِ لَا تَزِيدِي إِلَّا عَلَىٰ مِمَّا فَاهَتْ بِلَا وَ لَمْ

دمی با آیش آرایش و ساعتی از کار آسایش نداشتی شہار ا مطالعہ بیدار بود و زوہا

مباحثه و گفتار تا در و پس مسائل و فنون فضائل از اقرا و اماثل خویش می

گرفت و چنان می یافت که چون در حوضه اہل حال و طبقه ارباب کمال در آید از

تازی و دردی از ہر دردی کہ سخن را نند و قبول و پیرا مسلم دانند چندیست کہ ترک

وطن با لوف گفته و راہ دار الحلافہ گرفته و اکنون در جرک فصحا و ادبای این

مٹم است کا ہی غلی میگوید و قصیدہ میسراید در طرز محاوره و محاضره و ادب

بحث و مناظرہ بد طولی دارد این مسمط را در بجز این سال در حضرت صدراعظم

پس از دو چارہ کہ دل مجبر تم و چارہ شد پسند و بہن و دیم کہ شد و ان بہار شد

بہار شد پارمی کہ از کف اختیار شد دوشش نشست نفس نزد و عشرت آشکار شد

سخت شد ز غم و ہلاکت کار شد

مذانی از دوشش کل امن شنو شمار شد

شیشہ

شراب و شمع و فصل و مٹی بچک و عود
ترا سنا می مبد م پیالہ می پی پی ہے
دو ہفتہ ماہ دلبری شہر م جینش جو
کھنکھ کر قہ ساغری زلزل کوں شراب ہے

فراسوی من آورد کہ گیر کو میس کہ
نخست بوسہ بایدم کہ از کف اخیار

بنا بتا بیوسم آندو لعل میکیارا
کمند جان غایم آندو زلف مسکارا
انیس دل کزیم آندو زکس خیارا
نخست رام سازم آندو ترک جان
سپس بوشم از کف پالہ عطارا
کرا یون چار دل و چار بادہ عطار

تو شاہ کشور صفا و من کہ ای صنم
جفا و جور تا کی چه شد وفایت ای صنم
لب لب سید جانم از غم جفایت ای صنم
تفقدی کرم کنی پی رضایت ای صنم
ہر قدم ہزار جان کہم فدایت ای صنم
کہ جان و دل سپردم مزید اعتبار

زطرہ بتاب تو بہن روان و تاب کو
زچہرہ پر آب تو بدیدہ غیر آب کو
چشم نیم خواب تو بچشم راہ خواب کو
بجان سیدم از غمت تا بط شراب کو
نوا می عود و نی کیجا و نغمہ رباب کو
کہ غیر از بن چہار کو چہ مایہ قرار

توان تاب شذر کف تا سکیب تا
یکی پار پنجرہ بر صراحی وایا غمی
قرا بہ خواہ دمبد م پیالہ گیر کی ہے
ز شیشہ می باکتین بریزد بیار ہے
بنا لہای چک و دف بختما می دود
کہ ہم نشاطی اچنین بوقت کل بکار

مرا خوش محفلی در او پیاله و بط
چنان دنی که بر ششم به قمر خرد طی
پایه بنا دوف و بطی بس بر بطی
بطم کفاف کی در بسیار سایه طی

که غوطه در شوم در او سپهر گم می طی
که فصل دی مرا گذشت و موسم بهار شد

علی الصبح عید شد نشا طرا کن
زباده شسوار هوش را می پاید کن
پی سچ عیش مان زخم بیشه پاد کن
نفرخی بطرف باغ بابتان ساد کن

زبزه ساز بستر و صیرمان ساد کن

که عیش روزگار خوش بطرف حو پاد شد

زمین زبزه حالیا گرفته فرشتان
بصبح بوستان خرامین صفای از غوا
هو انبجها اینکافضای روضه جان
بطرف جو پار سپهر دو کاج انگر چان

مکر مرشد خاک باغ را با فیه باغبان

کرا و صبا عیر نیکت و مسکبار شد

یکی بکرهای ابر و خند های بین
در اسب باغ و نوح البعل نای غمین
دمیده اختران کل چو مهره ز شرمین
عروس لاله غرق شد آله تبسرتین

کبوی می فروشن و بخز قنای زمین

که هم ز لاله رهن یک پیاله اسکاد شد

بخانه چند مان کی در آونو بهارین
بهانه چندین پایا بطرف جو پارین

ملاطری مکر صفای مرغزارین
بهر طرف هزاران فرو تر از هنرین

صبا باغ باغبان و ابر آبین
که حسن باغ ازین دو باغبان و آبین

شیفته

هلاکه روضه ارم شده سراسر زین هلاکه بوستان دهر صفای جنت برین
هلاکه خطه زمین گرفت فرسودین شد از شکوفه باغ و راغ رشک چرخ

پیاد بزم خواجه زمان صدر استین

پیار بادیه کان علاج پینه کار شد

فروغ مجلس ششای ای که چرخ تو همین سلاله می ای ای که غلام تو

سپهر فروغ فری ای ای که فیض عام تو بجایوران و باختر رسیده همچو نام تو

کست عقد اختران ز رشته کلام تو

کلام مست ای که عقد اخترش نثار شد

حدود ملک مضبوط ز جد واجهات تو نظام دهر نظم ز خانه و داد تو

پستی برابر آذری گرفته دست تو جهان همی خورد و طیفه از کف جود تو

الا که بختی فلک ذلیل و داد تو

توئی که به بدر گشت کینه جان نثار شد

اگر نه مهر کسب کرده نوز خود زای تو چرا صبح و شام بر بند حسین بای تو

اگر نه چرخ را بود نواله عطی تو ز حیثیت روز و شب بگرد بکبه و ساری تو

مهاد و دیده مراست بر کف عظام تو

تو خود بگو چه در حجاب تیر ز انظار شد

همیشه تا دامن سمن دهر را برادر تو بهاره تا که پیر من کند زلاله طر

ز فیضهای خسروی لطفهای داور تو ترا بود مدام بر معاصرات سرور

ز چرخ چرخ مراد عای غیب تر احصین حصار شد

صفاء و جودی است که از مرد و فاسرشته و از عوالم کبر و ریاضت است اسم عبد
 الحمید صلش از تفرش قم بحالات صوری و معنوی را آیه چندان بزرگ
 و کوچک دل است که با آنکه طبعش بقصیده پرفانی مایست برج دونان کنوید
 بر درخا هنا پند معانی را در قصیده با لفاظ خوش اداسینما به و خوشتر از آن
 میخواند که میراید بدانسان گنجینه را در گوش تالی غرش رخداست بهار
 انهم بطرف کو هساران و ز کار است که در دار الخلافه بهر سیرد و معاش و بخت
 میکند رخط نختیق را مانند وی بدست نویسی کم است و بهر قلم در همه جا
 آن عطا رود که از خط شیوا مشتری کرده صاحب جوزا

شبا روزی مکرر بکیر از پیت نوشته و هرگز باز و او انکشت پنجه و مشت و
 رنجه انکشته در ثبوت قدم نیز مانند سرعت قلم بی نظیر است که چون با بش

حرف و فاق در میان آید تا جان دارد بر سر آن حرف بیاید

این چند قصیده از ویست

ای صدر معظم مکرّم	در اسم تو سراسم عظم
با اسم مبارک شهنشاه	شد اسم مبارک تو توام
خورشید ز روی تو منور	افاق ز رای تو منظم
بر دست جلال پانهادی	اقبال سرود خیر مقدم
هستی تو زرتبه و کرامت	بر جمبله سروران مقدم
آنی تو که از کف کرامت	آنی بدی نظام عالم
صد پشحو بر جهر باشد	بر در که تو بجای خادم

دولت ز کمال تو قوی شد	دین از تلم تو گشت معظم
برابر از شهنشهر جهاندار	بهستی ز کمال صدق محرم
از حرف سو و تمام صفت	بر صرخ رسیدار بسلم
در عهد تو فتنه نیست تا او	یکدم ز وجود خود رنزدوم
جم از چه بزرگ بود و دانا	شد از تو بزرگ دولت جم
از سعی تو چار رکن دولت	چون سد کند راست محکم
تأیست کمر تاج نینک	تأیست شمر بر تب چونیم

بر دست تو افت کمر خاک

بر کام منافقت سگر ششم

آفتاب سپرد شوکت و شان	صدر اعظم خدا یگان جهان
در سخاوت بدیل حاتم طی	در عدالت عدیل نو شر و ان
کلک او چون کند بصفی کز	کف او چون رسد بکنج کران
بتناز ممالک مقصیر	بر فشانند خندان خاقان
دل بیدار او سعی داند	انچه بر کاینات شد پنهان
در سخاوت چو جعفر و حاتم	در صداقت چو بوذرجمهان
ما کند حکم ملت ایزد	تا دهد نظم دولت سلطان
آن کند آن کج حق بود را پس	آن کند آن که شد در دنیا
باس او تا تلم بدست گرفت	پامی بچید فتنه در دامن
عدل او ز خم ظلم رام هم	بذل او در آزار دامن

کفتاد قز میت کنج افغان	تیغ او از دریت مرد او بار
کشت جاوید دولت ایران	ای زیری که از کفایت تو
دولت دست موسی عمران	در لبست فیض عیسی مریم
کتر از پاسبان بود کیون	بر دربار گاه رقت تو
هر سر مو شود هنر از زبان	چون کنم رای مدحت برتن
توان جبر پیاکی امیان	پاک امیانی و صدارت را
فی قرینت ز صد هنر ارقان	فی نظیرت ز صد هنر نظیر
پشت خم کرده کسب کردن	کر نه تقطینم تو کند ز چه رو
هست با حرم تو بسک سنان	کشت با عسرم تو کران صحر
باد در سیر و برق در جولان	جسد آن نگاوری که بود
باز ناافت ز شرق عمان	همچنان در سپید بغرب سوا
چشم ضیغم ز لاله نعمان	نشان سپید زامن تو آهو
انچه زاید ز قسزم و عمان	ریزد از دست بحر کردارت
ایکم آرد فصاحت سبحان	نه عجب کر ز حرص مدحت تو
تحت چیمپال و افتر خانان	بستانی زمین دولت شاه
شیر درنده شد بکله شان	تا که عدل تو کشت حافظ ملک
دامن از کوهرش بود عمان	ماوح از بزم تو چو باز آید
تا بگردد سپهر حکم بران	تا بتابد ستاره حاکم باش
صد رافاق باشن جاویدان	صد رافاق جاویدان باید

طرفه

تا بسازد جهان بحکم قضا جاودان بر براط حکم بان
عید مولودنا صرا لیدین شاه
بر تو بادا مبارک از یزدان

طرفه دست پرورد را این هنر و اختیار جهان فضل و فرج الله شیرازی است که
کنار زده است راست گذار و گذارنده در دست کنایه که از روشی بنان طرفه
بیان چون نامه در مشت گیرد و خواه در انکشت بدانگونه آرایش صفحه
که همانا ثواب معانی لطیفش در سواد خط و سطور مانند مشاعل نور است
در شبهای یخچور در آن عبارت شیرین و خط شور انگیز بیان صورت سحر است
معنی اعجاز همین برادرجیب الله متخلص بحاقانی است که شرح حالش می کند
مجل حالات وی آنکه از فار پس هر دو کودک بود مذکور که مجلات نقل و تحویل کرده
و در میانجا توطن نموده بنای تحصیل نهاد مذکور در مشق خط و ضبط ربط است
بدوام و استقامتی تمام داشت تا در اندک زمان خط نستعلیق را بدانگونه خوش
نوست و طبع وی در سرودن غزل و قصیده چنان مقتدر گشت که از شعر مشهور هر

دستی
که از او جاست
و در اینجا که مرگ
سیده که از این
آنچه نظا و سزا
میشوند
و کجاست
معنی تاریست

استبداد
معنی استبداد
و استقامت
ارادت

آمد و بطراز خانه تبول عام یافت

فِي خَيْطِهِ مِنْ كُلِّ قَلْبٍ شَهْوَةٌ حَتَّى كَأَنَّ مِدَادَهُ الْأَهْوَاءُ
وَلِكُلِّ عَيْنٍ فُتْرَةٌ فِي فُتْرِهِ حَتَّى كَأَنَّ مَغْبُوبَهُ الْأَفْدَاءُ

آفتاد است
خار و خاشاک
که چشم و سزا
افتد

تا هنر کمال یافت شاهزاده اعظم همین میرزا ملکب آذربایجان شتافت و حضرت
شاهزاده با رحمت و اعتبار تمام با فقه صاحب دیوان پائل وی گشت پس
آنکه عهد حکومت و روزگار ایالت وی سپری شد بدبار اخلافه در آمد و پیش از آن

سپری شدن
معنی گذشتن تمام
شدن

ادیب الملک بین لقب سزاوارا آید و سرافراز گردد و در پوسته فضا میدی چند که در
فضاحت و بلاغت بماند بود در ستایش ذات علی حضرت شاهنشاهی بر سرود
و ادیب الملک هنگام روایت اشعار در شیکا حضور با بهر النور معروض داشته
مستحسن ایام قدس آمد و از آنجا که ابوالنضر و الفتح و الطیر
دیوان فضل نظم بقا شایسته ملک باب کرم کتاب شرف آیت میر
شاهنشاه عالم پناه ناصرالدین شاه غازی خلد الله ملکه را بحر ذخر طبع و خط
محیط لای شایهوار است از اشعار آید که بنکام موج از حنیض با وج
بکنار سیریزد خاطر اقدس رای میون چنین آمد که کنج را افزای طرفة آید از
استان معلی بلقب منصب خازن الاشعار سرافراز گشت و هم اکنون
آنچه از خاطر مظهر میرزا و در خط خوش خویش میگرد و اگر کلک دیباچه نگارش بدین
شغل کاتب و حی خواند رواست که نگارنده کلام پای خد است انجید قصید
که نوشته میشود

دوش آن گارنا زمین از در آید جلوه	زیبائی از سپهر تا بیارغانی از پاهای
نشته بر روش عشق شسته ورق از با	بر کف قح کل در طبق بکشد رخ تبسم
از بوی لعل عنبرین بود و بهوش عیان	دارد مکر آن بازیمن عود و عیسر و شکسته
شیرین بافی با نیکو نژادها فلک	خورش نغمه با نیکو نژادها فلک
چشمش عقد عاشقان دارد بکف و کمان	فته همی بار و از آن ای خیل عشاق
تن سیم و ساعد یا سمن بخن ز تن	آورده اند پرین آنز سگ شیرین و شکر
کل خود کجا و روی او پس نبل کجا و روی او	کرده معطر بوی و صحن سر و بام و در

طرف

<p> هرگز که دیده در حجب سر روی چو قدس بود شد خانه صبرم در کلبه کی بر روی بود تقوی بزد حنیه برون از شهر زها مدبر واکه بیاکت چنگ فی مخرج و بر خون بایش خد اکارش کرم ایش قضا کشتن صدرم هر زمان از عدل او کو خیر بجا که عاقلی بر رای و بر عقلش کن چون و کجا دیدی بگو کردی چنین آینه با حق سرو کارش بود حق با وی از هر گداز باز از پی خدمت کند شب را در آن خلوت هر روز کارش را عجب پیش است از روز دیگر شاید که کرد از صف تیر دعایت کار ای صدر الله معک در کوه و دشت و محرو </p>	<p> قامت کموسر و روان با بلای عاصفان چون آن کار سیمبر با عشوه باز آمد زور بنشت و گفت ای وفون عید صبا لکم نوش از کفم این جام می بویست بمانی مدح که صد مجرّم رونق ده ملک عجم شاهست چون شیروان را می اسکندر هرگز نیاز از دولی آسان از و هر مسکن از دولت برای مگو بر کند بنیاد روح القدس بایش بود بزدان بکند آبر یکشب اگر خلوت کند از خلق تاراج کند در پاس دولت روز و شب بخود نظر بعب عید است ای طرفه پالاب بر کشتا اندر تا پاید از این نه ملک تا نام از حورو ملک </p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

ماریب که تا باشد حجب صد مغظم شان

کیتی از و روشن و انیران را پیش

<p> ای صدرم که ترا پاک ضمیر است ای کمر خنجت تو چون ماه نیست ابغاس تو مطبوختر از مشک و عیر امروز که در شرع بنی عید غدیر </p>	<p> ای صدرم که ترا پاک ضمیر است ای کمر خنجت تو چون ماه نیست ابغاس تو مطبوختر از مشک و عیر امروز که در شرع بنی عید غدیر </p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

اکملت لکم دینکم از حق شده فرما

ای خوی کنوی تو به از روی شسته
 حق خاک تو از آب محبت شسته

در خلیقت خلق تو نفی نهشته امروز کنه یزدان کیست نهشته

ختم است ز حق بر ما هر نعمت احسان

چونما که بتو ختم بود کار صدارت بر شاه کمزده است کسی حق تو دور است

دلها می خراب ز تو بسی یافت عمارت آنرا که بود دیده حق پر پی بشارت

و اندک موی توئی از قادر سبحان

ای صدر ترا بر همه کس حق عظیم است الفاظ شکر بارت چون در میم است

عیسی نفسا زنده ز تو عظم ریمیم است در کلک تو پیدا اثر چوب کلیم است

یا خاصیت تیغ و دوسر بر سر عدوان

امروز دهد حوری بر طره خود تاب طوبی بغشاند ترا اندر بر احباب

پر کرده بسی ساغر کوثر زمی تاب رضوان بچویده است در خلد بر صبا

چون معطر هم برخ مادر ایوان

از نیکت خلق تو تحجب طبع کعبه است بر کار ز غنیم تو ترتیب گرفته

ملک ملک از دانش تو زیر گرفته است هر جز که بسینی ز تو ترکیب گرفته

چونما که ز صهر نبی این عالم امکان

پاکست ترا چون ز ازل طینت کوکب از زامی تو را می گری نیست کوثر

شاه ناصر دین خسرو منصور مظفر بنمود ترا بر همه کس سرور همستر

چونما که بر اصحاب پیر شده مردان

امروز خلافت بعلی گشت مقدر کردید قوی بازوی دین پشت پیمبر

بر عرش بباد بسی زینت و نور خوانند ملائک همه مدح علی از

طرفه

چو نمانکه بزم تو این جلیل ناخوان
امروز کند دست صبا غالیه
از زلف عروسان خطا نماند گشت
الحمد که شد بر طرف ایام جدا
شد وقت که بستی ز علی کاخدا
چو نمانکه ز صدر الوزرا کار جهانبا

چیرل برافشا ند از شوق پی
امروز بود روزی که حضرت داد
میکال کند عرصه افلاک معطر
آمد بنی تنبیت عید مکرر
چو نمانکه بر این صدر جلیل از بر سلطا

ای خواجه که از مهر علی دل زنجش
لطف ز سر طرفه برد نفسی پوش
حق را ننمود می می از یاد فراموش
منعش مکن از مدح و مفرامی کجاش

بلبل حکید کر سپید بکستان
تا آنکه بیتی اثر از عید غداست
تا نام ز شاهنشاه افلاک سریراست
تا طلعت خورشید در آفاق
تا پاک خداوند وسیع البصیر
باشی بجان خرم بر پسند وایول

در کهنه نیک عهد صیبا کنند

ماه رمضان فت و فراز آمد شوال
شد عید و زتن خست که روزه برون رفت
زان رستخیزین آمد غم نیک بوفال
چو نمانکه ز دیدار تو ای صدر عظم
از غمت و اقبال دهم از شوکت و اجل
تعلیم تو تعلیم خداوند جلیل است
از دل برود خست که ماه و غم سال
تعلیم تو تعلیم خداوند جلیل است

که فخر کنی بر همه عالم شکست است
 ابرو و پیشانی از قدرت حق است
 از کلک تو ظاهر از چوب کلیم است
 دشمن بربان تو گر این کلک پسند
 اهریمنی از سر کشی از دور من است
 محکم ز وجود تو بود دولت ایران
 در عهد تو کس اسم بطالت ننشسته است
 رای تو که اینسان نهادیش دولت
 دانی بر رای تو دشمن چه ماند
 شاه از تو ندید است عبرتی و نمید
 غایب خیال تو نشد صورت خسرو
 عاشق تو بشا هشی مشه تو شایق
 سه سایه حق باشد تو سایه شایقی
 چون فریاد تو میمون مبارک
 اندر سر من سایه بیک که فخر کند
 بی شغل و عمل پاره کار بچهرت
 هر چند نیم قابل خدمت تو بسیکن
 آنی تو که از تربیت دانا ناخیز
 که سوی کی مور ضعیفی تو به بینی

هم قله حاجاتی و هم کعبه آمل
 ای قدرت حق از تو عیان در همه حال
 اندر همه جا و همه کار و همه فعل
 آریا و بر و بیکارستم بسوزان
 رای تو که بر اندازد بر کشتن اغلال
 چون مانده زمین قائم پیوسته ببال
 کم نام کسالت شد و باطل همه بطل
 از بند بند و کمر خدمت چنان
 چون صبح که بازیش کرده است بیک
 در خدمت دولت نفسی غفلت نمان
 کاینه بوصاف و مثل شده مثال
 چونانکه کلامان فاداری ابسال
 چون سایه حق سایه شیه است باقبال
 بکشا بزم از پند الطاف پهل
 در ظل تو آری برسد نقص با کمال
 پسند که چون زمره اکبر از پال
 که بت چه جز تو سهیلست بر اشغال
 هر خط کتبه جلوه بیک لونی و کمال
 چون نخی منستی شود او حامل اطل

طرفة

در بزم تو ام عاجز هر چند که گویا کرد و بخرج تو اگر اکرم و کرلال
بهتر که بگویم بدعا چونکه شایسته دروهم تنگجو در دفتر اقبال
تا هست ز عید رمضان نام بختی هر جا سخن از دوستی احمد و زال

برسند اجلال بغیر وز می و شوکت

پاینده بمانی بحب ان خوشدل و خوشحال

شادمان عید آمد و شادان از و جلیل چون جو پاک احمد از نزول چیر
آری آری چون خلیل آمد و شادان خلیل در خدی را مروز شد بدوستان بیلیل

شاد از آن شادی همه اهل زمین آسمان

شد زیزدان پشت احمد چسپری و تکی گشت بر خلق خدا ظاهر و مرمو
زیب اکلیل خلافت شد تخت خسرو کرد بهی کوش از ملک تسبیح شادی و شو

چون ثانی صدر اعظم شاعران را بر زبان

جبریل آمد و در بزم محمد با نشاط پریشان افکند با عشرت بساط انبساط
حوریان اندر جان شادی کنان در خلعت شد بچشم دشمنان دین جهان لبخند

چون چشم دشمنان عظم این جهان

پاک احمد آتش نشانی که با خلق بگو اکمل کلها از کل حسار او بارگشت بوت
شد ببالای جبار اشران از آمد و گفت هر کس امنم مولی علی مولای اوست

چون خطاب صدر اعظم بر جمیع دوستان

جانشین خود نمود احمد بی دانا و خوش صدر اعظم جانشین خود نمود اولاد خوش
او نظام دین و ملت خواست از شادی دین نظام ملک و دولت خواست از اخلاص

سرکه بر دوا زیاد این از یاد برده است

کرشیدی از سلیمان ز آصف شدم
این جهان ملکست و آصف اعظم شادم
در کنین شاه را می صدر اعظم شدم
معنی اسماء اعظم را او شد خف اعظم
روشن ملک سلیمان آری از آصف

آسمان پر ز یوروز نیست فرا آید زین
روشن از نور علی امروز شد عرشین
گفت یزدان در چنین روزی کمال گشت
از وجود شیر حق حیدر امیر المومنین

همچو ایران از وجود صدر اعظم کام
نعمت حق در چنین روزی بیتی شدم
از بخار روز مبارک تا که در درون
مرغی باشد ولی نعمت بخلق او خاص

همچو صدر اعظم ایران بخلق این زمان
در عذر خم اگر کرد آسمان کوهستان
طرفه اندر بزم صدر آورده شعر شاد
یک مستطبی که یک دیوان یک دفتر شاد
کره مقبول افتد هر شاد آورده جان

کی تو انم از شای صدر اعظم دم زد
قطره کی میرسد حرف از یحیی دم زد
در دعا بهتر که دست امروز در عالم زد
کز دعا این نه فلک استوان بر هم زد
ز آنکه امین کوی اندر نه فلک کرویان

تا بود یارب می اندر جهان عید غدیر
تا که در عالم بگردش باشد این چرخ آید
صدر اعظم باد با محبت جوانی برای
اندر ایوان صدارت در زمانه جاودا

طرفه

وَلَدُنَا فِي الْغَزَا

عشوہ گری کہ میرود دل کبک از منیش
وہ کہ چہ حالت آور در و چہ پادہ دیش
یار و متاع حسن من جان چہ کلاف برکشم
او عجب از فروختن من خجل از خریدنش
ز ابرو چشم او رسد تیر بلا ہستی بل
می نبرد کسی بر دین جان نہ کان کشیدنش
آجیات میچکد از لب ہموچو لعل او
از چہ نصیب یافتہ لعل لبان یکدیش
میوہ نوبیا و در شاخ درخت دوستی
وہ کہ چہ با صفا بود میوہ نورسیدنش
پردہ زرخ چو برکشید پردہ خلق برد
یاد از آن کشیدن داد از آن دیش
پیش نظام ملک شہ بہ کہ حدیث او برم
قصہ دل ر بودن مهرز من بدیش
اہو حوی چشم او چرا رام نمیشود پس
اہ از آن نگاہ او داد از آن میدنش

طرفہ بہر کجا رود عشق تو شہرہ اشکن

حالت دل طہیدن بہمک ز رخ پردنش

عجیب اسمش محمد جلیل است و در طرز فصاحت و عالم معرّش مقامی بلند و
مرتبتی جلیل در اواسط ایام سلطنت و روزگار عہد و دولت شاہشاہ دین پنا
ماضی محمد شاہ غازی انا را تدبر بمانہ بہشت ساکی از ما زدران بہشت نشان
با پدر خویش بدر الخلفہ درآمد و ارکان دولت و اعیان حضرت را بقصایا
غراستودن گرفت چون ظہور ایکونہ ہنر در روزگار صغرا زوی و حقیقت مقام
حیرت بود معروض رای جهان آرا داشتہ کہ طفلی خود سال چنان از فصحا
ساختہ و کوی بہت ر بودہ کہ سہما قبل از زمان ولادت استفادت بیان نمودہ پس
از آنکہ دریافت سعادت حضور مبارک نمود خاطر اقدس را سنن کم و سخن محکم و

حیرت بر حیرت برافزود و چون بنظر مبارک سخت غریب آمدنی بحال از لفظ و سیح
 مثلش متخلص معجب ساخت و بالطف کونا کونش بنواخت و تا بدو اندوخته
 ساکی چون مقام تکلیف ندیده و بسر حد بلوغ نرسیده بود او را خار جاد اخللاً
 از برای دریافت سعادت حضور و ظهور مانع و محظوری نبود و هم اکنون
 سالک مسالک طریقت و جوای مطالب حقیقت است و پوسته مشغول
 بنیاد متکی از معارف ولی در سلک عرفا شاعر است و در سلک شعرا
 عارف و با عدم کمیت و مونت چنان دست و دلی کشاده و همی از حد زیاده
 دارد که بد انچه از صیلات و جوایز از اعیان و اکابر فایز گردید احوال و اندک
 اجل صدر الصدور افخم بوی عطای فرماید هر گجا درویشی است پیش خواند و
 پیش از آنکه خویش خور بوی خوراند بچک

سیمرغ و هم را بنود جای دم زد آنجا که باز بهمت او آشیان بنهاد

کاهی قصیده میراید و در ذیل مصدر جلال معروض میداد

نور و خوش و بهار خرم	آمد بهشت عدن با هم
سال نور و روز نیکنجته	با ماه رجب رسیده توام
عید آمد و روز کار و نیر	ایام خجسته گشت و خرم
از کریمه ابرو خنده کل	چون باغ بهشت گشت عالم
هر مرده حیات جاد و این	از نفحه باد عیسوی دم
طوبی لک ای بت بهشتی	بر خیز و بده غذای مریم
گلگشت چمن قضای خلعت	در خلد منیب و محرم

عجیب

کچھ بھڑا شراب در غم	تا چند خوری غم جھباڑا
سپر چند کنی منزودہ در غم	ہنس کام نشاط و روزنشاہ
یکسر مدبر این لباس با تم	پرایہ نو بکیر از سپر
شد نوبت ساغر و مادام	اندکہ مستی پاسے
می رخت ہر طرف رنشم	در ساغر لالہ ساقی عینب
کرد مذہب خوشی مصمم	تا شاہد کان باغ و بہتان
بر موجب اقتضای موسم	یا ساقی فاسقنی براج
در وقت چنین خوش تیریم	ساغر ساغر کفاف مذہب
کتر دہ چو دیہا معی مسلم	فرایش ہا برین کہ ہر سو
از روی شرف بخیر مہتم	تا پای ہندست بہشتی
در حسرت روی یار ہدم	ز کس بکووہ چشم حیرت
بر عادت سیکوان و یلم	سنبل بکنڈ طرہ بردوش
از بہر نشا رجا ی دہم	سوری ز رسودہ رخت دشت
شد حجب نفثہ باز در ہم	وز غیرت زلف یار دہر
نو خواستہ طرہ عیر غم	زد بند پای سپر و آزاد
راز روی بدہ زبان شد اہم	سوسن جو خبر ز نطق من فیت
در مدح حسد ایگان اکرم	تا بندہ کنم قصیدہ انشا
دستور خجستہ صدر عظم	نصرتہ باذل ہشیوار
کا مدہ بنروری میلم	آرایش ملک و زیب کسور

پورا پدا تدا کنه حدش
 صدری که غفلت در ای و پیر
 میری که لوای نضرتش را
 صدری که سهاره پشت افلاک
 او آصف روزگار حشر و
 آینه عنیبی است قلبش
 رازد و حجبان به پیش ایشان
 کرا حشر بخت او بنی یافت
 و رپایه تخت او منیب بود
 کردون ز پی خلاصی او
 او ملک سازد از دم ملک
 قرش ز پی فای دشمن
 زو خایه شرع کشت سوا
 او آصف و شاه چون سلیمان
 زو فخر کند عروس کیتی
 ای آنگه ز صاحبان سند
 برپند عدل جای کنیت
 با صدق و صفا دلت بر
 و بک تو نور صرف مضمهر

استو بره کرد یار صینغم
 برد پستوران بود مقدم
 از سفت سپهر شسته پرچم
 اندر پی خد متش بود جسم
 بر تخت بود بخت جمجم
 کا مد ز بر خدایه ملهم
 کیو بنود نمان و مبهم
 آفاق زمانه بود مظلم
 کی بر شدی این بلند طارم
 کشت از خط ککشان موچم
 وز تیغ شنه معظم
 در حله چو آتش حسنم
 زو پایه عدل کشت محکم
 ملک دو جهان نشان بخاتم
 چون حواکز و جود آدم
 در رتبه تو اسلمه و افهم
 جز آنکه ز جمله هست اعلم
 با جود و سخا گفت پسر عم
 در دست تو قیض محض برام

عجیب

قدرت بسمان تست ملصق	حضرت بمان تست منضم
باقصه جود دست راوت	طی کشت حدیث جود حاتم
هر زخم که دل ز فاقه برداشت	جود تو بر او گذاشت مرهم
هم در که تست کعبه فیض	هم خاک در تو آب زمزم
آنی که صحیفه جلالت	از کلک قضا بود مترجم
بر چرخ بر ندی خلایق	از قدر تو کر کنند سلم
باباس عدالت تو در دشت	ز اهوره شیر بز کند رم
برفت در تو خضم کی بردی	شیطان کجا و اسم اعظم
تا سوی حمل رسد بهر سال	سیاره آسمان چارم

هر ساله بروز کار نوروز

تا سال ذکر بخیر می چم

عید است و بهشت است تو کار	ساقی بده آن جام زرنگار
در موسم قربان برستی	جام می صلیف بود بکار
می قوت روح است ای سپر	زان قوت روحم بسیار
رو دختر ز را بر دیه	از جانب من سازخواستگار
کر جان پی کا پن طلب کند	رندانه بقصد منش در آر
پارینه می ساختیم جشن	و امساله همان بهرود چوپا
زان می که بود رسک سبیل	درده دو سپر رطل کران عیار
می نوش که از جان بر دلم	می نوش که از سر بردخمار

عجیب

۳۴۴

می نوش کر آسب غم به هر	با یاد تو ان گشت رستگار
می نوش که در موسمی چنین	با طبع بود باد و سازگار
با نوش لبی در کنار جوی	می خور که عفو را ست کردگار
جامی بچنان بر عجیب ملک	و آنکه بشنو شعر آید ار
در مح همین صدر بحر کف	صدر شسته گوهر کنم نش
برمت او پی کجا بری	تو قطره و او بحر پیکار
از بهیت او مرک در گیر	وز صولت او غم بزین
از خاله عسبر شماه اش	ملک و ملل افرو داعتبا
گلکش بعد و آن کند ملک	با دشمن دین کرد و دواففت
اصیدر معظم که ملک را	باشد بوجود تو افش
کرد وصف تو آرام بخت کو	کفتن نتوانم یک از هزار

آن که میزد لب از یخ
سازم بدعای تو اختصاً

عید رمضان شدای بت دلبر	بر خیزد سیر خوشی بدعاس
آفاق بهشت شد بد زامنی	کامد بذاق چشمه کوثر
یکماه بزهد خست سر کردی	می نوشش بایزده و دیگر
آن تلخ شراب جان نیست	جان شیرین خشت است اندر
پارینه بغره نه شوال	در موکب شهر مایه دین
نزدیکه لار منظر دل بود	بایار و ندیم و مطرب و ساغر

عجیب

هر روزه هوای ماکستان بود
 از مدحت شاه و صد زمام آور
 امساله بسبزد امن البرز
 میخواره و ندیم خواه و را شکر
 بر کوری چشم زاهدان خشک
 می نوش و کبن داغ جازا تر
 و آنکه بعجیب مملکت بخشای
 زان لب و سه بوسه کرم جان دور
 تا روزه کثابج شه سازم
 بعد از دوستم پاره بندگی
 ای ترک بخیز و آن در مخزن
 بکش و پار خانه و دختر
 کز شوق بیخ خسرو عالم
 سر خیل ملوک ناصر الدین شاه
 آن سایه حق که آفرینش را
 هستی همه مقطع است و او
 یکجا بستان او خاقان
 شاهی که لوای عدلش از جو
 شاهی که برای صدر دیوانش
 بر بد فلک بود ضیاء کستر
 صدر اعظم سگوه ملک دین
 کز وی شده ملک بین بشتی فر
 روزت همه روزه عید و جشن
 در پای شاه آسمان منظره

تا دور کند سپهر زنگاری

بر کام تو باد کرد دل اختر

مَبْرُورُ الْعَبْدِ الْمُطْلَبِ الْبَشَادِي است و انشد و لبیبی نند و لم شعرا دق من
 دَمِيعُ الْعَاشِقِ وَادْفُ مِنْ دَبِيزِ الْفَاسِقِ كَاثِمًا مَرَقَ جِ بِالشَّامِ

تعلیل
شدت بیاد

شمار
در اینجا مراد
شمار است
از دور و نزدیک

افرنج
معرب و مخت

نیمه
طرح است که نشان
پیش از آنکه آینه
بکشند

بغیر
معنی بود
اشامیدن آب
از کف

وَعَلَّكَ بِالشُّؤْلِ كَجَاءَ كَنْبَلِ الْبَغْدِ وَكَمْكَ الْأُمُورِ
عبدان اردو بطبع اندرز معنیهای
سلسله نبش منتهی است بای در غفار می خواند میرزا ابوالحسن خان نقاش
که در حقیقت نقش فی مکه سحر از و ناشی است و سالهای بسیار و روزگار بسیار
از پی تکمیل این فن مشتهار دیده و صد مصحح خورده و رنج سفر اروپا و استخراج
و حالیا به ششم سال است که از ایتالیا معاودت نموده و اکنون بتصدیق و تصحیح
کل اوستادان ایران و فرنگ در کتب آینه می و نیرنگ خاصه در شبیه سازی کار
از حد سحر گذشته و معجزه در آفرینند آنچه کلکش تمییز بر صفحه هفتم
هرگز اندر صفحه کلک بانی و آذر نکرد تفصیل حال و توصیف کمال و بی پایه
بر اینهاست ولی چون خارج از موضوع است خوشتر آنکه بر سر مقصود مشر
مختصر سازد و بکارش حال میرزا عبدالمطلب پردازد اجمال حال و مختصر احوال
وی آنکه هنوز خطش درست مذمیده و سال عمرش بسی برپسیده اکثرت عمارت
و طلب و رنج مذکره روز و بیداری شب در قواعد عربیت بل تمام علوم ادب
بی نظیر است و در متوسطات ریاضی نیز چند آنکه شخص منصف از و راضی است
تدرب نموده اکنون در سایر مراتب معقول و دور فقه و اصول چند پالی است
که در کار تحصیل است فهو بحر العلوم یَعْرِفُ الْعَالَمُ مِنْهُ إِذَا اجْتَلَى ثُمَّ أَمَلًا
این قصیده را هنگامیکه از کاشان به اراخله آمد به غرمت خاکبوس شاه
خطه طوس علی بن موسی الرضا علیه آلاف التحية والثناء معروض داشت
زهی قصیده که معنی آن در لفظین بجای نور تجلی است در که سینا

میرزا عبدالمطلب

وَطِبُّهَا مِثْلُ طَبِيبِ الْمِسْكِ وَالْبَنَّا	عَشِقْتُ حُبَّوْبَهُ فِي أَرْضِ فَاشِيَا	قاشان است
لَكِنْ يَقُولُ سَنَاهَا كُلُّ نَبِيٍّ	كَأَلْبَدْرِ قَدَرًا وَكَالْبَهْضَاءِ مَنِيرَةً	مغرب کاشان است
وَلَا رَأَى مِثْلَهَا الْإِنْسَانُ نَسَا	لَا أُذِنَ فَدَسَمِعَتْ مِثْلَهَا بَدَلًا	دوستی است
بَارَبِّ قُرْبِ الْبَنَّا لَقَى الْأَخْدَانِ	لَوْ لَا رَجَائِي لِفَاهَا مِثُّ مِنْ أَسَفٍ	انسان انسان
لَوْ لَا حَبْنِي كَحَرِّ الشَّوْرِ أَفْأَنِي	لَوْ لَا أَنْبَى لَبْلُ الدَّمْعِ أَعْرِفَنِي	مرا در دم چشم
كَذَلِكَ طُوفَانُ نُوحٍ حَلَّ أَجْنَانِي	نَارُ الْحَبْلِ أَوْتٍ فِي بَعْدِهَا كَيْدِي	انین
إِذْ شَدَّ دَنْتِي الْهُوَى فُلْبِي بِأَرْسَانِي	بَاغَاذِي فِي الْهُوَى مَهْلَكُ الْمَلِكِي	مار را گویند
أَوَّلِي بِحَالِكَ نَسِيْتُ ذِكْرَ غَيْرِي	دَعُ ذِكْرَ سَلَمَى وَكَيْفَ الْطُغْيَانِ صَنَمِي	عاذل
أَعَاذَهُ اللَّهُ أَغْنَى صَدْرِي بَرَانِي	وَأَخْرَجَ مَدِيحَ الْبَهْرِ مَا جِدَّ نَبِيلِي	ماتشیده
هُوَ مَا قَوْمًا عَلَادِي بِنِ عَدْنَانِي	مُدَّ صَارِبِي لَوْرِي صَدْرًا وَمُقَدَّ	بسه
بَحْرُ الْعَطَا بِإِلَافِ بَاسٍ وَحِرْمَانِي	كَفَّالِكَ كَالْبَحْرِ جُودًا غَيْرَ أَهْمَانِي	منبل
أَعْلَى مَدَارِيحِ قُرْبٍ عِنْدَ سُلْطَانِي	بَقِيَتْ مَدَنُ عَمْرِ الدَّهْرِ مَرْغِيَانِي	بر بزرگ را گویند

ولده ابضا

سَحِيحَةُ فَيْكِ ذَا مِرْثٍ لَا جَدَادِ	مَحَوْتُ يَا صَدْرُ بِالْجُودِ اسْمَ الْأَجْوَادِ	مرتقا
لَبَسْتُ بِقَدْرِ عَطِيٍّ مِنْكَ لِلْجَادِ	أَلَا سُبْحَاءَ عَطَا بِأَهْمٍ لَوْ اجْتَمَعَتْ	ما خور است
مَا لِي أَرَى مِدْوَمِي صِفَرًا مِنَ الْوَادِ	مِنْ نَالِكَ الْعَمِّ كُلُّ النَّاسِ فِي النِّعَمِ	از آن گویی که بیدار
وَعَيْنُ سَحَابٍ تَرُوي غُلَّةَ الصَّادِ	أَنْتَ الَّذِي لَمْ يَجِبْ قَطُّ أَمَلُهُ	در بندگی منت
مُحَمَّدِي وَفَضْلًا لِابْنِ عِبَادِ	جَعَلَتْ وَعْدًا لِأَسْمَعِيلَ مَعَ خُلُقِ	است
لِذَلِكَ صُرْتُ عَنْزًا بَيْنَ الْأَنْدَادِ	مَا يَسِرُّ إِلَّا طَرَفُ اللَّهِ فِي الْحَلِّ	عظمی

مضرب عطا است
بعی بخشش است
صغیر است
خالی بودن است

نومی
مجلس انور

وَعَدْتُ عَبْدَكَ قَبْلًا أَنْ تُجُودَ بِهِ
أَدَامَكَ اللَّهُ فِي النَّعْمَاءِ مُنْقِمًا
أَنْتَ الْكَبِيرُ فَأَخْرَجْنِي فِيهَا لَتَأْجِدَ
مِنْ الْعِدَى مُلِيسًا أَتَوَابًا نَفِيسًا

کف
در انجا معنی
نکاح و آشنایی

و لدايضاً
الوزیر

صَارَ بَرًّا بَرًّا كَرَفِضَ الْعَدَى مُنْقِمًا
لَوْ أَرَادَ الْمَرْءُ كَفًّا لَعَنَتِ مَا عَمِلْنَا
إِنَّهُ لَبُتُّ لَوْ غِيَّ عَيْشًا لَتَدَى عَوْنِي
لَمْ يَكُنْ يَجْنَحُ فِي هَوْلِ إِلَى الْأَعْوَانِ
وَجْهَهُ مِمَّا نَبَذَ حِلْنَهُ شَمْسُ الضُّحَى
مَا يَهْبِيبُ سَوَانَ جُودِهِ بَعِي الْأَوْدَى
هَمُّ اسْعَافٍ حَاجَاتِ الصَّعَالِ دَائِمًا
رَبِّ جَمْعٍ كَالْثَرَاءِ حَوْلَهُ أَجَابَهُ
وَارَضُنْ قَدْ رَأَيْتُ بَهْوَاهُ مَا دَارَ لَنَا
إِعْتِمَادُ الْبَذْلِ وَالْعُلَايَا إِيَّيَ الصَّدِّ الْكَبِيرِ
إِذْ كُنَّا نَارُزُ فَمَا جَرُّ لِعَطَاكَهَا الْوَزِيرِ
رَجْعُهُ بَغْنَى الْأَعَادِ رَحْمَةً بَغْنَى الْقَبِيرِ
حَيْثُمَا يُقِيلُ لَهُ نُضْرُ مِنْ اللَّهِ الظَّاهِرِ
نَشْرُهُ ذِكْرُ الْفَيْسَةِ نَشْرُ الْعَبِيرِ
فَصَدُّهُمْ نَعْدَا دُشْطَرْمَنُهُ فِي الْقُرْنِ الْكَبِيرِ
لَبْنَمَا مَعْلُومُهُ أَنْ مَنَّهُمْ هَذَا الْخَبِيرِ
تُفَرِّقُ خَصْمَهُ كَالَّذِي فِي الْعَبْسِ الْكَبِيرِ
وَالْحَفِضُ اللَّهُمَّ مَنْ بَابَاهُ فِي نَارِ السَّعِيرِ

لیست
سیرت

غیث
باران است

اسعاف
بر آوردن مطلب

رفع
بلند کردن

خفوض
پست کردن

عَفَا اسْتَدَا الْأَسَاتِيدَ وَاجَلَ الضَّادِ مُحَمَّدٍ وَاسْمَاءَ فِي اسْتِ كَرَامَتِ
فَوَيْسِي خَطْمِ تَعْلِيقِ شَكْسَةِ بَازَارِ مَعَاصِرِ مِزْنِ كَفِّهِ وَدَسْتِ بَاسْتِ بَتِ بَيْكِ
سَوِيحْ خَطْمِ كَرِي سِيَاهِي خِيمِ اسْتِ كَرَامَتِ فَضْلِ حَبِ اسْمَاءِ بَرُو مِی سِنْدِ
پدرش علی اشرف از اعیان و معارف سپاهان و پولدومی نیز همان سپاهان
ارم سان است در دولت خاقان خلد آشیان میگردد نواب شاهسزاد
سیف الدوله سلطان محمد میرزا از ایالت ملک سپاهان سلم بود تعلیم خط شکسته از روی
و در آنحضرت بخت قرب و حرمت اختصاص دیگر داشت تا در اوایل دولت

عقدا

شاه رضوان جایگاهت شاه در کباب آن شاهزاده آزاده مدار بخشیده
 در آمد و چندی نگذشت که رشته الفت از وی بگست و از صحبت اعلی و انزال هر
 اعتزال جست و در گوشه نشست و در آنراوده جنس بشر که اغلب برشته گزند و شتر اند
 بر خود بسته چشم از نیک و بد آنها پوشید و تکمیل فن نفع حلیق بگوید و هر چه توانایی
 و طاقت در تن و توان وی بود با استحکام و قوت آن خط مبذول داشت تا رفته
 رفته با ستیلا در نوشتن بر همه استعلا جست و بعین نکات و دقائق آن بر امثال
 اشران فایق آمده بعیت سود تن مویله و محمود اهل فضل
 و دود تن معادی خورشید دود ناکشت و در حضرت خداوند کار عظم فخر
 و امجده منرش باز نمودند و با بختارش بستودند پس از درک سعادت حضور
 شرف قبول آنحضرت یافته از دیوانش مرسومی بسزا مجری و معین فرمود
 و بتعلیم جناب جلالتآب امجد نظام الملک مامورش داشت و اکنون شرف این
 دو هنر بگوهر اوست و جمال این کمال بگوهر وی در غزل سپرانی طبعی دارد و یک
 و سبکش بمذاق اهل عرفان نزدیک کا بی که طبعش مسامتت مینماید غری مسیر

اعالی
مردمان بزرگوار
کوشیده

و انزال
مردمان پست

استعلا
طلب مبنی بر

موالی
دوستان
در اسرار

معادی
جمع عدوان

این چند غزل از دوست

<p>عقدا فاف عظم فارغ ز قید پستی تا چند منع رندان اهدا بدوی پستی می پستی بکنم خون پاک کر می فروش کیره دیدنی و چشمش خود عشق چیردش دستان بست لایقیم را کرد از قید خود پرستی نی نمی پستی آخر خوشتر از خود پرستی پستی مدام است از زاده پستی میخانه در غیرت بستی و محم پستی هم دست تست ای عشق و می پستی</p>	<p>عقدا فاف عظم فارغ ز قید پستی تا چند منع رندان اهدا بدوی پستی می پستی بکنم خون پاک کر می فروش کیره دیدنی و چشمش خود عشق چیردش دستان بست لایقیم را کرد از قید خود پرستی نی نمی پستی آخر خوشتر از خود پرستی پستی مدام است از زاده پستی میخانه در غیرت بستی و محم پستی هم دست تست ای عشق و می پستی</p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

سلطان کنج غزت غمناقی و غمناقی
با ملک قناعتیستم ز سگدستی

زایوان صدر عظمی دوش این نشنیدم

با چرخ پر میفت در پیش با چستی

چه فتنها که بر انجمنه استیج ز کبود
چه عقدها که بست و چه عقدها که کشود
چه عشقهاست یون غرو پس شویش
چه جلوه است درین کوته لبند
چه بیستهاست درین تگاه همتها
چه بودها که درین عرصه میثود ما بود
که اکست که جمشید چون کجایت کرد
که اکست که خسرو چه کف و شمشیر
بقاف عکله هر چند خسته عفتا
کشد و قفل غش بود در کف داود

یکانه کو هر درج خدا یکان صدود

که هست تو ام با بخت و طالع مستود

باز آمد آن بحر بد آغاز ناز کرده
عشاق پیش نازش جا به نایز کرده
تا دامن و صالش دست که است در
ما کوه استینان دپستی دراز کرده
زان طره مشعبد گشته است مار مو
وز جادوان دو صد سحر با اهل راز کرده
از دود کفر زلفش صد چشم تیره گشته
وز روی اینش جا به ناکد از کرده

حجابه ناصر الدین چمن سیر و بخیر

غمناقی معنی را بردست باز کرد

فانته اسمش ملا حسین است چون نسیمای مدایح خداوند کار انجم صدر الصدور عظم
دام مجده دال از برای جمع آوری وثبت و ایراد و ضبط در کتاب آورده بودند
در پشت یکی از نسیمای ملا حسین متخلص بغانی نوشته بود از سر یک شعر اسپهسال حقیقت

حال می نمود بچاپش نشا حنت و مولف را آگاه ساخت تا مولد و مسکن می گوید
و فسا و موطن می نویسد این قصیده است

تا حجب ان یب از سلیمان مغریت	اصغی چون صدر عظم ملک کمریت
خوز ز ملکین تازمین پس در کشک حش	در چهارم آسمان از غرشل فریت
دید بخت جوانش دیده از ان آفت	ز آب حیوان آنچه را خضر میریت
در بهشت خلق این صدر ششم دل	هر طرف طوبی و هر سو حوض کوهریت
در محیط جود او خواص آن آفاق	هر طرف و کرده مولد و کوه میریت
ابر نیسانی که فیضش زنده سازد	خویش را در بحر احسانش شناوریت
حاجش بس طعننا بر شوکت دار	چاکر او پایا احبال قصیریت
آسمان بکند بر رخسار خود شکل بال	بهر خوش تمش نعل کا و ریت
طایر فکرت که دارد این مکان	خویش اوقاف قدرش مرغی پریت
خیل با جو خیال خصم شه زاری	هر طرف در محکمت سد پیکذرت
از سپر خوار ز مشی این از نهان	کشک شریان ز رای صدر شیریت
داشت میل سرکشی این شمر بکشت	خویش را از این سبب جسم و بی میریت
صد هزاران خم خنجر دیده بملوک	پیکر خور انجون خود شناوریت
حبذا صدری که هر درویش را بکشد	خویش را در خط ایران تو انکرافیت

میرایه در دوزخ است ای صدر اعظم
سجده فانی در جانت بنده بر تو سجده

فَرْخِ سَوَابَرِغِ فِی فَرْزِ آدِ بَدِ الْفَاضِلِ طَا اَبِ الْفَضْلِ وَ بَابِ الْاَدَبِ
 مُحَمَّدِی الْأَصْفَهَانِی اَیْسِی است اَیْرِدِ دِ پَرِی کِیِرِ دِ اَنشُورِی خَرْدِ مَنذِ و هِنرِ مَنشِ
 دِلِ پَسِنْدِ بَدِ اَکُونِ بَا طَرِ اَوْتِ بَیَانِ جَلَاوَتِ لَسَانِ کِه در مَعْرِضِ کَلکِ شِیرِیْنِ زَبَانِ
 طَرِ است بَرِ پَتِ شِیرِیْنِ زَبَانِی چِندانِ بَا سَلُوبِ نَظْمِ و تَرِ پَارِسی و تَارِ
 سَلَطِ است و مَقْدَرِ کِه هِیچِکِ اَز دِ اَنشُورِانِ عَصْرِ رَا اِیْنِ تَبِ دَسْتِ مَزَادِ
 و طِی در جَاتِ اِیْنِ قَامِ مَکْرُوهِ اَنْدِ بَکْ طَبْعِشِ اَنْدِ رِیامِی بِنِ پَایانِ کِه چُونِ اَیْمُوجِ
 هُوشِ اَدَامانِ جِیبِ اَکَنده اَز کُوهَرِ نَعْتِ جَمَلِ الْفَضْلِ اِلِی کَالِ الصَّاحِبِ وَ اَبِ الْعَبْدِ
 پِدرِ مَحْمُودِشِ سِیرِ زَا بَا قَرْمِ دِی رَاسْتِ کَارِ و دَرِ سَتِ کَرْدِ اَرِ زَبَرِ کِی کَرِیمِ الطَّبَعِ بُوَدِ
 و بَا ذِل و نَظْمِ سَپَا اَز اَز کَا بَرِ و اَفْاضِلِ و اِیرِ اَنزِ طَبْعِی بُوَدِ غَرِ و دَرِشِ و مِیجِ و بَجا
 و قَرَحِ مَنطِقِی دَاشْتِ کَوِیَا دَرِ عَمَدِ و لَعِیجِ دَرِ رِضْوَانِ جَا کِیَا هَا یَبِ السَّلْطَنَةِ عَیْیَا
 طَابِ ثَرَاهِ دَرِ مَمْلُکَتِ اَذَرِ بَیجَانِ مُنْصَبِ اِستِغْفَا بَرِ قَرَارِ بُوَدِ و تَا بُوَدِ اَبْرَاعَتِ بَارِ قَرَارِ
 مِیغَزِ و چُونِ خَدَا و دَنَشِ بَعْطَا یِ اِیْنِ فَرْزَنْدِ دِلِ پَسِنْدِ بَهْرِ مَنذِ سَاخْتِ هُمُورِ
 خَوَارِ و دَرِ اَدَامانِ دَا یِه و اَعْمُوشِ کَا هُمُورِ بُوَدِ کِه پِیچُونِ بَرِ سِیرِ کِیُو کَرِ سِیْتِ اَو
 دَرِ رِشَادَتِ و هِنرِ کَالِ الْفَصْلِ الْفَاضِلِ اِلِی الشَّرَفِ وَ الْخَلْفِ الصَّاحِبِ عَنِ السَّلَفِ
 شَاخِصِ بَرِ مِیْتِ و عُلُوْقَتِ و یِ دَرِ مَرَاتِبِ کَمَالِ مِیْتِ کَرْدِ و اَنْدِ نَا مِی کِه سَالِ عَمَدِ
 مِیْتِ رِیْدِ تَا اَز پَا زَدِ کُذِشْتِ تَا دَاشْتِ و تَوَاسُتِ دِرِ سَتاری و پَرِ و رِشِ
 و یِ بَیجِ بَرِ دَوَا دَوِ مِشِ کَرْدِ و فَرْغِ نِیَزِ اَز کَمَالِ اِسْتِدادِ و فُطَانَتِ و نِهَا یَتِ نِیَزِ
 و ذِکَاوَتِ بِنِ اَکْمِ بَا زِیجِ و خَامِی مَیَا یِدِ و اَز دَرِ خُودِ کَامِی بَرِ اَیْدِ اَسُودِ اَرِغُوعَا
 اَشْشَا و بَیگَا و سَوَا یِ خَرْدِ مَنذِ و دِ یَوَانِ سَرِخُوشِ کَرَفْتِ و رَا هِ دَانَشِ اَنْدِ خُشَن

اَرِب
 فِضْلِ اَیْسِی زَا تَرِ
 کِیَسِرِ کِیَعْنِی دِ مَنِ زِ
 بَاشَد

اَکَنده
 بَا کَاتِ نَایِ
 بَعْنِی بَرِ کَرْدَنِ

قَرَحِ
 کِشِشِ نَظْمِ
 یَا سَرِ بَرِضَرِ کِ

صَقَرِ
 مَعْرِجِ اَیْمُوجِ
 کِی مِیغَزِ شَاخِصِ
 بَاشَد

طَلَحِ
 مَنذِ شُودِ دَرِ
 کَوِیْدِ

سروغ

وسر آموختن و پیش حتی نشر من حلل فضله ما لا یلبیه الجهد بل و بسط من

بکماله لک کانی میلد یکا در مقامات اودیت و مقدمات عریض از فرایدوسر

و نوادر عصر گشت و در آن اوان سفینه ادب و قطب علم و کج بهر ابوالقاسم بن عسی

الحسینی الفراهانی که شای یگوبر نام او بود خوش از آن فراوان خوشتر

که شکست محرم و شنه از اوصاف وی در شرح حال سخی فراهانی گذشت و محکمت

از باچان بالاسحقاق وزیر بالاسبق تعال بود و ملقب بملقب قائم مقام مرا

فصل و قدرت طبع او بشود و نزد خویش خوانده کتابخانه خاص بدو سرود و در

کف حمایت خویش آورد و پدران اش رعایت همیکرد و از آنجا که آن کتابخانه

بجای حکام و مرجع علما بود و آنی از گفت و شنود حکمتهای الهی و کم و کیف اشیا را پسند

تسبیاهی خالی نبود و یزیدین فن بنای تعلم گذارد و حکم ضرب مراتب معقول کرد

تا در آن مطالب نیز مراتب استادان فن و مردمان کهن یافته رساله بنکاو

مقاله در توحید نوشت و در سایر علوم نیز از قبیل هندسه و نجومیات و حساب

و تواریخ و انساب چندان تتبع اتمام کرد که کامل و تمام گشت و چون بدین

در گذشت بعلاوه شغل و منصب وی تخریر یا مجات و انشاء خطب و رد و قبول

امور متعلقات بعلوم مشغول مامور بود تا در بدایت دولت شاه غفران پنا

محمد شاه طاب ثراه که هم از خوی نیک او یزدان بر عتس رها بود

در درفشش منصب استیفاء خلاصه دست داد و سپس روی بفارس نهاده

وارد آن ملک شد فکانه رف و رف که مودت او کرد بعد از نجسایر بر و دیالک

روستما و بلدان و رودش امواتی عظیم داشتند و ناسر و رجال و جودش نفیسم

ابلیسی
معنی گفته کردن
پرسیده
ساختن

جدیدان
علم است برای
روز و شب

عجقری
جانه نیکو باشد

انجبار
معنی انکشاف است

روستا
قری و دهات را
گویند

یکچند در آنجا از روی درستی حساب وصحت استیفاء رفع تقدیری و اجحاف کرد و
 مانع ظلم و خلاف انصاف آمد ولی پوسته معاشرتش در روزها با زاهد دیرین بود
 و شبها با شاه شیرین که بزمی آراسته داشت و انجمنی پر است
 شب و شمع و شکر و بوی گل و باغبانان می معشوق و بی و چنگ و دف و بوسه
 میا در گریه بود و ساغر در خنده بی و چنگ در ناله و بوی و بک در پیاله شمع
 در قیام بود و جمع در قعود صراحی در رکوع بود و شاد در سجود چانه می با چانه زنی
 با هم فیر باب زن با صغیر باب زن توام کل و سبیل و عود و قر نعل
 در هم ریخته سرور و روزمره عود با هم استیخته عیش و منا و هر چه میخواست
 میا بود تا عود بهار اختلاف نمود و از آنجا که گفته اند نفس خردمند قبول
 نماند و عزیز یونان فیلسل دونان نشود یکچند در طهران از دیو مردم کریران
 کشت و خادم عزیزان تارقه رفته و پشش تپتی شد و کارش با فلاس متنی نقد
 کیسه اش چون عقد کیسه پرداخته شد و غنچ و دلالی که داشت برنج و مال کشید
 و خسته و بیمار بستکی و گرفتاری اند تا آنکه حکم سَجَّلَ اللَّهُ بَعْدَ عِيسَى بِسَا
 محیط معدلت شه ناصر الدین که باغیش تنم نقشی برایت
 بیط زمین را مانند احاطه محیط بر مرکب و گرفت و صد وزارت بوجود
 بنده شاه و حواجه دوران کین ز قدر و جلال و قدری است
 زیور یافت و از آنجا که آنجناب مراتب فضل می نیکو میدانست بحضرت شیش
 بخواست و پایه جایش باز نه که شایسته برافزود و بر جوع خدمتی بزرگ
 و مهمی خیر از دیوان امور و سپرده جناب جلالت لصاب اجل مجد نظام

حمانه
پیاله شراب گویند

حفانه
نوعی است

باب زن
شیخ کتاب است

عزیز یونان
کنایه از فلاطون حکیم

غنچ
از درخت معشوق است

فردغ

وهم کنون در آذرگاه در پناه نعمت و راحت و اسوده فراغت و اشتراحت

این چند قصیده از دومی کاثر سرود

وَلَكِنْ صَدْرُنَا عَنْهُ بِالْفَدَاحِ الْحَا	وَرَدْنَا عَلَى عَذَابِ الْفَرَاكِ وَصَلَا	الصلصال الطين المحرط بالزل
نَدُّوْ رُسْفَاءُ الْقَبْضِ فِيهِ بِأَرْطَالِ	مَشْرِئًا طَلَى الْحِرْمَانِ فِي الْجَلْسِ الْبَاسِ	ن
رَمَنِي صُرُوفُ الثَّيَابِ بِأَنْصِيَا	رَمَانْ خَلَتْ مِنْهُ التَّوَائِبُ أَيْمًا	طلی است
بَعْدْتُ وَلَكِنْ عَنْ مَنَاجِحِ أُمَالِي	فَقَرَّبْتُ بِالْأَدَابِ فِي حَضْرَةِ الْعُلَى	بافهم معنی است
فَصِرْتُ رَمِيمَ الْعَظَمِ مُنْكَسِرَ الْبَالِ	وَقَوَّيْتُ عَظْمِي فِي عَظَائِمِ خِدْمَةِ	نواب
نَعَمْ بَلَفَنِي صَعَبُ الْخُطُوبِ بِأَشْثَا	نَدُّوْ رَعْلَتَنَا بِالْخُطُوبِ دَوَابِرُ	جمع نایب است که بویه و خادیه است
وَلَا مِنْ مُعِينٍ أَسْتَعِينُ بِأَحْوَالِي	فَلَا مِنْ مُعِينٍ أَسْتَعِينُ بِكُرْبَانِي	جمع خطوب است که پیشانی و برادر است
كِرْهًا عَلَى بَشَرِهِ بِبُشْرَةِ أَقْبَالِ	مَضَى كُلُّ أَهْلٍ لِبِرِّهِ أَرْبَوْنَا	نماح است یعنی توبه کند
عَلَى هَذَا زَبَابِ الْكِرَامَةِ وَالْحَالِ	دَعَوْنِي لَا بَنِي ثُمَّ أَرَيْتُ بِنَائِحِ	استبال
وَجَفْتُ عَنِ الْأَبَاءِ نُظْفَهُ أَشْبَالِ	كَانَ بَطُونُ الْأُمَمَاتِ عَقِيمَةً	جمع شب است که بچه شیر باشد
وَلَا فِي عُقُولِ الْعَالِيَاتِ يَفْعَالِ	فَلَا فِي نَفُوسِ الْفَارِغَاتِ مُبْعَضَةً	مزن
سَوَى غَضِرٍ أَعْلَى مِنْ أَهْلِكَ الْهَالِ	وَلَا فِي مَوَالِدِ الْعَنَاصِرِ فَا بِلِ	ابراست
أَفَاضَ الْوَرَى كَأَمْرُنِ بِاللَّيْلِ الْبَالِ	أَجَلٌ صُدُورِ الْعَالَمِينَ هُوَ اللَّهُ	نم و شش است
أَجَابَتْ كَأَمْرَارِ الرَّبِيعِ بِهَطَالِ	إِذَا سَمِعْتَ مِنْ كَهَنَةِ فَطْرَةِ التَّدَا	بیطال
أَفَرَّتْ عَلَيْهِ الْعَالَمُونَ بِأَكْمَالِ	حَوَى كُلَّ أَكْرَامٍ وَفَضْلٍ وَنَهْمَةٍ	زیر بند است
لَئِنْ كَمَالَ النَّفْسُ كَانَ بِأَفْضَالِ	بُعَازِرُ بِالْأَفْضَالِ لَا يَنْفُسُهُ	حجبت
أَلَا أَنْتَ مَنْ رَعَى الْخَلَائِقَ بِالْمَالِ	أَلَا أَنْتَ مَنْ تَحَى أَمْثَالِكَ بِالْحِجَى	

بکثرت
ریا دگر و چہ را

مگر قلیل
کم کردن

جلال شہی جلالہ
بالنظم

عضی
بمعنی کشتی و اندر است

یاوی است
بمعنی پادشاه است

أَرَى النَّاسَ لِلْكَافِرِ وَالذَّالِمِ لُغَا
بَدَلْتُ رُؤُسَ الْمَالِ فِي ظُلُمِ الْعُلَى
لَقَدْ كَانَ جُلُ الْمَالِ لِلْخِرْعَفَلَه
فَلَمَّا سَمِعْتُ الْفَيْضَ مِنْكَ عَلَى الْوَدِ
لِعَبْدِكَ مِنْ عَهْدِ الْفَدِيمِ مَرَامِ
فَدَاخِرًا فِي الدُّنْيَا جَبِلْنَا نَاكُمْ
كَيْتَبُ مِنَ الْحَرَمَانِ اِنَّمَا بُلُطَفَكُمْ
بَعِيدٌ عَنِ الْأَوْطَانِ يَاوِي إِلَيْكُمْ
سَأَلْتُكَ مِنَ الرَّحْمَنِ طَوْلَ بَقَايَكُمْ
وَأَنْتَ فَوَّعَ بِالْعُلَى وَبِالْفِلَالِ
وَأَنَّ الْمَعَالِي تُسَلِّدَامُ بِإِذْنِ الْإِلِ
فَمَنْ كَانَ ذَا عَقْلٍ يَعْشُ بِاجْلَالِ
أَحَطْتُ عَلَى أَبِي الْكَارِمِ أَجَالِ
عَهْدُكَ عَنِّي رَسَمَ الْقَدِيمِ بِإِطَالِ
فَهَلْ تَشْتَرِي عَبْدًا يَنْظُرُهُ إِجَالِ
نَفْرُجُ الْبَالِ مِنْهُ مَوْطِنُ بِلَالِ
فَهَلْ بَاتَ مِنْ يَاوِي إِلَيْكَ بِإِذْنِ الْإِلِ
وَأَبْقَيْتُ أَنَّ اللَّهَ يَقْبَلُ نَسَالِ

در نماز سحر انجام نظر بکنند

افکنده بنای زمین صد رفعت
روشن چو فلک کنبدش را تا قیام
چون روح سبک سیر بوالین مطابقت
چون روح روان آب مصانع برآید
او عقل نخست است مقامش ز برآید
فرخنده نظام الملک آن کو هر قبالت
فرخ خلف صدر جهان صهر جمالت
در سال نخستین که باقبال بنیاست
تا یخ ز انجام گرفت خیم گفت

چون بت خود عالی و فرخنده مباد
ایمن چو جان و ضلالتش از باد خراب
چون کوهر آن شک استا شکر آید
چون روح روان آب مصانع برآید
ایرین کاخ چو کرسی است آن کو هر
از دانش و فریبک در شجر معال
شخص و م عقل نخستین بخواهد
امسال مکان کرد و در آن خلد است
از قصر نطف میسکت اوج جلال

منوع

در منبت عید اضحیٰ عرض کرده

در قصر افجه بار که عام بسته اند
 از جبرشن خسرو ایام بسته اند
 خراگه در ابرای شه و پیگارا
 از بهر استادن خدام بسته اند
 تابان بزار قبه رزین بام
 کوئی ز شمس شسه بر آن بام بسته اند
 هم لکزه بجانه بر جیس برست
 از درک فغتش ره او بام بسته اند
 زرین نقوش منظر آن قصر دلفر
 از نور پرده بر رخ کفام بسته اند
 تصویر شمس پنجم خلق چو شمن
 کز جان کبر بخدمت اصنام بسته اند
 اطراف بارگاه دلیران نیره دار
 شیران مشه اند در آجام بسته اند
 آتش شان شب با گاه غازیان
 چون وزخی زبانه باند بام بسته اند
 عفریت شب چو حله تاراج روزگار
 تیر نیازک از پی ارغام بسته اند
 افراشته صد علم از خصل تشن
 قذیل نوز بر سر اعلام بسته اند
 تیر شهاب و چرخ فلک شتابان
 باز گیران ذوابه با جبرام بسته اند
 شد پرستاره روی ز میحی آسمان
 از بسکه مشعله بدرو بام بسته اند
 جانرا رنج رخ نه آنجا که سایه
 صدر رخه را رنج بیک جام بسته اند
 در بروج ایام نشانند خست
 عقد سکر به پسته و بادام بسته اند
 حینا کران همچو مکیسا و باربد
 ناسبید را ز نغمه لب کام بسته اند
 او صلح جشن ابراسلو حبایه
 آیین عید را بهر اقسام بسته اند
 صدر زده حله ازنی خلعت بسته اند
 صد بدره سیم از پی انعام بسته اند
 از هر طرف که میگردی خلق فوج
 سوی حرم کیش احرام بسته اند
 سوی حرم کیش احرام بسته اند

منوع

۳۵۸

لبیک خوان عیون با بر دل زنی
 ام القری است افجود بطای
 صدر جهان چو رکن معظم در دنیا
 یا چون شریف که که مرد چرخ خادان
 تلمشیم بارگاه نماید و از رهش
 اضحی چو روز جمعه بود حج اکبر است
 شکر خدا زیارت خدا مبد
 ما سایه خدا طلبیدیم و انکوف
 ای سایه خدا و خداوند ملکوت
 پیروز باز میکشدا و روز اسقام
 تا بسته بر میان تو صمصام ایما
 تا صبح دولت تو دمیست
 از روی افتخار نفوس کمره
 در حضرت تو صدر معظم چو سرشت
 و انشوران زد قریب اسقام
 اما فضل و کرم و جاه و رفعت
 چون فتح دولت و دین چو بر
 بهر بقای دولت تو خلق و رب
 درگاه تو بدولت یار کشتاده

سعی صفا و مروه بیک کام تبت
 کر صلب و ستیج ارحام تبت
 مردم بطوف حلقه اگر ارام تبت
 صفها پیش سید قفا م تبت
 اضحیه نامی فدیه چو انعام تبت
 شرطش قبول خسرو اسلام تبت
 بهیود حاجب انج داین نام تبت
 تا خانه خدا خط افتد اسم تبت
 ز نجر عدل تو بی آرام تبت
 از انتصاف تو در اظلام تبت
 فتح و ظفر یقین صمصام تبت
 بر چشم نجات پرده اشام تبت
 خود را بخدمت تو بالزام تبت
 کور استم نجر بهرام تبت
 قانونی از او امر و احکام تبت
 سید است راه شبهه و ابهام تبت
 آن هر دو از ازل بهم انجاس تبت
 چشم در جا بد او در علام تبت
 اطباء اسما را مادام تبت

فریب

فخر بک جوانیت فاضل و اریب و هو شندی غریب خود عبد الغفار پدرش محلی است
 و از افاضل بنود در آن سپاهان پدر چون خود سپر اسرشته عقل و وفانت و دارا
 ملکه هوشم ذکاوت یافت باز از گنجایش حال دریا تر غیب و تسوین تحصیل
 کمال نموده خود نیز از آن جوهر ادا کن و فطرت پاکش بود ساعتی از عمرش بی طاعت
 رفت و روزگار را بیازیچه صرف ننموده و روز و شب از لوازم مشقت مشق و تعب
 طلب خالی نبود چون سال عمرش بجهده برآمد جوانی شد در علوم ادبیه جامع و نو
 فضل از مهر چهرش لامع حتی لَقَرُوا الْعَبُونَ مِثْلَهُ وَلَا أَنْكَرُوا لِأَعْيَانِ فَضْلَهُ
 گرچه راهی است پرازییم زمانا برود رفتن آسان و در واقف منزل با
 پس از آن از سپاهان بدر اخلافا آمده از برای تکمیل نفس تحصیل فنون با
 پرداخته کار آتیم بقدر وسع بساخت و هم اکنون با جدمی ثابت و جبهه دی
 صادق تحصیل معقول و منقول مشغول است و تصحیح فروع و اصول در
 یکی از اعیان مؤلف بواسطه سابقه مودت و خصوصیت در منزل ادیب الملک
 بود جمعی از فضحای شهر حاضر بودند وی نیز در انجمن شسته و صحبت از فضل و
 بود حقیر از جودت طبع و حدت ذهن وی سخت بحیرت آمد و این غنی حجب
 کمال مودت با وی شد خطاط تخلص می نمود حقیرش متخلص فریب ساخت
 این دو قصیده است

رخسار تو در غم من زلف ای صمیمین مشکین کن از رایحه و اما جان با سیم از دل سپخت تو نسکین دل	ماهی است که پنهان شده در خویشتن کردست کشت باد در آنظره مشکین داری دل چون بک نهان در برین
-------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------

جز قامت و کیسوی تو ای سپه دکنده ام
 زندان دل غمزدگان نیست کرا آنگف
 ایرودی دلارای تو سواره مهر
 بر خیز و بنه بر باد جام و می و مینا
 مولود شهنشاه است و جهان
 لولی صنمان رقص کنان سر خوش خرم
 بر خیز و کن هم تو بشکرانه این عید
 بی ناز و تغافل کن دی خنده و شوخی
 تا من چو کشم باده رکنین بکشایم
 فخر الوزرا صدر مغظم که ز کلاکش
 آن فخر جلالت که می مطر و منش
 ای مہتر منصور که از فخر تو شد فاش
 در محفل سبائش اگر جشن تو بودی
 اسوده درگاه جلالت تو نموده است
 در حلقه دانش عبور مسان سخن شد
 یک قطره ز بحر کرم چشمه حیوان
 عدل تو چنان کرد که سوار یکسای
 چون مدحت تو کلاک فرب آورد
 کی خایه او غیر شنای تو نویسد
 من هر و ندیدم که دهد بار چین
 از چیت در او بسته هزاران دل چین
 وی زلف دلا ویز تو یکسر شکن چین
 تا چند نشینی چو من دل شد شکنین
 بگرفته از عیش کف باده رکنین
 شیرین سپران جلوه کنان سادیه چین
 از خون دل دستر ز پنجه کارین
 بی باد و تلخ آوردی بوسه شیرین
 لب کسیره در مدحت دست و جهانین
 بر پاست نبی را بجان ملت داین
 چون حلقه ز کردون باید به و پرین
 کاری که کند با حسن ان نه تشرین
 کی داد صباریت و نیش زین
 همواره ز خورشید فلک بهتر و باین
 جو و تو و الطاف تو مشاطه و کاین
 کمیزه ز سحر غضبت آرزو بر زین
 سر خفت نماید بسم صعو و شاین
 از صرخ بلند آید شش آواز تحنین
 تا هست همی در کف او حایه شکنین

فریب

تا مثل صبح از پی هر شام فروزد اقبال تو هر خط فسنودن باز دیرین
 در نهان بخت فتح بهر آنکه عرض کرده

<p>ای برده قنوت ز تو بجوار ملک و دین خرم شد قد سپهر که تا بهر افتخار بازار کان و رونق تیم بشکند بسی رایت که نوش چپه جو دست عجب مقصود آفرینش اگر ذات تو نبود تا کرد آستان تو زو و بهر صبا که خلد نیست مجلس عالیت پس چرا کردون که با پلایه بستی معان ز انسان که خایه تو به نیروی خصم کرد همنگام شادی آمد بر کو که مطرب کاینک سیده مژده فتح سری تو را رزمی چنان نمود که از تیغ خون چکان آری چنان کنو شد اندر خصم اکنون بر عیش نشین تا دو خوشنما یک نظر رسید که امسال آتش من خود پیمبر سخن ایستم بفر تو تا پاکتین باده غم از دل بردی</p>	<p>فخر جهان بد ز زمان صدر را ستین سایه بر آستان جلالت جبین کردست بهمت تو در آید راستین که از منبأ خنجر تلخ آرد اکمین دست قضا کردی ترکیب با طین کیو کشوده بردت از شوق حورین خاکش بان خلد برین است غبرین در صد هزار قدر نیند تو را قرین رخ زره کثاف نشان کی کدخدا کوش سپهر که کذا چنگ را ستین از فرشتا هزاره آزاده همین شد خاک رزمگاه بخون مهر لب عین از آنکه لطف عام تو باشد همی معین جام طرب شاه کی نغزو و نشین آید ترا بال ذکر از خفا و حین و ز مدح تست شعر تر مآبشین خصم ترا دام می غنم بسا کین</p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

فائز هو الفاضل النخريو العالم المنطيق حسان العجم ناموس الادب ابو الفضائل
 جيب اللغات رسی کر فضائل وصیت فصاحتش در نواحی بلدان و اقطار امضا
 بمشابه است که هر دوروی زمین را چون احاطه افلاک بکره خاک فرو کرده
 فَسَادَ مَسِيرِ الشَّمْسِ فِي كُلِّ بَلَدٍ وَهَبَتْ هُبُوبَ الْبَحْرِ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ
 با اتفاق سخن شایان عصر و دقیقه یا بان نظم و نثر از نوی که زبان شعر پارسی
 کشت و حاکم بر نامه نوشت و انشمن بدین عذوبت نطق و سلاست بیان
 قدرت طبع و طلاق لسان ما در ایام نادر زاد و روزگار کمتر از عدم بود
 و از غیب بشود آورد و هر گونه شعر را از تغزل و تشبیب و مدح و تنبیه در حسن
 ایجاز و تناسب صدور و اعجاز بطوری میرود که هر یک سحر بود و اعجاز
 می نمود و بیان ساز ابر خلاف اسلاف بوضع خوش و روش تازه و طرز
 نیکر نهاد و سبکی دیگر پیش گرفت که این آیین مرغوب و اسلوب مطلوب دیگر
 او پست و از ازا دست نیاید فَالْشَّمْسُ مِثْلُ الْوُضْءِ غَضِيٍّ
 وَالنَّظْمُ بِحُكْمِ جَانِ الْبَحْرِ أَوْدَدَةٌ در پست بخت یا هست سالی ار پدر
 مرحومش میرزا ابوالحسن که متخلص بکلبش بود و طبعش کاشن فصاحت را شایسته
 روشن خلف ماز و حکم فطانت فطری و لیاقت جلی از برای کتیل علوم و تحصیل
 فنون رای مسافت کرد و راه خراسان گرفت و در ارض اقدس که مدرس
 محصلین علوم و مرجع پستعین هر روز و بوم است بار اقامت نهاد و باب
 اسبغات کثود و هم در آن عهد صبی او ان صغر که معنی جگر با فهمیدمان
 عَجَلِ جَرِّ بَابٍ بِوَدِّ بَعْضِ شَعْرِ بِرَدَاخْتِ وَاشْعَارِ شَرِينِ وَنَحْوَانِ کُنْیَنِ ثَوْرِي

نخبر
داشتند

میر دور و نوی زمین
کنایه از دنیا و نوی آفتاب

صدور و اعجاز
جمع صدر و عجز است
و نایب هر بیت از چهار بیت

جنان
مر جاز را گویند

فطری و حبسته
بر مراد از فطری و حبسته

قاسم

در شهر انداخت کردی کاناد کامل انبوی دانا و جاهل و انواع مختلفه
 انام از خواص و عوام چون مشرب شیرین بود بی زحام برود کر آمدند و از خوردی
 پس بزرگی سخن وی بگفت ماند زایش طبع و تراوش خاطرش را
 با قهر و جبر بیدرگن و صبر از یکدیگر گرفته دست بدست پیروند تا درستی
 شهر مشهور و مشهور را می شاهزاده غفران ماب مبرور شجاع السلطنه
 حسلی میرزا که روزگار جلالت و سالیان ایالت او در ملک خراسان
 بود داشتند که بیرنج خواص از قهر بحر فارس در پی تسیم که مام ایام مانند او
 عقیم است و خود چون بحر ذخا را زهر موی هزار گونه در شاهوار و لولوی آبا
 از طرایف برین معانی و طرایف پان بجای میرزد در کنار این دیار
 افتاده شاهزاده اعظم در دم با حصارش اشارت فرمود پس از ادراک
 سعادت حضور بموجب ظهور نهایت ادراک در همان خورد سالی در جرگه نای
 ساحر و شرف منادمت بزم خاص اختصاص یافت و از مجاورات تیتو
 و محاضرات یکنو مطبوع رای شرف آمد شبانروز بعد از تمیؤ فراغ و مایه
 دماغ خاطر مبراست و مباحثت در هر فن کجاشتی و دقیقه را با بهال و تعطل
 گذاشتی تا آنکه رنجنا برد و کوششها کرد چری نخدشت و زمانی زلفت که در
 قواعد خود اشتغافات صرف و قوانین منطق و محاسن برین نکات معانی
 و دقایق بسیار اصول هندسه و میزان حساب و مسائل نجوم و دلائل احکام
 و بر این حکمت و نواید کلام و فصول فقه و حج اصول تجری کلی یافت پس این
 شروع بتدرب در سنون ادب و تنوع در سیر و اشعار عرب نمود چندانکه

کانا
 نادان با حق
 باشد

زحام
 ناله و جگر و دمام است
 صغروفت

عقیم
 زن نازنین

ساحر و
 بمضرب و بزن بر

مبارست
 بر طریقه و خفته نکت
 ففیدن مطالب

در انشا روانه نظم و نثر دردی و پارسای انا و بصیر بود بازی نیند توانا و جبر
 با سلو بی که بیان اعراض با دی حجازی و یا دیرا انجمنش قیامی نبود
 فی الحال ضبط و درک لغات ترک و ربط با شعرا فصیحی بزرگ انظار
 کوشیدن گرفت چشم از رامش و اسودکی پوشیدن تا بجای که درین
 لجه نیکو گشت یافت را وارث است و جماعتی است

آنا و دین
 اسم طایفه انجمن
 بنامه از انظار انظار
 اصح و ستر ستر
 مسهر عبت

وَادَى الْقَضَائِلَ أَصْبَحَتْ أَسْمَاءُهَا مُشْتَقَّةٌ فِي الثَّلَاثِ مِنْ أَسْمَاءِهَا
 با جمله در مدت ده و اند سال مجموع از هنر و کمال گشت و موجب علو جاه و
 دموث اجتماع اسباب معالی و جلال و شد تا آنجا که اقصای وقت شایسته
 راه روی پیش آورد و در پست شگانه کی نس از درک سعادت حضور خاقان عالی
 و خدیو دریا دل ابو الفتح خلی شاه انا را تدر بر نامه در پایه سیر اعلی هنگام
 بار در طی پاره اخبار نشر برخی از فضایل و خصال حکیم کرد و توثیق خاطر همیون
 با صفای شکار روی نمود امرت و قدر با حضار روی صادر آمد و روزانه دیگر

آند
 فارسی و عربی
 از اقصی گویند
 غیر من است
 آند

خدیو
 بمنزله است
 پادشاه
 بند

حکیم مانند سفر والی بدخشان با درجه ای لعل در خشان عینی
 فَصْبَدَتْ صَاغَهَا غَرَاءٌ مَعْجَرَةٌ لَكِنْ صِبَاغُهَا مِنْ جَوْهَرٍ أَلْكِيمِ
 از راه بدرگاه آمد و از آنجا به پگاه رفت آن جواهر زواهر و نفایس
 ذخایر را نشا حضور مهر ظهور ساخت شرف قبول یافت و موقع تحسین آمد
 و مورد نوازش بسیار گشت و بخلعت مهر طلعت دارانی و لقب تجلیه شعرا
 سرفرازش فرمود روز کاری در آنحضرت بوفور عزت و علو رتبت محمود اول
 بود و آنا فانا از انشا فضایل و اشعار بر استمار و اعتبارش می افزود

زواهر
 جمع زواهر است
 بمنزله خندان

ذخایر
 جمع ذخایر است
 که معروف است

تا بدایت دولت و نوبت سلطنت پادشاه حجه، ماضی محمد شاه غازی
تعمده تهنه بفرمانه داد پادشاهی بود در ویش دوست و بهر مند نواز

شیرین و محمد
که عطف خیر به
دیده بهر پند
بودن به

با شوکتش ذکر کا و پس کی بود با همیش نام حاتم طی
مَنْ عَمَّ بِالْأَحْسَنِ أَصْنَأَ الْوَرَى مَسْنَطُفًا لَهُمُ حَسَنَ ثَنَاءِهِ

در ملک است شرف خیار خلق بر خلق است کرم فیه کا

و آن چند پال نفع خیر کمال بد کنونه روح یافت که معارف اهل حال و

و مشایر ار باب کمال از فارس و عراق و سایر ممالک آفاق طی مسافت

کرده در پای سریر خلافت نهر عرض هنر حاضر کشیده از هجوم آن نجوم و جماع

آن کو اکب و تراکم آن ثواب آستان معنی چون راه مجره نمودی و حکیم در آن

جمع کافیه التبارخ فی التجوم بودی بر یک پس از عرض احوال و اطلال

مراتب دانش و کمال بعواطف پادشاهی و عوارف نامستنباهی در خوا

استعداد و شایستگی سرفراز آمدند و حکیم توقف در آستان معنی و الترام

رکاب همایون مقرر و ملقب بلقب حسان العجم کشید و در آن اوان صرف

رای جهان آرا بر پت جمعی از مستعین کجب علوم و فهم زبان و نگارش

خط و نشر صنایع و روح حرف و قواعد نظام اهل فرمستان خاصه فرانس

آمد و اهتمام زیاد در تفحیم تا مقتضای میل خاطر اقدس شهر یاری رقاب

کنند و بنای وسیع الفضای هنر ابارکان اربعه چهار کانه استوار نماید

یکی از دانشوران زبان و استادان خط فرانسه را تحت تدریس را اختیار

نمود و سپس تلمذش را احیار اندک زمانی صرف همت بر آن داشت

ترجم
سی

راه مجره
کشیدن به

ما زغ
بفرمانه
که بکشد

حرف
جمع صورت که
بشد که در

اختیار
بنی استخوان
بشد

و هم خود را واحد ساخت تا این یک لجه را نیز باقی سپه زبان دیگر بنشانند
در ترجمه و مکاتبه و حکم و مخاطبه اربعه مناسبه کرد و بطوری تسلط یافت
که هنگام تکلم اگر بتجسس لباس رفع شبهه و التباس نمیشد کس واقف از آن
نمیگشت که گوینده پارسی است یا پارسی

سه زمان دیگر
در جمله و در جمله
الست
بعضی بستی و در جمله

بَرِّی عَاجِلًا فِی اَجَلٍ فَكَأَنَّمَا اَبٰی اللّٰهُ اَنْ یُّخْفِیَ عَلَیْهِ الْمَغِیْبُ

بسیار
مستند و در

و حضایی که حکیم را علاوه بر این فضایل بودند نامحسوس است و تعدادش غیر
میسرو نامتعدد و در از آن جمله در آداب مصاحبت و اطوار معاشرت خود
نیک و طرزی خوش و بهنجاری در دست و رفتار می مطبوع و محاوره
شیرین و محاضره و ادبی و خلقی حسن و فطرتی پاک و مستی بلند داشت و
هر چه از روشها که پیرایه مردمی و نشانه که سرمایه آدمی است در وجود
خویش جمع کرده خیر خواه غنی و درویش بود و نیک اندیش بیکانه و خوش
با کار و زیر دستمان توان صنعی در خوردن و دی و بادانی و اقامتی اسلوب
سلوک خوش و اعتدال رعایت کردی و ایاه الفت احباب بودند و نشاء

سعایت
بکوهی و در

و سعایت
مستند و در

كَلَفَتْ اصْحَابَ الرَّابِطَةِ رِعَايَةَ سَكَنَاتِ
الْخَبَرِ بَعْنِیْ وَاِنْ طَالَ الزَّمَانُ بِهِ وَالشَّرَاحُ مَا اَوْعَيْتَ مِنْ زَادِ

زاد
مستند و در

از نوادر بدیع تاریخ و ادب و امثال سائره مابین عجم و عرب و نکات
لطیفه و لطایف ظریفه و کلمات قصار و قصص با احتصار جدا جدا نظر
نشر آفرین فارسیما فزون از اذازه و حساب در ذهن حاضر و در خارج
آماده داشت و هر جا که مقام را مقتضی و کلام را مناسب میبایستی

بی طایب مل و ایجاز محل بالفاظ مانوس غیر رکیک و عبارت دور
 از تافز بدل نزدیک با حسن و جویا ابتدا میکرد و بخوشتر ادانی باستانی
 لَوْ لَمْ أَفْضَلْ أَهْلَ الْعَصْرِ فَاطِلَةٌ وَأَشْعَرُ النَّاسِ لَمْ أَعُدْ مِنْ الْفَجْرِ
 جمعی از فصیحی اوایل در شرح احوال سبحان و ایل نوشته و بلاغت
 در علو جایش غلوی کرده اند که اگر سالی در محسبی سخن را ندی با وجود
 افاده مطلوب اعاده مطلب نکردی و بیشایه جعل و اغراق مسود
 او راق مدت ده سال در هر حال حضرت حکیم را مواطی و محتسب را
 مراقب بود مضمون مکرر از دانشند و هرگاه احیاناً مثلی یا مضمونی را
 حضار با صرا کر میخواستند که بعد اولی و قره بعد آخری هر چند
 مکرر گشتی حلاوتش چون قد مشرب شدی هُوَ الْمَسْكُ مَا كَرَدَتْهُ بَضْوَعُ
 و فضولی چند از نوادر اخبار و بدایع آثار و امثال شیرین و نکات ریختن و
 نکایات مطلوب و روایات مرغوب را با عذب الفاظ و الطف کنایه
 و استعارات مزمل بمواعظ و نصایح و مطرز تبرک قیام و اجتناب
 انصایح و مجملدی جمع و پریشانش نام نهاد الحق فقره شش کپتانی است
 غمزدای و نشاط افزای و هر فقره نظم بویستانی است و لغزب و توش با
 كِتَابُ لَوَانَ اللَّيْلِ بِرُوحِي عَمِلُهُ لَفُلْتُ بِدَائِي حَجَرٌ بَيْتُهُ دُكَا
 عیمره لنا طریش که آن نیز رساله است بالا صلا اگر کسی از روی تمیز
 رود و ید و تحقیق بکزد مطابقت اسم است با مسمی و منطوقه الاسما مثل التما
 عَقَابِلُ خِذْرٍ اِنْ سَابَ كَاثِمًا بَدُوْ دُوسَمَاءٍ لِلنَّوَاطِرِ فَتَجَلَى

معنی مل و ایجاز

طایب و ایجاز

ایجاز معنی اختصار

کرت معنی در تیره

توضیح معنی در تیره

فزل و عظم معنی تیره و عظم

عقبایل معنی تیره

حکیم عدیم التفسیر غرین سنائی قدیس تره العزیز در معدودی از اشعار
 امیر کبیر مغری که بدون نشده و بعد از وفاتش سیتیم مانده میفرماید
 کر زهره پرخ دویم آید شکفت در ماتم طبع طرب افزای معری
 کر خسرت در مای سیتیمش چو تیان بنشته عطار در مغری محتری
 و از صد هزار متجاو ز قصاید و غزلیات و رباعی و مقطعات حکیم کمتر
 از دو و ثلثش موجود و مابقی یتیم و مفقود است و همچنین رسائل بسیار و
 اخوانیات بسیار که باقتضای وقت از برای اخلاص املا و در انشا
 آن وقتی که وقت در قی نموده با دیباچهای کتبی که معاصرین در فنون
 مختلف مؤلف ساخته و دیباچه اش را از وی خواسته اند و حکیم
 مِنْ كُلِّ لَفْظٍ كَفَيْتُمُ الدُّخَانِ كُلُّ مَعْنَى كَفَيْتُمُ السَّحَرِ مُبْنِيكَو
 مرتب و تمامی رؤس مسائل از رسائل را با سلوب براءت و یراعت در کمال
 فصاحت و بلاغت بنا بستن خوش طهر زنی مخصوص ذکر کرده از آغاز تا بنجام
 آورده آنها نیز مانند اوصاف خضایل و فضایل حکیم در اطراف بلاد
 و افواه عبادت شر و جمع در دیوان و ثبت و قریب و چون حکیم همیشه
 در آن اندیشه بود که ناقدی بصیر و دانشمندی خبیر که معیار رضاعت و فضل
 داند و جوهر فصاحت هنر شناسد بدست آرد که جنابش مبط اعظم
 باشد و مورد عوارف و حضرتش مرجع افاضل باشد و لمجا معارف
 لَمْ يَأْتِ خَصْرُهُ جَلَّتْ أَوْطَانُهُ مَرْجِيًّا فَضْلُهُ الْإِصْفَى وَطَرُهُ
 بذیل غایتش تنگ جوید و بطل حمایتش پناه برد تا از رخ دور سپهر

متمم ما ذلک
 کنایه از آنکه ضبط جمع
 در دیوان نشده باشد

الما کردن
 در اینجا معنی خوشنویس

نفت السحر
 معنی دهنده سحر است
 بعد از ذکر آن در اینها

ناقد
 بنظر صراحت

و طریقت
 معنی جریب بردن
 که باشد

اسوده و از نواب دهرامین بوده روزگاری بگذرانند فی الحال قصید
 فریده مسط که بدان روش مسلط بود و خوشتر از سایر انواع سخن میسر و در محاسن
 ذلت و بدایح صفات و آثار کرم و محاسن شیم نواب شاهزاده اعظم
 اعقبنا و اسپلطة العلیه علیعلی میرزا عنوان کرد و پس از تخلص نسیب
 مناسب مانند شخص محاسب اوصاف فضایل و محاسن قریحه
 شاهزاده را در مدحیه مضامین بلند و معانی دلپسند شردن گرفت از آنجمله
 مسامحی چند بزرگ این وجود واجب و اثبات هیولی و ابطال جز لایتنجی
 و تحقیق عقول بسیط و نفوس مجرده و ضبط حرکات اجرام فلکی و کیفیت تاسیسات
 اجسام عنصری و تیزمرکب از بسیط و تعیین نسبت قطر محیط و احداث
 قائلین با صره بانطباع و خروج الشعاع و آگاهی بر جدر منطق و اسم نجومی اتم
 و اطلال بر نکات شعر و لغت و معرفت بر شعر اوردات عجم و عرب
 و علم معلوم مقلقه ادب در هر شعر فنی بر سرود و ممدوح را بفهم آن
 برپشت و پس از آنکه مسط بدینگونه انجام یافت برداشته بجهت شاهزاده
 شافت و نخست به دعای ابیالکلام و الحکم و النجی و هذالكلام
 النظم و التنایل التیش از کلمه ابی الطیب مثل حبت و پس از مطلع تا مطلع
 بدینگونه معروض و انشاد نمود

نواب
جمع بایر
نصیب

مشتم
رجح
کرم

احرام
کنا

اجسام
کنا

رجح
زیر

ابن
شاعر

باز بر آمد بکوه رایت ابر هبار
 سیل زور بخشد نمکنا ز زبر کوه سار
 باز بچو شش آمد ز غان از کینار
 فاخته و بواللح صلسل و کبک و سار
 طوطی و طاووس و بطیش و سرخا

قاسم

۳۷۰

بست بخت مکر قاصدا رو بخت کز همه کلمات پیشتر از طرف بخت
 و ز نفس جو بیار کشته چو باغ بخت کوئی با غالیه بر بخش ایزد بخت
 گامی کل مشکین نفس مرده بر از نو بار

دیده ز کس بباغ باز پر از خواب طره سنبل بر باغ باز پر از تاب شد
 آب مندره چو سیم باز چو سیم شد باد بهاری بخت زهره وی آب شد
 نیشبان بخیر کرد ز بستان فرا

ز کس ز کس نسیم زیر کمان میخورد غنجان میگرد عارض آن میزد
 کیسوی آن میکشد کردن آن میکزد که بچمن میچد که بسن میوزد
 گاه شاخ درخت که بلب جو پیا

لاله در آمد بباغ بارخ افزوده بهرش خیاط طبع سرخ قباد و خسته
 سرخ قبایش بر یکدوسه جاشو یاکه ز دل داد کان عاشقی آتش
 کش شده دل غرق خون کشته جگر غدا

طفل چو ز اید ز مام کریم کند رود بهر تقاضای شیر و ز پی قوت جگر
 و ز پس کریم کند خنده چندی کر طفل سگوفه چرا خندد زان پیشتر
 کز پی تحصیل شیر کریم کند طفل وار

باغ پر از ایزدی جابه مصلح شود ظاهر از انواع کل شکل مصلح شود
 یکی محس شود یکی مربع شود یکی مسد پس شود یکی پستج شود
 اتحی بس نادره است هندیه کرکا

ز کس آن طشت سیم باز بر بناد بر سر سیمینه طشت طاسک ز بناد

قاسم

در وسط طاس زرتین پر بر بناد
بر زربین او ژاله گستر بر بناد
تا شود آن ز رخسار اگر کشش آید

چون تن سرخ بید گشت عیان سرخ با
از فرعش از عوان در خفان او قناد
نامیه چون طیب دست نبضش بناد
پس بن بازویش بست ز کحل او خون
ساعدا و چند جا ماند ز خون یاد کار

کینز کی چینی است بلغ در نترن
سید و نغز و لطیف چو خواهرش با سمن
ستارگانند خورده هم شده مقنن
ویاکسته ز مهر سپهر عقد پر ن
موده در نیش بفرق تبنا بنشار

دایره سرخ گل گشته منقرض سر است
بر تنش این ایزدی جا به اطلس سر است
دیده ادبی نور دایمه امس سر است
بوی صفت در میانش زرم گل سر است
بهر چه بکلیس کرد دایمه زر عیار

بلبلکان روح ز روح زیر و بم کجاست
صلصلکان فوج خوش بهم آید
پشت بغم داده خلق در نعم آویخته
یتغ نعت ز قهر برالم آه سیخته
خورده بهم جام می با دف و طبل و دوتا

بلبل بر شاخ گل نغمه سر آید می
نغمه اش از لوح دل زنگ زد آید می
شاهد کلزار را خوش بستان می
نی غلظم کو چو من مدح سر آید می
بر کل باغ کرم میوه شاخ فخر

علیفی میرزا زاده شاه عجم
فاخر محندی لقب مفخر اولاد حم
بزم میراجل بزم شیراجم
کلیم کافی کلام کریم دایمی کرم

بغزه افراسیاب بحمد اسفند

اگرچه بکلیت بنزد عوی شایه کند چون ز طبیعی سخن باز آگهی کند
حل مسائل همه نیک گاه می کند چون ز او امر حدیث یا ز نوایه کند

رغم اصول و منوع شرح دهان

شکل محیط تمام کشیده اندر صبر جدول زیجا نگاشته در نظر
نسبت قطر و محیط صورت قوس و وتر زاویه جیب و ظل حبله بدانند

و نیمه از علم او یکیت از صد هنر

بوالعزج و بوالعسل بوالحسن و فخطویه اصمعی و واقعی یازنی و سیبویه
از هر چی یافتی جا خط و بن خالویه کل شنی علیه کل یا دی الیه

کامی تو بعلم و ادب ما را آنوگار

بعلم عجز افیا یعنی در وصف ارض که چند هشتاد بار که چشتن طول و عرض
هم از رسوم ملل هم از تکالیف عرض هم از نظام دول ز لشکر و باج و عرض

چندان دانند که دهم نیستوا بشمار

یازده سیاره را اگر ذکره آفتاب سپید و دور بین دیده در مکت و شتاب
دوره آفتاب را نیک بدانند حساب قلی و ستینی از و نکته برو نکته یاب

نیوتن و کپلر شش حق شمر و چهلزار

مطالب صرف و نحو ز بر بخواند بسی مسائل فلسفی ز بر بداند بسی
ز علمهای غریب سخن براند بسی شدن مخرج برین می تواند بسی

برای تیاره سیر بفرگردون سپا

ای ز علاقه در تو بحسب رخ بهلو زده طعنه ز خلق جمیل بیغ مینو زده
 پر خرد پیش تو چو طعنه زانو زده کاه غضب با ملک پنجه بنیر زده
 لیک سبک کام حکم کشته مورنجی

بجود صد حاتی بحلم صد آخه بفضل صد جفای بعلم صد آصفه
 جلیل چون آدمی جمیل چون پستی در صف شترادگان تو ز بنر سر صفه
 چون بقطار ایستند پیش ملک نوربا

عقل در زیر کی خلدی در این منی دهری در کین کشی چرخ در دشنی
 خاک در احتمال آب در روشنی بادی در سر کشی ناری در توپنی
 نیلی در وقت جود پیلی در کار زاری

اهل زمین فوج خلق مان خنسل سیم ستانند وز راز کف تو کیسل
 کوهر گیرند و غسل روز و شبان یل کاه سخا کوه کوه وقت عطای سل
 لعل می کج کج سیم دی باربا

خنده تو کاه چشم خنده شیر ز است هر که بخیزد از آن خنده ز شیر ز است
 قافیه کو حبل باس حبل ز من در خور است حشمت من در سخن صدره از آن بر است
 کر پی یک طیبستم خشم کند کیر و د

ملک نژاد او چون جهان نژاید بسی پس از من ای بس حکیم که می ماید
 برک من پشت دست ز غم بخاید می دو دست خویش از اسف بهم ماید
 که کاش قایم بودی درین وز کاه

تا که زمین روز و شب کرد بر گردش تا که بتازی بان و ز کشته استش

ما که حواس است عشر ظاهرا از آن عشر
نما سه دبا صره ناطقه دشم دلس

ناصر جان تو با و باطن شست چار

که نه نیست عید عید تو رفتی کجاست

مکر باز بر فروخت کل از هر کنار ما
که هر دم ز سوز دل بناله هزار زار
نیمی که در چمن شد می سپار پار
هم امسال یافته است بر جویار بار
که کویش تنیت بهر شاخا سیار

ز فراشی صبار به باغ رفت بهین
چو روی بهمن بران سمنها سگفت بهین
کل نوشکفته ای که گرفته بهین
پس از هفت دگرش چو پاسی دو بهین
که جرش پس از خوف شود بحیرت کار

چو چینه از دریت کرایان کوه سیل
ز بالا سویی شب و صید سیل کرد سیل
بنظاره اش ز شر و ان جلی خلی
زبان ز نامی هو می و ان پر زوئی
که این مار کرزه چیت که آید ز کوه سا

چو رعد از میان ابر و ماد هم بزد
دل و پره هر بزد همش بد بزد
بشمیر صاعقه رک که سبب دوا
پس چوین شراره خون از آن کجاست
مگر خون آن کاست که خوانیش لاله

بطفل شکوفه پن که بر ناله ز شیخ
و دم مویش از عذار بزنک سپید نخ
چو پران که بود کی سپید شد فنج
و زامونی چو برف دلش بفسر دوج
که زودش سپید کرد سپهر پاکار

کنون از سکوفه ام سنگ افاده صبر
که کر شیر خوار است بصورت حراست

کاپی

دکتر شیرخواره نیست چو طفلان شیرگیر / دامادم چرا خور و زیستان ابر شیر
 شکفا که ماده است همه صنیع کرد کار / ز طلعان شوخ ز کلچر کان شک
 نه در فکر اسم و رسم نه در بند نام و / بسر شور تابی می بدل سور جام چوک
 همه مست و می پرست همه رند و باد خوا

بده باده کز نبار جهان کستان شده / گلستان سرخ کل همه باستان شده
 یکی بین شاخ سرو که صلصلاستان شده / نه صلصلاستان شده که غلغلستان شده
 ز بس بانگ باد و رعد که سجد باحنا

چو آبستان کند سی ابرنا لها / که تا خرد بچکان بزاید ز ژالها
 پس آن الها چکد بر آن سرخ لها / چو در دانهایی چند بلبلین یا لها
 و یا قطره های خوی کلگون ز رخ نگار

الها پرپوشا الایا پسنبرا / سمن سرزد از چمن چه خشی میرا
 بنظر او بکار برون آرز منظر / همه راغ مشکبوت ز شکو در ادرا
 بشوهر دستان کن سر زلف مشکا

شبتان چه میکنی سبتان چو نام / بکل تنیت فرست بگلبن سلام کن
 بکل از زبان من پس آنگه پیام کن / که زخم فراق را بوصل التیام کن
 که چون روی تو دلم شده خون شطرا

همیدون من ترا فز و شتر شده آ / من اینجا سیر خم تو آسجا نعمتیم باغ
 مکر بهر چاره را کنی حیل خور غ / که پستان شهر ابر جاکنی سراغ

پی وصل منی مرا آتشید را بکار

نبوی از ره شام بر بخت از ره بصر بهخود ما عشا چو دانش کنی مقرر
که من هم ز کامشان دم زود در حکر و ز انجادوان دوان در آیم مغرور
پس آنجا بکیر متوج جان تنگ کن

الا ای که قوت تو شب و درخت می کل آمد بشاخ بان چو پنبه کیخی
بسالوس زرق مکر مکن عمر خویش بزنجام کنی با و از چنگ دنی
دو رخ کن دو کلستان دو عاقبت

پس که نظار کن از اعجاز ذوالهنن پرا چشم ستر ز شیر ز لاله بس من
پراز کوش زنده پیل ز زنبق همه چمن هم از سرخ رنگ آن من تانکین
هم از غزبوی آن چمن ثانی ستار

هلا بر فردین شب و روز دمدم بنگیب از عطا بناید از کرم
بیارده می کمر سپاسده می دم چنان چون مصبح عید مکراده عجم
بهج احتشام در برج افشار

فلک و علیقلی که گیتی بکام است خدا و مذاخر ان کین تر غلام است
به نامه نامه زیر نام است زمین شرق تا مغرب پراز احتشام

جهانیت با ثبات سپهرت با نور

بکین تازی آسمان یو افکنی شهاب برخشد کی سهیل خشد کی سحاب
که خرم باد رنگ که عزم با شتاب کرماش بشیر نه زماش حجاب
چو دوار آسمان چو طوار روزگار

قائمه

بر حکم نافذش اگر چرخ دم زند سر انجام دست غم بسرا زندم زند
همان پیک و هم که با او قدم زند نزید حدوث را که لاف از قدم زند
مذار دست و رنگت یک سب با هو

چه صدیق متقی چه زبذیق مهتم چه خواننده صمد چه خواننده صنم
بهریک کند عطا بهر یک هد درم بی نور آفتاب به شکام صجدم
تا بدیر کمال چنان چون نوک خار

ز سرتا قدم چو عقل کمال مجرد است جمال مجسم است جلال مجرد است
عطای مصور است لوال مجرد است چو تشنیم و سبیل زلال مجرد است
بدانکه که سر کند سخنها می آید

بهر علم و هر هنر هر فن و هر مقال کند طی هر سخن کند حل هر سوال
گرفته است و یافته بتاید و جلا ریاضی از و روح طبعی از و کمال
همان سایر علوم از و حبه اش

بیان بدیع او معانی چو سر کند سخن که مطول است چنان محض کند
که هر کس که بشنود تواند زبر کند همان حل مشکلات در اول نظر کند
اگر ده اگر صد است اگر پانصد هزار

بهر علم بی بدل بهر کار بی بدیل بردانش عقول چو نزد علی عتیل
نه در زمره عدول توان جانش عید نه در فرقه قبولیتنه بوده ز قبل
کران سبک و پاک منزه سخن هوشیار

ز بهای ملک فضل خداوند رستین سپرت بر آستان محبت در آستین

قاسمے

۳۷۸

ایران شہ نشان بچاک تورہ نشین مہانت ہر زمان شک کو ہر زمین

ہزرت سما حقیر چو زدم با حقار

توئی دسکیر خلق ہسنگام ہا پی لغز تفت سچو جان پاک سراپا لطیف لغز

ہمہ جان خلق پوست ہمہ پیکر تو لغز حسد در دل عدو چو چرک اندر دوجن

بجوش اردش ہی دما دم ز خا خا

چو ہسنگام کارزار بحر فسنکی کرہ چو کیسوی کلر خان سویشی بتن زرد

چو ابروی موشان کجا ز اسکنے بزہ ہی حرج کو دیت کہ احسنت بادوزہ

ازین بال بال در روزین فرد گیرودا

بد املکہ کہ از زمین ہی خون بجو شدا تن حرج راغبار زاکسون ہو شدا

ز قفسان و تیغ نیم نم بجو شدا ستارہ بزیر کرد دما دم بکو شدا

کہ پروں برد بجد تن خویش از غبار

زمین بر پای اسب چو کرد و بجنبد لگا و ریخ نعل زمین اسبندا

شیخ و کوہرا برسم چو پندہ بردا مخالف بکریا موالف بجنبد

سانہا روان بای جہلا امل

چو ساز جدل کنند قوی بال و برزا کتھنادر مکنڈز اسب کرزا

بیاماسد از ہراس پہلو سپرزا چو اطراف مرزا چو اکاف کرزا

کہ جبتہ و بلند نماید بختزا

دچون بالک ن و کز بزدن کی پلک

یہ نودرون حنیف زمانہ سیرین

قاسمے

ہسی چون تار کان عرق ریزی چنین بچرخ آفتاب و ماه نمایندت آفرین

کینچرخ ازین دلیر کہ سی ازین سوا

چو روز و شب جهان کہ گردن پیش کم کنی جیش خصم را کم و بیش دہم

دوراکاہ یک کنی بدان تیرا سپم سہ را کاہ شش کنی بدان تیغ ششم

وز میان باوری ازین پیش و کم دما

از آنجا کہ بہت رسم بحیر و مقابلہ کہ کر جذر با عدد مناید معادلہ

عدد را کنند بخش بر و ہمیلہ چو تیر و شاخ تو د و جذر یکہ یکدلہ

ز ہر شہت تیغ زن ہر یک سہ چہا

الا تا بروی بحر نشاید کشیدل الا تا بخت بایغ نشاید نہادغل

الا تا بہر ہبار بر آید ز خاک کل الا تا درون خم شود خون پاکل

ملت باد در قح کلت باد و کس

نشستگمت مدام دلفروز قصر باد کمالا بشیر بذات تو قصر باد

ہر کارنا صرت شہنشاہ قصر باد ز اقبال نا صری نصیب تو نصر باد

کہ جاوید در جهان بانا دیادکا

چو قافایت بزم ثنا کو ہزار باد کہر ہا نخط نشان ہمہ ابد ار باد

ز جودت بحیثان کہر ہا نثار باد چو تیغ تو حملہ را کہر دکنار باد

باناد نطشان مرغ تو یاد کار

ولدت ابنا

الا کہ مردہ میبرد بیا رعلما من کہ بلغ چون نگار شد چہ چہ بی انبار

قاسم

۳۸۰

توان من وان شکیب من قمار من سرور من نشط من بهشت من بهار من

غزال من مرال من کوزن من شکار من

حیات من نبات من تنوم من نزار من

دسند مژده نوکلان که نو بهار میرسد بشیرا و زبلبلان یکمزار میرسد

نسیم چون قراولان ز بهر کنار میرسد کبوش من ز صلصالان جزو تناسیر

بہر من پسندلای نسیم یا میرسد

ولی ز نو بهار ناہیاست نو بہار من

بہار را چه میکنم تا بہار من توئی ز خط و زلف عنبرین نقشہ زار من توئی

بنزار و کل چه باید مکل و ہزار من کوئی برو ز کار ازین خوشم کہ روزگار من کوئی

ہمین ہست فخر من کہ افتخار من کوئی

الابزیر آسمان کہ است افتخار من

مرا بخار نیک پی شراب ملک رہی شرابہای ملک می مرا کفایت کی

ملی کفایت کی دہ شرابہا کہ دہی کرد چشم من کی کفایت من ز می دہ

کہ سوار صد قراہیے بہر نظارہ ہی

ہمین ہست چشم من نبید عین عین

مگر کران اغما چه سبزا چه کشتہا زلالہا با غما من ز خاک و شہا

عیان مگر چرا غما سکشفہ بین شہا منودہ تزد ما غما چه خوبا چه رشتہا

منودہ پرایا غما ز می کوسر شہا

چه می کہ سنا دی آورد چو صدف من

دمن شد ای پسرین شقیها عقیها نشسته درون شقیها رقیها

چمیده جانب چمن فقیها شقیها کسارده برطل و من عقیها رقیها

چو عقل و رای میر من حیثیها عقیها

کدام میرد اوری که هست مستجان

ملاذ و لمجا همان چند یوزاده همین عطیه بخش راستان خدایگان رایتین

پسرش اندر استان محطین اندر رایتین بصدقرون صد تن فلک نیارون

همین سپهر زمان چنان بوسدش زمین

که آتش از دمان چکد چو شعر ابدار من

سپیل خنود عجم نوشته فر عقیقه چرخ دو دمان جم ز بخردی و عاقلی

همال ابر در گرم مثال بر در می هلاک جان کستم ز پهلوی و پردلی

بغرم پورزاد ششم بخرم پر زالی

همین بس است عشق بر دوز کار کائن

بود ز کین که جایک پست رخس میکند چو سنکریزه کوهر از کر ز بخش میکند

بخجری که خند با درخش میکند سر و تن خود را هزار بخش میکند

زمین ز مگاهرا از خون بخش میکند

چنانکه چهره مرا از خون دل نگار من

اگر قد ز قمر او بس فلک شرباره بیک سپهر سنکری سوخته پستاره

در روی چشم اگر کند لبگری نظاره گمان مبر که جان بر دپیاده و سواره

مگر که بر دباریش کند بغو چاره چنانکه دفع رنج و عیش روان بر دبار

آدرخش
و در برق و صاف
نکونید

اگر بگاہ کودکی حسرت نبوده مہدو کسب دانش اینقدر ز چیت چہ چہ
بجاک اگر دمی دعتیق تر ز شہاد تمام شکر شود نباتہا بعد او

بروز صید شیر ز شود شکار فداو

چنانکہ در مخموری سخنوران شکار من

اگر چہ نبرہ مرا ز مال و ز کار نے چو دایمان محکمت شکوہ واقف دار

حمال فی خیول فی بغال فی حمار نے جلال فی جیش فی پادہ فی سوار نے

فروش فی ظروف فی ضیاع فی عقل نے

بس است غیر و نہرا ضیاع من عقل نے

ہمیشہ تا مکان بود بحر آنجوت را ہمارہ تا در آسمان نجست است ترا

تقابل است تا ہم سکتہ و درست را چنانکہ تند و کند را چنانکہ سخت و ترا

تقدم است تا ہی بر اشیانخت را

ہمیشہ با دمج او شعار من دامن

ہمیشہ تا کہ نقطہ بود میان دایرہ کہ ہر خطی کہ بر کشی از آن بسوی چہرہ

مراش خطوط مختلف برابر اندیکسرہ حسود با دصیدا و چو صید ہار تیرہ

عنود را ز خنجرش بریدہ با حجزہ

اجابت دعا ہی من کس او کردگار

جزالت الفاظ و حلالت مضامین و رقت عبارات و دقت معانی

بر سبب اشرف احسن من شنیف الاثور و بر مذاق والا الذمین العیش البنا

وارد آمد در ہمان روزش در پایہ رحمت خویش آورد و ہوا نست و مجاہد

انجوت
بودن ز روت تخیل و
خبرہ میان در بارہ

حوش احصا ص داد و در حراج نام داکرامش پرورد بماند که در هشت سال
تمام در هیچ حال و مقام زحمت کنت نذید و شکایت نکایت نداشت و در آن
هنگام ولایت عهد و خلافت ملک بوجود مسعود مبارک و ذوات اقدس
همایون علیحضرت شاهنشاه حجه دین پناه

مَلِكُ زَهَنٍ بِمَكَانِهِ اَبَامَهُ حَتَّى اَفْخَرْنَ بِهِ عَلَى الْاَبَامِ
مشرف بود شاهزاده اعظم در یکی از روزها که سعادت حضور مبارک سرافرازش
آسمان سا بود و پای اعتبارش کرد و در ضمن عرض مطالب تبقرها
مناسب محاسن اشعار و اوصاف ابکار حکیم را معروض رای بسین
همیداشت و برستودن مبالغت همیکرد چون خاطر بیضا مظاہر شاهنشاهی
در عرایض شاهزاده و ثوقی تمام بود و هیچ عرضی را محمول بر غرضی نمیفرمود
و تفصیل حکیم بر او با و ترجیح بر فضل در شکاه حضور با هر النور ظهوری تمام و

وضوحی کامل یافت بطوریکه اگر حالت مبارک اقتضای طرب از اصفا
مضامین ظریف شعر خوش فرمودی حکیم بغربار و شرف حضور اختصاص
یافتی و پستی چند از آن اشعار دلپذیر و افکار شورانگیزی نظیر که شطری ملک
جراحت دل عشاق بود و وسطی چند بدیع خسرو آفاق و در توصیف آن زیاده
بودی که شاعر بجای فِطْرَاطٍ خَيْرٌ مِصْرَاعٍ شِعْرِ عَلَى فِطْرٍ مِنْ خَرْنٍ
بَعْدُ فِي الْحَالِ اَفْرَاحًا وَ بَقْلِيًّا کوید میرود چنان موجب سرت و نشاط

و بهجت و انبساط خاطر اقدس میشت که کونی در آن سحرهای تاریقی و داغ
هوشش اثرهای عصیر عینی تعبیه ساخته و خواص مفرح یا قوتی بود و بیست نهاده

الَّذِينَ الصَّهْبَاءُ بِالْمَاءِ شَعَرَهُ وَأَحْسَنَ مِنْ بُسْرِ لَقَاءِ مُعَدِّ

صبا
کچھ اور پانی سے

وہ پستہ از موقف ولایت عہد و منصب خلافت عظمیٰ در توقیر و توقیر

معصوم
بغیر نقص و عیب

و اکرام جانب او ببالغت میرفت و از تمامت مشاہیر ادبا و اکابر

موسوم
بغیر نقص و عیب

فضلا بنزید مراحم احصا صایث و ابواب مواہب و صنایع بر روی

او کشود و موسومی شایستہ اش در دیوان مبارک معین داشت تا ہنگامیکہ

بحکم تجی اللہ ما بَشَاءُ وَ بَشِئْتُ وَ عِنْدَهُ أُمُورُ الْکِتَابِ یُرَاقِبُ اَلْاَیْدِیَ

ستارہ روز
کنایہ از آفتاب

بیزوال کہ جاویدان مصرن ز آفت عین الکمال باد طالع و فرغش چون تابش

ستارہ روز در شرق و غرب جہان ساطع و اورمک سلطنت از جلوس

ہمیون شاہنشاہ عالم ناپاکہ عرش اعظم یافت حکیم را برونی کار ہنر و رواج

مشمول
بغیر نقص و عیب

باز از فضل فرونی ذکر پدید آمد سوابق خدمت و سوائف قدمت او نیز ملحوظ

خاطر مبارک شاہنشاہی بود مشمول عواطف نامناہی شستہ و حبی کز ان از براہی

کفاف معیشت از دیوان اعلیٰ مقرر گشت ہر اسم مدایح ذات دارای حباب

انجمن
بغیر نقص و عیب

و فرما فرمای میں و زمان روز کار میگذرانید تا ہنگامیکہ اقبال را

بوعده و فا کرد روز کار و احترقا طبعہ امام و عائدہ بر ایا خاصہ اہل کمال

از نقص و بال است و بشر اقبال بَشَرٌ لِّقَدْ اَنْجَزَ الْاَقْبَالَ مَا وَعَدَا

وَ کَوَّكِبَ الْجَدِیْنِ اُفٍّ اَلْعُلَى جَعَلَا کبوش بوش جہانیاں بر خواہد

دست
بغیر نقص و عیب

جناب جلالت مشاب اشرف ارفع اعظم و خدا یگان اجل مجد انجم

زیب افزای صدر وزارت و زینت بخش دست صدارت آمدند حکیم در

اوقات مناسب و اوان مقتضی پس از ہمتید پستایش ذات و تقدیم گذار

قاسم

صفات خسر و عجم و زیب افزای اورنگ کسری و جم خصایص مناقب مرام
مدایح جناب جلالتمدار ارفع اعظم و خداوند کارا شرف انجم را
از شرف حسب و کرم نسب و جلالت قدر و سخاوت طبع و منانت عزم و در آ
رای حسن رویت و کمال حریت و سباحت خلق و نفاذ حکم و رجاحت
عقل و فرط کفایت و بداهت خاطر و مراتب انصاف و شرایط عدل
و آرایش لکڑ و آسایش کشور و حفظ مصالح ملک و نظم مهام دولت
با سلوب نیکو و اوزان خوش و میزان دلکش موزون و چون دلبر
طراز و شاهان شکر

فخامت
مبغز و زبانت

رزانت
مبغز و زبانت
رای انت

طراز
صفت و زبانت
از نظر و زبانت
ب

طَرَانُهُمْ مِنْ حُسْنِ الْفَنَائِهِ
وَجَلِيلُهُمْ ذِكْرُ الْوَهْدِ بِالشَّيْءِ
صَدْرُ الصَّدُورِ مِنْ عَلَى أَمْرُهُ
فَجَاوَزَ الْعَبَقُ وَالْمُسْتَهْزِءُ

انجلیح
امان
رسیدن و زبانت

بیار است و در ذیل دست صدارت و حنیض صدر و وزارت انشاد
نموده با حقیقت امانی و انجلیح آمل و خلع فاضله و صلوات مکارث و معاد
نمود و حکیم را منوال حال در حضرت شایزاده بر فاه عیش و فراغ حال بود و آنا
فانابر عنایت شایزاده نسبت با و می افزود تا سال هزار و دویست و هفتاد

حاکم
حاکم

که بر رود جهان فانی نمود و عالمی از فضل خالی نهاد
مَا كُنْتُ أَحْسِبُ قَبْلَكَ فِي الشَّيْءِ
إِنَّمَا الْكَوَاكِبُ فِي الثَّلَاجِ تَعْنِي
و قصایدی که در مدایح جناب جلالتمآب اجل ارفع اعظم امجد اشرف انجم
مدتند العالی از نافذ طبع عنبرین و از بحر خاطر کوهریز گشته و متدبیر
معروض داشته ثبت افتاد

تعنیر
مبغز و زبانت
حاکم و زبانت

در تهنیت عید اضحیٰ کو بد

بوی مشک آید چه بویم آند زلف مشک
 عید قربانت و ما چارم که جان بکف
 هر که اسیم است قربانی نماید بهر عید
 کجبان چنانکه لاجرم دارم تقسین
 سر و خیر داز کنایه جوی هر ساعت
 روی او نور است خویش را روزگار
 خطا و مورا است و مویش را و من با تو
 خار خار تا زلف او دارم بدل
 بر رخسار سجده آرد زلف او بوجیب
 هست روحی و می و زکلی موی از زهر
 بر دو تا زلف او عاشق شدم غلظت
 تا یکی قاسمی از عشق تبان کوی سخن
 دست زن بردامن آل پیر تا تو را
 معرفت آموز تا ناجی شوی در آهش
 در طواف کعبه دل کوش اگر جوئی
 صد رفت در خوابی اندر استی
 بدر عالم صدر اعظم غوث ملت غایت
 هم بحکم ملک عدلش را خواص غایت
 من بستان سر زلفی که آرد مشک
 کر زهر عیدت بانی زمین و آسمان
 من که بی سیم نایم عید را قربان یار
 کوکنا را زمین چو کیر داز جهان کیرم
 از غم آسود و قامت جوی خیزد اکنایه
 که سر دوزم همچو نوز و کاه سوزم همچو
 که بدن کاهم چو مو و کج و جسم چو
 بنخم از آن خار زارد و رولم ز آن تار
 سجده بر خورشید گردن هست هندو
 یا خیال روم دارم یا هوای زنگبار
 کان دو مار از جان من بوزی بر اکنایه
 هر چه بت در سینه داری بسکن ایتم و
 در کنار رحمت خود پرورد و پروردگار
 ورنه مذهد سوداگر حاجی شوی معناد
 که طواف کعبه کل بر نیاید بیج کار
 کا عتماد الذوله کشت از رستی صبر
 خرد دنیا ز خردین کان کم کوه و تار
 هم بچشم فتنه باش را مزاج کوکنا

تاسی

روز مهر از صبحر غنبرین خیزد نیم
 چون قضای آسمانی حکم ادبی بکشت
 صعوته او باز صید دشته او فیل کش
 حمل آرد شیرشاد روان و بر خیم او
 قدرش از رفعت چو اوج چرخ نماید نظر
 ای میان خلق عالم در سرازیری علم
 مدحت اندر کوشش سامع بکمال
 تا بجنبه محو کلک بجنبید آسمان
 آفرینش امرادی جز تو اندر دل
 امر تو چون نوبسیرنج قدم آفاق کرد
 با سمو سطوت حظل چکد از نوسیل
 آب آتش را بهم داده است عدل
 تا کمونی کا خصمت از سرف بالا کر
 بر سر پیکان چوبی نام غرمت که
 بر فو از موج دریا نقش جزمت که کشد
 افتخار عالمی که چه درون عالمی
 نوک کلکت آن کند با چشم بدخواه
 دین دولت را نشاید فرق کرد از
 که چه بحیر اختیار کار با راستی

کا چشم او زد دریا تشین جو شد بخار
 چون نسیم آسمانی جودا و بی اشتهار
 روبه او شیر کرد و بکت او شاهین
 راست بذار می توان ارد چو شیر غار
 جودش از کثرت چو موج بحر نماید شما
 چون میان سبزه زار ان قدس پر و چو
 جودت اندر طبع سائل فیض ابرو بها
 تا نکرد تو سخن غرمت نکرد در و کا
 فضل یزدان را مراد دل نمودش کا
 حکم تو چون هم بی طی زمین کیهان سپا
 بانسیم رحمت سبیل دمد ازیش خا
 خواهی ابر بر مان قاطع مکت حسنها
 مشت خاکی ست از آن بالا رود چو
 نوک آن پیکان کند از صخره صما کذا
 موج دریا جاودان چون کوه ماند آ
 چون روان در سیکرودانش بفر شیا
 نوک تیر ستم بادیده اسفند یا
 بسکه پوسته است از عدلت چو پود
 در دلا شایه و در بخشنداری اختیار

در چه سر رشته قرار عالمی دست
سیم و زر در دست فیاخت میگرد
تا حجاب را اعتبار از کوهر معبود
خواهد مژگان هزارا سپهر محسوس
تا که مقنا طیس را میلی است نهانی نطح
کر زمین قطب که مایل شود گاه از یس
میل مقنا طیس الطاف بهر جانب
زایسرو این هر کس از زمین از یس
تا بحشر باد هرام روز تو بهتر زد
تاقیات باد هرامسال تو خوشتر

و کما بضاً

ای بت سیم بنا کوشش ای چون ظلم
ای دوزخی طره ات را غبر و بجان غلام
نه نمائی از کرپان سرو پوشی در حریر
کل گذار می بر سبیل نور بندی در ظلام
پسته خندان تو چون تنگ سگ و لیرب
رشته دندان تو چون سنگ کوب نظام
سبکه سرتا با طیف هیچ عضو ت با زخم
می نشاید فرق کردن کاین کدام است کلام
قامت این با قیامت عارض این نیست
صورت این با میعانی سگ است این کلام
با محبت بان لف تاباد صبا آید برقص
هی پشیمان موی تا مرغ هوا افتد بدم
موی بکشتا تا دگر برگز کرد صبح شام
روز و شب تا دگر برگز کرد صبح شام
طره تو مغربست و چهره تو آفتاب
چهره بنما سهل باشد کو قیامت کفایم
تا یکی در حجره پنهانی چو علما در پشت
آخترای فواده حوران کی هر دو خرام
فکر نام و دنگ تا کی چنگ جام آور
چنگ جام است باقی کوشش نام
عیش میرود بجای لاله امروزارین
روز مولود شمشاد است در روز
هر که ممکن است بروی مذکی با دهرام
در چنین وزی که می از شوق میر قصد بجام
در چنین وزی که خون از دود چو بدم

قلیبه

در چنین روزی که میبند ز وصل دل
 با ده سیباید چنان خوردن جای خوش
 لیک چون از تنگدستی برین آرمی
 آفتاب دین و دولت حکمران شروق
 صدراعظم مدبر عالم شمس تاج ملک
 آنکه کاخش از حوادث دهر اوارا
 ماه اقبال دولت را بناش افتتاح
 سکن ایچا ده سازد حرمش از یکایک
 خانه او نظم صد شکرده از یک صریر
 خلق را کند شستی یکلیطه جو دش کرسنه
 پیشه را باد اگر در عهد او سپاسی نهند
 تا نظام ملک دین را گشت کلک
 ای دل و دست ترا در یاد کان پنا
 هر چنینی را که بنود نام مهرت بر حسین
 گرمی مهر تو نور و مار را کرد تصد
 عاجزی از مالش موری اگر چه فاد
 بر کما با نظم میرویند از اطراف
 مهر تو در هیچ دل کند اشت جای
 ز رز جو دختی ارشد چند آنکه زال

در چنین روزی که میرد ز شوق جام کام
 بر دود اندر عروق و بر ترا و دیرام
 مست سازم خوش را از بر صندل
 آسمان ملک ملت اعتضاد خاص و عام
 عیث دولت غوث دین کان که کم کلام
 و آنکه بزمش از سوانح خلق را و از اسلام
 و قمر اجلال شوکت را بغش اختتام
 خاک را پرورده سازد غمش از یک سما
 خاطر او فتح صد کشور کند از یک پیام
 که ز نام حق نبودی فرض بر مردم صیام
 خشم او تا روز حشر از باد کیر و اشقام
 تیر را در کیش ماند و تغیا اندر نام
 ای رخ و رای تا خورشید و قائم مقام
 باز روی پست پدر بر کرد و از زهدان
 نرمی نطق تو و حش و طیر را کرد استقام
 که ز و تا رمونانی بر پسر شیران بجام
 نو بهار عدلت از بدن او گیتی را نظام
 بسکه شادی بر شادی می جست از جام
 زانجا بر این لعل نفرین کند بر جان

بر کجی مسند کنی جا بادو عالم احتشام	بر کمال قدرت یزدان بس این باک تو
خلق را از بوی خلقت برو ماغ افکام	فقر را از فراط جودت در کلو کیر و فاق
گاه جودت سیم و کو هر بار دوازده و ارم	روز همت سرو و سنبل روید از صحرای کو
تا هفتهازار روایت از حلالست و حرام	تا حکما را حکایت از حد و ثبوت قدیم
کشورت بادا بغرمانا حشرت با و کام	تا صرت بادا شنش یادت با و آ
استان این دو نیز چیست خاک پای شاه	در شب عیش خباب جلالت امشب نظام
وین سپر ابر بردار فرقه ان ساید کلام	صدر اعظم آقا بست و نظام الملک ماه
صد هزاران بنده بخند این سپر از نیکام	آن پدر را از نطق ککشان شاید کمر
اعتماد دین دولت ناظم کج و سپاه	صد هزاران باره کیر دآن پر کیم
تا نظام الملک ثانی کرد داز اجلال جا	آن پدر را صدر اعظم کرد شنه از این کو
کز یکی وج شرف دار و نسب با و شاه	این سپر را هم نظام الملک داد اول لقب
بچو تا جس بر نهادی بر سپر خویش و	پس با روی جلالت بست در شایه و
از نجوم عیش و شادی کبک از سنه و	انچنان فری که کر بودی فلک را ترس
کوئی امشب از زمین بار قص میر و کجا	خوشدلی چندان فراوان شد که شاد و
عذر من بشنو که تا وانی مکر و تم کناه	کوئی امشب از فلک با و جدیت با و نجوم
چون شوم در بزم صدر از لکی با عذر خوا	کر قصوی فته در این شغرای صید و
کز ادب است انجا با قدم من راه	اسب بخانید دی پای مر کشتیم بدو
تا همی پستی خدو است و عجز و خجابه	گفت فردا شب قدم از فرق سر کرجان
	پا چنان سانی بخاک کی کا نذر و بر سجود

قاسم

<p> کز خدا خواهد ثنائیت سرایم شعرا سایه را پیوسته تا در قرحه باشد شام اجابت جو صبح غره خوابان روز و شب در باغ کردی تا بگرد در روز فصبند کلام شکر میلا منی خانی غلبدی کشتم ایام خلد املاک که غلبدی جلدی غلبدی </p>	<p> کت بود آرد روان چون دوش سحر روز و شب چون سایه خیمت باد قهر خا صبح اعدایت چو شام طره گان سال خسته نمودمانی تا بماند سال و ماه </p>
<p> صدر اعظم شد چو نخب شهریار از نو جوان چون سکند شاه شد صاحبقران خواجهر خواست ایزد شایر اگر که گذار کیدم کر چه پراست آسمان یک استقد بهیست جز بر اعدای ملک از شرم تیر خصم شاه آتش مزودیان بر قمران آب خاک از قصار روزی که بگذشت این تران اشیا روح شاه و خواجهر میخواند مژگان ناکهان می خورد و خوی کرده آن کج چون کند پهلوانان لطف چمن چمن تا کر جای مکرگان از بر اهو می چشمش تیره شد از دجسته نرخی پید احوال از این ترن گفت قاسمی زجا بر خیر و جان زنده از قرانی رست نه کز بول آن بجز </p>	<p> از نشاط آنکه شاه پیرین است آفرین کز حیات شاهش ایزد داد عمر جاودان در نه هرگز این با نازل نکشتی ز آسمان کز حدایش شرم ناید و ز شهنشاه جوان هیچ تیری بعد ازین تا خرد بدین شد گلستان در نه بر باد فراقی جان من بشیر اندر بدم باد وستان بهرستان با پانی نگرش بود از فصاحت رحمان آمد و از روی دگرگان هر هشت و ده گان بهچو دام صید کیران جدم خم تا میان ناحن چرخ سگاری بخوبی شیر زیان وز دو چهرش و شنی پید احوال از این ترن کایزد اینک اهل ایران از نو خندان موج آید در خروش و سپنک آید در فغان </p>

جسم و جان و عقل و دین و مال و حال و دین
 گفت دی کا فدا دماه اندر محاتی از نور
 جم بغرم صید و حش از تخت شد بر پایا
 جم در ایشان چون بکین در حلقه انکشی
 جن که دیوی از پیش سلیمان همچو باد
 سرخ مارانی که گشت از آن سه مورچه
 ورنه حاشا زهرشان میشد کراند کاکر
 خواجه حالی سم اعظم خواند و چون صفت
 بهدی انیترده حالی برد بر بقیس دهر
 باز چون صرح مژده شد مشک و گشت
 از شر و دشمنان شد شاه حاصل سر
 تا مکنونی شد درین نهضت شکا و صلا
 غم بخیر غزالان اشخوگان و صند
 النیات ای صمد اعظم جاره نیکو سکا
 آخر شوال ابر سال زین بس عین
 ہی کوشا بهیسا زاهد بر چارین
 عید قربان شش کن نام همچون کوفند
 دشمنان که قایل قربان شش گشتن نند
 از روان و ستان روح الامین نزل
 کره شش ایار و کوشم مان یک ترکن جان
 این چنین انشدا کشا راز کردش و زنا
 و هفتش بویان یاده با وزیران و عیان
 بر سرش از سیاه غم غان جت سیان
 جت و در ماران اسن که دهور از انها
 مهربان از سر سوسه فکندند از دبا
 همچو تخت جم جهان بر باد و شنی گمان
 بر سلیمان ز کید ابرمن یا بد امان
 کرد دانانش جان با دشا اند جان
 با دسان دیو و دود حکم سلیمان و دان
 و زهوی سروری شد خضم او اصل سون
 که بخیر می کرد تا حشر ماند و اسل
 ماکه یوزان و سکا را سیر از دوز سون
 تا دوان ملک آتش زنی در دود
 چاکر انشایر دعوت نما از سر کن
 ہی کوسا قی بد چکی بزین مطربان
 و تسمنا را سر بر در راه شاه کامران
 دستار از جمله قربان کن بجاکستان
 ز اسخو انی دشمنان کن کرکس از اسما

قاسم

تا فلک کرد و دگر در که دارا کرد
تا جهان با دگر سپاه یزدان
سم بقا آنی بفرما تا یوسف دست تو
تا شود در محبت زین پس دست تو
در نهنگ چید غنیمت ملک بختا جلا بختا شرف آید کند

شراب تاک نوشتم در زخم عصیر
شراب پاک خورم زین پس زخم غم
مهر ساقی کوثر از آن شراب خورم
که در دسا غراو خاک را کند کسیر
از آن شراب کران هر که قطره بچشد
شود ز حاصل سر کانیات خیر
بجان خج اجه چنان مست ال یاسیم
که آید از دهنم جای باده بوی عبر
دو صد قرابه شراب اربیک نفخ خورم
که مست تر شوم اصلا نمیکند توفیر
عجب بدار که گوهر نشان شوم امروز
دو صد هزارم در یاست در دوزخ
دمیده صبح جو نم چاکمه بروی دم
ز قل عود برب الفلق و در نخر
بر آن مبین که چو خورشید چرخ عیان
بر آن مکر که حجب از ادهم لباس
نهفته مهر بنی کج فقر در دل من
که کج فقره نیر ز درشت نیم فقر
فقر را بر رو سیم و کج چاره کنند
اگر چه عید غدیر است و هر که بکنند
ولیک با دهن پاک و قلب پاک او
بیکم رحمت یزدان سیم خست و ما
دروغ باشد اگر کومیش نظیر می
لباس و اجبی از قاتلش بلند راست
ولیک جاد مکان بقداوست قصیر
اگر کبوم حق نیست گفت ام حق
و کر کبوم حق است ترسیم از بغیر

بزرگ آینه است در برابر حق
 بند زلوح مشیت بزرگست در لوجی
 دمی که حشمتش از خلق سایه برگیرد
 زهی بدر که امر تو ممکنات مطیع
 چه جای قلعه خنبر که روز حمله تو
 توانی ید الله و آدم صنیع رحمت
 کما نم افند کالمیس هم طمع دارد
 بسیج خصم کردی قفا کرا آدم
 شد از غلامی تو صدر شه امیر جهان
 خجسته خواجه اعظم جمال دولت دین
 بدل و ف و بدین کمال و بعد تمام
 هزار ملک منظم کند بیک کھنار
 نظیر ضرب کسور است سعی حاسد
 بخواب صدر او شب بهشت را دیم
 بمصحف آیت بحی العظام بر خوانم
 میج رای میرت ز بر تو انم خواند
 از آن سبب که چو خورشید بر طریقت
 بعید قربان از حال این فدا می خویش
 تو آفتابی و بر آفتاب عاری نیست
 که به چه بخت سراپا در دست فلکین
 که نقشبند از ل صورتش کند تصویر
 سعادتم از همه اشیا برون رود تاثیر
 زهی بر بقه حکم تو کایات ایبر
 بعرضش از لاف افند چو بر کشی کتیر
 که کرده کل در اچیل صبح خمیر
 که عفو عام تو آخر پنجه شش تقصیر
 که عمر و عاصف بار زد از ره تو
 بی غلام تو بر کایات بهت امیر
 که کمترین از قدر او ست چرخ اثر
 بکف جواد و برج ثاقب و بر اخی بصیر
 هزار شه مسخر کند بیک تپه
 که هر چه گوشت تفتیل باید از نکتش
 بهشت روی تو بودش سحر کبان
 بزنده کردن جو تو کردش تقصیر
 ولی نیارم خواندن کرش کم تحریر
 بسیج حتم نیاید ز بسکه بهت سیر
 چرا خبر نشدی ای زراز دهر سپهر
 که هم بزره بتا بد اگر چه بهت حقیر

قاسی

همیشه مانگه به پیری مثل بود عالم
فدای نجات جوان تو باد عالم پر
بهار پیش سریر ملک دو کارکن
بدستان سریر و بدشمنان سریر
بکوپار و پاور به بخش و پاش
بکش بکوب بسوزان بن بند کبیر

فدا بختا

برایغ و باغ گذر کرد ابرو درین
شراره ریخت بر آتش ساره بخت
از آن شراره همه باغ کشت پر لاله
وزین ساره همه باغ کشت پر نین
چمن از آن شده پر نور وادی امن
ومن ازین بنده پر نار آذر برین
مگر چمن کل آتش گرفت کرماران
رند بر آتش آن آب ابرو درین
درین بهار شیر کیر است
کوزن چشم و پلکینه خشم و کور برین
میان چشم و نظر کرده حسن او تقنین
دو طره اش چو دو برکشه چکل شبا
قدش بقاعده موزون کویه و بلبل
دو چشم زیر دو ابرو و دو خال زیر دو پا
کمان بی کسی در کار خانه چین
دو ترک خفته و در زیر پنهان
دو بچه بندوی بیدار هر دو در آیین
شب گذشته کز آینه پاری جای نجوم
سید خیر از راه و من زنجیر
دو جهرم شده از خون و لاله نمان
شده و جهرع یانی و دلع و اریک
زید طلعت او دیدم از جوارح من
زهر کرانه همی خواست مالهای خیرین

مژده چشمی خا رزد که تاب سکر
 ز جای چشم و با صد تعب کشود چشم
 شعاع نور جیش ز سطح خاک نرزد
 بکف بطی نیش لعل کنت و تسکین
 از آن شراب که با نورا و توان بدین
 چه دیدیم مرا سپهر باز و چشم
 چه گفت گفت که ای آسمان فضل خبر
 چه سوزی این نهادت که رخت بستر
 مگر خیال سر زلف من بودی دوش
 بکشتش شبی کار نیکون از برف
 ز لبکه سوده کافور بر زمانه فشا ند
 چشم من دوسه الماس سوده رخت برف
 ز دور چشم چنانم کنون که پندار
 چو این شنید ز جاست و نام خوابه
 و زو چشم معالی نظام ملت و ملک
 خدا یگانا ام صدر اعظم اکرم
 بیک نفس همه اناس خلق را شمر
 بیک نظر همه سراسر دهر را کرد
 زهی زمین نیست زمانه برده نیا

جنون مغرم می باکت زد که ناشین
 رخی معاینه دیدم به از بشت برین
 رسید فلک زهره همچو غل زمین
 بسان آتش موسی با ب خضر عجم
 ترا ده در شکم ما در آرزو حنین
 دو لاله کشته عیان چون دوزخ سکر
 ز فرقدین تو چندین چرخ کردین
 چه چی اینمه مارت که هشت برالین
 که در تن همه تاباست و برخت چینه
 همی فشا ند ز خرطوم شیر سیم
 زمین زحل سترون شد آسمان عین
 سحر کمان که ز مشرق وزید بادین
 چشم من مژده آتش میزد زوین
 بهر دو چشم و پذیرفت در دامن تسکین
 جمال چرم کارم قوام دولت و دین
 که صدر بدر نشاست بدرصدین
 ز صبح روز ازل تا شبام بارین
 ز اولین دم اچا و تا بیوم الدین
 خنی ز سیر سیارت ستار خیرهین

قاسم

مداد خا به تو خال حسرت ز روح الف
 زهر پاست مالک بعون غم قوی
 ز بال پشه نمی پش باد سد سدید
 ستاره با همه رفعت ترا بر سجده
 ازان زمان که مکان مکین شد پند
 تو خبر و عالمی به ز عالمی چون نامک
 بنور رای تو ناکشته لطفه خون جم
 پی فزونی عسر تو دهر بازارد
 ز بیم عدل تو نفا شرا بلرزود
 در آفرینش عالم تو زان عزیزتری
 وجود را بند از ذات چون قوی زیو
 زمین بقوت حکم تو حکمران سپهر
 خزان گلشن تو نوبهار باغ بهشت
 کرت هزار ملامت کند حسود و عمود
 ازا که پایه سیمغ ازان رفیع تر است
 کعبه گرامت چرخ و خاک بپس کند
 بلند و پستی دو کفه را کمن مقیاس
 شنیده بودم ما راست کار دها کرد
 ز خانه تو شد این حرف مر مرا باو

سواد نامه تو کحل چشم حور العین
 برای امن سالک بزمین را می زین
 ز لاله نقشه کشی کرد آب حصین
 زمانه با همه قدرت ترا کند مکین
 ندیدم هیچ مکان چو تیغ در زمانین
 که جز دو حاتم دهم به ز خاتم استین
 توانم و معین نبات را برین
 هر آنچه رفته ازین پیش از شهر و دین
 کند چو نقش کبوتر به پنجه شاهین
 که در میان پاهان شور ما معین
 هزار مرتبه کردی عسدم بر او نفین
 گمان بیاری را می تو او ستاد یقین
 زمین در که تو اسپهان چرخ برین
 بد و کبیری خشم و بدو نوازه کین
 که الشات کند کر کشد ذباب طنین
 اگر چه آن میک بالاقاده این باین
 بدان نکر که همی است استند نشان
 چو چند قرن بگردد بر د سپهر برین
 ازا که خانه تو مار بود و شمشیرین

بکلم آمده چون بجان موسوی گذاشت
برون ز بقیه حکم تو نیست خشک و تری
همیشه تا نشو و حسبل با خردمسر
خرد بر وی تو مجنون چو قیس لیلی
گفت کشته ده رواست تو دانه جانم
دلت سلفه تنگت بکزند و بخت سین
بسیج رواثر سحر ساحران لعین
درست شد که تویی معنی کتابین
بهاره تا نبود ز سر چون شکر شرین
هنر ز شور تو شید چو خسرو شیرین
دلت سلفه تنگت بکزند و بخت سین

و لکذا بضاً

کشم بیاض فصل بهار آمد ای نگار
کشم که باریافت هزاران گلستان
کشم که لاله داغ بدل دارد از چرخ
کشم چو پرو کی بجای قدم قدم
کشم بزیر سایه کیسورخ خفت
کشم مکر بقد تو زلف تو عاقل است
کشم که زلفکان تو بر جبهه شد
کشم که اختیار کنم خبر تو دهر
کشم ازان تبرک که آهن دی کنم
کشم غزال چشم تو مست از چهر
کشم با بهوان دو چشم تو عاقل شدم
کشم رسیده جان بلم ز اسطاف
کشم نخس کام دلم از کنار و بوی
کفای که وصل یار نگارین اینها
کفای که پستان رخ من اینها
کفای که روی من دل لاله داشت
کفت از زمان که را فی ز دیده جو
کفت ای کس کنونی خورشیدیه
کفای بلی سبور روان عاشق است
کفای بدم طایفه اهل نجار
کفای که عاشقی بخند کس با حیا
کفت آن پری نیم که ز آه من کفر
کفای که شیر دل از اکد شکا
کفای خموش که در شیرینان فخر
کفت آقدرد جان که برادر است
کفای بجا خواجه کزین کام جو

قا سپنے

کفتم مکرذانی مداح خواجہ بلام
 کفتم کہ صدر اعظم خواندش باو پشه
 کفتم خرویدہ چنان خواجہ اسما
 کفتم کہ یاد کارش خربام نیک پست
 کفتم بسط ملکت او ست بکرا
 کفتم بجاہ جود عجولست و بی سکون
 کفتم قرار بر چه تو بینی بدست او
 کفتم کہ افشار روی از فرو شوکت
 کفتم کہ اشہار وی از مال دولت
 کفتم توان سطوت او ز سنہار
 کفتم کہ بریارش کرد و خچر تین
 کفتم کہ مملکت نزارش بود تین
 کفتم کہ ست فکرت او ماعقل بود
 کفتم کہ ست دولت او بار ملک بود
 کفتم کہ موج بحر کفش اشہار پست
 کفتم عیار گیر دھرمش ہی ز عقل
 کفتم چه وقت پایہ خصمش شولند
 کفتم بود زہرش ہر ہوشیار ست
 کفتم سوار کار ز اقرش پادہ کرد

کشا اگر چنین است ایری بوی این کشا
 کشا کہ مبر عالم داندش روزگار
 کشا نیز فریدہ چنان بندہ کردگار
 کشا ز سیکنا می بہ چیت یادگار
 کشا محیط ہمت او ست بیکار
 کشا بجاہ حلم حملست و برد بار
 کفت از جہ ز رنارد در دست او
 کشا کہ فرو شوکت از دودار داغ
 کشا کہ مال دولت از وجود آشتما
 کشا بس حکمت ہد مکر ز سنہار
 کشا کہ آئینش کیہان برد بسیار
 کشا پستم ز عدل سخنش بود زار
 کشا کہ اعما بود بود ارباب
 کشا کہ افشار بود برک را بار
 کشا کہ موج بحر بردست از شمار
 کشا کہ عقل گیر داز خرم او عیار
 کفت از زمان کہ خاک وجودش شود غبار
 کشا شود ز عدلش مرست ہوشیار
 کشا پادگار ز اطفش کند سوار

کفتم که عمر و دولت او بادشدم
کفت که جاہ و شوکت او با پدر
ولدا بیضا

قراب
نیام
شمسیر را بکند

قائمه

مرد و علت شکرنا بست و خواهم بر دوا
 خاصه این ماه رجب که حرمی جشی
 رسم این جشن نو آیین که شاه دین است
 ناصرتین و دول آرایش ملک و مل
 از برای عمر جاویدان و نام سرید
 قصر جاویدی بساید ساختن خاک
 همچو نور و زجلالی شاید این عید را
 خاک راه بو تراب است این کشتی که
 کیست دانی بو ترابان منظر کامل که
 اولین نور تجلی آخرین تکمیل فضا
 جوهر عشق الهی ریشه علم از ل
 ناظم هر چار کو برداور سیرنج
 خاصیت سخن نباتات از سپندان
 نام او در نامه ایجا و حرف الهین
 نقطه بی مراء و صورت بند و در رحم
 بیج طاعت پولای و شمع بود
 بر سیلیمان قمرش از یک ترک استیفا
 قدر او پوشیده اند از جاها و این
 کرچه دیدنش بیداری ندیدند

می بوسم تا نماند در میان شان بکرا
 که شاه از بهر مو لود شده دین بو تراب
 آنکه چون ذات خرد ملکش مصون از
 ناصر الدین شاه غازی خسرو لکها
 کرد کار می کش خدا بخشد ثواب
 ورنه کو آن کاخ کا با در و فریاد
 خلق عیدنا صری خوانند بهر آستان
 کا آسمان کوید می یالستی کنت ترب
 در میان حق و باطل حکم اوفصل الخطا
 صورت سما حسنی معنی حسن الما تب
 شیره شور محبت شافع یوم الحبا
 مالک هر صفت دوزخ فاتح شربت
 رنگ پرداز جادات از شبه نادان
 ذات او در دفتر توحید فردا شب
 قطره بی امرا و نازل کرد و از سحاب
 هیچ دعوت بی رضای او نیاید
 سر القینما علی کر سیه ثم اناب
 صفت دوزخ را نکردی خلق از بهر عباد
 چشم عاشق کو ر بود و چهر جانان حبا

نه توانم مکنش خوانم نه واجب لاحرم
 عقل کو یه عشق دیوانه است مکنش
 عقل کو یدلک شد اسم مکنش بیعت
 داوریرا از زبان عشق فالی نروم
 راستی را عقل نشو اندک ز جو پیا
 ایکه کوئی حق بقرآن وصف افطاس
 کر تو از سر عضو عضوئی وصف کوئی شتر
 وصف آن اعضا ز وصف تن بودیم
 با همه نیاست حفت و وز همه شیا
 دین بعنوان مثل بدور نه کی کجند بلفظ
 ذوق آن خواهی نبوش و طعم آن خواهی
 کر بند با و حجاب حق بظا سر باک نیست
 فاشتر کویم رجوع لفظ و معنی خون بدست
 در همی بی پرده تر خواهی کویم پاک
 او مداد است و است و بنا است
 اینهمه شمشولی بانه تمام افسانه بود
 وصف آن باشد که ز موصوف زشتی
 وصف نور است که خیمت در آید در
 ایکه سیرابی حذار و صف آب به نرسد

اندرین نه در کلم ممکن است و نه شب
 عشق کو یقین بکار است آنسو
 عشق کو یدکر م شد رستم بزنجی رگبار
 ربنا افش بستانا فال من آمد کتا
 کی توان جستن نشان آب شیرین از سر
 وصف و هست آنچه هست اندک متبا
 یاکه از بر خ و جزوی مدح را نی حجاب
 مدح این از مدح کل بود نایب
 چون خرد در جان و جان در جسم و جسم در
 ذوق صها طعم شکر رنگ کل بودی کلا
 رنگ این خج این بین بوی این این
 کا دست منظور خدا با سر که فرما خطا
 در حقیقت هم سوال ز دلی و دهم
 اوست لفظ و اوست معنی و است
 او کلام است و کتا است و خطا است اعتبار
 فرق کن افسانه را از وصف اکمال
 نه همین افسانه کفن بسجود از ناست
 مدح آب است که ز جانت نشاند التبا
 بل بگویم تشنه ایکه بگویم وصف آب

چشم بندی هست تعریف از پی نامحرمان
 و اینکه من گویم همه افسانه های عامی است
 دیده باشی شاهری چون افسانه
 مصلحت را صد بار افسانه کوئی بایست
 مغر کفتی نگر کفتی لیک قانی ترس
 راه تنگست و فرسنگ و محرم ترس
 بیش از نیت حد کفتن نیست و خطا
 کر زعرش این شعر شیوا بشود روح
 راستی این نظم جان و کر کرام کوهر
 صدر اعظم بر عالم اعتماد ملک وین
 ملک از و باستان شوکت وین بزرگو
 کر ز روح شه بوجد آید و نشو کفت
 و کر کرامی دارد و اشعار مران بود
 و ربتا بد پر تو مهرش بمن بد نیست

تا نبیند چشمان حنا جانان
 تا بدان افسانه نامحرم رود محی بحوا
 عشق غیرت پشه هر ساعت در محراب
 خوابش آید خود ز وصل دوست کاکا
 ز ابلهان کند فهم و جانان دیر با
 اسوار تیر و محشی عنان و اسب تابا
 ختم کن اینجا سخن و الله اعلم بالصواب
 فاش کن یار نجیبانه شئی عجیب
 کس نداند قدر کس خبر خواهی کرد و جان
 زین ملت فرد دولت اعتصاد و شتاب
 عدل از باریب و زینت مجد از و با و تاب
 جان عاشق در نشاط آید ز اینک با
 شعر من در تیم است و تیم از اسب
 نه من از ویرانه ام کمتر نه اواز آفتاب

تا ابد یار کینا و از تخت شاه و تخت شاهی

سرفرازی آفتاب و کامکاری کتاب

چو شد ز این بزم و بزم این بزم طام
 کنار اقیانوس کشت نکین
 کواکب پس یکدگر کشت طام
 مکمل بالباس چو نافر جسم
 چو پهلوی سهراب از تیغ رستم
 چو موج پیانی که بر سینر دازیم

تو کشتی کنار من است از جواهر
 بنجامم زدم باکت کرکیدیستی
 چه امشب خورم غم که فردا چه دایم
 چو بگذرایم روح چه خار و چه گل
 کبابم ده امشب زران لپکان
 که تا من چنان میخورد و سیرایم
 مرا نیت کاری بجز میخورد
 مرا چه که ارکبج شهرست ویران
 مرا چه که ناید سحبتان مسخر
 نه خاقان چشتم نه با او برادر
 مرا چه که از هند نازند شکر
 چو شنید خادم ز من این سخنها
 منی و ادم از جوهر جان چکیده
 چو رنک می از چهر من گشت پیدا
 رخس یک چمن گل لبش کفایت
 خطش درع و صورت سپر موی چون
 چو رخسار پیران بلفا مذر شن
 سیه خالی فاده در پیش لبش
 بد بنال آهوی چشمش زهر سو
 چو باز آیم از بزم شاه مکرم
 چه بچم بخود سخت چون موی دلم
 ازین صبح اشک زین شام دلم
 چو بفرایدم رنج چه شهد و چه سم
 وزان می که سرخ است چون چمن
 که کر بشنود آفرین گوید اکرم
 پس از بزم شد میخ و دستور اعظم
 مرا چه که خوار زدم ملکی استغفم
 مرا چه که بنود بخارا منظم
 نه پیال میهم نه با او سپرم
 مرا چه که در چمن بنافذ محم
 ز جاجبستانان که صیدی کنم
 برکت شقایق بوی سپرم
 درآمد نگارم ز درش و دخرم
 کاش غایه مومش غایه شم
 قدش رخ و ثرکان بانی لطفم
 چو چکان شیران بجدا نذرش خم
 وزان نقطه دالش شده دالجم
 دو چشمش دوان چون دو کلب معلوم

کج لبش خال کفستی نشسته
 حدیثش چنان روح پرور تو کفشی
 مرا گفت در حیرتتم که کیتی
 وزین سگم آید که بارش یسکین
 چه جاد و نمودی چه اعجاز کردی
 و دیگر بخود بر چه افون و مید
 منت ز آتش تب چنان بد که از آن
 ز سودا رخت تا چون چشم شاهین
 بگهم نخستین از آنم کرامه
 و دیگر تب از پیکرم زان جدا شد
 غیاث ملل غوث دین غیث دولت
 همش علم آصف همش علم احف
 نهالیت بارش همه جود و احسان
 چو اود و ارا فلاک جودش پیای
 نهی کار حاسد ز کین تو کاسد
 بود در و قدر ترا اگر ک در مان
 که جودت از خاک زرین دمل
 عتاب تو د کوه متاب و گمان
 تویی حاصل سیر افلاک و انجم

بلال حبش بر سر چاه ز فرم
 میان لبش خسته عیسی بن مریم
 ترا از چه دارد غم زو و کرم
 شود مرا ملک و آتش مسلم
 که دایم بود برک عیثت فراسم
 که از آن گشت تن از تب دل غم
 که جان شیرین را شراب جهنم
 ز صفا لب تلخ چون زهر ابرسم
 که هستم شنا خوان شاه معظم
 که کردم بر خلعت صدر اعظم
 که رایش با سر از غیب است لطم
 همش فضل جعفر همش جود حاتم
 محیطی است موجب همه در و در هم
 چو انوار خورشید فیض دام
 خنی حال در هم ز جود تو در هم
 بود زهر غم ترا از هر هم
 که مدحت از کام مشکین چمدوم
 عطای تو و از خورشید و شبنم
 تویی مایه فخر حوا و آدم

رضای تو حکم تقدیر یزدان	دو طفلند با یکدیگر زاده توأم
مراد تو و آرزوی ستم	دو صرغند با یکدیگر کشته دغم
همزما که کردی بیک شبر خاه	نکرده است باریج ده بار نیرم
ملک ناصرست و حق ناصر و	تو بن برخانی و شاه عجم جم
تبارک چه شایه کجبان ماه و پرین	سبالا و دیدار جان مجسم
خدا راست سایه خرد و راست یاه	عطار است معدن سخا و مستقیم
مکر تیغ او هست خیاط اعدا	که دوزدهمی بهرستان خناتم
نهنفش بر یکد رم معنیز ایزد	در آن یکد رم مغر و هوش و عالم
چو حزم که از خوشه نخل خیزد	ز شاخان مؤخر بشاخان مقدم
سرافراز صدر او توانی که هرگز	بجز نام نیکو مناز آدم
یکی پیش دستی کن بر زمانه	بده آنچه دادت خدای دو عالم
پوش و بپوشان بنوش و بنوشان	بهرتن بهر جا بهر کس بهر دم
سخا کن اگر عسر جا وید خوا	سخن غیر ازین نیست و الله اعلم
همی تا رجب هست بعد از حجاب	ربیع عدوی تو بادا محترم

هم از دولت خلق کیتی مرفه

هم از نعمت اهل دانشم

در مدح جناب نظام الملک گویند

مکر شقیق عقیق است و کوه کاین	که پر عقیق من شد که از شقیق من
مکر بیاض سرا پرده زده بار که با	پناه بنره و کل صف کشیده وین

قاسم

کمز که سر پستان نمود ای ابر
 ز لاله باغ پیاسته ببدین خلخال
 نهاده غنچه زیاقوت کمر بر خفتان
 اگر چراغ حمش کرد و از نسیم چرا
 بسرخ لاله سیه و اعنایان ناز
 عروس غنچه پستوری تقدیر خود
 چه نعمتی است درین فضل و صل سیم
 دو خفته نرکس مجبور بر خواب و خمار
 بپشت بسته نسیم سید یک خروار
 بطعنه مشکش کوید بدل که لایس
 خوشش لکنه همراه شوخی چنین چانه بدست
 اساس عیش مرتب نموده از برآ
 می چانه و تار و ترانه و طنبور
 ترج و سبب و نار و پسته و بادام
 عبیر و غالیه و زعفران و شک و کلاه
 بنید و نقل و شراب کباب و رود و ربا
 سرور و سور و سماع و نشاط و قشطن
 نه در روان غم و آزار و درد و نوح و ملال
 نه بیم و عطف و نصیحت و ناک و نوب و غبار

که طفل غنچه بے شیر باز کرده هین
 ز ابر که بهر شسته عنبرین کزن
 نموده فاخته از مشک طوق بر کردن
 شدار نسیم بهاری چراغ گل روشن
 که رنگ سوده عنبر به بدین بان
 که آخر از سر پستی درید پیراهن
 سهیل طلعت و خورشید و چرخ
 دو خفته سنبل مشول بر زتاب و سکن
 بفرق شسته ز مشک سیاه کنج من
 بحسوه سیمش کوید بجان که لایس
 چمان شود و بچمن بمیال و رنج و محن
 حریف بزم میا نموده از هرن
 فی و چانی و چنک و چانه و ارغن
 کل و شقایق و نسرن و سنبل و سون
 پسند و مجره و عود و عنبر و لادن
 شامه و شکر و شیر و شهد و شمع و لکن
 حضور و امن و فراغ و سلو و سلوی و
 نه در دل انده و تیار و رنج و بند و شکن
 نه خوف و شهنه و مفتی و نصوت و فراغ و غن

اساس عیش فراہم ترا ز نجوم پر
فضای باغ و تماشای راغ و سحرین
صدای حاصل و صوت ہزار و ہوشمین
کوزن تہیو و دراج و آب و واپارن
ہمی چران و چان کہ کبوتر و کہ بدمن
نشاط سیر و تفرج پس از خارنگن
خطاب یار بطرب کہ می باب بن
امیر و بندہ سرسم گرفتہ درون
کی ستادہ و با شصت یا شصت
مکر ز خدمت فخر زمان و ذخر من
پناہ چرخ و زمین پیشکار سر و علن
قوام کشور و شکر دار فرض و سنن
سپر محمد و معالی جہان فضل و ظن
نہ بی اشارت و بی سیل بیان کن
بیاض طلعت او نور و ادب این
غریب با بغش شاکر از فراق و ظن
زہی ز فرجال تو تازہ و دھکن
سو دچشم حسین را بطن آستن
حجراتن مایہی برون کند جوشن

سپاہ طیش پریشان تہذیب انعمش
ہوای صبح و نسیم ہبار و نالہ مرغ
خردش بلبل و آبگ سار و خند کبک
تذرو و طوطی و سار و چکا و ک و طاووس
ہمی دان و ان کہ بلوغ و کاکہ براغ
نسیم شب و شب بویس از ترشح ابر
عتاب دست بباقی کہ شہر آب
غلام و خواجہ تن ہم کشیدہ درون
یکی نشسته و با ضربت و نیک
ز نعمت دو جہان آنچه بر شروم
امین تاج و مکنین افکار و دولت وین
نظام ملک ملک حضرت نظام ملک
عماد ملک و مکنین و دولت وین
نہ بی اجازہ او و بی سیل بیان کن
سواد خاہ او کھلیدہ غلمان
یتیم با کرشن اصفی از ہلاک پدر
زہی بغض نوال تو ز ندہ عظم ریم
بنور رای تو کوران بہ نمیش بند
بدان سیدہ کہ از امنی سیات

قائمه

خلاف معجزه او و معجزی دارد
 که کر منجزه او و کشتی آبن موم
 پیش کاخ تو چرخ کبود خاکین
 چه کا هد و چه ناید بجاست هر دو
 تو شمع تلی و بزم شمعان است
 ستاره را مبشل چون مرغی اندم
 هر آنکه سر ز تو تا بد قضا ز طاق سپهر
 ز شوق چهر تو بینا شود همی اعمی
 بروز کار تو از هیبت عدالت تو
 ز چشم و زلف بان ارجمند
 که از بنفشه و بادام زلف چشم تابان
 بقدر بنفش بنیده است رقت تو
 ظهورت در تو در این جهان بدانند
 سپهر را چکند که مشکش پسند
 ترا بلندی پستی هیچ حالت نیست
 کسوف شمس و قمر نیست جز رستی
 همیشه ماه بیک حالت است و ما
 بلا افتاده حکمت بس است

بر آنکسی که بن مرزا بود دشمن
 دلی فسرده او موم را کند آسن
 به تیره دودی ماند که خینر و کلخن
 ز دانه فک و پیش کی شود خنر من
 تو شمع مکی چشم همان است
 ز مانده را بصفحت چون وانی اندر تن
 چو دوز و ابه موی سرش کند آون
 ز حرص مدح تو کویا شود هسی
 بحشم و زلف کنویان پناه برده فتن
 بجای جایزه شعر من پیش من
 برای چاره ما خویا کشم رخن
 چو نور مهر که افند که نه کون روزن
 که نور مهر در افند بخت سوزن
 هر آنکه بنگره او را ز چشم پروین
 مکر بدیده **بینور** دشمن من
 از آنکه در کره خاکمان بود پکن
 که شکل کان دیده که شکل محن
 پیش در بر سپینغ و زارین

شرارہ حینر بود تا کہ برق در میان ستارہ ریز بود تا کہ ابر در مہسین

شرارہ خیر بود جان جاسدت خند

ستارہ ریز بود کام مادحت نمن

کلمہ ساکت ساکت فضل و مدار مدارک علم یار ف معارف رب اپنے
محمد حسین کرمانشانی فاضلی است کامل و عالمی عامل کہ سالہا تکمیل نفس
باخلاق حمیدہ و تیزبین باطن بصغات پسندیدہ نمودہ و بیانیہ عدول و انحراف
یکشہر و شعیر از مباحج شریعت سیر مدارج و مقامات طریقت را بحقیقت کردہ
ای اکثرہ بہ شرب مقصود بردہ زین بحر قطرہ بہن خاک انجش

از ایل حبیل کلمہ است صداقت و درستی المیت را بازہ و فضیلت یار حش
و از اخبار روزگار کشتہ در عرض سال غالب ایام را در صیام است و اقیام
لیل و ادای نوافل نیز غافل نیست و پوستہ مواظب غنیمت و ترک طہبت است
و اورا طبعی است چندان غیور و ہمتی بدانسان عالی کہ ہرگز چشم طمع بروی کس
باز و دست طلب مہوی کسی دراز نمیکند منت یکپول و دو مان و دو مان نمیکند
و آتش است کلاش از خوان خوانین نمیشد با وجود منم و فضیلت و تعدس
و حسن سیرت قوت سال ندارد و با عدم قوت سال قوت سپہ سالار
از کرمانشہان جلای وطن کردہ و مجاورت دارالخلافہ را اختیار نمود
بدعا کوئی و مداحی ذات خداوند کار اعظم افخم مشغول است فکر
نظم مدح صدر جہان است قوت و قوت و غذای جسم و روانش این
قصیدہ را در بہار این سال عرض کردہ

وزید باد بهاری و شد نظری
 عرق نشان شد همچون حسین
 رسید موسم آن وصال گل
 بهار آمد و از طرح انبساط نشا
 بنا لای و مطرب با کد فایم
 خطاست که نشینی بطرف تاش
 چه ماه شبی فرخست طلوعین
 سحاب اشک نشان شد چو عیان
 زنفحه دم روح لایم با صبا
 ز بسکه جوی وانی چو اشک اونی
 ز چشم ابر بهاری هر شک شکو
 و مید لاله با بین چهره بین
 چو کل نموده کریبان غصه مردم
 هزار و ابر او رده زبان سخن
 به شهر شرف آنکه به شمع سخن
 نه هفت با یک دید حدیثش از غصه
 روح سخن او مستح ابرو
 چه عدل کامل او دفع کرد ظفر
 زمین شود چو کی میله من ورم نمکند

ز فیض نامیشد صاحبان
 روانفر اشد همچون دم سیاه
 رنبدان چمن بر فلک رسد فرما
 بسط روی نین را بساط طهارت
 خوریم باده گلرنگ چه باده انا
 رواست که بجز ارمی سوی کاش
 چه سرو کستری و اخلافت نشا
 چنانکه غنچه اش از کریه بخند کاش
 بین که کلبن مرم ز کل سیحاز
 ز بسکه بلغ نشان از غدار غدار
 بجان لاله و کل داغها می شوم
 حکم دلاله مبانند کریه و نداد
 چو سر و کشته تجمانی ز قید غم
 برای منقبت ذات صد اعظم ارد
 نظیر او را در شش حبه ندارد
 نه چار ما در زانو نظیرش از اولاد
 سوانح سخا و مغذ با حبا
 چه لطف شامل او رفع کرد غم
 نه ماکیان عتاب نه صید از صیاد

زنی کریم فلک قدرو نامدار بزرگ
خنی ہمیم ملک خونی کامکار و حوا
زفر و بخشش تو شد یاد آس کبر
ز بسکہ آتش جودت بخاک افشا
رسوم مهر تو پرورد و آب آتش
سموم مقرر تو در داد و خاک ابرار
بدل بخاک شود باد و آب آتش
اگر بکلم تو وار و روشن شود چاراضد
مخالفان تا اماند زین بسباد
کمین غلام تو از جاہ مرقع بخش
مینفرو شد تا رمی بصدق باقی
از آنکہ بستہ میان از اسباب آتش
پسہر ابوالبته خدمت تو مراد
بود محیط بردست با ذلت ساگر
بخاک آس کبر رخت بسکہ از جود
از آن شدہ بکھر غشی اینچنین آس
شای او شوانی نموش شو کلمہ
بسک آس ہمہ نک و نرغ آس
بساط تاک شود تاک از خزان
بر آردست دعا سومی کرد عباد
بسبط خاک شود تاک از بہار

مخالف توجہ اورا قی ان محض

مولف توجہ اطباق این عشر شاد

بَعْدَ مَا هَلَىٰ بِالنَّارِ هَوْنًا
بِالنَّارِ هَوْنًا بِالنَّارِ هَوْنًا

محرر از اکابر ازادگان اکاسرہ عجم اسمش عبدالوہاب مولد شیراز
نژادش از سپاہان شمش کرمانشاہ موطئن از خلافت
در فصاحت و بلاغت کی از استادان باہر و مسلم است و بہتر مشہور غالب بلاد
چشم خورشید اگر چند قایتین پست ہم از ادراک کمال آتش حیران
جدش محمد ہاشم زرکر سپاہانی است کہ او را در خط نسخ ثانی نیست پر
محمد دینی نیر در فصاحت بی نظیر بودہ و تخلص محرم مینمودہ و یراجع است

محرّم

طفولیت در دنیا گذاشت و خود از دنیا گذاشت مادرش ای تربیت وی کرد
 در همان روز کارش بکتاب برد و با موز کارش سپرد خود نیز بواسطه دستی
 فطرت و استعداد ماده پسر از جاده اطاعت پیچیده روزی میطالب
 بشام و شبی بکسالت بام نیاورد و علی الدوام تحصیل فضایل کوشیده تا در
 اندک زمان از فرط فطانت خویش حسن تربیت معلم اخرج *نفسه الانوع*
الکتاب والاحمر جبالی بفلاح الرب پاریسی را در کشتن نظم و نوشتن شعر
 و در کلمات عربیه یکانه عصر کشت و انگاه از وطن مالوف جلا و غمیت
 زیارت کر بلا کرده در معاودت میل باقامت کرمانستان نمود و بقیه
 استاد کامل حاجی محمد متخلص به بیدل که شرح حالش در حرف با گذشته تکی
 اوقات عزیز صنایع نماید بکمال صنایع و بدایع شعر پرداخت و عرض
 و قافیه را نیز چندی که مفید فایده باشد به پیا موخت و زبان پس بدار الخلف
 درآمد و شاه غفران پایه محمد شاه . مابین راه را بقصاید غزالیست
 گفت آنقدر دهنرد و دست قدر شناس پاس آن ستایش و سپاس
 و از در استحقاق و یرالک اشعراى عراق ساخت صورتی مان
 مبارک که در حق وی گذشت و مؤلف نوشت این است که چون
 همواره از اعمال و رفاه احوال عموم اهل حال و قاطبه ارباب کمال مکنون
 صمیمت و خاطر خیر میبویست خاصه اشخاصیکه پوسته اوقات را
 بمعارف الهی و سیایش ذات اعلی حضرت اقدس پادشاه
 رسانید که معرفت را اوین فصاحت را امر القیس گشته هر یک را

بویستی شانه و مرتعی خدیوانه از جند سازیم و بین لامائل و الاطران
مستخر و سر بلندند ما نیم از آنجه عالجه و قایق و عوارف دستکار و عذب
السببان رطب اللسان و حیدالدهر فیه العصر حاد و رسوم فصاحتی لعرب
و العجم میرزا عبد الوهاب متخلص مجرم است که طرز کلامش در حسن احوال
و تناسب صدور و اعجاز بمنزله سحر و اعجاز است و در مضامین ثمت
تضمینش مآثر ثقات نامصر علوی پیدا و تحقیقات رنگینش فروغ بهای
سپنای و پسنای بهائی هویدا در خط فرانسه و انگلیس خوشنویس و معجم
لغت هر یک سمت تعلیم و تدریس دارد و لهذا در از ا منصب ملک الشعراء
وی فلان سوش در دیوان مستر آمد و چون در آن هنگام شاهنشاهی
پناه را ایام ملک خلافت و نوبت ولایت عهد بود و قصیده دیگر مانند
خریده کمر و جریده در نشر و نشر و نشر و نشر و نشر و نشر و نشر و نشر و نشر
مثال قدر مثال که آن نیز نیست به طبع مولف است سرافراز آمد که چون
بندگان اعلی حضرت اقدس ظل اللهی را خاطر مهر مطهر میزدان تمیز پادشاه و اما
از جابل و معیار تشخیص مایه کانا از کامل است از باب بصیرت و هنر و صفا
معرفت و نظر که حسانان بشیایه طمع و توقع احسان به حاجی ذات
همایون و دد ماکونی دولت روز افزون اشتغال دارند هر یک را تا اندازه
شایستگی و اهلیت و استعداد و قابلیت چون شناخت نباحت و پایا عیبنا
و افکار روی بر افراخت بهر مندر از جند داشت و مال را باب کمال بخشود
یکبار احواله افزود و یکی را بحسب یکی را لقب داد و یکی را منصب محرم را با تاج

مقدم

دارای هر زبان و دانی هر بیان است منصب جلیل و لقب نبیل ملک الشعرائی
 عراق سرافراز و در اقلیم همت گانهش قرن مفاخرت و اعزاز سر بود و بواسطه
 مایه مضای حکم حجاب مطلع بدین مثال آفتاب شعاع هنر مودیم و او را
 در مراتب و مقامات معرفت شعر باست بدان لطافت که یغنی است فی
 العرف فی کالقهنباء الممیز و جنایاء التملاء چون فکرش معراج معنی خرامد
 همه حور صین آورد و در معانی ریشگی که بروی نگارند شعرش
 گشاده شود چشمه زندگانی و نسبت بحال خویش مردست چنان
 و ارپته و در دیش که مولف آنچه بذل و بخشش از دیده از جنید و بایزد
 نشینده اگر خزان قارون بدست و می افتد بخیشت و تهنید بر
 بمنت بار و وقتی حکمران قرپین را بقصیده بستود و می گیر از من
 پنج بپاداشش آن پنج بد و بخشود بکرفت و چون مغرول شد نزد وی
 رفت نخت زبان معذرت برکشاد و سپس فیت آن بوی داد و در
 ازین گونه رفتار کرد و ار که تمامی صرف فوت و محض مروت است چنان
 که این سفینه کنجایش آن مذابع و هم اینک سال قرون از چهارده است
 که در دار الخلافه غالب روزها را در صحبت فقیر بسر برده و شهباز و
 آورده در یک کجواهی نزدیک و دور احباب حضور و غیابش بکیان نماید
 و در سعی قضای حوائج مسلمانان بیکانه را با خوش بیکانه پذیرد و اکنون
 در مدرسه دارالفنون مترجم است و محصلین آنجا حلیه علم شریف از مرتب
 کمالات و هنر وی در ضمن نقل و ایراد فرامین قدر این یاد کرده اند چون

نسبت مستی است با کاسه عجم سبک مفاخره آنامه کسوفیه
 چنین بقیه مفاخر بکمال العقل والذین را از کفته
 نصربن ثکان مکرر مذاکره سینماید و در لفظ مباح کسر اوی سبک که در قطعه ماده
 تاریخ داوویه و مباح جناب وزیر شکر میرزا داود خان گفته اشاره
 باین مطلب است این چند قطعه را بر حسب حکم خداوند کار اعظم افخم
 دام مجده العالی عرض کرده که نوشته میشود

خرم بصدراعظم عید سعید باد	رخشنده روی نخبش چون صبح عید باد
روی و دو و چهار خودش بخشش	پوسته رشک سرخ گل و شنبلیله باد
کار بر که تخم غنا و شش بک دل	پامال پای حادثه بسچون خدی باد
مرغ دل خودش از آتش حسد	در تاخت رده سینه چو ماسی قدید باد
بر قفل روز کار و در رزق خلق را	دست کره کشای تو ایدر کلید باد
و ایم نهال عسر عدوی تو در جهان	از تند باد حادثه لرزان خم پند باد
احترام پا حد و کرد و در مطمح	دوران امتناع و کیتی مرید باد
ارخص را می از بند و نوک کلک تو	هر دم بفتح ملک شته را نوید باد
بادانش ارسطویا جوج خسته را	در ملک شاه با پس تو تند سدید باد
کرد و فاعدوی تو آنکه بصد خدا	روح و را از مالک و دوزخ و عید باد
باینده محرم ارچه ترا نیست التفات	باشد اگر چنانچه ازین برغیر باد

در یای رحمتی و گرم سینه بنده را
 سیراب ز ابر خود تو گشت امید باد

محمدم

در تملیح جناب نظام الملک عرض کرده

ای فلک قدری که زابر دست کوهر بار تو
جاودان در مفرع آمال محتاجان هم است
شاد و خرم باد و دائم در جهان جان
نام نیکو جاودان و مال دنیا یکدم است
نام اندوزی مال از بهر آن که در شت
که دل بیکانه خویش از تو شاد و خرم
که بیکدم سالی صدره شتابد سوی تو
نی به پشانی ترا چنین در ابرو حرم است
ملت حامی و دولت پامیر و آذران
از تو رسم ملت و آیین دولت محکم است
خضم گیرم و اورا آمد تو را افزون
عقل خود و اندکدام انکس حاجی خاتم
ای دوم شخص بنهر تو صین شخص اول
پیش اول شخص مردم زدا خردم است
صدر اعظم راهمی مانی با حلائی کم
ارمی آری شبل ضنیغم را حصال صیغم است
چه علم از کمر پیوذا یا زیر ملک پیود
با چنین صدری که یوسف طلعت صیغی
جان بدخواه تو اندرز دانا بنی مان
خوار چون اندر کف او تو زور و رسم است
پرچم بخت تو بالاست تا با طوفر
شاه کبستی را و زان کیوان پرچم است
در جهان تو حاصل آیین و رسم است
تا شنه وارث دیهم و اورنگ حم است
تاکه حوای زمان آورد چون تو کوهری
بر ملائک بایه فخر روان آدم است
کشت از شخص نظام الملک چون پیر شکار
رغمت از جویش تا به خرمت ارادور
ترک و دلم از دل جهان که بخواه توان
رزمها دارم بدل از کین و دران
هم ترا اجر جزیل از کرد کار محرم است
محرم از لطفت شود که صاحب کاشان

تا دوام تخت و بخت پادشاه گیتی
تا بختای عمر و ملک شهریار عالم است
فست تو در جهان عیش و طرب با کجاست
روزی خست بدوران رخ و اندوه عم

میرزا داود خان کز بخت	دایمیش با دانا با طو حرمی
پیش پای جلال و محیط	از حقارت و مقام شبنمی
مردم صد پاله را مانند	در کمال ورش و مجد و مدوی
آیینش طاهر اندر صدر عمر	سیرت و آثار صد رعطی
این سخن باریچه مشرب بخلاف	بچه صنم نمنا بد صنمی
خواستم گفتن باقبال و خرد	مرنظام الملک را مانند
عقل بر سن با بک بر زکی حکم	هین مجاز قطره آتاری
باز گفت این قطره جزوایک	افزین بر عقل و رای محرمی
ساخت باغی همچو فردوس	کا مذرور ضوان سنا خطا
بر چه زحمت دید آدم زان	زین بهشت اسوده کرد آدم
جسته درستان قصر او سپهر	بهر رفعت رتبه اسپر غنی
سقف و ایوان دور و کرایس او	آسمانی در علو و محکم
منقصت در وی نه منقص	کاستی در وی نیاب روی
چون گفت آنگنان قصری بسا	که کند کردون یا مش سلی

عقل با صد خرمی تا رخ آن
گفت داودیه قصر خرمی

و لہ ایضاً

انکھن چو طرح این بنا داد
با اثر سعد و طالع مسعود
محرم کفا برای تارخیش
آبادان باد منظر و او د

ز الطاف خداوند کریم قادیان
بفر صدر اعظم شخص اول آصفیہ
جناب میرزا داود خان کشتی تارک
از دہن پیدا شد قصری کہ شرم صفت
بتا مید الهی گفت محرم بہر تارخیش
بعبد خسر و کستی تان شاہ جم در بان
کہ از فرش ہی نازند ہفت آچار
ز صلب مغر و صلت جان بوز لعل
از و آباد شد باغی کہ رشک و خضر
الہی باغ و او دیہ محکم باد جاویدان

بخت شاہ جم و زبان صدر شرف عظم
تعالی تہ کی قصری ہی افزا حشری
بود قاصر خرد و حد و صفش اشعد و خم
زالہام الہی گفت محرم بہر تارخیش
جناب میرزا داود خان کشتی تارک
بنا میرد کی باغی ہی بر ساخت در عالم
نذیرہ چشم دوران اینجا قصر و نیم
الہی باغ و او دیہ دمی جاویدان محکم

در عمد عدل با صدرین شاہ جم
شاہی کہ بوسدش ملک از فہم
فرخندہ صدر اشرف اعظم بنا ہن
محرم بخت از پی پال بنای او
کشتی و برق غرت برقت و رشک
شاہی کہ رو بدش ملک از تربت آستان
قصری کہ کس نداده و نذر چو آستان
محکم زنی ای بنای نظامیہ جاویدان

یگانه کو هر بحر سخا و کان کرم	یخت شاه جران صدر عظم اثر
کلیم دست و معنی صنوف میثم	خلیل خلت و یوسف لقا و خضر الهام
سهر قدر و قدر قدرت و قضا لو	سحاب سمیت و کیوان شکوه و عین
سباحه قشری چون اخوی سیم	فراخت کاخی چون عزم سهریزین
چکوه قشری و شمع نیر اعظم	چکوه کاخی و الا چون سبید
صفای ساحت اور سبک است	فرازی عرصه اور شکست آسمان
علم بیاع نظامیه کشت در عالم	چویافت زین بنام خوش نظام
زیای بنای نظامیه جاودان محکم	نوشت خایه محرم برای تاریخ

جام می بیشتر از یک من اگر نیست گم	عید مولود شهنشاه و که دفع غم است
مدحت شاهی کو صاحب سیف و علم	جام می در ده و بشنوز صریح علم
رمزی از عدلش آینه کش کرک و غم	ملک عادل شاه صردین کا بد ملک
لیک شاه جهان جنر و ملک عجم است	شهریاران بجان کر چه سزاوار است
که شننا عجم وارث اور ملک عجم است	همه دانند ملوک عرب و قیصر روم
که بجز خادوم او در خور ملک خدمت	شاهشاهان علی و شاه جهان خانم
آنچه در چشم می پایسیم و در دست	در مقامی که کف سیر کند دیده از
دل دریا که بخیل از کف او سهم است	سال می شام و سحر ناله بجز و شادان
تنیست کویان بر در که کف امم است	هر که را هندی امروز با خاطره شاد

مقدم

<p>صدر اعظم که بنیکی ز همه خلق جهان آن گری می که ز ابر کف کوهر بارش ز امر و نهی او کالهام خدا نیست نقین کس سحر کرش می نزد بی بجز آن بسکه دینار و درم ریخت ساداش ما نعم دست کمر پاش نظام الملک است تا برم سراز سپکر بدخواهانشان بدعای شه آفاق کرایم ز میح</p>	<p>نیک کردار و کونصرت و نیکو شیم تا ابد خرم و سرسبز نهال کرم است خود کراتا با بد قدرت لا و نعم است که چون روز و شب جان قدردان است هر چه مداح چون از کرش محرم است گفتمی ورنه نظیرش بنجاد حدیم است در بنان خاه خو نخواستیم تیغ و دودم چون یارای شایم میم از پیش و کم</p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

قسمت به جهان عیش و طرب و دنیا
قسمت من در دوران درد و آلم است

<p>از فر شاه راستین ز بخت صدر راستان ایوان او دیده من از دم فردوسین طرح بنا از آب کل بانی ز اصل جاویدل آن جامی آزادان بوی داین مغر را دان بود هر سال در رمی از کرم آیند با خیل حشم بشنوز من بیک شکو بجز ام روز می اندزد از این بنای نیک پی محرم سخن بسراش آن بلجا اهل سخن آن صاحب خلق حسن آباد از وی ملک شد و لسا و از خیل حق</p>	<p>کازا جهان استین نیز همان لسان کاید بستی در زمین از میرزادا و دغان از او و ام متصل این ابعث می جاودان جان و خردش دان بوی داین نیکین ان دارای اسکندر حزم صدر اسطو باسان دار می بدل کر آرزو چون خضر عمر جاودان در مدحت بانی و می کف امم صدر جهان آن واقف سر و علن دانی پدا و نهان روز بداند شیش سیه بخت کونخواهش حق</p>
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

اسلاف او والاکرا خلفانیکو سیر
خویش تبارش سر بر صافی دل و روض
مداح کسراوی سبب سال ما و روز
از جان دل کجا ده لب مدحت خاندان
داند چو زین نیکو خلف او راست کتی سر
بر نام او در هر طرف که دست آثار عی
چون ساخت این عالی بنا و کعبه رحمتی بنا
سرو و کونا کون ثابته شاعر مجرب بنا

پرسد که صدر ز من بیا بنایش این
کویم که داود پشاد امیر زاد او دخت

حدا بخت بلند میرزا داود و جان
که شود مردم از دور در آثار عی
اچنه من نیم رسیما می ای اقبال و
کی تواند دید خبر شخصی که دارد زنده جان
ظاهر سیما چو کاشف از کمال طنبت
جان و عارف انسیما بداند صد
که شود روزی از و روشن چراغ و دو
برضیر پاک پنا یان بود روشن چو نور
هر که را باشد بوسه میدار صدر راتنا
کوبیا بکر بفرخ طلعت باز او
گفت آن امانی پیشین آنکیم راز دان
صدر عظم آفتاب است و نظام الملک
که منظر طلعت او است هم این هم آن
هم بان خورشید رخشان هم آن بامیر
همچو محرم چشم مرید بند و بکشا چشم جان
خود ازین بهتر چه عسل پر بانجت جوان
اچنه دامن از هزاران کیت نیارم در پنا
شاد و زی ای ای عالی همت روشن و
لیک چون نیکو پسندی کوزمین کوسان
باز جوانم نیاکان مرا تا بر زمان
که تو خواهی محرم این راز و این مقصد
اچون بچی که سراز تو آمد عسل پر
در تو ای پناچه عسلی اسرار است
هم روانت روشن هم همت عالی بود
مر ترا مداح بسیار است در کتی چون
پور خال سید سجادم از تاریخ و

محرم

<p>خوانده با شتی یزد هر دو آن جنس در این است یک فخر من کنون بکیر ز داجی تست این تخم چون سیم وزر در آفر اقد و بد پانزده سالست کاین بداح کسروی واران از چنگ آن ارجحان در تخم بسکه درستی نهادی از سزا ناریک ساحتی قصری با غی رشک و دین جنداقصری که آمد در فضا رشک ملک سر کشیده بر فلک در ساحت و بار چون بهت آچنان رخ خنده قصری است</p>	<p>اوست باری جد من تا هر روز و نو شرو سر همی سایم ازین بت بغرق و قد بهر سیم وزر کنم کردحت این چنان هست اندر ملک می آوار و چنان ای تن جان جهان ای برج صدر جهان باز خواهد نام نیکیت ماند از دستان که بود امین ز اسب دی و بر تخم خرم با غی که باشد از صفا شرم خان یا که رضوان بهشت آورده طوبی ابر که چو نام نیکیت اندوه مرا ند جاودان</p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

طبع محرم با دل شاد از پی تار و پود
 گفت داود پیش از میرزا داود

<p>عید اضحی در پناه دولت شاه جهان جان شادش هر زمان خنده همچون آن جوان نجیبی که همراه وی آمد هم شایعات او فرض است بر خور همی دارد بسی عالی تر از پر خ اشر صدر اعظم را بعثت و کار و اسباب مؤمن برود که دارای اسکندر خدم</p>	<p>با و منج بربناب میرزا داود خان دست راوش در جهان بخنده همچون خود ازین بهتر چه عجل پر با بخت جوان هم دعای جان و حتم است بر پرو جوان خاطری دارد بسی صافی تر از آب روان اعتمادی خاص باشد کان کج در پان محترم در خدمت صدرار سلطو پان</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

تا بود بخشنده یزدان دو کستی کا بخش
با و دایم کا محمود کامیاب و کامران

باد امارک تا ابد و سایه شاه جهان	نام وزیر شکری بر میرزا داود خان
آمد ازین فرمان شه شادان لاجپا	روز بداند شش سیاحت کو طوطی خان
عسل جهان بین تا ابد از رای او جوید	زیرا هر کاری میاید دل روشن دان
رخشنده از رویش ظفر تا بند از زیر	و از انمی پسند مگر چپمی دارد و بوجان
در کشف اسرار خفی صدر ارم را مقف	رازی نماید محقق بر آن صغیر راز دان
چون نام صدر ارم بلب ای کو طوطی	خود این لوح دشرط ادب تا بر کردارم دان
بافر محفل پیش بین کار ملک و راه	بر کردار ایت یقین می ساخت آگاهان

ارغانیان پر بسر کا در ایا طرس
ارضا و ران تا با شرف کجاست اندر

حالی که آمد نام شایع و انعام	رزمی از ان اکر ام شد آورد باید بر زبان
مخبر سلاطین عجم شاه است در عدل ارم	اول جوختم صدر است در کون مکان
از شهر یار داد کر تا یید خورشید ظفر	خوانیم زین پس فی سکر در شکرستان جهان
بگرفت شهر بیکران از لطف و قهر بیکران	در لطف بھر بیکران در قهر موج بی ان
باجت او ان غضب سابق بود چون لطف	با دشمن خود ای عجب باشد شفیق و مهربان
لیکن چنان ارم منش کا کنون نباشد منش	رحمت بر آن جان دشمن کز لطف محض
در بزم چون آمد کین آنغید صدر استین	عقد کمر در استین ابل نهر در آستان

محمدم

<p>محرورم چون شدای عجب در آن حرم کفتم که پایدا تا بدزد دولت شاه جهان کفتم چو پرامی عایش محکم باند جاودان کفتم که داودیشا وارنیر زاد او دخت ظالم چو کیردیش من شاست مغرور زیر از رفعت ظلم به کاری نباشد در جهان لطفی که باین محتسب کردی بوز امتحان قدرت کجا دارد قلم ما را کجا دارد زبان کز فر تو خلق ترمی هستند کسیر شادمان تا نام از غرت بود پوسته در غرتان</p>	<p>مداح کسراوی نسب محرم خداوند تاریخ عالی تختیه را خود از ربی در خواست اندر بنای دلکش قصر نظام الملک تاریخ داودیه را چون صف جم خواستی از ظلم انبای من گویم اگر برخی سخن بنای سپه دستور که کوشی بطلو بان پوسته در شر و علنی بی زحق احسن بر موج و سکر آن کرم ای اد فیاض نعم و عیش و ناز و غری جاوید مانی تو تا کام در دولت بود پوسته در دولت و بهنیت فتح از آن کچون تنگام آمد ز صهای سخن پالان فتح شیرین شد عون بادا بدامش کام عرصه کز</p>
<p>یا فقه ارفع است او فزونیب فتح و ظفر دارد اندر رکیب ماصدق آیه امن یحییب آنکه جهانت از او با ییب کسره کفارش خاطر فرب را و و خردمند و دلیر مهب کرد کرایان بهر از و شب</p>	<p>از اثر بخت شنش که ملک نامردین شه که کجا هبند معدتش جان ستم ویده و ز اثر خانه صدر حجب کسره کردارش خسرو پسند عم شنش را چون بگریه با سپه شیر دل و سپلیق</p>

تا بولای شه مالکرتاب کوس نظر کوفت بر زم زمیت
 تا ختن آورد بشهر بر با کرد با سانی محجب خطبه بام ملک بر با خواند بر مسجد و سیر
 خاطر احیار از و گشت شاد سینا اشرا از آن شکیب حبت همی محرم ریح و عقل
 بکت بر آورد که مان ای کشته خدا از پی تار یخ آن نصر من الله و فتح قريب
 خرده بکیر بد تخفیف لام نزد بزرگان فضلا ی ادیب

مصقما سمش حاجی علی قلی از نوادر زمانست و خیل پانس سخن زبان مردیت
 با هوش و هنر و صاحب ای و نظر اندر فنون فضل و هنر کامل و تمام
 و نفس خد کریم و هم از کو هر کرام ظریفی است بذله کو و حسد صنی
 مصاحب جو با غالب امر و اعیان صدیقی است شفیق و الیفی خلیق و پخته
 خوشحال و دانش طلب و شاعر دوست و با ادب لطایفش چندان طریقت
 و ظرایفش با گونه لطیف که مانند نسیم بهار و نسیم گلزار مردمان با تصرف و
 تمیز راز و مخش است و طرب با نیک و چنان خوش لاجه است و شیرین زبان
 و دقیقه سنج و نکته دان که مصاحب سالها از صحبتش سیر و از الفتش
 دلگیر نشود و اوراق چرخ جزوی از دفتر کمالش آب حیات رفی
 از لفظ و نثارش پدرش مردم خراسان و مادرش از مخدرات گاه
 مصور از آن تخلص مینماید که در فن نقاشی چنان با هر و قادر است که شناسند
 و اند که این ساحر است هسنگام طفولیت باقتضای اسعد و فطرت بخت
 بکتابت و خواندن پارسی و فنی لغت عرب را بقدر و اذازه که ویرا
 میثا است و ضبطش می توانست بکوشش طلب نمود و خط را نیز خنداکند

رفع حاجت نماید و اگر فت و آنگاه شروع با موهن صنعت نقاشی نمود و بدینگونه
سلط یافت که بعض این هنرگر در یافت سعادت حضور سینو ظهور شاهنشاهی
ممبر و محمد شاه نموده بصله قصیده و جایزه صفی نقاشی پرافرازا آمد و هم
درین دولت قوی شوکت آیت الی تحزن علی العرش استقرا بصنعت نقاشی
بدینگونه ترجمه کرد که مثال حدیم المثال خرد و پهل شاهنشاهی دین پنا هرادر
بارگاه نشسته چون بچارم سپهر طلعت مهر بباخت و چنان شپه و درت
نیز ملک آن انداخت که اگر کسی را شسته بودی مذاستی که شاه است
بر او زنگ یا از ملک العرش بعرض آهنگ صله ویرا خسرو بهانه جو بهار
خانه عطا فرمود و بر اعتبار یکم داشت برافزود طبعش بغزل سرانی قصیده
هر دو مایل است در مدح خدا و مذکار عظم ارفع آفتاب دین دولت
حکمران شرق و غرب آسمان ملک و ملت اعتضاد خاص و عام
قصاید سپار دارد و چون این سعینه را مولف با حصار طالب است

چندان بایر ادراید بر این نپرداخت این چند قصیده از دست

عید غدیر خرم بادا بصدر اعظم	کامد صدر اعظم عید غدیر خرم
عیدی که دین داور از وی قی	آن عصر از پیر اکنون صدر اعظم
کافرو و فرجه از انجشید بحر و کازا	دین تنیت همانرا واکه بر اهل عالم
دین وری که نوشد دین مبین میشد	دانشوری که روشد ملک ملک منظم
در رزم و بزم آمد دارا سیف و خا	کز آن ظفر مصور و ز این سخن مجسم
کاوزین ازین شد چون عجلکی سخنکو	شیر فلک از آن شد چون کلکی علم

آفاق را جلالتش چون سپهر است و مرکز
 صد مصر پر شکر از کف است و سیلاب
 کیتی ز ملک او شد با ساحی مین
 انعام او نموده است روی امیدارین
 مهرش بر الیا زاد و رخ بهشت کرد
 ای در سپهر کون تر از هر چه نسل حوا
 روی تو آیتی شد کور است مقنیر
 زایند ترا اشارت و رغبت پیای
 که تو بیک اشاره روی مین مسخر
 و صفت چنان توان گفت ز کون که
 باری اگر مصور شد زین نشان مقصر
 تا بر بسط اغبر حکم قضا معتر
 از ذاق انوار السحری قیمت است مقسم
 صد بحر پر کوهر و کلک است و سمنم
 کردون و داغ او شد با جبهتی موسم
 اگر ام او نموده است پشت سپهر احم
 قدرش محالفا ز جنت شود جهنم
 وی در شرف فروز تر از هر چه صلب
 رای تو رایتی شد کا و راست صرح
 وزنه ترا اشارت و رشوت دمام
 و ز تو بیک نظاره ملک جهان منظم
 اری چنان توان رفت بر آسمان سلیم
 زان شد که هست خاطر در هم زبهر
 تا بر باط عالم امر قدر مسلم

بافضرت الهی با عون پادشاهی

امر تو باد بر حکم تو باد منم

ب عالم عید مولود ملک تا انجاب
 بجد الله پس از نو شیر و ان آید شنیدنی
 محمد شد و شد ما صد دین با صراط
 بروی آمد جوان اما برای از عقل اولی
 ز خلقش ذره مهر و سپهر و انجم و اختر
 زمین از آسمان یا لیت کنی گریه
 که ظلم از عدل وی حتی تو ارباب بحجاب
 که زایند شاه دین بعد از محمد بو تراب
 بصورت ماه نو لیکن محبتی آفتاب
 ز خلقش شده عود و عیس و مشکاب

کفش رویای جوش است تویش آسودن
 هم ازیرش تن شیر فلک اضطرار آ
 ز بهر وی خورشید خاور تاوت
 غمان مذر عنان آید همی نصرت بدر
 جهاندار و جهاندار جهانگیر و جهان
 زراش تا زمین ناند خرمش در
 نیا مثل وی سلطان که فخر آید سلطان
 پس از او طواف ظل اندر او صفا
 مکر م صدر عظم فخر عالم انکه کردوش
 ز اوج مرفاقت ملک و ملت بهر جا
 حدود چار عنصر را امان او امن آمد
 ازین نعمت زهی منت زهی استیجت
 در تنیت فتح مصور که مقصرا نذا از صنقش عجب
 تاریخ آن فتح و عید مولود چه کوی قطره زان دریا که کردوش جهان
 جذا زین عید مولود فخر کایا
 عید مولود پسر انکه از میلاد وی
 انکه از مولود مسعودش اثر باشد
 شد شیا طین اده با تر شهاب
 بحر ساد و خشک رود سما و کشت
 بهم دریا و آتش انه شیی عجا بآید
 هم ازیرش دل کاو زمین در اضطراب
 ز هر قروی بر جان اثر در سج و تاب
 که با جایش همی دولت رکاب اندر کار
 بهن کام کمال شوکت و عین شایب
 ز کردشتن فلک ناند عمرش در شب
 بدانسان کاسیما را فخر بر ختمی تاب
 که بدر صی صدر عظم از جهان شایب
 ستر و تعظیم کرد و کر ملک مالک رقاب
 ز چرخ قمر و غیرت دیو و دولت ارشبا
 ساه هفت کشور را انیب او نهاب
 که بر ملک ملک دیادی ازین سحاب
 کایا ت آورده در فرمی که ما عقل تا
 داد و واجب آنچه ممکن شد شرف بر حکمت
 مرزین را در حدود و آسمان از در جات
 بر فروغ افزوده شد سیاره با تاب
 طاق کسری رحمت افشا در خرم عمری لا

لاجرم جز فوافرا ازین عید سعید
 پس بی این تنیت با منقبت تو کن لا
 خاصه گرفتجهری سنجیه یا عیون
 تا کبوش آویزه شد از دوش هر است
 زاب تیغ بیدریغ و مار تو قلبه کوب
 بر شرف افرایدت هر ساله این عید
 صدراعظم بدر عالم غیث و دولت ملک
 آنکه از رای رزین کرد و نیکو کردی
 آن که از اقبال ملک ملک هری اول
 پردامسال از بهرات افغان فلک
 خشم را کوباد جود تیغ او جوشن پیش
 آنکه عصرش قصر و اندرون یابدیر
 خاندن ایوان بدش چون کند کف را
 زان شود در شرم عمان عالم آید در
 لای نفعی از وی محو بلا اله الا الله
 از دوز بزل او کرد بر آب بحر ابر
 ای معینین دولت وی معاد خاص
 بهر تاج از دوز فوافرا خنق را
 از تو ایران در سرت وز تو توان

هر چه پیش کاینات آید نماید تر مات
 سوی آنحضرت که روشد وین دولت
 عرضه دار این طریقه مطلع که از دولت
 حرمی ادا اهل عالم را ز قید غم نجات
 خاک دشمن شد ببا و از بهت کفایت
 مرد و فتح آردت هر روز این فتح
 کا بهما مشدین دولت را رانند از حاد
 و آنکه از فکر متین کستی سپارد بی ادب
 کیر و آخر قندمار و کابل و ارکج و کات
 پال دیکر سطوشن نصم در سونایت
 کی تواند کرد جوشن چاره حتمی مات
 و آنکه عهدش عهد اندرومی جان جویست
 فارس میدان عدلش چون به پار است
 زین شود مظلوم ظالم افند در فحاش
 در شه خاوند از روی جوی و صلوات
 وز کمال عدل او تا زو سبوی کرکشان
 ای امین ملک ملت وی با ترک و تات
 عفت کفایت لازم آمد مرد و فتح
 از تو مبغض در مذلت و ز تو مخلص در

داور اگر آسمان کجاست تعظیمت است
 باشدت بر آسمان جهان کین کجاست
 امکه کرد و ز ابر او ترجیح تواند نهاد
 ابر و باد و ماه و خورشید و فلک زمان
 که مصورش شد شنا و بحر و صفت اولی
 لیکتیش کبذ و از شره و شر آش
 تا فلک مانند عزمت صبح و ام آرد
 عزمت آید زمان و عزمت آید این
 آری شرف را شریف است از عوشت
 انورترین کین سرد بناید کانت
 عقل کل در هیچ معنی جز که در تقدیم
 بر تو از دین و پریمی با خجانی کلیات
 قطره و آرد مقصر کا مدی دریا صفا
 ذره و ارش که چو مهر انوراری العا
 تا زمین مانند عزمت و زوشت دار و بنا
 بزم آید عطا و عظمت آید عدا

سال می بستم که عالم راجه دار و مبطل
 با تقی گفت انبساط مرده و فتح هرات

دوشن لیر حجاب آید در چو ان قباب
 بی حجاب آید کمر آفایم در نظم
 بارخی کز روی کوی باقدی کز وی سر
 روی نیکویش چو کلشن کلشنی از خلد
 کا مذران کلشن نهان جان آسا سعد
 آفت یکشهر دل زان کس غنچ غنچ
 روز و شب یا نور و ظلمت کز قرین با هم شد
 دانه دانه خالش اندر رو چو در مجر سپند
 و ستافشان چنان نمد سرو بوشتا
 کافاب از شرم رویش مستر شد در حجاب
 زان زمان که در آید حجاب آن آفتاب
 باد وانی کو مجوی با میانی کو میاب
 موی خوشبویش چو خرمین منی از شکاب
 و اندران خرمین عیان دل لاله میبست حجاب
 فیه یک ملک جانان سنبل برنج
 از قران و می موی عیان شیعی عجا
 قطر قطره خوی چکان از مو چو آرنبل کلا
 پامی کوبان نه خوان انسانکه مستان سرا

با چنین نیانی آمد بر سرم کی چنبر
 دستان یار آمدت تا کی خضر نستی عین
 جستم از جا و اله اساکتم اهل مرجا
 پشست و کف نشین ای بهر اتم
 روز فراست و شرف کیت آمد از صلب
 چون شنیدم این سخن شد بحر طبع موج
 جدا مولود مسعود شد مالک رقاب
 مرجا روزی که گیتی شد فیض کاوی
 هر طرف تا بگری در زینت مردود
 چشم انجم خیره شد از ریش در و کمر
 پس چنین عید سعید را که شادی لازم است
 از برای شینت زان پس صبح و بخت
 صدراعظم فخر عالم زین و تاج
 آن فروزان افغانی که ز مادرش زین
 بخت بر خوردار همایش نیاید جز
 دامن دامن گشتان لطف مزیدش زین
 عقل و ادراکش بخت در میان روح
 از شرافت پایه قد رور اگر دود
 خازن ایوان بذلش چون بدو عطا

با چنین غنائی آمد بر سرم کی چنبر
 بخت پیدا آمدت تا کی ز خواست چنبر
 خیر مقدم دلبر ایداری است از
 دانی او صلم حرا مرور گشتی کامیا
 کاه بدست و تحف کیت آمد از مهرم
 کاین جای مطلق آمد چون در خوشا
 کز بر دوش داد فیروزی عالم فروا
 ده بنا میزد که از وی شد جهانی کامیا
 هر گجا تا بگذرد می عیش و عشرت شمع
 کوش کرد و دود پاره شد از نغمه چنگ
 تا کی داری در مکتب ایدل سوشی شستا
 رو بزم سرور کی کش چاکر ادا
 کا خردین است کرد و دود و دولت
 آسمان کوید بسی الیشی کنت ترا
 دولت پیدا ماندش نه پذیر چنبر
 کردن که دشمنان طوق عبیدش زین
 عنصراکش بر می از امشراج خاک
 وز کرامت سایه جا و در او روان
 فارس میدان عدلش چون کند پا در کا

مطرب

<p>هم شود تلزم خجل هم منفصل کرد محیط دشمنش در بزم نوشد باده لیک از آسم نطق از لطف نهان عیب زادر کو کرم صورتش نادر بحر و صفت تراو</p>	<p>هم از و مظلوم امین ظالم از وی در عبادت نقتل می آتش حسرت جگر دار و کباب فکر تا زطرز بیان سرنها را از و دیار حصر قدر آب دریا کی کند میقطره آ</p>
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

من کجا و وصف ذات پنهان آرا
 چیست کار دزه با خورشید الا کباب

مطرب اسمش علی اکبر مرویت آسوده و با هنر و از حالت مردمی و فوت
 با خبر خصایلی چند در وجود وی موجود است که بدان واسطه مسجود پس
 و جواست و محمود خورد و کلان نخت و برابر کجایی مراتب معرفت
 الهی آگاهی است و با آنکه وجودش در بار پادشاهی اسباب لهوت
 خونگرمناهی و ملاهی است قره العین وجود است بچشم مردم
 مردم چشم عجب نیست که کوچک باشد همه عمر را از بدایت تا کنون
 پوسته طالب ارشاد و هدایت بوده و طریقت حقیقت را با چراغ
 شریعت پیوده از مریدان سالک سالک طریقت رشا و حقیقت
 عارف معارف ربانی علی محمد مرشد هدانی است که سلسله علیه نعمه
 الهی یکی از اقطاب جلیله و دارای مقامات عالیه

قلندر کی که صنیرش چشم کوشه فکر رموز غیب لوح ازل و زو خوانده
 و چنان پیمان و پیوندش محکم است و در کار پرومیدی درست قول
 و ثابت قدم که سالیان دراز است و روز کاری دیر باز که دست

ارادت بومی اوده و چنانش سر بر آستانه اطاعت نهاده که فرمایش
 ویرا اگر جان خواهد سیرایتا دودا اگر سپهر خواهد بجان آماوه دارد
 پیوسته در ذکر است و فکر و از نظم و شعر غفان هر چه میسر آید به بعضی
 سخن معرفت از حلقه درویشان پس سدید است اید ازین حلقه که در کونین
 در غزل سرائی نیز طبعی دارد و در لطیف و سخنانش همه مطبوع و طریف
 لَيْسَ ذَاكَ الْفَقِيرُ بِمِثْلِ اللَّطِيفِ اِنَّهُ جُمْلَةُ كَمَا هُوَ مَرْحُومٌ
 كُلُّ مَا لَا يُلَوِّحُ مِنْ سِتْرِ مَعْنَى عِنْدَ تَفَكُّرٍ فَلَيْسَ بِالْوَحْ
 و دیگر هفتاد و هشت رو داست و ساحتش عود و هم اکنون بدان
 معروف جهان و مطلوب کمان و همان است

هیچ مطرب ندارد این دستان هیچ میل ندارد این آواز
 و بدان شیرینی و درستی و چاکلی و چستی میوز که بزرگ و کوچک حجاز
 و عراق نوا می بپایونش را بی پرده مشتاق بلکه از مقوله عشاق اند
 زیرا که چون بچوشد آهنگ زیر دهم در آید هوش و هیکل از عرب
 و عجم و ترک و دایلم از نشاط و طرب بر باید
 حشک سیم و خشک چوب خشک است از کجای آید این آواز دوست
 و اکنون در بزم ارم نظم همیون اهل طرب را با شای است و طربی
 اگر در آن خواستی یافت شود هم از و نمانشی است

این دو غزل از دوست
 ندیده سیه سیمین ز چاک پیرش کسی که چاک کرده است پیرش

مطبه

<p>صبا ز کوی تو آورد نکستی که بست گمان شیر دلی داشتم بعشق توی بلاغ عارض تو هر که دست رس دارد هر آنکه چشم سیاه تو دید با خود گفت ندیده قامت دلجوی خوشترام تو را منجز دجوی پادشاهی عالم حدیث آن لب شیرین بگفته مطرب را تراست روی چو رای خدا یکان و صف خدا یکان صد ورا که هست از دل دوست</p>	<p>حدیث یوسف و یعقوب بوی پریش کند شیر کار است زلف پریش چه حاجت است بنسب و نسل و پیش خطا بود که بخوانند آهوی پیش که هست میل ببرد و صنوبر پیش کدای شهر خراب باشد از زحمت پیش نوازی نغمه چنگ و حلاوت سخنش کجا زعمده بر آید زبان به سخنش بر شک کو بدخشان و بجه عدش</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

نعیم خلد هما در استپانه است
 که بر کند دل مرد مسافر از وطنش

<p>غماک از آن نیم که فلک دشمنست دایم خیال روی تو ما راسته نظر کرد دوست پای منید از مهر برسم باز آیم ابر برانیم از خویش کین مثل در مان مجبور و دل عاشق ای طرب اندیشه کن بخواجده پیش کن وفا صد عظم آنکه به بن کام از جو دارای خرم زین تو خوشین</p>	<p>تا دوست با من است چو پروای دوست چشم کسی ندیده هستی که با من است دیگر چه غم از آن که ز پی دست با تو حکایت کس و باد بیند است در مان دعا شق چاره مرد ای کز جفا تحفه چنانی بگرد کمتر چشمی که از مشت است مطرب چه خوشه صیقل دارای مهر</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

مهدی میرزا مهدی منشی است که قبول تخلص کرده تا بدان عشق
شود پدرش میرزا نصیر در خمی از اکابر و اعیان بوده و بطن انشاها
خدمت دیوان اعلیٰ نموده اکنون خود مردیست معرو و دست پان و با
خاصه در فن انشا که مترسلی است چاکبست و پنجه نویس و آنچه
تاکنون نوشته و مینویسد همه زیباست و نفیس بطوریکه هیچک
از اهل عصر را انیکونه استقلال در نوشتن نشد نیست
بسان سوزن نظام نوک خامه و همی نظم کند عقدهای دشمن
و تا بحال که دیر اقبال فزون از شت است بجز بحر دیوان
بهر برده و زنده کافی بدان صرف نموده ولی در هر حال بجنب
یکی از اهل سلوک و باطن راهی که باید رفته و مقامی که ویرا شاید
در یافته ایک در آمد و شد خلق برومی خود بسته و در گوشه اروا شسته

این قصیده از دست

عظم است	عظم است
امن سلوت سایه دیوار صدر اتم	فرو شوکت پایه دربار صدر اتم
عظم است	عظم است
رامی ملک آرای محکم کار صدر	ملک نظام و بخت و دولت اتم
عظم است	عظم است
ظاهر از آینه رخسار صدر اتم	لوح محفوظ است دیدار من کاسر اتم
عظم است	عظم است
اینهمه آثار ما ز آثار صدر اتم	ملک آباد و ملت شاد و دولت اتم
عظم است	عظم است
خانه در ریز کوهر بار صدر اتم	کافل آمال خلق و جامع اسیر اتم
عظم است	عظم است
زان بهیشت زرد و زار صدر	بر صمیرا و شبهت ریزی اتم
عظم است	عظم است
هر که اندر پای زهار صدر	ایمن است از تاب ظلم و سورش اتم

بختی از دامن دگر منجیبد ز جای
 ز ریختن سبیل و سیم بهر حساب
 کرد عالم حفظ او خطی کشید از عیا
 ای که خلق عالم از وی در فاه و راه
 فتنه و آشوب را از این می گزیند
 نصرت و فتح و ظفر بر جبهه کردم
 کشمش نبود عصای موسی را یاد
 گفتم آن که بود دوار و فتنه را و هم
 گفتم آن که بود که بخت کج نریخت
 کشمش بر کاسه آمد جنس فضل و علم
 کشمش من بنده مسکین اویم حلال
 پس از من پس ایام نظر دارد در
 جز دل من بنده ملکی نیست که آباد
 تا کی باشد خراب تا کی باشد سراسر
 تا که انبار از زرو و نیا ر صدرا^{عظمت}
 جو و بخشش کوینا چار صدرا^{عظمت}
 فتنه پروان ز خطر کار صدرا^{عظمت}
 اندکی از رافت بسیار صدرا^{عظمت}
 گفت هر دو سر مکنون از دار صدرا^{عظمت}
 گفت هر سه چاکر سر کار صدرا^{عظمت}
 گفت کلک اثر دها او بار صدرا^{عظمت}
 گفت بخت و دولت بیدار صدرا^{عظمت}
 گفت این خرد عادت و نهجا صدرا^{عظمت}
 گفت اینها رایج بازار صدرا^{عظمت}
 رسم سکین پوری چون کار صدرا^{عظمت}
 بندگی چون تو کفایت عا صدرا^{عظمت}
 خاف از تعمیر آن معمار صدرا^{عظمت}
 چذ اگر این ملک بمقدار صدرا^{عظمت}

بر بداندیشان و خوار می ذلت باد

چو که عون و حفظ باری یار صدرا^{عظمت}

ما را نام سید مهدیت و از سادات عظام طباطبائی کاشانست
 چند سیت که از آنجا بدار احوال شامه و از طبع غرا و نطق شیوا که
 رشک بجه عمانست و کوه بدخشان مشهور از ناب نواصی و معروف ادا

و اقا صی کشته و با آنکه هنوزش از عمر چیزی نرفته و مراتب شعر را نیکو دریافته
از کمال قدح طبع معانی تغز و نیک را با الفاظ ما نوس پس بل نزدیک
چنان خوش موزون مینماید که جمعی آشفته و قومی متحیر دارند
خرد چو معنی باریک و لفظ غرضین چه گفت گفت ز بی از دواج غنچین
و چون سخت رند و قلاش است و میخواهد با سم صله و جایزه کدیه و انگلا
نماید شعبل حبابی خویش که قصابی است تلاش در امر معاش نماید
و از کسی چیزی نمیخواهد

این ترکیب بنگراده مدح خداوندگار اعظم ع

تا آفتاب دی تو پروند شد از حجاب	پنهان شد از حجاب خست روی آفتاب
هر کس ز دور در آمد کفشم که مان گو	سجاده نشسته آب گمان میکند سرب
کفشم مگر بخواب به نیم حال تو	آوخ که نیستم ز خیال مجال خواب
زینسان که ترک چشم تو از دل ر بود	مکرده هیچ شاه جزاج از ده جراب
کردل ز ترک چشم تو ناله عجب مدا	پیشین بود بسکوه ز جور فراسیاد
کم کوشش بجفا و قسم ورنه گز بود	بادگیران عطای تو و بانست خطا
رو آورم بدر که صدری که رای او	در آسمان ملک چو تاننده آفتاب

صدر معظم اکمل بزرای میراد

روشن و چراغ جهان چو ضمیر

آئندل که از غم تو کنار کا ر نیست	دل نیست که در خور عشق کنار نیست
دریای عشق چیست خدایا که بهرما	مستغرقان مهلکه پیشکش کنار نیست

شاطره دست برخ آن نازنین
بر آتشی که شعله ز نذر اعتبار نیست
زاهد محو آن نیکده ام سوخی خاشاک
میخواره را بسجده و سجاوه کار نیست
بی اعتبار دل ز قفایش رو چنانکه
کوفی که هیچ در کف او احیا
از کوشش تا کبوشش کمان از پیچید
ترک شکاری تو اگر جان شکار نیست
نامی بهج صدر کبوشش بی غز
زیر که در جهان به ازیت شکار نیست

صدر می که زیر پای جلالش جان سپرد

بهداد در زمانه ز بهشتم فلک سیر

دل گشت اسیر غمزه سحر آفرین تو
صد آفرین بعنصره و سحر مبین تو
کی ماه آسمان چو رخ دستان تو
کی سر و پستان حج قد و نشین تو
بس لرغوان که ریخت بر زعفران
مارسته ضمیر آن از یاسمین تو
اثر بحر مهر فز زنده یا که خود
از تاب باده است خوبی بد حیرین تو
ملک جم است زیر کنین مراد من
ز یور شده است دست اما کنین تو
کیرم که سب استم آسم آتشین
نخند کجا اثر بدل آسین تو
در مهر کوشش و رنه نهم روی شکوه
بر آستان صدر معطم ز کین تو

صدر زمانه آنکه ز روشن روان است

کا قبل در کاب و ظفر در عنان است

نیکوست خمیشت تو چون نیکوست
لیکن بگو نخواستند آزار که ز شخت
خومی خشت بیاید کور و خوشی
زیر که نیست شاه هر کس که خورست
دل کچه بهر تو بستم بش حبیب
غافل از آنکه کین تو با من چار سواست

بنود عجب بجان بردار یار بار بار
 در آرزوی زلف چو چوکان تو را
 بنود عجب بدل خردار دوست بگردد
 قدمی و تا سوار چو چوکان لی چو گردد
 خاصه کنون که سبز چو خط تو طرف هست
 در بانست غما و جفا پیش ازین هست
 سر بر بنم بدر که صدر کی در جفا
 بر هر طرف که میگذری دست آتش

صدر کبار که بود روی آفتاب

از آفتاب رایش همواره در ثواب

اول مرا پسته ز دامن یار دست
 کر از نفاق چرخ نباشد برو کار
 بر کار بستگان زده تار و ز کار دست
 سؤید کسی چکونه زیار و دیار دست
 دستان بکار زلف تو ناید ز دست
 از دل کشم ز جور تو بی احتیار آه
 بر خون مرا چهره بزمی دست ای کجا
 کر عهد میکنی که پایان بری وفا
 دامن کش ز دستم و پابرهنه
 صدر یکم هست بر شنبه بر و بر حد
 بر کن ز اسپتین جفا و بیار دست
 ورنه زخم بدامن صدر کبار دست
 اندر دغا می و لیت او صد هزار دست

نامی ترا بیاید زین پس دعا می صدر

بجنا زبان ناطقه را در ثنا می صدر

صدر را همیشه تا که ز کو بهر نشان بود
 صدر را سخن بدید بود تا ز بحر و کان بود
 ابر کف جفا و تو کو هر نشان بود
 دست و دل تو غیرت دریا و کان بود

فح و ظفر ترا بر کاف عیان بود	صدر همیشه تا سخن از فتح و نصرت
حکمت روان همیشه بانس و بیان بود	صدر اسخن و دود بجان باز جن و اش
شخص و جو و تو ز بلا در امان بود	صدر همیشه در کف لطف کرد کا
صدر عدوی جاه تو چاک از نشان	صدر اکنذ همیشه سنان باز سینه
بر کردش شور و سپین چکران بود	ملک قضا کار تو بسواره دربان
از خاوران کشیده تا خاوران بود	صدر از پی که خوان عطای تو در جهان
یرتر ز بام هفت فلک آشیان بود	صدر الا که باز جمال تو را فخر

در بام تدر تو ز ند باز و هم بال
و لکن برتر ز بام چرخ پر دگر نزار سال

بکن کن که بازت مراست تو نی	بیابا که بود اول کرشمه ناز
که تیرفته بجها بشت ناید باز	بخشم رفته من باز آمد از درج
بهر کوته خود بسته امید دران	شبی زلف تو کهم بدل کشت
که کشف را ز کذاب ید غمان	بیسنه سوز تو بهنغمم و ندانم
که تا بصبح قیامت بخوینام	چنان باد عشقت ز خود برانم
که پر میکده ام در بروی کرد	میتکم کعبه کرم در بروی بستم غم
کره ز کار و زبست کان بزدان	تو باز کن که هی از دوزخ خود و
سری فرو دنیا رد بجا کپای این	ز تلج خسرویش نیست بهره محمود
کجا بصید کبوتر رسد ز چکل باز	هر آنچه بر دل نامی رسد از آن حجم
باینات اگر دست چرخ شعبده	بدور عهد مهین خج اجه است سبکیت

ابوالنظام جهاندار صدر اکرم در آستانه اشک خفاک تیغ

ولما بضاً

از طره ره نافه از سر زده	صد داغ فروغ دل غنبر زده
مجرع دلم را همه بر زخم فروخته	زان دست که بر زلف مغنبر زده
ستانه سر عریبه دار می کرد	از چشم تو پیدا است که ساغر زده
بر هم زده حلقه صد سلسله دل	تا سلسله زلف بهم بر زده
پروا نکند ز آتش پروا نه کشت	صدره گرم آتش بر اندر زده
در عشق زبان دریم نیز آید	کر شمع صفت هر نعمت سر زده
آب سگرا ز خنده ببردی و کمر	بس خنده که برق کمر زده
فاضل مشاود وصف کاوی	چون یک شت خود را بد و لشکر زده
سودی کمر اندر قدم خواهر	کر طره و نافه از سر زده
صدرالوزرا آنکه ز اوراق	آز همه در خانه آذر زده باز
نامی بکف آورده اکسیر محبت	پداست ازین سیم که بر زده

ولما بضاً

تیر تیز است که این تیغ که آتش	چاره نیست اگر صد سیرا بر منش
در دور بخور مذا که نذر غم	دل مجروح مذا که نذر دل
ما که سر در سپه سودا می یابم	تا چه اندیشه در این کج خلق
چیت در صطبه عشق ندانم کجا	جای تارک سلطان کزین
حکم حکم تو مرا خواهرش خواهرش	این رخ غنبر نجاک این سیریم

تا که بردست که آن کو هر مقصود	شیخ در کعبه ترا جوید و درین دل خوش
همه باشند مکان تو چه سجد	همه باشند از آن تو چه زانچه
همه را مذہبی و دینی و کیسی	کام عشق تو بود و نیست
مستم از لعل رآب تو چو مخمور می	منم خوشم با خط سبز تو چو صورت
عسرا ز زلف تو میرزد و جانی تمام	کمان ز لعل تو میخیزد و دلها بدم
تا بصل تو مرا نیست بی شکند	کار بر حوصله شد لقمه چوار حوصله

کر بر صدر برداد تو نامی چه
بنده را ہی بند و جز بر خواجہ

خوابی ترا بجان شد نایل	کایت خوبی بود بشان تو نایل
از همه شغل کناره جوید و دور	هر که بود با خیال روی تو شغل
امک بصر سورش جگر عشق	در بر اهل نظر بس تو لال
حسن تو برداشت از نمودن کمال	عشق تو برده است محفل جان
عیب کن کردیم نغمه آرا	تبع تو بر جان شست شیر تو بر دل
ماه من از رخ نمک زده بگویند	خادم محفل سیر شمع محفل
کر چه ز ما غافل تو در همه	مانو انیم بکفیس ز تو غافل
نیست عم وصل تو مرا چه بدم	هیج شبانی نداشت تو واعی
جو ربا می و ایدار مبادا	کز تو کشتانفت خام خواجہ

صد بر عظم وزیر عصر که رایش
کردن شیران کشد بقید سلاسل

و لایضا

کبدانی در سیکه تا پازده ایم	پای همت بجله دارم از ازاوه ایم
زاده اکس و میخوار هر سز نزد	همه زده است کرس که بر ازاوه ایم
دم روح القدس و هر کس این	چه عجب خند اگر بر دم عینی و ایم
کیست این کسب دنیا که بجهت دنیا	ساقی دست از دنیا که بجهت دنیا
پی زنجیر بجهت بدل صد سیکه	دست در سلسله زلف تو تا زده ایم
شخه را کوچه شیرین و ستان	چند در پنجه ضرغام فلک تا زده ایم
طوطیا نیم شکر سکنی شهر شهر	تایکی بوسه بر آن لعل شکر جا زده ایم
نامی اریک تنه کس تن سپاری	مادان لکتر کمان چه شهادت زده ایم
بست بار بمان بندگی خواجگه	طعنهار ز کبر تر کس جز از زده ایم

صدر اعظم که نهادیم چو در پیش

و لایضا پای همت همه برفق بر یازده ایم

پنجر از کله مار عشق تو شیم	شیخ کمان میرد که باده پر شیم
مردم عشاق غیر یار ندانند	عیب کن عیب اگر ترا نپر شیم
ما همه صافی دلان عهد شیم	ما همه در وی کسان و زار شیم
از همه واپس گرفته دل تو ایم	از همه مذر گشته عهد تو شیم
از بر جان هستیم و بر تو شیم	وز سر جان خویشیم و با تو شیم
بند بپا بر نهاده زان خم لطمیم	ساحد و بازو گشته زان سرودیم
با همه شیرین پردلی ز کمدت	تا نسپریم جان قید ز شیم

هر چه بجز پیاغمی از لعلت
شیشه دل بود اگر تمام گشتم
عهد ثریا چنان گشته
نامی اگر عهد و خواجه گشتم

سالمات که میخانه و می گنج	میدهم حاصل تقوی می قبح منو
پیم است که این طاعت سیاهی	کرد و دست پیکر عه می بقوا
اول بعد پرده عیان می بند	خزقه دارم و صد عیب در او
تا که آغوشم از این پیکر جدا	نتی از جان کرانمایه بود اعوا
خواجگار از بعد نامی نذر می	حلقه بند کی عشق بتان در کو
جان بگام آمد و گام می انم برد	آه ازین بار که بنهاد غم بر دهم
نیت دیوانه بجز در خور نگر می	بندارند که من بند و کر میوشم
تا به زلف به تابی از ترانم	آب به لعل به تابی از سحر

کر چه جان سر این کا نخب نامی
روح خواجه است و جان سیر

فما س هو خباثة الدهور و مجة الاعصار و قبول القلوب و شرة الالباب
محمد مهدی که مردوی آذربایجانی است که گوهر کرانها بنی بخش جان
سامان و پشک است و جواهر زواهر کلماتش آن آیین و رنگ که
همانادریای طبع و قادش از عکس آن آئینه دار بحر عانت و کوه بدحسان
روح القدس کس بود آنجا که لفظ سگرفاشش از نطق خوان نهاد
صریر قلم قدرت و نفیقه قانون حکمت یعنی جوهر شیر زبانش را تاثر به سیفا

و قلم معجز نقش اور خدایان این جمع ساهر یعنی شعرای معاصر مصداق فایدا
 بی جتنا شغی زبانش در سینا روح و ثنا چون شجره طور آیت
 اینے اننا الله خواند و مدعیان معانی و بیازا بعیان خطاب
 قاتوا ایسومو من میثلمان را ند کئی نظم نماید ز طبع سحر حلال
 کئی بفرماند ز کلاکت در شین سلسله نبش منتی است بمقرب
 درگاه حضرت باری خواجه عبدالله انصاری و نیاکان پاکش از بدایت
 دولت و نوبت سلطنت سلاطین صفویه امارانند بر اسیب منم تاکنون چو
 در دربار پادشاهان به صلب بلند و مقامات عالیہ سرافراز بوده

قَالَ سَمَّا الْجِدْحَ حَقًّا لَا يُخَالِفُهُمْ حَتَّى يُخَالِفَ بَطْنُ الْأَوَّاحِلِ الشَّعْرَا
 و پدرم خوش میرزا ابو محمد نیزکی از منشیان جلیل الشان و دیران عطار
 بنان ایام بوده و ایام عمر خویش با التمام در خدمت و تسبیح رضوان مقام
 نایب السلطه عباس میرزا طاب الله ثراه بسر برده و در دیوان و
 همواره مصدر مهمات جلیله و مرجع خدمات عطیہ بودی و بواسطه
 کفایت امور خطیره آفاقا بر خطر ملک بر فروزی زرکت خایه و نظم
 حدیث وی همه عمر عروس ملک بزرگو کمر تجمل کرد
 تا آنکه خداوندش بعبادت ولادت این فرزند مبارک و ارجمند فرمود
 و در محال گرم و دازگرم عدم قدم عبودیت نهاد فضای حرج
 پر آدابی خیر مقدم گشت چو کوشش کیتی شرح قدوم آوید
 چون سال عمرش بمپارده رسید پر در جنة المآوی مقام حبت و خود

تمام مقام پیرکشت امیر نظام با احتشام محمد خان نکته که از اکابر امرای پورگان
بود و اجله عظمای بزرگوار

و مرث الکفایند و ابنا ما فائما بصفایح و استند و جیاد

در همان حوزد سالی ویرا فراموش خواند و در صف نشان خویش نشانند
و یکی از ادبای آند یار را بکار تربیت و می بداشت و از عهد عمر و کیه
مبلغی کراف در وجه و می مصروف ساخت و از آنجا که بخت بلندش
مساعد و طالع معودش معاضد بود خانه دوزبان نیز کمر خدمتش
بر میان بست و نامه روشن ضمیر سر بر خط فرمائش نهاد تا خطش
چو خط خوبان شیرین و دلپذیر گشت و لفظش چو لفظ جانان شیرین
و دلربای با بجمله چنان اندک زمانش زبان بلجه پارسی گویا گشت و
بیان تازیرا پسند آمد که اگر در حق خویش اشارت بعبارت آن نیست
جوامع الکلیس مینوشتایسته و سزاوار بود هر گونه شعر را
از عربی و پارسی سخت بکینو میسر و بد آن گونه که هنگام انشاد آن از
کمال شاد می نشاط و خرمی و انبساط هر دو برقص آمدند پس مع قول
هر قصیده اش قطعه است از بلغ بهشت و هر غزلش غزالی است
خورا سرشت ز ند عطار و دمسار خامشی بربل چو خانه دو
زبان کنذ بیان سخن امیر نظام بموجب این صفات و خضایل
ویرا دارای دیوان رسایل خویش کرد و چنانش در کف حاکم
و رعایت خویش در آورد که صد و رتامت احکام نظام بعده کفایت

وی مقرر داشت خود نیز بواسطه جوهر ذاتی و رشادت فطری و
 بنرمندی بعلاوه امور لشکر و کارهای کشور نیز مبسوط الید آمد و چون
 امیر نظام داعی حق را اجابت نموده ازین سرای فانی در گذشت
 و کارنشار در آذربایجان از غزل عمل مخبری و خسار انجاسید
 بدار اخلافه درآمد و بهرامچی حسین خان نظام الدوله که در آن اوان
 حکمران مملکت فارس بود روانه آنجند و گشت و در مدت چهار سال
 تمام تمام بنادر و اطراف و سواحل و کفاف مملکت را با سود
 و راحت گردش و سیاحت نمود و در بدایت این دولت قوی شوکت

از گفته ابی الطیب

لَقَدْ طَقْتُ فِي الْأَفَانِ حَقَّ رَحْنَيْتٍ مِنَ الْغَيْبِ بِالْأَبَابِ

بر سرود و بدار اخلافه معاودت نمود و در آن هنگام که گفایت
 امور خاص عام بعهده میرزا تقی خان امیر نظام بود و بواسطه
 سابقه خصومتی که با وی داشت هیچ کارش نجاشته و شش از کار کوته
 و کارش رفته رفته تباه گشت بطوریکه نزدیک بر آن بود که پائل
 بکف و از کرپسکی تلف شود و کارش از فَلَاکت بهلاکت رسید که

نموده ز جلالت بدهر شدیدا ستاره بخاودت بخلق روی نمود

بیای دولت و قبال شایسته که مملکت از و بار و سایه آید

صدر الصدور اعظم و خداوند کار اجل انعم دام محبه العالی
 بپای جاه فلک کشید زیر رکاب بدست حکم حجاب از اگر قریب کنین

ن ش ا ر

بصد دوست وزارت قرار گرفت و قرار روزگار با آبنا ی خویش

بسکون دل و سراغ خاطر گشت

ملک دادار ای او رونق ظلم را کرد عدل او کو تا

همیش یافت بر مکارم دست حشمتش سبب بر حوادث را

ن ش ا ر بنا را آن بزم ارم نظم و تنبیت آن حضور مینو ظهور عقد های چند

از لایلی دریای پهنستهای طبع غرابدستباری خواص اندیشه از فقر ضمیر

بیا حل بیان آورد و آویزه کوشش خرد و بهوش عاکفان حضرت عاکف

ساخت از هد و بت الفاظ و لطافت معانی و غرابت اسلوب و عسلو

مضامین چنان حصار را گاه استماع حالت طرب و سماع دست داد

که بسببها از خرد و کوزا از قلع و جامها از بنید احدیرا چنین حالت پدید نیامد

درهما ندیم خداوند کار عظم خواست تا بصله این قصیده غرا و جایزه

این مدیحه شیوا از کاستی آب و نان وستی تابع توانش برآمد و مبعی

که پدرانش آورد و یوان سلاطین بود و رساند نخستش بر احم کونا کون بد اگونه توان

و قرین عنایات بی پایان ساخت که سر بختیاری بچرخ برین و چهر پاسد

بر خاک زمین سود پس ویرا رتبت و مقام خوانین عظام بخشود و بخشی باشک

نظام سرافرازش فرمود هوای جان بفروزد و کوشش تا بد

بنای عمر سوزد و کوشش بچند کین

کالماء فی صفوة و الثانی فی ضمیر

کالمسحیر بر کن غیر منقطعی

الکون بهمان جاه و منصب برقرار

و از روپس معارف ایام و وجوه و اعیان روزگار راست در کل اعیاد و
ایامیکه به تنیتی مناسبتی دارد قصیده غزلی میسراید و در جرکه مداحین خاص
در آمده اند و میسر نماید این قصیده است

بهر صدر جهان کان علم و بحر عطا	اگر مراست کی نغز منطق کو یا
عجب مدار که تا بحر و کان پدید آمد	پدید گشت زرار کان کو هر از دید
مراست طبع چو زانیده تر ز چشم خود	چرا نباشم در حضرتش بیخ سرا
مراست فرض بدیش که پایتشم	گذشت از شرف رحمتی اشعرا
رخسهای هنر و در کان صنعت	اگر چه هست ز خرد دار با فرون کالا
ولیک قانع زانیدهای طبع خودم	که روز حشر نه پنم خجالت اشعرا
روان فرخی و عنصری نیازم	ز حد خویش فراتر نمی گذارم
زاق تباس و ز سرقت برمی آید	چنانکه از صفت جبل خاطر دانا
نه شعریش بدش کجسته در حق من	حد بر ندستم پیشه کان بی پروا
بگو میر و مرا پس حکاه زشت فزون	بگویش تا سخن خویش تن کنی ز پا
بحیرتم ز چه محسود هر کرده شدم	فرونی هنر آوری مرا رست و بلا
مرا بنود چو اندر حسیم قرش راه	وسيله کردم در حق خویش بیخ و ثنا
بدین امید که شاید حخته خاطر او	شود دمی ز بسزای دیگرم جویا
و کریم شاعری و شعریت حرفت	اگر چه غایت فخر است این وسیله را
هنوز که ز بدش چنانکه قصدت	دهم بنظم درمی صد هزار زیبا
هنوز اول فضل بار دولت است	ز دور صرخ مرا نیز استمال بقا

نثار

<p>از دوسند عزت قرار جاویدان بنمونه حمت او در حقم بر خیم حدود سپلم است که از دودمان غمگرم علی الخصوص از دو کافاب مکرش سیل احسان صدر جهان پناه ام فرغ مجد در حشان ز اسپندان او نبرد او همه بجز دان گیتی را رضای شاه چو انت تحت پان تلج حدود جاه وی انجمن کامیاب شود زمین تربیت او همی ببالد ملک خدایکامانی آنکه پاک خاطر تو ز بهی جز که ز امروز هست شستر سلامت تو ملک اسعادتی است هزار خیر و سعادت در اقدار تو صلاح ملک تو دانی و بس لغو بانه اگر بعضی اعتراض کنند چه آید از ما در صورتیکه صبر کرد جهان و کار جهان از تو تقسیم بود بکار دولت و دین نکته خطا کنی</p>	<p>زمن سخنوری و نصرت از یگانا خدا نه از فصاحت شعراست و نه ناسخ و ثبات رسیده اند بسی مردمان سرک و نوا رسیده بر همگان تا فته است بر حیا سپهر جود و خداوند فروز و هوش چنانکه نور تجلی زوادی سینا چنان بکیر که در نزد آفتاب سنا که پاکمان طریقت مطیع حکم قضا که آب سر زنا ید علاج استقا چنانکه شاخ گل از استرازا با صبا بر آستی و بدانشوری است سیمیا نبرد رای زینت و قانع شد و که ملک از جود تو محکم است بنا ملک که کرد بهشت ز نام ملک را بزی است کار تو از اعتراض چون چرا مشغول که بر قاصد است فکر تا ز خضر با همه تانید ایزدی موب چنانکه ست ز روح استقامت اعضا مکرز عالم غیبت همی کنند اقا</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

چه قد برقی است ترا که جان بدست
هزار تیر بر بون شد کی بگر خط
بحسن خلق تو ما زم که از هزار ط
هزار گونه سخن هر زبان کنی صفا
ولی درشت کوفتی بهیچیک کار تو
سرشت طعینت پاکت مگر شرم و
جهان پنا ما از دست غم زبونم
اگر مراست کوارا ترا نشاندا روا
پسند خلق نباشد بدین مشا به زبون
فستبول یافته شخص اول نب
الا چو هست درخشد چشمه حور میشد
بر روی این تل خاکی ز کنسیدینا

بیر سایه نشانه رنجه زن

بکاسه دل خود چیز باش بر اعدا

در نهنگین فتح بهشت عرض کرده

اقبال یافت رونق و فرماندهی کمال
ما بوسه داد پای ترا پسند حلال
ای در بلاد حکم تو جاری تر از قضا
وی در قلوب مهر تو ساری تر از خفا
فرخنده باش و شاد که اقبال دولت
اوجی است بی حسیض و شکوهی
در نظم وین دولت انسان که نشست
میکر و زه مزدست بعتای می هزار سال
کوه انجمنین ثبات ندارد مگر ترا
یزد ارج پامی تاب تو ان دا احتمال
امروز بهمالی اندر میان خلق
ای خلق را بعدل و بعد تو احکام
بگذشت قرنها و نیاورد چرخ
اصل اصیل و شخص کریم ترا بهمال
جز ذات اشرف تو مسلم که ا بود
سلطان بی کبر و احسان پز و ال
کرو شمنت و دوست امید فصل
ارسی چنین خوش است بفرود می
دیدار روح پرور و کفار جان نرا
در جسم جان فرایده و اول بر دمل

نشار

خصم از تو جان کجا برد آری میکنید
 تاثیر حکمای تو کاریت غریب
 بی حکمتی نباشد که تربیت کنی
 هر یک هزار سال مرید به خلق
 فخر بزرگی و شرف از دودمان
 عضو می اگر بدربیا برزاد
 کس نیست خصم جاه تو و هر یک
 صد تو بر چه پیش ترا نام بیشتر
 آنجا که خرم ست کجا فتح را گیر
 تا یید آسمانی پوسته یارست
 زمین همی که هست ترا در نظام ملک
 هر امر معطی که تو خواهی حصول آن
 که چند روز کار بهری ناکند شه ماند
 در فتح که ختم رسل و عهد صریح
 القصه هست تو و بخت بلند شاه
 معراج شرق کیتی آمد بدست
 هم گام آن رسید که در ملک میدو
 وقت است حالیا که نویسند سویی
 هر نطق را نشانی تو فرض است به که

با باز تیر چکل مرغ سگسته بال
 تغییر کارهای تو امریت بس محال
 احقاد خویش که عدیند و زبانا
 نشان بیباغ دولت از انگیخته
 دل بسحکا و رنج مدار از تبار
 سهل است که مزاج نیت زاعد
 بر بخت خود بنا زو باقبال
 مشهور شرق و غرب نشد قبله شما
 و آنجا که غم ست کجا خصم را محال
 کاری که پشت آید نیکش شمر بفال
 کیتی کنی مسخر بخت بیحال
 خواهد و وقوع یافت تحقیق بالما
 هرگز نبود مایه اندیشه و کلال
 فرمود بختش عقب انداخته با
 تاثیر خود نمود علی رغم بدسکال
 از زمین رای هست صدر نکو خصال
 بر اوج آسمان ببری ایت جلال
 در انقیاد شاه نویسندگان
 بگرفت از تو دولت و دین شک جلال

خواهد رسید مژده نصرت با تصال	تا تیغ شاه در اسی تو بستند متفق
براستان شاه نهد روی اشتهال	سال و کرامیر بحار او خان بلخ
بر جمله روشن است و یقین صدق	اشعار من بر بی است ز اغوا ساع
در روزگار بر چه نخواهد ز مکمال	شاهی که چون تو دارد از و می نعت
عذب و روان و صافی چون چشمه زلال	صدر ارجان پنا با طبعی است مرا
شعرم زمین مدح تو سحری شود حلال	در حالتیکه فکر مدح تو میکنم
چون باده مروق در کاسه سفال	لیکن بدین تجارت من باشد این
دارم فضل و بذل تو بس شکر و نغفا	نی نی فزون قدر من احسان نموده
ز اجرام آسمانی بد حال و نیک حال	باشند تا بهار ه جان جهانیا

بادا همیشه اختر جا به تو در شرف
بادا بهار ه کو کبب خصم تو در وبال

در نه نیت عید مژد میگوید جنان خجسته ماکو بد

ذات نخت شخص جهان صدر است عظمست	کر هست فطرتی که بد انش مسلم است
پوسته گشت و دولت دین بنور حرمست	عین کرم غیاث امم رشک م اگر د
دریا به پیش همت او قطره نیم است	دیا چه مروت و احسان و جود است
وا از پاتمی بر همه روح محرم است	از فزق تا قدم همه عقل مجرد است
کونی که قلب پاکش مراست عالم است	کار جهان و خلق بر او جمله مشکف
احسان و فضل و رحمت و اعاض است	الاله و سلا کا بد جلیتش
در آستان خسرو کیتی مکر است	پوچه و علی کمر از بد و بند کی

نـ شـ ا

هر کس بین سلامت و خوش نظری
 کرنیت بیعتش کار ملک رست
 او حاتم است و شاه سلیمان
 هر کس بر آنچه دیده از و بیج میکند
 خلقی با عتقاد که بوز جهل و دهر
 من زنده مروت و احسان او د
 ای امکه کار دولت و دین در کمال
 وی امکه بی منافقه پهنای ز ک
 با اینهمه اثر و این کارهای شرف
 هر جزکت مراد همان میشود مگر
 نسبت بکار مات که خواهد بود
 که بخت بخت پادشه درای رای
 صدر انحدایکاما ای امکه آسمان
 هر چند شاعری نه شعار من است
 باید دعای ذات تو کشتن علی
 کار تو راست باد اما شست آسمان
 در حق او هزار چنین موبست کم است
 این خود همان حدیث سلیمان و حاتم
 که زوی اساس مملکت و ملک محکم است
 از راستی و صدق چه اندیشه و علم
 قومی با تفیق که او اصف جم است
 در کیش من معاینه عیسی بن مریم
 از زمین خلق و رای زینت منظم است
 امر و بر سر اوق عز تو محکم است
 باز آن هنر که داری بر خلق سپهر است
 حکم تو با قضای خداوند تو ام
 کار هر هی هراسینه چون قطره ازیم است
 فردا مطیع حکم ملک ترک و دلم است
 از بهر آسان جلال تو سلم است
 بی اختیار دل بدیج تو ملهم است
 اکنون که عید اشرف اولاد آدم است
 در طاعت سمیر باداد و دین

عت خجاندان سرست مکر

چون سرگردان بزم بسوزد

غم زمانه دلم را چنان گرفت فرو
 کمر بیا ده توان کرد چاره غم دل
 الا بار با قبال صدر نیک خسته
 این شاه و یمن سپاه و فخر ز من
 خدا یگان معظّم که از مهابت او
 بر زیر سایه اش اسوده روزگار چپ
 شای اهل زمین پیش غرتش قاهر
 برده فضلش فلانستوان نیک اختر
 فلک ز رفعت او عارت گرفته مقام
 نتایج غمش در رسیده بر سر جا
 بیکشاره او دخته است خا ظلم
 بجنه و صفش حاشا که پی برده است
 ز رای روشن و عزّمتین و عزّمت
 بحیثیم من آید که ساحت جفا
 بنور کو که تابید از دبار
 خدا یگانا من که چه زشت و بهر
 بخش بر من تا ازید کار جهان
 جز این گناه ندارم که نیستم مرکز
 در استانت که حوادث این باد
 که ماه روزه سبر رفت و غم ز رفت او
 کجاست ساقی سیمین عذرا غایب
 که دین و دولت مار نکند و کوفه
 نظام ملت و بازوی ملک را نیرو
 بیک کلام خرد است شر با مهر
 روان تشنه بر آساید از گناره جو
 کناه خلق جهان نزد همیش معفو
 کسوده جودش چین از چین و خم ابر
 ملک نصیبت او ستعار خواسته خو
 مآثر کرشمش برگشته از هر سو
 ز یک اراده او ساحه اسکندر
 سمند و هم اگر تهر ناکند پاد
 جهان بر اسر دارد و چو کلشن منو
 مطیع شاه کند چون نواحی جغتو
 اسیر شاه کند صد چو قصیر و منو
 ولی تراست هنرمشیا و خلق منو
 ازین فرو نتر و محکم نماید بازو
 بحضرت تو چو ابدی و ز کار و دور
 دریغ از آنکه ندارم مجال گفت و شو

نشار

وگرنه غایت انصاف کو هر پاك
كجا ز دريا مجبور خواستی لولو
نشار مدحت صدر جهان در پست
و عاشق سوكت او كوی زول حقیق

همیشه تا كه سبوی می است روح
هماره تا كه می صافی است روح

و گفته
حجسته مانی فیروز بخت و كامروا
بزرگسایه اقبال شاه کیتی جو الغزل

كنونكه فضل هبار است و كل ساع در
پایه گیر كه ایام عمر در خطرات
بزند كانی شاه ای پیر عیش و نوش
كه زندگانی بی عیش شلخ بی ترا
خیال خوش كن و اندوه روزگار
كه روزگار و غم روزگار در گذشت

عش تجانه دل کی توان نمان کردن
سراشت خانه بر انداز و عشق و دوست

ز طبع خوشترین این بخت خوش سپیدم
كه گفت شاهد ما كچه سرو سیم

سایه طره او كوی دل غمی اوست
مرا دل است كه ز زلف او كشته شد

زمین مدحت دستور شیر بارش
خجسته طبع تو ام روز مخزن كمر است
سر صد و رجب صدر عظمی
كه استان جلالت سپهر مجد و ذمت

و لدا بضاً

برفت ببر و سکین دل من از اثرش	چاکه در پی او خواهد آمدن بشش
خیال به پیر و چار کی مصاحب راه	هلاک مقصد و اندوه توشه سفرش
جهان ز فتنه من در گشت اندون	بجیرت اندل نامهربان بجزش
حدیث و هم و عدم را نکردی باور	نذیره بودم اگر آن دان آن کوش
بیاد زلف تو شبهای تار دیده نسیم	بدست باد چرا میدی بهر سرش
سرم چو رفت چه اندیشه دارم از آن	چه غم خورد تن بسیل که ریخت بال و پرش
پادشاه تو با جام یاده را زد و	نه بسکه گفتم خون او قمار در حشرش
بکونش احرار خون زدیده میبام	درخت دوستی این بود عاقبتش
سخن خسته توان گفت لیک میا	قبول خسرو گیتی کز محبتش

همان نفرت و اقبال ناصر الدین شاه
شرح خداوندی شریف

و لدا بضاً

چنان دودیده مرا یا دوست کز تو	که جان من همه یاد است تو ای من دوست
ز تیر حادثه چرخ سکوته نیست مرا	فغان من همه از دست آن کجای تو
اگر چه دوست نهان بخت خون من	تو آن شناختن آن زخم را گران بخت
مرا بدرد تو بگذار و عاقبت من	که در عشق تو مارا بگو ترا زد و دوست
گذشت زخم من از چاره ناپدید	نگار من که خداوند زلف غالیه تو

نثار

هزار قرن برآمد میان خلق هنوز سخن ز حسرت اسکندر است و آن گویست
مکر داشت خبر کا پخته بود در پیش بگوی پر مغان می فروشن را بهست
نثار اگر بجهان شهره در سخن آمد زمین تپت عهد شاه کیتی جوت

پناه و ناصر دین با پناه روی من
که آفتاب فروغی ز راهی روشن آید

بتی که صورت به سیرت پر می دارد دریغ از آنکه نه آیین و لب بری دارد
جهان اگر همه به صورت و پری پیوندد نگار مات که زان حبله برتری دارد
که ام کس بجز آن لعبت پری سیکر فرار سر و سی ماه و مشتری دارد
نه دوستی که دل از وصل او بری کشند نه طاقی که خود از مهر او بری دارد
کو است چهره زرین اشک سیمینم که عشق روی بآن کمی اگر می دارد
مکو بطعنه که اندر هوای دوست نشاء خیال بی اثر و عشق صرصری دارد
خیال اگر نه اثر داشت چس اول من زیاد قد تو شکل صنوبری دارد
همین بغا خرم بس که طبع شیرینم در آستان ملک مدح کسری دارد

سهر نصرت و اقبال ناصر الدین شاه

که شوکت جم و فرسنگذری دارد

کراه و ناله در دل جارا اگر کند با در ملکن که در دولت ای سیمبر کند
هرگز عجب و تعجب بهای غنیمت که آب چشم آتش دل تیز تر کند
مهرت چنان گرفت دلم را که کرد آن اندیشه نیز می تواند گذر کند
آه درون سوخته سوزنده اشک است مگذار در غم تو دلی ناله کند

نثار

۴۵۰

دانی چه کس تواند جاوید رستن
دل داده که بتو شبی را سحر کند
کویند سرو را شری نیست در جهان
این طرفه باوری است که هر بی بصر
ما سرودیده ایم که خورشید بازو
ایک قد تو هر که تواند نظم کند
امروز در جهان که تواند به آتش
آفاق را ز میج ملک پرشکر کند

دارای عهدنا صدین شاه کش سپهر

خرپند از اینکه خدمت تلج و مگر کند

فرخنده آن سری که بدان با در او شد
و آسوده آن طر که بدان منظر او شد
من خود غلام آن سر زلفم که بر رخ
هر با بداد بر صفت دیگر او شد
میخوار کان بهوش نیانید تا بجز
انجا که عکس روی تو در سپا غر او شد
در تو آفتی که زن و مرد بشکند
عشق تو آتشی که بخشک و تر او شد
سوز و شرا عشق نه حالی که زنیام
بعد از هلاک نیر تر با و را او شد
که خاک تیره باز کنی از فرار من
چشمت بریز خاک بجا کس ترا او شد
مارا امید عافیت خویشتن نماند
دانی چرا بدام غمت دست و پانم
خوایم که بند دام تو محکم ترا او شد
تسلیم شو نثار که تسلیم بایش
کاهی که در گذار که صد صر او شد
مقبول خاص عام شود نظم ما اگر
مطبوع طبع شاه بلند اختر او شد

در چنان شاه شایسته بود

بی نثر نماند که بگذرد و نماند

در نهنگیست عین صباری مدح بختا جلالا خلد بکمال عظمی کوبد

شکریز که جهان بر سر آرام گرفت
خوش زنی ای صدر جهان اثر داشت
شاه باید که حبس کمیر و جهان بخش بود
یکی خواست اگر باز بخند چه عجب
خرام دولت ایران که قوی کش و بزرگ
جذب الملک که شامان جهان را بطه
علم الله که توان گفت کنون دولت جم
جای نیست که بر یاد جم از دست
خاصه کنون که سفر کرده صوم و صلوة
سر بپای خم و پمانه بصد عجز نه
ساعزی چند همی خورد و پس نترس
قائد دولت و نیز وی ملک سادک
روشنی یافت ز راهی دل و مهر و
داور ادا دکر ایکه شعاع گرفت
تا شرف دادی بر سندان کین و جلا
پر تو لطف تو بر محسن بر عاصی ما
حسن خلق تو کند می که رفاک کشت
آفتاب کرست بر همه تابید و

دولت شاه در مرتبه و نام گرفت
لکرا سوده شد و ملکت آرام گرفت
هر دو این قاعده افسر توان انجام گرفت
اکه بتواند ششدری بدو بیغم
ارسی این شان بکر بود که اسلام گرفت
صلح از آنکه بعیر و زنی تمام
زنده کرد دید ز نو کسوت و اندام
شاد می وقت ملک پس این جام
باید از هر چه گذشت و می کلفام گرفت
دامن بامی متان بصد ابرام گرفت
مدحت صدر جهان خواجه ایام
اکه ز ملک غم از آینه او بام
رفت و برتری از رقت او و ام گرفت
بسچو خورشید بهر دشت و در و ام گرفت
قسمت خود ز تو کر خاص و کر عام گرفت
جذب مهر تو در پخته و در خام گرفت
کردن طاعت هر تو سن هر ارام گرفت
زان بیان فطرت خوش تربیت تمام گرفت

دشمن دوست بد او از تو کرد بدو
عافیت یافت و گرفت سرسام گرفت
آسمان با همه قدرت هس کام خطا
بار داد امن عفو تو با کرام گرفت
نه عجب جل امان تو اگر خصم ضعیف
لابه و عجز کنان هر سحر و شام گرفت
ملک احزم تو سدی است بسی محذور
رخنما بسته شد و راه درو بام گرفت
یافت ملک از تو همان نشو و نما که
کودک شیر خور از تربیت مام گرفت
همه از فرخی رای تو باشد که ملک
هفت کرد و روز از حبله ایام گرفت
سرعت غمش تاج از سر خورشید بود
سلطوت عدلش تیغ از کف بهرام گرفت
مردار آسته با بخت تو حضمی کند
آسمان کس نشنیدیم که در دام گرفت
هر مرامی که دل پاک تو اش قصد نمود
صورت آن قصد تو بی حاجت اقدام گرفت
هر که بیکام تو کرخواست شمر و چنم
مزد کردار خود از و هر بن کام گرفت
واکنه بی رای تو شد تا قدمی برد
درختین قدش دست قضا کام گرفت
ایمن از حادثه دور زمان شد جای
هر که ز می کعبه اقبال تو احرام گرفت
کر نه از بهر و لامی تو حسن و قیامت
هر چو یمن سخنش نیت الهام گرفت
کر چه ما و الی استلیم کلام گرفت
شواذ بسزا گفت مدح تو مکر گرفت
ایکه اقبال بدیت در آمال کشاد
آسمان یابد در سایه غر تو قرار گرفت
بخت و شادیت با قسام تو خاتم گرفت
که بگویند که کام از همه اقسام گرفت
انوری کاش شنیدی من این گفته
تا کنش که الف خفت کی لام گرفت

نثار

فی الدماضاتی الفصیحة

اقبال تو امی صدر جهان ای سراج
 کاه از اثر خدمت خود با فرحیست
 بگذاشتی آن خدمت دیرینه
 از خردی و هیچ میدیش که جاوید
 اصل تو کریم است و بر آن غنی که دا
 فرداست که در سایه اقبال شهنشاه
 مانده شخص دیم آن مختصر معالی
 خوشید که مخرج هم احترامش
 دین نیز پدید شود صد اثر نیک
 ای بس که بسی خواهی بالید بر این
 صدرا و نکو محسب و فرخنده امیرا
 کفار من این قدر کجا داشت و بسکین
 بسکت فلک روش بازار لالی
 امی ای تو خشنود تر از چشمه خورشید
 امروز بر این بند و این عاطف شاه
 کرمند اجلال زبان و اشعار
 زیرا که بدین مایه امیر می نریش
 آن گیت بدین مایه سرنهند و نریش

هر لحظه بنوعی که آراسته بازار
 کاه از اثر طینت خود با طرب یار
 از چشم بدش لطف خدا باد مکندا
 تاسید خداوند منوط است بهر کاه
 اسوده و خوش باش که شایسته بد
 مانند پر کشته هنر باش پدید
 آرایش ملک ملک و قبله اختیار
 رختان کمر بصر صدارت سر ابرار
 چنانکه از وجد و فرود آمدی هموار
 چون کج که میباید بر لولوشوار
 امی عهد تو وعدل تو آسایش اقطار
 کشته است بیج تو مر ازینت کفار
 تا صدر جهان شعرم اکتب خریدا
 وی دست تو بخشنده تر از ابر کبریا
 در ملک ملک نیست کسی چون تو سزا
 میگرد بر این گفته من لاجرم قوا
 ننشته و کس انبوه حجت الحار
 خرمش میستحکم و غمش میستوا

بر چند که سلطان جهان را توان داشت
 مقدار تو افزون نشد از این که کن
 این خود عجبی نیست بنزد یک خردمند
 بدخواه تو خشم خردودانش بویست
 ای مجرب و بر از سطوت یغوی یمن
 عیدی است که در حشر خجانی آ
 برکش سپه شاه به انسوی که پنم
 گویند که اندر خم هر بافته موشان
 مانده طعم همه با قامت منور
 در حسن بان بای که از فرط لطافت
 تا هر چه بخواهی همه به زکس کمال
 آب خضر و آتش نمرود یکجا
 القصه کی رای زن انسان که توان
 تا تهنیت فتح ترا انیمه خون
 گیرند بکف چکد و فو شعر من بجا
 فتح از تو و میج از من نصرت خدا
 ای در که اقبال شت کعبه مقصود
 میدان سخن بین مرا ناطق کوبا

زین سند و زین منصب و زین شوکت بکار
 بر این همه اقبال توان زد و بمقدار
 که خشم بد اندیش تو پسته بود خوا
 خشم خردودانش خوار است بجا
 و می شور و شر از تیغ شرر بار تو پیر
 چشم من دل شیفه چون بخت تو پیدا
 چون استخانی بچکار زافت و در قمار
 بیایه بنفشه و دود طبله عطا
 مانده اسگم همه با گونه کلنار
 از سایه مرکان خشان هست بزنا
 تا هر چه بینی همه با طره طند
 آورده و امید به بر آفتاب و رخسار
 بکشیای جهان بر ملک تا در بغل
 یکجا که از زلف کشاید بیکبار
 در میج تو خوانند بآمین و بنجار
 و اقبال نشانه آراسته کردار
 و می خاک در بار کست قبله احیا
 میج تو فراوان و مراقبه بسیار

بانه که تو انم بسبح تو سخن را
 در نامه هر آنکه که برم نام بحیت
 که نثر بخوابی منم امروز مسلم
 بچند که از مدح تو خواوش نشستم
 ارجو که مرین کنم از مدح تو زین
 ای با غم و کد پستم برده ز دلها
 اقبال ترا بر زب چرخ بود جا
 دوران خوشست خاتمه دور زان
 نوعی سب را نم که بر قصد درود و
 سحر است که میباردم از جابه
 در نظم منم نیز کنون شاعر سجا
 از غفلت خود دارم پیوسته تغفا
 چو ناکه پند او تو صد فقر و طوا
 چو ناکه بر صیقل از آینه زنگار
 تا بر زب چرخ بود ثابت و سیا
 تا نام بحیتی بود از کسب و دوا

رفری است مدح تو بکبار قوا

یعنی که بود مدح تو شایسته مکررا

مرا خیال زلف او هوای دیگر آورد
 پری خایا دود و زلف عنبرین خود
 کدام دیده لعبتی چو بیدید در جهان
 ز قامت تو ای منم مسلم است عذر
 من هوای روی و دوزلف مشکین
 ز عشق جانفرازی و زیاد غم زوئی
 نثار پنجر بود ز شکرین کلام ما
 که آب زندگی چکد نظم جانفرازی
 حنجره خسر و غم چو نوحه مختصم
 وزین هوای دیگر کم چپ که بر سر آورد
 بهل که با و سجده شمیم عنبر آورد
 کدام خانه صورتی ازین کمتر آورد
 که اعتراف بندگی بر صنوبر آورد
 کرم بر در افکنده ورم ز پا در آورد
 چه غم که غم بسوی ما دور و یسگر آورد
 کسی که پیش نظم ما حدیث شکر آورد
 هر آنکه مدح شاعر طراز فقر آورد
 نه چرخ پرورد کرد در احرار آورد

وصالی

۴۶۶

و صلّا اسمش محمد رضا و از مردمان سیکو سرشت ما ز نذران بهشت نشان
 ارم فضا است جوانی است ستوده راسی و مجرب و سیکو خوبی مودب اطوارش
 همه سنجیده و درست و کفارش همه نمیده و نتر فطرتی پاک و نهادی صرف
 هوش ادراک در سبک محاورت و طرز معاشرت با افراد ناپس
 از عوام و خواص و سردستی و تواضع را مرعی دارد و پایی را از انداختن
 خویش فراتر نکند ارد

لَوَاضِعُ نَكَ كَا لَجَحْرِ لَاحَ لِنَاظِرٍ عَلَ صَفْحَائِنَا الْمَلَأَ قُ مَوْ مَافِعٍ
 قَالَا نَكَ كَالذُّخَانِ بَعْلُو بِنَفْسِهِا عَلَ صَفْحَائِنَا الْحَقِ قُ مَوْ مَافِعٍ

طبعی دارد و دشمنون شعر که هر چه میراید نمونه سحر است ولی حلال
 و انکار را بکارش از زبانی همه در غنج و دلال چون شاهزاده اعظم و مکرر از
 محترم رکن الدّوله العلیّه ارد شیر قاجار که متخلص با گاه است و شرح
 حالش را در درج نخت و حرف الف مؤلف نوشت با یالت مملکت
 ما ز نذران سلم آمد وی قصیده غزلبه پر دو دو تمام فضایل ذات و
 فضایل صفات شاهزاده را با سلوب خاص و طرز مخصوص در این قصیده
 برپستود و متوسط یکی از اهل فضل که در آنحضرت سمت منادمت داشت
 بدان در گاه راه یافته قصیده انشا و نموده شاهزاده را حلاوت
 مضامین اشعار وی چنان بطرب آورد و حالت رفقا را وادب و
 تعجب که در بهار روزش در سلک خواص حضرت خویش احضار
 داده کتابخانه خاص بدو سپرد و در کف عاطفت خویش آورد و هم اکنون

وصالی

سالم است بشرف ملازمت و مواظبت خدمت و طفل تربیت و نعمت
 خست رفت آنحضرت روز کار میگذرانند و در عود اعیاد و ایام مخصوص
 تنهیت پس از تخلص از شیب مناسب از روز بتایش شاهزاده
 اعظم میپردازد این چند قصیده را با غزل و رباع خداوندگار حاصل

افخم عرض کرده

<p>چو بستان رزم سرسبز و خرم باستانش فروزان لاله نغان چراغ و شمع اوانش نیارد که سگتیهانی نفخ خزانه که آمد سوری و عهده هر سو جور و علمانش نسیم صبح انکاری هم پیرایستانش گل سوری و بوتلمون و مهر و خشانش چو یاقوت جشان شد چمن گان بدخشانش و من مانا چو دلاله بدامن و گلستانش تو کوئی که هر خشان را آورد بهارانش که منی دیه بر کنار گنار گلها می آوانش که گشتی شد معطر از شمیم عنبر و بانش کجا باشد شکوه ز کس و سرور و بچانش اگر دست پور شه روز می آید در گلستانش خرد خواند از کفایت بر فراز صد دیوانش</p>	<p>چمن را زیند فراز فروردین نیایش ز سر و سبیل و کجا جز رنق شد همی نیایش بم از باد خنک سپید افروخ بخش و طراش شد از اردی بهشت ایدرین چمن نیایش یکی خلعت پذیرد از میمنه از ابرایش زمین شد بغیرت کرد و زین یو را کوی نیایش شقایق چون در خشان شد جهان را نیایش زهر سو بیدین لاله سگفت آنش نیایش بسان که هر غلطان منبرین قطره باران بهامون که بزار بجشاد و ندب رانی بگلشن طبله عطار بشکستند انکاری خطا کشتم بیغ امروز سگت و غیره چمن ز فروغ و روزی ز اید باد نورانی جان او خواهی صد اعظم آنکه در آن</p>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

وجودش بود چون اجب ام درین وقت
پی فرمانبری در حضرت جم راست چون
چو حفظ طاعت جم حبس ام چون زجان
حزدمندی که گاه رای و تدبیر خردمند
جو آموزدی که گاه جو دوسنگام عطا
سیاست دینا سنگام کین پان عفو
فلک اکی بود یار احمی شخی خان او
تضار از ازل شد عهد و پیمان کلک
یکی اندیشه آوردم نهاد علم و شبن
بزرگی که بزرگی و شرف در عرصه امکا
نه چندان باز کرد فریبک و تدبیر خردمند
سفر از پی تقدیم خدمت ترک و پیمان
ز عفو بخشش و نیکی ذات پاک فطرت
پای چرخ میان بی بزی ای عهد بر نه
بود روز نشا طیشکار دولت و
پناه امجا امیدگاه صاحب کفها
ز کفشار چی چنین نغز و مضج و دلکش
بدین طرز و منط حاشا کجا کردی سخن
جهان جو بخشش ارد شیر اوانام

از آن آورد و زوان از عدم و صحن نش
ملک بسند فرما ندی مانا سلیمان
چو آصف امینی با ذکر و کید و یوان
بود در محفل دانش خرد آموز لقمان
بصف سالمان سلور به و چون قان
بساط عاقبت چید چاکب و کمان
که هرگز خرد و قرصی خام نبود اندر انان
از آن پندار و عهد و جویش پمان
دو برهانی مبرین یقیم المرز و سلیمان
بود بس تنگنای محطرت لیم امان
که شرق و غرب کرد آید زیر حکم و فرمان
مسلم بر در پیر و تقوی کفر و ایمان
تو کوئی از در رحمت پدید آورد زردان
بمان ای وز دارانی که دورانت دوران
کمن تعجیل در رفتار و ویرا و ربان
که از مدحت و صالی را فروزد و یوان
همان رسم آداب سخن آموخت حسان
نبودی که مربی التفات عم سلیمان
که روزی هر مر ایزدان مقرر کرد و زردان

وصالے

پروردگارم چو جان و تن ز خوان غم شش
 مرا شد فرض از آن چون طاعت حق شش
 چمن آتا بود فیروز می از نیسان فیروز
 ترا بسواره فیروز می فیروزین و

و لہ ایضاً

سر زلف یا رمن ای مشکینا	فرو بسته بر ز مشک آستینا
نه اکسده مشک می و ز مشک دار	شکج و خم و حلقه و جعد و سینا
نه فرسوده عود می و ز عود کرمی	فروزان بسی لاله و یاسمینا
نه شیر می اندر کین گاه آهو	کبردار شیرانی اندر کسینا
همه وعدای تو کذب مبین	همه کردای تو سحر مبینا
بزدی دل حلق در و رور و رسن	مکنو شبروی مر جا آفرینا
بهاروت و ماروت ثانی چنم	فرو در ره زهره دار حبیبینا
نه زکی میخواری و لیک دار	از آن لعل میگون لبب ساین
همانا کی مرغ بلخ جانانی	کبروی از آن کرد ما معینا
پرافشان شو می چون بخار جان	چو طایوسی اندر بهشت برینا
کنی گاه بتر ز ماه و دو هفته	کنی گاه بالین ز در میسینا
همی خواذمت شک و کشمبغر	چو اندیشه کردم نه آبی نه آینا
همانا که از مشک و عنبر مدادی	بر کلک صدر زمان و مرینا
ببین پشکار حبهان صدر اعظم	پناه امم لمحار استینا
ایمنی که در پیشگاه ممالک	فرو و شملک قدر و خواستینا
برزکی کرا اضا ف در حضرت او	چه آهوی دشتی چه شیر عینا

وصالی

۴۷۰

برایوان قدراست معظم	در ارکان محکمت رکن کینا
یکی خواستم همبرادر بایستی	خرد باکت زد کشتیای قینا
بود دینش معظم یارا	بود در یارش مبارک عینا
پسرش مسلم جهانش مسخر	نیروی اقبال و رای زینا
برادری طبع و پیاکی فطرت	تو کوئی شد از فیض رحمت عینا
چو غرم لیان کار او استوار	چو غرم شان رای او پیشا
بصف جلالت برادری مقدم	بصدر کفالت بپاکی مکینا
مروت همی در دل و ضمیر	فوت همی در کف و ضمیر
منظم حجت بر او کار دلت	منقبت بر او کار دینا
ز فطرط کفایت یکی رفعت او	بود حارس تحت و تاج کینا
حد و راکی رشته طاعت او	بگردن بود همچو جبل القینا
یکی دست اقبالش پشت دلت	یکی اسب اجلالش در دیر دینا
بگاه عطا و رکف و استیتش	همی بحر و کاست کونی دنیا
من آتشا عرم کز ازل کرد و دینا	زما ز نرا غم همی مار و طینا
رضایتی نه نام و تحتلص و صفا	که با دایمی شکم از آن و اینا
کز اینم بود دل پر از درد و حسرت	وز انم بود جان نژد و غمینا
ز انده نخواستیم شاط و سرورا	ز عسرت نذاغیم شهر و سینا
بهاده سخن را کزین نظم و کجش	نمایم بنام تو کجی و دینا
سخن را نخرند اگر اهل دلش	سخندان بیند دلبازان دینا

وصالی

مر بی شود شاعر از ایشوق	و کر نه چرخیز و ز زین زینا
الانا ز مشک است خاطر مفرح	الانا ز زلف است دل سیمکنا
تن و دستان تو بهمای عشت	دل بدسپکال تو جفت چننا

ولما یضاً

الایا سگسته سر زلف دهر	که از لادن مسک داری جنور
بکاه در آتش همی مشک دایون	سگشا شوی اندر آتش فروخته
کسی باهر از تو برکت خندان	کسی سرور از تو بر فرق مغفر
کسی پشیمت بسرو خرامان	کسی نامت در باده مسور
همی خجاست عنبر و مشک حاشا	تصور کنم هر چه ز این فکوت
همی گویمت لادن و عود کلا	کزین هر دو صدر قرون بر فرا
بدید آورد عود کی ماهنجب	عیان میکند مسک حن سر و کسمر
نه مشک و نه عود چون نیک پشم	هم از مسک و عودت است کوه
مذاخم چه آخر از زلف جانان	شدم در شکفت از توانند اکبر
زگشی خوشی جانان که هستی	شب و روز مولود شاه مظفر
جهان فتوت ملک ناصر الدین	پهر مروت شد عدل کسره
بدوش دمان از ازل بهشت	وزو کامران تا ابد چار ماه
سبک عزم او هیچ بود سبکد	کران خرم او هیچ کوه موقر
عدو بر سکا لدستخ همند	جهان نور دو پهل تاؤ
بتادیب کردون کند و ج برن	بتخیر کیهان نهند زین بر شتر

وصالی

۴۷۲

بین روز و هفت گاه کوشش او	شدی اگر داستان بکنند
مگر قلب او و کف بخشش او	ندیدی اگر ژرف بحر مقرر
زمینش مسخر ز دانش مسلم	ز تقریر و تحریر صدر فلک فر
خداوند کار حجاب صدر عظم	که با کف را راست واری
هماره بصف کفالت مقدم	همیشه بصد رجالات مصدر
تو کفستی ز رزاق مرید گاه	همی در کف اوست روزی مقدر
تو کونی که ارشاد چاکر ارا	همی بر در اوست دولت مقرر
کنون از پی عید میلاد حسود	بشادی و عشرت بیار ^{منظر}
یکی بنمی آراست خرم خویند	ز ذکر مدح شمشیرت و زیند
ز پرورشی انبساط است کو	چو باغ ارم خرم و روح برود
بزمی تا حجاب است در ظل حسود	خوش و شاد و دیدارم بود
الای مصفا بود روی جانان	الا ما کدر بود زلف دلبر
رخ سینکخواه شهنشاه مصفا	دل بد سکا لش نشد و کدر

و لدی السقطه
 ای خرم بهار کیتی در پر ارم کرد
 باید آغاز کار و فکر سرانجام کرد
 روی دلارام دیدار ای دلارام کرد
 تصحیف سیرت و سر می جام کرد

خادم بزمی بچین ساقی جامی پای
 روزی بس خرم است با و فراز او
 شربت نخوت و هیوار روی آراوید

وصالی

در حرم میفروشی روی نیاز آورید زان می نوشین مرا جامی باز آورید

از چه نخیزیم شاه و از چه نشینیم زان

باده کساران مرا یکدو پیر ساغر دهید نیت بری می اگر از می خلد دهید

بر کل احمد حمید باده احمد دهید و ز کلوی بطمرا خون کبوتر دهید

که بنوای تذر و که پیر و دهنرا

مویک اردی بهشت تاره نامون گرفت نامون ز انبساط مندها یون گرفت

لکتر تشرین بکشت کشور کا نون گرفت عرصه دماک را سپهر فریدون گرفت

صورت رستم بر دشت اسفند

بمیل بر شاخار نغمه پیرایه می صلصل از لحن خوش غم بزدایه می

فاخته گو کوزان جان بفرایه می کبک بصوت در لب بگشایه می

حرم بر طرف دشت خندان بر کوه سا

لاله نغان شمع همچون بجاده می ز کس محسوس مست مانا از بجاده می

شاخ سمن از طرح چمن ساداه می سوسن زاناد کی لعبتی از کداه می

از قدم من و دین و زار و نوبهار

باغ ز نقش و نگار عترت و فاخته می راع ز بوی بهار و که عطار شد

دشت ز انعام صبح و تابان شد باد فرج پیر کشت ابر کبر بار شد

سرو بصد خرمی آمد در جویبار

باز نسیم بهار دشت بهمن نمود

سحر کلزار با زینت و زیور نمود

وصالی

۴۷۴

خاک کل نقد را لادن و غنیمت نمود
خسک چمن را از خوی راد و تو انگر نمود
چون که داد و دیش دست خداوندگار

بجر عطا کان جو و حضرت صدر^{لصدر}
اکه دهد اکتی راستی از بهرامور
هست برو ملکف سر غیاب و حضور
بزم طرب ای و آمد بیت السور

حضرت دالامی او باشد دار القرا

اکه بخدمت نشه شان امارت گرفت
آنچه نشاید ز تیغ او با سار ت گرفت
صدق و امانت نمود غسل و زاری گرفت
بود سزاوار صدر و سر صدر گرفت

دولت از و کا محولت از و کا مکا

کیست جز او خلق را بار خدائی کند
عاجز دور ماند را کار کشائی کند
مفسد و چاره را حاتم طائی کند
کشد کارا چون خضر را همنائی کند

چاره سحار کان گاه غنیمت و خطر

اکه همه کار او مردمی و رادی است
شهره در ایام او راحت و آزادی است
ساحت ویران روی روی بآبادی است
بر کند انصاف او هر جا بیدادی است

لطفش با دوست دوست مهربان

آمد روز نشاط آن شاد می کند
بدره ببردی دهد دعوی او می کند
پنج بدی بر کند نیک بناد می کند
شاخ حد بکشد پاک نژاد می کند

شوکتش اندر زمین چشمتش اندر سیار

دقت نشاط است پهن است از نی بسا
محبت و شادی سر زین غم از او چسب

وصالی

سیم بد زنجیرش بادش دودش مردمی و محدر باره و سیادش
 شاخ سعادت نشان رخ شادش برآ لب بد عا بر کثا شمارند
 دود تو شاید دهد و اورمازند لاف مهارت من ماهرمازند
 چذکنی ساحری ساحرمازند پای تیر کبوت است تضرع برآ
 تا بود اندر سار رونق سینرا خیزد از ضمیران بوی خوش عنبر
 سبیل مانند شاخ نافه مشک ترا تا کند از سیرکت لاله بسبب سیر
 حضرت و دیر پای دولت او پایا

و لَمَّا فِي الْغَزْلِ

باشد اگر بشکر ازین پس مرا	یکبوی از لب شکرین تو مرا
گویم حکایتی ز لب شکرین تو	روزی شود فراغت اگر کنی مرا
صد بار مستم بود از سر کارا	تا ره نمود سوی تو بانک جرم مرا
کی خست ز شروی اندیشم آرد	باشوق وصل یار حیم مرا
اسوده گشته ام ز زلفی اگر	بال و پر از جفا می تو اندر مرا
کس از داد من نبود تو داور	پدا دین که نیست کی داد مرا
حاشا بفسر امش عدل خدا	نبود هر اس و اسبه از محکم مرا
دستور عهد حضرت صدر الضمک	پند کردم ج او زود بخت مرا

برتر تم نکرد و صالی از آن کند
 پنداشت آن کار همی خار خوش

وصالی

۴۷۶

در ایمن

ساقی بر غم روزه سی و دوه بار با
چون کوشش نیست تا بنوشم عطر
تا چند بشنوم حکایت خسرو
سی و دزد بود روزه مرا جان برنگ
بی آب و نان جایت محال است
از درد جوع شه را بخور و ناتوان
کین از بعین بسیار مرا خلدن است
صدر مرا کتابی باشد از کتب
از آنکه هیچ نیست چنانچه
آری بن بکا بد چون نیست و چو
از ناموده اند سی و نه
وز فوط ضعف و لها در شور و آه

تا کی زلف روزه اعضای آدم
بست سحر و رعب و نور الهی

هان ای سپهر بسیار بگزار نه بکنند
رفت آنکه بود صبح مغرور از روزه
منت خدایا که بپایان سیده
نی فی خلاف کفر ما ای سبیل
باشد می مبارک و میمون و فیض
مهوره اندرین از قدر و کثرت
نکست اهل محصیت از حجم اگر
آری می نیند است که در ناله
در این خجسته ماه نیاید کناه را
یک سائکین فید و دوا غر شریف
رفت آنکه داشت طالع اندیشه
وزیم روزه رست دل و جان
در نزد کر دکار مراد است
در روی حای خلق قبول است
باشد روان و زخی آسوده است
ایچند روز باشد از محصیت
جای کناه ثبت شود طاعت
چون بخل و بخشش صد فلک بجا

وصالی

<p>صدرا الصمد در آنکه شمع ضعیف دهر سیت چو او چرخ سیت بخت آنجا که لطف دست همه دانه ایام داد خواهی به کام داد یزدان مهر و کین رخ نمون اسی اعتبار دولت دوی افکار الاخر دگر صفات ترا حاش</p>	<p>هر بابد و پیره کز روی آفتاب بحر سیت بی تلاطم و مهر سیت آنجا که قمر دست همه نیم اضطراب بهش مخا لفازا کانی استجاب از وی کشاده است در حمت و عتاب در حضرت تو دولت دین را بود با الا هنر نداد پس سوال ترا جواب</p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

سرور از لطف خاطر افروخته در دهان
 معجزات تو ساخت در پناه و حجاب

<p>لفظت همه معانی و قولات عمل عید صیام آمد و ایام خستنی ایدون بی شامی توجع بی شاعر خلاق نظم و شعر خداوندی گفتد که و صالی از نذر می نم محرم همین بس است که چکر توام بنجم تجواب باشد و زکیه بی خبر</p>	<p>کارت همه ستوده و رایج صواب همواره باش خرم و پرور کامیاب هر سو کرده اند کف و قرو گیت زایشان یکی منم کز ایشان چشم کز آن حجت تریب باشد مرا را باشد بمرز بوم تو ام مرجع باب از یک نگاه لطف تو سر بر کند جواب</p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

تا در صیام همه عفو و رحمت
 احباب تو رحمت و خشم تو در عذاب

و بی بود اریه البراقه العصر تاج الادب با فخر الاطباء و لی الله حکیم
باشی تبریزی است که در فنون فضایل از علوم عربیت و مراتب ادبیت
و انواع معقول و حکمت از الهی و ریاضی و طبیعی در ممالک ایران
از شهرهای مشهور و ایران بل پایربلا و از خراب و آباد بجایت
مانند و از معالی تالی ندارد

نبردید نظیرش برید و امینش سپهر تا که ز جیب وجود سر بر کرد
عِنْدَهُ الْمُفَضَّلُ الْفَضْلُ وَ كَمُوعُهُ مِنَ الْأَدَبِ وَ كَمُوعُهُ مِنْ عِلْمِ الْطَبِّ
در بدایت ایام طفولیت و آغاز جوانی تا سهولت و آسانی
درک مراتب و مطالب اصول و شروع علوم نماید تخت شروع
بخواندن مقدمات کرد و چندان اهتمام بجای آورد که در اوایل ایام
و تمیز در شهر تبریز که محبسی است از دانشوران زمانه و ادبای فرزانه
الَّذِينَ هُمْ أَكْثَرُ الْمُفَضَّلِينَ وَ كَامِلُهُ وَ عِنْدَهُمْ مَوَائِدُ الْعِلْمِ وَ مَنَائِلُهُ
بتدرج در علم ادب و جامعیت بلغت و بیان عجم و عرب در مجالس
و محافل مذکور عالی و اسافل آمد

کواکب است هنر فضل و فکرش کردن جواهر است هنر فخر و سیرتش معدن
پس از آن بحکم طبع جوان و متابعت خاطر اخوان در ایام تعطیل
که فراغت از تحصیل داشت بجهت شعر پرورخت

چنانکه جان خضر را به چشمه حیوان قضا و لشعبا فی نقره بر کرد
نفسا و شرأعربیا فارسیا هر چه میاخت و از طبع غنا و خاطر وقاوت

تراوش میکرد موجب آسایش دل و مایه آرامش هوش بودی
 سخن گز جان برون آید نشید لاجرم در دل تا آنکه روزی هفتده
 الْعِلْمُ عَلَمَانِ فَمُودَ رَسُولَ عَالَمِيَانِ بِجَا طَرَكْدَشْتِ وَبَدَنِ
 حکم تبع در علم ابدان از چندان است تمام نمود که تمام گیتی که درین فن
 بدون شده بود چندین بار بتعلیم و تعلم مکرار نمود حتی صَاغَرِ عَلَمَانِي
 الْعَالَمِ عَلَمَانِي لَا لَيْسَ نَدَا فَلَا مَرَكَلَهَا فِي ذِكْرِ فَضَائِلِهِ لِسَانُ قَلَمِ
 ز فضل و دانشش جان فلان طون نخل میکشت و الحق جای آن بود
 و از علوم بیت بدین قدر در طبابت قناعت کرده خواست طرز معالجه
 حکمای فرنگ را نیز مزید دانش و فرنگ خویش سازد و کشیدن
 جوهریات اشیا را نیز با سر و پایا موز در روزگاری چند درین کار
 رنجبار بود و وقتها بجای آورد تا مهارت کلی یافته مسلم و مسلط آمد
 و هم اکنون بر کل اطباء نظام با احتشام ماصری منصب سرور
 و رتبه برتری دارد و ملقب است بحکیم باشی و مریض خانه دولت قوثیوت
 بالوازم آن سپرده بدو است و بر حسب امر قدرت در شاهنشاهی مجمع
 و استراح طرز علاج فرنگ و ایران تألیف آنرا در یک جلد مامور و
 اکنون مشغول است این قصیده را در مدح خداوند کارا شرف اعظم
 دام مجده عرض کرده

مِنْ الْقَاصِرِ الطَّرْفِ حَافِدِ الْفَصْرِ جَلِيْنَ قُلُوبًا بِجَمْعِ طَبْعَاعِلِ قَصْرِ
 طَلَعِ طُلُوعِ الشَّمْسِ مِنَ الْاَسْتِ وَاطْلَعَتْ شَيْبَةُ الْبَلَدِ بِالْخَيْرِ وَالصِّدَا

فَمِنْ بَدْوٍ وَالْحَدُودُ مَبْرُوجُهَا فَمَا لَبَدُّ فِرْنٍ صُدُورِ الصُّحُفِ نَسْرُهَا
 مَدَنِيٌّ قَصْرُ الْجُودِ نَدَى لَلَّاهُ وَأَظْهَرَ مِنْ حَدِّ الْحُسْنِ بِالْمَدِّ وَالْقَصْرِ
 وَفِيهِ بَكْرُ بَحْرِ الْفِكْرِ حُسْنُهَا وَبَلْفَى وَلَا أَلَا الذِّكْرِ فِي حَالِ الشُّكْرِ
 لَطِيفَةٌ طَيِّحُ الْكَيْفِ مَشْوَفَةٌ لَقَدْ بَرَّ بَقْدُ حُسْنِ الْوَجْدِ بِالْبَرِّ فَمَا الْفَقْرِ
 مِلَاحِي عَلَى مَنَرٍ وَفَرَجٌ مِنْهُنَّ كَلْبَلَدٌ قَدِيرٌ مَبْنَتْ مَطْلَعُ الْفَجْرِ
 لَعَنَتْ فِيهَا بَهْجَةُ لَوْرَانِهَا طَرِبْتُ بِلَا حِينَ سَكْرَتِ بِالْأَخْرِ
 ذَوَائِبُهَا تَهْتَرُ فِي طَوْلِ قَدَمِهَا كَأَمْدٍ فَجَّحَ مَرَبَّتْ مَرَابِدُ النَّصْرِ
 فَرَمْتُ إِلَيْهَا نَظْرَةً رَوْحَ حُسْنِهَا فَقَالَتْ سَوَّاهَا بِالْحَضِرِ وَالْفَقْرِ
 فَضَلْتُ لَهَا مَا ذَا أَلُو مَرْيَا فِي فَإِنِّي أَنَا الْقَادُ لِلنَّظْمِ وَالنَّشْرِ
 فَأَمْرُ فَلْتُ شَعْرًا إِذَا تَبَوَّاهُ نَفْسًا نَلَّ الْأَنْبَاءُ أَوْفَى الْفَصَاحَةِ كَالْبَدَنِ
 وَنَشْرِي إِذَا مَا فَلْتُ مَجْلُ نَشْرَةٍ وَبُعْفِرِي الْأَشْرَافِ نَاصِبَةُ الْفَقْرِ
 وَبَلِّ كَتَبْتُ فِي كُلِّ قِيٍّ كَرِيمَةٍ بَضِيتُ بِهَا مَرَّكَاتِي فِي الْعِلْمِ الْخَبِيرِ
 وَبَلِّ قَوْلُهُ لِلْعَبْرَةِ فِي حَالِ الذَّلِيلِ وَبَلِّ قَوْلُهُ لِلْبُسْرِ فِي سَاعَةِ الْعُسْرِ
 سَاكِنْتُ غَرْفِي فِي بَيْتِ حُلْدِي سَاعِدَةٍ إِلَى دَائِعِ الْقَمَاءِ بَلِّ كَاشِفِ الضَّرِّ
 غِيَاثُ الْوَرَى مَلِكُ الصُّدُورِ الْأَعْلَى وَمَنْ يَوْسَى الْأَحْسَانِ خَيْرُ النَّاسِ الْفَقْرِ
 جَرَى النَّأْيُ مِنْ قَبْلِ الدَّخْلِ فِي عَرَفِي وَغَاصَتْ إِلَى الْأَعْضَاءِ وَالْعَطَشِ الْفَقْرِ
 مَرَأَى اللَّهِ فِي الْأَعْصَابِ مِنْهَا حَبِيرٌ فَاسْتَمَدْتُ الْفَرَارِي مِنْ ذَا الْإِلَاحِ الْعُسْرِ
 وَلَنْ يَشْهَدَ الْعُتَمَانُ فَيْضُ بَنَانِهِ وَكَيْفَ وَمِنْهُ الْمَدُّ يَنْبَغُ لِلْحَزَنِ
 فَفَقِسِي قَدْ بَحَّرَ شُعَابُ خَلِيجِي يَمْدُ بِالْجَزِيرِ بَحْجِي مَرَايِسَ الْبَرِّ

وَأَنفَعًا فِي الصُّلْحِ فَاسْطَلَفَ
نَطَقْتُ بِحَرْفٍ الْقَوْلِ إِذْ مَا دَخَلْتُ
فَدَاكَ مُبَيِّلِي شَرِّ نَفْسِي وَمَعَشَرَةٍ
وَبَيَّنْتُ مِنَ الْأَمْوَالِ الْوَالِقِ تَبَسُّهَا
وَأَبْقَيْتُ فِي الْأَسْلَامِ حَقًّا عَظِيمًا
وَأَتَقْنَا أَمْرَ الْمَلِكِ إِنْفَارًا مِنْهَا
وَصُنْتُ بِلَادَ الدِّينِ مِنْ بَارِقَتَيْنِ
أَمَنْتُ عِبَادَ اللَّهِ تَوْفِيرًا مِنْ أَحَدٍ
فَأَصْحَى بِكَ الْأَسْلَامُ مُنْطَلِقًا
وَصِرْتُ فِيهِ رَافِعًا فِي مَبْلَغِ الْمُنَى
فَتَى فَا نَزَلَ الْإِقْبَالَ عِنْدَ صِبَايَا
بِرَافِقِهِ كُلِّ الْمَعَالِي فَهَبْتُ فِي
بِهِ نَظْمُ سِلَاحِ الْمَلِكِ دَامَ نَظْمًا
أَسْوَى مِنْ السَّعْدِ شَوْفًا لِمَدِّهَا
كَذَلِكَ نَشِئْتُ لِبَيْتِي مُوَعِدَهَا
مَدْحُكَ وَالْمَنْظُومُ بِهَذَا لِمِثْلِنَا
قَدَمًا بِأَفْيَافِي دَوْلَتِي نَاصِرَتَيْنِ

وَأَفْلَامُنِي الْحَرْبِ الْوَيْدِ النَّصِيرِ
وَقَدْ كُنْتُ فِيهَا قَبْلَ الْكُنُ فِي الذِّكْرِ
أَبَاسُهَا الْأُمَالِ بِسُنْدِهِ الْفَخْرِ
لَا تَلَيْتُ كُلَّ الْأَرْضِ مِنْ فَاخِرِ الدُّنْيَا
سَبَبْتُ فِي الذِّكْرِ الْجَمِيلِ مَدَى الدَّيْرِ
بِعَبْقِي سَيْدِهَا الْإِنِّي عَافِيَةُ الْأَمْرِ
نَاطَقْتُ بِفُطْرَتِي صَارَتْ لِي فُطْرِي
وَحَامَرِي سَوَاهِمُ حَوْلِ دَائِرَةِ الشَّيْرِ
وَأَصْبَحَ مِنْكَ الدِّينُ مُسْتَحْكَمَ الظَّهْرِ
يُغَيِّرُ نَظَامَ الْمَلِكِ فِي الشَّرَفِ الْغَيْرِ
وَنَالِ دُرَّةَ الْأُمَالِ مِنْ أَقْلِ الْعُمَرِ
عَلَا شَرِّهِ حَتَّى بُلَاغِهِ بِالْأَسْرِ
وَحَلَّ مِنْ الْعُلِيَاءِ فِي فُتُوهِ الشَّرِّ
بِشَعْرِ بَدِيْعٍ فَا مَرَّ فِي مَوْفِعِ الشَّجَرِ
وَحَسُنُ بَنَاتِ الْأَمْحَرِ مِنْ كَرَمِ الْبَيْدِ
وَمِنْ شَامِدِ الْمَدُوحِ بِأَنْتِ عَلَيْهِ
نُبَلِّغُ حُكْمَ الْمَلِكِ فِي الْبَحْرِ وَالْبَرِّ

وَقَدْ مَرَّ مَقَامُ الْعِزِّ مُتَبَعًا لِل
طُلُوعِ حَيَا صَاحِبِ الْهَيْفِ وَالْأَمْرِ

پہلے جوانیت و انانیت و غیرہ در فن شعر و صنعت انشا میں ماہر
 امیر محمد حسین پرورش عبداللہ از معارف و اعیان ہمدان بودہ و
 روزگاریت کہ در سلطان البلدان اصفہان توطن نموده او نیز در
 کہ پوستہ در آہستگی و آرامش و بخشش است بارز در دستان
 برد و تیمار بنویان خورد و نکشت صبار و بخش یا حسین از آن شد
 کہ کرد است با خلقش آموزگاری و دبیرانیز را و روش و خوی
 و نشا منہ پر است و بداد و دہش بزل و بخشش ^{نظری}
 اَبَرَّ عَلَىٰ وَكُنَّا لَعْنَاءَ كُفَّةٍ قَامَتْ عَلَىٰ جُودِ الشَّيْخِ جُودٌ
 ہنگام کہ معتمد الدولہ منوچہر خان بکراچی دار السلطنت اصفہان و
 عربان ارستان برقرار بود پرورش در اندر گاہ کمال اعتبار و است
 و سپر اور آسمان پال عمر از دوازده فراتر زفہ بود چندان شعر را
 نغمہ میر و دو خط را بدگونہ نیکو نوشت کہ خرد و بزرگ سال ویرا از
 انہر کے پتھر فرسودا مذہر و میگزید انخت حیرت
 زبس در خرد پالی خرد و دان بود و پوستہ در حضرت معتمد الدولہ
 بنظر تربت و رعایت چشم عنایت و رافت ملحوظ بود و از فواید بر و احسان و
 عواید ساحت و افضال دی معظوظ میکشت تا کہ دست حوادث
 طی آن بساط کرد و اسایس دیگر فراہم آورد و پیرہ را بحملہ در آمد
 و در حضرت شاہزادہ اعظم و امیر زادہ محترم محمد حسن قاجار متخلص سلطانی
 نَبِّیٌّ عَنِ ابْنَاءِ حَضْرَتِہِا عَلَی قُلُوبِی مَجْدُکَ رَا حَبِیْبِہِا السَّجْدِ

بفضل و زیند هیچ معنی از پی آن که اندکست معانی و فضل او بسیار
از قدرت و می در سنون سقروا نسا و شئون اعزاق و اطراف سخن را اند
تا در آنحضرت بار و اکنون اعتبار تمام یافته کفایت رسایل و احکام
و قدر و حساب آنجناب عبده است تمام اوست این قصیده و
غزل از وی نوشته میشود

کفایت رسایل و احکام	کفایت رسایل و احکام
قدرت سرویس و یاسمین	قدرت سرویس و یاسمین
اسیر طره تو شوخ ارمین	اسیر طره تو شوخ ارمین
دلی بس سخت تر داری من	دلی بس سخت تر داری من
کمند رستمی و چاه بیژن	کمند رستمی و چاه بیژن
دمانت تنگتر بس از دل من	دمانت تنگتر بس از دل من
دمن بگردان کل حبیب و من	دمن بگردان کل حبیب و من
که ناید خار سپرون جز بسوزن	که ناید خار سپرون جز بسوزن
خوش و خندان و خرم طرف	خوش و خندان و خرم طرف
میان باغ پاکوبان و کف زین	میان باغ پاکوبان و کف زین
زجا خیزیم همچون بوز سوسن	زجا خیزیم همچون بوز سوسن
مسی چون رای خواجه صابون	مسی چون رای خواجه صابون
شود از پر تو تراش خاها	شود از پر تو تراش خاها
که بکشد را قضا نباده کرد	که بکشد را قضا نباده کرد
غلام چهره تو لعبت من	غلام چهره تو لعبت من
تنی بس متر و اسر زمام	تنی بس متر و اسر زمام
تراز لفسیه چاه زرخدان	تراز لفسیه چاه زرخدان
دل من تنگتر از عتجه کل	دل من تنگتر از عتجه کل
قبح پر کن ز کلکون می که این	قبح پر کن ز کلکون می که این
غمم را چاره جز تلخی نیست	غمم را چاره جز تلخی نیست
بهار آمد با جزین و بجزام	بهار آمد با جزین و بجزام
خوشا آنوقت که مستی من و تو	خوشا آنوقت که مستی من و تو
ز پاهایم همچون چمن ببل	ز پاهایم همچون چمن ببل
کنار جوی بشینم و نوشیم	کنار جوی بشینم و نوشیم
میدین خواجه که چون لعل جبین	میدین خواجه که چون لعل جبین
خجسته شخص دل صدای را	خجسته شخص دل صدای را

مژگان رخسار شد بخت آبا	نوشه‌ش چار ما دشت سرون
ز بس بخشید بر مسکین بن رویم	خاندن دسیم وز در کان و معدن
الا ای آصف ملک سلیمان	که در عهد تو رهبان شد بهمن
ملک الملک از آن اردیبهشت	که دست راست فیض بهمن
غفل و دانش تو ملک جنو	بزور ما می معنی شد فرین
بساط عدل پشرد می دانا	که شد کجشک از شهاب زمین
چنان زید و تلم اندر بنات	که شاهش اهراب فرق کردن
بروز رزم پیر بازان خسرو	ز تایتید فریز و هاستمن
الا تا گردید بر نوبه‌ای	شود تا بلغ از کلماتون

بساط عیش تو پر سبیل و گل

نوا و نغمه خشم تو شیون

تا تازه کنی ستار و ازرا	بر خیر و بیار و قوت جانرا
یکروز بسوی باغ رو کن	تا روی پوشه ارغوانرا
آن تابش و روشنی غمزه	باروی تو ماه اسپمانرا
ای فتنه شهر دیکر امروز	برقل که بسته میان را
امروز که پادشاه حسنی	بنوازلطف بند کافرا
کر جان برودنی شکیم	تا کام بخیمم آن ما را
تا چند بجزر میکدازی	آخر تن و جان ما تو ارا
وقت است که از جفا و جور	آگاه کنم خدا یکارا

صالح

شمس الوزرا جان دانش کار است بدانش این چهار
 صالح بود الطود الشا فح والعلم الراشح شیخ المشایخ محمد صالح الاصفهانی
 فاضلی است جلیل و هنرمندی نبیل بدانگونه که اگر کرد بر کرد بیط غیرا
 محیط اسپا بگردد و خورشیدسان از شرق تا غرب جهان به پیمایند
 مانند ویرا در احیای مراسم فضل و ادب و اجتماع مراتب مجد و حسب
 نبینند و نیابند

مَرْزُؤُا اِمَّا نَلْمُ مَرْزُؤُا اِبْشَاءُ هُمُ مَرْزُؤُا اِنْجَانِسُنْ اَلْفَضْلُ وَالْكَرَمُ
 در بیان نظم و نثر تازی و در می چندان ماهر و جری است که در رسته
 تمیز حبیب و کنار را باب بصیرت را بلائی منظومه انباشته و دست
 و دامن اصحاب خبرت را مملو از جواهر مشوره داشته
 چو در و گوهر در سنگ در صد فایم ز طبع و خاطر از نثر و نظم دار و
 حقیر مولف را همین برادر است که مانند مهر پرور پر پالیاں دراز
 برک و ساز تر بتیم کرده و اسپاب ترقی و رشد هم فراهم آورده و
 چنانچه در سلک این کتاب مستطاب عما قریب خواهد آمد سلسله نسبش فتی
 بسالک مسالک الشریعة والطریقة و واقف مواقف الحق و بحقیقة
 اکمل هدایة الامام العارف الضمخانی شیخ زاهد کیلانی و مولدش
 دار السلطنة اصفهان در سن سالگی از پدر مرحوم شیخ عالم کامل
 زین العابدین در دنیا باقی ماند و در یازده سالگی بنای خط شکسته
 نزد عثم مادر خویش میرزا کوچک خوشنویس سپا فانی نهاد و کمر همت

بدست نویسی خط منگته چنان بسته داشت و خویشین را از ریج تعجب
 روز و شب حسته که در عرض دو سال از مراحل امثال خویش تجاوز نمود
 محمود بزرگ و کوچک اهل سپاهان گشت و بواسطه جد و جهد و آس
 وسی در ست و استقامت کافی در تحصیل فنون ادب و اعراب و اشتقاق
 لغت عرب مخدوم اکابر ایام و ممدوح السنه و افواه خاص و عام
 شد و در سن بیت و دوسا لکی او را وصول با علی مراتب علم فقه
 و حصول تمامت مسائل فن اصول دست داد و بچند روز پی آنکه در کل
 علوم کامل باشند آنکه در دیوان عامل آید تحمل مشاق چند در تحصیل فن سیاق
 نمود و نزد میرزا علاء الدین که در دفتر مادر شاه افشار محرر بود و بهیار
 درین فن مختصر بلمذا و اقدام کرد و در اندک زمان از نوادر روزگار
 و زان پس بیج راه کرد و در وی از وطن با کوف مدار انحلا فداور
 و در مدینه دارالشا سکنی یافت و نخت در آن مدرسه تکمیل فن هند
 و سیات نمود و آنگاه علم با حکام مجوم و متفرقات بعضی علوم را بدان بر
 افزود و در ایام تعطیل و اوقات فراغ از تحصیل نزد ملا محمد ترکمان
 که بدون شبهه و کمان در علم بلغت ترکی جغتای بیامند بود شروع
 بخواندن و ضبط لغت ترک نمود چون در آن لغت نهایت جبریت
 و معرفت حاصل کرد کتاب پیکلاخ تألیف فاضل نخریر میرزا امیرکجا
 منشی پترابادیرامیل با حضا رکوده دستور می چند در یافتن ضبط
 آن لغت در اوایل کتاب برهنه و درین روزگار صورت تمام

پذیرفته و در دار الطباعه دارالخلافه سمت انطباع یافته و در روزگار
رای آن کرد که مانند آن جدا اول که از برای سهولت عمل در علم نجوم
و استخراج نهاد و ترتیب داده اند مسائل کلیه علم اصول را این
بجدول در آورد جدولی چند درین باب مرتب است و همه را مفصل
و مبسوط ساخته و سخت نیکو پرداخته اکنون تا می موجود و لی هنوز
از مسوده میاض در نیامده و درین اوقات در مدینه و القون
بامامت و تعلیم علوم مختلفه اقامت دارد این دو بیت را محض آنکه
در سبک مداحین خداوندگار را رفیع اشرف اعظم منسلک
و منظم باشد عرض کرده

فَالْوَالِدُ الْمَدِيحُ الصَّدْرُ نَضَّرَ اللَّهُ فَلَکُمْ أَغْنَاهُ مَدْحًا إِنَّمَا بَدَلُ
وَكَيْفَ أَمْدَحُ مَنْزِلَ حَقِّكَ نَظَّمْتُ الصَّدْرُ اعْظُمُ مَرْفَعُ صَفِيٍّ نَجْمُ

محمّد

مخنی ناما که پس از تالیف کتاب و نظم فهرست نسخه چاپ چند نفر از رؤس
و اعیان فضحای بزرگوار که ذکر احوال هر یک خواهد آمد شرفیاب حضرت
صدارت عظمی گشته و انساده قضاید چند از پارسی و تازی نمودند که گدشته
از آنکه هر یک از آن قضاید ملین آن کتب بالکبر لا بحسب بود و شرف قبول
خداوندگار را شرف افخم نیز بر مجاسن آنها برافزود حکم محکم کنجی ایشان
در کتاب شرف صدور یافت لهذا تبری که در حضرت میونسرت انساده و
تبرقیب حروف تهجی آن خلص ثبات افتاد و سامی آنها نخست مجل و مفصل ایراد میرو

سازمانی میرزا حسن آخوندی میرزا اسحق میرزا محمد باقر میرزا محمد باقر میرزا محمد باقر
پسر و حوتم قانی شیرازی پسر حاج میرزا فضل الله پسر میرزا احمد شیرازی پسر میرزا احمد

پسر میرزا عبدالباقی پسر میرزا جعفر خان شیرازی پسر میرزا علی پسر میرزا علی پسر میرزا علی پسر میرزا علی

میا مانای نخل برسد بوستان فصاحت و درخنده کوهر عمان بخت
 شبل غایت انش و فرخ عتاب عیش مجروح بن حکیم اللیب حبیب الله
 شیرازی متخلص بقای آنی است که در درج ثانی شرح حالش گذشت
 و مؤلف از بدایت تا خاتمت آن برنوشته خود جوانی است
 مانند در بر کوهر بستی که هر فرشتی دیدار آدمی سرشت مردی نهاد
 راست گفتار درست کردار بزرگ منش انسانی روشن کم
 کز اف بخلاف نوا آموخام اند لا بدیر لالفهم مبتدا من خطایند
 و لوق مخلوق اقصی کثرت و الله هم اکون که دور زندگانی
 ویرا بجهت صبی و مفتوح نشود ناست زبانه سخله ادراک
 و نکت نافه سوید او فروغ قذیل دل و جبر و مد محیط اکاسیه
 یعنی سخنان آبدار که اربط قلوبش متراود و خود بصرافت طبع میراید
 از تازی عبارات و نازکی و استعارات در گوش خدا و ندان
 هموش اظیب من رمن الصبی است و احب من یتر ارا صبا
 طبعش چون آتش تر و دیرم خلیل او خوشبو کلی در کرد و از آتش
 و طرز کلام و رشحات اقلامش که صیغره طایره وحی و هدیر حمام
 الهام است در طراوت و صفار سگ قطرات سحاب است
 و غررت در خوشاب بجاکی المعانی فی بدایع لفظها
 عرائس بدو فی ملائیس خلقه نبات فکرش موزون و شاد و می
 بلی بود طرب انحر زهره در منیر در پال کیمزار و دوست و بجا

سے

هجری حکیم در دارالعلم شیراز از خداوند سعادت تولید این مثل
بیانند یافت و چهل روزه اش در پاریس گذارده بر آستان معلی
شماقت و چون معاودت نمود سه سال در دست از عمر وی رفته
بود و تازه زبانش سخن گفتن باز و شیرین سخنی آغاز نهاده حکیم
خواست فرط فطانت و دما و کمال کیاست و ذکا و زیر انخت خویش
با امتحان پردازد و معنی این آیه **أَلَمْ يَجْعَلْ لَكُمْ آيَاتٍ أَنْ تَتَذَكَّرُوا** را بد گیران
نیز ظاهر سازد و پوسته با وی ملجئه فرانسه سخن می گفت و وی اینک
اندک فرا بی گرفت تا رفته رفته چون سال عمرش بهفت برآمد در
مجاورات یومی که محتاج الیه جمهور و مدار کلیه امور است
چنان مسلط و ماهر و توانا و قاهر آمد که هماما کفستی روز کارها ساکن
شهر پاریس بوده بلکه علم بدین لغت را مشغول تعلیم و تدریس
مَصَّ الْعُلُومِ مَبْنَدِي الْأُمَمِ مِنْ لَبَنِ **فَمَا أَلْجَبَكُمْ صِدْقًا غَيْرَ مُنْغَطِرٍ**
و از همان روز کار غالب عمر و اوقات را بخواندن پاریس
و مقدمات مصروف میداشت و شبان روز آبی خویشتن را از
تحصیل هنر فارغ و آسوده نمیکذاشت تا به و از ده پانزده سالگی که از
پاریس بری طی مسافت کرد و در وی بهار اخلاف آورد و آنگاه
پدر بکار تربیت وی پرداخت و بخواندن اقسام ریاضت مشغول
• ساخته پانزده کلیم آن فنون را از هندسه و هیأت و نجوم و حساب
پوسته بدو القا نمیکرد و بدقیقه از دقائق آنها ابقا نمینمود تا بد

قضا طومار سر پر در نوشت و غریق بجا رحمت حق گشت و در آن
 هنگام زیاده از چارده سال اذایام عمر وی زفته بود و اینمغنی مقام
 بود با اتمام مدرسه دارالفنون که تفصیل آن در تواریخ دولت
 ابد معرون مسطور است و چون آن مدرسه معمور و دایر گشت
 بر حسب حکم محکم فرمان جهان مطلع قضا توأم شاهنشاه عالم شاه
 خداوند ملکه مستعدین اطفال رجال دولت و اعیان مملکت را از برای
 سرعت رشد و تربیت و زیادتی ترقی و جامعیت بدان مدرسه
 میسر و مذکور تحصیل باز میداشتند پامانی چون مراتب کمال استعداد
 و قابلیت و نهایت شایستگی و اهلیت وی ملحوظ رای جناب جلالت
 اشرف الفخام و خداوند کار را رافع اعظم

صَدْرُ الْأَعْلَیَّهِ عَجَزُ الدَّهْرِ فَاحِدٌ بِمَكْرُ الْفَرَاغِ بِدِیْعِ الْجُودِ وَالْكَرَمِ
 گشته حکم فرمودند که وی نیز در سلك آن اطفال مشتم و تحصیل حکمت
 طبعی و فزانتان به اشراف آید و هم اکنون سیم سال است که در آن مدرسه
 لوازم شرایط تکمیل فن مذکور را بطور مواظبت و استمرار مشغول
 و آنی تغافل ندارد و چنان درین علم مهارت یافته که با آنکه هنوز
 از عمر فردن زده و هفت زفته رموز حکمتی الهی را در کل اشیا کجایی
 دانند و خواص موالید ملت را از سپیدی تا سیاهی شناسد
 خصال وی همه پر فایده است ^{حکمت} کلام وی همه بجز غماست چون فرقان
 و تمام اعیان و بخت پدر مرخوش قضایدی مناسب بدان عید و

سامانی

و چکش فرق و امتیاز با اشعار چو پیش حکیم قافیه میگردارد میسر آید و در
حضرت صدارت عظمیٰ انشا بیجا ، خردشایج فکرش همی بگاه بیان
نخواهد جز خلف الصدق خاندان ، تا حال تحریر و تالیف این کتاب
این چند قصیده که تراوش چشمه زندگی است نتیجه طبع غنائی

در نه هفت چندی ما عرض کرده

در فضای چمن امروز صفائی و گراست ، صوت مرغان خوش الحان بهوائی دگر است
کوئی آب و هوا آب و هوای دگر است ، در چمن رونق و در سبزه بهائی دگر است
که مرا عید ز راه آمد و شد ماه صیفا

ای بت خلیج خیر و می خلد و ، فصل گل می چو دهمی سچو گل احمد
خیز و می ریز و بمن از همه افزوده ، نقل می بوی به از آن لب چمن سکرده
وقت است که در گردش آری می جام

رفت روزی که بر روزنه زمین تابان ، یا کند موعظه شیخ مرا رخنه بجان
وی حق روزی می مرغیم از روزنه ، اوز منجا زمین از مسجد ترسم که در آن
همی کوع است و سجود است و قعود ایام

خلق آباد بهاری شب آیتن ، روزه روز دگر باره بکا هدایتن
مثل لنگریا جوج بر انکار سخن ، که حسنین با سدا سکندر شان با من
که بکاسندش هر صبح و بر آید هم

مرح طاعت امسال کام می ادم ، کریمه ساله حسنین بوج دجام می ادم
روزه تامی نشد آما و نه نمی شمام ، باده آما و نه بشکام و هم انیک شام

که لب یار و لب جام مرا هر دو بجام
در روز نهانی بسوی میگذر
میساندم که مگر به شودم حال
که حضرت بجم بود نظر که بسوی
تو زمین بشنود با چکس این قصه گوئی

که همه خلق عوامند ولی کالانغا
صنما روز نشا آمد و کا هر شب
زانکه این زاعیا و بزرگ عرب است
شد و ماه ارچه ز نور و زکی در شب
هر کیا هی که بنور و بجنب خطب

گاه آن نیست که در خانه نشینی آرام
در چنین روز مرا یکد و بطا ده
چون میاشودم با ده شب
نقل می از پس این هر چه شد اما ده
دولت آری بچند روی خدا داده
که میر شود این هر سه باشد بدوام

هست در جام می از بصره بغداد خطا
ای خوش آیدم که بود باد فزون خطا
خطا جام است بر مردم سحر خطا
تا در آن خطا بشما اشم مانند خطا
واکه از بصره نه بغداد شما شستم

رمضان فت و کنون اول خردا ده
رفته مانا ز گفت هر چه سپید و سیاه
ساقیا ترک طرب بچینن کنده
کر ترا برک طرب نیست مرا ساز و ده
تا کجا پا برسد در جهان بدر گرام

صدر عظم که ز نور شب کویش
نما مید از در احسانش نه زیاده
از رخس باز بروی همه درهای
کوینا روز ازل خایه قفیر
که بماند بکونی ابد اله برشن نام

ہیج شہراچین را بنیودہ آید نہ ہم از رای کہ ہش شبا نظم
در خرمیت او حاصل در حقست چون ہ خواستہ شش چہ غمی چہ

چون ہ زمانہ دیش خواص چہ عوام
دورا کہ خدا خواستہ از روت ہمہ کفار تو سیکو ہمہ کار توت
شوکت دولت ایران ہمہ از ہست آب عدلت ورق ظلم بد انکونہ

کہ بر شیر پاسا ید آہو کب نام
توئی آن اور فرخ سیر خصال کہ سپرت بد و صد قرن نیاوردہ ہما
ہر کہ بالسر خدمت تو کند قصداں اوزیان ز سرو جانش تو سوداں

دادہ ایزد بتو این مرتبہ وجاہ مقام
یافت از لطف خدا دولت ات قدر کہ در ایوان قضا شخصت یافت بصد
از سعادت فکلی کثرت خشان سکتش دشمن با بدر چا حج غد
کہ بگردون و سکت بر نشود از لب

تا کند خاک چمن باد بہاری تڑ تا زند باغ بر آب رخ آذر خندہ
تا شب روزہ و مہر بود تا بندہ صبح دولت تو تا شام ابد پائندہ

مملکت گیر می دشمن کشی و رانی کام
در تہنیت ولادت با سعادت حضرت صاحب الامر علیہ السلام کہ
باز شد مانی صفت در باغ فروز باغ شد از فروز و دین بکار تان
آنچہ برد از طیش باد مہر کان از بوسا ہزاران عیش باز آورد از فروز
باغ مانا گلشن فردوس جویش را کا یاز باد بہاری بوی لعلین

ابر آزاری طریق و اکی تا پیشه کرد
ملک عالم شد ز با و فرو دینم و یک
مهدی مادی بوالقاسم که آمد از حد
دزه از آفرینش تا ابد ناید بد
بر خلافت جمع اگر عالم شود کوید
من همی انم دو عالم از وجودش
اینها و ندی که بی علم تو کی ممکن بود
خواجہ از مهر تو شد در سر دو عالم
صدر اعظم که اندر قرآنش روزگار
نسبت خورشید با نور صمیش
بحر و کانست و دلش اعطا نمود
اینها و ندی که جز مدحت نام بر
با تو کس نیست یار امی تشابه در
سر بر و ن آورد و طفال با حلق
عالمی اول مولود شد دنیا و دین
حجت با هر بخلق اولین و آخر
کشف مذ فی المثل بر آفرین
تا قیامت لغت الله علیه این
دین نمیدانم که از نور است و این
در شب تاریکی که مور می بخندید
بر خلاف آنکه ورزیده است با یون
می نخواهد یافتن در سمت آتش
دزه باشد که توان دیدن با دور
چون نبودیم نه آن در چین
تشنه را جز وصف آب نمی شناسد
شیرایت را بی فرست با شیر

انصاریه که یار پاکش غافل
نیزه نجات محتبم و خلوه خالین

میر اندر جهان باشد اگر داند
از چه رو فرامده روی نشین آقا
راستی کار را چندان با کشته
کان تر اندر بسیار است این ای
کر نه از رو نخست آمد ترا عکس کن
می نخواهد مرزا الا که صدر را

سامانی

هر چه اسپند زرتسد بالسكر با جوج
میکنی جضم ملک شاه از ای زرین
کر بطلات او قدر عکس است تو
کور مادر دایار دودا و تشخیص
تا شود ویران چمن از طیش با دهر
تا شود حرم دمن از فیض ابر فرو

دشمنان را دل از تیغ غم و اندو جان
دوستان در بساط عشق کف نکین

حرف نهنت بهمانی عین فو روزه عرض کردی

آمد بهار و باد صبا مشکبار است
نی نی بهشت آمد و نامش بهار است
گل بر سگفت از اثر باد و نوبهار
نی نی ز شاخه آتش طورا شکار است
خط بنفشه را بچشم مشک تر گرفت
نی نی بر بکوه بوخی خط و زلف یار است
دست زمانه در چمن اسباب تاجه
نی نی چمن رونق پرار و پار است
با نکت عمیر بود شاخ مشکید
نی نی خلط که عزت مشک تار است
زمی جو پار پین که ز کوثر دهد نشان
نی نی نشانه کوثر از جو پار است
باد صباست اینکه ز طرف چمن وزید
نی نی نسیم جنت کیتی سباز است
از دولت بهار جوان گشت ردگار
نی نی رنجت خواجہ جوان و زکار است

آن خواجہ استوده که دوران غلام است

دور سهر و کردش اثر کجام است

ساقی دمید لاله بستان گن
زان لاله رنگ باد به جام شراب کن
چون لعل خویش تا خط بغداد و خط جو
خون در دل پیاله ز لعل مذا بکن
انجام کار چون نجرابی مسلم است
انجام باد و در دمه و مار اخاب کن

باشد ثواب تشنه که سیراب میکنند
باشند تشنه سیم تو فکر ثواب کن
کاشن کن که زنده شد از رشح سحاب
با ما هر آنچه کرد کاشن سحاب
بفرود آفتاب رخ از آفتاب می
بغرو ز چرخ و خون بدل آفتاب
مطرب بیا تو نیز علی رغم روزگار
آهنگ چنگ بر بط و ساز و رباب
خوانی چو شعر از غزلگهای میخ
وار جز و مدح صدر جهان آسجا

صدر زمان بدر زمین افشار ملک
کز کلک و رامی اوست نظام و قمر ملک

آن صدر روزگار که سعد است آتش
واذر جهان عدل و سخا نیست
با امت هم پرورش و نسی است
کویا خدا سرشته بهر پیرش
پاکت طینتش شبنم و خلق را
تا صلب و البشر همه پاکست کوی
آسوده خلق منی در شش جبهه
تا که حکم نافذ در هفت کشور
عدش بدان سیده که مایه بقعر
از اینی برون کخذ جوش از پیش
بالسکر و سپاه مسخر کنند ملک
و اکنون بگلک ملک بسی شمشیر
از کینه عالمی بسته آورده
روزی که روزگار ترسد ز کینش
و شمن و ن چو لکریا جوب اگر شود
رامی زین اوست چو سد کند

زاروز نظم دولت ایران قوام یافت
کام نظام کار وجودش و اقام یافت

ای صدر عدل کسروای بدر روزگار
ای صرخ را مدبر وای خاک را
از یک نیب قبر تو بر صرخ تابشتر
پیدا بکنید فلک آدای زینا

پامانی

برمان فیض و قدرت یزدان پدید گشت
تا آفرید ذات ترا آفرید کار
از روی راستی بیار خورمین
اکنون داده فرق بین خوازیبا
دست بکام عطشان ابریت تجر
لطف فبفرق عریان مهریت سایه
امرت بچرخ جاری چون تیر پادشاه
حکمت بسک ساری چون تنغ شهریا
کویند بسکند بطبیعت شعلت
چون از هوا جسم لطیفی کند کذا
ما اندمود ایم و ندیدم کوسا
تغیر داده عدل تو اسباب و کذا

اینک درست کشته ز عدلت سنگستها

بجنگا که مک بکار رهی هست بهت

صدر ا همیشه دور جانت بکام
لطف بهار شال بر خاص و عام
تا روز حشر از اثر کلک درای تو
تنغ قضا و مرجع تدو در نیام باد
در زیر ظل رایت رای منیر تو
هر صبح و شام شمس و قمر ا مقام
جاوید سپیخ و دوزخی از کفر کنا
اندوز مانه خضم تو در انتقام
کر ا بر سر کشتی کذا از حکم ناقت
هر دم ز تیغ بر قش بر سر لکام
در بحر با تو کینه بورزد و روز کنا
در در دل صدف ز شمر رعل فام

مثلا بپشم خضم و نودند بر بود
در سحر چو شوش بران جسامت

عالم ز ا تمام تو پسته این است
در اینی بهاره ترا ا تمام باد

دارد مکه خدای ترا در پناه

کاسوده اند خلق جهانیت در پناه

ولما بضاً

عید قربان است یار از سبانی بجا
 هر کسی شیش اختیار از بهر قربانی کند
 حاجیان دل بر طواف کعبه خوش دارند
 گرفتار حاج سعی اندر صفا و مروه است
 آب زمزم مردمان از کعبه میجویند
 می رستان مست می من اندول می
 بارها از مسکت ترشاید فرستادن سخن
 کز من دل بر دو لب نیست حاجی عانک
 من در آن فکر کم که سازم خوشی و جان
 برخلاف مردمان من خوشی که حشمت
 خوشدست بر طواف کعبه کوی نگار
 من سعی اکله بوسم آندوزلف
 آب حیوان حجیم اما ز اندول آید
 لیکن آن پستی که پروان شد از رخ
 هر کجا باد صبا آندوزلف سازد کجا
 دل جانان بر کشتن حاجی عانک

هر چه می بینم آندوزلف تا به

لن یورثک اینده و نام در دین

شد کنار من تهی بکاره از طفل مسکت
 طلعت آن ماه زیبا تر سبی از سرچ کل
 روزگارم روشن است پر نور و جان
 صدر اعظم اعما و دین دولت است
 کاجش چون بریزد ز بهی بریزد ز شک
 حکم دارد بر همه اطراف عالم سرسبز
 تا کر آن طفل را یکبار کیرم و کین
 کان همه مسکت ترشاید از سبانی
 روز خلق روزگار از ای صدر روزگار
 دولت و دین را شخصش اعما و دین
 فیض آب بر دشت آب بر نوبهار
 تا فضا کشته است دیوان حکمش

سیاهی

هر چه هست اندر جهان توان شکار کرد	واخچه از کردار نکش نمی نیاید شمار
شاهرا دشمن بگر و از جهود خیر است	کلکشی اندر دفع دشمن نظیر و القاص
و اورای آنکه کلک را خواص کیست	گر به رویین تنی جسم چون اسفند یا
ابر اندازد ز غیرت بر رخ دریا خجسته	گر بندیش سخنانی تو در شاه هوا
کوه از دامن بچاک اندر فرو شد تگر	تا ز صرمت یکصد سجد اندر کوهها
کشت از زای تو جمع اسباب دولت بخت	نیست الا ز پر اکنده و لیک اندر نیا
افتخار و دانست از نیا کان تو است	مر نیانگاز تا صلب آدم افشار
جانبست آن مسکو که بر از نه ملک از غر	طبع آن دریا که پروان از دو کون
سایه مهرت اگر یکدزد افتد بر بها	جاودان از سایه اش خورشید کردو

باز چرخ و پیچ از دل دریا بجا

باد از تور زنی بود در بار بار کشت

زاتس دل چون چار آخز سوزد و خجسته	گر حووت فی المثل سوار کرد و چون
جانه والای عزت راست بالای	جانه کا در بود مجد و معالی و دوتا
با بقای جاودان شد تو اما ان طراف	کشت ارکانش حوازم کلک و کشتو
تا به نسیان ماه رومی چون قیام زاله	از در و کو هر صدف استن آید بجا

بد سگالت دیده اش چون ابر میان آید
دوستانت چون صدف درامی در میان

پایانی

۵۰۰

ولما ایضاً

ساقی پیکر من ای برخ چون ابا
 زان می نامم که گردان قطره ریزد بسک
 زان شراب تلخ و شش در ده که مایه سیر
 بر فزاید آب روی تاب تن می تبسختن
 می بار و می بریز و می نوش می بده
 نوش کن زان می که تاب آفتاب بخم
 تو شوی سرمست و در قفس نشاط
 شیر زدن صبر عین بر سر المنین
 بر مشام دود انطفش کی خرم نیست
 روز مهرش همچو جنت دوزخ اندر
 هفت عطار بقاف از نعمت و می جسته
 روز مولودش غیرت آفتاب از آوج
 تیغ خورشید از قرب شب کجا پرواز
 در دل دریا خیال تیغ او که بگذرد
 تراش باراد بر خاک نشیند از آفتاب
 ای که گشتی بشو بعد از پیر غیرت
 دیده حق بین کجا تا نور حق زو بگذرد
 کربن و ایجا دکل منظور از ایجا واد

خیز و چون لعل خود آور لاله کون جامی سیر
 کرد داز تا شیران می سنک خار لاله
 شوری بخت مرا می تند خشم تیر تاب
 این سخن بشنوز می تا میتوانی رؤیا
 با نوا می نامی با یک چنگ و آینه کرب
 تا د و صد ربه کنی بازار حسن آفتاب
 من مولود شب بطحا و یثرب و بر آ
 دست حق باز و می طش فغ یومین
 بر روان دشمنان قهرش کی سوزان
 کاه مهرش همچو دوزخ جنت اندر الهام
 بر خلاف آنکه بکشته است این سخن جان
 شد روان بی با حتر حق توارت بالجا
 آفتاب تیغ او پرواز و چون آفتاب
 چرخ را از خیمه زنگار کون بر دستان
 مایه اندر آب و مرغ اندر هوا سار و
 این مثل شنیده باری از اکان الهام
 ورنه نوز ذات او روشنتر است از آفتاب
 تا قیامت آفرینش را ندیدی کیس بجواب

سالمی

در دو کیتی جزو لای او نمی بینم
 ستمه از عدل و دادش جهان بدید
 صدر اسم آسمان بل و هست گزینش
 کام بخشی شیه خود ساخت ناکست
 کر که الفت جبت باد خواهی کفتم
 ملک ایران آمد از تاثیر کلکش
 شاه عالم اکر را کرد انشا از خلق
 افتخار دوده بوصلت بیان کن
 ایچدا و مذی که بدخواست مکتوب
 مردد انما پس نذیر خبر احلا
 صد هزاران پستم آسا فوجت
 تاپس از شهر یوراید در جلای ماه
 در دو عالم جز رضای او نمیدنم
 خواجه اشانا بعدی و او شایسته
 آفتاب زده سی بر دو چوبار انجنا
 کا مجوی کامران کام بخش و کامیا
 کا و پای اندر میان ارومران خرد خلا
 مرد را نیکو شناسد خسرو الکربا
 کس تخت از عالم امکان خد اگر دجا
 آل عدنان از پسر یافت فخر اشبا
 همچو کا فرد جهم می نیاسود از عذاب
 آدمی افروغ بسیار است آرمی دوا
 زین چرخ غم و شرم اگر با صولت افزایا
 تاپس از ماه توتزاید برومی ماه آب

دشمنانت در غم و اندوه الی یوم النور
 دوستان در نشاط و وجد الی یوم الحیا

ولمّا یضاً

دارم کار می هر یومین تن و زین
 خلقش خوش خویش کنو سر عین عین
 زلف سیاه فاش درم چمن چمن
 چمنش است خواب بن لعل لب
 باز لعل کان شکو بار و چون روشن
 همچون کل سوریش و قدش جوهر گما
 مارش همه ظلم و ستم افغی روش گزدم
 وان طره پرتاب بین دوشش اشد کما

مرگانش قصه جان کند صد خنده ایمان کند
 کفقطعه تلو است آن با چمن نورستان
 نه حور باشد فی پر پی ز بهر دلی نهشته
 دوشینه آمد در برم غافل در آید از دم
 می خور و میخورد و ز خوشترین سرین
 از می طبعی اندکش کن سر بر و چون شد
 زان می که کر ریزی بخش کرد و کلین
 زان می که کر نوشی کمی بر می نقد عا
 القصه جستم ز جا کشتش نخ ج
 چون این شنید از من و آینه زان کجای
 که فردا را جای و زنجشاه کاران
 شه ناصر الدین ووری کش خنجر با چاک
 کهم غجب بنو بدان کابل سلطان جان
 صدر جهان بر ارم کان سخا ابر کرم
 آن صاحب محب و علا آن آفت حور و
 همپایه با قدرش سما همپایه با حسن
 کجش چو تیر پاد دارد بسک خار و
 ای اکت از جان آسمان بوی نه مذرا
 کلکت چو نارین معبله بر دشمن آرد و لو

عقل و خرد حیران کند تا پیشیند بر جگر
 فی بجه حور است آن کشته بصورت چو پیر
 دارد و ز هر یک برتری باشد ز هر یک
 روشن شد آنسان منظر کم کر تو خورم
 چو شش بک غن شد غرق خوی از پاتا بر
 زان آتیش می که نقش بر آسمان خیزد شر
 نوشد کر کشنده مکس ریزد ز شاهن بان
 در تو نماند یک عینی در ملک جان ساز می
 بر کوه شد کاید و نیا کبر قی از عالم خبر
 از دل کشیدی صد فغان کفماندانی
 شد فتح مادی کاسمان بنمود و تماید و کر
 بکر و نه مک قلعه هری با نصرت و فتح و ظفر
 و اندیشه خواه جهان ایمان با سیم
 باشند سیم و درم بخند و کینج کهر
 آن معدن دو سخا آن مخزن علم و سپهر
 بهر از با قدرش قضا بیدست کجش
 کارش همه قلم سپه پایش خدا می آرد
 مدحت سخنجد در میان صفت فزون از حد
 قدرت بسان زلزله گیتی کند زیر و بر

انجمن

از نوک کلک قطره کر بچکد برده تیر تو تیغ تو ضد باشند همچو خوبه مالک رقبا و اورا صدر اسپه سرور من بودم آخر پیش ازین علی کرانی امی که نیکو نام تو دور جهان کلام تو ابری من تشنگ کر باریم عجب هر خطه باشد یا در شامنت نام آور کشورستانی از عدو تری سر خضم اکل نم آب ریزد از هوا تا مار خیزد از هوا	خاک و گلش هر ذره کرد ز خور خشنده آن یک بدوزد و یو دد این یک بدوزد نه آسمان را محور احوالی بر احوال مکن کشتیم میان از چه هین گنیم نبود سامانی از انعام تو وقت است که بود ز انسان که بار در روز و شب بخوانیم پیوسته داد او ریح چنان با شجر کلک همیشه مشکو حکمت بهار به تا باد سوزد از هوا تا خاک ماند از هوا
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

از آب تیغ تیز تو و از تیر آتش ریز تو

بر خاک خضم خیر تو باد فنا سازد کدز

انجمن هو البحر الهام والجر الزاخر الطمطم اصل الحکمة وقانون الادب
 شمس المعالی اسحق شیرازی حکیمی است فرزانه و هنرمند و ناوچاند عارف
 بجوامع تفسیر و تاویل واقف بیدایع اجمال و تفصیل جامع مراتب نه
 و علم و حاوی مراسم قدس و فضل **فَوَيْضُ جَبْوَةِ الْعَالَمِينَ**
 کانه الشمس لا غدار انوار هر سطری از افکار پذیرش شطری است
 از حقایق شرف و هر حرفی از تحقیقات بی نظیرش طرفی است از معانی
 و قیامی معانی در لبها حرف چو در سیاهی شب و شنی پروین است
 بعلم درست نویسی در تمام خطوط چنان ماهر و مربوط است که از نسخ

و شمععلیق و ثلث و رقلع و ریجان و سگسته آنچه از خانه اش متر او د
 و بر نامه سینکار و بر روی صفحه مانند طره طرا بر غره غرا مسپل است
 و در لبا و لطایف معانی در آن الفاظ و مبانی چون آب حیویت در
 ظلمات روشن و جانفرا بخت پوستانه تیره و جمل است ابر و قبا
 از لفظ در قناتش کلک کهر قنات چون کار تحصیل و می در مملکت
 یارس بالا گرفت و بدرجه کمال رسید و فهم مراتب استاد الهل فی اهل
 آخوند ملا صدر را بمقام داد جَعَلَ اللَّهُ لِكُلِّ شَيْءٍ قَدْرًا بخوانم و بر ارور
 کشت و در سایر علوم نیز از رتبه و جدید علم و وحید آمد دریافت
 نمود تا در آتش نهمی بوی نیاید تعبیر در بدایت دولت شاه شاه
 غفران پناه محمد شاه از یارس بیج راه نمود و حایا بالعز و الشرافه
 به دار الخلافه درآمد و در اندک زمان کبریت علم و فضیلت و فرط فصاحت
 و بلاغت مقبول قلوب مرد و زن و مشهور هر کوی و بر زن کشت
 تا روزی در حضرت شاهزاده عادل اکرم و ملکر اوده کرم محترم
 الْوَارِثُ الْعَدْلُ وَالْعُلَبَاءُ مِنْ سَلَفٍ حَتَّى الْعُلَبَاءُ فِي وَجْهِ مِنْ سَلَفًا
 نواب مؤید الدوله طما سب میرزا که دهریت یحیو ادب و چرخ است
 بخلاف بحریت بی تلاطم و شمس است بیزوال اخین خط
 و لطف حکمت و دانا فی فقه و مراتب اصول و کمال ادب و علونب
 وی سخنی چند بمقتضای مقام همرفت و اصناف اوصاف وی ذکر
 همی شد و بوی نیز بتواتر رسید و مکرر رشیده بود که این شاهزاده

انجمن

منظر منصور نیز در تمام فضایل و فنون دانا می راه و پیشوای آگاه است
 و در گاه وی پناه را باب فضل و درایت است و لمجا اصحاب
 علم و روایت دَضَاهُ بَصْرُهُ عَمَّ بَشَرُهُ صَفَا لِقَمَانِ اِذَا مَا ثَابِرُهُ
 صَرَفًا تَا اَمَكُهُ بَوَاسِطُهُ كَيْدُهُ وَفَرَا زَا اَهْلُ فَضْلُهُ كَيْدُهُ بَدَا
 سَابِقُهُ رَا اَبْطَمُهُ وَاشْتَدَّ دَرَا مَدَّهُ وَهَمُّهُ دَرَا اَجْلَسَ شَرَفُ مَقْبُولِ شَا اِهْرَاؤُ
 اَعْظَمُ يَاقُوهَ بَا اَمْنَا ط تَامُ اَزْ لَمْرَمَيْنِ اَنْ بَا ط سِينُ مَقَامِ كُتُبِ تَبِ
 وَا لای مَلَا بَا شِکْرِی یَا فِت وَا سَا لَهَا سِت بَشْرُفِ مَنَا وِ مِت وِ صَحِیْبِ
 اَخْضَرْتِ قَرِینِ اَفْخَا رُ وِ مِثْرَتِ اِین قَصِیدَه پَارسی و عربی از وی ^{مستوفی} است

ای نایب بهشت بدور حنا	ای تازه رویی ز گل بر بار
ای فتنه عراق و بلانی فارس	ای لعبت طراز و بت فرخا
ای ماه و ماه پیش تو فرمانبر	وی سرو و سرو پیش تو خدنگا
ای شهد ناب ریخته از شکر	وی شکنا ب ریخته بر کلنا
افراشته چو سرو و همی قامت	افروخته چو ناله بسی خیا
آمیخته شراب همی در شهد	و انجیخته عمر همی از قفا
در آکنین سرشته می صافی	در نار و ان نهفته در شهوا
آموخته بچشم هزار افون	و اندوخته بغزه هزار اسرا
آن غمزه خورده خون همه مردم	و آن چشم بسته دست همه سحر
ای از بهشت آمده ز می دنیا	ای از بهار برده همی مقدرا
و لها همه ر بوده بیک غمزه	جاها همه گرفت بیک دیدا

کرده دلم خیال سزلفت
بر من شده است حیره سزلفت
ای لعل تو زینک دل مجروح
سحر که کرده تو چشم اندر
تا تو جدا شدی ز کنار من
تیمار تو خور و دل جان من
شیدای تو شده است دل جانم
که تو بافتی زنجیرت دل
افشاده دست بر همه عالم
من بیک و غایب چکنم دیگر
از منک زلف تست کی می
دیگر بنید را چشم هرگز
تو پازنا سگفته کلی بود
دل از تطاول تو مبهره
من در عراق از پی تو پوین
ایدون که آمدی تو بیدارم
کشم به یوسه بر چنم از لعلت
تا زک لیم نه در خور یوسه
ترسم که جای یوسه را فو

مانا بگرد نقطه خط پر کار
ز آنجا که شیر خیره شود شکا
وی یاد تو طیب تن بسیار
کا نذر تو حیره اند همه ابصار
شدم مرا کنار چو دریا بار
تو سچگونه می نخوری تیمار
باز آوخته از دل من در
من چنان مهر تو ام پستوار
پر داحه دل از همه اغیار
تا زلف تو شده است مرا عطار
وز غایب و وجب تو بخور
تا لعل تو شده است همی خوار
و مسال یک بهار گل و گلزار
مانا چو لعل تا فیه شد درنا
در بارش تو بسیر کل و گلزار
عیدی کنم بزوی تو من بموا
کفا کرین حدیث کن استغفار
لعل لطیف را بنخم افکار
فردا خجل شوم بر میر با

مغنى عقل آية اسرار

صدر زمانه عالمه دينا

فَالصَّامُ سَخِرَ بِهَا بِالطَّيْرِ وَالْعَلَمِ
فَهُوَ الَّذِي صَامَهُ بِالرَّأْيِ وَالْحَكْمِ
يَكْرَهُ أَنْ يَأْتِيَ بِهِ سُبُحُ الْبُحْرِ وَالْكُورِ
كَثَرُ الْأَرَامِلِ مَوْفِيَ الْعَهْدِ وَالذِّمِّ
بَنُ السَّابِغِ النِّعَمِ بَنُ السَّابِغِ النِّعَمِ
وَمُظْهَرُ الْغُفْرِ الْبَارِئُ النَّسَمِ
أَغْرَأَيْضُ مِثْلِ النَّارِ فِي الْعِلْمِ
أَغْنَى عَنِ الْبَدْرِ فِي دَارِ الْمَظْلَمِ
جَبَّتْ خَصَائِلُهَا فِي الْيُحْمِ وَالشِّبَمِ
كَأَلَوْضِ فِي شَيْءٍ بِالْأَنْوَاءِ وَالذِّبَمِ
بَدَّلَ النُّورَ وَالْإِشْرَاقَ بِالظُّلَمِ
بِالْبَطْنِ وَالْفَهْرَ وَالْبَأْسَاءِ وَالنِّقَمِ
بِالْخَلْقِ وَالْخَلْقِ وَالْإِحْسَاءِ وَالنِّعَمِ
لَقَبْلَ أَنْكَ مَا مَوْرِيهَا فَفَسَمِ
كَأَلَاءَ فِي صَفْوَةٍ وَالتَّائِي فِي ضَمَمِ
وَالْجَدُّ أَحْسَنُهُ مَا كَانَتْ فِي الْقَدَمِ
بِالطُّولِ وَالْقَوْلِ وَالْعَلْبَانِ الْكُورِ

لَوْ يَمْلِكُ الْأَرْضُ بِالْصَّامَةِ الْخَدَمِ
أَوْ يَنْظُرُ الْمَلِكُ أَجْنَادُ مَجْدِهِ
صَدْرُ الْأَعَاظِ عَنِ الدَّيْرِ فَاحْدُ
حَامِي الدَّمَارِ عَنِ الْجَارِ حَارِسِهِ
السَّابِغِ النِّعَمِ بَنُ السَّابِغِ النِّعَمِ
نَفْسُ هُوَ الْبُحْرِ الْقُدْسِي فِي شَرَفِ
أَنْتُمْ أَيْلِ مِثْلِ الشَّمْسِ فِي جَمَلِ
لَهُ لَهْلَهٌ وَجَاهُهُ نُورٌ غَرِيبِ
عَمَتْ فَوَاضِلُهُ تَمَّتْ نَوَاشِلُهُ
فَالذِّبْنُ فِي شَيْءٍ مِنْ جَدِّ وَى أَنَامِلِهِ
إِنْ غَاظَ بَوْمًا عَلَى ضَوْءِ الْهَارِ
رَعْدُ وَبَرْقٌ وَظِلْمَانٌ وَصَفَا
دُحُوعٌ وَرَوَاحٌ وَرَبَّحَانٌ وَرَاحَةٌ
لَوْلَا النُّبُوَّةُ تَحْمُومٌ مِنْ خُفْيَتِ
تَرَاهُ بَوْمًا أَبَا دِيهٍ وَبَطْنِيهِ
نَوَارِثُ الْمَجْدِ مِنْ بَيْتِ لَهُ قَدَمُ
فَأَنْ لَبِئَتْ بِالْأَنْوَارِ كُلِّهِمْ

الملك والمال كلا لا يزييه
من ذابما فله من ذابما به
لا عرف في يحيى رابما شله
لا بدرك الفكرة نبدا من خاصه
في كراميه ومن رابا ذاب طربا
بحوم حول من رابا الناس خاضعه
اذا نفقت اسم السامى على دنف
لم يحلوا الله بعد الا ولباء له
لا تشبدا افلك الاعلى بقدره
لا يبغي بعد اسماء الاله مسى
مصر العلوم مر بئد الام من لبن
فالمسحبه في حال محضه
ولو نطلب العلباء حثه
والسبب في مسكنه
ان استطعت غنى عما سواها
بعقود عن الحزم لو افاها معند
من فاسد باعاديه فقبل له
فان الله فضلنا العالمين كما
بابها الصمد خذني محبلا

ان الجمل يستغنى عن الكثر
من ذابما فله من ذابما به
ان الربع لمجى الوتر والغم
ولو تحلق افضى ذوق الهيم
اشتهى الى القلب بقا عام النجم
مثل الطواف حول البيت والحر
في سكره الموت اشفاه من الشف
في الحلو شيهام من الاضداد
ان الحصى ليس كالأطوار عظم
غير السمر في خلقتها احرف القدر
فهو الحكيم صيها غير منقطه
كالشجر من غير منهده
فليس ينقلب المحدث مر بالحد
كالسبب في غير ملطه
فما العباد حث الاث والضم
ان الخطا با محلا مع السد
من ذابما فله من ذابما به
نفضت سور الفرائض الكثر
ما فاهار جل في العرب العجر

ارجو من الله ان يوفقك في عهده ما دامك الورق ذاك السج سلم
 عيش رافدا في ثياب المجد بالاربحه في الاعمال في العدا
 مجد الدين واما كانه ووشد فرانه المجد عمر الجوى خال الكا
 سليل النقي ابن النقي صاحب الفقه بالفضل محمد بن فضل الله طيب خط
 ساوجبى است که در پنج خستين از کتاب در ضمن شرح حال اميرزاده اعظم
 والاتبار عبد الباقي قاجار اشارت بر اتي مبراست کما لا تشرفت و بر حنى
 از فضائلى بر گذشت نخستين سزوى فن طبابت است و با وجود کمال
 مهارت بدین فن شريف در اداب معاشرت و طرز مصاحبت
 تا خواهي اليق و ما نوس است و به کام معاشرت بتسلط بقراط و
 حذاقت جالينوس بلکه فلاطونى است سيما دم و سحى است فلاطونى
 حکمت زرومى رايش بفر و چنين فضل ارشيم خلقش بکفت چون
 و در فن فصاحت و بلاغت نیز کايه اوستا است و در فن خط مستحق قيت
 تالى رشيد او عا و اگر نه بدش نیز باندازه ابن ادم بود و با سپاير
 فنون فضائلى تو ام سينموى زمينه و سزاوار بود که بجای مصراع
 فصاحه سنجبان خط امفله و حکم لقمه منقذ نهدن انهم
 لو اجتمع في المرء والمرء فليس اين يك مصراع را بخوانند
 وان كان مجد الدين في القليل فليس له فدا من فدا و در هم
 با حمله چون کتاب چاپ نزد يك با تمام است و مجال تنک ازین زياد
 مقام مقتضى طباب در شرح احوال نمى والا

در محبتش داد معنی داد می غیر این منطق لبی کبشادی

این اشعار از دوست

ترک من آفتاب از مشک ناب آفتاب	کس ثقاب آفتاب مینان بد آفتاب
فی همی بر ماه از مشک سیه دار و درم	بر فراز سر و سیمین بار و دار و آفتاب
باد و زلف حیلۀ کارشن مستطینی	با چشم پر خمارش بست شهیدی
ای عیان بر لعل روح اقزایی تو آفتاب	وی نهان در درج جانبخشای تو در خوشبخت
هم ز جرع نوشمخت خنده بر کاین	هم ز زلف تیره زکمت طعنه بر عرا
کر ثقاب ویت آمد زلف مسکین بی	بر فلک کا هی ثقاب میگرد و سحاب
ایکه از موی سیاهت نه چین بشیرم	و ایکه از روی کفایت مهر شد از حجاب
کس شنیده است ای که را کرد و از گل سپاس	یا شنیده ستی که کل را باشد از غنیمت
تاب من بوده از تن ز زلف تابدا	خواب من بر بوده از سر خشم نخواب
در تباب طرقات ملکات جان با سدا	در تباب غزوات کیش دول با شک و کباب
کشت از آن پر نور عارض نار عارض قلم	رفت از آن تاب کیو از تنم آرام تاب
در هوا می موی تو حبسی بود ما را از آ	در فراق روی تو چشمی بود ما را پر آ
باد آبدان بستی کشور خست که کرد	از کجا هی کشور سر کرد و بی اضر آ
ز اوج چشم مست چندای نیابک	ز اشک خمین چه خود را کنم سر و دم
هم کمر آرم ز جورت تو بدر کا هی که	مالکش سروران ملکات مالک و کاف
شخص اول غیبت است دولت داد	اعتماد دولت انکولمکی از دمی کامیاب
صدر اعظم را در نصر الله جهان مستعد	انکه با جایشان بی یافت از جوی و آب

بر کجا عدلش رود با همی آموش
 منخس آرد و با این شتاب اندر
 وصف خلق او زیادت کیر و زویم قیا
 بر کجا باران جودش کجانی بی نیاز
 در بردست جواد و پیش کف راداد
 ریزه خوار آمد ز خوان غمت از خاک
 ای فلک رفعت خداوندی هر جا با تو
 عدل تو اندر جهان سایه افکن شد از
 فتنه تا چشم ترا بیدار چون نخت تو یا
 خر که جاده کوهر جاکشت بر پا میزد
 می بیاید ای بلند اختر خداوند کریم
 تا که شد کافی کف را تو اندر کا ملک
 تو ملک شاه هستی کانچنان جسم جان
 چرخ کر خواهد کرد از تو جوید جهان
 که کسی سراز خط اندر کشد آن میکند
 که کلاه شمشیر پیر خیم
 که کسی بچد سراز حکم تو بینی کاسان
 کرد می از قمرینی سویی بدخواست
 که کی از مهر سویی نیکو است بکر

بر کجا پیش رو با همی گشت و عتاب
 حکمش آرد و خاک ابا این گشت و عتاب
 روح ذات او فرو فی یاد از حد و حساب
 بر کجا انعام عاقلش کجانی کامیاب
 در جهان آمد همی شکست و زرب
 بهره و را آمد ز دست رحمت او شیخ
 خمیه زد آسوده آمد کجانی از انقلب
 عالمی در سایه اش آسوده گشت از اضطراب
 رفت چون نخت بدیش تو تا محسب و آ
 که بلند می نه ملک کرد و می اورا قبا
 که جلالت در کتب را آسمان کرد و جفا
 حصنها چی خضم را از ان شد بختی تو
 زان بکیر و برو می ملک و ملک از نصبا
 حسن عمو ورامی نیک از برتر و بر صوا
 کلک تو بر جان او چونما که بر شیطان
 نیست غم که سر شد او را چو در نیسان
 از ره قهر و غضب او نمی یاد صدعا
 پاره کرد و دل را چونان کمان در سا
 هیچ نبود در جهان او را بخر حسن الب

ایکے دست طبع را از دل بھی ڈھکے
واکے جودت آرا از بن بھی کندنا
محب دین درج ذات این دو معین
چون لو آند بردی بر منزل غمقا ذبا
لیک چون درج ذات شد سیران
شعرا و اندر مذاق روح از شهد با
تارستان خرمی زاید بوقت نو بہار
تا بکستی چشمہ روشن اید از سرا
دوستان جاہ تو باد مذبا عیس
دشمنان بخت تو باشند بلخ و دجا

پای احباب تو باد بر زمین غفلت

جای اعدای تو باد در جهان تحال

ای یار لاله روی من ای سرودلستان
کی سرود لاله چون قد و رویت پیستان
ہم از دوزلف عبرت مشکی بروزگا
ہم از دور روی غیرت ہای بر آسمان
روی تو چو ماہ ولی خالیہ نقاب
قد تو سپحو سر و ولی لاله سایبان
کوئی کہ ہست شہ نہریت در بدن
کوئی کہ ہست رشتہ پرویت در دھان
ہر جا کہ ہست روی تو یک رخ ضمیر
ہر جا کہ ہست موی تو یک رخ ضمیر
بز کرد ماہ مشک ختن کردہ پدید
در جوف مشک ماہ فلک کردہ عیان
جسم بود بتاب و چشم بود پر آب
زان طرہ بتاب و زان چشم نامتوان
سر و چین ہای نشیند ز شرم خویش
در بوستان شوی تو اگر یکدی می چمان
از لطف و نیکوئی کہ ترا ہست ای کجا
ہستی در چن بصف نایب جہان
و عسل بنودہ ہم جمع نشین و ش
دینہ سکن کردہ نہان زیر پرین
مانا کہ بوی بردہ ز روی تو از خوا
وی از دوزلعل روح فرار راحت روان

مجدالدین

<p>خیزای مبارامی زد و رخ رشک نو بیا اندر کفن بجام بلورین شراب ناب بنگاه فردین هم بر باد رفت باز کوئی که رحمتند بر اطراف کشت در بر نمود راع ز نیام جاده وار پنج بجای تیری هم غار از وطن روید جای لاله سوی دشت شنید که نیت همچو محب بند او داره رو یا نیت کارخانه افکن پس خرا آن کلبه نمان که بود بر اطراف حیث آن لعبستان که بود در امان صحرای تا چون تو نو بهار که باشد مراوگر دانی تو ای نگار من ای بت بهار شد بدتی که از غم روحی خون تو باید کمون کشد ز دست تو ای نگار کا مروز عید منج مولود احمد است عید محمد است و سبکراه ساعر تا من کنون تهنیت عید احمدی نصر الله آن جهان بزکی وعد او</p>	<p>کاید خزان آب شد از روی گلستان کاید بزرگ جشن عجم ماه مسرگ بنست شاه دی ز بر تخت کامران جای شکوفه سوده الماس بیکران بر سر کشید باغ ز زر بفت طبلان یابی بجای طبل هم ز راغ راگان افتاد جایش اله سوی کشت زعفران جوشن همی نسیم بر آرد ز ابدان شلخ بلور کشت معلق ز ناودان دیگر هیچگونه نباشد از دستان اکنون جگه چنان شد از چشمها نهان خاطر کجارد و دسوی باغ و بوستان شد روی چون بهارم از هر تون چشم کمر نشانم کردیده خون نشان راجی که هست تحت روح و عدلی آن حتم انبیا و شنشاه انوش یار ایا چون دل و جان فدای تو که مکتلم بکف مدیح خدا یگان اکنون بسروران زمانست حکمران</p>
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

مجدالدین

۵۱۴

دادند خط بندگی و سپردری او
فرخنده صدر اعظم آن اوزمین
آن داور کی ملت ازو شد در افتا
از خاوران طیفه برش تا باختر
باشش هر کجا که بود صحوه و عفا
عدلش هر کجا که بود کرب غنم
کر نام جود حاتم و قاتل شنیده
خواهی اگر محیط که بخش با زمین
بر سائنش بگاه سخا زد و بدین
ای داور کی که باشد بحرین
صدر را بزرگوار آفکند روزگار
دندان کرک ظلم بود کند تا
اسیب سوی ملک عدم تا خاک
جاوید باد دولت خسرو که بر گشت
بر بام قدر جاه و جلال تو کی رسد
هر کس ز حادثات بگویت نپا
کلهک تو ای جهان جلال و سپهر
این چرخ کرد کرد که در روز و شب
کوئی که زاد مادرستی بر روزگار

در دهر سپهر و ران بزرگان و هر گنا
ز بسنده بدر فخم آن معجز زمان
آن سروری که دولت ازو شد در افتا
وز قیروان لاله خورش تا بقعر
سازند چون دیار سیکای ایشان
سازند چون دوست بیکجا که
افسانه است ماند بختی بد ایشان
بر آستان صدر رزمین فخر آستان
بر زار رشن بد که بخشش کربگان
وی سروری که آمد مهرت در آستان
و کبرترین بقیه بنار و بصدق
در کله که عدل تو آید همی شبان
عدلت بملک خسرو آفاق باسان
فرماندهی چو شخص تو بر خلق مهران
که مرد دورین کند ازو نیم زنا
جست از بد زمانه همی منظر آستان
بر چشم حاسد تو همی باد چون سنان
تست است از مجره پی حکم تو میان
با شخص پاک تو هنر و بخت توانان

مجدالدین

کاین شیر در علم کند از حکم نافذ	کار بر ایشکر که باشد بیستان
امروز شد مسخر کلک اگر هر	فرز او شود مسخر تو سب و مولان
خلق بجوان نعمت ای مایه غم	هستند میمان و تونی طرف میزبان
اگو بنزدکی تو شد منقخر بد	افراشت سر ز فخر بر از فرق قدان
و اگو بجاکری تو شد در جهان ثمر	شد اوج جاه او به بلند حی که کمان
برتر بود بزرگی شخص تو از قیاس	افزون بود بلند می مت در تو از کمان
جزر استی بخدمت تو هر کرا خیال	کج کردوشن جور زمان بخت کمان
بر بدسکال بخت تو ای داور زمین	سویان ز م باد همی بتن اپن
صدر اکسینه بنده در بار مجید	پارزد چکونه مدح صفات تیرا
عاجز بود مدح تو بهر میمان بود	تا بردعات ختم کند از زمین جهان
تا مارگشت محرق تا آب شد عجل	تا خاکشت ساکن و تا باد شد وزن
باشد عددی جاه تو پیوسته در خون	کرد و دوی بخت تو سوار شاهان
دولت بکام و ملک بود تا تو همی	اقبال ام و بخت کند با تو افران
در زیر حکم محکم تو باد چرخ هر	تا باد عزت تو بجستی همی جوان

عیش و نشاط بربان باد بردوام

عزت و جلال تو بجهان باد جاودان

اورد صبا بستان لشکر	بست از کل و لاله باغ را ریز
بر باغ بر بخت نافه منت	بر راغ کشید و بیه ششتر
افکنند بیلغ هر زمان از نو	نقاشش هوا عجایی دیگر

کونی که فشا زده باد نور و نور	بر صفحه باغ نافه اوزر
هم طرف چمن ز لاله چون خیر	هم صحن چمن سپر و چون کشر
کلبن بچمن جو خنر و ان پنی	بر سر زعفران دشت هی افنر
لاله بدمن جو کلر خان یاب	از دیبه سبز حله اندر
هر جا کذری شفا تو نیر	هر جا کمری شکوفه و غیر
کونی که همال خلخته باغ	از بسکه برون بد کل احمر
یا آنکه فضای صحن جنت شد	کاید ز چمن نسیم جان پرو
خیزای بت من که از رخ جو	خجالت زده کشته خنر و خا
در پیش تو سر و چون بند	در پیش رخ تو ماه چون چاکر
روی تو چو ماه و شک او را	قد تو چو سر و ماه او را بر
در لعل تو رشته رشته مروا	در روی تو دشته سیه بر
بر کرده رخ تو پندار	از غنبر تر بود همی چنبر
تا سر زده کرد چشم تو مرا	بر دیده مرا از آن بود شر
زلف تو زده است طعنه زنا	لعل تو زده است خنده بر
از قد تو شر مکین بود طوب	از لعل تو دل غمین بود کوش
کس سر و ندید سنبلس بالین	کس ماه ندیده غنبرش نبت
خجالت زده از قد تو شد ما	حیرت زده از رخ تو شد از
ای یار من ای نگار کلر حیا	ای ماه من ای نگار سیمبر
اکنون که چمن دشت چمن	در جام بریز باد و حنر

مجدالدین

<p> برد و ربار باد و کلر کنت جز خوردن می بفصل فروید کا پذیر پی جشن فرخ نوروز دارای زمانه صدر اظم^{عظم} انکو بدش عطا شده مدغم پست است به پیش قصر جاو کردید چهل ز کف راد او در خوان عطای او همی باشند قارون بنده از کف جواد او خواهی تو اگر محبط کو بر ای داوردین توئی که درستی از بهر مخالفان بین آمد از کلک تو ملک میشود بر جمله سروران تو بی^{سالی} وصف تو ز هر چه در جهان^{افزون} همواره بجان بدسکال تو بکشدشته ترا از اوج جور^{چاه} کیستی تو ز دکیسه کربان بدخواه ترا زینج و بن برکند تا دور زمان بمانی یاسر ای یار چه کا و اینا خوشتر بر صدر جهان شوم ثنا گستر کلکش شده ملک شاه محمود و انکو بکش کرم شده مضمر بارفت خویش کنبد خضر ز خار محیط ژرف پناور همواره چوننده حاکم و حنف در دولت پناه کی مضطر اندر کف راد او بلی بکر در پای کفایت آرد بر حزم تو بهان سدا سکند وز عدل تو جور میشود لاغر بر جمله متران تو فی مهتر قدر تو ز هر چه در جهان^{افزون} افزو حشتم قمر و اد کر احک بر رفته ترا ز چرخ کیوان بخت بکندش مهره در شد قمر تو چنانکه کاه را صر </p>	<p> برد و ربار باد و کلر کنت جز خوردن می بفصل فروید کا پذیر پی جشن فرخ نوروز دارای زمانه صدر اظم^{عظم} انکو بدش عطا شده مدغم پست است به پیش قصر جاو کردید چهل ز کف راد او در خوان عطای او همی باشند قارون بنده از کف جواد او خواهی تو اگر محبط کو بر ای داوردین توئی که درستی از بهر مخالفان بین آمد از کلک تو ملک میشود بر جمله سروران تو بی^{سالی} وصف تو ز هر چه در جهان^{افزون} همواره بجان بدسکال تو بکشدشته ترا از اوج جور^{چاه} کیستی تو ز دکیسه کربان بدخواه ترا زینج و بن برکند </p>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

یزدان بود تمعین بیتی زک
 هستی تو معین دین چنبر
 از فرشته جهان باشد
 احکام ترا سپهر فرمانبر
 از بخت شهنش زمان زو
 کز جمله کافران کشتی
 صد را بنود اگر چه شرمن
 بر چاه پی میخ تو در خور
 لیکن چه بود شای تو باشد
 خوشتر سرم ز جبهه و لب
 پرورش از شای تو دشر
 پرستش شد از میخ تو طوطا
 تا آتش و آب خاک و باد آمد
 پائیده بدهر باد اقبال
 جاوید بیاش بر جهان دای
 سال تو همواره باد به از پای
 روز تو زدی همواره نیکو
 خرم دل نیکخواه تو چون کل
 بادارخ بدسکال تو چون زر

باشی تو بشا و مانی و اقبال

ایزد و جهان را بود یا و

میثاق حسن فحل فتیان ادب و نخل شان ضربا صل الفضا حه و السبلا حه
 ملک الیراعه و البراعه مولانا الاجل الاعظم فاضل کرم و دی ذریا حجابی
 که شخص خرد و شفیه زبان است و فریضه بیان موالا مامرو القرم المما
 موالید الما موالا موالا موالا موالا موالا موالا موالا موالا موالا موالا
 که چرخ دستکش کلک است و قوت هنر زلف پاکش شد دیده هنر روشن
 بلی ز دیده ببل محو میکند سکر همانا از نقود مستودعات خزینه
 فصاحت و دراری مکنونات جبریده بلاغت که از کجینه فلیه کنو ز

تحت العرش مقالیده الیه الشرا بحسب استحقاق بر اطباق فضای
آفاق و سمت قسمت یافته خط او فرو قسط اکثر آن نصیب این ادیب است
و هنرمند لبیب کشته که صدف سینه اش چون سینه صدف بلو نظم
و در سیم انباشته و مخزن دلش مانند دل مخزن بسبب سیم و زر صمیم کند
در پارسی و تازی در نظم و کس چون وی نشان نیارد گویا در حجاب
برکنج و بر خنربینه دانش ندیده چون طبع و خاطر وی کجور و قهرمان
در اداسط عهد و دولت مروج ملت تازی محمد شاه غازی انار نه
بر مانده رساله با سلوب مقامات نجم انتم الادب بیخ الزمان بدستوی
که شیوه فضیله پشین و پیشه ادبای دیرین است مثل بر قصص غریب
شیرین حکایات دلپذیر کنین برشته نظم و نثر کشیده نثر و حقیر آورد
ارشد و ج بر کف شمع دامنم پر ز مسکن از فرشت
خط مشکین آتش بر خوانم مغر جام از آن معطر شد
دیدم آن دفتر فرخنده مجموعه است زیبا و سفینه دلا را هر صفحه اش
عروسی است پر پیروی و شاهدی عمیر موی که بگوهر نکات لطیفه آراسته
و بر یوراستعارات ظریفه پراسته ارقام مسکفاش مانند طره
طراز سر تا پای افزاشته و رشته درازی الفاظ کردا کرد چهره در با گذاشته
بدین ظرافت و کشتی کسی نیاراید بجهلای لطافت عروس معنی را
سواد سحر نهادان نامه را کحل الجواهر دیده حرویه بین دیدم و اثر مداد
عجز بنیادش را قره العین با صره حور العین دیده و دل در هر فصله

از آن وصلی از اصول حقا بق مشاهده کرد و در هر روزی در کتبی از
 کونز معانی بر روی جان فراز آورد و هر کجا که اشارت کند سرانجام
 غرایب تحت آنجا بسرد و آن آید نظم تازی ویرانیز همین قصیده
 که از تبریز بر آستان معلای صدر رانستان فرستاده شاهدی است
 صادق بر اینکه هیچیک از فضلای معاصر را یا رای آنکه مصرعی از
 آن موزون نماند نیست مزاج معانی و لفظها مزاج المدام بر ما و الغامر
 چون مؤلف را از کم و کیف احوالش اطلاعی دانی نبود اطناب نداد
 بدین چند سطر محض نمود

وَقَدْ حَفِوَتْ لَشَيْبِهِ وَ تَمَشَّيْنِ	الصَّدْرُ عَظِيمٌ مِنْ صَفَى بَيْحَلِي
فَلَا يَزِيدُهَا بَسْطُ الْأَفَاقِ بَلِ	السَّمْسُ بَعْرِهَا مَرَكَنَ بَعْرِهَا
مِنْ قِبَلِ الثَّانِيَةِ فِيهَا يَنْفَصِلِ	وَالْبَدْرُ قَدْ فَصَّلَ الْبَابُ فَعْنِ
وَالَّذِي أَقْبَلَ لَدَى الدَّعْوَى لِنَجْلِ	وَالْجَمْرُ بِالذَّاتِ بِحِكْمِي فَضْلُ رُبْنِي
سَأَلْتُ شَيْبًا عَظِيمًا فَوَقَّ بَلِي	بِإِسْمَائِيلِ عَنْ صِفَاتِ الصِّدْقِ كَفِّ
طَلَقَ الْحَبَّاءُ كَرَمًا الْأَصْلَ وَالْجَبَلِ	سَأَلْتُ عَنْ مَا جَدَّ حَمْرٍ مَا شَرُّ
إِضَافَ سُنَّ عَظِيمِ الْبَابِ تَزِيدِ	أَفْصَيْتَ لَدَى كِرَّةٍ أَيْشِيَتْ نَعْرِ
وَالصَّدْرُ رَأَيْتُهَا مِنْ غَيْرِ نَاقِلِ	اللَّهُدُ وَرَحْمَتِ الْخَلْقِ وَاسْعَدِ
إِعْنَادُ بَرَشَرَتِ مَسْ أَلَا كَالْبَلِ	الصَّدْرُ زُرُ الْمُلُوكِ السَّالِفِينَ
مُلَقَّنَ الْقَلْبَ مِنْ أَنْفَاسِ جَبْرِ	بَلَدٍ الْأَمْرِ حَتَّى كَدَتْ مَحَبُّدُ
مِنْ غَيْرِ شَيْبَةٍ قَدْ لَبَّدَ بَلِ	فَلَا تَرَى الْأَمْرَ إِلَّا مَا بَدَّ بَلُ

كَانَتْ قَدَرُهُ قَبْلَ مَوْفَعِهِ
 الصَّدْرُ قَدَرُ رِثَةِ الْعُلَمَاءِ
 أَبَاؤُ الْمَكْرَمِينَ السَّابِقُونَ
 قَوْمٌ إِذَا مَا لَمْ تَنْتَهِ نَاسِبُهُ
 مَا نُوَافِحُهَا هُمُ الذِّكْرُ الْجَبْدَانُ
 مَا نُوَافِحُهَا هُمُ الْحَيُّ مَثَرُهُمْ
 كَالْمَنْ يَنْفُشُ وَالْأَنَارُ قَدْ نَطَقَتْ
 كَيْتَلُ النَّبِيِّ الْأَعْلَامُ فَلْيَكُنْ
 وَمِثْلُ هَذَا الزَّمَانِ السَّعْدُ فَلْيَكُنْ
 لَا مِثْلَ عَصِي مَضَى بَعْدَ الْمُنَا
 مَضَى كَانَتْ نَفْسُ النَّاسِ فِي طَلْدِ
 أَطْبَعُ قَبْلَهُمْ أَلْفَى الْمُرُوءَةِ
 وَسَادَ طَائِفُهُمَا كَانَ سُودُهُمْ
 لَمْ يَوْمِنُوا بِالسَّمَاءِ نَابِ مِنْ كَيْبُ
 كَادُوا بِالْخُلْدِ هُمُ أَمْوَالُهُمْ سَفْهًا
 كَمْ عَصَبَةٍ عَلَوُا بِهَا مِرْقَلَتْهُمْ
 وَقَدْ أَبَتْ هَيْبِي إِلَّا التَّمَنُّعُ مِنْ
 فَمَا سَلَكَتِ الْبَهْرُ مَا لَمْ يَجَاءُ مِنْ
 وَفُلْتُ نَفْسِي لِنَيْفِ الرِّوَاءِ فَلَا

مُعَدَّ لَهَا لَا أَيْ تَعْدِيلِ
 كَانُوا بِرُتُونَهُمْ فِي حَجَرٍ تَكْبِيلِ
 بَابُ الْمَثَابِي بِرُتْبِ وَرُتْبِ
 لَا ذُو أَبَا وَابْنِهِ فِي فَرْطِ نَامِيلِ
 مِنْ مَيْبِ هُوَ حَيٌّ عِنْدَ حُلْبِ
 عَرَاءُ مُعَلَّمَتَيْنِ الْأَفَاعِيلِ
 يَغَادِي الْمَنْ مِنْ جُودِ وَنُفُولِ
 الْأَبَاءُ أَهْلًا لِلْعَظِيمِ وَرَقِيلِ
 الزَّمَانُ مِنْ دُونِ نَدَاهِ يَنْفُولِ
 فِي الْخَيْرِ ذِي كَيْلٍ فِي الشَّرِّ تَهْلِيلِ
 مِنَ الْعَامِرِ فِي فَيْدِ لَيْسَ كَيْلِ
 النَّدَى عَلَى الظَّهِيرِ مَعْرُوفِ
 الْإِحْدَثِ بِالْأَثْبَتِ مَا يَسِيلِ
 بِمُصْحَفِ بَنُو زَيْدٍ وَنَجِيلِ
 كَلَامُ كَيْدِهِمْ فِي فَيْدِ نَصِيلِ
 كَمْ تَعَكُّفُ عَلَى ذَلِكَ الْمَثِيلِ
 أَبْطَالُ قَدَرِي فِي ظِلِّ الْأَبَاطِيلِ
 بَدَلْتُ مِنْ مَعْدِ تَكْبِيرِي بِفَقِيلِ
 مِنَ الْمَصَانِعِ بَلْ مِنْ فَرْصَةِ الْبَيْلِ

صَبْرًا لِنَطْلَعُ شَمْسَ الْمُحْجِدِ مِنْ أَوْفٍ	الْعُلَى مَرَّ مَرَّ الدُّجَى نَحْجُ بِمَهْدِلِ
صَبْرًا فَإِنَّ الدَّالِّ تَائِسَ مُنْفِئُهُمْ	لَيْسَا لِفَالِ التَّيْرِ مِنْ صَيْرِ الْعَفَا نِلِ
صَبْرًا سَبْطُ طَعْمِ حُلُوفٍ مَرَّ الدُّجَى طَعْمِ	الْمَرْسُومِ رَجْدًا بِأَمْهَالِ نَاجِدِ
حَبَسْتُ نَفْسِي فِي عَيْنِي الْفَدَا فَاذْ	فَدَسَّ هَلْ اللَّهُ أَمْرِي أَيْ لَسَهْلِ
فَالصَّدْرُ مَرَّةً مَرَّةً لَسْتُ حَقُّ لَدُ	وَزَيْدٌ فَذَرَا عَلَى مَقْدَا إِذْ نَاهِلِ
ذَا لَمْ تَرَهَا فَتَضَلَّ اللَّهُ ذَايَ كُنْ	وَخَصَنِي مِنْ عَطَا بِأَلَا بِنَفْصِلِ
الصَّدْرُ مَا هُوَ شَفِيفًا أَصْدَكَ كَرَمِ	فَقَبِيرًا فَيَذَرُ مَجْدِي وَنَاصِلِ
أَوَّاهَا اللَّهُ زَكَاةً النِّعَازِ ذِي	الْعُلَى الْحَرِيِّ بِمَجْدٍ وَنَفْسِلِ
هَذَا الَّذِي فَدَجَرِي مِنْ فُضْنِي مَضَى	وَالدَّهْرُ مَرَّ صَدْرُ مَقْلَبِي نَحْوِلِ

فَا لَمْ تَرَهَا فَتَضَلَّ اللَّهُ ذَايَ كُنْ
وَزَيْدٌ فَذَرَا عَلَى مَقْدَا إِذْ نَاهِلِ

فَا لَمْ تَرَهَا فَتَضَلَّ اللَّهُ ذَايَ كُنْ
وَزَيْدٌ فَذَرَا عَلَى مَقْدَا إِذْ نَاهِلِ

مشبه خداوند ذوق سلیم و طبع ستقیم محمد ابراهیم خراسانی است
که دوشینزگان پرده خیالش را چهرست چون طلعت مشرقی دلگشا
و طلعتی مانند چرنا میدربافرا اشعه لمعات اشعارش چون بارقه
نور است از ناصیه حورتابان قطرات زلال سحر حلاش مانند
ریشات سبیل است بر اوراق ریاحین روان

مَعْنَى بَدَيْعٍ وَالْفَظُّ مُنْفَعِدٌ غَرِيبٌ وَفَوَافٍ كُلُّهَا تَحِبُّ
 لطایف کلماتش پیر عالم گیر طرایف سخاوتش چو پاه نورافروز
 بهمیش در مدیحه و نسیب و تغزل و تشبیه و تلمیح و طبع توانا
 بلکه لسان دی سبان کار خداوند که انرا است میان خوف و رجاء آن سینه
 سیر است در مدح و بجا و با آنکه مبنای جویات بر نزل و قباح است
 فصاحت هر لیاقتش چندان آینه با ملاحات است که میل طبع با آنها
 از همه پیش است و نزد خاصه و عام کارش از همه پیش ملک
 مفرجی است برای روان غمزدگان که نزل و جدش معجون تلخ و شیرین است
 ز کونه کونه سخنها می تر و تازه او بدست فضل و هنر دسته ریاض
 مسقط الرأی پیش از من اقدس و شهید مقدس حضرت رضا علیه
 آلاف التحية والثناءست و پدرش از خاک پاک شیراز از جانب
 مادر نیز بچهار واسطه میرزا طاهر وحید مستهیل است بمضمون
 فَنَزَبَ عَنِ الْأَقْطَابِ طَائِفَةً كَلْبًا لَعْلًا فَسَافِرٌ فِي الْأَسْفَادِ حَسْبُ فَوَائِدِ
 از ارض اقدس بصوب عراق رومی آورد و در حل قامت بدار الحفا
 انکند حال قریب بدو سال است که درین شهر با اقران و امثال
 محسور و بنحو سخنی و ذرا کنی مشهور است و درین چند گاه از در راستی
 و درستی کامی در اثر کشاد و و یک می رس و پیش ننهاد به انگونه
 که هیچ خرد و بروی نشاید در اند و جز از نیکان و نزدیکانش نباید خوا
 در از می کنم در محامدش کهنار که هر چه خواهم گفتن هزار چند است

چون سایه اهل طبع و ذوق چندان ولوع و شوق در امور نمایند
و خود را بر سوائی و قلاشی خرسند ندارد هنگام آنکه فضایل بزرگوار
بناش و اشعار آبدار شرفیاب حضور ارم و دستور عالی شوند
خدا یگان معظم سر صد و رحمان کز دست شوکت و جاه جهان بچ
لِلشَّيْءِ بَيْنَهُمَا فِي الْخَفَرِ مَنْظُفَةٌ نَبِيٌّ ضَالٌّ وَلِلْكَوْنِ مَخْزَانٌ
بدانگونه اصغای اشعارش میفرماید که موجب حیرت آن انجمن و
عبرت خداوند این فن میشود و اکنون بد انسان که آنست یزید
یعنی عطار و از پیرامونش دور نمیکرد و این شتری نیز پوسته
در ظل تربیت و عاطفت سپهر فصاحت شمس الشعرا بسر میرد
و ساعتی مجبور و محروم نیست این قصیده از دست

چون قبای دلربایی بسوس در بر کند	ای بسا خون در دل عاشق غم برور کند
نه چنان صورت بسته ملک عاشق کل	بچین اندر چنان دست برنگیزد
نرم نرمک چون نسیم از چمن بگذرد	خانه پر طیب مشک و کجنت عنبر کند
از سر زلفین مشک افشانج بکشاگرد	مغز من چون تبت و جرع مرا ششیر
گر نباشد باغبان آفتاب بالا آید	بر سمن سیرایه از ریحان و سینبر کند
چون می آید بپوشاند رخ اندر ریزد	تا غشق خود مرا هر روزه مخروم کند
بد بد از کف مال هر دوئی مذکی کرد و دل	هر که چون من میگذرد بروی آن دلبر کند
راستی خواهی مرا از دل بایستد	شاخ ریازا چون سر یون شوق کل
ای بت مسکین خدا را می لبت نشیند	کز لبت عاشق مذاق جان پازد بشکر

عید بر اسم بن آذر فرزند است
 ناصر الدین شاه غازی که کمتر چاکش
 پای چون بگویم بکیران صرصر کنند
 قیروان قیروان و یابی بی یابی
 آفریدن سان بکر کا و سار آرد چو
 هر که دید آن منظر شاهانه و آن فرخنده
 خنجرش بذر که کوشش کند با شمشیر
 صد اعظم خواجه در یاد دل بر وین
 اکمل انصافش و روح دین پیروز
 شه سلیمان است و خواجه آصف که بود
 کسوری کسلی لکرام نام شوا کین
 اینچو اندی که فرخ مت والای تو
 سالی که بخشش دست مستغنی شود
 ابر کومبار اگر بود کف راد و چرا
 هر که بنوید ثنای خلق و خوی را چون
 تا پس از شهریور از تاثیر باد مهرگان

هتیت باید چش شاه نیک اختر کند
 حکم بر خاقان غایب بر قیصر کند
 دست چون قبضه سیما بکون آرد کند
 با خرا تا با خرا چون تل خاکستر کند
 با زمین بچیان و وضو چون بند اسکنند
 آفرین بر فرزندانی و آن منظر کند
 آنچه دست خواجه بخشش مسموم در
 کار بر جودش حمزه آمل را احمر کند
 اکمل کلک او منظم کشور و لشکر کند
 ملک اگر کلک آصف زیت و زیت
 خواجه بایک نایب صبح صد جان کین
 شاد کام و شادمان طبع سخن کین
 خنده بر حاتم نماید خنجر بر جعفر کند
 دامن آزاد کارزار پر در و کور کند
 صغیر را پر مشک ناب و ناز از فر کند
 بر سر کسار کرد و نسیم کون معجز کند

جادوان بادا عمر در دوزخ چون بنام
 دوست را اسما جبر فرزند بالتر کند

و لکما یضاً

سکته زلف تو ام ای نگار شکن جان
سکته دارد دشت و منرو و جلال
کشیده داری قد و خمیده داری
سپید داری روی و سیاه داری
ریخ تو لاله و بر کرد لاله سینبر
لب تو سب و در روی نهفته عقد
نه چو زلف تو اندر تمام تشنگ
کمی بر من از آن زلف مشکباز
بود بخلقه زلف هزار بند و شکن
کمی چشم من از آن زلف لاله بچکال
ز بهر اینکه تو از پادشاهی
قرین های ایست بهان به با
چنین که زلف تو مشکین بود که بشو
یکانه میر کرم عمید نیک شست
سپهر محبت قطب جلال نظر
دو دست او دست چو بارنده برود
ز بس کفایت ای و ز بس سخاوت
بحکم او چه گرامی است علم و فضل و هنر
بوستان کدزد که شمیمی آتش
ایا فلک را محبت تو بهترین اختر
همیشه خیر و سعادت بسوی تو نازد
تو آفتابی و همواره حاسد تو بود

سکته دارد دشت و منرو و جلال
سپید داری روی و سیاه داری
لب تو سب و در روی نهفته عقد
نه چو زلف تو اندر تمام تشنگ
کمی چشم من از آن زلف لاله بچکال
بود بخلقه زلف هزار بند و شکن
ز بهر اینکه تو از پادشاهی
همال سپیدی ایست بهان به با
سیم خلق خدا و ندبی نظیر و مال
پستوده صدر معظم در رخ حضا
که آسمان جلالست و آفتاب کمال
ضمیر اوست چو تابنده مهر و نور
جلال او دانش و دانش همین مال
بدست او چه مساوی است که سیم
سیم باغ بهشت آیدش باستقبال
ایا جبارا ویدار تو مبارک فال
بسوی حاسد که هر قورنچ و ملال
زنج لاغر و باریک و ناز و میحو با

مشرقی

بر کفایت ورامی تو صاحب استغلام	بر سخاوت دست تو حاتم استلال
بیاد دست تو کز شلخ زرهند و تهن	عقیق و لولو زاید از ان خجسته نال
دل تو چو بد بحر و کف تو چو دایر	از آن چه زاید کوهر از آن چه سحر
میان تو و آزادگان بسی فرق است	تویی همه زمعالی و دیگران صلصا
کرشمه صه کلرم ثنات میلایل	کشیده طبعم جام بوبات مالایل
بعون یزدان آراستم بدحت تو	کمی میخ چو زینپا عروس خجسته
ازین کنوتر راغم سخن بدحت اگر	همای همت تو بر سرم کشاید بال
همیشه تا کز در فخر خسته فضل	چنانچه باشد فرخنده غره سوال
بشاد وانی همواره بر سر که فلک	ز روی ورامی تو جوید سعادت و اقبال

حجسته باد و کنور تو عید بر اهرام
ز روی مجلس تو دور باد و عین کمال

این صید را حرم نهنگ است عید غلبر مدح جینا نظام الملک کوید	ای بعد چون سر وستانی سرچون غلام
بر دوسرین و دو کله ر واری از غلام	زلف تو بر روی تو چون شجاعت
تا بدیدم خجسته چون حیم تو شد قدم چو	تا بدیدم زلف چون لام تو سد چشم چو

سجده بر روی تو بود جانی م

عاشقان دیوانه زلم زلف تو اند

بر کشیده سرور اما زهیمی بالائی	بر فراز بر کشید سر و تو ماه تمام
--------------------------------	----------------------------------

بنده شما شتری بر روی پهن نشسته
در راه باستانه بگل آویخته
صاحب کافی نظام الملک تاج جهان
چون دل پاکش تا بدو شب مظلم
کر پذیرد رومی او صورت بسا آفتاب
بر نشیند چون بایوان وزارت بایدا
راحت و آرام و آسایش نیاورد چو
کتاب و منتری روی ابا شد غلام
چون سخا آیمه با طبع خوش اندام
دین یزدان از انصهر ملک سلطان
چون کف را دشمن رود درین غلام
هر چه کوشی می ندانی این کده اقامت گرام
دولت و قبال پروزی کند بر بی
روز و شب در خدمت جهان دارد

ششینه باز و مردان میانی بر سر

ایکذا وند کرام و خواجها از ادا دکان

و یک طعنان امل را دایه از دور
خواجها را فرزند باید چون با عقل خود
آن که هرگز طبع تو زاید نرید از صد
که نه زمین معنی کند خورشید عالم
خشم بر خورشید عالم تاب کبریا
تا بود بر صرخ مهر و تا بود در باغ گل
ماه و شش بر آسمان دولت شکوفه
جز بشیر و شکر شکر است به شوده آ
اری آری رستم دستان سرفروزیام
آن هنرگز کلک تو خیزد خیزد از حسام
که بود رای تو را بر آسمان قائم مقام
و اندر اندازد کونستارش از سر و قام
تا بود در رزم تیغ و تا بود در رزم جام
سر دسان بوستان نعمت و حشمت

فرخ و فرخنده دابر تو این عید غدیر
صد چنین عید دگر کن کامیاب و شاد

میرزا عبد الوهاب خان بریلوی

یزد اپنے سوا بدر الزاہر و البحر الزاخر اصل الحکمت و قانون الادب
میرزا عبد الوهاب خان شیرازی حکیمی است فاضل و دانشوری کامل
شاعریست خیر و دپری بصیر بد انسان کہ اگر جوہریان رستہ تیز و تیر
کوہرا دراک کہ راصدین در جات عوالم عقل و خیال و محبطی کسان
منظر دانش و کمال انداز نسکام مجاورت ساحل دریای مغرب
عدم کہ جزایر ارحام است تا زمان مہاجرت ممکت شرع صبح
شب کہ آخر معمورہ اعمار است سایہ پیری پرکار پرکار نظر طول
و عرض کرہ ارض را بہ پایندہ نظیرش را در معشر بشر از فضل و علم
و تقوی و حلم و فراست و دما و فطانت و ذکا و طلاق لسان و سلا
بیان و اسلوب انشا و و انشاء و بدایع اعراق و اطراء
نہ میسند و نیابند

فَتَىٰ اِنْ عُدَّتْ اَلْعَبَارُ فَالْتِ لَمَّا لَا بِمَرَاتِكِ اَنْتَ عَفَى
وَ خَيْرٌ كَرُحْوَىٰ مِنْ بَحْرِ عِلْمٍ بِرُحَى الطَّالِبِينَ بِكُلِّ عَيْنٍ
و بُلْفُخٍ فِي اَلْعُلُومِ اَكْلٍ وَ قَدْ عَزَّ بِقَوَىٰ كُنْدٍ بِرِ عَيْنٍ
لَمَّا نَفَرْنَا مِنْ مِرْعٍ وَ عِلْمٍ نَحْنُ اَلْمَا كَبْدُ رُحَىٰ عَيْنٍ

پدر مرحومش محمد جعفر خان ممکت پارس از وجوہ و اعیان و اکابر و
ارکان بودہ و نظم امور و اشخاص تمام جاخانہای خاص دولت دورا
عدت کہ در اطراف ممکت برپاست کفایت مینمود چون خداوند
نعمت موهبت این فرزند خلف بہ نیاکان سلف سمت مزیت بخشود

میرزا عبدالولاب خان

۵۳۰

و در افق دارالعلم شیراز متولد گشت پدر را نیز چون رای حقیقت
نمای آینه چهره بصیرت بود مراتب فطانت سپر ارمیافت نمود
که این کوهر مسعود عما قریب منتخب مجموعه دانش و هنرست ضخیمش
واقف رموز طنز و بطون و غارف بر سر مکتوم و مکنون خواهد گشت
دست همت کجا بر تربیت وی گشاده داشت و لوازم آرازیاده از
حوصله خویش آماده ساخت تا چون بجهده سالکی برآمد بمسلک
کمال استحضار و آگاهیه بر کماهی لوازم پان پاریسی جامع تمام
فنون اب و حافظ زیاده از چهل هزار نمشات اشعار عرب از
جالبین و مخضرین و اسلامین گشته ممدوح اکابر اندیاری بل محمود
اسنای روزگار آمد

ان یجسد فی فانی غیر خاسر
فلی من الناس اهل الفضل قد
فدام لقی لهم فانی و ضابطه
و مات اکثرنا غیظا بما یجد

و در همان اوان نیز با قضاوی طبع موزون مضایده او غزلهای
شیوا و مقطعات نفوذ ریاضیات شیرین چنان ملیح و صیح
و زیبا و ملیح میسرود که در تمام شیراز شیرازه صحبت اهل دل و پیرایه
عالم آب و گل تحفه محفل احباب و نفل مجلس اولوالالباب بودی
غزل سرا چو شدی از قوافی دلکش عبیر سا چو شدی از روایت دلداد
چه طعنها که نه از سمع آن بلجن نذر چه بذلها که نه از بوی آن بسکنت
یکچند در پارس تحصیل مطالب معقول مشغول بود و بر مراتب سابقش

میرزا عبدالوهاب خان

لاحق تسمیہ نمود تا آنکہ از اہل ملک برای ملاقات پدیراہ سپر آمد و بہ
دارالخلافہ وارد گشت و چون اندک زمانی از آن بر گذشت
خواست از علوم ہیأت و نجوم و جبرہ افیا کہ اکابر
مساکن و اماکن دوروی زمین و اقسام چہارگانہ آن از اروپا
و آسیا و افریقا و امریکا مسارتی بسزا پیدا نمایند توسط جانی
ثانی مرحوم حکیم قاسمی بحضرت شاہزادہ اعظم کامیاب فاضل
محرر نواب اعضاء السلطۃ العلیہ علیہ السلام میرزا کہ مشہور
ارباب کمال و بجا را فاضل اہل حال است روی آورد و درخواست
افادہ فن معہود از آن شاہزادہ آزادہ ہنرمند نمود وی
نیز از روی علوم بہت شوکت و حمت خویش را عین آن کار نہا
بکار تعلیم وی پرداخت و سخت تمام نکات و دقائق در جہات
و دقائق فلکیاتش پاموخت و سپس اجزا کرہ زمین را از صحرا
و جبال و انہار و جزایر و فتری و ممالک و بلاد از طول و عرض
و انحراف قبلہ و اطول النهار و اللیل و مسافت ہر یک
بدیکرے تمام انہار را بوی اینہا داشت تا درین فن مینر
سرآمد فضلائی روزگار گشت و اکنون فردیوان انشا روزارت
دول خارجہ مصدر مہمات خطیرہ و مرجع خدمات عظیمہ است
و جنابش را مراتب فواضل و فضایل و آداب و حضایل زیاد
از انہاست کہ قلم کاتب و ادیشہ محاسب از عمدہ برآید

در مدح وی اگرچه مجال نیست
وین بنده را از زبان عبارتی
چند آنکه خواستم که دهم سطر
نه معنی غریب و نه لفظی ملح بود
چون باد پاخی خوش روانیسه کرم کرد
از عجز سر در آمد و عیسی فتح بود
کنتم قلم شده است مراد است
این از کپل نبود ز عجز صریح

بسم الله الرحمن الرحیم
بیا بیا که در طبع پریشان بر آمد
بیا بیا که در طبع پریشان بر آمد

تا عاقبت عقل شنیدم که موجب
این بود بس که قدرش بیش از مدح بود
این قصیده را در مدح خداوند کارا شرف انجم دادم مجدده العالی
عرض کرده

از زای قوامی صد ملک قدر ملک خو
شد ملک شاه آراسته چون و صفت
از تنغش و کلک تو شد کار جهان
تنه هم جاد و کش و کلک همه
با خضم ملک آنچه تو کردی سکی را
هرگز نشو اند دو صد فوج به نیرو
نبود عجب از زای تو ای صد ملک قدر
کر ماه دگر برود شهرای هند رو

شاهان جهان با یکدیگر
بدرست سینه جا ز سپه

میرزا عبدالوهاب خان

روزی که زنده پرش در خطه خوارزم
شخمی زنده بر طرف رود قراسو
خکش بجا شیه کشد بر در خوارزم
فوجش بجا موج زنده بر لب آمو
آرند غلامانش هر روز غنیمت
ترکان سیه چشم سیه خال سیه مو
کرداشت چو قصدری امانا و قوی
کی فخر نمیکرد سکندر زار سطلو

بیدون ملک یا فرماست و پیر
بسیار شمع و کجا خجسته

از تربیت باز شود صحوه لاغر
ام تو چو همین و فلک همچو کی خنک

شیر فلک از سر کشد از حکم تو کردون
هر کس که ز دل نقش و فاق تو فرود
بر قصر تو زهره چو کی لعبت چکنی
عدل تو و احجاف چو چکنیر و بخارا
خبر ظلم تنی نیست ز قهر تو بماتم
در ملک تو حاجت برآرد و نبود سح
وز تقویت شیر شود پچه راسو
حکم تو چو کان زمین همچو کی کو
بر گردنش از امر تو چون کا و نهید
کوید فلکش خیزد جان دست فرو
بر بام تو کیوان چو کی بنده بند
جود تو و افلا پس جو بغداد و هلاکو
خبرفته سهری نیست بعد تو برانو
زیراکه بود عدل تو و ملک ترا

نبرد عجب باز شد و نه تیرو

ز آن روز که بر خلق در عدل و شجاعت

محتات

یونی اگر از خلق تو در چن بر د باد
خون که دو وار خشم چکد زهره خاقان
هر روز یکی ملک بگیری و نیخته
بسنگام که خم نبی صد پشته کوهر
تا خلق بیا ساید بر بستر رحمت
خون مسک شود کیس و در نافه آهوا
روزی که ترا چین فت از خشم برادر
بخشی تو بیرغ و بگیری تو بیرغ
بسنگام سخن باشی صدر شسته لولو
بر بستر راحت نهی پش تو بهلو

قدر تو کلام که گذشت در اوست
رجعت در ثواب است از سبب نیستی

با کین تو هر زحمت طاعت شده
احمد که هر شاخ بر و مند تو در
ویره چون نظام الملک آن کوهر عا
صدر ملک و کوهر صدر و شرف ملک
پرسر و کند باغ خرامد چو بیتما
در دیده من طلعت و آینه و مهر
بر زخم جگر ایشان از لطف چویم
فر و است در اعلان صفت
نوباوه دیگر که مرا خواجه و الاست
مخصوص کی چاه نگارم بحش
با مهر تو بر حرم و جایت شده معفو
سر ویت قوی پایه و پر سایه و لحو
کس بخت قرین باد بهر کار و بهر رو
کس بنود این شرف و فضل بخواد
پر مسک کند بزم نشیند چو مشکو
در چشم صد وقامت او سر و لب جو
بر در و غم اندیشان از مهر خود دارد
ماستندی امر و زور این عهد کی کو
به انکه درین چاه نکویم ستی زو
کاحسنت سراید ملک از کسبند تو

میرزا عبدالوهاب خان

امید که صد سال در امج سیراید
این طبع فزاینده و این خاطر نیکو
ای حضرت دستور اجل صدر قوی
کز لطف خداوند قوی بادت بازو
این شعر نو این شنو و شیوه شیوا
کامینان بنموده است سخن سنجگو
در کس بکنند باور بر کو که به بیند
تا دفتر خاقانی با نسخ خواجو
آنانکه سخن ابد و صد شوی فرستد
کو یا بنود کبر و دلا و یزد و کور و

این که سخن بدین عالم دلال است
تا حال بغیر از تو نیند است در شمع

کفتم مرا شعر بجا به شرف مرد
کفتم بغیر ایم شرف از محبت او
بافریلیانی بادانش آصف
من بنده بهج تو همان مرعک پو
شدارستم که دون جان تن من
در حضرت تو ارستم کردون اشکو
بر در که تو روی نهادم ز سر صدف
تا جاه و شرف یایم از فضل تو آخو
بس کن که کز افست بر صدر جهان
با خاطر صادق ز شنا سومی دعاو
تا مسک نشاید که هنان کرد پیر
ورز آنکه هنان سازی بکشد
مشهور بود ذکر جمیل تو در فواه
چون مسک که پوسته رود و پیر
خشم تو بود روز و شبان با سپ
در آمد و شد جانش همواره چو

هم چه بکنو خواه تو چون خون کبوتر
بم روی بداندیش تو چون پر پستو

خاوریرا نام سیرا محمد اسمعیل است و مولد و موطن اصلی وی بازندران است
 نشان این دو قصیده ازوست که در مدح جناب جلالتاب اشرف
 الفخیم صدر الصدور اعظم دام مجده العالی عرض کرده چون شرح احوال
 وی در جلد ثانی ذکر خواهد شد در اینجا ایرادی زفت

دوش که بهفت روی خسرو خاؤ	میر شبا زه بناده بر سرافسر
من بواقم غنوده دل که در آمد	ناکم از در کنار حوری منظر
وه چه نگاری که از مشاهد	من به شتم پسند واد همه بسر
زلف سمن با فاشده بر کل عار	چون خم پسنبل بگرد لاله آفر
کرده زابود و تیغ نیت ز حایل	وز عرق آکنده در نهادش جوهر
بر رخ سمن او و و طره حسان	مانا خند بکج پچان ارژر
وانه خالی بخد خویش فروشت	یعنی سزد و سبی پرستد آذر
هم قد سروش شبیه نخله طوبی	هم لب لعلش قرین چشمه کوثر

خاوری

<p> خنده زنان کی کین او سب بخنور خیر و قومی دارد دل که آمد دلبهر واکه بشاند مش بحبسه مصد ناشده آخشی بنور سبتر بادل پیار چون بمنغم مضطر گفت تیرس از عتاب حضرت داد گفتا شرمی نماز خالق اکبر گفتا خونی بکن ز پیشش گفتم پس می کنم ز شیشه باغ خوانده حراش بوقی شرع پیر اتسم آنگذره آن کار به پیکر ایمنه زهد از کجا تو ترا شده پیر خیر و دمی از وثاق رخت برون بر سر سودای مدحت و دلفک از که و به صدر اعظم آمد وحید از دو امیر افشار یافت کشور شاه زمان را یکی مرسته و قهر این شده با فردینک مظفر این شده بر ملک شاه کمتر مبر </p>	<p> جلو کنا چ پتیر و وورد زباش خیر و بکف کیر جان که آمد جانان باری چ چان کشیدش بغل تنگ نامه آسایشی منورش از راه جستم و او بختیم بد افش ارسو گفتم خواهم دو بوسه از لب لعلت گفتم پس بسمت عذار چکونی گفتم خواهم که در کنارت کیرم زان بنحان خج استم ز پیشش پیا گفت ازینم گذر که باوه حراست آخ از آن قیل و قال و زهد فروشی با بک بوی بر زدم که حالی بر کو چون نبود می بکار و یار در اعوش روز و نا تم برون که دارم اید آن دلفک فر که در زمانه نقیب ار دو وزیر اعتبار یافته دور حتم رسل را یکی مروج و سرقان آن شده ازین حق مظفر و منصور آن شده فرینک شرح پاک محمد </p>
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

آن همه مهر خدا یراست مجتم
 داده یکی را خدای نعمت پند
 بنده بکرامت بده و آزاد
 کشته یکی دلنواز معطی و دیروش
 بر آن یک ستاده عاق و دوا
 آن همه دانی که با بزمش خان
 همچو یکی طفل فی سوار که کین
 حیدر ز احمد فرو در بت و پیر
 دوران زبان سپهر بعثت و سکا
 باور آن کیت هست احمد فحار
 در کف لطف حق شد آن یک نیا
 بکجه که آرا طراز محفل کیوان
 خورده از آن لقمه ز حکمت یونان
 ای در دوح بزرگوار کی کون
 شاعر مجبول قد بریزم و با
 مان صله روح خوش خا هم
 تا بچارم سپهر نیر اعظم
 این همه لطف الهی است مقصود
 داده یکی را پادشاه دولت سیر
 برده یکمیرا دوام سید و سرور
 کشته یکی چاره ساز سغم و مضطر
 در بر این یک نشسته مهر و دوا
 این همه کوئی چپا برش قصیر
 همچو یکی مرد بی ازار که فسر
 صدر از خسرو گرفت خاتم و سر
 ایران زین امیر زینت و زور
 ناصر این کیت هست شاه فلک
 در پنه قرب شد این یک فی
 بار که این از از تخت و دیکر
 برده از این قسمتی ز حمت سحر
 از در رحمت کی بحال م سکر
 خواهم قدرم فزائی و ضره ز
 شهره دهرم کنی و خازن کوهر
 تا سپهر تخت نیر اصغر

نیر اصغر ترا دادم عشق مان
 نیر اعظم و دادم مسخر

خاوری

وله ایضا

ای زلف یار ای بخت اندر آفتاب	من در زلف آفتاب ترا در آفتاب
جادوی لعل زلف ترا آفتاب سحر	سندوی چو تاب ترا آفتاب
آن دام و حلقه که ترا آفتاب در	وان عود و عنبر کی که ترا محرم
شب ابرو زای شب سحر است کی دای	کا نذر کنار داری بی سحر آفتاب
اندر بافتابی با آنکه خود شبی	یارب که کرد تعبیه شب بر آفتاب
دامی است حلقه تو در آفتاب	بندی است چرخ تو در آفتاب
از بسکه چرخ و خم اندر خمی ترا	هر شب اسیر چرخ و خم چرخ آفتاب
وامانده در سواد تو خود آفتاب خون	مانا تو خود سپاهی و اسکندر آفتاب
دانی حکومت خم چو کان که گوی آفتاب	چو کان بستی تو تو گوی زلف آفتاب
از بس در آفتاب شستی سیاه کرد	از نف و تاب خویش ترا سیکر آفتاب
آری چرا سیاه نباشی که لاجرم	بر اهل نیکتاب بد سوزانتر آفتاب
کویا ز شرم مهر جمال و جلال ملک	دارد همواره از تو بر چادر آفتاب
	لطفش سپاهی و لوسی او بر در آفتاب
ای در نسب چنانکه ترا بند آسمان	وی در حب چنانکه ترا چاکر آفتاب
آنجا کند که رای تو شد خنجر بلال	و اینجا شود که حکم تو شد اسیر آفتاب
از نعل مرکب تو بر دو گوشوار حریخ	وز کرد مرکب تو کند تر آفتاب
یابد اجازتی اگر از خضم کاشتن	ز انجم کشد کمبختش از لنگر آفتاب
در هر سحر بر آرد از شرم عار	لاغر تر از بلال سر از خا و آفتاب

از نیک اختر تو مسعود شتری	وز پاک کوهری تو نیک اختر آفتاب
سایه می بخاک رست جبهه ماه نو	بوسه می ز فخر ترا افسر آفتاب
بر جاده که نقش پی باره ات افتد	تا خشر بذار دزازه سر آفتاب
از مطبخ سخای تو شد فر به آسمان	وز حسرت جمال تو شد لاغر آفتاب
تا جان نداده در سخت کی شود علان	تب لرزه که دارد در سیکر آفتاب
آنجا که رایت پی فتی علم شود	کردن بند بفرمان تا محشر آفتاب
و آنجا که چون برهنه شود تیغ نصرت	در بحر خون هسی فکند لکڑ آفتاب
چون پای بر رکاب آری بخون کشی	آنرا که دهر یافت حمایت کرا آفتاب
ای خاتم قبول ترا دانه چیم خور	وی افسر جلال ترا کوهر آفتاب
تا پروی نمودم برا نوری کشد	در نافه تا مرا دشت آفتاب
بنود عجب پی صله ام کر کند ساز	بر طبع در فشانم همه اختر آفتاب
آنکه ناقص اند بر اشعار حاو	یارب مباد بر در شان بهر آفتاب
هر باد او نکند آغا ز خنده صبح	هر صبح تا کس از مسیان خنجر آفتاب

از خنجر تو سینه خصمت دریده باد
خندان بسان صبح محبت در آفتاب

مسکین

مسکین صلی الله علیه و آله در جلد ثانی شرح احوالش ذکر خواهر شد

این دو قصیده از دست

آن به شهادی مسلم صدر اعظم را بود	آنچه اندر ملک داری آصف جم را بود
خاتم ارزانی با صفت جام کوجم را	ساخته بی خاتم و بی جام کار ملک جم
در نه این تأیید نه جام و نه خاتم را	آصفی باید که خاتم باز بتما ندزید
تا بد این افتخار اولاد آدم را بود	دارد از وی افتخار اولاد آدم را بود
تا قیامت این فروغ اقطاع عالم را	داد همچو آن آفتاب اقطاع عالم را
اتصال دائم این فیض و مادم را بود	فیض و بی انفصال آید و مادم را بود

امرویی داده است چو آیات محکم نظم ملک

در عمل این خاصیت آیات محکم را بود	در عمل این خاصیت آیات محکم را بود
صدرایان لایق این شخص مکرّم را	رای او بدر زمان شد شخص جلال
زینت آری از علم دیبا می محکم را	او چو دیبائی است صافی دکاو می
آری آری می ضنیم شبل ضنیم را بود	زاد کانش را و ما الله بهر شیء

چون کل دسر و سپهر غم رسته برستان
 جدا مردم خصالی کز وجودت قضا
 از غم کلک تو هم دین بنده هم بدلی
 در قوام ملک و ملت هست حکام
 در نظام دین دولت باشد انعام
 حکم شاهشاه را بایت تو در صدر
 دانست را با کف دولت و الفحی
 بادل و رای تو بس از است بر کفا
 جز ترا شایسته کی نبود بر منصب
 خاهات پیکان پستم بر تن و چین
 خضم ملک از بیت کلک تو مر و شاه
 هم تفاخر از تو اسلاف مقدر
 از زوی قلب خویش از پی دیدار تو
 تا بهم کردد الیف و مح تو سازد درد
 در ماه سعی توده تن ز جان بازان
 ز چننا گزینش فقر ای بسکین و مبدم
 نور کو کب تا فروغ اجرام گیتی

خرمی یارب کل دسر و سپهر غم را بود
 تا بنجامت دو دمان آل آدم را بود
 این خصایص چشم حیوان ز غم
 آنچه با اوراق بستان لطف شنم
 آنچه با موتی دم عیسی بن مریم را
 اتصالی خوش چو سوزندان را
 با جمال خبر دیان لطف پر خم را
 بادل عاشق لب لعل مبسم را
 مسند ثوی سلم شخص اعلم را بود
 تاجه بار و بین تان پیکان ستم
 کفر کی دین را همال و زیر کی بم را بود
 هم توجه بر توار و اح مکر م را بود
 جان میران و شهان ماقت دم را
 دولت ترکیب از از و حرف محم را
 کافی اندر رزم صد فوج منظم را
 از کف جودت همی آگاه و مرهم را
 چرخ اعظم تا محیط اقطار عالم را

از قضای آسمانی تا صرا قبال جاه
 ره نور و عرش اعظم صدر اعظم را بود

مسکین

ای زلف تو بر لاله سوری زده خرگاه دز مسک سیه سلسلهما ریخته بر ماه
از مسک تو ماه تو بس دل که شزارا پنهان شده در زلف آن عارض و خوا

چون چهره خورشید بگردید به شاه

سلطان سلاطین جهان شاه جهان

یا قوت دل از روز تو پیرایه صد کج ما روت فنون ساز تو سر مایه صبح

پر نوشتن مان تو کمر زای تو کمر کج به پیش رخت چون بشا مان شه شطرنج

رخسار و لب زلف و خط و خال تو سرخ

شمع و معی شام و شب و مسک هم مایه

رویت سهریری گل آراسته مان مویت بعیری ز گل خاسته مان

قدت بیکل کلبن پر آسته مان لعلت بیکل کج پر از خواسته مان

ابروی کجت بر دوه کاسته مان

زیر دوه کاسته خورشید پیدا

رویت بصفاباده و لعل و لایا زان باده ام از کوثر و فردوس

حالت چو یکی ز یکی و در دست چرا باغی است جمال تو و آراسته

در باغ تو بر شاخ و طن سناخته

یک بر یک کل سوری بگرفت تمه

نزدیک لب زلف در جبهه یک تنک سکر بسته بر دوش و در

یک مریم عیسی اجفت و دوزخی از خیل مژه ترکان اری همه

مکین

۵۴۴

پرنوشنانت چو یکی نقطه تمکین
خط تو بر آن نقطه همی ایر کرده^۱

علی است لبان تو و آن طره جادو سنجیدن علت را دو کفه ترازو
یا بر اثر زرم پوسیده دونه^۲ در چشم من از زرم و هند و می تو صبد^۳
هند و حکان دارد از خال بر آرزو

چون عشر که بر مصحف پاکیزه نمود^۴
هند و چکانندی در کف همی مصحف مصحف بود انا دوره هند و راد کف
یا هند و کان کشته با سلام شرف یا جادو کا زاکف موسی زده بر صف
یا نقطه مشکین که بگلبرگ مرف

یا آیه که بر مصحف جبارت کرا^۵
چشمان سیه محمود و آهوی شیشه و آن آهوکا چنبر شران^۶ کلا
رخسار دل افروز چو کلکهای بهار از بوسه عشاق بسی و ام که دای^۷

وام است تو بوسه و باید بپای^۸
آن ام من بیشترک داری بکذا^۹

ای سرو سرافراز من جا نه نوین بر ماه تو سینبر و بر سرو تو نیرین
در هر شکن لفت صد حلقه مشکین در حلقه مشکینت مفتون دل مسکین
وز دیده مشکینت صد خوشه رو^{۱۰}

از خیرت خورشید تو بر شام^{۱۱}

ای غالیه کون لفت تو و غالیه خط کوچک دهنست غالیه و انی منتقط^{۱۲}

یا قوت لبان تو ز مسکت مخطط بر کرد و رخت خط غبارست مخطط

چون برق از منقبت خواجه

بدر و زرا صدر جهان مقصدا

از دانش و عقل کی شخص مش مجموعه پستی ام صدوقه اول

بر آیت جاهش بعد اقبال مود بر خوان کفش و زنی مخلوق محول

فقر از نعم او بغنا گشته مبدل

جور از قلم او تقفا گشته کنگر

از جود و بزرگی و سیر طینت کیش از عقل سرش شده از آب و زخا

قابل سموت و سمک تا بسما کیش چون جرح نه از عالمه حادثه کیش

چون روح نه آیش از رین چرخ کیش

چون عقل بشر نه بتقدیس سزاو

بر دشمن بدوست بشیرت سزاو در دولت و در ملک مشارک سزاو

سلطان ملاطین افرخند و ز سزاو با شوکت و با حمت از و تاج و سزاو

چون شوکت اسلام که از رو خدا

تحکیم دولت و ملت رسالا

آزاد که بدرگاه تو از صدق گذشت خاک ره اگر بود کرامی جو کمر شد

شخصت بکونامی در دهر سمر شد رخسار بخت که ضیا بخش شد

هر روز ز روز دگر راسته شد

همچون که ز فروردین مساحت شد

مسکین

۵۴۶

از قدرت و دولت نشوئی برگزین
بی تهر تو دشمن قاپر شده مقهور
در دولت و ملت بگو نامی مشهور
ملت ز تو اسوده و دولت تو مشهور

ترک کرامی کمر ناسیت از نور

زان پوست که رای تو بود مشرق و آفر

کس نبود فهم سخن چون تو در آفاق
ادراک معانی را چون آتش حراق
با حلم و حیا جفتی و در فضل و بهر طرا
در بخشش بیصر می بر سائل شرف

در مدحت تو کلک کلید دراز را

چون شکر که شد لازم او نعمت داد

من بنده مسکین که شدم بر تو شاخون
ران طبع آوردم نزد یک سلیمان
یا قند مبصر اندر یازره کبر مان
یا زریر معدن یا دوسوی عمان

مسکین ز کجا باری و همراهی سلطان

حر باز کجا آری و خورشید پران

تا بجز چون وصل بود انجمن آرا
تا حسن چون عشق بود بادیه پیا
تا همدی کلن چو خار است روان
تا پستی می نی چو خار است غم فرا

تا مرغ سحر نی چو غراب است باوا

تا صحبت یار است نه چون غمزدل آوا

با صدر جهان شاه اقبال قیام
در مجلس میران و همان صدر نشین باد
سر تا سر آفاقش بر زیر کین باد
در حفظ خدا و دوزمان باد و زمین باد
در ظل حجاب امار ملک ناصر دین باد
میر ملک شاه جهانگیر حجاب باد

این دو قصیده از رضوانست که شرح حال می در درج شایسته ذکر شده حسب الامر

جناب جلالتناجی و بکار اشرف انجم اعظم نوشته شد

ای خلیل دل بقرابانگاه اگر جولانی	عالمی بیست بچو لاکناه خود قربانی
در تو هر یک حجر بیند و هم قدر حرم	طره چون تاب سازی هر چو تابانی
پورا آرزوستی ماز روی ایشان	دشت ایمنوار باغ حسنیل و ریحان
کعبه سان در عید اضحی جای از نوین	تا با شوق مثل کیسار ره آسان کنی
عمر جاویدان کسی اچشمه زفرم	تو زلب مار قرین عسر جاویدان
عاشقان خویش ادر کوی خود آوازه	تا ز هر سوناله لستیک بر کیوان کنی
هم من کا یز فون شعر هستم اوستاد	پشتران شاعران شاید اگر احسان
تا نکات شعر آموزم ترا در روزگار	کز نشید خوشترین بر دشته صد دوان
پس سبعی شاعری هر عید اضحی من	خویش را مداح صدر عظیم ان
جند ای قبله آمل و اکیمف امم	کز صفا خود کعبه چون جای در ایوان
نعمت یزدان قوی مر خلق را از خلق خود	هم تو میباید که سکر نعمت زدن
ارسم لطفت از ظاهر نمائی یکسم	قیروان تا قیروان چون روضه رضوان
وز سموم قدرت ابر پر و جانی کثیرا	و هر را مصداق کل من علیها فان
داد یزدانت فرا صفت در نور محمد	تا ملک اندر ملک را خیم و نوشون
پس کجی خسرو ز حسن و داستانها ماند	تا ز کلک کایتیخ رستم دستان
بس نیاید در دوران که از ملک ترا	ملت زدن قوی چون دولت سلطان
هر کجا قبطی صفت بینی عدوی ملک ترا	کلک خود را چون عصای موسی عمر

ابریشان کر کند با گریه جودی کا کا
زندگی میکیر و از سر باز میسر در شک
عاجز آئی از شمار جود خود می گرجا
وقت آن آمد که در هر کله از امن پیش
آن بلندی بایه قدر ترا خواهم که تو
بر تو سپرده است بیشک زادگان را بول
چون شو دگر ز بخش موری بدل دار پس
ای سحر معدلت پیدا می بینم که تو
در سجا الا اطاعت چاره نبود چون
حق گو دارم کمشم بجوی الابرعدو
از تو خوی احمدی پیدا شد در ملک
هجو زشت آدولی او دانت از
نه بهر کسی کسی که خیل بد خوانان
هر که خضم شیطانت شعر من به با
تا بگردد کسب دکر دنده بر گردن

تو ز دست خوشتن خندان و خندان
استین بر تربت افشین اگر افشان
سهل بتوانی شاقطه باران کن
چوب کف کرک را بر بیت چوپان
هر زحل را بر سپهر معشمن در با کنی
رفت بی مها اینسان که بر انسان
ایکه شیر بیشه را چون شیر شادوان
ظلم را چون قاف و غفا در زمین پیا
نهی نسر مودی که باید ترک این پیا
ظلم آن شد کاین رعایت حق
پس بیاید از زمین معنی مرا احسان
هم تو میباید مرا فرار از زمین
تا از آن هجو آفرین جان خوش
خوشتراید که شهابی رجم آن شطان
حکم نافذ از زمین بر کسب کردا

تاست واجب طوف بیت الله برای تو

بر خلاف خانه های خضم آبادان کنی

دیشب صبح عید علی آمد آن نگار
شب بود در کمان شدم از دافها
با بروی حمیده تر از شکل ذوالعقا
را انسان که بر صاحب این عید کامکا

گفت آن زمان رسید که سرخیل اینها
 آراست مهنری ز جبار شتر گز و
 دوستی در از کرد و علی بر فراز کرد
 فرمود هر که دشمن او دشمن نیست
 پس پرده وی کشید و از روی صید
 با حب او چو مادر زنی طفل کر سینه
 با بعضی او اگر بهشت خدا شوی
 شاعر که گفته باشد یک بیت مرع
 تا خود بدان کریم چه بخشد که میکند
 آن سید عرب را این دوست سید است
 مصلح نوز و رحمت قانون هر روز
 آن چرخ از جلالت و مهنری از
 رو باشد و نهیت او مرد شیر کر
 عفویش جزا هزار کند و او ده گنج
 از بسکه مایل است بغض جانیان
 خود را کسی بدانش خویش نیافه
 نه هر که طب شناخت نه شکست
 ای صدر را این که پرورد در جبار
 تا ایزد آفرید بهار و موز را
 حق را کند حلیفه معشر مان کردگار
 تا روز خشر ناله دین کند مهار
 بدری ز روی پنج هلال شد آشکار
 هر کس که یار اوست انسان برست
 تا روز رستخیزد آید رستگار
 عفران با فریده رسد نافریدگار
 کوثر شود سموم و فرا گیرد شتر
 یا بد بخلد بستی از در شاه هوا
 اندر از ای محبت و سیم و زین
 آموز کار شاه عجم صدر روزگار
 قانون فصل دانش و فرنگ افشا
 آن بحری از سخاوت و آن کو بی اقا
 گویا شود مجدحت او طفل شیر خوا
 دستش عطا سرامی کی را و ده هزار
 خواهد که زمی کناه کراید کنا مکار
 و ریافت گشت عاخر و چاره قضا
 نه هر چه بودی اشوب و مشک و آستا
 کردون پر چون تو کریم و زبر کوا
 قمر تو شد موز و عطای تو شهاب

مرا من تو چرا که استو کند همی	که فی المثل پشت پیک استبزه
تا از حد الت در دسبزه بید	ناخن بگل و اس کند شیر مرغ
تو کین دن برده از خاطر نژد	تو دین قوی کسند از خانه
این مطلع قصیده سزای تو اتم	عارار داشت طبع من استعنا
ای کاینات ابوجود تو افتخا	ای پیش از آفرینش و کم زافزاید
هم تیره پیش ای تو شد و آبی	هم خیر پیش عقل تو شد مغر و بی
هر چند بگوئی تو دپاکی تو را	سیکوشنا خند محبان برد بار
قلب سیه خشم کوتر شمسیت	آری محک شمسیت قدر ز رعای
شاه جهان بشان تار در تخیز	ما ز در پیش منی بسچون تو میکا
نیکوست کارهای تو از فرق تا هم	نعمت نکوتر از این چو بود شهر
تا خود اثر زدوستی و دشمنی بود	دشمن تبا و دوست ترا باد

هر کس که بدسکال تو باشد بدو ملک

سروش باد المذرتب و لی بر فراز دار سروش

این چند قصیده از شمس الشعراست که شرح حال وی در دج ثانی در حروف محلی
بتفصیل ایراد و رفته حسب الحکم در اینجا نوشته و ثبت شد در تنبیه

آمد از عید که بت دلبر	جاء کارزار از میان در
راست کفشی که آید است	دل نظار کان بدام
تماشای خال شکفیش	رخیه عاشقان بکدیر
راست کفشی که کوی معش	بود و خالش به تیرکی چو حجر

سروش کار

دست در حلقهای لفتش	دل از اذکان زده کیر
راست کفشی که حاجی است	دستها بر زده بجلقه در
کرد نظار کا بهشته	بسر زلفان لطیف سپر
راست کفشی بروز باغبان	برشته بباغ سینبر
زان سر زلفکان ستروم کرد	خمیه بگرفت بوی نافه تر
راست کفشی که آموختن است	خمیه من ختن شده است مگر
تا فت از حلقهای طره او	روی آن با هر دی سیمین
راست کفشی فروغ از بس	سوی پروان دو هفتقه مگر
رسته از گوشه بنا گوشش	طرفه خطی بگونه عنبر
راست کفشی بکوشه منو	کرده توفیق صدر رنگ خنجر
صدر اعظم بیکانه مرد عجم	قلم و تیغ را بد و منخنجر
راست کوفی عطار دو بهرام	هر دو پرورده خواجه را در
کر تر از خجسته کی باید	منظر فرخجسته اش بکمر
راست کوفی فرشته کرده	فره ایزدی بر آن منظر
کف او چیت ابر بی کوشه	دل او چیت بحر پیاو
راست کوفی جهان بود حوا	که ابد او بر بجز نیست بد
طلعت او بهشت را ماند	قلم و تیغ طوبی و کوثر
راست کوفی بسوی منکر خلد	حجت است از میمنه او
فر سلطان و رای روشن	با حشر بر زنند بر خاود

بود و شهریار را سکنده	راست کونی که خواجه رسی
کار فرمای کسور و لشکر	ای خداوند خایه و شیر
دو جهانی تو در یکی پیکر	راست کونی که از کفایت
مردمی راست در دل تو مقرر	خواجگی راست بر در تو مقام
مردمی اندر و بجای کهر	راست کونی دل تو دریایی
چون شود رای تو بد و مبر	بسکند تیغ شاه صف ملک
آن داین یک عالمی خبر	راست کونی که ذوالفقار بود
چون یکی پریشان بر صورت	در میح تو دفری کر و دم
طبع من چون طراز و چون شتر	راست کونی که شعر من سبا
چون بخیرم ترا شناسکتر	چون خشم ترا شناسانیش
از برای شنای تو مادر	راست کونی که زاده اسب
بدن من پیش تو به شعر اند	چون چنین است پس حرا کشد
از چو من بنده ستایشگر	راست کونی که خواجه سیر شده
فلک بنده و جهان چاکر	دیر ز می ویر با جلالت عز
به تو غر و کامکاری و فر	راست کونی که آفرید خدا
بر سر دشمنان فشان آذر	عیدین آذرت بمیون باد
مر ترا عید زاده آذر	راست کونی که تنگیت گوید

این مصیده جواب فرخی است
دوش متوار یک بوقت سحر

در تنبیت عید صیام عرض کرده

چون بیدم بر آسمان هلال صیام
بدست توبه بر آرم ز دست فلک
هلال عید چو دوش از فلک پدید
بیک کرشمه تبه که دزد و توبه بین
شدم بعشق و مبتی منانه با و
چنان گیرم اکنون پارسائی در نه
بهار و توبه مرا بر خلاف هم خوانند
کردم از پی تقصیم سرودان بسی
مرا درست شد از توبه بر سنگ خوش
بهر زفته بهار روز در آید عید
کنون چه باید زود و سر و نقل و نید
بجتریم بساط و بهیم داد و نسا
عمید عالم و عادل که در مصالح ملک
میان بندی و استکلی است و راحو
خدای کونی در خاطر زدوده او
بزرگ خانه پی طاعت شهنش کرد
بسا کسا که بصد کج زر گشت مطیع
نگاه کن که بتن بر چه مایه برنج نهاد

بر آن شدم که از آن پس در کبیر حرم
میان شهر بر آرم بیارسانی نام
در آمد از درم آن لعبت لطیف اند
بیر آنچه بچشم سسی و ز شد سر اسیر خام
چه در میان خاص و چه در میان عام
که زهد و رزان از روز و پارسا و حرام
یکی بزهد و صلاح و یکی بعشق و دام
نه عاشقی بدست و نه زاهدی تنام
که میت توبه عشاق را ثبات دوم
کمانم که حرام است می در این با
و شام تا که صبح و صبح تا که شام
بیا و منفر ازاد کان و صدر کرام
نیاز فریضه شش مهین عیلام
چنانکه بود خوشی مصطفی علیه سلام
و گامی تیر نهاده است و قوت نام
هزار سال ز طاعت رمید کار آرام
مطیع کرد و مسخر بهانه و پیغام
ز بهر تقویت ملک و نصرت اسلام

چنان میان دولت نهاد عهد تو
 بچنگ صلح بقا و دوام دولت
 کنون شعله جنگت فایع دل
 سپاه و کج و چندان کند که بدین
 نمود بر همه شان که شهریار جهان
 ایاترا همه خواجگان کیستی فضل
 ز بس خصایل بیکو که بر تو گرد شده
 کجا کفایت باید ز فضل کافی تر
 بعون رومی تو میران حصار بگشاید
 بلغرش آید و با سردار و قد برین
 با حقشام تو دین عرب فرو و جمال
 قوی ستادی در پاس ملک یاری
 بزرگوار عمید که ای طمع مند
 دو شعر شیرین در یک قضیده گریه
 به پیش جمع کر عنصری سپهر فکند
 همیشه تا چون با کوشش بیکو آن بکشد
 سکفته روی چو کل بادی در جنت تو
 بود مبارک عید تو و به پرور
 ترا بقصر صدارت همیشه باو مقرر

که شد عزیز بدو دین ملک یافت تو
 که باداد را تا جادوان قبا و دوام
 بنظم لکسر و تعمیر کج کرد دستم
 اساس ملک قوی تر بند ز کوه سیام
 کجا بخواد در بحر و بر زدا اعلام
 چو ما بر اکو اکب چو نور را بطلام
 فرو شمر و دنا غم خصایل تو کدام
 کجا سخاوت باید سخی تری ز غما
 سیه بقوت تدبیر تو زنده حسام
 هر آنکسی که هند برخلاف رومی تو کام
 ز اشتهام تو ملک عجم گرفت نظام
 بفرخی نشین و جسته می بخرام
 چه سبک در مکر می شاعران این ایام
 ز شعر من شان رفقه است چاشنی بکلام
 کسی که تیغ فصاحت بر آورم ز نیام
 بیوستان کل سیب و شکوفه بر بادام
 حد و رسیده بجان و ولی رسید به کام
 هزار عید مبارک در آیت بسلام
 ترا بصدر وزارت همیشه باو مقام

وله ایضا

نکار من که تیره است پیش روی خورشید
 شود آتش می از عود و ماه از منغ و روز
 اگر عود است لطف تا بارش بر سرش
 و راید و ن میخ را ماند سر زلف طفت
 و ران نیبا صم چون روز دارد روی
 ز نخدانش دل مکن زندان چمن
 و کر از من و پنهان شبی خایه حصار
 فزی از روی نیم افروز و آغوش نیش
 تو پذیری کی حور است حلد برین
 امیر المؤمنین جید علی داماد خنجر
 بود در کردن دل کم از کونی افلاک
 غلام ز کنی و رد می نباشد خواجه خود را
 بخراب اندرون انکشتی بخشود سال را
 بخر جید که بخشود استایل را و دشمن را
 چهل تن میهمان خنجد اند اورا یکشت از گمان
 فراز آمد چو فردا با دادان هر یک
 سگفتی را شناسند پیش پاک ستم
 بدیشان بخت پیغمبر که من هم چون شما

سنان سرخی از لب عاریت لعل خورشید
 چو باد از روی بر باید سر زلف خورشید
 چرا چون عود بر آتش دل مکن سوز
 چرا از چشم من جاری همه ساله است
 چرا بر من جهان تاریک دارد روی
 شنیدستی که قاری که انیم است
 شوم بر بونی لطف و پیام سخت است
 فزی از چشم خواب الودان سحر فراد
 بملح ولی حق فرستاده است رضوا
 که هستند آفرینش قطره از بحر احسان
 بود در موبق قنبر کم از نور می سلیمان
 بد انسان بنده فرمان که فردوس است
 میدان خشم را چون است شیر بر آتش
 بد میان خاتم و شمیر در محراب و میدان
 تمامی را پذیرفت و نشد پیرون ابواب
 که امشب سحر که داشتم در خایه محاسن
 ز سر این سگفتی یک بیک کشید
 بنزد خوشین ممان می دیدم بدینا

فرود آمد در آن هنگام جبریل امین کشا
 محیط است بدین غوثی مردم بر تو کبریا
 نشسته بود روزی مصطفی جبریلش اند
 چو دیدش جبریل از جا که جبریلش
 بدو فرمود پیغمبر که چندان چون نبی حرم
 پاسخ گفت جبریلش که چون جبریل
 از او پرسید پیغمبر که بر چند است عمر تو
 من این دایم ز غم خود که حق است یک
 من اورا سی هزاران بار دیدم شد طالع
 کعبه آری شناسم حبیب حیدر نمود
 در کستم دو بران مقدم را دایم
 الا یا نبی اور تو بودی تو بودی روح
 خجسته عیدت امروز شاه و حواجه
 یکی با حق دایه فشرده شیر در کش
 یکی با خاندان مصطفی چون کج خلایق
 یکی بر قبضه شمشیر بسته است سرور
 خداوند اتو این صدر فلک قدر ملک خورا
 معین دین اور ناصر الدین دین
 بنشین این چنین شعری کنج شایگان

و از عرش مہمان بوی پیش پاک بزدنش
 قدیم است بر آسا تا بگویم با تو رہا
 درآمد مرتضی از در و در آرای
 چنان است خدمت را که بنده شایان
 جوانی را که خود کند شسته است خند
 که من بستم از آغاز شاگرد و بنا
 کعبه می نیم آگاه از آغاز و پایش
 که سازد از پس برسی هزاران آبا
 بنی کعبه شایان که کنون منی فروزش
 همان احقر در اینجا دید جزو ماند و حیر
 بازار از بهر مکرشت و در هم کویش
 در آن دیای سپنا و تو بر ماندی طوفا
 یکی در صنفه شایکی بر صدر دیویش
 یکی از مهر تو ایرد سرشته آخیش
 یکی بر آفتاب و چهره نور ایمانش
 یکی در پنجه بد پر چون موم سندان
 تن آسان از زیر سایه سلطان
 که باد امیر دین حیدر بر حالیکه
 که بنود چاره کنج شایگان از در و جانا

سامانی مکر

سامانی میرزا حسن است که شرح حالش مفصلاً نگارش یافته این قصید هینتر
ارنوی نوشته میشود

ای چهره لعلروز تو فرخنده تر غمید عید غدیر آمد و فرخنده وسعید
جشن خدا یکا چنانست این عید شکرانه عید نوشتم بجز بنید
کا زادم از بنم و اسوده از عید
زا خلاص شاه دین و خداوندگار

خم خم بیار باده که عید غدیر چشم من باده خورد و خواهم ساقی برطلخم
یک خم باده نوشم و کردم ز خوشی نشاسم آنکه از خم باده غدیر خم
و آنکه بر من آری پیاله دوم

تا نوشتم و سرایم این شعر آبد
ساقی بیا که موش و مسکین کلاله اهور چشم و از رخ زرخشان غزاله
عید است تو بشادی و عشرت حواله و اندر لباس شادی مانند لاله
با خم بیار می چه بکریاله

خم ده پیاله چیت بر مر میکیا
امروز جای آب باید شراب خورد آری چو هست باده چرا باید آب خورد
باید شراب خورد و بیا کنی آب خورد باشا هدی معاینه چون آب خورد

پس از لب و دامنش قد و کلاب خورد
قد و کلاب باشد منجواره را کلاب

عید است و مسجد منما کرتوینا برک صبح کن ز می ارغوانا
زان می که کرچه پنهانی فشانیا کرد و بروشنی چو سبیل یانیا
واز بوی خار خشک کند ضمیرنا
کر نفعه از و گذرد در بخشت خار

ای شوخ خلجی بده آن خلجی سرا چون چرخش خیره کن جسم آفتاب
از رنگ و بو همه کل و تلخی همه کلا همچون تلخ و شیرین کیب تار و آب
رخسار تر استاره و روبرو تر استار

چون ای مهر پرورد دستور روزگار
صدری که نیست در همه کیتی نظیر
چرخ نیم ز پایه جانش نیست
جودش به هر قصه حاتم نمود
تاوی شده است صاحب دگر ملک
ریشک بهار کشته ری از روی ماه

آری چنین بیاید در ملک شکار
خواهم دهم کرازمه او صاف
باید مرا افزون ز همه خلق شرح
بر فرق فردان بودش بیکاه قدر
در روز طلعتش خویشهای قدر
ورزید هر که با وی از روی حمل
کردش سپهر پشت و نمودش ستاره

اسکندر و کشته داین صدر رستان
دارد هزار همچو ارسطو بر آستان
رای آنچه زد مرا دلف حکم قضایان
کار آنچه نمیکند هم باز بدستان
زانسان که بر بشوید اوراق باستان
از نام و دانش و زرای رزکوان

صدرا سپهر بنده و ایام رامت
تنهانه بکجه کردش دوران بکامت
و اینک بهر سکه شوکت بهامت
از تبه برز کند کردون مقامت

دست دعای خلق جهان به دوام
بس کار کرد عاست در ایام برقرار

صدادولت تربیت خلق عاست
وین کار بر از زبان تو بادل مطابت
در شعر من سبقت ظن خلائی است
کر زانکه مدعی چنین قول صامت

کن قطع این زبان که همین حد است
ورنی بنای تربیت ساز است

تأیست جلوه در بر خورشید امار
تأیست جوش در دی و بهمن کمار
تأیست چاره از سپهر پادشاه
تأیست جذب کابر باغیزگاه را

تأیست جز بدست تو از من بکار

تأیست تو جادوان و بقای تو یابد

مصور حاجی علیقلی است که شرح حالش در روح ثانی در حرف نیم گذشت قصیده

بصدر اعظم فرخنده گشت غنچه
چنانچه عید غدیر از وجود صد کبر

همان غدیر که فرشت فرود شد از کف
همان غدیر که قدرش درون شد تفریر

جان غدیر که پیغمبر اندر و بگزید
بامحق بخلاف ایدر کل اسیر

علی و خدا اکمل از پرستش

مصطفی ز حق اندر حق است

امام مشرق و مغرب پناه از ضوئها
خدیو خطه امکان که عهد معهودش
میطیع طاعت او هر که از نسا و جا
در مدینه علمست و میت زآمد و
شمار چشم خسرو سپهر میر
جوان بخلوه در آورده است عالم
رهین منت او هر چه از غنی و فقیر
بجز دوز و بر در زاحتیاج گزیر

زهر او از شهاب بر پاره نور در سپهر
ز قمر و شمس بر پاره نور در سپهر

ز دور و هر نیز سیر و آتش او نیست
شای او توان گفت از فرونی فکر
مصور است مقصرا از آن در اوصاف
اگر چه در فن نظم است بعد از سما
بما که رفت بحکم ملک بامروزی
ز برج و باره و دیوار و خاکریز و
ز جور صرخ نیندیش آن گش و گش
بر آسمان نتوان بر شدن یکش و گش
که نیست ممکن امکان شای و بی تحریر
اگر چه در فن نقش است بی بدل و نظر
ز روی ملک هری تا هری کندی
فتاده است بر نقشش ز بالازیر

اینکه در فضا رسوق و مجد و دار
سچا نیست مصلی و خدایا

ز آنچه دیده و شنیده نقش و ثبوت
چنانکه مورد تحسین و افرین کردید
حجسته ناصر دین شاه اکبر ازایت
بغرض رسا بد از تفسیر و اظہار
ز شمال شمس و بی نظیر وزیر
نماید آیت نصر من اللہش تفسیر



جهان حجت و حرم و انکه پیش ویش
 پیش طبعش در یاست و شمار
 یک تو جیش فاده صدر اجاب
 بر ریسایه بدیش کو بر احوال نشست
 نهی وزیر ملک صدر اعظم انکه ملک
 عین دولت و دین کف اهل دیار
 نبرد جودش کا مدقرون ز جیح
 یکی سگسته سفال است کج جهان
 ز منطع نعمش روز کارا جری جو
 جهان فز و طغیان کر استما شرج
 هرات کرد مسخر یک اشار که کر
 اگر چه این سخن اندر لسان انسانست
 ولی بحسن جهان سروری ندید
 ز خانه که شود مبع خلق او مرقوم
 فروغ اختر لامع شود از آن کشتا
 الا بهر چه ز عید هدیر مستهاست

بر سنگ مایه معادن بحر و شمس
 بر زبدیش دیاست و شمار
 یک تعرضش آما ده صدر اجاب
 بطل ریاست عدلش جوان معجب
 ز خلق خلق دهد فخر بر صغیر و کبیر
 عیار جاه و جلال افکار راج و
 به پیش رایش کا مدعیان جو مهر
 یکی منور و خیال است طبع حرج
 ز سفره کر مشک کانیات روزی کمر
 مزید است و نه پذیرد چنین خسرو
 کس دشاره دیگر جهان شود خیر
 که کی مخالف تقدیر میشود تدبیر
 که کی مخالف تدبیر او شود تقدیر
 بناء که شود و وصف خلق او تحریر
 شمیم عنبر ساطع شود از تن سطر
 بجان شیعه اش عشر ز خور و کبیر

سر تنیت شود صدر اربعه عذیه

دوام دولت عهد ایست فزون از زمان

نشار مکر

۵۶۲

نشار اسم میرزا محمد نجاست که شرح حالش در حرف نوبنیکندشت این دو
قصیده آمولف حساب الامر در اینجا نوشت

دو خیرمایه آسایش آمده است و رفاه	قوام شرع رسول و دوام دولتشاه
یکی ز تیغ کج حیدری گرفت و قوام	دگر ز راستی رای فخر ملک و سپاه
نخست شخص جهان صدر اعظم ایران	نظام ملک کعبان تاج و تخت و پهلوان
زرای روشن و روی افلاک	زعطف و امن و دست آسمان کوتاه
بیمین او همه بین و یار او همه سیر	جباب او همه غرور و جوار او همه جا
نبرد صولت او مار حمیری چون مور	پیش همت او کوه بوقیس خجگاه
شرار قهرش سنگ خار چون گداز	ارث نامه از دوی بغیر دو و دسیاه
نیم لطفش کرب بر زمین شور و زور	بروید آنجا پوسته جان بجای کجگاه
ز یک اراده اوشت ملک اسفنج	یک اشاره او خضم دولت و سیاه
بروز حادثه دهر ملک از روشن	چنانکه در شب تاری جان زرتومه
هماره کار قضا در مثال او ضم	همیشه یک نظر با حینال او همرا
شای اوست بر اهل زمین شود و عمل	ولای اوست بخلق جهان خجسته پناه
اگر برده عاصی بود ز قهرش حزن	نیار نموده بشویدش از صحنه کجگاه

فرز عالم شریف خجسته

ولی نیست مردشان کسی با و اشبا

بازی بزرگ بودی که پیکان زید
اگر نیست فرز انکان جهان جان

که در میان حد و پنج راست با نحا	میان او و دو کبر بخردان همان فرست
صفای خلقش بر حسن فطرت دی	رخصای خلقش بر حسن فطرت دی
بشر بطینت اولالا اله البتة	تبارک الله ازین خلق نیک و خلق کفو
ولی نکته کسی از ضمیر او آکا	چو آفتابش هر زمان هر روز تو
نشان بندگی او عیان بود خیا	چو نور ایمان از طلعت سعادت
توان گذشتن اگر ژرف بحر شبانه	توان شمردن اوصاف او بطی
حریم حرمت او کشته توبه گاه شفا	غبار عزت او بوده سجده گاه رس
شد اسما نه او خلق را پرستگار	سکفت مینت که زیگانه در بیستین
همیشه خلق پرستیده اند بی اگر	خدا فرشته قدرش خدا فرشته را
هزار عبد چنین بگذران بخت و جا	خدا یکا نادر بند باش تا باد
بزر سایه اقبال با صرا الدین شاه	جهان بکمر و جان بخش حکمرانی کن
هزار سال در نام نشت در افواه	مرا پرور کن ز نور نظم من بجان
کرش بکمر دلف و دوست و ایا	غریق لجه اندوه و ذلت است
دعای شاه و ثنائی تو حسب و کفا	ولیک در همه احوال شاکر است

و که ایضا

سکوه دولت تو دستور شهرار عجم	طراز مندا اقبال و آسمان کریم
ستود خصلت و فروز بخت و نیک	خجسته طینت و روشن روان پاک
پسیده باد بدست اندر شرف نام	همیشه خرم و سر سبز باد و درستی
بنای دولت و بازوی ملک حکم	ز رای و دانش او مدام تازه بود

بر آستانه قدر بلند او نرسد
 سحاب لطف وی از نسک بشکاید
 بنان و کلکش آن کرد در زمانه
 چو صیت دانش او را شنید خیزین
 خدایکامان آورده ایکه شسته ترا
 توان یکنه دهری که رامی و تن
 ز حکم و دایره انقاد و نکت
 ز حادثات مان ای نورگاه
 نفاذا مرترا بسته احزان کاین
 توان گفت کسی از خلق تا نظیر
 بشی رواج خویت بخواب دید
 کی بساحت خلقت گذشت تا سحر
 هر آنکه خواند ز دیوان انشوتی
 چو حسن رخ لیلی مغر تبخرد
 چو نشاء در می ناب چو معنی لفظ
 ستم خلق تو در روز کار مالو
 بدین ایستایش کند شام و سحر
 محنته باش که ریات دین و دولت
 گذشت اکنه زنا سازی زان چو

اگر روند چیا است و آسمان سلم
 سنان قمر وی را بر بر چکاندم
 که در زمان کیان تنخ و بازو می
 بدانش همه پیشیان کشید سلم
 بجلوه گاه شهود آسمان ز حکم عدم
 ز راهبای همان ماه در میان سلم
 بسر در آمد هر گاه و بر و بنا قدم
 بواقعات جهان قلب روشت ملهم
 جلال قدر ترا زاده آسمان توام
 اگر تواند بودن جد و ثقیف قدم
 میان خلق سمر بود کستان نام
 حدیث خالیه را شیره کرد در عالم
 فسانه یافت پس کستان آصف
 چو صبر در دل مجنون بدستب درم
 سرشت طینت و محبول طبع کرم
 نمونه ایست ز انفاس عسیم
 ستوده ذات کرم ترا سپاه خدوم
 ز نصر پرین افتح کرده رحم
 عروس بخت همی بود با یکی هدم

ز آستان قزین پس جدا خواشد
 خجسته کلک قصا منصب یا خلق
 سخن کز او پذیرد و فال نیکی
 هیچ عهد پذیرد و یک تن از تو
 درست قول و مکنو فطرتی و پاک سر
 چنین کسی بریاست سزا است جای
 الا چون بحر بزرگی است در میان
 بنزد رای تو چون دانه بود خور
 همیشه بادل شادان جان کام
 شراب بخش و آواز خوش نرنگ
 که نیک مسکن امن است ما خرم
 بنام نامی این دو دمان و دایسته
 چنان بگر که خود بخسته مزار دکم
 بر آستی تو تا پشت آسمان شد
 هیچگونه کسی از تو استم
 خدای خواسته مگر راحت نمی
 الا چون خور بفرغ است در زمانم
 به پیش طبع تو چون قطر بهمان یک
 خجسته خاطر از کرد غم مباد و
 بدین مشابه که اشعار من بدایع

ولی طراوت شرم زمین بدست
 نه از دو قافیه مربوط داشتن با هم

کلک در احوال مؤلف است

سلک در احوال مؤلف است که مخلص شجری است

مؤلف را حال مضمون
 الْمَرْغُوحُ الصَّغِيرُ الْفَلْبُ الْكَلْبُ
 از مقال معلوم است اظهار نسب را بدین چند کلمه اقتصار مینماید
 اسم ظاهر و سلسله نسب وی مشتمل است بر کنایه اسلام و اهلین
 شیخ زاهد کیلانی که شرح حالش غیر آنچه در تذکره معارف عرفاست
 اسکندر بیگ فشی در بدایت تألیف خویش کتاب عالم آرا مشروحاً
 مینماید چون حضرت شیخ در کیلان داعی حق را اجابت نمود اولاد و
 احاد وی همه در کیلان متوطن و بخت و سیرت جد بزرگوار پیوسته
 در ریاضت و عبادت مشغول و بتصفیه باطن میپرداختند تا شیخ محرم
 شیخ حسن رسید او تیرگی از اکابر و اقطاب اهل باطن و در کیلان متوطن
 بود تا آنکه شاه غفران پناه محمد حسن خان که اول سلسله سلاطین دولت
 قاجار است قبل از جلوس بمیمنت مانوس شرف اندوز ملک کیلان
 شده ملزمین رکاب نصرت اشباب از مقامات شیخ در ترک دنیا
 و مواظبت در عبادات و ریاضات و مجاهدات معروض را بهیچ وجه
 داشته خاطر اقدس میل بملاقات وی کرده و روزی تشریف
 فرمای بقعه شیخ شده از صفای باطن و تأییدات خدای وعده
 سلطنت بوی داد که در آن خانواده خواهد بود آن شاه رضوان
 جایگاه نیز عهد نامه که بنوز درین خانواده هست بجناب شیخ حسن حجت

فرموده باصرارش از کیلان باز مدبران و از انجا با صفهان آورده
 قضاوت آنجا بوی داد و همچنان هنگام تألیف این کتاب پنجم
 بنیره اش شیخ جلیل عبدالهادی بدامنصب برقرار است و این حقیر
 در صفهان پنج سال بگذارد و بیست و بیست و چهار هجری سه ماه
 بعد از فوت پدر و هم و یحیی هاشم سال بدینا آمد و در چنانگی شروع نمود
 پاریسی کرده تا پانزده سالگی مشغول آن و بعضی مقدمات عربیت بود و در میان
 او ان بدار اخلاذ آمد و در مدرسه دارالشفایمهرای مین برادرش
 شیخ اجل محمد صالح که از اکابر علمای فقه و اصول و اعظم فضلاء میسموع
 و معقول است و شرحی از حالات و فضایلش پیش گذشت و اکنون
 در مدرسه دارالفنون با مامت و تعلیم عربیت و بعضی از علوم رسمی است
 شروع تحصیل نمود تا باین اندازه و پایه که بنظر اهل فضل میرسد مایه
 یافت و چون رؤسای فضیحا و اکابر ادبای دارالخلاذ از مراتب
 فصاحت و بلاغت و مراپم جامعیت شایسته اعظم انجم اعتقاد
 السلطه العلیه علیق لی میرزا که در ویاچه و نگارش حال حکیم قاضی اش
 بنفون فضایل وی رفت سخن میراند حقیر شوق دریافت حضورش نمود
 روزی یکی از شایزادگان بحضرت وی مشرف و قبولی از وجود نا بود حقیر
 در خاطر اشرفش راه یافته با کمال مسامت و دیر پیوندی در همان شب
 بتوقف در حضرت خویش دعوت فرمود و مدت ده سال تمام مقیم انحضرت
 بود تا آنکه از قراریکه در ویاچه نگارش یافت خداوند کار اجل اعظم

وام مجد حکم نوشتن کتاب فرمود و مؤلف شروع نمود چون نیمه از کتاب
نوشته و لمحوظ خاطر عالی افاض حکم بر لیغ مبارک پادشاهی و سیاحه نکام
ملقب ساخته و مرسوم واجبر الی چند آنکه کفایت معیشت نماید برتد فرمود
و چند آنم نوازش کرد که در این دوره هیچک از ارباب کمال را این
نعمت روزی نگشته بود تا کنون که سه شنبه غره شهر ذیقعد الحرام است
و بمقادیریم از حیرت این یکجلد تمام دانش را اند مجلدات کثیره انجام خواهد
استاد کامل میرزا حاجی محمد بیدل که شرح حالش در حرف با گذشت تیغ
انجام کتاب راست خوب پیدا و موزون کرده قطعه با ماده تاریخ در اینجا

ایراد مینماید

شعری محیط فضل که از نظم و نثر او	پروین نموده یاره و کرزن آسمان
تا نثر وی کشد چو ژیا بسک نظم	داروز کهکشان فلک آماده یسمان
تیر فلک شرم بند خانه بر زمین	کیرد نظم و نثر چو او خانه در بنان
در پیش خانه دوز بان شب بیداد	تیر و پیر قد بدو پیکر کند گمان
در ملک نظم خمر و شیرین کلام است	کشش خایسته ز جان میگردان
پرداخت این سفینه که از سر کشتی	دیوانه وار سینه بناخن نخوده کاش
این بدر چون ز تریب صد رفته	شد تاج کردارش بر فرق فرقدان
ز آمداد وجود صدر و مدافعتش	زین کنج شایگان چو شد آوازه در جهان

بیدل بجایه کوهر تاریخ سفت گفت
اکنده شد بدربج کمر کنج شایگان

وتمنیت عیش جناب جلالت اشباح نظام الملک تا پنج سال آغوش شد
 الانظام الملک ابن الصید صاحب جلد و العالی الفید
 طبع کند کالجیر ترا اینجاست
 رای کند کالجیر ضواء اینجاست
 کفصره را بعد از افلاک
 نظیره لمر بک فی الارض
 من کفید التوال لا ینفک
 استب خلق با ینب خلفا
 بنظم الملک بنظمه ما
 دعا الملک به مشبهه
 یکشف صر مسنعت القوا
 للجیر ما بقی لوفی و الفی
 من قج احب الملک الذی
 لما لکن شمس التهار طلعت
 فی البر لا یرا یر فی البحر
 الشمس من الشرف قبل الفجر
 والشمس لها کشمس الفجر
 کما انزل علی السماء ما لا یدر
 کالجیر لا بد له من سکر
 اذ اجاب دعوه الضطر
 کما لرصفو رادی مصفر
 کما بالاعمال بناء العفر
 اذ استغاثا کشف الضر
 لو امر فخر ما بقی من و فر
 ذانت سموا لعلی من غیر
 و ذاک بد من لکالی الفید

کما انزلنا ما انی نالها
 الشمس اجماعها مع بد

و اینچنین است که در روح خداوند کار عظم و امجد عرض شود

ابر بصحر سفر زید زوریا
 کج کمر برد و برکت و بصحر
 چون کمر کعبه دو افر کاوی
 دامن صحر از من کوه بر د

چرخ مشعل مکر که کرد بیکدم
 زنده کند خاک را بگاه وزیدن
 خاک معطر حنان زبهره که کوئی
 باغ مکر بر شیب کوه که بینی
 ابر بهاری نمود از کل سوره
 جلوه کل را بباغ و ناله لعل
 سرو چوستان بطرف جوتیا
 شاخ شکوفه بروی سبز دنیا
 حالت اردیبهشت و موکب بهمن
 کر نه برید بهار کشته و اطراف
 مرغ بر اهریم آواز است بگلشن
 کل بصبار برشته تالی بقیس
 آصف جمشید ملک کز ازل آمد
 شبه وی و درتش بسان خداوند
 بر همه ملک چون سپهر مسلط
 در که وی آسمان و از پی تعظیم
 بنده امرش و ان زردم خلت
 ای ز تو حشمت مهین سلیلا
 صید تو شد چون بجای اوج شفا
 خرقه سنجاب کوه کز توده بیا
 باد بهمانا گرفت خوی میجا
 توده غبار است صرف غبار سارا
 روضه مینو بر کعبه مینا
 دامن البرز همچو سینه سینا
 شاهد سر مست پین و عاشق شیدا
 حالت ویرانه ز دوست تاشا
 چون یکی آسمان هزار ریا
 قصه اسکندر است و لنگر دارا
 باد صبا از چه کشته بادیه بهما
 کار زمرود سوخت لاله حمرا
 از پی بزم حضور آصف دانا
 خلقت وی از نظیر و نقص مبرا
 از همه عالم بهمان و بر همه پیدا
 بر همه خلق چون خداست توانا
 زهره خورشید کشته ناصیه و نسا
 شعله حکمش روان ز بند بصبغا
 وی ز تو شوکت بهین تیغ خوا
 خصم از آن برگزید عزت غفا

خشم تو بر هم زد سپر چه امکان	کر نکند با مدار چرخ مدارا
کوی سعادت ز شتر بریاید	کر ز حل آر در آستان لعل ماو
قامت کردون دو تا شد از دغیر	کرد قضا چون اساس قصر تو
از اثر کلک تو بطرف مالک	نی اثر افشته کس شنید و نه عو
سر قضا هر چه روز کار نهاد	رای تو از یک اشاره کرد و بود
کار تو اندکند بعرضه عالم	حکم قضا کر کن رضای تو مضا
تا به اردی بهشت باز پوست	بر بچو انان باغ کسوت و پا
باد تر انا ابد بعزت و دولت	کسوت شوکت بهاره راستیالا

در نه سنه بهار و مدح خداوند کائنات عظمی

آمد از ششم بهشت و بهشت این	باغ را آراست مانع بهشتین
عرق نیل نیستی فرعون از کشتن	تا ز کلبه دست موسی شد برون
چون بهشت آسمان شد بوستانی	آسمان از زلاله دار و تیر باران
منزوم شد لشکر سخاک بهمن تا که دید	کل و فش کاویان چو پور آهین
بفسر و آتش ز آب سیطره کز آب	ریخت آبی و بر آمد لاله سامی این
شد زمین چون آفرینش از فیض تو	شد هوا چون شهر طاول و نعلین
شد زمین با نور و زاکیر و سرو و	از طراوت کوثر و طوبی و فردین
هر بحر طویل سرایان به تماشائی	هذه الجنات طعم فاد و خلوا خالین

بچه روان و خبر خوان

ابو باغ نده تدریس و اندرز

لشکر می منظم شد از چه از او ای عد
همچو خصم از غش تو پشمنه روین
ناصر الدین شه کز اخلاق کنوا و راهمال
چون بهمال ذات خلاق جهان بحال

شا هرادر هفت کشور تبه پیغمبر است	خلق را پیوسته ز اعجاز عدالت است
خضر سیراب از زلال حشیمه احسان است	ملک استغنی بهفت آقلیم را اسکند است
دیگر از ازافرو او رنگ باشد کرسکو	افسرو او رنگ را از وی سکوده میکرا
قلب او بارای روشن بنم او بدست	آسمان آفتابست و بهشت و کور است
آسمان آفتاب از مطبخ احسان است	احکری اندر میان یک تل خاسرا
در جوانی کویش پاک اندازد لکاه	جندشایی که پیشش جوانی کوهر است
پروریدش ز آب خاک معدن پرور	شاه چون پرورده پیرایان عدالت است
ای تو چون پیغمبری صدر عظم را تمام	دولتت چون علی در دولت پیغمبر است
خلق تو نایب مناب خلق و نوحی مصطفی است	کلک می قام مقام ذوالفقار حید است
خاوران تا با خرخواهد سحر شد ترا	زانکه رامی صدر عظم رسک هر جا است

کوهر پاکت چو اندر روز کار آمد پدید
منظر کل از جلال کرد کار آمد پدید

تو پشاه شاه دوران موسوی مایه	آتش افشان از دمای خصم او بار آمد
از دمای آدمی خوار از ندیدی تو	روزیجا از دمای آدمی خوار آمد
از کلوله کوکهن وزیکر چون کوه	کوهسازان چو دشت کوهساز آمد
تیره شب روشن آتش کرد و دام	ز آتش می روز روشن چو شب تار آمد

میش نچرخش مجره آسمان آمد لیل
 توپ آتشک هم در جنگ پیش پیروز
 غرض می عدد و دوشل بر دوشل
 تا بکا لخرجه آرد کر غرضش و جنگ
 و فرشتگان شهابش جان خصم دیا
 کر سپه را اند بکیتی مرگ اندر و جنگ
 مزد کرد دانش نهم کردون بنهار آمد
 خصم از آن یرویم اندر ناله زار آمد
 مرگ باران این سه انا چار و کار آمد
 لرزه بر حصن حصین چرخ دوار آمد
 چون تن دیوار شهاب چرخ بهار آمد
 آن سه اتو شهاب نشسته بهار آمد

در جهان اسوب این مده توپ نیست
 هیچ دولت را چو این دولت نظام نیست

فوج سربازان جنگی چون بهشت کار آمد
 کارزار آرد بر دشمن جو آراصف
 فوجها بیستی سربازان جنگی سوت
 کردای بل بفوج اندر که کوئی آمدند
 مار بار دوش چون صخاک از می کنند
 غره آتش سپور و از کند آوران بل
 همچو ماران فوکر موراد بار و تفنگ
 از بهر مندی همین یکبار بود در روبرو جنگ
 خود پیاده فوج لیک از شمشیر زدند
 جنگ کردان فوج شهاب یکم کند
 لرزه بر چرخ افکند از کر و فر کوه آمد
 فوج دریا موج شهاب بهشت کار آمد
 هر یک اندر جنگ چون سد سکندر آمد
 بر زوتن را از سریر و تهنیت با آمد
 مغر کرد از ابر و ز جنگ در میدان آمد
 از تفنگ آوا و از مردان کار این آمد
 واکه از افسو مکر می پرون کند ز نو آمد
 بی تن از فوج شمشیر مرد و از دشمن آمد
 بفسر و خون در مسامش کرد و دم آمد
 خصم رویتن شهاب چرخ

دولت ایران شاهان اینچنین باشند
ز آنکه سلطان است اینچنین سلطان

تا جهان باقی بقای طالعین باد	بهشمن خوشنختین باد درگاه باد
جاودان پیش پیرای شیرانش	شاه انجم بنده شیر آسمان باد
آسمان باستانش کرسنج آسمان	ز آستانش از زمین تا آسمان کوه
پادشاه باد خزرکاهت چهارم	وزیرش خورشید رخسار قبه خزرگاه باد
گر بگردد جز بکامت پیر کفایت	یوسف مهرش بسجده لوازیر چاه باد
کیم پیاده از تو بامت پروا نشود	رخ بهر کشور که آرد تا قیامت
صدر اعظم آنکه خرمش زانچه از	نقش لوح قدر شد سر سبز آگاه باد
نظم کار ملک باد ارتعش شاه	تا نظام کار کیتی ز اقباب ماه باد
صدر دولخواه شاه آمد چو چرخ	شاه را روزگار راست این دلخواه

باشی و باشم بود تا دور کرد و زرامد

توزیع من از حسن ثابت یادگار

و لک ایضا

خوش کنورفت روز و عید باد	خوشتر از عید بعیدیت در میگد
یکم خورون کرد قضا روزه	خواهد تم با بچل روز قضا کرد
باکنت تجرید از سر مقصود نخت	مطرب از خانه حنار بر آورد او
مژده عیش و طعنه کو پس ما	باید از رود کم زفره عشرت با
آب تر یک شدم نقل و می اینک	راست کن پوده عشاق تبیل آه

بر در میکرده ام روی نیاز است امروز
 شاهد اگاه نشاط است کجای
 واعظ بسته زبان است زبان بازگو
 معنی شهر که از توبه هسی بر این سخن
 کوتاه از آمدن عید شد از ننی میدا
 یک مناجاتیم امروز چو دمساز نشد
 نامدم طاعت سی روزه بکار ایستاده
 خوردن با ده مجاز است و حقیقت محمول
 دره روزه بند غیر دعا طاعت کس
 صدر اعظم که خداوند ذی اوست
 شرف صلب ابی صلب و بگو مسعود
 شخص و سپه سالار از همه و صیقل
 ترک مأمور کند از در حلقه جلیب
 پر تورای وی از جلوه های درخت
 از جهان ظاهر و خود اصل جهانست
 خضر قلمش کش نشید است بر
 زهی امی که ترا خایه شکین است
 خط تو سر قضا فاش کند در عالم
 خصم را با توجه یار اسی تیر است

رفت روز که بحراب بدم روی
 مطربا موسی شست بر دست بیا
 شد زبان بسته و آن بسته زبان باز
 دیدش کرد در میان نه همچو استخوان
 وعظ را از اهد چون بجه سر رشته
 کو خرابات که تا با همه کردم مسا
 کار با تست به یکدسته ساعه بکار
 با ده در ده که برم پی حقیقت ز مجا
 بخداوند جهان چون بخت اکتفی را
 تاکنون همه اتفاق بشوکت انبیا
 که از وسعد فکر است سعادت را
 ذات او چو خدا از همه عالم متنا
 شمه منصوب کند از حد تقیین بر
 همچو آینه گذارد میان با همه را
 نقطه در خط و خط از نقطه من ایضا
 مار موسی را از فیض میحاج
 ننگ از عارض خوابان طراش
 اری از مشک عجب نیست که با سوز
 شیویند و فکر گریز است کرا

ملک امن بدل تو چنان کا نذر کو	در امان سینه گبک آمد از چنل باز
با مید شرف بذل تو میزد رویم	ستم آتش و پیک و الم بوته و کان
قرص خورشید چو کیدانه را بد دروم	مرغی از بام تو کرزی فلک آرد و
بذل و انصاف تو داده است چنان	که کبیتی شده بینام نشان شده و
تا بکک اندر حکم تو روان شد دروم	همه در وسعت و عیش و همه در نعمت
تا ابد سعی با اندیش تو پیاست	حاصل بذریع از آنچه بکار دنیا
قصر جا به تو چو معمار قضا کرد بنا	پاسبان در آن باز حل آید بنا
بیج بجزد چو تو معیار سخن نشاند	جوهر راست بلبل مستحق سبب خرا
من هنرمند و تنی دست نیاکاست	ابدالد هر زبیر کان منرمند نو
تا بود رسم سخندان که در انجمن	روح را خامه باید بدعا کرد و یا

استوار است تر ابر بعشرت میگویند

پایدار است ترا جا به شوکت مینا

عید است و ماه نوبتک بر شکل جام	ساقی بگردش آرزو جام را دام
چند از حدیث سبوح و سجاده ای	از حجم فنا نه آورو سر کن حدیث جام
من از جام روزه بمن ساخت شنبه	ساقی بگو که جام کدام است و می کدام
ماه صیام غم سفر کرد و درخت است	رامش کن ای بشرم ز رویت سیام
کر شده صیام غم زاکمه نزد من	صدره سیام تو به از به صیام
می شد حرام بر همه و من بر روز عید	جز می هر آنچه هست بخود کرد اجم حرام
شاهد بر قص کرده قیام از پس خود	زاهد ز وعظ کرده فتود این پس قیام

وامرور پای خم به غوغای خاص عام
 اکنون استمانه میخانه اش مقام
 برخیز و بر کسیت می از جام زن لجام
 چونامکه منهدم شود از جگه سام عام
 بگرخت در وسیله ز جام سرخ
 باشد هماره ملک شاه نظام
 شد حضرتش بر وی زمین بجا الانام
 شیش بفرق شیران چون شیر در گنم
 عظم چه خوش سرود که تشبیه نیام
 آنجا که فتنه سر بکشد عزم او حسام
 کفایعینه نسبت نور است باطلام
 اضداد را بحکم طبیعت نموده رام
 باز سپیدانیک انبار با حسام
 از پیکریان کنی آن تیغ را نیام
 بانگهای غر تو اشعار بوتام
 چندین هزار صاحب فضلت بود غلام
 مانا مخاطب تو کلیم است در کلام
 آری عصام است بزرگی هم اعصام
 اغنیته بحدوک عن معشر اللام

سی و ز پایی منبر غوغای عام بود
 اکنون بصد مجلس عطش مقام بود
 شد منهدم دو اسبه بر دوزخ غدا
 بگرخت در وسیله ز جام سرخ
 یا همچو خصم شاه زمانه کلک صد
 آن داور می که از کف شخص کفایت
 پس پروی حضرت خیر الانام کرد
 تیرش ششم میران چون دیک بختم
 کفتم که آقا چه رای بریج اوست
 آنجا که فاقه تیغ زند خود او سپر
 جستم ز عقل نسبت او را به کنان
 ای داور می که سخته عدلت ملک شاه
 شیر سیاه ایک مساز به خشم
 تیغ ترا نیام چه حاجت که روز نرم
 بی آب تر ز بحر عروض است کا چرخ
 از رتبه رکن ولتی و در مقام فضل
 افزون معجز است کلامت حاجی
 جاه تو هم زتست نه چون دیگران
 من ملتی ایک من الجذب والنوی

محمد حسین راقم کتاب

۵۷۸

پهلوتی کند اجل از سم خون پیام	شمسرت از نیام چو آید برون بچنگ
ملک عجم ز فرو شکوه تو اشتهام	فروشکوه ملک بود ز اشتهام و پاش
میرفت قبه نهین چرخ را سام	کاهوس اگر ز جابه تو صندوق
مانا قصاش بر سواریت کرده ام	از آفتاب بر بش چرخ است زین
جود است قطره و کف کانی تو غما	علم است کو هر دل صافی تو صد
بارفت تو بهفت فلک کم نهفت کام	با ملک تو بهفت زمین کم بهشت
موج و جباب او را جود و عطاسام	قاموس طبع را تو تنگام جذر و
پیام سوار بر فرزند خوش در سام	پند پیاده ز تو کر روز کارزار
پوسته باد کردش چرخش در شام	کیره هر آنکه کین تو در زید تا ابد

و انکو پلامت ز خدا آرزو کند

سالم ز حادثات جهان باد و التمام

راقم این کتاب مستطاب محمد حسین بحرانی را نیز چون طبع موزون و کابی غزلی
میراید و از آنجا که خواست در سلک مداحان خداوند کار اعظم افخم
وزیر مشرق و مغرب خدا یگان همدو که هست دست وزارت زیر دستش
منسلک آید و سرافشارش بر فلک ساید غزلی موزون ساختن عرض
نمود لازم آمد که شرحی از حالات وی نیز بکارش رود و حدش
یکی از تکلمین مشایخ و فقهه مجتهدین بحرین شیخ محمد بود از آنجا بغرم زیارت
سلطان خطه طوس علی بن موسی الرضا علیه آلاف التحية والثناء
پروان آمده در معاودت چون بدار اخلاصه در آمد شاهزاده اعظم

محمد حسین را قلم کتاب

نواب دارا عبدالعزیز که در آن هنگام حکمران خنجره و زنجان بود از وی
خواهش نمود که از برای ارشاد و عباد در زنجان توطن نماید هم در آن
ملک بود تا بدو و جهان فانی نمود پسرش شیخ ابوطالب اصاحب دیوان
میرزا تقی علی آبادی که یکی از بزرگان اهل حال و آبرو بود در
آن ملک بوزارت قیام می نمود در ظل تربیت خویش و بدار الخلافه
آورده مردی بود با هنر و در نظم و شعر عربی و فارسی بی نظیر و هفت
قلم را بسیار خوب می نوشت و در صنعت نقش و رنگ پردازی و تذهیب
و ساحت سازی مسلط و مقتدر بود و با حقیرش کمال الفت در سال
یکهزار و دویست و پنجاه و سه هجری او نیز بدرود جهان فانی نمود
و پسر از وی باقی ماند محمد حسین کاتب کتاب و دیگری محمد حسن مؤلف
نظر با الفتی که با پدرش بود برای تربیت هر دو نمود و هر دو را پدر آن
رعایت کرد و تا خطشان بدین پایه که هذابیان للتاظرین است
و ربطشان بنیاز و اندازه خط آید اکنون ششم سال است که محمد حسین در
حضرت شاهزاده اعظم افخم اعتضاد السلطنة العلیه العالیه عظمی
میرزا دام مجده نظر مرحمت و التفات و مورد انواع عنایت و تربیت
کفایت رسائل و احکام نیز عهده اوست فضل و هنرش بحد کتاب و غیره
که از وی نگارش می رود آبرو باب بصیرت و خبرت را کافی است

غزل از دوست

ای موی تو چون نبل و موی تو نمی کُنا بی موی تو در تاجم و بی روی تو در نما

محمد حسین راظم کتاب

۵۸۰

ای لعل سگر خند تو انکسری جم
 زاده چه ملامت کنی از عشق کازم
 ما خرقه پشمینه بسوزیم بر آتش
 حاجت نبود باده مرا از پیستی
 لعل لب تو کان ملک معدن سگر
 ریزد برخ از هجر تو سیلاب سگر
 دستور عجم غوث امم شخص تین
 حکمش بفاذا رد در بغداد بحشیر
 دی طره طرار تو خون ناله ناله
 تو باغ جان خوایی و من عارض دل
 با سبزه صد دانه فروشم بر آتش
 چشم سیت آفت هوش بیمه شیا
 بس طره بود لعل سگر ریزد و کلبار
 چون از کف شمس الوزر الو لوشو
 آن صدر مکرور روی مکرورای مکرور
 درناش روان از در تغلیب بغض

دم در کشم از مدحت و در خامت مدح

عمر ابدی خواهش از ایزد داد

میزن از ابر بهر مشیر مخلص کشتایش نامده ناکار کوید
 این چیست که آرم بهشت توفیق آرا
 این درج چه درج است که پرده بین است
 آراسته چون ناله مانی است آرا
 سیمین جانا کوشش نوش دانه است
 باغی است کس از پیضه کافورین است
 حوری است کس اندر بر خوش حال است
 کرباغ نه از بهر چه پر نقش بدیع است
 تابان ز خط تیره او معنی روشن است
 هر صفحه او خجسته نوشت دو بهار است
 این کنج چه کنج است که پر ز عیار است
 یا خانه آواز که بر نقش و کار است
 مسکین جو خط سیمبر مشک غدار است
 وافرشته اشجارش از مشک تیار است
 و آن جای خرد بودش و از دانه است
 و در حور نه بهر چه سزاوار کمار است
 چون بهر زهیر که عیان در شب تار است

بر شعر از و چاشنی شکر و قند است
 چیل شعر اصف زده اند روی کو
 آنچه که مکنستم با اینمه توصیف
 تمج ادب با طاهر پاکیزه نسب است
 روشن دل و صفائی که رو پاک صبیح
 هم نیتش از طینت احرار سرشته
 از سوسوی پدر با هنر و دانش زاده
 آنجا که خرد باید مجموعه فضل است
 بشا ز دانش شجره فرخ کاو
 ای یامش پیشی همه مردم انا
 چون آب حیاتست سخنها تو بخش
 هم شرح کمالات تو افزون ز قبایل
 همچون خط خوبان که ز نذر سربازان
 زینجدمت شایسته کرت صدیم
 تا از نظر مشتری آسایش خلل است

هر سطر از و غیرت ارشاد و حصار است
 هنگامه جشن و کرم صدر کبار است
 بجای بین باه و پیا چه نگار است
 و پیا چه آزادی و فرست فخر است
 نیکو سیر و خوشخوئی پاکیزه شعار است
 هم که هرش از کو هر میران دیار است
 وز سوسوی دگر مخزن ز اداست و تبار است
 و آنجا که هنر باید فرزند قار است
 از غر و شرف همیشه وار و دانش بار است
 از فضل و هنر نکات شعار و آثار است
 و الفاظ لطیف بری از عیب و عوار است
 هم وصف هنرهای تو بیرون ز شمار است
 طغرائی تو پیرایه لیل است و نهار است
 بر صرخ بر دپایه سزاوار است
 ز اکنون که کرد و ز رانمه اینده دار است

در سایه شمس الورز از خوشنوی کرکیت
 اعدای تراموی اذام چو خارا است

واحمد لله المنه که بر حسب حکم محکم و امر مطاع جناب جلالتماب
 اجل اشرف ارفع امجد صدر اعظم انجم دایم اقباله و حسن مراقبت و
 فرط اهتمام شاهزاده اجل مجد نقش کنین مجامد خاتم منین مناق خط
 پرکار فضایل و نقطه دایره معالی اعتضاد و اسططه العلیه علیقلی نزل
 دایم اقباله فتی لیس للخطب الملم و ان عری باکمرت لکن علیه صبر
 یری ساکن الاطراف باسط وجهه الیریک الهوین و الامور قطیر
 کتاب مستطاب کج شایگان ترجمه آداب و تذکره روزگار شعر عصر
 و بلغا نظم و نثر زیب طبع و سمت اختتام یافت انشاء الله تعالی
 در پیشگاه وزارت کبری و صدارت عظمی که محط رجال ادب و مجمع

فضحایع و عرب است ثابته و مطبوع اقدار و صحت

خلل و عوار زلل و نفور خاطر و انقباض

ضمیر و بار عید و فضل

مصون

و

ما مون ما یب

وجوده و فضل و کرمه

جانب پرین تر از لب چو کباب
قسم شدم و ای غلام در اندام
دلکند دارم آن قسم شدم و ای غلام در اندام
چو عرض کنم از معارف سنان بهر زلف
دو از زلف سنان بهر زلف سنان
سفاقت لب و لب و لب و لب
جله مقصود و طهر لب و لب و لب
لذت از لب و لب و لب و لب
بزرگم و در شرف شرف لب و لب
عاشق لب و لب و لب و لب

Handwritten signature: *John F. Kennedy*

